



Stiidxa Dios didxazá (El Nuevo
Testamento de nuestro señor Jesucristo
en el Zapoteco del Istmo)

Isthmus Zapotec New Testament

Contents

STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN MATEU	1
STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN MARCU	48
STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN LUCAS	78
STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN JUAN	125
NI BI'NI CA APOSTOL	159
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU ROMA	201
PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU CORINTO	220
RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU CORINTO	238
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU GALACIA	250
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU EFESO	257
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU FILIPOS	264
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU COLOSAS	269
PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU TESALONICA	273
RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU TESALONICA	277
PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TIMOTEU	279
RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TIMOTEU	284
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TITU	288
GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU FILIMON	291
GUI'CHI UCUA LU CA BINNI HEBREU	292
GUI'CHI BICAA SANTIAGU	307
PRIME GUI'CHI BICAA SAN PEDRU	312
RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PEDRU	318
PRIME GUI'CHI BICAA SAN JUAN	321
RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN JUAN	326
RAGUIONNA GUI'CHI BICAA SAN JUAN	327
GUI'CHI BICAA SAN JUDAS	328
NI BILU' JESUCRISTU APOSTOL SAN JUAN	330



**Stiidxa Dios didxazá (El Nuevo Testamento de
nuestro señor Jesucristo en el Zapoteco del Istmo)**

New Testament in Zapotec, Isthmus (MX:zai:Zapotec, Isthmus)

Language: Zapotec, Isthmus

Provided by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

This print-on-demand edition of Scripture is produced and provided at cost by the Digital Bible Society in partnership with the Bible League of Canada, Open Doors International, and other missions and translation agencies. To order additional copies of this or other Bibles, please visit www.dbs.org (USA), www.bibleleague.ca (Canada), and www.opendoors.org (Europe).

Copyright and Permission to Copy

Copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright © 1988 Wycliffe Bible Translators, Inc. Scripture text used by permission.

PDF, ePub, and MOBI Bible covers and design are copyrighted 2017 by the Digital Bible Society (www.dbs.org).

PDF generated on 2017-08-24 from source files dated 2017-08-24.

a369a000-1211-5dcc-91c5-5ea493f9196c

ISBN: 978-1-5313-0740-0

STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN MATEU

Tu dé za Jesucristu

(Lc. 3.23-38)

1 Lu gui'chi ri zeeda irá lá xfamilia Jesucristu, xiiñi David ni za de Abraham.

² Abraham gupa Isaac, ne Isaac gupa Jacob, ne Jacob gupa Judá ne ca bi'chi'.

³ Ne Judá ne Tamar gupa ca Fares ne Zara, ne Fares gupa Esrom, ne Esrom gupa Aram. ⁴ Ne de Aram ma zeeda Aminadab, ne Aminadab gupa Naasón ne Naasón gupa Salmón. ⁵ Ne Salmón ne Rahab gupa ca Booz, ne Booz ne Rut gupa ca Obed, ne Obed gupa Isaí. ⁶ Ne de Isaí ma zeeda rey David, ne David gupa Salomón, xiiñi ni guca xheela Urías.

⁷ Ne Salomón gupa Roboam, ne Roboam gupa Abías, ne Abías gupa Asa. ⁸ Ne de Asa ma zeeda Josafat, ne Josafat gupa Joram, ne Joram gupa Uzías. ⁹ Ne de Uzías ma zeeda Jotam, ne Jotam gupa Acáz, ne Acáz gupa Ezequías. ¹⁰ Ne de Ezequías ma zeeda Manasés, ne Manasés gupa Amón, ne Amón gupa Josías. ¹¹ Ne de Josías ma zeeda Jeconías ne ca bi'chi', ne bibani cabe ca dxi yené ca binni Babilonia laacabe xquidxi ca'.

¹² Ne dxi ma nuu cabe Babilonia la? gupa Jeconías Salatiel, ne Salatiel gupa Zorobabel. ¹³ Ne de Zorobabel ma zeeda Abiud, ne Abiud gupa Eliaquim, ne Eliaquim gupa Azor. ¹⁴ Ne de Azor ma zeeda Sadoc, ne Sadoc gupa Aquim, ne Aquim gupa Eliud. ¹⁵ Ne de Eliud ma zeeda Eleazar, ne Eleazar gupa Matán, ne Matán gupa Jacob. ¹⁶ Ne de Jacob ma zeeda José xheela María ne de María gule Jesús ni rabi cabe Cristu.

¹⁷ Rará ridu'ya nu modo za Cristu de Abraham. Gupa Abraham xiiñi', de xiiñi

Abraham la? gupa xiiñi', de xiiñi xiiñi be gupa xiiñi ne zacá zeeda ni. De dxi bibani Abraham para dxi sti rey David la? ma bizaa catorce familia. Ne dede dxi sti David para dxi yené ca binni Babilonia ca binni Judá xquidxi ca la? nga sti catorce familia. Ne dede dxi que para dxi sti Cristu, laca sti catorce.

Ra gule Jesucristu

(Lc. 2.1-7)

¹⁸ Sicarí nga gule Jesucristu: Ma chi iluxe enda xheela sti José ne María peru ca'ru idxiña be laa, bihuinni ma naca xiiñi María xiiñi Espíritu Santu. ¹⁹ Ne ora gunna José ma naca xiiñi be la? na nusaana laabe naga'chi purti nacha'hui ne qué ná ireeche ni guidxi. ²⁰ Ngue cá ique José guni, mala uní' né ti ángel sti Dios laa lu bacaanda', na rabi laa:

—José xiiñi David, gucuaa María xheela lu' ne ma cadí ucaa ique lu usaana lu laabe, purti xiiñi Espíritu Santu naca xiiñi be. ²¹ Ne zapa be ti badu huiini ne zabee lá lu laa Jesús, purti zulá ca xpinni de irá ni huachee ca'.

²² Ne cayaca ni sicarí ti iree ni modo uní' Dios de ruua dxa profeta ni uní' chiqué:

²³ Laguuya ni chi gaca ri':

Ti binni dxaapa zaca xiiñi

ne zapa ti badu huiini',

ne zabee lá cabe laa Emanuel.

Ni riní' Emanuel la? nuu né Dios laanu.

²⁴ Ne ora bibani José bi'ni ni gudxi ángel que laa, ne biluxe enda xheela que.

²⁵ Peru qué ñuu be cue' María dede dxi ma gule badu huiini que ne ulee lá be laa Jesús.

Ra beda yubi ca hombre nuu xpiaani Jesús

2 Gule Jesús ndaani guidxi Belén de Judea dxi zuba rey Herodes. Ne ca dxi que bedandá caadxi hombre nuu xpiaani ne riene de luceru, ndaani guidxi

Jerusalén, beeda ca de neza rindani gubidxa. ²Ne cananaba diidxa ca paraa gule rey sti ca judíu, purti na cabe biiya cabe ra biree luceru stibe neza rindani gubidxa ne ngue runi zeda ganna cabe laabe para usisaca cabe laabe.

³Ne ora gunna rey Herodes xi zeeda cabe la? bidxibi, laa ne irá ca binni Jerusalén. ⁴Para bisenda caa be ca judíu, cani jma riene de ni cá lu Xqui'chi Dios ne ca xaíque sti ca sacerdote, ne gunaba diidxa be laaca paraa nexhe gale ni rabi cabe Cristu. ⁵Para na ca rabi ca laabe:

—Ndaani guidxi Belén de Judea, purti sicarí bicaa ti profeta sti Dios chiqué:

⁶Lii Belén, neca jma nahuiini lu lade ca guidxi de Judá, peru nabé risaca lu' purti de lii zaree tobi ni guni mandar

ne gapa ca xpinne ni za de Israel.

Nga nga ni uní' profeta que.

⁷Oraque bisenda caa be ca hombre ni riene de luceru que naga'chi', ne gunaba diidxa be laaca padxí ti biiya ca luceru que. ⁸Ne gudxi be laaca che ca Belén, ne raqué inaba diidxa ca', ne ora ma bidxela ca badu huiini que la? gueda tidxi ca laabe, para che be chi usisaca be laa.

⁹Ngue si gudxi rey que laacabe, biree cabe ze cabe, ne mala biiya cabe za niru dxa luceru que lú cabe, luceru ni bi'ya cabe neza rindani gubidxa que. Para yenanda cabe ni dede ra biaana dxí ni ra nuu badu huiini que. ¹⁰Nabé bieche cabe ora bi'ya cabe luceru que.

¹¹Ne ora biuu cabe ndaani yoo, biiya cabe badu huiini que ne María jñaa. Para bizuxibi cabe, bisisaca cabe laa ne óraque ulee cabe irá ni bedané cabe, bisiga'de cabe laa oro, gu'xhu' ne nisa rindá' naxhi. ¹²Ne ora ma chi ibigueta cabe xquidxi cabe, uní' né Dios laacabe lu bacaanda ma cadí ibigueta cabe neza ra nuu Herodes. Para bigueta cabe adxé neza.

Ra uyé José ne María Egipto

¹³Biree si ca hombre ni riene de luceru que ze', uní' né ti ángel sti Dios José lu bacaanda', na rabi laabe:

—Biasa gucuaa badu huiini ca ne jñaa, laché Egipto ne laguiaana raqué, ne naa gabe laatu padxí ma zanda iree tu de raqué, purti zuyubi Herodes badu huiini ca para guuti.

¹⁴Huaxhinni queca biasa José gucuaa badu huiini que ne jñaa ne ze ca Egipto. ¹⁵Biaana cabe raqué dede dxi guti Herodes ti iree ni modo pe uní' Dios de ruua dxa profeta que ra na Dios: “De ndaani guidxi Egipto bisenda caa Xiiñe'.”

Ra bisenda guuti Herodes ca ba'du'

¹⁶Biiya si Herodes gudxite ca hombre ni riene de luceru que laa la? gudó dí laa ne bisenda guuti irá ba'du ni chi usaa ru chupa iza, irá ni nabeza ndaani guidxi Belén ne idubi neza que, purti ulee be cuenta mayaca iza chupa iza dede dxi bi'ya ca hombre nuu xpiaani que luceru que. ¹⁷Ne ra guti irá ca badu huiini que la? biree ni modo pe uní' Dios de ruua profeta Jeremías chiqué ra na:

¹⁸Bina diaga cabe ucuá ti ridxi ndaani guidxi Ramá, Cayuuna caadxí gunaa de Judá, cani za de Raquel.

Bizulú biina ca dede uyuu yuuba ladx-idó' ca', ne qué na ca igani ca purti ma guti xiiñi ca'.

¹⁹Peru dxi ma guti rey Herodes la? uní' né ti ángel sti Dios José lu bacaanda ndaani guidxi Egipto, na rabi laabe:

²⁰—Biasa gucuaa badu huiini ca ne jñaa ne laibigueta xquidxi tu, purti ma guti cani gucala'dxi ñuuti badu huiini ca. ²¹Para biasa be gucuaa be badu huiini que ne jñaa ne bigueta cabe Israel, xquidxi cabe. ²²Peru ora gunna be ma Arquelao zuba jlugar bixhoze ndaani guidxi Judea la? bidxibi be ñe be raqué,

ne laca uní' xcaanda be cadí che be. Ngue runi biyubi be Galilea. ²³Ne beda ndeza be Nazaret ti iree ni modo pe bizeete ca profeta que de Jesús, na ca': "Zabi cabe laabe binni Nazaret."

Ra canayuf' Juan Bautista stiidxa Dios
(Mr. 1.1-8; Lc. 3.1-9, 15-17; Jn. 1.19-28)

3 Ca dxi que beeda Juan Bautista, canayuf' stiidxa Dios ndaani gui'xhi Judea. ²Ne na rabi ca binni que:

—Lainaba perdón Dios, purti ma zeda dxiña dxi guni mandar.

³Sicará nga uní' Dios de ruua profeta Isaías chiqué, na:

Zuna diaga cabe cucaa tuuxa ridxi ndaani gui'xhi cayabi binni:

"Lausíá neza tidi Señor;

lauxhele ladxidó' to casi ñaca cuxhele tu ti neza para laabe."

⁴Ne irá ni uní' profeta que la? guca ni dxi beeda Juan Bautista. Riaana be ndaani gui'xhi', ne de guicha ladi camellu xhaba be, ne xi' ti cinturón de guidi ndaani be, ne endará stibe nga usú ne dxiña yaga.

⁵Ne idubi naca guidxi Jerusalén uyé ra nuu be, ne irá xixé binni de Judea ne de irá ca guidxi ni dxaaga guiigu Jordán.

⁶Ne ulee ruua ca diidxa de irá ni huachee ca', ne guluu nisa be laaca ndaani guiigu Jordán que.

⁷Peru ora bi'ya be cayeeda stale fariseu ne saduceu ra nuu be para chu' nisa ca la? na be rabi be laaca':

—Binni nexhená ca', ma rune bia'ya laatu, zeeda tu ra nuua purti zácaxa tu tisi chu' nisa tu, ma qué zusaba ná Dios laatu. ⁸Yanna lasá jneza ti ihuinni ma unaba tu perdón Dios de idubi ladxidó' to. ⁹Ne cadí ma iree né tu na tu: "Xiiñi Abraham laadu." Gabe ca' laatu, pa qué guni tu jneza casi bi'ni be la? dede lade guie ri zanda indisa Dios xiiñi be.

¹⁰Ti yaga ni qué ricá cuananaxhi lú, rugá cabe laa ne ruzaaqui cabe laa. Zacaca nga ma zeda dxiña dxi sti irá caní qué

runi jneza, laca maca zilá ca lu bele.

¹¹Naa caguua ni'sa laatu casi ti seña ma unaba tu perdón Dios, peru nuu stobi ni gueeda ru', ne ngue jma risaca que naa. Naa qué risaca dia' nin para indade xquela guidi be ñee be. Laabe zudii be Espíritu Santu caní guni cre, ne zulaa be caní qué runi cre lu bele. ¹²Zeda guni be casi runi tobi ni riguibí semiá, zutopa be ca semiá para uchá be ndaani sacu ne zundaa be ca guixi que lu ti gui ni qué ziiu dxi gyuí'.

Ra uyuu nisa Jesús

(Mr. 1.9-11; Lc. 3.21-22)

¹³Ca dxi que biree Jesús de Galilea, beeda ra nuu Juan ra guiigu Jordán para cu' nisa Juan laa. ¹⁴Peru qué na gá Juan cu' nisa laabe, sínuque na rabi laabe:

—Jma naquiiñe cu' nisa lu naa, yanna nou' cuua ni'sa lii la?

¹⁵Para rabi be laa:

—Zaa, peru bi'ni ni yanna, purti jma naquiiñe guni nu irá ni gudixhe Dios gaca'.

Oraque ru guná Juan guluu nisa laabe.

¹⁶Ne casi biluxe uyuu nisa be, biree be de ndaani nisa que, ne mala bixale ibá' ne biiya be zeeda yete Espíritu Santu de ibá', casi ti paloma, biaana dxí luguíá be.

¹⁷Oraque ucuá ti ridxi de ibá':

—Ndi nga Xiiñe ni nadxiee ne ni rusieche naa.

Ucala'dxi binidxaba nusaba Jesús

(Mr. 1.12-13; Lc. 4.1-13)

4 Ne óraque yené Espíritu Santu laabe ndaani gui'xhi ti gu'ya binidxaba pa zuni be ni na.

²Ne biaana be raqué cuarenta dia sin ño be ne ma candaana dxita be. ³Oraque beeda binidxaba ra nuu be, na rabi laabe:

—Pa dxandí Xiiñi Dios lii la? gudxi ca guie ca gaca ca pan.

⁴Para na be rabi be laa:

—Maca cá lu Xqui'chi Dios, cadí pan si nga ibani né binni sínuque irá ca diidxa ni iree de ruaa Dios.

⁵Oraque yené binidxaba que laabe ndaani guidxi Jerusalén ni rabi cabe Guidxi sti Dios, ne bidxiiba laabe ique yu'du ro' ra jma nasoo ⁶ne na rabi laabe:

—Yanna, pa dxandí Xiiñi Dios lii la? uyuu bi de racá, purti cá lu Xqui'chi Dios zuseenda ca ángel sti para cu' ná xi'que lu ti cadí gacáná lu lu guie.

⁷Para rabi be laa:

—Peru laca cá lu Xqui'chi Dios, cadí inaba cabe xiixa Dios para quite si cabe laa.

⁸Peru ucuaa ru binidxaba que laabe, yené laabe lu ti dani ni jma nasoo, ne bilu' laabe irá xixé guidxi de idubi naca guidxilayú para gu'ya be pabiá' sicarú cani. ⁹Ne na rabi laabe:

—Zudiee lii irá ni pa guzuxibi lu xañee' usisaca lu naa.

¹⁰Oraque na be rabi be laa:

—Biree de ra nuua binidxaba', purti cá lu Xqui'chi Dios, Dios si nga naquiñe usisaca cabe ne guni cabe ni na.

¹¹Oraque ru bixale binidxaba que de laabe, para beeda caadxi ángel bidii ni gudó be.

Ra bizulú xhiña Jesús

(Mr. 1.14-15; Lc. 4.14-15)

¹²Dxi gunna be ma yeguyoo Juan Bautista la? bigueta be neza Galilea, ¹³peru qué ñaana be Nazaret xquidxi be sínuque yendeza be sti guidxi lá Capernaum ni nuu uríá ti nisa ro' lá Galilea lade ca layú sti Zabulón ne Neftalí. ¹⁴Ne ra yendeza be ti guidxi de Galilea, guca ni casi un' Dios de ruaa profeta Isaías chiqué, ra na:

¹⁵Galilea nga xquidxi Zabulón ne Neftalí ni nuu neza ze cabe nisadó', cherica guigu Jordán, xquidxi cani que ñunibiá' gá Dios.

¹⁶Bibani ca binni que ndaani guelacahui,

peru yanna ma biiya ca ti biaani ro'.

Chiqué uyuu ca lu ná enda guti,

peru yanna ma biiya ca

ximodo zanda iree ca de laani,

casi ñaca para laaca ma birá gueela

ne ma nuu biaani guidxilayú.

¹⁷Yendá si be guidxi que la? bizulú byu' né be binni stiidxa Dios, rabi be laaca':

—Lainaba perdón Dios purti ma zeda dxiña dxi guni mandar.

Ra guridxi Jesús tapa hombre rie guuze'

(Mr. 1.16-20; Lc. 5.1-11)

¹⁸Ti dxi canazá be uríá nisa ro' que, bi- iya be chupa hombre iropa bi'chi ca', cus- aba ca ti tarraya ro' ndaani nisa, canaaze ca benda purti nga xhiña ca'. Tobi que la? lá Andrés, ne stobi que la? Simón ni rabi cabe Pedru. ¹⁹Para rabi be laaca':

—Lata nanda naa ne laca zune laatu guuze peru para chi yubi tu binni guedané tu ra nuua'.

²⁰Ne oraqueca bisaana ca tarraya stica zinanda ca laabe.

²¹Ra ze be que biiya be xhupa hom- bre, ne laca iropa bi'chi ca', Jacobo xiiñi Zebedeu, ne Juan bi'chi'. Nuú né ca bix- hoze ca ndaani ti canuá, cayuni chaahui ca ca tarraya stica'. Para na Jesús rabi laacabe:

—Lata nanda naa.

²²Ne oraqueca bisaana cabe bixhoze cabe ne bisaana cabe canuá que, zinanda cabe Jesús.

Ra bisiidi Jesús stale binni

(Lc. 6.17-19)

²³Uzá Jesús irá guidxi sti Galilea, bisi- idi ndaani ca yu'du sti ca judú, ne byui' né laacabe ximodo runi mandar Dios ca xpinni. Ne irá ra uyé be bisianda be irá enda huará ne irá yuuba sti ca binni

que. ²⁴Ne zaqué bireeche stiidxa be de yendá ni irá guidxi sti Siria, ne bedané ca binni que irá binni lidxi ca ni huará, cani napa yuuba', ne cani caguite binidx-aba ique, ne cani rudii ataque laa, ne cani ma guti galaa. Bisianda be de irá ca'. ²⁵Stale binni uzá nanda laabe, cásica binni Galilea, zaqueca binni de Decápolis, ne de Jerusalén, ne de Judea, ne de cherica guigu Jordán.

Ni bisiidi Jesús lu dani

(Lc. 6.20-23)

5 Biiya si Jesús ma rí binni laa, gudxi'ba lu ti dani ne gurí raqué. Oraque bidxiña irá cani jma riuu nú laabe para iziidi ca'. ²Para bizulú be bisiidi be laaca', na be:

³—Dichoso ni nanna gastu nga laa nezalú Dios,

purti stica irá ni napa Dios ladxi ná'.

⁴Dichoso ni nuu triste yanna, purti zaguixhe dxí Dios ladxidó' ca'.

⁵Dichoso ni nadó'

purti zudii Dios laaca guidxilayú.

⁶Dichoso ni rinaba ladxidó' guni ni na Dios,

ne qué ganda chu' dxí dede qué guni ni, purti zacané Dios laa guni ni, ne ziche'.

⁷Dichoso ni riá stobi,

purti laca zía Dios laa.

⁸Dichoso ni nayá ladxidó'

purti zuuya Dios.

⁹Dichoso ni riguixhe dxí enda ridinde,

purti runi xiiñi Dios laa.

¹⁰Dichoso ni riladxi binni laa,

ti cayuni ni na Dios,

purti sti irá ni napa Dios ladxi ná'.

¹¹Ne dichoso laatu ora rulaa binni didxa laatu,

ne riladxi ca laatu ne ribee ca falsu luguíá tu purti xpinne laatu.

¹²Laguieche' neca cazaaca tu irá nga,

purti nabé sicarú ni chi gudii Dios laatu ibá',

ne nanna ca tu zacaca bi'ni cabe ca profeta sti Dios chiqué.

Zidi ne biaani sti guidxilayú

(Mr. 9.50; Lc. 14.34-35)

¹³Riuu zidi beela para cadí guiu'dxu', ne laatu zeda gaca tu casi zidi, ne nuu tu ndaani guidxilayú para cadí inítílú pe ni. Peru pa nidi'di enda naxí sti zidi que la? ma qué niqiiñe ni para gastu sínuque para ixii ni layú ne ñutu ñee cabe ni.

¹⁴Ra usihuinni tu enda nacha'hui sti Dios lade binni la? casi ñaca cuzaani tu. Laudii lugar ihuinni biaani stitu casi rihuinni biaani sti ti guidxi zuba ique dani. ¹⁵Purti qué rucaa gui cabe lám-para ne cu' cabe laa xa'na dxumi, sínuque ruzuhuaa cabe ni lu ti mexa' para gudii ni biaani irá binni ni nuu ndaani yoo que. ¹⁶Yanna laatu, lagaca casi biaani que ti gu'ya binni pabiá' jneza runi tu ne usisaca ca Bixhoze tu ni nuu ibá'.

Ra bisiidi Jesús xi na ley

¹⁷Cadí zácaxa tu zeda uchiaya ley ni bidii Dios Moisés, ne ni bicaa ca profeta lu Xqui'chi Dios, purti cadí nga zeda gune' sínuque zeda gune' cumplir irá xixé ni bicaa cabe que. ¹⁸Peru gabe ca' laatu, laga nuu ru ibá' ne guidxilayú, qué ziaana nin tindaa lu ley sin gaca cumplir, nin ti letra ne nin ti punto. ¹⁹Nga runi tutiica uchiá neca ti guisi si lu tobi de ca mandamientu ne zacá gusiidi ni binni la? huaxié' zasaca lade ca xpinni Dios. Peru ni guni irá ni na mandamientu, ne usiidi ni binni la? laa huaxa zasaca lade ca xpinni Dios. ²⁰Purti gabe ca' laatu, pa qué guni tu jneza jma que modo runi ca mastru de ley ne ca fariseu ni nuu yanna la? qué ziuu tu lade ca xpinni Dios.

Enda ridxiichi

(Lc. 12.57-59)

²¹Huayuna diaga tu xi gudxi Dios ca bixhoze gola tu chiqué, cadí guuti ca', ne

pa guuti ca ziaba ná ca'. ²² Peru naa rabe laatu, tutiica gapa né stobi xiana la? laca ma bichee ne ziaba ná'. Ne tutiica gabi stobi binni guidxa la? zusaba ná justicia sti yu'du laa. Ne tutiica gabi stobi didxa guidxa la? cuyubi che gabiá.

²³ Ne pa zeda saanu ti ofrenda lu altar para Dios ne quietenala'dxu bichee neu tuuxa la? ²⁴ bisaana gá ofrenda stiu' raqué, uyé biene né ni bichee neu que, ne óraque bigueta yetixhe ofrenda stiu' lu altar.

²⁵ Pa chiné tuuxa lii ra nuu justicia la? biyubi gaca neu laabe tobi si laga ze ru tu neza, ti cadi uchiña be lii lu juez, paca zutiidi juez lii lu ná ca gendarme ne zaguu ca lii lidxi guiiba'. ²⁶ Gabe ca' lii, qué zaree lu raqué dede qué qui'xu irá ni nuzaabu'.

Enda riuu né ni cadi xheela'

²⁷ Laatu nanna tu xi na ley: "Iruti chu' né ni cadi xheela'." ²⁸ Peru naa rabe laatu, neca chu'la'dxi si tuuxa ti gunaa ni cadi xheela', ne icá ique chu' né laabe la? ma bichee, neca qué ñuu né pe laabe.

²⁹ Pa nuu xiixa ruuya lu ne ruquiinde ni lii gu'nu ni cadi jneza la? bixeles de laani, purti jma huaxié' naná zaca para lii ixele lu de laani bia' naná zaca para lii pa cheu' gabiá, purti qué ziuu dxi ireeu de raqué. ³⁰ Ne pa nuu xiixa ni racala'dxu tidi lu ná lu', ne pur laani chi uchee lu la? bixeles de ra nuu ni, purti jma huaxié' naná zaca para lii uniti lu ni, que initalú lu' pa cheu' gabiá. Nga runi pa nuu xiixa ni runi pur gu'nu ni cadi jneza la? bisaana ni nagueenda, paca zuchee lu', ne ora ma bichee lu la? zusaba ná Dios lii.

Enda rilaa né xheela'

(Mt. 19.9; Mr. 10.11-12; Lc. 16.18)

³¹ Laatu huayuna diaga tu na lu ley: "Tutiica gacala'dxi gusaana xheela la?

gaca divorciar ne laabe." ³² Peru naa rabe', ni usaana xheela', neca qué nuchee né xheela laa la? cuchee, purti cayuni pur gapa xheela jnadxii. Ne zaqueca tutiica ichaganá ti gunaa ni ma bisaana xheela la? cuchee, purti ma nuu né xheela binni.

Xi naca enda runi jurar

³³ Laca huayuna diaga tu xi gudxi Dios ca bixhoze gola tu chiqué: "Tutiica guni jurar chi guni xiixa para Dios la? naquiñe guni cumplir ni ma uní'." ³⁴ Peru naa rabe laatu, cadi lica pe guni jurar tu, nin pur ibá', purti racá nga zuba Dios, ³⁵ nin pur guidxilayú purti racá zuhuua ñee be, ne nin pur Jerusalén, purti nga nga xquidxi Rey ni nandxó' ne nga nga Dios. ³⁶ Ne zaqueca cadi guni jurar tu pur ique tu, purti qué zanda guni tu pur indani guicha ique tu adxé color, gaca ni naquichi o nayaase'. ³⁷ Ora riní' tu la? lainí' "ya" pa huandí zuni tu ni, o pa qué zuni tu ni la? lainí' "có", peru cadi usiguii tu ne cadi cu' ru tu jma juramentu lú ni, purti cadi de Dios zeeda irá nga.

Enda ruquixe ni guni stobi laa

(Lc. 6.29-30)

³⁸ Huayuna diaga tu xi cá lu ley: "Pa gaxha cabe ti chu lú lu la? guxha ti chu lú cabe. Ne pa gaxha cabe ti laya lu la? guxha ti laya cabe." ³⁹ Peru naa cayabe laatu, pa ucaa lú cabe laatu la? cadi ucaa lú tu laacabe. Ne pa chu' tu capa ti ladu xhaga tu la? laudii ca né sti ladu. ⁴⁰ Ne tu gacala'dxi tinde né laatu para gaxha xcamixa tu la? lausaana né ca laa xhamarra tu. ⁴¹ Ne pa chu' tobi de cani runi mandar uguá' laatu bultu sti' ti kilómetru la? laguá' ni chupa kilómetru. ⁴² Ni inaba xiixa laatu, laudii ni laa, ne ni quiñe laatu, lautiiñe laa.

Enda ranaxhii ni nanala'dxi laa*(Lc. 6.27-28, 32-36)*

⁴³Laca na ley ganaxhii tu caní naxhii laatu, ne gaca nanala'dxi tu caní nanala'dxi laatu. ⁴⁴Peru naa rabe': Laganaxhii caní nanala'dxi laatu, ne lainí' né Dios pur caní ríguu dí laatu. Lagacané caní runi pur uchiichi laatu, ne lainaba lu Dios pur caní riladxi laatu. ⁴⁵Laguni zacá ti chí ndee tu Bixhoze tu ni nuu ibá', purti laa rudii lugar guzaani gubidxa sti ra nuu caní nacha'hui ne ra nuu caní naxdaba', ne rusaba nisa guie ra nuu caní runi ni na, ne ra nuu caní qué runi ni na. ⁴⁶Purti pa ganaxhii tu caní naxhii si laatu la? ñee na tu zaca tu xiixa de Dios pur nga la? Cadi xa laca nga ca runi caní ruquixe impuestu, ne napa tu laaca de malu. ⁴⁷Ne pa gulabi tu caní ridxaaga si laatu la? xi caguu tu lú ni ya'. Cadi xa laca nga ca runi caní qué runibiá' Dios. ⁴⁸Nga runi lagaca nacha'hui ne irá binni, cásica nacha'hui Bixhoze tu ni nuu ibá'.

Enda nacha'hui ni risaca

6 Laguuya gá qué chí guni tu ni nacha'hui ne zalú si binni para si gudxiiba ca laatu. Purti pa guni tu ni para si gu'ya binni la? qué zaca tu gastí de Bixhoze tu ni nuu ibá'. ²Nga runi cadi guni tu casi runi caní na nacha'hui peru cadi dxandí ni laa, purti ora chí gudii ca guna ndaani yu'du o lu calle, rucaa ca ridxi para ganna binni xi bidii ca', peru ngue si nga laani. ³Peru laatu ora gudii tu guna la? laguni ni pa ganda nin cadi ganna ti chu ná tu xi cayuni sti chu, ⁴ne zacá qué zanna iruti pa cudii tu guna sínuque Bixhoze si tu ni ruuya ni runi binni ra naga'chi', ne laa nga quixe ni bi'ni tu que.

Ximodo iní' né binni Dios*(Lc. 11.2-4)*

⁵Ne ora iní' né tu Dios la? cadi guni tu casi ca binni ni na nacha'hui peru cadi dxandí ni laa. Riula'dxi ca uzuhuaa ca ndaani yu'du para iní' né ca Dios. O paca la? runi ca ni lu calle para gu'ya binni. Gabe ca' laatu, zaa usisaca binni laacabe peru ngue si nga laani. ⁶Peru laatu, ora chí iní' né tu Dios la? lachuu ndaani lidxi tu, lauseegu ra puerta ne lainí' né Bixhoze tu ni qué rihuinni, ti laa ruuya ni runi binni ra naga'chi', ne zaguixe laatu.

⁷Ne ora ma caní' né tu laabe la? cadi utale tu diidxa casi runi ca binni ni qué runibiá' Dios, purti zacaxa ca tisi iní' ca stale diidxa zucaa diaga be laaca'. ⁸Nga runi cayabe laatu, cadi gaca tu casi laacabe, purti maca nanna Bixhoze tu xii nga caquiiñe tu ante inaba tu ni laa.

⁹Peru laatu la? sicarí nga lainí' né Dios:

Bixhoze du ni nuu ibá',
rinaba du gusisaca irá binni lii.
Ne idxiña dxi guni mandar lu'

¹⁰ne gaca ni na lu'.

Cásica raca ni ibá',
zaqueca gaca ni ndaani guidxilayú.

¹¹Dané laadu endaró tidi né du dxi.

¹²Bisiaanda ni ruché' né du lii,
casi rusia'nda du ni ruchee né cabe
laadu.

¹³Ne cadi udiuu lugar cuba yu binidxaba
laadu,

sínuque bilá laadu de lu ná be.

Purti lii nga jma nandxó' lo'
ne jma risaca lu que irá xixé,
ne qué ziuu dxi guiaana dxí lu de guni
mandar lu'. Amén.

¹⁴Pa guni perdonar tu ni guni binni
laatu la? laca zuni perdonar Bixhoze tu
ni nuu ibá' laatu. ¹⁵Peru pa qué guni
perdonar tu ni guni binni laatu la? laca

qué zuni perdonar Bixhoze tu ni nuu ibá' laatu.

Xi na Jesús de enda riaana sin go

¹⁶ Ne ora gusaana tu de go to para iní' né tu Dios la? cadí guni tu lú tu nayati casi runi cani riula'dxi udxiiba binni laa, purti runi ca lú ca nayati para si gu'ya binni biaana ca sin ño ca'. Gabe ca' laatu zaa usisaca binni laacabe peru ngue si nga laani. ¹⁷ Peru pa guíaana tu sin go to la? lauzaa begu ique tu, ne laquibi lú tu, ¹⁸ ti qué ganna iruti pa biaana tu sin ño to sínuque Bixhoze si tu ni qué rihuinni, ti laa nga nanna ne ruuya ni runi binni ra naga'chi ne laa nga quixe ni laatu nezalú binni.

Ni dxandí risaca

(Lc. 12.33-34)

¹⁹ Cadi guyubi tu gapa tu stale ni risaca ndaani guidxilayú ri', purti zanda go bandaa ni ne icá tini ni ne chu' gubaana cuana ni. ²⁰ Sínuque laguyubi gapa tu ni risaca ibá' purti ngue qué zo bandaa laa ne qué zacá tini ne qué ziuu gubaana cuana laa. ²¹ Purti ra nuu ni risaca para laatu la? raqueca nuu ladx-idó' to.

Biaani sti cuerpu

(Lc. 11.34-36)

²² Guielú tu nga zeda gaca casi biaani sti cuerpu stitu. Nga runi pa ruyubi tu gu'ya tu ni jneza la? ziaani xquenda biaani tu. ²³ Peru pa ruyubi tu gu'ya tu ni cadí jneza la? zacahui xquenda biaani tu. Ne pa ñui' ni napa tu de biaani ca la? pabiá' nacahui ñaana tu.

Dios o bidxichi

(Lc. 16.13)

²⁴ Iruti zanda gapa chupa xpixuaana ne guni ni na iropa cabe tobi si tiru, purti jma zanaxhii be tobi ne zaca nanala'dxi be stobi, o pacaa jma zacá nú be ngue

ne qué zazaala'dxi be stobi que. Zaqueca qué zanda di ganaxhii tu Dios ne ganaxhii ca tu bidxichi.

Rapa Dios ca xiiñi'

(Lc. 12.22-31)

²⁵ Nga runi cayabe laatu cadí cu' xa ique tu ximodo ibani tu, xi go to o xi gue tu, nin cu' xa ique tu xi cuaqui tu. Purti cadí para go si tu napa tu enda nabani, ne cadí para cuaqui si tu lari nuu tu. ²⁶ Laguuca ca mani huini ni ripapa. Qué riguu ca biní ne qué ribee ca guela, ne qué ruchá ca troja, peru rudí Bixhoze tu ni nuu ibá' ni go ca'. Ñee cadí jma risaca tu que laacame la? ²⁷ Neca ñuu tu xizaa ne nuyubi tu modo nibani tu xcaadxi, ñee ñanda nibani tu jma que bia' dxi nexhe ibani tu la?

²⁸ Ne xiñee riuu tu xizaa pur ni gacu tu ya'. Laguuca modo rigaa ca liriú ni nuu ndaani gui'xhi', neca qué runi ca dxiiña ne qué riguiiba ca', ²⁹ peru nin rey Salomón qué ñanda nuzuchaahui casi laacani neca nabé bisaca. ³⁰ Ne pa ruzuchaahui Dios ca guie' gui'xhi neca yanadxí si nagá' ca' ne ixí ma bibidxi ca para icá gui ca la? ñee qué runi cre tu pa zudii be ni cuaqui tu la? ³¹ Nga runi cadí chu' tu xizaa ne cadí na tu: "Xi idó' no, o xi idé' nu, o xi gacu nu ya'." ³² Purti nga nga ni ruyubi ca binni ni qué runibiá' Dios, peru ma nanna Bixhoze tu ni nuu ibá' xi irá cayaadxa laatu. ³³ Peru nirudó' laguyubi guni mandar Dios ndaani ladx-idó' to ne sa tu modo na, ne óraque zudii laatu cani riuu tu xizaa pur laa. ³⁴ Nga runi cadí chu' tu xizaa de ni chi gaca ixí', purti ixí ru nga gu'ya tu xi gaca'. Laguuca ique si de ni naquiiñe tu yanadxí.

Enda rudxiiba donda ique stobi

(Lc. 6.37-38, 41-42)

7 Cadi gudxiiba lu donda ique stobi, ti qué quiba donda ique lu'. ² Purti donda ca gudxiiba lu ique stobi que,

ngue ca guiaana luguiá lu'. Purti cásica gu'nu stobi la? zaqueca gaca lu'. ³Pa nuu tindaa bandadi ndaani lú lu la? ximodo zanda gu'ya lu tindaa guixi nuu lú stobi ya'. ⁴Ñee za'bu stobi que: “Dané cuee guixi nuu lú lu ca”, ne lii zaa nuu bandadi que lú lu la? ⁵Cadi quite lu binni, gulee ca bandadi nuu lú lu ca, ti ganda gu'ya chaahui lu para cueeu guixi ni nuu lú stobi.

⁶Cadi gudii tu xiixa ni zeeda de Dios caní qué iquiñe para laani, casi ñaca nudii tu ni bi'cu'. Zanda ca guni cabe casi runi bi'cu', ucaa lú cabe laatu ne guxuxe cabe laatu. Risaca stiidxa Dios casi ti perla, ne qué ñuu dxi nundoou perla lu bihui para guxhaata ñee si ni.

Lainaba, lauyubi ne lauxhidxi ná'

(Lc. 11.9-13; 6.31)

⁷Lainaba lu Dios, zudii laatu. Lauyubi, zadxela tu. Lauxhidxi ná', zaxele chu' tu. ⁸Purti tutiica inaba zaca, ne ni uyubi zadxela, ne ni uxhidxi ná zaxele chu'.

⁹Lácaxa nuu tuuxa lade tu, pa ninaba xiiñi laa ti gueta, nudii ti guie. ¹⁰O pa ninaba be laa ti benda, ñee nudii laabe ti beenda la? ¹¹Pa laatu cadi nacha'hui tu casi Dios ne nanna tu gudii tu ni galán xiiñi tu la? lágaxa Bixhoze tu ni nuu ibá' qué gudii ni galán caní inaba laa. ¹²Nga runi, irá ni racala'dxi tu guni binni laatu la? ngue ca laguni laaca', purti zacá nga na ley ne nga ca bicaa ca profeta.

Chupa neza nuu

(Lc. 13.24)

¹³Laguiuu neza ni napa puerta nabé', purti neza ni xilaga puerta sti la? nga neza ladu rinitilú binni, purti rulu' jma galán neza que, ne stale tu riuu ladu que. ¹⁴Peru neza enda nabani la? jma nabé' puerta ne nagana neza sti', ne huaxié' tu ridxela ni.

Pur ni guni binni zahuinni tu laa

(Lc. 6.43-44)

¹⁵Laguuya gá laatu ne ca profeta ni na zeeda de Dios peru cadi dxandí ni, purti casi guiuu cabe laatu rulu' nadó' cabe casi dendxu', peru ndaani ladxidó' cabe naduxhu cabe casi gueu'. ¹⁶Peru zahuinni lu xhiña cabe tu laacabe ne pa dxandí zeeda cabe de Dios. Ñee na tu zanda icá uva lu yaga guichi biruba', o icá du'ga lu yaga bii la? ¹⁷Ndi nga laani: ti yaga ni nazaaca, zudii cuananaxhi galán, peru ti yaga yuudxu la? zudii cuananaxhi ni qué zaquiñe'. ¹⁸Ti yaga ni nazaaca la? qué zacá bi'xhu cuananaxhi sti', ne zaqueca ti yaga qué iquiñe la? puru bi'xhu ricá lú. ¹⁹Irá yaga ni qué rudii cuananaxhi cha'hui la? rugá cabe laa para icá gui. ²⁰Nga runi rabe laatu, pur ni guni cabe zacabiá' tu tu laacabe.

Cadi irá ziuu ra runi mandar Dios

(Lc. 13.25-27)

²¹Cadi irá ni gabi naa, Señor, Señor, ziuu ra runi mandar Dios, sínuque caní guni si ni na be. ²²Stale tu zabi naa dxi que: “Señor, ñee cadi byuí du stiidxa lu la? ne cadi pur lá lu gulee du binidxaba de binni la? ne cadi laca pur lá lu bini du stale milagru la?” ²³Oraque zabe laaca': “Qué runebi'aya laatu. Laguiree de ra nuua', purti qué ñuu dxi ñuni tu jneza.”

Ti hombre nuu xpiaani ne tobi nahuati

(Lc. 6.47-49; Mr. 1.22)

²⁴Nga runi tutiica gucaa diaga ca didxa ri' ne guni ni na caní la? zeda gune laa casi ti hombre ni nuu xpiaani', bicuí lidxi lu guie. ²⁵Biaba nisa guie bidxá guigu', biete bi yooxho', ne irá nga bidxela saa yoo que, peru qué ñaba ni purti zuba ni lu guie. ²⁶Peru tutiica gucaa diaga ca diidxa ri' ne qué guni ni na caní la? zeda

gune laa casi ti hombre huati ni bicuí lidxi lu yuxi. ²⁷ Biaba nisa guie, bidxá guigu', biete bi yooxho' bidxela saa yoo que, ne dede uxidxi ra bixá ni.

²⁸ Ne ora biluxe uní' Jesús irá nga, nabé bidxagayaa ca binni que modo bisiidi be, ²⁹ purti bisiidi be casi rusiidi tobi ni zanda guni mandar, ne cadí casi rusiidi ca mastru de ley.

Ra bianda tobi napa lepra

(Mr. 1.40-45; Lc. 5.12-16)

8 Ne ora biete Jesús de lu dani que, yenanda stale binni laa. ² Lade ca binni que zeeda ti hombre huará, napa lepra. Bidxiña be bizuxibi be xañee Jesús ne na be rabi be laa:

—Señor, nanna zanda gusianda lu naa, pa na lu'.

³ Para gudixhe ná Jesús luguí' be ne rabi laabe:

—Zusianda lii.

Ne oraqueca bianda be ne nayá biaana ladi be. ⁴ Para na Jesús rabi laabe:

—Biiya gá qué chi tidxu ni iruti', sínuque uyé ra nuu sacerdote ne bidii ti ofrenda casi bicaa Moisés guni binni ora ma bianda, para uluf' lu binni ma bianda lu'.

Ra bianda jmozo ti capitán

(Lc. 7.1-10)

⁵ Ne ora ziyuu Jesús ndaani guidxi Capernaum, bidxiña ti capitán ne na rabi laa:

⁶ —Señor, rinaba lii gusianda lu ti mozo stinne'. Nexhe be ralidxe', ma guti galaa be, ne cayudu yuuba laabe.

⁷ Para rabi be laa:

—Ziaa' ne zusianda laabe.

⁸ Oraque na capitán que rabi laabe:

—Iruti nga naa para cheu' ralidxe'. Uní' si, ne zacá zianda mozo stinne'. ⁹ Purti nuu tu runi mandar naa ne laca nuu ca soldadu ne rune mandar laaca'. Pa gabe tobi che la? zie, ne pa gabe stobi gueeda

la? zeeda, ne pa gabe mozo stinne', bi'ni ndi la? zuni.

¹⁰ Ora bina diaga be xi uní' xaíque que la? bidxagayaa be ne na be rabi be caní nanda laabe que:

—Laguuya', nin lade caní za de Israel qué huadxela nin tobi ni napa fe bia' napa hombre ri'. ¹¹ Ne gabe ca' laatu ziuu dxi gueeda stale binni de idubi naca guidxilayú ne ziuu né ca Abraham ne Isaac ne Jacob ra runi mandar Dios. ¹² Laga caní nexhe ñuu, ca ngue pe qué ziuu, sínuque zalá ca lu guelacahui purti qué ñuni cre ca', ne raqué gu'na ca' dede go yaa ca guidi ruaa ca'.

¹³ Ne óraque rabi be capitán que:

—Guyé yanna, ne cásica bini cre lu ca, zacá zaca ni.

Ne dxandí oraqueca bianda mozo que.

Ra bianda suegra Pedru

(Mr. 1.29-31; Lc. 4.38-39)

¹⁴ Oraque guyé Jesús ralidxi Pedru, ne biiya nexhe né suegra be xindxá'. ¹⁵ Para guda'na Jesús ná suegra be ne biree xindxá' que de laa. Ne oraqueca biasa gu'naa que bidii ni gudó cabe.

Bisianda Jesús jma binni huará

(Mr. 1.32-34; Lc. 4.40-41)

¹⁶ Huaxhinni que bedané cabe stale binni ni caguite binidxaba ique, ra nuu Jesús. Ne ti diidxa sí uní' be biree ca binidxaba que. Ne laca bisianda be stale binni huará. ¹⁷ Ne guca ni zaqué ti iree ni modo pe uní' Dios de ruaa profeta Isaías chiqué:

—Gucuaa be irá yuuba stinu ne ziné be ca enda huará.

Caní racala'dxi sa nanda Jesús

(Lc. 9.57-62)

¹⁸ Ti tiru biiya Jesús ma rí binni laa, para gunaba tidi sti ladu nisa Galilea que. ¹⁹ Peru nuu ru be raqué beeda ti mastru de ley ra nuu be, na rabi laabe:

—Maistru, racaladxe chi nanda lii raticica che lu'.

²⁰ Para rabi be laa:

—Ca mistu gui'xhi napa ca ra guiaana ca', ne ca mani huiini laca napa ca lidxi ca', peru naa nga Hombre Biseenda Dios ne qué gapa nin ra quixhe ique'.

²¹ Ne laca beeda tobi de ca discípulu stibe ra nuu be, na rabi laabe:

—Señor, bidii lugar ucaache sia' bixhoze ti chi nanda lii.

²² Peru na be rabi be laa:

—Dananda naa. Bisaana nga guni cani qué na gueda nanda naa.

Gudixhe dxi Jesús bi yooxho'

(Mr. 4.35-41; Lc. 8.22-25)

²³ Biuu be ndaani canuá que ne laca biuu ca discípulu stibe. ²⁴ Ne mala biete ti bi yooxho', ne biasa ola dede biuu nisa ndaani canuá que, peru ma nisiaasi be óraque. ²⁵ Para bicuaani ca laabe, ne na ca rabi ca laabe:

—Gucané laadu, paca zati nu.

²⁶ Para rabi be laaca':

—Xiñee cadxibi tu. Aque huaxié' napa tu fe xa, hombre ca'.

Oraque biasa be ne gudxi be bi yooxho que guiaana dxí, ne zaqueca gudxi be ca ola que, ne oraqueca guta dxí cani.

²⁷ Nabé bidxagayaa ca hombre que ne na ca':

—Tu naca hombre ri pue, dede bi ne nisa runi ni na.

Chupa hombre riguite binidxaba ique

(Mr. 5.1-20; Lc. 8.26-39)

²⁸ Ra yendá cabe cherica nisa que, biuu cabe neza Gadara. Ne raqué bidxaga lú be chupa hombre ni riguite binidxaba ique, biree ca de lade ba'. Iruti randa ridi'di neza ra nuu ca' purti ricá ca luguíá binni. ²⁹ Ne bicaa ca ridxi laabe, na ca':

—Xi napa né du lii, Jesús, Xiiñi Dios. Ñee zeda guniná lu laadu ante ganda dxi la?

³⁰ Zitu huiini de ra nuu cabe que, canayó jma bihui. ³¹ Para na ca binidxaba que rabi laabe:

—Pa chi ndeeu laadu de ca hombre ri la? bidii lugar chu' du luguíá ca bihui rica'.

³² Oraque rabi be laaca':

—Laché.

Ne oraqueca biree ca yechuu ca luguíá ca bihui que, ne mala biete ti ca bihui que de ra dxi'ba ca', yeguiaba ca ndaani nisa ne raqué guti ca'.

³³ Oraque bixooñe cani cayapa laacame, de yendá ca ndaani guidxi que, ne byui' né ca irá binni xi guca', ne ni bizaaca ca hombre ni udxite binidxaba que.

³⁴ Para biree idubi guidxi que yechaga lú ca Jesús ne gudxi ca laabe iree be de xquidxi ca'.

Bianda ti hombre nayati galaa

(Mr. 2.1-12; Lc. 5.17-26)

9 Oraque biuu Jesús ndaani ti canuá ne udi'di sti ladu nisa que, para biuu xquidxi. ² Raqué nuu be bedané cabe ti hombre nexhe lu ti luuna', ma guti galaa. Ora bi'ya be pabiá' napa cani bedané binni huará que fe la? na be rabi be laa:

—Bieche, xiiñe', purti ma bine perdonar xpecadu lu'.

³ Nuu caadxi maistru de ley raqué ne caní' ca ndaani ladxidó' ca', na ca': "Cayuni ndi laa Dios." ⁴ Peru ma nanna Jesús xi caní' ique cabe, para na rabi laacabe:

—Xiñee caní' tu ni cadi jneza ndaani ladxidó' to. ⁵ Yanna lagabi naa, uná nga jma qué igana ya', gabe laabe ma uca perdonar xpecadu be la? o gabe laabe guiasa be ne sa be. ⁶ Naa nga Hombre Biseenda Dios ne para ganna tu zanda gunne perdonar pecadu ndaani guidxi-layú ri la? laguuya ni chi gunne ri'.

Oraque na be rabi be ni huará que:

—Biasa, undisa jluuna lu' ne uyé rali'dxu'.

⁷Oraqueca biasa hombre que, zibí'.

⁸Ora bi'ya ca binni rí raqué ni bi'ni be que la? bidxibi ca ne bisisaca ca Dios pur enda nandxó' ni gudixhe lu ná binni guni.

Ra uní' né Jesús Mateu

(Mr. 2.13-17; Lc. 5.27-32)

⁹De raqué biree Jesús ze', ne neza ze be que biiya be ti hombre lá Mateu zuba ruua ti mexa ra ritixe binni impuestu. Para rabi be laa:

—Dananda naa.

Ne oraqueca biasa, zinanda laabe.

¹⁰Ti dxi zuba be ruua mexa ndaani ti yoo. Raqué zuba be beeda caadxi de cani ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley, gurí né ca laabe ne ca discípulu stibe.

¹¹Ne ora bi'ya ca fariseu zuba né Jesús laacabe la? na ca rabi ca ca discípulu que:

—Xiñee zuba né jmaistru tu ca malu ni ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley pue.

¹²Ngue bina diaga Jesús, para na rabi laacabe:

—Cadi caquiñe cani nazaaca doctor sínuque cani huará. ¹³Ndi nga ni gudxi Dios binni chiqué: “Jma racaladxe guiá tu binni, que guedané tu ni gusiga'de tu naa.” Yanna cayabe laatu laché ne laiziidi xi na ca diidxa ca, purti cadi zeda yube cani nacha'hui sínuque cani cuchee.

Ejemplu sti novio

(Mr. 2.18-22; Lc. 5.33-39)

¹⁴Oraque beeda ca discípulu sti Juan Bautista ra nuu be, ne na ca rabi ca laabe:

—Xiñee laadu ne ca fariseu, stale tiru riaana du sin idó' do, peru ca discípulu stiu' qué runi ca zacá.

¹⁵Para rabi be laaca':

—Ziuu xa cani nuu ra enda xheela triste laga nuu novio lade ca'. Peru ora ma biaaxha cabe novio que la? óraque huaxa ziaana cabe triste.

¹⁶Iruti ruquiidi tindaa lari cubi ra ma gureza ti lari yooxho', purti ora guia'ri lari que, zadopa lari cubi que ne zarezra ra bidiiba que, ne jma rusi qué zaqueiñe ni óraque. ¹⁷Laca qué rigaa cabe vinu cubi ndaani guidi yooxho' purti nireza guidi que, ne nixii vinu ne niniti guidi que. Peru ni runi cabe la? rigaa cabe vinu cubi ndaani guidi cubi ne óraque nin tobi nin stobi qué zaniti.

Ra bisibani Jesús xiiñi Jairu ne bisienda ti gunaa

(Mr. 5.21-43; Lc. 8.40-56)

¹⁸Can' ru Jesús ora biuu ti hombre naca xaíque sti yu'du', bizuxibi xañee be ne na:

—Nagasi du' guti xiiñe', peru pa che lu quixhe ná lu luguiá be la? zabani be.

¹⁹Para biasa né be ca discípulu stibe, zinanda cabe laa. ²⁰Ne ra zidi'di be que biree ti gunaa ma napa doce año de caxii rini, bidxiña neza deche be ne guda'na ñee lari ni nacu be, ²¹purti na neca xhaba si be cana, zianda. ²²Ne ora guda'na gunaa que xhaba be la? bidxigueta lú be, biiya dxí be laa ne na be:

—Cadi idxibi lu, xiiñe'. Bianda lu purti bini cre lu'.

Ne oraqueca bianda gunaa que.

²³Ora bedandá be raldixi xaíque que, biiya be ma nuu músicu cuhxidxi son gue'tu ne rí jma binni raqué cayuni ruidu. ²⁴Para na be rabi be laaca':

—Laguiree, purti cadi guti di dxapa huiini ri', sínuque nisiaasi si.

Ne óraque bixidxi ca binni que laabe. ²⁵Biree si ca binni que fuera biuu be ndaani yoo, ne gunaaaze be ná dxapa huiini que para biasa. ²⁶Ne bireeche ni bi'ni

be que idubi naca guidxi que ne xcaadxi guidxi ni nuu gaxha de raqué.

Bianda chupa ni nacheepa lú

²⁷ De raqué biree be ze be, ne yenanda chupa ni nacheepa lú laabe, bicaa ca ridxi na ca':

—Xiiñi David, biá laadu.

²⁸ Oraque biuu be ndaani ti yoo ne beeda cani nacheepa lú que ra nuu be. Para rabi be laaca':

—Ñee runi cre tu zanda gusianda laatu la?

—Runi cre du, Señor, na ca'.

²⁹ Oraque guda'na be lú ca ne na be:

—Pa dxandí runi cre tu zanda gune ni la? zusianda laatu.

³⁰ Ne oraquca bixele lú ca', ne biinda ca be lú ca cadí gabi ca ni iruti'.

³¹ Peru laaca laga bicheeche ca stiidxa be idubi naca guidxi que.

Bisiní Jesús ti mudu

³² Nécati ziree cani bianda que, biuu xcaadxi binni, né ca ti hombre ni qué randa riní' purti riguite binidxaba ique.

³³ Peru casi gulee Jesús binidxaba que la? uní' be. Ne nabé bidxagayaa irá binni ni nuu raqué ne na ca':

—Qué huayuu dxi ihuinni cosa sicarí lade ca xpinni Israel, pa cadí yanna ru'.

³⁴ Peru ca fariseu na ca':

—Nuu né be xaíque sti binidxaba', nga runi randa ribee be ca binidxaba ni riguite ique binni.

Modo biá Jesús irá binni

³⁵ Ne guzá Jesús irá guidxi ro' ne irá guidxi huiini', canausiidi ndaani ca yu'du', ne canayuí' né laacabe ximodo runi mandar Dios ca xpinni, ne canausianda irá enda huará ne irá yuuba ni napa ca binni que. ³⁶ Ora bi'ya be irá ca binni que la? biá be laaca', purti qué ganna ca xi guni ca ne iruti cayaca né

laaca'. Nuu ca casi dendxu ni qué gapa pastor. ³⁷ Para rabi be ca discípulu stibe:

—Ma stale binni cabeza si ucaa diaga stiidxa Dios. Tu güi ni nga huaxié'. ³⁸ Yanna lainaba lu Dios useenda stale tu guni dxiiña ca, ti laabe nga xpixuaana ni.

Ra zeeda lá irá apóstol

(Mr. 3.13-19; Lc. 6.12-16)

10 Oraque guridxi be doce discípulu stibe que ne gudixhe be irá ndi ladxi ná ca': cuee ca binidxaba ni riguite ique binni, ne gusianda ca intiica enda huará ne yuuba'.

² Ndi nga lá doce apóstol que: primé ca Simón, ni rabi cabe Pedru, ne Andrés bi'chi', raqué ma nanda Jacobo xiiñi Zebedeu, ne Juan bi'chi'. ³ Raqué ma nanda Felipe, ne Bartolomé, ne Tomás ne Mateu ni biquixe impuestu chiqué, ne Jacobo xiiñi Alfeu, ne Lebeu ni rabi cabe Tadeu, ⁴ ne Simón ni guyuu lade ca cananista chiqué, ne Judas Iscariote ni bitoo Jesús que.

Ra yegüi ca apóstol stiidxa Dios

(Mr. 6.7-13; Lc. 9.1-6)

⁵ Biseenda be idubi doce que, peru ora ma chi iree ca', na be rabi be laaca':

—Cadi che tu ra nuu cani cadí judíu, ne cadí guiiu tu xquidxi ca samaritanu.

⁶ Laché ra nuu cani za de Israel, caní rulu' dendxu ni cananiti. ⁷ Ne lagabi laaca ma zeda dxiiña dxi guni mandar Dios. ⁸ Lausianda cani napa lepra ne xcaadxi enda huará, ne lausibani cani ma guti, ne lacuee ca binidxaba ni riguite binni. Qué niguixe tu saca gudixhe irá ndi lu ná tu guni tu. Yanna laguni cani sin guiaxa tu.

⁹ Cadi chiné tu oro, nin plata, nin cobre, ¹⁰ ne cadí chiné tu ra idxá ni iquiñe tu ladu ze tu, nin chiné tu chupa muda lari, nin chupa par guela guidi, nin bastón, purti naquiiñe udii cabe ni go ni canayuni dxiiña'.

¹¹ Ne guidxi tiica chu' tu, pa guidxi huini o pa guidxi ro', lainaba diidxa ralidxi tuuxa ni nacha'hui', ne laguiaana ralidxi be de ora ma ixele tu de guidxi que. ¹² Ne ora guuu tu ralidxi cabe, laugapa diuxi. ¹³ Ne ora ma nuu tu raqué, lacuu ndaaya yoo que, ne pa aca cabe nacha'hui' ne laatu la? ziaana ndaaya stitu ndaani yoo que, peru pa co' la? zabigueta ni luguiá tu. ¹⁴ Pa nuu paxaraa qué na cabe guiaana tu, ne qué na cabe gucaa diaga cabe laatu la? laguiree de ra yoo que, o de guidxi que, ne ora ma chi iree tu de raqué la? laquibi ñee tu, ti cadi chiné tu nin yu stícabe. ¹⁵ Ne gabe ca' laatu, dxi cuidxi Dios cuenta binni guidxilayú la? jma pe zusaba ná be ca binni guidxi que, que ca binni Sodoma ne Gomorra.

Zadi'di cabe ra nagana

¹⁶ Cuseenda laatu casi ñaca nuseenda dendxu lade gheu'. Nga runi lagataná casi nexhená beenda'. Peru laca lagaca nadó' casi nadó' paloma. ¹⁷ Laguuya gá laatu ne ca binni que purti ziné ca laatu ra nuu ca justicia stica ni nuu ndaani yu'du ne zaguíne ca laatu raqué. ¹⁸ Zuchiña cabe laatu ra nuu ca gobernador ne ra nuu rey purti xpinne laatu, ne zacá laca zanda güi tu stiidxa neزالú cani cadi za de Israel. ¹⁹ Ne ora uchiña cabe laatu raqué la? cadi chu' tu xizaa xi iní' tu neزالú cabe o xi gabi tu laacabe. Purti ora ma zuhuaa tu neزالú cabe la? zadxela tu xi iní' tu, ²⁰ purti cadi laadi tu chi iní' tu sínuque Espíritu sti Bixhoze tu ni nuu ibá' nga che de ruua tu.

²¹ Zadxiña dxi neca bi'chi cabe zuluí' cabe para gati', ne zaqueca zuluí' bixhoze cabe laacabe, ne laca ziuu tu guiasa luguiá bixhoze ne guluí' bixhoze para gati'. ²² Zaca nanala'dxi cabe laatu purti xpinne laatu. Peru cani qué ixhacala'dxi dede dxi iluxe irá ni la? zalá. ²³ Pa iladxi cabe laatu ndaani ti guidxi la? laché sti

guidxi purti gabe ca' laatu neca guni tu zacá, ca'ru iluxe tidi tu irá guidxi sti Israel dxi ibigueta Hombre Biseenda Dios.

²⁴ Qué risaca ni caziidi jma que maistru sti', ne zaqueca qué risaca mozo jma que xpixuaana'. ²⁵ Nga runi cadi quiche ruua ni caziidi pa guni cabe laa ni runi ca cabe maistru sti'. Pa gabi cabe xpixuaana ti yoo binidxaba la? irá cani nuu né laa ndaani yoo que laca zabi cabe ni laa.

Tu naquiíne idxibi nu

(Lc. 12.2-9)

²⁶ Nga runi cadi idxibi tu laacabe, purti ziuu dxi ihuinni irá ni ye'gu lú yanna, ne zaqueca ziuu dxi ganna binni irá ni ga'chi'. ²⁷ Ni gabe laatu naga'chi', laatu lainí' ni neزالú binni, ne ni usiide laatu xa diaga si tu la? laqui'ba ique yoo ne lainí' ni reciu. ²⁸ Ne cadi idxibi tu cani ruuti cuerpu si, purti qué zanda guuti cabe alma, sínuque laidxibi ni zanda unutilú alma ne cuerpu ndaani gabiá.

²⁹ Laaca tu nanna tu ridoo chupa mani huini pur chupa domi', peru neca qué risaca came, qué ziaba si tobi de laacame layú pa qué na Dios. ³⁰ Zaqueca ma bigaba be irá xixé guicha ique tu. ³¹ Nga runi cadi idxibi tu, purti jma risaca tu que ca mani huini'.

Ni qué rituí lú gaca xpinni Cristu

(Lc. 12.8-9)

³² Tutiica iní' xpinne laa neزالú binni la? laca zanié xpinne laa neزالú Bixhoze ni nuu ibá'. ³³ Peru ni qué ná iní' pa xpinne laa neزالú binni la? laca qué zanié pa xpinne laa neزالú Bixhoze ni nuu ibá'.

Beda ndaa saa Jesús binni

(Lc. 12.51-53; 14.26-27)

³⁴ Cadi zácaxa tu zeda guni binni guidxilayú tobi si, purti cadi nga zeda guni sínuque casi ñaca zedaniá ti es-

pada. ³⁵ Purti zeda ndaa saa hombre ne bixhoze, ne badu dxaapa ne jñaa, ne gu-naa ne suegra. ³⁶ Ne ca binni lidxi pe hombre zaca nanala'dxi laa.

³⁷ Tu jma nadxii bixhoze o jñaa que naa la? qué zaquiñe para xpinne', ne za-queca tu jma nadxii xiiñi que naa la? qué zaquiñe para xpinne'. ³⁸ Ne tu qué na gacaná ra queda nanda naa la? qué za-quiñe para xpinne'. ³⁹ Ni guyubi ilá xpida ndaani guidxilayú la? zuniti ni ibá', peru ni guniti xpida pur naa guidxilayú la? zadxela ni ibá'.

Tu irá guiaxa lu xhiña Dios

(Mr. 9.41)

⁴⁰ Tu uchagalú laatu la? casi ñaca nicaa naa, ne tu icaa naa la? casi ñaca nicaa ni biseenda naa. ⁴¹ Pa nuu tuuxa uchagalú ni canayu' stiidxa Dios purti Dios biseenda laa la? bia'ca quixe Dios ni canayu' stiidxa que la? bia' queca quixe laabe. Ne pa nuu tobi ni ruchagalú tutiica ni nacha'hui la? bia'ca quixe Dios ni nacha'hui que la? bia' queca quixe laabe. ⁴² Tutiica uchagalú tobi de ca xpinne ni jma nahuiini ri' ne gudii laabe neca ti vasu nisa purti xpinne laabe la? qué ziaana sin qué quixe Dios laa.

Ra uyé ca xpinni Juan Bautista ra nuu Jesús

(Lc. 7.18-35)

11 Ne biluxe gudxi si Jesús ca discípulu que xi naquiñe guni ca la? biree de raqué ze', ziuuidi ne zigüi stiidxa Dios ndaani xquidxi irá cabe.

² De ra yeguyoo Juan Bautista gunna de irá ni cayuni Cristu, para biseenda chupa discípulu sti ra nuu be. ³ Ne ora yendá ca ra nuu be, na ca rabi ca laabe:

—Na Juan pa lii nga ni nexhe gueeda o pa zabeza du stobi.

⁴ Para rabi be laaca':

—Lachitidxi Juan irá ni cayuuya tu ne ni cayuna diaga tu. ⁵ Lagüi' né laabe

ma riná cani nacheepa lú, ma rizá cani nachiiita ñee, ma bianda cani gupa lepra, ma runa diaga ca diaga cuaata', ne ma bibani cani ma guti, ne ma cayuna diaga ca pobre stiidxa Dios. ⁶ Dichoso cani guni cre Dios biseenda naa.

⁷ Biree si cani biseenda Juan que, bizulú Jesús bizeete laabe lú ca binni que, ne na rabi laacabe:

—Tuu nga yeguuya tu ndaani gui'xhi chiqué. Ñee yeguuya tu tobi ni rulu' ti gueere lase ni runiibi bi laa ladu na la?

⁸ Pa cadi nga la? tuu nga yeguuya tu. Ñee yeguuya tu ti hombre zuchaahui la? Co' nja', purti ni zuchaahui zadxela tu laa ndaani lidxi rey. ⁹ Tu pe nga yeguuya tu ya'. Ti profeta la? Nga nga laani, ne jma que ti profeta. ¹⁰ De laabe nga ruzeete Xqui'chi Dios ra na:

Zuseenda ti xpinne sa niru lú lu' para guni chaahui neza tidi lu'.

¹¹ De lade irá binni, qué huaree tobi jma nandxó' que Juan Bautista, peru nuu tu jma nandxó' que laabe ne nga nga tutiica guuu lade ca xpinni Dios, neca huaxié' laa.

¹² Dede dxi beeda Juan ma cadale xpinni Dios ndaani guidxilayú, ne cayuuya ca stale enda nandxó' stibe, peru laca stale tu racala'dxi gaca xpinni be peru modo na, cadi modo na be. ¹³ Ma xadxi uní' ca profeta ne laca cá ni lu ley sti Moisés zadxiña dxi gu'ya binni gaca irá ni cayaca yanna ri'. ¹⁴ Ne pa na tu guiene tu ca diidxa ri la? ziene tu Juan nga Elías ni uní' ca profeta que gueeda. ¹⁵ Tu racala'dxi guiene la? gucaa diaga.

¹⁶ Tu zanda gusaca ca binni nuu yanna ri'. Rusaca laacabe casi xcuidi ni ribí luguiiaa ne rucaa ridxi xcompañeru: ¹⁷ "Bixhidxi du saa peru qué niná tu nuyaa tu, ne bixhidxi du son gue'tu ne laca qué niná tu ñuuna tu." ¹⁸ Zacá ca runi ca binni ri', purti beeda Juan, ne bi-iyá cabe qué ño ne qué ñe', para na cabe nuu né be binidxaba'. ¹⁹ Yanna ma benda

lade cabe. Naa nga Hombre Biseenda Dios, ne ruuya cabe rahua ne ree', ne ma na cabe nalaya ne binigüé' naa, ne ridxaaga ca malu ni ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley. Peru casi na dichu que: "Pur ni runi binni rihuinni tu laa."

Ca guidxi chi guiaba ná'

(Lc. 10.13-15)

²⁰ Oraque bizulú Jesús gudinde né ca binni de ca guidxi ra jma uzá, purti qué niná ca ninaba ca perdón Dios neca biiya ca irá milagru ni bi'ni be. ²¹ Na be rabi be laaca':

—Laguuya gá laatu, binni Corazín ne binni Betsaida, purti nabé huahuinni enda nandxó' sti Dios lade tu, peru naguidxi ru ladxidó' to. Pa ñaca nizaya ñune milagru ndaani guidxi Tiro ne ndaani guidxi Sidón bia' ma bine ndaani xquidxi tu ca la? biao padxí ma ninaba ca perdón ne ñuu ca triste pur irá ni huachee ca'. ²² Gabe ca' laatu, dxi cuidxi Dios cuenta binni guidxilayú la? jma zusaba ná laatu que ca binni de Tiro ne de Sidón. ²³ Ne laatu, binni Capernaum ca', laatu cabeza tu usisaca Dios laatu, peru jma pe nagueenda guseenda be laatu ra nuu binidxaba'. Purti pa ñaca ñuuya binni Sodoma ca milagru ni ma biiya tu ca la? ma nusaana ca de nuclee ca' ne ma qué nunitilú Dios laaca'. ²⁴ Peru gabe ca' laatu, dxi cuidxi Dios cuenta binni guidxilayú la? jma zusaba ná laatu que ca binni de Sodoma.

Latá' irá ni ma bidxaga

(Lc. 10.21-22)

²⁵ Oraque uní' né Jesús Dios, na:

—Bixhoze', lii nga runi mandar lu ibá' ne guidxilayú. Rudiee diuxquixe lii purti cucaachi lu ni cayuni lu ri' para cadi guiene cani nuu xpiaani ne cani na riene, peru culuí' lu ni cani zeda gaca casi ba'du'. ²⁶ Ne zacá cayuni lu ni purti zacá guyuula'dxi lu gaca ni.

²⁷ Oraque rabi be ca binni que:

—Ma gudixhe Bixhoze irá xixé cosa ladxí naya'. Naa nga Xiiñi be ne iruti runibiá' naa jma que laabe, ne zaqueca iruti runibiá' laabe jma que naa ne cani racaladxé gunibiá' laabe. ²⁸ Latá' ra nuaa irá ni ma bidxaga de cuyubi modo guía ladxidó', cani ma qué ganda guni irá ni rucaa cabe laa guni, purti para laa ru-luí' naguixhe cabe ti ayubu xa yanni. Latá' ra nuaa', zaziila'dxi ladxidó' to. ²⁹⁻³⁰ Laudxiiba ayubu stinne xa yanni tu purti nasisi ni, cadi nanaa ni casi ni nua tu ca. Laudii lugar usiide laatu purti qué zaca nia laatu naduxhu' ne qué zadinde nia laatu.

Bichuugu ca discípulu zee dxi enda riziila'dxi

(Mr. 2.23-28; Lc. 6.1-5)

12 Qué nindaa de ngue, ti dxi enda riziila'dxi zidi'di Jesús ne ca discípulu sti ndaani ti ñaa. Nabé ma candaana ca discípulu que para bizulú undadi ca zee gudó ca'. ² Ora bi'ya caadxi fariseu ni cayuni ca discípulu que la? na ca rabi ca Jesús:

—Biao ca xpinni lu', cayuni ca ni cadi jneza guni binni dxi enda riziila'dxi'.

³ Para na Jesús rabi laaca':

—Ñee qué huayuunda tu ra cá xi bi'ni David dxi candaana, laa né ca xpinni la? ⁴ Biuu be ndaani yu'du sti Dios ne gudó be ca pan ni ma uyuu ndaaya' ni nexhe cadi go cabe, nin laabe nin cani nuu né laabe que, sínuque ca sacerdote si. ⁵ O laca qué huayuunda tu ra cá lu ley sti Moisés xi runi ca sacerdote ni nuu ndaani yu'du ro' la? laca qué rapa ca dxi enda riziila'dxi peru qué rigui'ba donda ique ca'. ⁶ Gabe ca' laatu, ma nuaa lade tu ne jma risaca que yu'du que né cani nuu ndaani ni. ⁷ Nuu ra cá lu Xqui'chi Dios ra na: "Jma racaladxé guiá tu binni que guedané tu ni usiga'de tu naa." Yanna rabe laatu, pa ñene tu xi na ca diidxa

ca la? ma qué nudxiiba tu donda ique ca discípulu stinne, purti cadi cuchee ca'. ⁸Naa nga Hombre Biseenda Dios ne zanda gabe binni xii nga jneza guni dxi enda riziila'dxi'.

Tobi hombre nabidxi ti chu ná'

(Mr. 3.1-6; Lc. 6.6-11)

⁹Biree Jesús de raqué biuu ndaani yu'du stícabe. ¹⁰Ne nuu ti hombre raqué nabidxi ti chu ná'. Para gunaba diidxa caadxi binni ni nuu ra yu'du que Jesús pa jneza gusianda cabe binni dxi enda riziila'dxi'. Uní' ca zaqué peru para gapa si ca xi pur cu' ca xqueja be.

¹¹Para rabi be laaca':

—Pa ñapa tobi de laatu ti dendxu' ne ñaba me ndaani ti barranca dxi enda riziila'dxi', ñee qué niguu ná laame ne nibee laame la? ¹²Ñee cadi jma risaca hombre que dendxu la? Jma pue, ne zacá rihuinni cadi cuchee né cabe ley pa gacané cabe binni dxi enda riziila'dxi'.

¹³Para rabi be hombre ni nabidxi ti chu ná que:

—Bisigaa nou'.

Ne ora bisigaa ná hombre que la? bianda ni ne guca ni casi sti chu que.

¹⁴Para biree ca fariseu yení' stiidxa ca ximodo zanda guuti ca laabe.

Ra uca ni bicaa profeta Isaías

¹⁵Peru ma nanna be xi chi guni ca', para bixele be de raqué, ne yenanda stale binni laabe para bisianda be laaca'. ¹⁶Ne biinda be lú ca' cadi uzeete ca tu laabe.

¹⁷Ne zacá guca ni ti iree ni modo uní' profeta Isaías dxi bizeete de laabe, na:

¹⁸Ndi nga ni gulié para guni xhiña' ne laabe nga nadxiee' ne ni rusieche ladxiduá'.

Zudiee Espíritu stinne laabe

ne zusiidi be dede caní cadi za de Israel ximodo rune mandar.

¹⁹Qué zucaa lú be ne qué zucaa be ridxi,

ne iruti zuna diaga caní' xhaata be lu calle.

²⁰Qué zusaba chaahui be caní ziyaba, caní ruluí' ti gueere ni ma caluuzá, ne qué zadinde né be caní ruluí' ti mecha ni ma qué ganda gudii biaani'.

Peru qué ziaana dxi xhiña be dede gu'ya be gaca ni jneza ndaani guidxilayú.

²¹Ne zacá lú ca binni ni cadi za de Israel ulá be laaca'.

Na cabe nuu né Jesús binidxaba'

(Mr. 3.19-30; Lc. 11.14-23; 12.10)

²²Oraque bedané cabe ti hombre ra nuu be udxite binidxaba ique ne ma nacheepea lú ne qué randa riní'. Para bisianda be laa, ne óraque ma gunda bi-iyá ne uní'. ²³Bidxagayaa irá binni ni nuu raqué, ne na ca':

—Nagana pa cadi ndi nga ni na cabe gueeda de lade familia sti rey David que.

²⁴Peru ora bina diaga ca fariseu ni caní' cabe la? na ca':

—Randa ribee be binidxaba purti nuu né be Beelzebú, xaíque sti ca binidxaba'.

²⁵Peru nanna be xi caní' ique ca', para rabi be laaca':

—Intiica gobiernu ni tinde saa la? zantilú. Ne zaqueca intiica guidxi o intiica familia ni tinde saa la? laca zantilú. ²⁶Nga runi pa ma cadiinde saa ca xpinni binidxaba la? qué zandaa initalú.

²⁷Pa naa ribee ca binidxaba purti nuu nia Beelzebú casi na tu ca la? laga ca xiiña tu ya', tu pur ribee ca ca binidxaba'. Lagabi laacabe iní' cabe ximodo nga laani. ²⁸Peru naa la? ribee ca binidxaba purti napa Espíritu sti Dios ne zacá rihuinni ma cayuni mandar Dios lade tu.

²⁹Zanda xa chi ndana cabe ralidxi ti hombre ni nadipa' pa ca'ru iliibi. Peru ora ma liibi be la? óraque huaxa zanda cuana cabe ni napa be.

³⁰Tu cadi nuu pur naa la? cucaa lú naa, ne tu cadi cayacané naa gapa xpinne la? cabee laacabe de naa.

³¹ Ne gabe ca' laatu, zuni perdonar Dios cani ruche, ne cani riguu dí, peru qué ziuu dxi guni perdonar be cani gusaca Espíritu Santu binidxaba'. ³² Naa nga Hombre Biseenda Dios ne zuni perdonar be cani gucaa lú naa, peru cani gucaa lú Espíritu Santu la? qué zuni perdonar be laaca', nin ora nabani ca nin ora ma guti ca'.

Pur ni guni binni zahuinni tu laa

(Lc. 6.43-45)

³³ Laaca tu nanna tu qué zanda udii ti yaga cuananaxhi pa cadi nazaaca, peru pa nazaaca ni la? zudii ni cuananaxhi ni iquiiñe' purti pur cuananaxhi sti yaga rihuinni ximodo laa. ³⁴ Ne laatu, binni malu ca', ximodo zanda iní' tu jneza pa cadi nayá ladxidó' to ya'. Purti de ndaani ladxidó' cabe nga riree diidxa ni riní' cabe.

³⁵ Binni nayá ladxidó' la? zaní' ni jneza purti dxandí nayá ladxidó'. Peru binni cadi nayá ladxidó' la? zaní' ni cadi jneza purti zacá laa de ndaani ladxidó'. ³⁶ Peru naa rabe laatu, dxi cuidxi Dios cuenta irá binni guidxilayú la? zabi be laaca xi pur bindaa ruua ca ca diidxa ni cadi jneza ca. ³⁷ Purti stiidxa piou' nga usihuinni pa dxi'ba donda ique lu o pa nayá ladxidó' lo'.

Ra canaba binni gu'ya xiixa seña

(Mr. 8.12; Lc. 11.29-32)

³⁸ Oraque na caadxi maistru de ley ne caadxi fariseu, rabi laabe:

—Maistru, xiñee qué uluí' lu laadu ti seña xaibá' para ganna du dxandí nandxó' lo'.

³⁹ Para rabi be laaca':

—Laatu qué na tu guni tu ni na Dios, sínuque ni na tu, ne yanna ma canaba tu gu'ya tu seña. Peru qué zudiee rua' seña laatu sínuque gabe sia' laatu guietenala'dxi tu de profeta Jonás.

⁴⁰ Purti cásica uyuu Jonás ndaani benda ro' que chonna gubidxa ne chonna gueela la? zaqueca ziaana Hombre Biseenda Dios ndaani yu chonna gubidxa ne chonna gueela'. ⁴¹ Ne dxi uzuhuaa irá binni nezalú Dios, ziasa ca binni Nínive ne zuseegu ca ruua ca binni nuu yanna ri', purti laaca ucuaa ca stiidxa Jonás ne unaba ca perdón Dios, peru yanna ma nuaa lade tu ne jma risaca que Jonás ne qué na tu icaa tu stiidxa'.

⁴² Chiqué beeda ti reina de neza guete' de ti guidxi lá Sabá. Beeda be ra nuu Salomón purti bina diaga be pabiá' riene ne nuu né Dios laa. Ne dxi cuidxi Dios cuenta binni la? zuseegu be ruua ca binni nuu yanna ri' purti laabe beeda be de zitu, beda guna diaga be Salomón, ne naa jma risaca que Salomón ne nuaa ca' lade tu ne qué na tu icaa tu stiidxa'.

Ra biqueta né binidxaba xcadxe

(Lc. 11.24-26)

⁴³ Ora iree ti binidxaba de ndaani ladxidó' binni la? riree, ma canazá ndaani gui'xhi', canayubi ra iziila'dxi'. Gu'ya si qué idxela, óraque na': "Zabiqueta ralidxe ra biree'." ⁴⁴ Ne ora guedandá gu'ya ma nayá ladxidó' ngue, casi ñaca ti yoo ma iruti nabeza, ma biluuba, ma zuchaahui'. ⁴⁵ Ibigueta, chi caa xcadxe jma rusi nadxaba que laa, riuu ca ndaani ladxidó' binni que, ne riaana ca raqué. Ne pa huaxié' malu binni que ora nuu stubi si ti binidxaba la? jma rusi yanna. Zacaca zazaaca ca binni qué runa ni nuu yanna ri'.

Jñaa Jesús ne ca bi'chi'

(Mr. 3.31-35; Lc. 8.19-21)

⁴⁶ Cayuí' né ru be ca binni que diidxa', bedandá jñaa be ne ca bi'chi' be, bizuhuaa ca ra puerta', ne racala'dxi ca iní' né ca laabe. ⁴⁷ Para na tobi de cani nuu raqué rabi laabe:

—Rarica zuhuaa jñouu' ne ca bi'chi lu', caquiñe ca lii.

⁴⁸ Para rabi be ni gudxi ni laabe que:

—Tuu nga jñaa', ne tuu nga ca biche'.

⁴⁹ Oraque biluí' ná be ca discípulu stibe, ne na be:

—Ca ndi nga jñaa ne biche'. ⁵⁰ Purti irá tu guni ni na Bixhoze ni nuu ibá', ca ngue nga biche ne bizana ne jñaa'.

Cuentu sti hombre yenduu biní

(Mr. 4.1-9; Lc. 8.4-8)

13 Dxi queca biree Jesús de ndaani yoo que, yetí uriá dxa nisa ro' que. ² Ne biyya si be ma rí binni laabe, yetí be ndaani ti canuá. ³ Ne idubi zuba be ndaani canuá que, bizulú bisiidi be laaca stale cosa peru puru ne ejemplu, na be:

⁴ —Sicarí bizaaca lú ti hombre biree zinduu biní. Ne ra cusaba be xuba que, biaba caadxi ni uriá neza ne beeda mani huiini gudó cani.

⁵ Ne biaba xcaadxi ni lade guie, ne ca ngue gundani nagueenda, purti luguiá si napa ni caadxi yu. ⁶ Peru casi biree gubidxa bizaaqui ni ne bibidxi ni purti qué ñapa ni xcu ni guete'.

⁷ Ne biaba xcaadxi ni lade guichi ne gundani, peru jma bisoo guichi que para laacani ne biiti ca guichi que cani.

⁸ Peru biaba xcaadxi ni ra nayá, ne ca ngue huaxa ucuá lú. Nuú ra bidii dede ti gayuaa carreta niza, ne nuú ra bidii sesenta, ne nuú ra bidii treinta. ⁹ Irá ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga.

Ra uní' Jesús xiñee riguixhe ejemplu

(Mr. 4.10-12; Lc. 8.9-10)

¹⁰ Biree si ca binni que ze', bidxiña ca discípulu que ra nuú be ne na ca rabi ca laabe:

—Xiñee puru si ejemplu caguixhe lu para laacabe pue.

¹¹ Para rabi be laaca':

—Purti laatu la? cudii Dios lugar guiene tu modo runi mandar, dede ni naga'chi', peru ca xcaadxi la? co'. ¹² Tu ma riene caadxi la? ziene xcaadxi ne ziene ru jma stale. Peru tu qué riene nin caadxi la? dede ni ma biene zusiaanda'.

¹³ Nga runi riguixhe ejemplu para laacabe, purti neca zuxelexe lú cabe, qué ruuya cabe, ne neca zuxelexe diaga cabe, qué runa diaga cabe, ne qué riene cabe. ¹⁴ De laacabe nga bizeete profeta Isafas ra na: Zuna diaga ca peru qué ziene ca', ne zuyubi lú ca peru qué zuuya ca'.

¹⁵ Purti ma biguidxi ladxidó' ca', ne ma biseegu ca diaga ca'.

Ne biseegu ca lú ca

ti cadi gu'ya ca' ne guna diaga ca' ti cadi guiene ca',

uyubi ca naa para ula'ya laaca, na Dios.

¹⁶ Peru laatu la? na Jesús rabi ca discípulu sti', dichoso laatu purti nanna tu xi cayuuya tu ne riene tu xi cayuna diaga tu. ¹⁷ Purti gabe ca' laatu, uyuú stale profeta ne hombre cha'hui ni gucala'dxi ñuuya ni cayuuya tu ri' peru qué ñuuya ca', ne gucala'dxi ca ñuna diaga ca ni cayuna diaga tu ri' peru qué ñuna diaga ca'.

Xi riní' cuentu sti hombre yenduu biní

(Mr. 4.13-20; Lc. 8.11-15)

¹⁸ Yanna laucaa diaga xi riní' ejemplu sti hombre ni uluu biní que. ¹⁹ Ni biaba uriá neza que la? zeda gaca casi tobi ni rui' né cabe laa ximodo runi mandar Dios, peru qué riene ni, ne reeda binidxaba raxha ni ma biaba ndaani ladxidó' be que.

²⁰ Ne ni biaba lade guie que, ngue zeda gaca casi tobi ni runa diaga stiidxa Dios ne oraquca ricaa ni ne enda nayeche'.

²¹ Peru qué gapa ni xcu ni guete' sínuque luguiá si, ngue runi casi gueeda xiixa naná, o sa nanda cabe laa pur ca diidxa que la? maca ziyaba.

²² Ne ni biaba lade guichi que la? ngue zeda gaca casi tobi ni guna diaga

stiidxa Dios peru jma cá ique ximodo ibani ndaani guidxilayú ri', ne rudii lugar quite bidxichi ique, ne irá nga ruuti stiidxa Dios ni nuu ndaani ladxidó' be que.

²³ Peru ni biaba ra nayá que la? ngue nga zeda gaca casi cani runa diaga stiidxa Dios ne riene xi riní' ni purti riree ndu ca'. Nu de laaca ni zeda gaca casi layú ni bidii ti gayuaa que, ne nu de laaca casi ni bidii sesenta que, ne nu de laaca casi ni bidii treinta, peru irá ca bidii ca'.

Baladxi biaba lade semiá

²⁴ Bigueta bisiidi be ca binni que, gudixhe be xcaadxi ejemplu, na be:

—Modo runi mandar Dios zeda gaca casi ti hombre bisaba semiá ndaani ñaa sti', ²⁵ peru laga nisiasa binni, beeda tu-uxa nanala'dxi laabe ne bidxiiba baladxi lade semiá que ne ze'. ²⁶ Dxi ma biniisi semiá que, ma cabee guie' bihuinni nuu baladxi que lade. ²⁷ Oraque beeda ca mozo que ra nuu xpixuaana ni, ne na ca': "Señor, cadi ladxa semiá si bidxiiba lu la? Xi guca xa yanna, nucha ni baladxi'."

²⁸ Para na xpixuaana ni: "Laca tu laa nanala'dxi naa, beda guni ni."

Oraque na ca mozo que: "Racala'dxu chi gaxha du cani la?"

²⁹ Para na be: "Co', zaa nuu cani, pacaa ra cayaxha tu cani, zanda ca gaxha tu ne semiá. ³⁰ Lausaana cani, zaa iniisi cani tobi si ne ora ma gula semiá ca, naa ma gabe cani chi chuugu semiá, utopa ca ca baladxi que gundiibi ca para chaqui'. Ne óraque ru gutopa ca ca semiá idxá sacu."

Biidxi mostaza

(Mr. 4.30-32; Lc. 13.18-19)

³¹ Ne bigueta gudixhe be sti ejemplu, na be:

—Modo idale ca xpinni Dios zeda gaca casi guca ti biidxi mostaza ni gucuua ti hombre ne yeusaba raña sti'. ³² Laani

jma nahuiini ni lade irá xixé biidxi', peru undani si ni la? biniisi ni ne guca ni yaga ro', dede beeda mani huini bizá' lidxi lu rama stini.

Ejemplu sti levadura

(Lc. 13.20-21)

³³ Gudixhe ru be sti ejemplu para laaca', na be:

—Modo idale ca xpinni Dios zeda gaca casi guca levadura ni gucuua ti gunaa ne biguucha chonna kilu harina, ne irá ni biasa ni. Zacaca nga idale ca xpinni Dios.

Ra riete xiñee biquiñe Jesús ejemplu

(Mr. 4.33-34)

³⁴ Puru ne ejemplu bisiidi be ca binni que. Qué nusiidi di be laaca sin ejemplu.

³⁵ Bi'ni be zacá ti iree ni modo pe uní' Dios de ruua ti profeta chiqué, ra na: Zaguixhe stale ejemplu ra güe nia laacabe diidxa'.

Zabe laacabe ni ga'chi dede dxi bizá' Dios guidxilayú.

Bisiene Jesús stiidxa baladxi ne semiá

³⁶ Biluxe si bisiidi be ca binni que, biuu be ndaani yoo, ne bidxiña ca discípulu stibe ra nuu be, gunaba ca laabe gusiene be laaca xi riní' ejemplu sti baladxi biaba raña que. ³⁷ Para rabi be laaca':

—Ni bisaba semiá pe que la? nga Hombre Biseenda Dios. ³⁸ Layú que nga guidxilayú. Semiá que zeda gaca ca xpinni Dios, ne baladxi que, xpinni binidxaba'. ³⁹ Ne ni bisaba baladxi que nga binidxaba'. Dxi iruugu semiá que nga iluxe guidxilayú, ne cani chi uchuugu ca semiá que nga ca ángel. ⁴⁰ Ne cásica idopa baladxi que chaqui la? zaqueca zaca ni dxi iluxe guidxilayú.

⁴¹ Naa nga Hombre Biseenda Dios ne zuseenda ca ángel stinne para gueda ndee irá ni cuchiiña ca xpinne' ne irá cani qué runi jneza. ⁴² Zundaa cabe laaca lu bele ne raqué nga gu'na ca dede go yaa

ca guidi ruua ca'. ⁴³Ne dxi ca nga guzaani cani nacha'hui ra runi mandar Dios, casi ruzaani gubidxa. Cani racala'dxi guiene la? gucaa diaga.

Tesoro ga'chi'

⁴⁴Ne laca rabi be laaca':

—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi ti tesoro ni bidxela tobi hombre ga'chi ndaani yu. Biiya be ni ne bicaachi be ni sti tiru, ne ziyeché be yeutoo be irá ni napa be para sí be layú que ne icaa be tesoro que.

Perla ni jma risaca

⁴⁵Laca rabi be laaca':

—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi ti perla ni bidxela ti hombre ra canayubi perla cha'hui para sí'. ⁴⁶Ora bi'ya jma risaca ni que irá xixé perla la? yeutoo irá ni napa para uzí' ni.

Ejemplu sti tarraya

⁴⁷Ne gudixhe ru be stobi, na be:

—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi tarraya ni rusaba cani rie guuze ndaani nisadó'. Rutopa tarraya que irá clase benda ⁴⁸peru ora ma bidxá ni, rití né cabe ni uría para ribí cabe ique ni. Rusa'bi cabe ni qué zaquiiñe', ne ruchá cabe cani zaquiiñe que ndaani dxumi. ⁴⁹Zacaca zaca ni ra gueeda iluxe guidxilayú ri', zeda ndee ca ángel cani qué iquiñe lade cani nacha'hui'. ⁵⁰Ne zundaa ca laacabe lu bele, ne raqué nga gu'na cabe dede go yaa cabe guidi ruua cabe.

Tesoro cubi ne tesoro yooxho'

⁵¹Oraque unaba diidxa be ca discípulu stibe pa biene ca ni gudxi be laaca que. Para na ca':

—Biene du, Señor.

⁵²Para rabi be laaca':

—Tobi ni ma riene chaahui ley sti Moisés ne óraque gueda iziidi ni rusiide de modo runi mandar Dios la? zeda gaca

casi ti ricu ni ribee de lu irá ni napa, caadxi nacubi ne caadxi nayooxho'.

Ra nuu Jesús Nazaret

(Mr. 6.1-6; Lc. 4.16-30)

⁵³Biluxe si byui' né Jesús laacabe irá nga, biree de raqué, ⁵⁴uyé xquidxi ne biuu ndaani yu'du', bisiidi ca binni xquidxi. Nabé bidxagayaa ca laabe ne na ca':

—Paraa ulee be irá enda biaani ni napa be ri pue, ne irá enda nandxó' ni runi be. ⁵⁵Ñee cadi laabe nga xiiñi carpinteru que la? ne María lá jña be, ne bi'chi be nga Jacobo ne José ne Simón ne Judas. ⁵⁶Lácaxa cadi rarí nabeza ca biza'na be. Paraa ulee be cani cayuni be ri'.

⁵⁷Ne pur ni caní' ique cabe que, ma qué ñanda ñuni cre cabe laabe. Para na be rabi be laaca':

—Stobi stobi lugar risaca profeta, peru ra qué risaca be nga ndaani xquidxi pe be ne lade binni lidxi be.

⁵⁸Ne huaxié' bisihuinni be enda nandxó' stibe raqué purti qué ñuni cre ca laabe.

Ra guti Juan Bautista

(Mr. 6.14-29; Lc. 9.7-9)

14 Bireeche stiidxa Jesús ca dxi que, ne ora gunna Herodes, gobernador de Galilea, irá ni la? ²na rabi ca xpinni:

—Laguuya irá ni cayuni hombre ca. Nanna pa cadi laabe nga Juan Bautista ma bibani, ne nga runi cayanda cayuni be irá nga.

³Uní' Herodes zacá purti nanna xi ma bi'ni Juan Bautista. Gunaaze be laa ne bindiibi be laa ne biseguyoo be laa, runi Herodías xheela Felipe bi'chi be. ⁴Bidxi-ichi be purti gudxi Juan laabe cadi jneza chu' né be xheela bi'chi be. ⁵Gucala'dxi be ñuuti be Juan oraquca, peru bidxibi

be purti nabé nadxii ca binni que laa ne napa cabe laa de profeta.

⁶Peru dxi guca lani xpidó' be la? beda uyaa xiñi dxaapa Herodías nezalú be ne nabé uyuula'dxi be modo biyaa. ⁷Para na be rabi be laa:

Intiica inabu naa, zudiee lii.

⁸Oraque gudxi jñaa badu dxaapa que laa xi inaba'. Para uyé ra nuu be ne rabi laabe:

Racaladxe udiuu naa ique Juan Bautista ndaani ti bladú'.

⁹Ne ora gudxi badu dxaapa que nga laabe la? ucaná ladxidó' be, pa ñanda si qué nudii be ni canaba badu dxaapa que, peru pur ma bidii stiidxa be laa nezalú irá caní zuba né laabe ruua mexa que la? uní' be icaa badu dxaapa que ni. ¹⁰Para bisenda tidxi be ugá ca xpinni be yanni Juan ndaani lidxi guiiba que. ¹¹Ne bedané cabe ique que ndaani ti bladú', bidii cabe ni badu dxaapa que, de laa ma bidii ni jñaa.

¹²Oraque uyé ca discípulu sti Juan, yecaa ca cuerpu que ne yeucaachi ca ni, para yetidxi ca Jesús xi guca'.

Ra biyaana Jesús gaayu mil

(Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

¹³Casi gunna Jesús ni, bixeles ca de raqué, uyuu ndaani ti canuá, uyé ndaani ti gui'xhi ra iruti guinni. Peru casi gunna binni paraa ze be la? biree ca de ndaani guidxi que, zizá ca dede yendá ca ra nuu be. ¹⁴Ne ora ziyete be de lu canuá que, biiya be mápeca rí binni raqué ne biá be laaca'. Para bisienda be caní huará ni nuu lade ca'. ¹⁵Ne biaana ca binni que raqué dede ma huadxi. Biiya si ca discípulu stibe ma huadxi ngue la? bidxiña ca ra nuu be, ne na ca':

—Ndaani gui'xhi ndi nuu nu, ne ma caxhinni, xiñee qué ga'bu ca binni ca che ca yanna, ti ganda che ca ndaani ca guidxi huiini ca, chí sí ca ni go xhi ca'.

¹⁶Para na be rabi be laaca':

—Cadi naquiñe che cabe. Laudii ni go cabe laatu.

¹⁷Oraque na ca':

—Qué gapa di du gastí rarí jma que gaayu pan ne chupa benda.

¹⁸Para rabi be laaca':

—Latané caní naa.

¹⁹Oraque bicuí be ca binni que lú ca guixi huiini nuu raqué ne ucuaa be gaayu pan ne chupa benda que ne undisa lú be ibá' bidii be diuxquixe Dios. Para gundaa be caní ne bidii be caní ca discípulu que para gudiizi caní lú ca binni que. ²⁰Irá xixé binni que gudó dede bidxá ndaani ne biaana ru nandahui. Para bitopa cabe ni biaana que dede bidxá doce dxumi de ca nandahui ni biaana que. ²¹Ne irá ni gudó que bia'si gaayu mil hombre sin igaba gunaa ne ba'du'.

Ra uzá Jesús lu nisadó'

(Mr. 6.45-52; Jn. 6.16-21)

²²Oraque ru gudxi be ca discípulu stibe chu' ca ndaani canuá que, che gá ca sti ladu nisa que, laga gabi si be ca binni que ma che be. ²³Ne gudxi si be ca binni que ma che be la? udxi'ba be lú ti dani yení' né be Dios, dede bixhinni be raqué, stubi lucha be. ²⁴Peru ma bixeles canuá ra ze ca discípulu que zitu de uriá, ne nabé canaaze ola ni purti cudxigueta bi ni. ²⁵Ne nuxcanda que bidxiña Jesús ra nuu canuá que, zeda za lu nisa. ²⁶Ne ora bi'ya ca discípulu que zeda za be lu nisa la? bidxibi ca' ne bicaa ca ti ridxi muxe', na ca':

Zeeda ti bultu racá.

²⁷Peru óraque na be rabi be laaca':

—Lachuu dxí. Cadi idxibi tu, naa ndi'.

²⁸Para na Pedru rabi laabe:

—Señor, pa lii nga la? guridxi naa guenda ra nuu lu', saya lu nisa.

²⁹Para na be rabi be laa:

—Gudá'.

Oraque biete Pedru de ndaani canuá que zizá lu nisa, ze ra nuu be.

³⁰ Peru biiya si Pedru pabiá' reciu nuu bi que la? bidxibi ne bizulú biaazi', ne bicaa ti ridxi:

—Bilá naa, Señor.

³¹ Oraqueca bisigaa ná Jesús gundisa laabe ne na rabi laabe:

—Aque huaxié' fe napu xa. Xiñee bidxibi lu, hombre.

³² Ne casi udxi'ba cabe ndaani canuá que, biaana dxi bi que. ³³ Oraque bizuxibi ca xcaadxi ni nuu ndaani canuá que xañee be ne na ca':

—Dxandí pe Xiiñi Dios lii.

Bisianda Jesús binni Genesaret

(Mr. 6.53-56)

³⁴ Ne ora yendá cabe sti ladu que, biuu cabe ti lugar lá Genesaret. ³⁵ Ne casi gunna ca binni ni nuu raqué tu laabe la? bicheeche ca stiidxa be irá guidxi ni nuu neza que, ne bedané cabe irá binni huará ra nuu be. ³⁶ Dede gunaba cabe udii be lugar neca ñee xhaba si be cana ca', ne irá ni uda'na xhaba be que bianda.

Ni runi dxaba binni

(Mr. 7.1-23)

15 Ti dxi biree caadxi fariseu ne caadxi maístru de ley Jerusalén, uyé ca ra nuu Jesús, ne na ca rabi ca laabe:

²—Xiñee cuchaa ca discípulu stiu' ca costumbre stinu pue, purti qué riguiibi ná ca ora go ca' casi bisaana ca bixhoze gola nu.

³Para rabi be laaca':

—Laatu ya', xiñee cuchaa tu mandamientu sti Dios pur ca costumbre ni napa tu ca. ⁴ Purti ndi nga ni na Dios guni tu: ganaxhii tu bixhoze tu ne jñaa tu. Ne laca na, tutiica cu' dí bixhoze o jñaa la? naquiñee gati'. ⁵ Peru laatu rabi tu bixhoze tu ne jñaa tu: “Ni ñacaniá laatu ca,

ma bidiee Dios.” ⁶ Ne ma qué rulabi ru tu laaca', ne zacá pur ca costumbre ni zeda za lade tu la? napa tu stiidxa Dios casi xiixa de enda riguite. ⁷ Nanaxhi ruua tu peru rusiguii si tu. Para laape tu nga ni uní' Dios de ruua profeta Isaías, ra na: ⁸ Ca binni ri', nanaxhi ruua ca ne naa, peru ladxidó' ca nuu zitu de naa.

⁹ Pur gana si rusisaca cabe naa, purti de laasi cabe riale ni rusiidi cabe.

¹⁰ Oraque guridxi Jesús irá binni nuu raqué ne na rabi laaca':

—Laucaa diaga ne laguiene chaahui ndi': ¹¹ Cadi pur ni chu' ndaani ruua binni nga guni pur uchee né Dios, sínuque pur ni riree de ndaani ruua cabe nga runi pur uchee né cabe Dios.

¹² Ratu si que bidxiña ca discípulu ra nuu be ne na ca rabi ca laabe:

—Ñee biiyu pabiá' naná biaba ni uní' ca ca fariseu la?

¹³ Para na be rabi be laaca':

—Irá yaga ni cadi Bixhoze bizuhuaa la? ziaaxha dede xcu. ¹⁴ Zaa nuu cabe nacheepa lú cabe, peru racala'dxi cabe inaaze cabe ná stobi. Ne pa inaaze ti lú cheepa ná sti lú cheepa la? iropa ca ziaba ca ndaani barranca.

¹⁵ Para na Pedru rabi laabe:

—Bisiidi laadu ni uní' numbá que.

¹⁶ Oraque na be:

—Ñee nin laatu ca'ru guiene tu la?

¹⁷ Qué ganna tu pa irá ni chu' ndaani ruua binni riaba ndaani', ne de raqué ridi'di ni la? ¹⁸ Peru irá ni riree de ruua cabe, zeeda ni de ladxidó' cabe ne nga ni runi pur uchee né cabe Dios. ¹⁹ Purti de ndaani ladxidó' cabe reeda ni cadi jneza ni cá ique cabe guni cabe: guuti cabe binni, o chu' né cabe ni cadi xheela cabe, gapa cabe jnadxii cabe, cuana cabe, indisa cabe falsu luguíá stobi, cu' dí cabe binni. ²⁰ Zacá huaxa rucnee né cabe Dios, peru pa go cabe gueta sin qui'bi ná cabe la? nga cadi cuchee cabe.

Ra unaba ti gunaa de Canaán guianda xiiñi'

(Mr. 7.24-30)

²¹ De raqué biree be uyé be neza Tiro ne Sidón. ²² Raqué nuu be beda nanda ti gunaa de Canaán laabe, zeda yuni ridxi:

—Bíá naa, Señor, xiiñi David, purti naaze binidxaba xiñe dxaapa ne cayuuti laabe.

²³ Peru qué niní' be gastí'. Para biree ca discípulu, na rabi laabe:

—Gudxi laabe che be, purti zeda yuni be ridxi nanda be laanu.

²⁴ Para na be rabi be laaca':

—Ra nuu si cani za de Israel biseenda Bixhoze naa, purti cananiti ca casi dendxu'.

²⁵ Peru óraque bidxiña gunaa que ra nuu be bizuxibi xañee be na rabi laabe:

—Señor, ucané naa.

²⁶ Para na be rabi be laa:

—Cadi jneza gaxha cabe pan xiiñi cabe para gudii cabe bi'cu'.

²⁷ Oraque na:

—Nanna, Señor, peru laca ro bi'cu bigú ni riaba xa mexa sti xpixuaana'.

²⁸ Para na be rabi be laa:

—Rihuinni dxichi runi cre lu', zune ni canaba lu ca.

Ne oraqueca bianda xiiñi gunaa que.

Bisianda Jesús stale binni huará

²⁹ Biree Jesús de raqué, uzá uriá nisa Galilea que, ne de raqué udxí'ba lu ti dani ne gurí. ³⁰ Raqué zuba be bidxiña jma binni laabe, bedané ca cani nachi-ita ñee, ne cani nacheepa lú, ne cani qué riní', ne cani nachanga ná' o ñee, ne stale ru binni huará. Gudixhe ca binni que laaca xañee be ne bisianda be laaca'.

³¹ Nabé bidxagayaa ca binni que ora bi'ya ca ma bianda irá ni bedané ca que. Cani qué ñanda niní' ma riní', ne cani qué ñanda nusigaa ná', ma rusigaa ná'. Cani qué ñanda nízá ma rizá, cani qué ñanda

niná ma riná, ne irá xixé ca cusisaca ca Dios sti Israel.

Ra biyaana Jesús tapa mil

(Mr. 8.1-10)

³² Oraque guridxi be ca discípulu stibe ne rabi be laaca':

Caya'ya ca binni ri purti ma chonna gubidxa nuu né cabe naa ne qué gapa cabe ni go cabe. Qué na'ya guseenda laa-cabe sin go cabe, paxa ora gueda guiaba cabe neza.

³³ Para na ca discípulu que rabi laabe:

Peru ndaani gui'xhi ndi nuu nu. Paraa ndi chi ndee nu ni go irá binni ri'.

³⁴ Oraque rabi be laaca':

Panda ga pan napa tu ya'.

Para na ca':

Gadxe, ne chupa chonna benda huiini'.

³⁵ Oraque gudxi be ca binni que cui ca layú. ³⁶ Ne gucuua be gadxe pan ne ca benda que, bidii be diuxquixe Dios ne gundaa be ni lú ca discípulu que, de laaca ma bidii ca ni ca binni que. ³⁷ Gudó ca binni que dede bidxá ca', ne biaana ru jma nandahui dede bidxá gadxe dxumi de ni biaana que. ³⁸ Bigaba bia' tapa mil hombre ni gudó dxi que, sin nigaba gunaa ne ba'du'. ³⁹ Ne óraque gudxi be ca binni que ma zanda che ca', para udxí'ba be ndaani ti canuá dede yendá be neza Magdala.

Trampa sti ca fariseu ne ca saduceu

(Mr. 8.11-13; Lc. 12.54-56)

16 Nuu be raqué bidxiña caadxi fariseu ne saduceu laabe, beda guuya si ca pa ñanda nusaba ca laabe. Para unaba ca laabe uluí' be laaca ti seña xaibá' ti ganna ca pa dxandí nandxó' be. ² Peru laabe laga rabi be laaca':

—Ora ma chi guiaazi gubidxa ne gu'ya tu naxiñá ibá', óraque na tu: “Qué ziaba nisa guie ixí' purti naxiñá ibá'.” ³ Ne za-queca pa gu'ya tu naxiñá ibá' siadó' la? óraque na tu: “Yanadxí ziaba nisa guie

purti naxiñá ibá' ne nachuundu nuu.” Laatu riene tu xi na ca seña ni rihuinni ibá', peru ca seña ni cayuuya tu yanna ri', nga qué riene tu. ⁴Qué na tu guni tu ni na Dios sínuque ni na tu, ne yanna ma canaba tu udiee laatu ti seña, peru qué zaca tu sti seña sínuque seña si sti profeta Jonás.

Ne óraque biree be ze be.

Ra udixhená Jesús ca discípulu

(Mr. 8.14-21)

⁵Ne ora yendá ca discípulu que cherica nisa, bedasilú laaca qué niné ca pan.

⁶Ne óraque pe rabi be laaca':

—Lagataná ne laguuya gá laatu ne ca levadura sti ca fariseu ne sti ca saduceu.

⁷Oraque na ca':

—Cayabi be ndi laanu tisi qué ñedané nu pan.

⁸Peru nanna be xi caní' ca', para na be rabi be laaca':

—Hombre ca', xiñee nabé huaxié' napa tu fe naa. Xiñee nuu tu xizaa qué ñedané tu pan. ⁹Ñee de yanna ca'ru guiene tu la? Ñee ma biaanda laatu de gaayu pan ni gudó gaayu mil que la? ne panda dxumi bitopa tu de ni biaana. ¹⁰Ñee laca ma biaanda laatu de gadxe pan ni gudó tapa mil que la? ne panda dxumi bitopa tu.

¹¹Xiñee qué ñanda ñene tu cadí cuzeete dia' de levadura sti pan pe' ora gudxe laatu lagapa laatu ne levadura sti ca fariseu ne sti ca saduceu.

¹²Ne óraque ru biene ca xi cayabi be laaca', purti cadí cuzeete be levadura sti pan pe' sínuque cuzeete be ni rusiidi ca fariseu ne ca saduceu, ne nga nga levadura ni cayabi be laaca guuya gá ca'.

Ra uní' Pedru tuu nga Cristu

(Mr. 8.27-30; Lc. 9.18-21)

¹³Dxi ma bedandá Jesús neza Cesarea de Filipo, na rabi ca discípulu sti':

—Tu na binni naa.

¹⁴Para na ca rabi ca laabe:

—Nuu tu na Juan Bautista lii, ne nuu tu na Elías, ne xcaadxi na Jeremías o tobi de ca profeta.

¹⁵Para rabi be laaca':

—Laatu ya'. Tu rabi tu naa.

¹⁶Oraque na Simón Pedru rabi laabe:

—Lii nga Cristu, Xiiñi Dios ni nabani.

¹⁷Para na be:

—Dichoso lii, Simón, xiiñi Jonás, purti cadí binni guidxilayú bisiene nga lii, sínuque Bixhoze ni nuu ibá'. ¹⁸Ne ma gulee la'ya lii Pedru, ne ni riní' lá lu ca la? “guie”. Ne lu guie ca chi ucué ti yu'du', ne yu'du ca nga, ca xpinne'. Ne gastí qué zanda uxhá ni, gueeda ni gueeda, neca enda guti. ¹⁹Zusaana ca llave sti ibá' ladxi ná lu', ne intiica cuee lu de gaca ndaani guidxilayú la? laca qué zaca ni ibá'. Ne intiica na lu gaca ndaani guidxilayú la? laca zaca ni ibá'.

²⁰Ne óraque gudxi be ca discípulu stibe cadí gabi ca iruti pa laabe nga Cristu.

Bizeete Jesús chi gati

(Mr. 8.31-9.1; Lc. 9.22-27)

²¹Dede óraque bizulú be bisiá be stidxa be, rabi be ca discípulu stibe:

—Naquiñee chaa Jerusalén ne zuniná ca xaíque sti guidxi naa raqué, laaca né ca maístru de ley ne ca xaíque sti ca sacerdote, dede zuuti ca naa, peru zabane ra guionna gubidxa.

²²Oraque guridxi Pedru laabe ti ladu ne bizulú cayabi laabe:

—Dios gu'ya qué izaaca lu ni nou' ca.

²³Peru óraque biiya dxí be Pedru ne na be:

—Biree de ra nuua, binidxaba'. Qué gueda uchenda lu naa purti cadí de Dios di zeeda ni cá ique lu ca sínuque de binni guidxilayú.

²⁴Ne na be rabi be irá ca discípulu stibe:

—Tu gacala'dxi gaca xpinne la? gusianda laca laa, cadí lica guíá xpida, ne

sa nanda naa. ²⁵Purti tu gacala'dxi ulá xpida zuniti ni, peru tu guniti xpida pur naa la? zalá. ²⁶Paraa iquiiñe ni binni pa guni ganar idubi guidxilayú peru guniti xhialma. O pagala zanda quixe binni saca ulá xhialma. ²⁷Naa nga Hombre Biseenda Dios ne zadxiña dxi ibigueta nia enda nandxó' sti Bixhoze'. Zedaniá ca ángel stinne ne dxi ca nga quixe cada tobi bia' ni bi'ni'. ²⁸Gabe ca' laatu, caadxi de cani nuu rarí' qué zati dede qué gu'ya guenda guidxilayú sti tiru, peru ma para guene ganar.

Ra biiya cabe bidxaa Jesús

(Mr. 9.2-13; Lc. 9.28-36)

17 Gudi'di xhoopa gubidxa de ngue, yené Jesús Pedru ne Jacobo ne Juan bi'chi Jacobo, ne idapa si cabe uyé cabe lu ti dani soo. ²Ne raqué mala bi-iyá cabe ma adxé modo bihuinni Jesús purti bizaani lú casi ruzaani gubidxa, ne bihuinni xhaba be casi biaani'. ³Ne mala bihuinni caní' né Moisés ne Elías laabe. ⁴Oraque na Pedru rabi laabe:

Aque galán nuu nu rarí' nja'. Pa racala'dxu la? zucui du chonna ranchu huiini', tobi para lii, ne stobi para Moisés ne stobi para Elías.

⁵Caní' ru Pedru, mala biseegu ti za laa-cabe. Nabé ruzaani za que, ne ucuá ti ridxi lade ni:

—Ndi nga Xiiñe ni nadxiee ne ni rusieche naa. Laucaa diaga laabe.

⁶Casi bina diaga ca discípulu ridxi que, biaba rilú ca layú ne nabé bidxibi ca'. ⁷Oraque bidxiña Jesús ne uda'na laa-cabe, na:

—Laguiasa, cadi idxibi tu.

⁸Para gundisa lú cabe ne ma qué ñu-uya ru cabe iruti sínuque Jesús sí.

⁹Ne ora ziyete cabe de lu dani que, gudxi Jesús laacabe cueza cabe guiasa si Hombre Biseenda Dios de lade gue'tu ti iní' cabe ni biiya cabe que. ¹⁰Oraque

unaba diidxa ca discípulu stibe laabe, na ca':

—Xiñee na ca mastru de ley zeeda Elías ante gueeda ni nexhe guseenda Dios que ya'.

¹¹Para rabi be laaca':

—Dxandí nexhe gueeda Elías primeru para quixhe chaahui irá cosa. ¹²Peru cayabe laatu, ma beeda Elías ne qué ña-cabiá' cabe laa sínuque bi'ni cabe laa ni ucala'dxi cabe. Ne zacaca zuni cabe Hombre Biseenda Dios.

¹³Oraque ru viene ca discípulu cuzeete be Juan Bautista nga Elías.

Ra bisianda Jesús ti hombre buiini napa ataque

(Mr. 9.14-29; Lc. 9.37-43)

¹⁴Ora yendá cabe ra nuu binni la? bidxiña ti hombre ra nuu be, bizuxibi xañee be, na rabi laabe:

¹⁵—Señor, rinaba lii guiá lu xiiñe ri', purti rudii ataque laabe ne nabé racaná be. Stale tiru riaba be lu gui, o pacaa ndaani nisa. ¹⁶Ma bedaniá laabe ra nuu ca discípulu stiu' peru qué ñanda nu-sianda ca laabe.

¹⁷Oraque na Jesús:

—Aque qué runi cre tu xa, binni ca', ne naguidxi ladxidó' to. Dede padxí naqui-ñe guiaana nia laatu ne guene huantar laatu ya'. Latané laabe rarí' yanna.

¹⁸Casi bidxiña hombre huiini que, udinde né Jesús binidxaba ni napa be que, para biree de laabe, ne oraqueca bianda be.

¹⁹Birá si binni que bireeche, beeda ca discípulu sti Jesús ra nuu, ne na ca rabi ca laa:

—Xiñee laadu qué ñanda nibee du binidxaba que pue.

²⁰Para rabi be laaca':

—Ti huaxié' napa tu fe xa. Laucaa di-aga chaahui ni chi tidxe laatu ri': Pa ñapa tu fe, neca bia' ti biidxi mostaza la? ñanda ñabi tu dani ri iree de ra nuu, che

sti ladu, ne ñe ni, ne gasti qué ñaca naganá para laatu. ²¹ Peru binidxaba zacá la? qué ríree ca pa qué iní' né binni Dios ne guiaana sin go.

Bigueta bizeete Jesús zati

(Mr. 9.30-32; Lc. 9.43-45)

²² Dxi canazá cabe neza Galilea, na Jesús rabi laacabe:

—Naa nga Hombre Biseenda Dios. Zutoo cabe naa lu binni guidxilayú, ²³ ne zuuti ca naa, peru zabane raguionna gubidxa.

Ne ora bina diaga ca discípulu ni uní' be que la? nabé ucaná ladxidó' ca'.

Ra udixe Jesús impuestu sti yu'du'

²⁴ Ora yendá cabe ndaani guidxi Capernaum, beeda caadxi hombre ni ruquixe impuestu sti yu'du ro' ra nuu Pedru, ne unaba diidxa ca laabe pa riguixe xpixuaana cabe impuestu. ²⁵ Para na be:

—Riguixe pue.

Ne ora biuu be ndaani yoo ra ñabi be ni Jesús la? laga Jesús gudxi ni laabe. Na Jesús rabi laabe:

—Xi na lu ya', Simón. Tu ruquixe ti rey impuestu, ca xpinni la? o caní zeeda de sti guidxi.

²⁶ Para na be:

—Binni si ni zeeda de sti ladu.

Para na Jesús rabi laabe:

Entonce qué riguixe ca xpinni be pue.

²⁷ Peru neca cadí naquiñe quixe xpinni rey la? zaguixe nu ni ti qué gapa cabe xi pur iní' cabe laanu. Yanna uyé uríá nisa ne bisaba anzuelu stiu'. Primé ca benda inaaze lu ulee, ne bixhele ruua me. Zadxela lu ti moneda. Ucuua ni, ne uyé ra nuu cabe, gudixe stiu' ne stinne'.

Tu laa jma risaca

(Mr. 9.33-37; Lc. 9.46-48)

18 Ca dxi queca bidxiña ca discípulu sti Jesús ra nuu, ne unaba diidxa ca laabe:

—Tuu nga jma risaca lade ca xpinni Dios.

² Para guridxi be ti ba'du, bizuhuaa be galahui de laaca ³ ne na be:

Gabe ca' laatu, pa qué gaca tu casi ba'du la? qué zanda chu' tu lade ca xpinni Dios. ⁴ Nga runi tu qué udxiiiba laca laa sínuque gaca casi ba'du ri la? laa jma risaca lade ca xpinni Dios. ⁵ Ne tutiica gacané tobi de caní nahuiini ru lu neza stinne', ne guni ni pur naa la? cástica ñaca ñacané naa.

Pabiá' naxoo nuu ni guni pur uchee stobi

(Mr. 9.42-48; Lc. 17.1-2)

⁶ Peru tutiica guni pur uchee tobi de caní deru zeda yuni cre naa la? gapa gá si laa, purti cadí tan naná ñaca para laa pa nundiibi cabe ti guiche ro' yanni, ne nundaa cabe laa galaa nisadó', bia' nga naná ni gueeda luguíá pa guni pur uchee cabe. ⁷ Gapa gá si binni guidxilayú laa, purti pur ni runi ca' ruchee stobi. Qué ziaadxa tu guni zacá, peru gapa gá si ni guni ni que laa.

⁸ Pa nuu xiixa cuchiiña nou' lii guni lu ni cadí jneza, o ra cuchiiña ñeeu lii cheu' para chi uchee siou' la? bixeles de laacani purti jma huaxié' naná zaca para lii ibani lu sin laacani, bia' naná gaca para lii gu'nu irá nga ne cheu' gabiá. ⁹ Ne zaqueca pa nuu xiixa cayuuya lu' cuchiiña lii gu'nu ni cadí jneza la? bixeles zitu de laani, purti cadí tan naná zaca para lii ix-ele lu de laani ne gapu enda nabani, bia' naná ñaca ni pa nicoou ni cayuuya lu ca, ne nilá lu lu bele.

Cuentu sti dendxu biniti

(Lc. 15.3-7)

¹⁰ Laguuya gá cadí udxii deche tu ca nahuiini ni runi cre naa ri', purti zuhuuaa ca ángel ni rapa laacabe nezalú Bixhoze ni nuu ibá'. ¹¹ Naa nga Hombre

Biseenda Dios, ne benda para gula'ya cani cananiti.

¹² Xi na tu de ndi ya': pa ñapa ti hombre ti gayuaa dendxu ne niniti tobi, ñee qué nusaana be noventa y nueve que ne ñaazi be gui'xhi niyubi be ni biniti que la? ¹³ Ne ora ma bidxela be laame, ñee cadí jma ñeeche né be laame que ca xcaadxi dendxu ni qué niniti que la? ¹⁴ Zacaca qué racala'dxi Bixhoze tu ni nuu ibá' initi nin tobi de ca nahuiini ri'.

Xi guni né binni cani uchee né laa

(Lc. 17.3)

¹⁵ Pa uchee né ti hermanu lii la? yetidxi laabe xi bi'ni be, peru lii siou' ne laabe. Ne pa icaa be stiidxa lu la? ma guca neu laabe ngue. ¹⁶ Peru pa qué na be icaa be stiidxa lu la? biyubi tobi o chupa chinéu ra nuu be ti guna diaga ca ngue xi bi'ni be. ¹⁷ Ne pa qué na be chu' be razón la? gudxi ni irá ca hermanu. Ne pa nin zaqué qué na be icaa be stiidxa tu la? óraque ma cadí gapa tu laabe casi hermanu sínuque casi tobi ni qué runi cre Dios o casi cani ruquixe impuestu.

¹⁸ Gabe ca' laatu, tutiica guni perdonar irá ca hermanu rarí la? laca zaca perdonar ibá'. ¹⁹ Ne laca pa chu' chupa hermanu tobi si ndaani guidxilayú ne inaba ca xiixa lu Bixhoze ni nuu ibá' la? zudii ni laaca'. ²⁰ Purti ra nuu chupa chonna ni cusisaca naa la? galaa de laaca nuaa'.

²¹ Oraque bidxiña Pedru ra nuu be ne na rabi laabe:

—Señor, panda tiru gune perdonar ti hermanu ni uchee ne naa. Ñee bia' gadxe la?

²² Para rabi be laa:

—Cadi gadxe si, sínuque setenta de gadxe.

Sti hombre ni qué niná ñuni perdonar

²³ Nga runi modo runi mandar Dios xpinni zeda gaca casi ti rey ni gucala'dxi ni quixe ca xpinni irá ni nuzaabi laa.

²⁴ Ne casi bizulú be bisenda caa be laaca', bidxiña tobi ni nuzaabi laabe stale mil.

²⁵ Peru qué gapa ngue ni quixe ni, para na rey que idoo cabe, laabe ne xheela be ne ca xiíni be, ne irá ni napa be, para quixe be ni nuzaabi be laa que. ²⁶ Oraque bizuxibi be xa ñee rey que, ne na be rabi be laa: “Señor, biá naa, uleza naa caadxi, ti quixe ni.” ²⁷ Ne biá rey que laabe, bindaa laabe, ne ma qué nuquixe laabe ni nuzaabi be laa que. ²⁸ Peru casi pe biree be de raqué, bidxaaga be sti xpinni rey que, ne ngue nuzaabi laabe bia' ti gayuaa bexu, para biruuxha be ndaani yanni, rabi be laa: “Gudixe ni nuzaabu naa.” ²⁹ Oraque bizuxibi ngue xañee be ne na: “Biá naa, uleza naa caadxi, ti quixe ni.” ³⁰ Peru qué niná be, laga bidxiga be laa ndaani lidxi guiiba ne na be quixe si irá ni ti iree. ³¹ Ngue bi'ya ca xcaadxi xpinni rey que, biá ca hombre que ne yetidxi ca ni rey que. ³² Para guridxi rey que laabe sti tiru, na rabi laabe: “Hombre ni qué iquiñe'. Xiñee naa bine ni unaba lu naa, bine perdonar lii irá ni nuzaabi lu naa. ³³ Yanna lii, qué ñanda ñá lu stobi ca casi bia'ya lii la?” ³⁴ Ne pur ni bi'ni be que, bidxiichi né rey que laabe ne bitiidi laabe lu ná cani rapa ralidxi guiiba', ne na guiaana be raqué dede ora ma gudixe be irá ni nuzaabi be que.

³⁵ Zacaca zuni Bixhoze ni nuu ibá' laatu pa qué guni perdonar tu ca hermanu stitu ni uchee né laatu, de idubi ladxidó' to.

Xi na Jesús de enda rilaa né xheela'

(Mr. 10.1-12; Lc. 16.18)

19 Biluxe si uní Jesús ca diidxa ca, biree de Galilea uyé neza Judea cherica guiigu Jordán. ² Yenanda jma binni laabe ne raqué bisianda be laaca'.

³ Oraque beeda caadxi fariseu ra nuu be, cuyubi ca modo usaba ca laabe pur ni iní be. Para na ca rabi ca laabe:

—Ñee nou' jneza ilaa né cabe xheela cabe pur intiica cosa la?

⁴Oraque rabi be laaca':

—Qué xa huayuunda tu ra cá xi bi'ni Dios dxi bizulú bizá' binni. Bizá' be hombre ne gunaa, ⁵ne na be: “Pur nga runi zusaana hombre bixhoze ne jñaá, ne zadxaaga xheela ne zaca ca tobi si.” ⁶Ne zacá ma cadí chupa cabe sínuque tobi si laacabe. Pur nga runi ni ma bichaaga Dios la? ma cadí indaa binni guidxilayú.

⁷Para na ca fariseu rabi laabe:

—Peru xiñee bisiidi Moisés laadu naquiñe indisa du acta de divorcio ne óraque ma zaa ilaa né du xheela du ya'.

⁸Para na be rabi be laaca':

—Purti naguidxi ladxidó' to, nga runi gudxi be laatu zaa ilaa né tu xheela tu, peru cadí zacá guca ni dxi bizulú ni. ⁹Peru naa rabe laatu, tutiica gaca divorciar né xheela ne ichaganá stobi, neca qué nuhee xheela la? ma enda rapa jnadxii ngue. Ne tu ichaganá ti gunaa ma guca divorciar né xheela la? laca zaqueca cayuni.

¹⁰Para na ca discípulu stibe rabi laabe:

—Pa zacá nou' guni hombre ne xheela la? jma nagueenda guiaana cabe sin ichaganá cabe.

¹¹Oraque na be rabi be laaca':

—Cadí irá zanda guiaana sin ichaganá', sínuque cani ma nexhe ni para laa.

¹²Purti nuu hombre riale maca para cadí ichaganá', ne nuu xcaadxi ni nuu pe tu runi ni laa para cadí ichaganá'. Peru laca nuu ni riale ni de laa si guiaana sin ichaganá', purti jma cá ique guni xhiña Dios ni nuu ibá'. Cani zanda guiaana sin ichaganá la? cadí ichaganá'.

Ra uluu Jesús ndaaya caadxi ba'du'

(Mr. 10.13-16; Lc. 18.15-17)

¹³Oraque bedané cabe caadxi ba'du ra nuu Jesús para quixhe ná luguíá ca' ne iní' né Dios pur laaca'. Ne ora bi'ya ca discípulu que zeeda cabe la? udinge né

ca laacabe. ¹⁴Peru óraque na Jesús rabi laaca':

—Cadí ucueeza tu ca ba'du ca, zaa gueeda cabe ra nuua', purti stícabe irá ni napa Dios ladxí ná', laacabe ne irá casi laacabe ca.

¹⁵Ne óraque gudixhe ná Jesús ique ca ba'du que, ne biree ze'.

Ra uní' né ti ricu Jesús

(Mr. 10.17-31; Lc. 18.18-30)

¹⁶Bidxiña ti hombre ra nuu Jesús ne na:

—Maistru cha'hui', xi enda nacha'hui naquiñe gune para gapa enda nabani ni qué zaluxe.

¹⁷Para na Jesús rabi laabe:

—Xiñee gudxi lu naa zacá. Iruti ru nacha'hui jma que tobi lucha Dios. Pa racala'dxu gapu enda nabani la? bi'ni ni na ca mandamientu.

¹⁸Oraque na be:

—Uná mandamientu.

Para na Jesús rabi laabe:

—Cadí guuti lu binni, cadí chu' neu ni cadí xheelu', cadí cuana lu', cadí cueeu falsu luguíá stobi. ¹⁹Gunaxhii bixho'zo ne jñoo', ne gunaxhii stobi cásica nadxii lu lii.

²⁰Para na be:

—Irá nga huayune dede dxi nahuiine'. Yanna xi ru riaadxa'.

²¹Para na Jesús rabi laabe:

—Pa qué racala'dxu usiaadxa lu nin caadxi la? yeutoo ni napu', ne bidii ni ca pobre ne zapu stale ni risaca ibá'. Oraque dananda naa.

²²Ne ora bina diaga be xi na Jesús la? uyuu yuuba ladxidó' be ne biree be ze be purti nabé ricu laabe.

²³Oraque na Jesús rabi ca discípulu:

—Gabe ca' laatu, nabé nagana zaca para ricu chu' lade ca xpinni Dios. ²⁴Ne chi tidxe ni laatu sti tiru. Jma qué igana chu' ti camellu xa'na ti aguxa' que chu' ti ricu lade ca xpinni Dios.

²⁵ Nabé bidxagayaa ca discípolu ni uní' Jesús que, ne na ca':

—Tu zanda ilá pue.

²⁶ Biiya dxí Jesús laacabe ne na rabi laacabe:

—Nabé nagana ndi para binni guidxilayú peru para Dios gastí ni nagana.

²⁷ Oraque na Pedru rabi laabe:

—Laadu ya', xi zaca du, ma bisaana du irá xixé ne ma beda nanda du lii.

²⁸ Para na be rabi be laaca':

—Chi tidxe ca' ndi laatu: dxi guzulú guidxilayú cubi ne guseenda Dios naa cue casi rey la? dxi que laca zudíee laatu ra cui tu para guni mandar tu caní za de idubi doce xiiñi Israel, purti uzá né tu naa. ²⁹ Ne tutiica gusaana lidxi o bi'chi o biza'na o bixhoze o jñaa o xheela o xi-iñi o xquidxi pur naa la? zaca ti gayuaa tantu de ni bisaana que, ne zapa enda nabani ni qué zaluxe. ³⁰ Peru stale de caní za niru ziaana atrá ne zaqueca stale de caní za atrá, zazá niru.

Ejemplu sti ca ni bi'ni xhiiña tobi hombre

20 Modo runi mandar Dios xpinni zeda gaca casi ti hombre, xpixuaana ti layú. Siadó' ro' biree ziyubi tu guni dxiiña lu jlayú. ² Ne bisaana né be caadxi ni bidxela be óraque quixe be laaca ti denariu ti dxi. Para biree ca ziguni ca dxiiña que. ³ Dxi queca biree be uyé be galahui bia' las nueve, biiya be zuhuaa caadxi, gastí cayuni. ⁴ Para rabi be laaca': "Napa dxiiña guni tu ne zaguixe laatu bia' jneza guiaxa tu." Para biree ca ze ca' ziguni ca xhiiña be. ⁵ Biree be sti tiru bia' galaa dxi ne sti tiru bia' las tres, ne casi bi'ni be primé que zaqueca bi'ni be óraque. ⁶ Biree ru be sti tiru bia' las cinco ne bidxela be xcaadxi zuhuaa, gastí cayuni. Para na be rabi be laaca': "Xiñee idubi dxi nuu si tu."

⁷ Para na ca': "Purti iruti nudii dxiiña laadu." Para na be: "Lachiguni dxiiña lu layú stinne', ne zaguixe laatu bia' jneza guiaxa tu." ⁸ Huaxhinni que na be rabi be ni rapa xpidxichi be: "Guridxi caní cayuni dxiiña ca ne gudixe laaca'. Bizulú né caní biuu últimu ne biluxe né caní biuu primé." ⁹ Ne ora bidxiña caní uyé bia' las cinco que, ucuaa ca ti denariu cada tobi ca'. ¹⁰ Ne ora beeda caní uyé siadó' que, zácaxa ca nicaa ca jma stale, peru laca bia' queca ucuaa ca'. ¹¹ Ne ora bi'ya ca bia' queca ucuaa ca la? bidxichi né ca laabe. ¹² Ne na ca': "Ca ndi ti hora si bi'ni ca dxiiña ne gudixe lu laaca bia' ca gudixe lu laadu, laa nda du bidxuú du idubi dxi." ¹³ Para na be rabi be tobi de laaca': "Xhamigua', qué niguíte dia' lii. Ñee cadí bisaana nia lii icoou ti denariu la? ¹⁴ Ucuaa stiu' ne uyé. De naa pia' beeda ni bidíee laacabe bia' bidíee lii. ¹⁵ Ñee qué zanda guné nia stinne ni racaladxe la? o cadxiichi tu tisi guca nacha'hui ne laacabe la?" ¹⁶ Zacá nga laani, stale de caní bisaana atrá zazá niru, ne zaqueca stale de caní za niru, ziaana atrá. Ne stale tu raca invitar, peru huaxié' tu zanda guíuu.

Ra bigueta bizeete Jesús zati

(Mr. 10.32-34; Lc. 18.31-34)

¹⁷ Ti dxi ze Jesús neza Jerusalén, ucuaa idubi doce discípolu sti' ne biree chu ne laacabe ti ladu, ne na rabi laacabe:

¹⁸—Laguuya', mayaca guíu' nu Jerusalén, ne raqué inaa ze ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maístru de ley naa, ne zanaba ca gate'. Naa nga Hombre Biseenda Dios. ¹⁹ Zutiidi ca naa lu ná caní cadí judíu para guxidxi ca ngue de naa ne quiñe ca naa ne ucaa ca naa lu cruz, peru raguionna gubidxa ziasa de lade gue'tu'.

Ra uyé xheela Zebedeu ra nuu Jesús

(Mr. 10.35-45)

²⁰ Oraque bidxiña né xheela Zebedeu iropa xiiñi ra nuu Jesús, ne bizuxibi xañee Jesús ne na rabi laabe pa zuni be xiixa para laa. ²¹ Para na be rabi be laa:

—Xi racala'dxu guné'.

Oraque na gunaa que:

—Xiñee qué cueeu ti orde cui iropa xiñe ri cue' lu dxi guni mandar lu', tobi ladu derechu ne stobi ladu biga'.

²² Peru na be rabi be ca xiiñi gunaa que:

—Qué ganna tu xi canaba tu. Ñee zanda gacaná tu casi chi gaca na'ya', ne tidi tu ni chi tide ri la?

—Zanda, na ca'.

²³ Oraque na be:

—Dxandí zacaná tu ne zadi'di tu casi chi tide', peru para cui tu cuee ladu derechu ne ladu biga la? cadí nexhe ni lu naya para gudíee', purti maca gudixhe Bixhoze tuu nga icaa ni.

²⁴ Ne ora bina diaga xhii discípulu que de ni guca que la? bidxiichi né ca xhupa que. ²⁵ Peru guridxi Jesús laacabe ne na rabi laacabe:

—Nanna tu modo sti cani runi mandar ndaani guidxilayú, runi stica irá binni ni runi mandar ca'. Ne zaqueca ca hombre ni risaca, riula'dxi ca guni binni ni na ca'.

²⁶ Peru laatu cadí guni tu zacá lade tu, sínuque tu gacala'dxi isaca jma la? napa xidé gaca casi jmozo ca xcaadxi. ²⁷ Ne zaqueca guni tutiica gacala'dxi sa niru, ²⁸ casi huayune lade tu. Naa nga Hombre Biseenda Dios ne benda cadí para gacané cabe naa, sínuque para gacaniá laacabe ne para udíee xpida para ilá stale binni.

Bianda chupa lú cheepa'

(Mr. 10.46-52; Lc. 18.35-43)

²⁹ Ora biree cabe de Jericó, yenanda jma binni laabe. ³⁰ Ne ruua neza ra zidi'di cabe que zuba chupa hombre

nacheepa lú. Ne ora gunna ca zidi'di be raqué la? bicaa ca ridxi ne na ca':

—Señor, Xiiñi David, biá laadu.

³¹ Oraque udinde né ca binni que laaca para nigani ca', peru laga jma rusi reciu bicaa ca ridxi ne na ca':

—Señor, Xiiñi David, biá laadu.

³² Para bizuhuaa dxí Jesús ne guridxi laaca', ne na rabi laaca':

—Xi racaladxi tu guné para laatu.

³³ Para na ca':

—Señor, racala'dxi du ixele lú du.

³⁴ Oraque biá Jesús laaca ne uda'na lú ca'. Ne oraqueca bixele lú ca' ne yenanda ca laabe.

Biuu Jesús Jerusalén

(Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

21 Ma zeda dxiña cabe Jerusalén, bedandá cabe Betfagé, cue' dani lá Olivo. Ne de raqué na Jesús rabi chupa discípulu sti':

²—Laché ndaani guidxi huiini ni nuu checá ca, ne casi chindá tu raqué zadxela tu ti burra cá yaga ne cá ti burru huiini cue' me. Lauxhedxe laacame ne la-tané laacame ra nuua'. ³ Ne pa chu' tu gabi laatu xiñee cuxhedxe tu laacame la? lagabi laaca caquiñe Señor laacame, ne óraque zudii ca lugar guedané tu laacame.

⁴ Irá nga guca ti iree ni modo pe uní Dios de ruua profeta que, ra na:

⁵ Lagabi ca binni guidxi Sion gu'ya ca', zeeda rey stica ra nuu ca'.

Nadó' zeeda be

ne dxi'ba be deche ti burru huiini',

xiiñi ti mani ni rigu'ba carga.

⁶ Para biree ca discípulu que ze ca' ne bi'ni ca casi gudxi Jesús laaca'. ⁷ Bedané ca burra ne burru huiini que, ne gudixhe ca xhaba ca deche came, para udxí'ba Jesús deche nahuiini que. ⁸ Stale binni ni rí raqué bichiaa ca xhaba ca lu neza ra zidi'di be, ne xcaadxi bichuugu rama ne gudixhe ni lu neza que. ⁹ Ne ca binni

ni za niru, ne cani nanda atrá, cucaa ca ridxi, na ca':

—¡Lacuu viva sti xiiñi rey David! ¡Lau-sisaca laabe ti Dios biseenda laabe ne lausisaca Dios ni dxi'ba ibá'!

¹⁰Ne ora ziyuu be ndaani guidxi Jerusalén, bi'ni ca binni guidxi que bulla ne na ca':

—Tu hombre ri pue.

¹¹Para na ca xcaadxi binni que:

—Ndi nga Jesús profeta ni biree de Nazaret de Galilea que.

Bisiá Jesús yu'du ro'

(Mr. 11.15-19; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

¹²Oraque biuu be ndaani yu'du ro' sti Dios, ne guladxi be irá cani cutoo ne ni cazí' ndaani yu'du que, ne bitiixhi be jmexa cani cuchaa bidxichi ne xpangu cani cutoo paloma. ¹³Ne na be rabi be laaca':

—Maca cá ni lu Xqui'chi Dios ra na: "Lidxe nuu para iní' né cabe naa ndaani'." Peru laatu laga ma bi'ni tu ni lidxi gubaana'.

¹⁴Nuu ru be ndaani yu'du ro' beeda caadxi ni nacheepa lú ne caadxi ni nachi-ita ñee ra nuu be, para bisianda be laaca'.

¹⁵Peru cayuuya ca xaíque sti ca sacer-dote ne ca maistru de ley irá ca mila-gru ni cayuni be que. Ne laca cayuna diaga ca modo cucaa ca ba'du ni nuu ndaani yu'du que ridxi: "Lausisaca xiiñi rey David." Ngue runi bidxiichi né ca laabe. ¹⁶Ne na ca rabi ca laabe:

—Ñee cadi cayuna diaga lu ni caní' ca ba'du ca la?

Para na be:

—Cayuna dia'ga pue. Qué xa huayu-unda tu lu Xqui'chi Dios ra cá:

Gudixhe lu usihuinni ca xcuidi huiini ne ca badu huiini enda nandxó' stiu'.

¹⁷Ngue si uní' be, bisaana be laaca' bixele be de guidxi que, uyé be Betania ne raqué biaana be huaxhinni que.

Ra udimde né Jesús yaga du'ga'

(Mr. 11.12-14, 20-26)

¹⁸Siadó' que biree be ze be Jerusalén sti tiru. Ze be neza, bindaana be. ¹⁹Ne biiya be zuhuaa ti yaga du'ga uriá neza que, para bidxiña be ra nuu. Peru qué nidxela be nin ti du'ga', nisi bandaga cá lu ni. Para na be rabi be yaga que:

—Qué ziuu dxi ru icá nin sti du'ga lú lu'.

Ne oraqueca bibidxi yaga que. ²⁰Ora bi'ya ca discípulu ni, nabé bidxagayaa ca ne na ca':

—Ximodo gunda bibidxi yaga ca casi ze'.

²¹Para na be rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, pa gapa tu fe ne qué ichaacha tu de laani la? cadi ni bine sia' ri' zanda guni tu, sínuque zanda gabi tu dani ca iree de racá guiaba ndaani nisadó', ne ziaba ni. ²²Irá ni inaba tu ora iní' né tu Dios, pa inaba tu ni ne fe la? zaa-ca tu ni canaba tu que.

Xiñee cayuni Jesús ni cayuni

(Mr. 11.27-33; Lc. 20.1-8)

²³Bigueta ru be ndaani yu'du ro', ne laga cusiidi be bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi que ra nuu be, na ca rabi ca laabe:

—Tu naca lu para cayu'nu irá ndi', o tu gudxi lii gu'nu cani.

²⁴Para rabi be laaca':

—Naa laca napa xiixa inaba diidxa laatu, ne pa gabi tu naa ni chi inaba diidxa laatu ri la? laca zabe laatu tu naca para cayune cani. ²⁵Xi na tu de ni bi'ni Juan ra beda nduu nisa binni ya'. De Dios zeeda ni la? o de binni guidxilayú.

Oraque ucuaa yu né ca ni ne na ca':

—Pa gabi nu laabe zeeda ni de Dios la? zabi be laanu xiñee qué ñuni cre nu ni. ²⁶O pa gabi nu laabe zeeda ni de binni guidxilayú la? gapa gá si nu laanu ne

idubi guidxi ri' purti napa cabe Juan de profeta sti Dios.

²⁷ Para na ca rabi ca laabe:

—Qué ganna di du.

Oraque rabi be laaca':

—Nin naa qué zabe laatu tu gudxi naa gune ni rayune ri'.

Sti chupa bi'chi'

²⁸ Xi na tu de ndi ya'. Ti hombre gupa chupa xiiñi', ne ti dxi rabi be ni jma huaniisi que: “Uyé raña yanadxí, xiiñe'.” ²⁹ Para na rabi laabe: “Qué ziaa dia'.” Peru ratu si que uca arrepentir, ne biree uyé. ³⁰ Oraque bidxiña be ra nuu stobi que, ne zaqueca gudxi be laa. Para na rabi laabe: “Nagasi ma chaa', apá.” Peru qué ñe. ³¹ Yanna xi na tu. Uná de lade iropa cabe bi'ni ni na bixhoze.

Para na ca':

—Primé que.

Oraque na be rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, jma nagueenda ziuu cani ruquixe impuestu ne ca gunaa dxaba ra runi mandar Dios que laatu. ³² Purti beda usiidi Juan Bautista ximodo sa tu jneza ne qué ñuni cre tu laa. Peru cani ruquixe impuestu ne ca gunaa dxaba la? bini cre ca'. Laatu neca biiya tu irá, qué nuchaa tu xpia' tu ne qué nuni cre tu.

Sti ca hombre qué iquiñe'

(Mr. 12.1-12; Lc. 20.9-19)

³³ Lauca diaga sti ejemplu chi tixhe ri'. Sicarí bizaaca lú xpixuaana ti layú. Bizuhuaa be yaga uvas lu layú que, ne guluu be le' ni, ne bi'ni be pila para ixii uvas ndaani', ne bicui be ti torre ra guiaana ni gapa ni.

Biluxe bi'ni si be ni, bisaana né be ni caadxi hombre gapa ni, ti ora udii ni la? icaa né be ni laaca'. Ne biree be yendeza be zitu de raqué. ³⁴ Dxi ma gunda dxi irugu uvas que, biseenda be caadxi xpinni be, chi caa ni raca caber laabe. ³⁵ Peru

cani bisaana né be ni que, laga udiñe ca ti xpinni be que ne biiti ca stobi ne bichá ca guie stobi. ³⁶ Ne óraque biseenda be jma stale que cani uyé que, peru laca zaqueca bi'ni ca hombre que laaca'.

³⁷ Ultimu na be: “Chi guseenda xiiñe', zanda ca gapa xpia' cabe ne laa.” ³⁸ Peru ora bi'ya cani cayapa layú que xiiñi be la? uní stiidxa ca na ca': “Ndi nga ni icaa irá ni. Laguuti laa ti guiaana né nu irá sti'.” ³⁹ Ne ulee ca laabe de ndaani le' que para biiti ca laabe.

⁴⁰ Yanna xi na tu, xi gaca xa de cani bisaana né layú que dxi gueeda xpixuaana ni ya'.

⁴¹ Para na ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti ca judú:

—Qué lica zia' be laaca para guuti be laaca'. Ne zusaana né be layú que xcaadxi ni zaná gudii laabe cuananaxhi ni iree ndaani le' que.

⁴² Oraque na be rabi be laaca':

—Qué huayuu dxi gu'nda tu lu Xqui'chi Dios ra cá ca diidxa ri la? Guie ni bisa'bi cani cucuí yoo que, guie que pe naaze yoo que yanna. Nga nga ni bi'ni Dios, ne para laanu ma enda ridxagayaa ni.

⁴³ Pur nga runi cayabe laatu ziaaxha tu de lade ca xpinni Dios ne ma adxé tu guiuu jlugar tu, tobi ni zanda iquiñe para laabe. ⁴⁴ Ne tu guiaba lu guie ni bisa'bi cabe que zacadé, ne zaqueca tu guiaba guie que luguia laca zacadé.

⁴⁵ Ne biluxe si bicaa diaga ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu ca ejemplu gudixhe be que la? biene ca cuzeete be laaca'. ⁴⁶ Ne óraque ucala'dxi ca ninaaze ca laabe peru bidxibi ca ca binni guidxi que purti napa ca laabe de profeta.

Sti enda xheela'

22 Bigueta gudixhe ru Jesús xcaadxi ejemplu para laacabe, na:

²—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi ti rey ni guluu saa ra biluxe xquenda xheela xiiñi'. ³Bisenda tidxi be cani maca bini invitar be ñeeda, peru qué niná ca'. ⁴Bigueta rabi be xcaadxi xpinni be: “Laché lachitidxi cani bine invitar gueeda ra enda xheela ri' purti ma nuu irá ni, ma biite yuze ro' ne yuze huiini ni bisiruaa, ne ma nuu endaró.” ⁵Peru nin óraque qué nulabi ca stiidxa be, lágala biree tobi ze rañaa ne stobi zitutto, ⁶ne xcaadxi de laaca gunaaze ca cani biseenda be que, udiñe ca dede biiti ca'. ⁷Ne ora gunna be xi bi'ni ca la? nabé bidxiichi be ne biseenda be ca soldadu stibe, yeguuti cani biiti xpinni be que ne bicaa gui be xquidxi ca'. ⁸Oraque na be rabi be ca xpinni be: “Dxandí ma nuu enda xheela ri para gaca', peru qué iquiiñe cani bine invitar para laani. ⁹Yanna, laché lu calle ne tutiica idxaaga tu lacuidxi laa para enda xheela ri'.” ¹⁰Para biree ca xpinni be que lu calle ne bitopa ca irá ni bidxaaga ca', cáscica ni nacha'hui zaqueca ni nadxaba', ne zaqué de bidxá ra chi gaca enda xheela que de binni.

¹¹Oraque biuu be cayuuya be irá ca' ne biyya be nuu ti hombre cadí nacu lari para enda xheela'. ¹²Para na be rabi be laa: “Amigu, ximodo biuu lu rarí pa cadí nacu lu lari para enda xheela'.” Peru qué nidxela hombre que xi niní'. ¹³Oraque rabi be cani canaguizi: “Laundiibi ná be ne ñee be, ne laundaa laabe lu guelacahui ne raqué nga gu'na be dede go yaa be guidi ruua be.”

¹⁴Ne óraque na Jesús:

—Stale tu raca invitar peru huaxié' tu zanda guuu.

Enda riguixe impuesto

(Mr. 12.13-17; Lc. 20.20-26)

¹⁵Oraque biree ca fariseu yení' stiidxa ca ximodo zanda usaba ca Jesús lu stidxa'. ¹⁶Ne biseenda ca ca discípulu stica

ne caadxi de ca judíu ni nuu pur Herodes ra nuu be, ne na ca rabi ca laabe:

—Maistru, nanna du jneza runi lu' ne dxandí neza sti Dios rusiidi lu', ne qué rugá lu iruti tutiica naca. ¹⁷Gudxi laadu xi na lu de ndí': Ñee jneza quixe nu ca impuesto sti César la? o co'.

¹⁸Peru ma nanna be cuyubi si ca usaba ca laabe, para rabi be laaca':

—Xiñee cuyubi tu usaba tu naa, binni rusiguii ca'. ¹⁹Latané ti moneda ni riguixe tu impuesto ca, guuya'.

Para bidii ca laabe ti denariu.

²⁰Oraque rabi be laaca':

—Tu cá lú ni.

²¹Para na ca':

—César.

Oraque na be:

—Laudii César sti César, ne laudii Dios sti Dios.

²²Ne ora bina diaga ca xi na be la? nabé bidxagayaa ca ne biree ca ze ca'.

Pa dxandí zabani gue'tu'

(Mr. 12.18-27; Lc. 20.27-40)

²³Dxi queca beeda caadxi saduceu, cani na qué riasa binni de lade gue'tu', ne unaba diidxa ca laabe, ²⁴na ca':

—Maistru, uní' Moisés pa chu' ti hombre ichaganá', ne gueda gati qué ñapa xiiñi la? naquiiñe ichaganá' bi'chi be xheela be ne gapa xiiñi casi ñaca xiiñi be. ²⁵Guyuu gadxe hombre lade du, irá ca bi'chi ca'. Bichaganá' lugola que, ne guti qué ñapa xiiñi'. Para biaana né bi'chi be xheela be. ²⁶Ne zaqueca bizaaca rabiropa que ne rabionna, dede ra birá cabe. ²⁷Ne ra birá cabe que raqué guti gunaa que. ²⁸Yanna, xi na lu'. Dxi ibani gue'tu ya'. Uná de lade gadxe que xheela gunaa que, purti irá cabe bichaganá' cabe laa.

²⁹Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Cuchee tu purti qué ganna tu xi na Xqui'chi Dios nin pabiá' nandxó' be. ³⁰Purti dxi ibani gue'tu la? qué zacha-

ganá cabe ne qué zucheela cabe sínuque zaca cabe casi ca ángel sti Dios ni nuu ibá'. ³¹ Laatu canaba diidxa tu de enda ribani de lade gue'tu'. Qué xa huayuunda tu ra cá xi gudxi Dios laatu ra na: ³² "Naa nga Dios sti Abraham, ne sti Isaac ne sti Jacob." Ne dxi uní' Dios nga la? ma guti cabe para binni, peru para Dios nabani ru cabe.

³³ Ne ora bina diaga irá binni ni nuu raqué ni la? bidxagayaa ca modo cusiidi be que.

Mandamientu ni jma risaca

(Mr. 12.28-34)

³⁴ Ora gunna ca fariseu ma biseegu Jesús ruua ca saduceu la? uyuu ca tobi si ne uní' stiidxa ca'. ³⁵ Nuu ti mastru de ley lade ca' ne uyé ngue ra nuu be para gu'ya pa ganda usaba laabe. Ne na rabi laabe:

³⁶ —Mastru, uná nga mandamientu ni jma risaca lade idubi ley.

³⁷ Para na be rabi be laa:

—“Gunaxhii Dios stiu' de idubi ladx-idó' lo' ne idubi xhialma lu' ne idubi xquenda biaani lu'.” ³⁸ Nga nga primé mandamientu ne ni jma risaca. ³⁹ Ne rairopa ri zeda gaca casi primé ca: “Gunaxhii stobi cásica nadxii lu lii.” ⁴⁰ Iropa ca mandamientu ca nga xcu idubi naca ley ne ni bicaa ca profeta.

Tu xiiñi Cristu

(Mr. 12.35-37; Lc. 20.41-44)

⁴¹ Ne laga rí ru ca fariseu raqué ⁴² rabi be laaca':

—Yanna xi na tu de Cristu, tu dé za be.

Para na ca':

—Lade ca xiiñi David.

⁴³ Para na be rabi be laaca':

—Pa zacá nga laani la? xiñee dxi bis-iní' Espíritu Santu David, na Señor sti laabe ya'. Purti ndi nga ni uní' David óraque:

⁴⁴ Na Dios rabi Señor stinne':

“Gurí cuee dede ora ma gudixhe dxie cani nanala'dxi lii xañee lu'.”

⁴⁵ Pa rabi David laabe Señor sti la? xi-modo zanda gaca be xiiñi David ya'.

⁴⁶ Peru nin tobi de laaca qué nidxela xi niní', ne dede dxi que bidxibi ca ninaba diidxa ca laabe xiixa.

Bidxiiba Jesús donda ique ca fariseu ne ca mastru de ley

(Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54; 20.45-47)

23 Bizulú uní' né Jesús ca binni que ne ca discípulu sti', ² na rabi laacabe:

—Nuu ca mastru de ley ne ca fariseu para gusiidi ca ley sti Moisés. ³ Nga runi cayabe laatu guni tu ni na cabe. Pa gabi cabe laatu chi nanda tu xiixa la? lachinanda ni, ne laguni ni. Peru qué chi guni tu casi runi cabe, purti riní' cabe peru qué runi cabe. ⁴ Modo runi cabe ca zeda gaca casi ñaca nundiibi cabe xiixa nanaa ne nudxiiba cabe ni yanni stobi, peru laacabe qué racala'dxi cabe cana cabe ni, nin ne ti bicuini ná cabe. ⁵ Riula'dxi cabe gu'ya binni pabiá' zinanda cabe ley sti Moisés, dede ricaa cabe ca gui'chi ra cá ni, rundiibi cabe ni lu ná cabe ne lucuá cabe, ne ruzigueda cabe jluxu lu xhaba cabe.

⁶ Ne zaqueca runi cabe ra chi tó cabe, riula'dxi cabe cui cabe lugar ni nuu para binni ni jma risaca. Ne zaqueca cui cabe lu ca banca ni jma galán ndaani yu'du'. ⁷ Riula'dxi cabe ugapa diuxi binni laacabe lu calle ne irá binni gabi laacabe mastru, mastru.

⁸ Peru laatu cadi chu'la'dxi tu gabi cabe laatu mastru, purti tobi si mastru nga nuu, ne laa nga Cristu. Laatu la? bi'chi irá tu. ⁹ Ne cadi guni bixhoze tu nin tobi de cani nuu ndaani guidxilayú purti tobi si nga Bixhoze tu ni nuu ibá'. ¹⁰ Zaqueca cadi chu'la'dxi tu guni cabe laatu xaíque purti tobi si nga xaíque stitu, ne laa nga Cristu. ¹¹ Ni jma risaca lade tu

la? napa xidé gaca casi jmozo ca xcaadxi.
¹²Ni gudxiiba laca laa la? jma huaxié' zasa, peru ni qué gudxiiba laca laa la? ngue zuisaca Dios laa.

¹³Lagapa gá laatu, mastru de ley ne fariseu ca', purti nisi rusiguii tu. Ne pur laatu qué ganda chu' binni lade ca xpinni Dios. Qué na tu chu' tu, ne nin qué na tu chu' cani racala'dxi chu'.

¹⁴Lagapa gá laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca', purti raxha tu lidxi cani ma guti xheela' ne para cadí ulu' pa laatu cayuni tu ni, runi tu resá xadxi. Nga runi jma ziaba ná tu.

¹⁵Lagapa gá laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca', purti ridi'di tu nisadó' ne rizá tu zitu para idxela tu tu chu' lade tu. Ne ora ma nuu be lade tu la? runi tu laabe xiiñi binidxaba chupa de bia' naca tu ca.

¹⁶Lagapa gá si laatu purti nin laatu qué ganna tu, peru racala'dxi tu usiidi tu stobi, ne rabi tu laaca: "Tu guni jurar pur yu'du ro' la? gasti naca pa qué guni ni ma uní'. Peru tu guni jurar pur ca oro ni nuu ndaani ni la? laa huaxa naquiñe guni ni iní'." ¹⁷Binni huati ca', qué riene tu nja'. Ñee cadí jma risaca yu'du que, que oro ni nuu ndaani ni la? purti pur yu'du que nga guca ndaaya oro que.

¹⁸Ne laca na tu: "Tu guni jurar pur altar la? gasti naca pa qué guni ni ma uní', peru tu guni jurar pur ni nexhe lu altar que la? laa huaxa naquiñe guni ni iní'."

¹⁹Binni huati ca', qué riene tu nja'. Lá-caxa cadí jma risaca altar que, que ni nexhe lú, purti pur altar que nga raca ndaaya ni nexhe lú. ²⁰Ndi nga laani: tu guni jurar pur altar la? cayuni jurar pur laani ne pur ni nexhe lú ni. ²¹Ne zaqueca tu guni jurar pur yu'du ro' la? cayuni jurar pur Dios purti Dios nga nuu ndaani ni. ²²Ne tu guni jurar pur ibá' la? cayuni jurar pur ra zuba Dios ne pur Dios purti laa nga zuba raqué.

²³Lagapa gá si laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca', purti dede ca guixi rindá' naxhi casi menta ne anís ne cominu runi tu cani chii ndaa, ne rudii tu tindaa Dios, peru qué rulabi tu ni jma naquiñe guni tu ni zeeda lu ley. Ruchee né tu binni ne qué riá tu laaca', ne qué runi cre tu Dios. Ca nga nga ni jma naquiñe guni tu, peru laca cadí gusaana tu de guni tu ca xcaadxi ca. ²⁴Binni lú cheepa ca', racala'dxi tu ulu' tu stobi peru nin laatu qué ruuya tu. Zeda gaca ni casi ñaca nibee tu biuxi lu endaró peru ñabi tu idubi ti camellu.

²⁵Lagapa gá si laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca', purti zeda gaca tu casi vasu ne bladú ni riá'ri ladi si, peru ndaani cani nabiidi'. Zacaca laatu, de luguia' si rulu' nacha'hui tu, peru ndaani ladxidó' to nabiidi purti riba'na tu sti binni ne nalá tu. ²⁶Fariseu lú cheepa ca', lagaca nacha'hui de ladxidó' to ne cadí de luguia' si.

²⁷Lagapa gá si laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca', purti zeda gaca tu casi ba', naquichi bé idubi ladi ne sicarú, peru ndaani dxá dxita gue'tu', ne irá ni nayuudxu'. ²⁸Zacaca laatu. Para binni la? rulu' nacha'hui tu purti ruuya ca de luguia' si, peru ndaani ladxidó' to dxá de enda rusiguii ne de enda nadxaba'.

²⁹Lagapa gá si laatu, mastru de ley ne fariseu, binni rusiguii ca'. Runi tu xpa' ca profeta ne ruzuchaahui tu xhiu'du ca xpinni Dios ni ma guti, ³⁰ne na tu: "Pa nibani nu dxi bibani ca bixhoze gola nu la? qué ñacané nu ra biiti cabe ca profeta." ³¹Ne racá rihuinni laca laatu cabee ruua tu diidxa tu xiiñi laatu purti laatu nga xiiñi cani biiti ca profeta que. ³²Yanna laatu lausaa chaahui ni biaadxa ñuni ca bixhoze gola tu.

³³Binni malu ca', rulu' pe tu beenda gubizi. Zácaxa tu zanda ilá tu de che tu gabiá xa. ³⁴Nga runi zuseenda profeta

ne hombre nuu xpiaani ne mastru ra nuu tu. Peru zuuti tu caadxi de laaca', ne nuu dede zucaa tu laa lu cruz, ne xcaadxi zaguiñe tu laaca ndaani xhiu'du tu ne zaladxi tu laaca de ti guidxi para sti guidxi. ³⁵Ne luguiá tu guiaana donda pur ca rini bixii sti irá hombre cha'hui ni huayuuti cabe dede dxi guti Abel para dxi guti Zacarías xiiñi Berequías, ni bi-iti cabe lade yu'du ro' ne altar ni nuu lu patiu. ³⁶Gabe ca' laatu, irá nga ziaba luguiá ca binni nuu yanna ri'.

Ra ucaná ladxidó' Jesús pur Jerusalén

(Lc. 13.34-35)

³⁷Ne óraque na Jesús:

—Ah binni Jerusalén, Jerusalén, xiñee ndi ruuti tu ca profeta ne ruchá tu guie cani ruseenda Dios ra nuu tu. Panda que tiru gucaladxe ñapa laatu ndaani naya casi runi bere ne ca xiiñi xa'na xhíaa, peru qué niná tu. ³⁸Para si yanna ma biaana stubi lidxi tu ne iruti culabi laa. ³⁹Ne gabe ca' laatu, dede yanadxí ma qué zuuya ru tu naa, dede ganda dxi gu'ya tu naa ne na tu: “Lausisaca ni biseenda Dios.”

Na Jesús zaxá yu'du ro'

(Mr. 13.1-2; Lc. 21.5-6)

24 Biree Jesús de ndaani yu'du ro' ne ma che be sti ladu, beeda ca discípulu stibe ne biluí' ná ca laabe ca yoo sti yu'du que. ²Para rabi be laaca':

—Ruuya tu irá ndi la? Gabe ca' laatu ziuu tu guxhá ni ne qué ziaana nin ti guie luguiá sti guie, de irá ni zanitilú.

Xi gaca ante iluxe guidxilayú

(Mr. 13.3-23; Lc. 21.7-24; 17.22-24)

³Biree cabe raqué uyé cabe lu dani Olivo ne raqué gurí be, para bidxiña ca discípulu ra nuu be ne na ca rabi ca laabe:

—Laga nuu nu laasi nu, racala'dxi du ganna du padxí nga nou' gaca irá ni

gu'dxu laadu que. Ne xi seña ihuinni dxi mayaca gueedu ne iluxe guidxilayú ri'.

⁴Para na be rabi be laaca':

—Laguuya gá qué chu' tu quite laatu.

⁵Purti zeeda stale ni usiguii, zaná ca laaca nga Cristu, ne zabee chu ca stale binni. ⁶Ne zanna tu cayaca guerra ti ladu ne nuu de gaca ni sti ladu, peru cadí idx-ibi tu purti naquiñe gaca irá nga. Peru neca ne nga la? ca'ru idxiña dxi iluxe pe guidxilayú. ⁷Purti zucaa lú ti gobiernu sti gobiernu ne zucaa lú ti guidxi sti guidxi, ne ziuu enda huará zaguiñe idubi naca ti guidxi, ne zaca gubiña ne xu stale lugar. ⁸Ne neca ma cayaca irá nga la? laganna raqué ru nga bizulú enda naná que.

⁹Zutiidi cabe laatu lu ná cani guniná laatu ne zuuti cabe laatu, ne zaca nanala'dxi binni de irá ladu laatu purti xpinne laatu. ¹⁰Ne stale tu zaxele de naa ne zulu' saa ca laaca' ne zaca nanala'dxi saa ca'. ¹¹Laca ziasa stale profeta ma na ca de Dios zeeda ca', para usiguii si ca ne zabee chu ca stale binni. ¹²Ne ora ma bidale enda ruchee ndaani guidxilayú la? casi irá binni zusaana de ganaxhii saa. ¹³Peru tu qué ixhacala'dxi dede dxi iluxe irá ni la? zalá. ¹⁴Ne zui' cabe stidxa Dios de idubi naca guidxilayú para ganna irá xixé guidxi modo runi mandar, ne dxi que ru nga iluxe guidxilayú ri'.

¹⁵Bizeete profeta Daniel de dxa ni runi yuudxu ne ni runitilú que, ne ora gu'ya tu ma zuhuaa ni ndaani yu'du ro' lugar ra jma risaca la? laguxooñe'. (Tu gu'nda gu'chi ri la? guiene.) ¹⁶Cani nuu Judea, che lade dani. ¹⁷Ne ni dxi'ba ique yoo la? cadí guiete chi caa xiixa ralidxi. ¹⁸Ne ni nuu rañaá cadí ibigueta yoo para chi topa xhaba. ¹⁹Peru naná zaca para ca gunaa ni naca xiiñi' ne cani cugadxi ca dxi que. ²⁰Lainaba lu Dios cadí dxi pe guxooñe tu ca guiaba nanda, nin gaca ni dxi enda riziila'dxi'. ²¹Nabé naná zaca ni ca dxi que. Qué huayuu dxi gaca ni naná

bia' qué, dede dxi bizá' Dios guidxilayú, ne ma qué ziuu ru dxi aca ni sti tiru. ²² Pa qué ucueeza dxí Dios lú ni la? irá xixé binni zati, peru pur ca xpinni be la? zucueeza be ni.

²³ Pa chu' tu gabi laatu ca dxi que: "Laguuya', rarí nuu Cristu" o "Rarica nuu be" la? cadí guni cre tu laaca', ²⁴ purti ziasa stale inf' Cristu laa o profeta laa ne zulu' ca laatu seña nandxó' ne milagru, pa ñanda si nusiguui ca nécaca cani ma ulí Dios. ²⁵ Cayabe ca' ni laatu de ca yanna. ²⁶ Nga runi pa gabi cabe laatu nuu Cristu ndaani gu'xhi la? cadí chi guuya tu. O pa na cabe nuu be ndaani yoo la? cadí guni cre tu. ²⁷ Purti dxi ibigueta Hombre Biseenda Dios la? zaca ni casi ora riuu xpiaani rayu, riguu ni biaani dede ladu rindani gubidxa hasta ladu ri-aazi', ²⁸ ne laca zaca casi ora ribí zisi so'pe ratiica nuu mani ni ma guti.

Modo ibigueta Hombre Biseenda Dios

(Mr. 13.24-37; Lc. 21.25-33;
17.26-30, 34-36)

²⁹ Casi pe tidi enda naná ni gaca ca dxi que la? zacahui lu gubidxa ne ma qué zuzaani beeu, ne ziaba ca luceru de ibá', ne zaniibi dxacha irá ni nuu ibá'. ³⁰ Oraque zahuinni seña ibá' ma chi ibigueta Hombre Biseenda Dios sti tiru, ne dxi que nga gu'na irá binni guidxilayú ne zuuya ca zeda yete be de ibá' lade za, ne stale enda nandxó' dede riaqui bi-aani'. ³¹ Oraque zaxidxi trompeta reciu ne zuseenda be ca ángel stibe gueda topa irá ni ma ulí be de idubi naca guidxilayú.

³² Laicaa ejemplu sti yaga du'ga'. Ora ma gulee ni rama ri'ni ne ma cayapa ni bandaga la? nanna tu ma zeda dx-iña tiempu nandá'. ³³ Zacaca ora gu'ya tu cayaca irá ni ma gudxe laatu ca la? nanna tu ma bidxiña dxi iluxe irá ni. ³⁴ Peru gabe ca' laatu zaca irá nga ante gati ca binni nuu yanna ri'. ³⁵ Ziuu dxi

initilú ibá' ne guidxilayú peru stiidxa qué ziaana sin gaca'.

³⁶ Peru padxí ne pora la? iruti ganna, nin ca ángel ni nuu ibá', dede nin naa qué ganna' sínuque Bixhoze sia' nga nanna.

³⁷ Ne dxi ibigueta Hombre Biseenda Dios la? zaca ni casi dxi bibani Noé. ³⁸ Purti ante gaca fisiu que la? cayó ca binni que ne cayé' ca', cachaganá ca' ne cucheela ca', dede dxi biuu Noé ndaani arca que. ³⁹ Ne ca'ru guiene ca xi chi gaca dede ora beeda nisa que, ziné irá ca'. Zacaca nga zaca ni dxi gueeda Hombre Biseenda Dios que. ⁴⁰ Dxi gueeda be que la? zándaca nuu chupa raña, zie tobi ziaana stobi. ⁴¹ O ra nuu chupa gunaa tobi si ra cayuutu ca', laca zie tobi ziaana stobi.

⁴² Nga runi lagataná purti qué ganna tu pora gueeda Señor stitu. ⁴³ Peru ganna ca tu pa ñanna xpixuaana ti yoo pora gueeda gubaana ralidxi la? ñapa, ne qué nudii lugar niba'na cabe ralidxi. ⁴⁴ Zacaca naquiiñe gataná tu. Pacaa mala zuhuaa Hombre Biseenda Dios gu'ya tu.

Mozo cha'hui ne mozo qué iquiiñe'

(Lc. 12.41-48)

⁴⁵ Uná nga mozo ni zanda gusaana xpixuaana laa gu'ya irá xpinni ne gudii ni iquiiñe cabe ya'. Ti mozo ni nuu xpiaani ne ni runi jneza. ⁴⁶ Dichoso de mozo que pa cayuni zacá ora gueeda xpixuaana'. ⁴⁷ Gabe ca' laatu zusaana né xpixuaana be laabe irá ni napa. ⁴⁸ Peru pa qué iquiiñe be ne na be zandaa ru gueeda xpixuaana be, ⁴⁹ ne uzulú be quiiñe be xcaadxi xpinni xpixuaana be, ne iree be chi to né be ne chi gue né be binigüé' la? ⁵⁰ nin ganna be mala zuhuaa xpixuaana be ne cadí cabeza be laa. ⁵¹ Zuniná laabe de bia' ganda ti' sin guiá laabe, ne zuseenda laabe lade ca xcaadxi ni qué iquiiñe casi laabe. Raqué nga gu'na be dede go yaa be guidi ruua be.

Ejemplu sti chii binni dxaapa'

25 Bigueta gudixhe Jesús sti ejemplu de modo runi mandar Dios, na rabi laacabe:

—Sicarí bizaaca lú chii binni dxaapa', ucuaa ca lámpara stica', biree ca zindeza ca ti novio para chiné ca ra xquenda xheela'. ²Gaayu de laacabe guyuu xpiaani', peru xcaayu que co', ³purti ucuaa ca lámpara stica peru qué ñuuya ca pabiá' aceite napa cani. ⁴Peru xcaayu que bichá ca lámpara stica ne yené ru ca xcaadxi ndaani botella. ⁵Qué ñeeda gá novio que ne ucuá bacaanda laacabe, gusi cabe. ⁶Bia' galaa gueela ucuá ridxi: “Ma zeeda novio. Lairee, lachichagalú laabe.” ⁷Oraque biasa irá ca badu dxaapa que ne bini chaahui ca lámpara stica'. ⁸Para na cani nahuati que rabi cani nuu xpiaani que: “Lacuee la' caadxi aceite lu stitu latané laadu, purti mayaca gyui' lámpara stidu.” ⁹Peru cani nuu xpiaani que, laga na ca rabi ca laacabe: “Para cadí irá stitu ne stidu la? laché lachisí para laatu.” ¹⁰Peru laga zesí cabe que beeda novio, biuu né cani cabeza laa que ra chi gaca enda xheela que, ne bieegu ra puerta'. ¹¹Ratu sí que beeda xcaayu badu dxaapa que ne na ca': “Señor, Señor, bixhele guiu' du.” ¹²Para na be rabi be laaca': “Tu laatu ya'. Qué runebia'ya laatu.” ¹³Nga runi, na Jesús rabi laaca', naquiñe gataná tu purti qué ganna tu padxí nin pora ibigueta Hombre Biseenda Dios.

Hombre bisigapa xpidxichi

¹⁴Ne gudixhe ru be sti ejemplu para laaca', na be:

—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi ti hombre che viaje, peru ante iree be de xquidxi be la? guridxi be ca xpinni be, bisaana né be laaca xpidxichi be.

¹⁵Tobi bidii be laa bia' gaayu mil moneda, ne stobi bidii be laa chupa mil, ne

stobi bidii be laa ti mil si. Cada tobi ucuaa bia' laa. Oraque biree be ze be. ¹⁶Ni ucuaa gaayu mil que la? bi'ni né ni dxiiña de bisaa ni chii mil. ¹⁷Zaqueca ni ucuaa chupa mil que, laca bini ganar xhupa, bisaa ni tapa. ¹⁸Peru ni ucuaa tobi que la? undaa ndaani yu ne raqué bicaachi bidxichi sti xpixuaana'.

¹⁹Bindaa para beeda xpixuaana cabe que, beda guuya xi bini né cabe xpidxichi. ²⁰Para bidxiña ni ucuaa gaayu mil que, ne bedané xcaayu ne na rabi laabe: “Señor, gaayu mil bidiiu naa, peru bine nia ni dxiiña dede bisaa ni chii.” ²¹Para na xpixuaana be rabi laabe: “Galán, jneza bi'ni lu xhiiña'. Pa nga caadxi si bisaana nia lii ne bi'nu jneza la? yanna jma rusi stale zudiee lii. Biuu, guieche nia lii.” ²²Oraque bidxiña ni ucuaa chupa mil que, na rabi laabe: “Señor, chupa mil bidiiu naa, ne bine nia ni dxiiña dede bisaa ni tapa.” ²³Para rabi be laa: “Galán, jneza bi'ni lu xhiiña'. Pa nga caadxi si bisaana nia lii ne jneza bi'nu la? yanna jma rusi stale zudiee lii. Biuu, guieche nia lii.”

²⁴Oraque bidxiña ni ucuaa ti mil que, ne na rabi laabe: “Señor, runebia'ya lii, ne nanna pabiá' naduxhu né lu xpinni lu', ne ribeeu guela neca cadí lii guluu lu biní, ne rutopa lu ra cadí lii bidxiiba lu'. ²⁵Nga runi bidxibe', ne bicaache xpidxichi lu ndaani yu.” ²⁶Para rabi be laa: “Aque qué iquiiñe lu xa hombre, ne nachaaba lu'. Pa nannu ximodo naa, ribee guela neca cadí naa uluaa biní ne rutopa ra cadí naa bidxiiba la? ²⁷xiiñe qué niguu lu bidxichi stinne lu bancu, ne ora ñenda la? ma ñaca ni jma stale.” ²⁸Ne na be rabi be ca xpinni be: “Lagaxha laabe ni né be ca, ne lagudii ni ni napa chii mil que. ²⁹Purti cani napa, zaca ca xcaadxi ti idale stica', peru cani qué gapa la? laga ziaaxha ca dede ni napa ca'. ³⁰Ne hombre qué iquiiñe ri la?

laundaa laa lu guelacahui. Raqué nga gu'na be dede go yaa be guidi ruaa be.”

Ra cuidxi Jesús cuenta irá guidxi

³¹ Dxi ibigueta Hombre Biseenda Dios la? zeeda casi rey, zedané irá ca ángel sti', ne zabí para guni mandar.

³² Ne zadxiña binni de irá guidxi ra nuu be. Zabee chu be caadxi lade xcaadxi, casi ribee chu pastor chiba lade dendxu'. ³³ Ne zuzuhuaa be ca dendxu ladu derechu stibe ne ca chiba ladu biga'. ³⁴ Oraque zabi be cani zuhuaa ladu derechu que: “Ma guluu Bixhoze ndaaya laatu, yanna latá laicaa ra ma nexhe chaahui para laatu dede ante cha guidxilayú. ³⁵ Purti bidii tu ni gudahua dxi candaana', ne bidii tu ni güee dxi cayate nisa, ne bichagalú tu naa dxi canazaya xquidxi binni. ³⁶ Bigacu tu naa lari dxi nuua xie lade', ne yeganna tu naa dxi huara'ya', ne uyé tu ra nuua dxi yeguayuaa.”

³⁷ Oraque zani' cani nacha'hui que: “Señor, padxí bidu'ya du lii candaanu', bidí' du ni gudó lo', ne cayati lu nisa bidí' du nisa güe' lu'. ³⁸ Ne padxí bichagalú du lii dxi canazá lu xquidxi binni ne bigacu du lii lari dxi xie ladi lu ya'. ³⁹ O padxí yeganna du lii huará lu' o yedu'ya du lii ra yeguyoo lo'.” ⁴⁰ Ne óraque zabi be laaca: “Ndi nga laani: ora bi'ni tu ni ti hermanu stinne neca huaxié' laa la? casi ñaca bi'ni tu ni naa.”

⁴¹ Ne dxi queca zabi be cani nuu ladu biga que: “Lairee de ra nuua', ni dxiba dí ca'. Lachiguiaba lu gui ni qué ziuu dxi gyui', ni nexhe para binidxaba ne ca xpinni. ⁴² Purti qué nudii tu ni ñahua dxi candaana', ne qué nudii tu nisa ñee dxi cayate nisa. ⁴³ Ne qué nuchagalú tu naa dxi canazaya xquidxi binni, ne qué nugacu tu naa lari dxi nuua xie lade', ne qué niganna tu naa dxi huara'ya' nin dxi yeguayuaa.” ⁴⁴ Oraque laca zani' ca ngue: “Señor, padxí bidu'ya du lii can-

daanu' o canazá lu xquidxi binni, o xie ladi lu', o huará lu' o yeguyoo lo', ne qué ñacané du lii ya'.” ⁴⁵ Ne zabi be laaca: “Ndi nga laani: purti qué ñuni tu ni cani caquiñe ni la? casi ñaca qué ñuni tu ni naa.”

⁴⁶ Ne cani gudxi be laa chí guiaba lu bele que la? qué ziuu dxi iree ca de raqué, peru cani nacha'hui que la? zapa ca enda nabani ni qué zaluxe.

Udixhe cabe inaaze cabe Jesús

(Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

26 Biluxe si uní' Jesús ca diidxa ca, na rabi ca discípulu sti':

²—Ma nanna tu xhupa si gubidxa ri-aadxa para saa pascua, ne lade ca dxi que zanaaze cabe Hombre Biseenda Dios para icá lu cruz.

³ Ne zaqué guca ni, bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley ne ca xaíque sti ca judíu ndaani patiu ralidxi sacerdote gola Caifás. ⁴ Ne raqué uní' stiidxa ca inaaze ca Jesús sin ganna binni, ne guuti ca laabe. ⁵ Peru na ca cadí gaca ni ndaani pe saa que, ti qué cui zisi binni.

Bichá ti gunaa nisa rindá' naxhi ique Jesús

(Mr. 14.3-9; Jn. 12.1-8)

⁶ Ca dxi que uyé Jesús Betania, ralidxi Simón ni gupa lepra que. ⁷ Raqué nuu be bedané ti gunaa ti frascu dxá de aceite rindá' naxhi ni nabé risaca, ne bichá ni ique be ra zuba be ruaa mexa'. ⁸ Ora bi'ya ca discípulu ni bi'ni gunaa que, bidxiichi ca ne na ca':

—Xiñee gudxite si be aceite que. ⁹ Purti ñanda nidoo ni ne niree stale vuelto para ñaazi lu ca pobre.

¹⁰ Peru ma nanna Jesús xi caní' cabe, para na rabi laacabe:

—Lachuu dxí, cadí guchiña tu gunaa ri' purti nabé sicarú ni bi'ni be naa ri'.

¹¹ Ca pobre la? qué ziaadxa ca lade tu,

peru naa zadxiña dxi guiaadxa lade tu. ¹²Ra bichá be aceite ri lade la? cayuni chaahui be naa para igaache'. ¹³Ne gabe ca' laatu, ratiica güi cabe stiidxa Dios ndaani idubi naca guidxilayú ri', zuzeete cabe ni bi'ni be, ti cadí guiaanda be.

Ra bitoo Judas Jesús

(Mr. 14.10-11; Lc. 22.3-6)

¹⁴Oraque uyé Judas Iscariote, tobi de ca discípulu sti Jesús que, ra nuu ca xaíque sti ca sacerdote. ¹⁵Ne na rabi laaca':

—Pagala udii tu naa saca gulué laabe laatu.

Ne óraque bidii ca laabe treinta moneda de plata. ¹⁶Ne dede dxi que nisi cuyubi be modo gulu' be Jesús laaca'.

Ra gudó xhi né Jesús ca discípulu sti'

(Mr. 14.12-25; Lc. 22.7-23;

Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

¹⁷Primé ca dxi bizulú saa ra ro cabe pan sin levadura, beeda ca discípulu sti Jesús ra nuu, ne na ca rabi ca laabe:

—Paraa racala'dxu guni chaahui du para gó xhi lu pascua ri'.

¹⁸Para na be rabi be laaca':

—Laché ndaani guidxi ra nuu tobi hombre ne lagabi laa: “Na maístru ma bidxiña dxi sti' ne racala'dxi utiidi pascua ri rali'dxu', laa ne ca discípulu sti'.”

¹⁹Ne óraque uyé ca discípulu que casi gudxi Jesús laaca', ne gudixhe chaahui ca endaró xhi para pascua que.

²⁰Casi bixhinni, gurí né be idubi doce discípulu stibe ruua mexa que. ²¹Ne ora cayó xhi cabe na be rabi be laaca':

—Gabe ca' ndi laatu, tobi de laatu zu-too naa.

²²Nabé triste biaana cabe óraque, ne bizulú cayabi cabe laabe:

—Naa la? Señor.

²³Para na be rabi be laaca':

—Ni naguu ná ndaani bladu ra naguaa naya ri' nga ni chi utoo naa. ²⁴Huandí

maca cá lu gui'chi naquiñe gati Hombre Biseenda Dios, peru ni chi gulu' laabe la? gapa gá si laa. Jma galán ñaca para laa pa qué ñuu dxi ñale.

²⁵Ne óraque na Judas ni yeutoo laabe que, rabi laabe:

—Ñee naa la? Maístru.

Para rabi be laa:

—Lii caníu' ni.

²⁶Ra cayó xhi cabe que, ucuaa be pan guluu be ndaaya', ne gundaa be ni lú ca discípulu stibe ne rabi be laaca':

—Laicaa ne lagó. Ndi nga cuerpu stinne'.

²⁷Oraque ucuaa be ti copa ne bidii si be diuxquixe Dios bidii be ni laaca', ne rabi be laaca':

—Lagué' ni, irá xixé tu. ²⁸Purti ndi nga rini stinne ni chi ixii para ixá stonda stale binni. Ne ra ixii ni la? zaguixhe Bixhoze ti modo cubi chu' né binni laa tobi si. ²⁹Gabe ca' laatu, ma qué zee rua' nisa uvas dede dxi ibigueta guee nia ni laatu sti tiru ra runi mandar Bixhoze'.

Na Jesús zaní' Pedru qué runibiá' laa

(Mr. 14.26-31; Lc.

22.31-34; Jn. 13.36-38)

³⁰Biluxe biinda si cabe ti cantu, biree cabe ze cabe lu dani Olivo. ³¹Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Irá tu zaxele tu de naa yanna gueela', purti maca cá ni lu Xqui'chi Dios: “Zunena'ya pastor sti ca dendxu' ne zareeche ndase ca'.” ³²Peru dxi guiasa de lade gue'tu la? ziaa Galilea ne raqué cueza laatu.

³³Oraque na Pedru rabi laabe:

—Neca ixele irá cabe de lii, peru naa qué ziuu dxi ixele de lii.

³⁴Para rabi be laa:

—Gabe ca' lii, yanna gueela ca, ante gu'nda gallu, zaníu' chonna tiru qué runibiá' lu naa.

³⁵Para na Pedru rabi laabe:

—Neca gate nia lii, peru qué ziuu dxi inié qué rune bia'ya lii.

Ne ngue ca na irá discípu lu que.

Getsemaní

(Mr. 14.32-42; Lc. 22.39-46)

³⁶ Oraque yené be laaca ti lugar lá Getsemaní, para na be rabi be laaca':

—Lacuí rarí laga chaa rarica', chi inié nia Dios Bixhoze'.

³⁷ Ne uzá né be Pedru ne iropa xi-iñi Zebedeu stindaa, ne óraque uyuu be triste ne uyuu yuuba ladxidó' be. ³⁸ Para na be rabi be cani né be que:

—Nabé naná yuuba ni nuu ndaani ladxiduá' ri', yuuba para guuti. Laguiaana gá rarí ne cadí gasi tu.

³⁹ Ne óraque bixe le huiini be caadxi de laaca', ne raqué bizuxibi be gudixhe ique be layú, ne uní' né be Bixhoze be ni nuu ibá', na be:

—Padre stinne', pa zanda la? ulee enda naná ri de naa, peru cadí aca ni rabe sínuque ni na lu'.

⁴⁰ Ne bigueta be ra nuu ca discípu lu stibe. Bedandá be laaca nisiaasi ca'. Para na be rabi be Pedru:

—Ñee qué zanda gataná né tu naa neca ti hora la? ⁴¹ Lagataná ne lainí' né Dios ti qué uquiinde binidxaba laatu. Neca ndaani ladxidó' to racala'dxi tu guni tu jneza peru cuerpu stitu nagueenda riguudxi.

⁴² Bigueta uyé be yení' né be Dios rairo pa tiru, na be:

—Padre stinne', pa qué zanda tidi enda naná ri luguaia'ya sin qué aca ni la? bi'ni ni na lu'.

⁴³ Ne óraque beeda be ra nuu ca discípu lu stibe sti tiru. Ne laca bedandá be laaca nisiaasi ca' purti nabé nuu bacaanda lú ca'. ⁴⁴ Para bisaana be laaca yení' né be Dios raguionna tiru ne laca zaqueca uní' be. ⁴⁵ Oraque ru bigueta be ra nuu ca discípu lu stibe ne na be rabi be laaca':

—Lagasi yanna ne laiziila'dxi'. Ma bidxiña ora tidi Hombre Biseenda Dios lu ná cani qué runi jneza. ⁴⁶ Laguiasa, ma chuu nu. Laguuya mápeca zeda dxiña ni chi uluí' naa.

Ra bigaa Jesús

(Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

⁴⁷ Caní' ru be, mala zeeda Judas, tobi de lade doce discípu lu stibe que. Zedané stale binni ni biseenda ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti ca judíu, ne naaze ca espada ne palu. ⁴⁸ Ne maca gudxi Judas laaca':

—Ni gu'ya tu gahua ti bixidu lucuá la? ngue nga laabe, ne zanda inaa ze tu laabe.

⁴⁹ Ne casi yendá be ra nuu Jesús, bigapa diuxi be laa, ne na be rabi be laa:

—Maistru.

Ne gudó be ti bixidu lucuá. ⁵⁰ Para na Jesús rabi laabe:

—Xhamigua' xi zeda gunu'.

Oraque bidxiña irá cabe guluu ná cabe Jesús para chiné cabe laa.

⁵¹ Peru mala bisigaa ná tobi de cani nuu né Jesús raqué, guxha espada sti', bigá diaga ti xpinni sacerdote gola. ⁵² Oraque na Jesús rabi laabe:

—Guluu espada stiu' jlugar, purti irá ni cu' ná espada la? zati né espada. ⁵³ Ñee na tu qué ñanda ninié nia Bixhoze nagasi ne nuseenda stale mil ángel para ñacané naa la? ⁵⁴ Peru pa ñune nga la? ximodo ñanda ñaca casi cá lu Xqui'chi Dios ra na naquiñe gaca ni sicarí ya'.

⁵⁵ Oraque na Jesús rabi ca binni que:

—Casi rie cabe luguíá gubaana zeeda tu luguaia'ya', né tu espada ne palu. Inqué ti dxi gurié ndaani yu'du ro', bisiide' ne qué ninaaze tu naa. ⁵⁶ Peru cayaca irá ndi ti iree ni casi cá ni lu ca gui'chi ni bicaa ca profeta.

Ne óraque bixooñe irá ca discípu lu bisaana ca laabe.

Ra zuhuuaa Jesús nezalú justicia

(Mr. 14.53-65; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

⁵⁷Yené ca binni que laabe ra nuu sacerdoté gola Caifás ne ma nuu ca mastru de ley ne ca xaíque sti guidxi raqué. ⁵⁸Zinanda Pedru laabe zitu zitu dede biuu ndaani patiu sti sacerdote gola que, ne raqué gurí né ca gendarme para gu'ya xi gaca be.

⁵⁹Ne óraque bizulú biyubi ca xaíque sti ca sacerdote ne irá ni naca justicia sti ca judíu tuuxa iní' paraa pe bichee Jesús, neca cadí dxandí ní, ti chu' xi pur gati be. ⁶⁰Peru neca stale tu ulee falsu luguíá be, qué nidxela ca paraa bichee be. Ultimu beeda xhupa zeda ndee falsu luguíá be. ⁶¹Na ca rabi ca ca binni que:

—Bina diaga du uní' be ñanda nuxhá be yu'du ro' sti Dios ne lu chonna gu-bidxa nucuf be ni sti tiru.

⁶²Oraque bizuhuaa sacerdote gola, na rabi laabe:

—Xi na lu de ni cugaani cabe luguíá lu ri ya'.

⁶³Peru qué niní' be gastí'. Para na sacerdoté gola que rabi laabe:

—Pur Dios ni nabani nga cayabe lii ga'bu laadu pa lii nga Cristu Xiiñi Dios.

⁶⁴Para rabi be laa:

—Naa, casi nou' ca. Ne gabe ca' laatu dede yanna zuuya tu Hombre Biseenda Dios zuba cue' Dios ni nandxó', ne zuuya tu zeda yete be de ibá' lade za.

⁶⁵Oraque ucheza sacerdote gola que xhaba ne na:

—Yanna huaxa ma uní' be, cayuni be laabe Xiiñi Dios. Ma cadí naquiñe uyubi nu tu iní' paraa bichee be purti ma bina diaga tu biree ni de ruaa be, cayuni be laabe Xiiñi Dios. ⁶⁶Yanna ya', xi na tu.

Para na cabe:

—Gati be xa.

⁶⁷Ne óraque bichá xhinni cabe lú be ne gudiñe cabe laabe ne udapa cabe ruaa be. ⁶⁸Ne na cabe rabi cabe laabe:

—Pa nou' lii nga Cristu la? gudxi laadu tu cagapa lii ti idu'ya du pa nannu'.

Ra uní' Pedru qué runibiá' Jesús

(Mr. 14.66-72; Lc. 22.56-62; Jn. 18.15-18, 25-27)

⁶⁹Zuba Pedru ndaani patiu que ora bidxiña ti criada laa, na rabi laa:

—Lii laca xpinni Jesús de Galilea lii nja'.

⁷⁰Peru qué niná Pedru niní' pa xpinni be laa sínuque na rabi badu dxaapa que nezalú irá binni rí raqué:

—Qué ganna xii nga caní' lu'.

⁷¹Ma ziree Pedru ra puerta', biiya sti badu dxaapa laa, para na rabi ca binni que:

—Ndi laca xpinni Jesús de Nazaret laa.

⁷²Bigueta uní' Pedru sti tiru dede bini jurar:

—Qué runebia'ya dia' hombre ca.

⁷³Qué nindaa de ngue bidxiña caadxi de cani zuhuuaa raqué, na rabi laabe:

—Dxandí de laacabe lii, purti de modo riníu' ca rihuinni.

⁷⁴Oraque bizulú be caguu dí be ne cayuni jurar be:

—Gunidé Dios naa pa cusiguíee', ma gudxe laatu qué racabia'ya laabe.

Ne casi pe biluxe uní' be, biinda gallu. ⁷⁵Oraque bietenala'dxi be ca diidxa ni gudxi Jesús laabe que, ante gu'nda gallu zaní' be chonna tiru qué runibiá' be laa. Para biree be de raqué yeguuna be, dede guyuu yuuba ladxidó' be.

Udi'di Jesús lu ná Pilatu

(Mr. 15.1; Lc. 23.1-2; Jn. 18.28-32)

27 Casi birá gueela', uní' stiidxa ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi que guuti ca Jesús. ²Ne bindiibi ca laabe yené ca laabe ra nuu gobernador Poncio Pilatu.

Ra guti Judas

³ Biiya si Judas ni yeutoo laabe que ma chi gati be la? beeda malaya laa, para yeudxii treinta moneda que ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi. ⁴ Ne na rabi laaca':

—Naa bichee purti bituaa tobi ni nayá ladxidó'.

Para na cabe rabi cabe laa:

—Xi runi importar laadu ya'. Lii gu'yu xi gu'nu'.

⁵ Ne óraque bizu'nda be ni ndaani yu'du ro' que, ne biree be yenduu be doo yanni be.

⁶ Gundisa ca xaíque sti ca sacerdote ca moneda que, peru na ca':

—Qué zanda cu' nu moneda ri lade ofrenda sti yu'du', purti bixuí' né ni rini sti ti hombre.

⁷ Ne óraque uní' stiidxa cabe xi guni né cabe bidxichi que. Para uzí' cabe ti layú lu ni ruzá' guisu ne na cabe iquiiñe ni para igaachi judíu ni gueeda de sti ladu.

⁸ Nga runi gulee lá cabe layú que Layú de Rini ne nga lá ni dede yanna. ⁹ Ne zacá guca ni modo uní' Dios de ruua profeta Jeremías dxi na:

¹⁰ Ca xiiñi Israel gudixhe idoo be treinta moneda de plata, ne dxi bigueta moneda que lu ná cabe, ucuaa cabe ni, uzí' né cabe ni ti layú lu ni ruzá' guisu. Zacá nga gudxi Dios naa.

Zuhuaa Jesús lu Pilatu

(Mr. 15.2-5; Lc. 23.3-5; Jn. 18.33-38)

¹¹ Ne ora zuhuaa Jesús nezalú gobernador, na gobernador que rabi laabe:

—Ñee lii nga rey sti ca judíu la?

Para na be:

—Casi na lu ca, nga laani.

¹² Peru óraque neca gudixhe irá ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi xqueja be, ma qué niní' ru be gastí'. ¹³ Para na Pilatu, rabi laabe:

—Cadi cayuna diaga lu irá ni cugaani cabe luguíá lu ri la?

¹⁴ Peru qué nicabi be laa nin ti diidxa'. Ne nabé bidxagayaa gobernador que.

Guta gati Jesús

(Mr. 15.6-20; Lc. 23.13-25;

Jn. 18.38-19.16)

¹⁵ Chiqué, cada iza ra cayaca saa, rundaa gobernador que ti presu para ca binni que, tutiisi gapa ca gana. ¹⁶ Ne iza que nuu ti presu ni za'bi stiidxa irá ladu, lá Barrabás. ¹⁷ Ngue runi, ora bidxiña cabe, na Pilatu rabi laacabe:

—Tu racala'dxi tu undaa para laatu ya', Barrabás la? o Jesús ni rabi cabe Cristu.

¹⁸ Nanna ca Pilatu bedané cabe Jesús ra nuu purti si qué na cabe chi nanda binni laa.

¹⁹ Ma zuba Pilatu ra juzgadu sti', bisenda tidxi xheela laa, na xheela rabi laa:

—Cadi gu'nu hombre cha'hui ca gastí', purti pur laabe nabé bine sufrir lu ba-caanda nuchi'.

²⁰ Peru ucuá ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi tema lú ca binni que para inaba ca ilaa Barrabás ne gati Jesús. ²¹ Oraque na gobernador que rabi laacabe sti tiru:

—Tu pe de laacabe racala'dxi tu undaa para laatu pue.

Para na cabe:

—Barrabás.

²² Oraque na Pilatu rabi laacabe:

—Yanna xi gune nia Jesús ni rabi cabe Cristu ri ya'.

Para bicabi irá cabe:

—¡Icá be lu cruz!

²³ Para na gobernador que:

—Xiñee, xi huayuni be.

Peru laacabe jma rusi bicaa cabe ridxi, na cabe:

—¡Icá be lu cruz!

²⁴ Biiya si Pilatu pur gana si caní' ne mayaca uzulú ti bulla la? gucuua nisa ne gudiibi ná nezalú ca binni que, para na rabi laacabe:

—Cadi luguia'ya dia' nuu donda purti chi ixii rini sti hombre cha'hui ri'. Laatu laguuya xi iree xa ni laatu.

²⁵ Para na ca binni que:

—Zaa guiaana donda ca luguia' du ne luguia' ca xiiñi du.

²⁶ Oraque bindaa be Barrabás para laaca', ne bini mandar be quiñe cabe Jesús para bidii be laa icá lu cruz.

²⁷ Oraque gucuua ca soldadu sti gobernador que Jesús, yenduu ca laabe ndaani palaciu para bidxiña idubi batallón ra nuu be. ²⁸ Gulee ca xhaba be ne bicua'qui ca laabe ti lari xhiñá'. ²⁹ Ne bizá' ca ti la'pa de guichi uluu ca ique be ne bigaasa ca tindaa gueere ná be ladu derechu. Oraque bizuxibi ca xañee be ne bini burla ca laabe, na ca':

—¡Viva rey sti ca judíu!

³⁰ Ne bichá xhinni ca lú be ne guxha ca gueere que ná be, bichenda ca ni ique be. ³¹ Biluxe si bini burla ca laabe zaqué la? gulee ca lari que ne bigacu ca laabe xhaba be, ne ziné ca laabe para icá be lu cruz.

Ucuá Jesús lu cruz

(Mr. 15.21-32; Lc.

23.26-43; Jn. 19.17-27)

³² Ra ze cabe que bidxaaga cabe ti hombre de Cirene lá Simón ne bicaa cabe laa gua cruz sti Jesús ³³ dede yendá cabe ti lugar lá Gólgota. Ni riní' diidxa Gólgota ca la? Lugar sti Calavera. ³⁴ Raqué bidii cabe laabe vinagre nucha nisa xculá'. Peru ora bi'ya be xi naca ni la? qué niná be ñe' be ni.

³⁵ Bicaa si cabe laabe lu cruz guluu cabe xhaba be lu rifa, ne cada tobi ucuua ni gulee. Guca ni zaqué ti iree ni modo pe uní' Dios de ruua ti profeta de laabe, ra na: “Gudiizi cabe xhaba', ne uluu cabe

laa lu rifa.” ³⁶ Para gurí cabe cayapa cabe laabe. ³⁷ Ne bicaa cabe ca diidxa ri xaíque be: “Ndi nga Jesús Rey sti ca judíu.” Purti na cabe pur laani cá be lu cruz.

³⁸ Oraque bicaa né cabe laabe chupa gubaana', tobi ladu derechu ne stobi ladu biga'. ³⁹ Ne cayuni burla ca binni zidi'di raqué laabe, cuniibi ique ca lú be, ⁴⁰ na ca':

—Lii nou' zuxhá lu yu'du ro' ne zucuí lu ni lu chonna gubidxa. Yanna bilá laca lii. Pa dxandí Xiiñi Dios lii la? biete de lu cruz ca.

⁴¹ Ne zaqueca na ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley ne ca fariseu ne ca xaíque sti guidxi, cuchá ca ni lú be:

⁴² —Stobi bilá be peru laca laabe qué zanda ulá be. Na be rey sti Israel laabe, ne pa dxandí ni la? guiete be de lu cruz ca yanna, ne zuni cre nu laabe. ⁴³ Ucuá lú be Dios, yanna cueza be ulá Dios laabe, pa nadxii laabe, purti na be Xiiñi Dios laabe.

⁴⁴ Ne zaqueca cayuni burla ca gubaana ni cá né be que laabe.

Ra guti Jesús

(Mr. 15.33-41; Lc.

23.44-49; Jn. 19.28-30)

⁴⁵ Bia' galaa dxi bicahui xaibá' dede bia' las tres. ⁴⁶ Mayaca ganda las tres bicaa Jesús ridxi:

—¡Elí, Elí, lama sabactani! Didxazá la? niní' be: Dios stinne', Dios stinne', xiñee ma bisaanu naa.

⁴⁷ Ne ora bina diaga cani zuhuua raqué ni uní' be que la? na ca':

—Cucua ridxi be Elías.

⁴⁸ Oraqueca biree tobi de laaca yecaa ti esponja bigadxé de vinagre ne bidxi-iba ni ique ti gueere', ne bigué' ni laabe.

⁴⁹ Peru na xcaadxi que rabi laa:

—Zaa nuu be, idu'ya nu pa zeda ulá Elías laabe.

⁵⁰ Bigueta bicaa be sti ridxi ne raqué guti be. ⁵¹ Ne mala guca cortina sti yu'du ro' chupa ndaa de punta punta, ne guca xu, gulaa stale guie. ⁵² Ne bixale caadxi ba', biasa stale de ca xpinni Dios ni ma guti. ⁵³ Ne dxi ma biasa Jesús de lade gue'tu que la? biree cabe de ndaani ca ba' que, uyé cabe ndaani guidxi Jerusalén ne biiya stale binni laacabe.

⁵⁴ Nabé bidxagayaa capitán ni cayapa Jesús que, laa ne ca soldadu sti', purti bini sentir ca guca xu ne biiya ca irá cosa ni guca que, para na:

—Dxandí Xiiñi Dios ndi'.

⁵⁵ Zitu huiini de raqué zuhuua caadxi gunaa ni beda nanda Jesús de Galilea, beeda ca para gacané ca laabe. Zuhuaa ca cayuuya ca ni cayaca que. ⁵⁶ Lade cabe nuu María Magdalena ne María jñaa Jacobo ne José, ne jñaa ca xiiñi Zebedeu.

Ra bigaachi Jesús

(Mr. 15.42-47; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁵⁷ Huaxhinni que beeda ti hombre ricu de Arimatea lá José, tobi de cani uzá né Jesús chiqué. ⁵⁸ Ne uyé be ra nuu Pilatu, yenaba be cuerpu sti Jesús laa, para bisenda tidxi ca xpinni gudii cuerpu que laabe. ⁵⁹ Ne ucuua si be cuerpu que, bichenda be laa ti lari gueela nayá, ⁶⁰ ne gudixhe be laa ndaani ti ba' cubi ni maca gundaa be para laabe lu ti guie, ne biseegu be sti guie ngola ra puerta ba' que, para biree be ze be. ⁶¹ Ne zuba María Magdalena ne sti María gaxha ra puerta ba' que.

Caní cayapa xpa' Jesús

⁶² Udi'di si viernes que, bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu ra nuu Pilatu, ⁶³ na ca rabi ca laabe:

—Señor, cayetenala'dxi du ni uní' hombre rusiguui que dxi nabani, na

raguionna gubidxa ziasa de lade gue'tu'. ⁶⁴ Nga runi canaba du lii guseendu tu chi gapa ra ba' que dede ganda chonna gubidxa quenquita gueeda ca discípulu stibe cuana ca xcuerpu be ne gabi ca binni biasa be de lade gue'tu'. Ne zacá jma rusi zusiguui cabe, que dxi bizulú ni.

⁶⁵ Para na Pilatu rabi laacabe:

—Racá laicaa caadxi soldadu, lachiné, ne lauseegu chaahui ruua ba' que, bia' ganda ti'.

⁶⁶ Oraque biree cabe uyé cabe ne biseegu dxiichi cabe ruua ba' que ne bisaana cabe ca soldadu que gapa ni.

Ra bibani Jesús

(Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

28 Udi'di si dxi enda riziila'dxi que, ma para irá gueela domingo, dxi ruzulú semana, beeda María de Magdala ne sti María que, beda guuya ca ra ba' que. ² Ne ma guca ti xu ro' raqué, purti biete ti ángel sti Dios de ibá', beda ndee guie que, ne gurí lú ni. ³ Rihuinni ángel que casi biaani sti rayu, ne naquichi bé xhaba be casi nieve. ⁴ Ne de tantu bidxibi ca soldadu que laabe la? guca diti ca ne biaana ca casi ni ma guti. ⁵ Peru na ángel que rabi ca gunaa que:

—Cadi idxibi tu. Nanna cuyubi tu Jesús ni ucuá lu cruz. ⁶ Qué guinni di be rarí purti ma bibani be casi uní' be. Latá' gu'ya tu lugar ra guta be, ⁷ ti che tu nagueenda chi tidxi tu ca discípulu stibe ma biasa be de lade gue'tu', ne ma chi sa niru be lú ca', che be Galilea. Ne zuuya ca laabe raqué. Nga nga ni napa gabe laatu.

⁸ Oraque biree guxooñe ca gunaa que de ra ba' que, zidxibi ca' ne ziyeeche ca', zitidxi ca ca discípulu stibe ni gudxi ángel que laaca'. ⁹ Ze ru cabe neza, mala biree Jesús lú cabe, bigapa diuxi laa-cabe. Para bidxiña cabe laa gudiidxi cabe ñee, bisisaca cabe laa. ¹⁰ Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Cadi idxibi tu. Laché, lachitidxi ca biche che ca Galilea ne raqué gu'ya ca naa.

Ni byui' ca soldadu

¹¹ Laga ze cabe biree caadxi de cani cayapa ra ba' que, uyé ndaani guidxi yetidxi ca xaíque sti ca sacerdote xi irá guca'. ¹² Oraque bisenda caa ca sacerdote que irá ca xaíque sti guidxi, gyyuu ca tobi si ne bidii ca stale bidxichi ca soldadu que. ¹³ Ne gudxi ca laacabe:

—Pa inaba diidxa cabe laatu la? lagabi nisiaasi tu beeda ca discípulu sibe lu gueela' gula'na ca laabe. ¹⁴ Ne pa ganna gobernador ni la? laadu guiene né du laa, ti qué gudxiiba donda ique tu.

¹⁵ Para gucuua ca soldadu que bidxichi que, ne bi'ni ca modo gudxi cabe laaca'. Ne ni uní' cabe que nga bireeche lade ca judíu, ne runi cre ca ni dede yanna.

Ra biseenda Jesús ca apóstol sti'

(*Mr. 16.14-18; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23*)

¹⁶ Uyé idubi once discípulu sti Jesús Galilea, lu dani ni gudxi Jesús laaca'.

¹⁷ Casi bi'ya ca laabe, bisisaca ca laabe, peru nuu caadxi de laaca qué ñuni cre gá. ¹⁸ Para bidxiña be ra nuu ca ne na be rabi be laaca':

—Irá xixé ni nuu ibá' ne ni nuu guidxilayú ma nexhe ladxi naya'. ¹⁹ Nga runi laché irá xixé guidxi, lachiusiidi irá xixé binni sa nanda naa, ne lacuu nisa laaca casi ñaca Dios Padre ne Xiiñi ne Espíritu Santu ñuni ni. ²⁰ Lausiidi laaca guni ca irá ni ma gudxe laatu, ne ganna ca tu qué ziuu dxi ixele de laatu dede dxi iluxe guidxilayú. Amén.

STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN MARCU

Ra bizulú byui' Juan Bautista stiidxa Dios

(Mt. 3.1-12; Lc. 3.1-9,
15-17; Jn. 1.19-28)

1 Sicarí nga bizulú evangeliu sti Jesu-
cristu Xiiñi Dios.

² Chiqué bicaa profeta Isafás ni gudxi
Dios laa ucaa, ne ndi nga laani:
Zuseenda ti xpinne sa niru lú lu'
para guni chaahui neza tidi lu'.

³ Zuna diaga cabe cucaa tuuxa ridxi
ndaani gui'xhi',
cayabi binni: “Lausiá neza tidi Señor;
lauxhele ladxidó' to,

casi ñaca cuxhele tu ti neza para laabe.”

⁴ Zacá nga laani, beeda Juan Bautista,
beda nduu nisa binni ndaani gui'xhi', ne
gudxi laaca naquiiñe inaba ca perdón
Dios ti aca perdonar ca', ne chu' nisa ca'.

⁵ Ne biree irá binni Judea ne binni guidxi
Jerusalén, yeucua diaga laabe, ne gulee
ruaa ca diidxa de irá ni huachee ca', para
uluu nisa be laaca ndaani guiigu Jordán.

⁶ Xhaba be la? de guicha ladi camellu
ne xi' ti cinturón de guidi ndaani be, ne
ro be usú ne dxiña yaga. ⁷ Rusiidi be
binni ne rabi be laaca':

—Nanda tobi atrá de naa jma risaca
que naa. Naa la? dede nin para ñata udaa
nibee xquela guidi be qué risaca'. ⁸ Naa
caguaa ni'sa sia' laatu, peru laabe zudii
be Espíritu Santu laatu.

Ra uyuu nisa Jesús

(Mt. 3.13-17; Lc. 3.21-22)

⁹ Ca dxi que pe' biree Jesús Nazaret,
ti guidxi sti Galilea, ne uluu nisa Juan
laabe ndaani guiigu Jordán. ¹⁰ Casi biree
be ndaani nisa biiya be bixele ibá' ne

zeda yete Espíritu Santu luguiá be casi
ti paloma, ¹¹ ne ucuá ti ridxi de ibá':

—Lii nga Xiiñe ni nadxiee ne ni
rusieche naa.

Ra ucala'dxi binidxaba usaba Jesús

(Mt. 4.1-11; Lc. 4.1-13)

¹² Oraque yené Espíritu Santu laabe
ndaani gui'xhi', ¹³ ne biaana be raqué
cuarenta dia lade mani duxhu'. Laga
nuu be raqué ucala'dxi binidxaba nusaba
laabe. Ne udi'di si irá nga beeda ca ángel,
beda saana ca ni gudó be raqué.

Ra bizulú Jesús xhiiña'

(Mt. 4.12-17; Lc. 4.14-15)

¹⁴ Bieguyoo si Juan la? uyé be Galilea
yegüí né be ca binni que stiidxa Dios,
¹⁵ na be rabi be laaca':

—Ma bidxiña dxi gudixhe Dios guni
mandar, ne ma chi aca ni. Yanna la? lain-
aba perdón laabe ne laguni cre stiidxa
be.

Guridxi Jesús tapa hombre rie guuze'

(Mt. 4.18-22; Lc. 5.1-11)

¹⁶ Ra zidi'di be uriá ti nisa ro' lá Galilea
biiya be Simón ne Andrés bi'chi', cusaba
ca ti tarraya ro' ndaani nisa, canaaze ca
benda purti nga xhiiña ca'. ¹⁷ Para rabi
be laaca':

—Lata nanda naa ne laca zune laatu
guuze', peru para chi yubi tu binni gueda
né tu ra nuaa'.

¹⁸ Oraqueca bisaana ca tarraya stica'
ne zinanda ca laabe.

¹⁹ Guzú ru be stindaa ne biiya be iropa
xiiñi Zebedeu, Jacobo ne Juan, nuu ca
ndaani ti canuá cayuni chaahui ca tar-
raya stica'. ²⁰ Para gudxi be laaca chi
nanda ca laabe. Ne óraque bisaana ca
bixhoze ca ndaani canuá que ne cani
runi né laa dxiiña', ne biree ca zinanda
ca laabe.

Sti ti hombre riguite binidxaba ique*(Lc. 4.31-37)*

²¹Yendá cabe ndaani guidxi Capernaum ne yeusiidi Jesús ndaani yu'du dxi enda riziila'dxi'. ²²Nabé bidxagayaa ca binni que ni caní' be purti cusiidi be casi tobi ni zanda guni mandar ne cadí casi ca mastru de ley. ²³Ndaani yu'du que nuu ti hombre riguite binidxaba ique. ²⁴Ne bicaa ridxi:

—Xi napa neu laadu, Jesús de Nazaret. Ñee zeda unitilú lu laadu la? Runebia'ya líi. Líi nga hombre cha'hui sti Dios.

²⁵Oraque gudinde né Jesús binidxaba que, na rabi laa:

—Bigani ne biree de hombre ca.

²⁶Ne ora ziree binidxaba que de hombre que, bidii ataque laa, ne bicaa binidxaba que ti ridxi reciu, ne biree ze'. ²⁷Bidxagayaa ca binni nuu raqué ne gunaba diidxa saa ca', na ca':

—Xii ndi pue. Xi nacubi ri canausiidi hombre ri'. Nandxó' be dede runi mandar be binidxaba ne ruzuuba ca stiidxa be.

²⁸Ne qué nindaa bireeche stiidxa Jesús idubi Galilea.

Ra bianda suegra Simón Pedru*(Mt. 8.14-15; Lc. 4.38-39)*

²⁹Ora biree cabe de ndaani yu'du que, yené Jesús Jacobo ne Juan ralidxi Simón ne Andrés. ³⁰Ne ora yendá ca raqué gudxi cabe Jesús huará suegra Simón nexhe né xindxá'. ³¹Oraque bidxiña Jesús ra nuu be ne unaaze ná be, undisa laabe ne oraqueca biree xindxá' que, ne bidii be ni gudó ca'.

Bisianda Jesús stale binni*(Mt. 8.16-17; Lc. 4.40-41)*

³²Huadxí que casi biaazi gubidxa, bedané cabe stale binni huará ne ni riguite binidxaba ique ra nuu Jesús, ³³dede bidxiña idubi naca guidxi que ra puerta yoo que. ³⁴Ne bisianda be stale binni

ni napa adxé adxé enda huará, ne ulee be stale binidxaba de laaca'. Peru qué nudii be lugar niní' ca binidxaba que pa runibiá' ca laabe.

Byui' né Jesús binni**Galilea stiidxa Dios***(Lc. 4.42-44)*

³⁵Nuxcanda ru biasa be biree be de ndaani guidxi que, uyé be ndaani gui'xhi', ne raqué uní' né be Dios. ³⁶Para uyé Pedru ne ca xcompañeru yeyubi ca laabe. ³⁷Ne ora bidxela ca laabe, na ca rabi ca laabe:

—Írá binni canayubi líi.

³⁸Peru óraque, na be rabi be laaca':

—Chuu ca xcaadxi guidxi huiini ni nuu gaxha ca, para güe stiidxa Dios, purti para nga nga zenda'.

³⁹Ne uzá be idubi naca Galilea canayu' be stiidxa Dios ndaani ca yu'du que ne canabee be binidxaba de binni.

Sti ti hombre napa lepra*(Mt. 8.1-4; Lc. 5.12-16)*

⁴⁰Ti dxi bidxiña ti hombre huará napa lepra ra nuu be, bizuxibi xañee be ne rabi laabe:

—Pa na lu la? zanda usianda lu naa.

⁴¹Oraque bíá be laa, udixhe ná be luguíá' ne rabi be laa:

—Zusianda líi ne zia ladi lu'.

⁴²Ne casi biluxe uní' be, oraqueca binitilú ca gui'dxu que ladi ne bianda. ⁴³Para na be rabi be laa:

—Uyé yanna. ⁴⁴Peru bíiya gá qué chi tidxi lu ni iruti'. Uyé ra nuu sacerdote, ne bidii ti ofrenda casi bicaa Moisés guni binni ora ma bianda, para ganna binni ma bianda lu'.

⁴⁵Para biree ze', ne bizulú byui' de irá ni uca que. Ngue runi ma qué ñanda ñuu Jesús ndaani guidxi, sínuque biaana ndaani gui'xhi'. Peru uyé binni de irá ladu ra nuu.

Sti ti hombre guti galaa*(Mt. 9.1-8; Lc. 5.17-26)*

2 Gudi'di si xhupa xhonna gubidxa, bigueta biuu Jesús ndaani guidxi Capernaum sti tiru. Ne ora gunna cabe ma nuu be yoo la? ² Oraqeeca bidopa stale binni ra nuu be que, dede bidxii ra puerta yoo que, ne bizulú byui' né be laaca stiidxa Dios. ³ Oraqeeca beeda tapa hombre, nua ca ti hombre nexhe lu ti luuna, ma guti galaa. ⁴ Peru qué ñanda ñuu né cabe laabe ra nuu Jesús pur irá binni que. Para gudxi'ba cabe ique yoo ne ulee cabe caadxi teja ique yoo que, neza ra nuu Jesús, ne raqué undete cabe luuna ra nexhe hombre que. ⁵ Ora bi'ya Jesús pabiá' napa cabe fe laa la? na rabi binni huará que:

—Ma bine perdonar xpecadu lu, xiiñe'.

⁶ Zuba caadxi maistru de ley raqué, ne caní' ique ca':

⁷ —Xiñee caní' hombre ri sicarí pue. Cayuni be laabe Dios, purti iruti ru zanda guni perdonar pecadu jma que tobi lucha Dios.

⁸ Peru maca nanna Jesús xi caní' ique cabe para na rabi laacabe:

—Xiñee caní' ique tu zacá. ⁹ Xii nga jma qué igana gabe laabe, ma bine perdonar xpecadu be la? o gabe laabe guiasa be, indisa be jluuna be ne sa be.

¹⁰ Peru para ganna tu naa nga Hombre Biseenda Dios ne zanda gune perdonar pecadu ndaani guidxilayú la? laguuya ni chi gune ri'.

Ne óraque rabi be ni huará que:

¹¹ —Biasa, undisa jluuna lu', ma zanda chibí' lu'.

¹² Oraqeeca biasa hombre huará que, undisa jluuna', ne biree de raqué nezalú irá binni que. Nabé bidxagayaa ca binni que ne bisisaca ca Dios ne na ca':

—Qué huayuu dxi idu'ya du xiixa sicarí'.

Guridxi Jesús Leví*(Mt. 9.9-13; Lc. 5.27-32)*

¹³ Bigueta uyé Jesús uriá nisa ro' que sti tiru ne uyé irá binni ra nuu be para bisiidi be laaca'. ¹⁴ De raqué biree be ze be, ne biyya be zuba Leví xiiñi Alfeu ruua mexa ra ritixe binni impuestu, para rabi be laa:

—Dananda naa.

Oraqeeca biasa zinanda laabe.

¹⁵ Ne bini invitar Leví laabe chi to né be laa ralidxi ne laca uyé stale de cani ruquixe impuestu ne xcaadxi ni qué rulabi ley. Gurí né ca laabe ne ca discípulu stibe ruua mexa', purti nabé stale de laaca nanda ca laabe. ¹⁶ Peru ora bi'ya ca fariseu ne cani naca maistru de ley, cayó né be ca binni que tobi si la? na ca rabi ca ca discípulu stibe:

—Xiñee zuba né jmaistru tu ca malu ni ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley.

¹⁷ Ne bina diaga Jesús ni uní' cabe que para na rabi laacabe:

—Cadi caquiñe cani nazaaca doctor sínuque cani huará. Cadi zeda yube cani nacha'hui, sínuque cani cuchee.

Enda riaana sin go*(Mt. 9.14-17; Lc. 5.33-39)*

¹⁸ Ti dxi biaana ca discípulu sti Juan Bautista ne sti ca fariseu sin go, casi runi ca stale tiru. Ne dxi que uyé caadxi binni ra nuu Jesús, ne na ca rabi ca laabe:

—Xiñee ca discípulu sti Juan ne sti ca fariseu riaana ca sin go ca' peru ca discípulu stiu' co'.

¹⁹ Oraqeeca na be rabi be laaca':

—Lácaxa ziaana cani nuu ra ti enda xheela sin go laga nuu novio lade ca'. Laga nuu né novio que laacabe la? qué zanda guiaana cabe sin go cabe. ²⁰ Peru ora ma biaaxha cabe novio que la? óraque huaxa ziaana cabe sin go cabe.

²¹ Iruti rucaa remiendu tindaa lari cubi lu ti lari yooxho'. Purti pa ñuni cabe zacá

la? casi ña'ri ni nidopa lari cubi que ne jma rusi xirooba nireza ni óraque. ²²Ne zaqueca iruti rigaa vinu cubi ndaani ti guidi yooxho'. Purti pa ñuni cabe ni la? nicheza vinu cubi que guidi yooxho que. Ne óraque ninitilú vinu que ne laca ninitilú guidi que. Nga runi naquiiñe cá' cabe vinu cubi ndaani ti guidi cubi.

Undadi ca discípuu zee dxi enda riziila'dxi'

(Mt. 12.1-8; Lc. 6.1-5)

²³Ti dxi enda riziila'dxi zididi né Jesús ca discípuu sti ndaani ti ñaa. Ne óraque bizulú ca discípuu que undadi ca zee ra zidi'di ca'. ²⁴Para na caadxí fariseu rabi laabe:

—Xiñee cayuni ca discípuu stiu' ni cadí jneza guni binni dxi enda riziila'dxi'.

²⁵Peru rabi be laaca':

—Ñee qué huayuunda tu xi bi'ni David dxi gastí ni go né ca xpinni, ne ma candaana ca la? ²⁶Biuu be ndaani yu'du sti Dios dxi naca Abiatar sacerdote gola, ne ucuaa be ca pan ni ma uyuu ndaaya'. Gudó be ne bidii be caní canazá né be que, gudó ca' neca na ley ca sacerdote sí zanda go caní, peru laacabe gudó cabe ní.

²⁷Ne laca na Jesús rabi laaca':

—Uca dxi enda riziila'dxi para binni, cadí binni uca para laani. ²⁸Naa nga Hombre Biseenda Dios ne zanda gabe binni xii nga jneza guni dxi enda riziila'dxi'.

Sti ti hombre nabidxi ti chu ná'

(Mt. 12.9-14; Lc. 6.6-11)

3 Ti dxi biuu Jesús ndaani ti yu'du ne raqué nuu ti hombre nabidxi ti chu ná'. ²Cundaachi ca binni ni nuu raqué pa zusianda be ná hombre que dxi enda riziila'dxi, ti gapa ca xi pur cu' ca xqueja be. ³Oraque rabi be hombre ni nabidxi ti chu ná que.

—Biasa bizuhuaa galahui ri'.

⁴Ne rabi be caní nuu raqué:

—Xii nga nexhe aca dxi enda riziila'dxi', gacané nu binni la? o guniná nu laa; ulá nu xpida binni la? o guuti nu laa.

Peru iruti nicabi. ⁵Oraque biiya tuxhu be laaca ne triste biaana be purti naguidxi ladxidó' ca'. Ne rabi be hombre que:

—Bisigaa nou'.

Para bisigaa ná hombre que ne bianda. ⁶Oraqueca biree ca fariseu ne un' né ca ca xpinni Herodes para uyubi ca ximodo guuti ca laabe.

Uriá nisa Galilea

⁷Peru óraque ucuaa be ca discípuu stibe yené be laaca uriá nisa que, ne yenanda stale binni laabe, binni Galilea, ne binni Judea, ⁸ne binni de Jerusalén ne de Idumea ne de sti ladu guiigu Jordán, ne binni de Tiro ne de Sidón. Ma bina diaga ca irá ni bi'ni be, nga runi uyé ca ra nuu be. ⁹Ne gudxi be ca discípuu stibe guni chaahui ca ti canuá para laabe ti cadí uquiichi ca binni que laabe. ¹⁰Purti nabé stale binni huará ma bisianda be ne rí ru jma ni ca'ru guianda dede cayaba ca luguíá be para ganda cana ca laabe. ¹¹Ne casi gu'ya ca binidxaba ni riguite ique binni laabe la? ruzuxibi ca xa ñee be ne rucaa ca ridxi:

—Lii nga Xiiñi Dios.

¹²Peru udinde né be laaca cadí uzeete ca tu laabe.

Ra ulí Jesús doce apóstol

(Mt. 10.1-4; Lc. 6.12-16)

¹³Lade ca dxi que uyé Jesús lu ti dani, ne raqué guridxi caní racala'dxi che ra nuu. ¹⁴Ne ulí doce para sá né laa ne para chí güi stiidxa Dios. ¹⁵Ne bidii poder laaca para usianda ca caní huará ne cuee ca binidxaba ni riguite ique binni. ¹⁶Ndi nga lá doce ni ulí be que: Simón, ni na be iree lá Pedru; ¹⁷Jacobo ne Juan xiiñi Zebedeu, iropa bi'chi

ca'. Ulee lá be laaca Boanerges. Pa niní' be ni didxazá la? ñabi be laaca Xiiñi Rayu.¹⁸ Ne laca lade cabe zeeda Andrés, Felipe, Bartolomé, Mateu, Tomás, Jacobo xiiñi Alfeu, Tadeu, Simón ni uyuu lade ca cananista,¹⁹ ne Judas Iscariote ni bitoo laabe que.

Na cabe nuu né Jesús binidxaba'

(Mt. 12.22-32; Lc. 11.14-23; 12.10)

Biete si cabe de raqué biuu cabe ndaani ti yoo.²⁰ Ne bigueta gurí zisi binni laacabe sti tiru, de qué ñanda ño cabe gueta.²¹ Ora gunna xfamilia be ni la? beeda ca para niné ca laabe purti na ca ma cayaca ique be.

²² Ne na ca mastru de ley, caní beeda de Jerusalén:

—Nuu né hombre ri Beelzebú, xaíque sti ca binidxaba', ne laa racané laabe para cuee be ca binidxaba ni riguite ique binni.

²³ Oraque guridxi Jesús laacabe ne gudixhe ti ejemplu, na:

—Ximodo zanda cuee binidxaba laca laa ya'.²⁴ Pa tinde saa ca binni de ti guidxi la? nagueenda zanitilú guidxi que.²⁵ Ne pa tinde saa ti familia la? laca nagueenda zanitilú familia que.²⁶ Zacá nga laani, pa cucaa lú saa ca xpinni binidxaba la? laca nagueenda zanitilú.

²⁷ Iruti zanda chi ndana raldixi ti hombre ni nadipa pa qué undiibi laabe primeru. Peru pa undiibi laabe la? óraque huaxa ma zanda cuana ni napa be.

²⁸ Gabe ca' laatu, zuni perdonar Dios binni de irá enda ruchee ne irá enda riguu di,²⁹ peru pa chu' tu usaca Espiritu Santu binidxaba la? ngue qué ziuu dxi guni perdonar Dios laa, sínuque ziaana donda luguíá'.

³⁰ Gudxi be laaca zacá purti na ca nuu né be binidxaba'.

Jñaa Jesús ne ca bi'chi'

(Mt. 12.46-50; Lc. 8.19-21)

³¹ Ratu si que beeda jñaa be ne ca bi'chi be, ne biaana ca fuera peru bisenda tidxi ca laabe.³² Para na caní zuba né laabe raqué:

—Racá nuu jñoo ne ca bi'chi lu', zeda yubi ca lii.

³³ Peru óraque rabi be laaca':

—Tuu nga jñaa ne tuu nga ca biche'.

³⁴ Ne óraque biiya dxí be caní zuba né laabe raqué ne na be:

—Ca ndi nga jñaa ne biche'.³⁵ Purti irá tu guni ni na Dios la? ca ngue nga biche ne bizana ne jñaa'.

Sti tobi hombre uluu biní

(Mt. 13.1-9; Lc. 8.4-8)

4 Bigueta bizulú Jesús bisiidi uriá nisa que sti tiru, ne bidopa stale binni laabe. Biiya si be nabé stale binni la? biuu be ndaani canuá ni nuu ndaani nisa que, gurí be. Ca binni que la? biaana ca lu yuxi,² ne byuí' né be laaca stale cosa peru puru ne ejemplu. Ra cusiidi be laaca que, na be:

³—Laucaa diaga ndi': Ti hombre biree zinduu biní.⁴ Ra caguu be biní que biaba caadxi ni uriá neza ne beeda mani huiini gudó caní.⁵ Xcaadxi de ca xuba que biaba lade guie ne undani caní nagueenda purti luguíá si napa ni caadxi yu.⁶ Peru casi biree gubidxa bizaacqui caní ne bibidxi caní purti qué gapa caní xcu caní guete'.⁷ Xcaadxi de laacani biaba lade guichi ne laca undani ca', peru jma bisoo guichi que para laacani ne biiti guichi que caní ne qué nudii caní gastí'.⁸ Nuu xcaadxi de laacani biaba lu layú ra nayá, ne ca ngue huaxa gundani ne bisoo. Nuu layú ra bidii treinta carreta niza ne nuu ra bidii sesenta ne nuu ra bidii dede ti gayuaa.

⁹ Oraque rabi be laaca':

—Irá ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga.

Ra uní' xiñee riguijhe ejemplu

(Mt. 13.10-17; Lc. 8.9-10)

¹⁰ Biree si irá binni que biaana Jesús stubi. Oraque bidxiña cani nuu gaxha de laabe ne doce discípulu stibe que, gunaba diidxa ca laabe xi riní' ejemplu que. ¹¹ Para rabi be laaca':

—Laatu la? cudii Dios lugar guiene tu modo runi mandar, dede ni naga'chi', peru cani cadi xpinni be la? puru ejemplu si riguijhe be lú ca', ¹² ti cadi gu'ya ca neca cayuuya dxí ca', ne cadi guiene ca neca cayuna diaga ca'. Pacaa nuyubi ca naa ne ñaca perdonar ca xpecadu ca'.

Xi riní' cuentu sti hombre yenduu biní

(Mt. 13.18-23; Lc. 8.11-15)

¹³ Ne laca rabi be laaca':

—Pa qué ñene tu ejemplu ri la? ximodo ga ganda guiene tu pa udiee laatu xcaadxi ejemplu ya'. ¹⁴ Ni guluu biní que la? ngue nga zeda gaca casi ni rui' stidxa Dios. ¹⁵ Ne xuba ni bisaba be que nga zeda gaca casi binni ni runa diaga stiidxa Dios. Nu de laaca zeda gaca casi xuba ni biaba uriá neza que, purti nécati guna diaga ca stiidxa Dios, reeda binidxaba raxha ni de ndaani ladxidó' ca'. ¹⁶ Ne nuu xcaadxi binni zeda gaca casi xuba ni biaba lade guie que. Purti casi guna diaga ca stiidxa Dios, ricaa ca ni ne enda nayeche'. ¹⁷ Peru qué riaazi pe ni ndaani ladxidó' ca', sínuque luguia' si. Ngue runi casi pe gueda xiixa ni naná, o iladxi cabe laaca pur stiidxa Dios que, maca zizale ca de laani. ¹⁸ Ne nuu xcaadxi zeda gaca casi xuba ni biaba lade guichi que. Runa diaga ca stiidxa Dios, ¹⁹ peru jma rucaa ique ca irá ni nuu ndaani guidxilayú, ne rudii ca lugar quite bidxi-chi ique ca ne riula'dxi ca gapa ca stale cosa. Irá nga ruuti stiidxa Dios ni nuu ndaani ladxidó' cabe que. Nga runi qué

zanda iquiiñe cabe para Dios. ²⁰ Peru nuu xcaadxi binni zeda gaca casi xuba ni biaba ra nayá que, purti runa diaga ca stiidxa Dios ne ricaa ca ni, ne rudii ca lugar iniisi ni ndaani ladxidó' ca', ne óraque zanda iquiiñe ca para Dios. Nu de laaca zeda gaca casi ni bidii treinta carreta niza que, ne nuu de laaca casi ni bidii sesenta que, ne nuu de laaca casi ni bidii dede ti gayuaa que.

Ejemplu sti linterna

(Lc. 8.16-18)

²¹ Laca rabi be laaca':

—Lácaxa rucaa gui cabe ti linterna ne cu' cabe laa xa'na cajón o xa'na luuna'. Iruti qué runi zacá, sínuque rugaanda cabe ni luguia' para uzaani ni. ²² Zacaca irá ni ye'gu lú yanna, napa xidé ixele'. Ne zaqueca irá ni naga'chi yanna, laca qué ziaana sin qué ganna binni. ²³ Irá ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga.

²⁴ Ne laca rabi be laaca':

—Laucaa diaga chaahui ni cayabe laatu, purti bia' rucaa diaga tu, bia' cá nga gusiene Dios laatu. Ne zusiene ru be laatu jma pa ucaa diaga chaahui tu. ²⁵ Ni ma biene caadxi la? ziene jma, ne ni qué riene la? dede ni ma biene zusiaanda'.

Ejemplu sti biidxi rindani ne rigaa

²⁶ Ne laca rabi be laaca':

—Enda runi mandar sti Dios zeda gaca casi ora riguu binni biní. ²⁷ Purti inque bisaba cabe xuba que la? ma zasi cabe huaxhinni ne ziasa cabe ridxí', ne zaqué ridi'di dxi, ne xuba que candani ne canisi, peru qué ganna cabe ximodo raca ni. ²⁸ Stubi layú que rusiniisi ni. Primeru riree bandaga, ne óraque dú, ne de raqué ma zee. ²⁹ Ne ora ma niza ni la? rindadi cabe ni purti ma bizaa dxi stini.

Biidxi mostaza

(Mt. 13.31-32; Lc. 13.18-19)

³⁰ Ne laca rabi be laaca':

—Xi zanda usaca nu enda runi mandar sti Dios, ne xi ejemplu zanda quixhe nu de modo chi dale xpinni be. ³¹Zeda gaca ni casi ti biidxi mostaza ni rudxiiba cabe. Jma nahuiini ni que irá biidxi ni nuu ndaani guidxilayú. ³²Peru ora ma udxí'ba ni la? rirooba ni, dede raca ni yaga ro'. Ribee ni stale rama dede reeda mani huiini ruzá' lidxi lu rama stini ne riziila'dxi lu xpandá ni.

³³Puru ejemplu gudixhe be ra bisiidi be laaca', dede bia' ra gunda biene ca'. ³⁴Qué ñuí' né be laaca gasti sin qué niguixhe be ejemplu, peru ca discípulu stibe la? bisiene be laaca xi rin' cani.

Gudixhe dxí Jesús bi yooxho'

(Mt. 8.23-27; Lc. 8.22-25)

³⁵Dxi queca casi bixhinni, na be rabi be ca discípulu stibe:

—Chuu cherica nisa ri'.

³⁶Para bisaana ca ca binni que, biuu ca ndaani canuá ra zuba be que, ne biree cabe ze cabe, ne yenanda xcaadxi canuá laacabe. ³⁷Peru laga ze cabe ndaani nisa que biete ti bi yooxho ne nabé naro'ba biasa ola stini de bilá nidxá canuá que de nisa. ³⁸Laga cayaca irá nga, nisiasasi Jesús atrá naguú xa ique ti almohada. Para bicuaani cabe laabe na cabe:

—Maistru, ñee cadí cazaala'dxu gati nu la?

³⁹Oraque biasa be gudinde né be bi yooxho que ne rabi be nisa que:

—Guta dxí.

Ne biaana dxí bi que ne ma qué ñasa ru ola. ⁴⁰Oraque rabi be ca discípulu que:

—Xiñee cadxibi tu. Xiñee ca'ru gapa tu fe naa.

⁴¹Nabé bidxibi ca óraque, ne unaba diidxa saa ca':

—Tu laabe pue, dede bi ne nisa ruzuba stiidxa be.

Ti hombre riguite binidxaba ique

(Mt. 8.28-34; Lc. 8.26-39)

5 Udi'di cabe nisa que, biuu cabe xquidxi ca gadareno. ²Ne casi pe biete Jesús de ndaani canuá que, bidxiña ti hombre riguite binidxaba ique ra nuu be, ³biree de lade ba' purti raqué nabeza, ne iruti randa rundiibi laa, nin ne cadena. ⁴Stale tiru bindiibi cabe cadena ná be ne ñee be, peru cada tiru la? ruxuuxe be cani ne iruti randa rucueeza laabe. ⁵Idubi dxi ne idubi gueela ma canazá be lu dani ne lade ba', canaucaa be ridxi ne ma cayuniná be laca laabe ne guie. ⁶Peru de zitu ru biiya be Jesús, bixooñe be ne bizuxibi be xañee, ⁷ne bicaa binidxaba ni napa be que ridxi:

—Xi napa nia lii, Jesús Xiiñi Dios ni nandxó'. Rinaba lii cadí guniná lu naa.

⁸Uní' be zaqué purti cayabi Jesús laabe iree be de hombre que. ⁹Ne unaba diidxa Jesús laabe tu lá be. Para na be:

—La'ya Legión purti stale du.

¹⁰Ne ucuá be lú Jesús cadí cuee laacabe de lugar que. ¹¹Bia'si canazá jma bihui cue' ti dani canayó. ¹²Para na ca binidxaba que, rabi ca Jesús:

—Biseenda laadu ra nuu ca bihui ca, bidii lugar chu' du luguíá came.

¹³Ne óraque biree ca de hombre que ne bidii Jesús lugar yechuu ca luguíá ca bihui que. Nuú bia' chupa mil bihui raqué. Ne casi biuu ca luguíá ca bihui que biete tí came de ra dxi'ba came. Bia'si pe ndaani nisa biaba came, ne raqué guti came.

¹⁴Ne bixooñe cani cayapa ca bihui que, uyé ca ndaani guidxi ne irá ca ranchu ni nuu neza que, yegüí ca ni uca que. Beeda stale binni, beda guuya ca xi uca raqué. ¹⁵Ne ora bidxiña ca ra nuu Jesús, biiya ca zuba dxa hombre ni gudxite binidxaba ique que, ma nacu lari ne ma bigueta xpiaani', ne bidxibi ca'.

¹⁶Caní bi'ya ora uca ni la? byuí' né ca

binni modo bizaaca dxa hombre que ne modo uca ca bihui que. ¹⁷ Oraque bizulú ca binni que ucuá ca lú Jesús ixele de xquidxi ca'.

¹⁸ Ne ma zichuu Jesús ndaani canuá que bidxiña hombre que ne na gudii be lugar chiné laabe. ¹⁹ Peru qué niná di be, sínuque rabi be laa:

—Guyé rali'dxu', yegüü né ca binni li'dxu pabiá' naro'ba ni bi'ni Dios lii ne pabiá' biá lii.

²⁰ Para biree hombre que ze' ne bizulú byuí' né ca binni de ca guidxi sti Decápolis pabiá' naro'ba ni bi'ni Jesús laa. Nabé bidxagayaa irá binni que.

Ra bisibani Jesús xiiñi Jairu ne bisienda ti gunaa

(Mt. 9.18-26; Lc. 8.40-56)

²¹ Ora bigueta Jesús sti ladu nisa que beeda stale binni ra nuu ne biaana uriá nisa que. ²² Oraque beeda ti hombre lá Jairu naca xaíque sti ti yu'du', ne casi bi'ya laabe bizuxibi xañee be, ²³ ne na rabi laabe:

—Ma cayati xiiñe'. Chuu, quixhe ná lu luguiá be ti guianda be ne cadí gati be.

²⁴ Para biree be ziné be laa. Peru nabé stale binni zinanda laabe dede cuquiichi ca laabe.

²⁵ Ne lade irá binni que nuu ti gunaa ma raca doce año de caxii rini. ²⁶ Ma birá doctor uyé be ra nuu, ne ma biniti be irá ni napa be. Ne lugar de ñanda be, laga jma rusi zirooba enda huará que. ²⁷ Ma huayuna diaga be de Jesús, nga runi biuu be atrá lade ca binni que ne guda'na be xhaba Jesús. ²⁸ Purti na be neca xhaba si Jesús cana be, zianda be. ²⁹ Ne casi pe uda'na be xhaba Jesús bi-aana dxí ca enda rixii rini que ne bini sentir be ma bianda be. ³⁰ Oraque bidii Jesús cuenta bisienda tuuxa ne biiya dxí atrá, biyubi lú lade ca binni que ne na:

—Tu guda'na xhaba'.

³¹ Para na ca discípulu stibe rabi laabe:

—Cayuuyu pabiá' cuquiichi binni lii peru nou': "Tu guda'na xhaba'."

³² Peru biyubi lú be irá ladu para gu'ya be tu uda'na xhaba be. ³³ Oraque bidxiña gunaa que, cayaca diti de tantu cadxibi purti nanna xi uca', ne bizuxibi xañee be ne ulee ruua diidxa de irá ni uca'. ³⁴ Para rabi be laa:

—Bianda lu, xiiñe', purti bini cre lu'. Yanna, sicarú uyé, ma bianda lu ne ma qué zabigueta ru ni.

³⁵ Caní' ru be biuu tu beda tidxi xaíque sti yu'du' que, na rabi laa:

—Ma guti xiiñi lu', xi para cuchiiña rou' mastru.

³⁶ Peru ora bina diaga Jesús xi na cabe la? na rabi xaíque que:

—Cadi idxibi lu', bini cre si naa.

³⁷ Ne qué niná Jesús ninanda stale binni laa, sínuque Pedru ne Jacobo ne Juan bi'chi Jacobo si. ³⁸ Ora yendá be ralidxi xaíque que, biiya be rí binni, cayuuna ca ne cucaa ca ridxi. ³⁹ Para biuu be ne rabi be laaca':

—Xiñee cayuni tu irá ruidu ri', ne xiñee cayuuna tu, purti cadí guti di badu dxapa huiini ri'; nisiasa si be nga.

⁴⁰ Peru laga bini burla ca laabe, para gulee be irá ca ne ucuaa be bixhoze ba'du que ne jña ne caní ziné be que ne biuu cabe ra nuu badu dxapa huiini que. ⁴¹ Ne gunaaze be ná ba'du que rabi be laa:

—Talita, cumi.

Ni riní' ni la? "Biosa, badu dxapa huiini'."

⁴² Oraqueca biasa badu dxapa huiini que ne gunda uzá. Ma napa badu dxapa huiini que doce año. Nabé bidxibi ca binni que. ⁴³ Peru biinda ca Jesús lú ca' qué chi tidxi ca ni iruti', ne gudxi be laaca udii ca ni go ba'du que.

Ra nuu Jesús Nazaret

(Mt. 13.53-58; Lc. 4.16-30)

6 Biree Jesús de raqué bigueta xquidxi, laa ne ca discípulu sti'. ² Ne

dxi gunda dxi enda riziila'dxi que la? bizulú be bisiidi be ndaani yu'du'. Nabé bidxagayaa caní cucaa diaga laabe que ne na ca':

—Paraa biziidi hombre ri irá ndi pue, ne paraa ulee irá enda bíaani ni napa, ne irá milagru cayuni ri'. ³Lácaxa cadí dxa carpinteru xiiñi María que ndi', bi'chi Jacobo ne José ne Judas ne Simón. Ca biza'na be laca rarí nabeza ca'.

Ne pur nga runi qué ñuni cre cabe Jesús. ⁴Peru óraque na Jesús rabi laacabe:

—Stobi stobi lugar risaca profeta, peru ra qué risaca be nga ndaani xquidxi pe be ne ralidxi be ne lade binni lidxi be.

⁵Ne qué ñanda ñuni be nin ti milagru raqué jma que gudixhe ná si be luguiá caadxi binni huará ne bianda ca'.

⁶Ne bidxagayaa be purti qué ñuni cre ca binni que.

Ra yegüi ca apóstol stiidxa Dios

(Mt. 10.5-15; Lc. 9.1-6)

De raqué uzá be irá ca guidxi huiini ni nuu gaxha neza que, canausiidi be. ⁷Ne guridxi be doce discípulu stibe que. Bizulú biseenda be laaca chupa chupa, ne gudixhe be ladxi ná ca cuee ca binidxaba de binni. ⁸Ne gudxi be laaca cadí chiné ca gastí ni iquiiñe ca neza sínuque bastón si, ne cadí naquiiñe chiné ca pan, nin ixhiapa, nin vueltu. ⁹Ne ucaa ñee ca guela guidi ne chiné ca ti muda lari si. ¹⁰Ne rabi be laaca':

—Ora quiete tu ti ra yoo la? laguiaana raqué dede ora iree tu de guidxi que.

¹¹Ne pa chu' paxaraa qué na cabe icaa cabe laatu nin ucaa diaga cabe laatu la? lairee de raqué ne laquibi ñee tu casi ti seña bichee cabe ra qué niná cabe nucaa diaga cabe laatu. Ne gabe ca' laatu, jma naná ziaba ná cabe para ca binni Sodoma ne Gomorra, dxi cuidxi Dios cuenta binni.

¹²Para biree ca discípulu que ze ca', yeusiidi ca binni naquiiñe usaana xpecadu. ¹³Ne laca ulee cabe stale binidxaba de binni, ne uxubi cabe aceite ladi binni ne bisianda cabe laaca'.

Ra guti Juan Bautista

(Mt. 14.1-12; Lc. 9.7-9)

¹⁴Gunna rey Herodes irá ni, purti ma za'bi stiidxa Jesús idubi naca guidxi que, ne na:

—Ma bibani Juan Bautista ne laabe nga Jesús ni cayanda cayuni irá enda nandxó' ca.

¹⁵Peru xcaadxi na:

—Elías nga.

Ne xcaadxi na:

—Ti profeta casi caní uyuu chiqué nga.

¹⁶Peru ora bina diaga Herodes ni na cabe que la? na:

—Juan nga, dxa ni bine mandar ugá cabe yanni que. Laabe nga ma bibani be.

¹⁷Uní' be zacá purti nanna be xi ma bi'ni be Juan. Gunaaze be laa ne bindiibi be laa ne biseguyoo be laa, runi Herodías xheela Felipe bi'chi be, purti ucuua be Herodías casi xheela be. ¹⁸Bidxiichi be purti gudxi Juan laabe cadí jneza chu' né be xheela bi'chi be.

¹⁹Ne pur nga nabé uca nanala'dxi Herodías Juan ne ucala'dxi ñuuti laa peru qué ñanda. ²⁰Qué nudii Herodes lugar ñununá be Juan purti nanna nayá ladxidó' Juan ne nacha'hui', ne ridxibi Herodes Juan. Neca qué ñene be stale de ni uní' Juan, peru bicaa diaga be laa ne stale gana. ²¹Peru bidxiña dxi gunda bi'ni Herodías ni ucala'dxi que. Dxi lani xpidó' Herodes uca saa ne bi'ni Herodes ti endaró para ca xaíque ne ca capitán sti' ne para ca binni ni jma risaca de Galilea. ²²Ne guyuu xiñi dxaapa Herodías ra cayó xhi cabe que, biyaa. Nabé uyuula'dxi Herodes ne caní cayó xhi ne laa

que modo biyaa badu dxaapa que. Para na rabi laabe:

—Unaba naa intiica acala'dxu ne zudíee ni líi.

²³ Ne bini jurar rey que udii laabe intiica inaba be, neca galaa de ra runi mandar. ²⁴ Oraque biree be uyé be ra nuu jñaa be ne rabi be laa:

—Xi inaba laabe.

Para na jñaa be:

—Unaba laabe ique Juan Bautista.

²⁵ Oraqueca biuu be ra nuu rey que ne rabi be laa:

—Racaladxe udiuu naa ique Juan Bautista ndaani ti bladú nagasi du'.

²⁶ Ucaná ladxidó' Herodes óraque peru qué ñanda ñabi be badu dxaapa que co' purti bina diaga caní zuba né be que bini jurar be zudii be badu dxaapa que intiisi acala'dxi'. ²⁷ Oraqueca biseenda be ti soldadu zicaa ique Juan. ²⁸ Para uyé soldadu que biuu ndaani lidxi guiiba', guxha ique Juan ne gudixhe ni ndaani bladú'. Bidii ni badu dxaapa que, de badu dxaapa que ma bidii ni jñaa.

²⁹ Ora gunna ca discípulu sti Juan ni uca que la? yecaa ca xcuerpu be para bicaachi ca'.

Ra biyaana Jesús gaayu mil

(Mt. 14.13-21; Lc. 9.10-17; Jn. 6.1-14)

³⁰ Bigueta si ca apóstol sti Jesús ra nuu, ne byui' né si ca laabe xi irá bi'ni ca ne bisiidi ca la? ³¹ rabi be laaca':

—Yanna, chuu nu zitu huiini ra gastí binni para iziila'dxi nu caadxi.

Purti ze zeeda binni ra nuu cabe, nin para go cabe gueta. ³² Oraque biree Jesús ne ca discípulu que, biuu ca ndaani ti canuá ziyubi ca ti lugar ra qué guinni binni. ³³ Peru stale binni biyya ora ze cabe ne binibiá' ca Jesús. Para biree binni de irá guidxi neza que ziuxooñe ca ti uríá nisa que, ne yendá ca primeru para laacabe. ³⁴ Casi biete Jesús lu canuá que biyya ma rí stale binni raqué ne bíá

laacabe purti nuu cabe casi dendxu sin pastor. Para bizulú bisiidi laacabe stale cosa. ³⁵ Ora bi'ya ca discípulu stibe ma huadxi la? bidxiña ca ra nuu be ne rabi ca laabe:

—Ma huadxi ndi' ne iruti binni nabeza cheri'. ³⁶ Gudxi ca binni ca ma bidxiña ora che ca', ti ganda che cabe ca guidxi huiini ne ca ranchu nuu gaxha ca, para sí cabe pan, purti qué gapa cabe ni go cabe.

³⁷ Peru na Jesús rabi laaca':

—Laudii ni go cabe laatu.

Para na ca':

—Zanda xa chi sí du chupa gayuaa denariu pan para go cabe.

³⁸ Oraque na Jesús rabi laaca':

—Panda ga pan napa tu ya'. Lachiguuya panda.

Para yeguuya cabe ne óraque beeda cabe ne na cabe:

—Gaayu pan ne chupa benda.

³⁹ Para gudxi Jesús ca binni que cui ca lu ca guixi nagá' ni nuu raqué, caadxi caadxi. ⁴⁰ Ne zaqué gurí cabe. Nuú ra zuba ti gayuaa ne nuu ra zuba cincuenta, dede birá cabe gurí cabe. ⁴¹ Oraque ucuaa Jesús gaayu pan ne chupa benda que. Gundisa lú ibá' ne bidii diuxquixe Dios, para gundaa ca pan que bidii ca discípulu sti' qui'zi ca lú ca binni que. Ne zaqueca bi'ni be iropa benda que. ⁴² Ne gudó irá binni que dede ra bidxá ca'. ⁴³ Ne bidxá doce dxumi de nandahui ni biaana lu pan ne lu benda que. ⁴⁴ Bia'si gaayu mil hombre gudó raqué.

Ra uzá Jesús lu nisa

(Mt. 14.22-27; Jn. 6.16-21)

⁴⁵ Biluxe si ngue la? uluu Jesús ca discípulu sti ndaani canuá que, sa niru gá ca lú be tidi ca nisa que che ca Betsaida, laga gabi be ca binni que ma che be. ⁴⁶ Biluxe si uní' né be ca binni que la? biree be zini' né be Dios lu dani. ⁴⁷ Ne ora bixhinni ma nuu canuá sti ca discípulu

que zitu de uriá nisa que, ma stubi si Jesús nuu ra nabidxi. ⁴⁸Ne biiya nagana cayaca para laacabe chiné cabe canuá que purti cudxigueta bi laacabe. Nuxcanda que bidxiña Jesús laacabe, zeda za lu nisa ne ucala'dxi nidi'di lú cabe. ⁴⁹Peru ora bi'ya cabe zizá be lu nisa la? zácaxa cabe cayuuya cabe tentación ne bicaa cabe ridxi. ⁵⁰Purti irá cabe biiya cabe laabe ne bidxibi cabe. Peru óraque uní' né be laaca':

—Naa ndí', cadi idxibi tu.

⁵¹Para udxí'ba be ndaani canuá ra nuu cabe que ne oraqueca biaana dxí bi que. Nabé bidxagayaa cabe, ⁵²purti ca'ru guiene cabe tu laabe, nin ne ma bi-iyá cabe milagru ra bitale be ca pan que, purti nada'gu ru xquenda biaani cabe.

Bisianda Jesús binni Genesaret

(Mt. 14.34-36)

⁵³Gudi'di cabe nisa que, yendá cabe Genesaret ne bindiibi cabe canuá que uriá nisa. ⁵⁴Casi pe biete cabe lu canuá que binibiá' ca binni que Jesús. ⁵⁵Para yetidxi ca irá binni neza que ma beeda be, ne bizulú bedané ca binni que stale binni huará lu luuna' ra nuu be. ⁵⁶Ne ratiica guiiu be ndaani guidxi ro' o guidxi huiini' o ndaani ranchería, riguixhe cabe ca binni huará que lu calle ne rinaba cabe laabe udii be lugar neca ñee xhaba si be cana cani huará que. Ne bianda irá ni guda'na xhaba be que.

Ni runi dxaba binni

(Mt. 15.1-20)

7 Raqué nuu be bidxiña caadxi fariseu ne caadxi mastru de ley ni beeda de Jerusalén ra nuu be. ²Ne biiya ca cayó caadxi discípulu stibe sin niguiibi ná', ne bizulú uní' ca ca discípulu que. (³Ca fariseu la? zinanda ru ca costumbre sti ca bixhoze gola ca', qué ro ca gueta sin qué qui'bi chaahui ca ná ca'. ⁴Ne ora ibigueta cabe de luguiaa la? napa pe cabe ti modo

riguiibi ná cabe para go cabe. Ne nuu ru stale costumbre ni zinanda cabe, casi modo qui'bi cabe vasu, ne jarra ne traste de guiba', ne luuna'.) ⁵Oraque na ca fariseu ne ca mastru de ley que rabi ca Jesús:

—Xiñee cadi zinanda ca discípulu stiu' costumbre sti ca binigola, purti ridu'ya du ro ca sin qui'bi ná ca casi naquiiñe ñuni ca'.

⁶Para na Jesús rabi laacabe:

—Jneza ni uní' Dios de ruua profeta Isaías chiqué ra bizeete pabiá' rusiguui tu, na:

Ca binni ri nanaxhi ruua ca ne naa, peru ladxidó' ca nuu zitu de naa.

⁷Pur gana si ruisaca ca naa, purti de laasi ca riale ni rusiidi ca'.

⁸Ne dxandí ni purti zacá pe runi tu. Rusaana tu mandamientu sti Dios para chi nanda tu costumbre sti binni, casi enda ria'ri jarra ne vasu, ne xcaadxi costumbre casi ca nga.

⁹Ne laca rabi be laaca':

—Galán xa ni runi tu, rusaana tu ni gudixhe Dios para chi nanda tu ca costumbre stitu. ¹⁰Gudxi Moisés laatu ganaxhii tu bixhoze tu ne jñaá tu, ne laca gudxi be laatu, tu cu' dí bixhoze o jñaá naquiiñe gati'. ¹¹Peru laatu na tu, zaa gabi ti hombre bixhoze o jñaá: “Qué zanda di acaniá lii purti ni nudiee lii ca, ma bine ni Corbán.” (Corbán rabi cabe xiixa cuee chu cabe para Dios.) ¹²Ne inque ma uní' be zacá la? neca cadi dxandí ni, peru rabi tu laabe gasti naca pa qué acané be bixhoze be o jñaá be. ¹³Ne zacá pur ca costumbre stitu ni zeda za lade tu la? napa tu stiidxa Dios casi xixa de enda riguie. Ne nuu ru stale runi tu ni cadi jneza.

¹⁴Bigueta guridxi Jesús irá ca binni que sti tiru ne na rabi laaca':

—Laucaa diaga naa irá tu, ne laguiene.

¹⁵Cadi ni riuu ndaani ruua binni, nga runi pur uchee ca', sínuque ni iree de

ndaani ladxidó' ca', nga runi ni. ¹⁶Lau-
caa diaga chaahui ti guiene tu.

¹⁷Oraque biree Jesús de ra nuu ca
binni que, biuu ndaani yoo. Ne raqué
nuu be beeda ca discípulu ra nuu be ne
unaba diidxa ca laabe xii ngue gudxi be
ca binni que. ¹⁸Para rabi be laaca':

—Ñee nin laatu qué riene tu la? Ñee
qué ganna tu pa cadí ni ro binni nga
runi pur uchee né ca Dios la? ¹⁹Purti qué
riuu di ni ndaani ladxidó' cabe sñuque
riaba ni ndaani cabe ne óraque riree ni
de cuerpu stícabe.

Zacá gudxi be laaca zanda go ca intiisi
endaró. ²⁰Ne rabi be laaca':

—Ni riree ndaani ladxidó' binni, nga
ni runi pur uchee né ca Dios. ²¹Purti
de ndaani ladxidó' cabe riree irá ni rini'
ique cabe guni cabe: chu' né cabe ni
cadi xheela cabe, gapa cabe jnadxii cabe,
guuti cabe binni, ²²cuana cabe, acala'dxi
cabe gapa cabe jma que stobi, guni cabe
ni nadxabá', usiguii cabe, gapa cabe irá
clase viciu, gache lú cabe sti stobi, cuee
cabe falsu luguia' binni, uchá cabe enda
naró' stícabe, guni cabe enda huati. ²³Irá
enda nadxaba ca riree de ndaani ladxidó'
binni ne pur irá nga rucbee né cabe Dios.

Ra unaba ti gunaa de Fenicia guianda xiiñi'

(Mt. 15.21-28)

²⁴De raqué biree be uyé be gaxha
de Tiro, ne biuu be ndaani ti yoo. Gu-
cala'dxi be qué ñanna binni pa nuu be
raqé peru qué ñanda nucaachi lú be.
²⁵Qué nindaa de biuu be raqué gunna
ti gunaa de laabe, ne beeda ra nuu be
purti napa ti xiñi dxaapa riguite binidx-
aba ique. Casi biuu bizuxibi xañee be.
²⁶Binni Fenicia gunaa que, cadí judú
laa. Gunaba laabe cuee be binidxaba que
de xiiñi'. ²⁷Peru rabi be laa:

—Bidii lugar go ca ba'du primeru,
purti cadí jneza gaxha cabe pan xiiñi'
cabe para udii cabe bi'cu'.

²⁸Oraque na gunaa que:

—Nanna, Señor, peru laca ro bi'cu
bigú ni riaba xa mexa sti xpixuaana'.

²⁹Para na Jesús rabi laabe:

—Jneza uní' lu'. Ma zanda che lu', ma
biree binidxaba que de xiiñi' lu'.

³⁰Ne dxandí ora yendá be ralidxi be
biiya be nexhe badu dxapa huiini que lu
luuna', ma bisaana binidxaba que laa.

Ra bisienda Jesús ti mudu

³¹Qué nindaa de ngue biree Jesús de
Tiro, uzá neza Sidón ne irá ca guidxi ni
rabi cabe Decápolis, ne bigueta ra nisa
Galilea. ³²Raqué nuu be bedané cabe
ti hombre nacuaata diaga ne napaapa
ruaa ra nuu be, ne gunaba cabe laabe
cuaqui ná be luguia' hombre que. ³³Para
ucuaa be hombre que yené be laa ti ladu
ne guluu be bicuini ná be ndaani diaga
ne bichá xhinni be ne guda'na be ludxi.
³⁴Oraque biiya dxí be ibá' gucuuala'dxi
be ne na be:

—Efata. Ni rini' ni la? “Bixale'.”

³⁵Ne oraqueca bixale diaga hombre
que ne bianda ludxi ne ma gunda uní'
jneza. ³⁶Ne gudxi be laaca cadí gabi di
ca ni iruti'. Peru laga jma cayabi be laaca
cadi güi cani la? jma rusi byui' né ca ni
binni. ³⁷Ne nabé bidxagayaa stale binni,
ne na ca':

—Jneza irá ni runi be dede ruxhele
be diaga cani nacuaata diaga ne rusini'
chaahui be cani napaapa ruua.

Ra biyaana Jesús tapa mil

(Mt. 15.32-39)

8 Nabé stale binni bidxiña ra nuu
Jesús ca dxi que, ne qué gapa ca ni
go ca'. Para guridxi be ca discípulu stibe,
ne na be rabi be laaca':

²—Caya'ya ca binni ri' purti ma
chonna gubidxa nuu né cabe naa rarí' ne
qué gapa cabe ni go cabe. ³Pa useenda
laacabe chibí' cabe sin go cabe la? qué

zapa cabe stipa para sa cabe purti nuu caadxi de laacabe beeda de zitu.

⁴Oraque na ca discípulu que rabi laabe:

—Peru paraa idxela ni go cabe rarí ya'. Iruti nabeza rarí'.

⁵Para rabi be laaca':

—Panda ga pan napa tu ya'.

Oraque na ca':

—Gadxé.

⁶Para gudxi be ca binni que cui ca layú, ne ucuaa be ca pan que, bidii be diuxquixe Dios ne gundaa be cani, bidii be cani ca discípulu stibe que qui'zi ca cani lú ca binni que. ⁷Laca napa cabe chupa chonna benda. Para bidii Jesús diuxquixe Dios ne gudxi laacabe qui'zi cabe cani. ⁸Irá binni que gudó dede ra bidxá, ne bidopa ru xcadxe dxumi de nandahui ni biaana. ⁹Bia' tapa mil gudó dxi que. Ne óraque gudxi Jesús laacabe ma zanda che cabe. ¹⁰Ne laa biuu né ca discípulu sti ndaani canuá para ze ca neza Dalmanuta.

Trampa sti ca fariseu

(Mt. 16.1-4; Lc. 12.54-56)

¹¹Ne raqué bidxiña ca fariseu ra nuu be ne bizulú cacaa yu né ca laabe. Gunaba ca laabe guluí' be laaca ti seña xaibá' ti gu'ya ca pa dxandí nandxó' be. Uní' ca zaqué purti cuyubi ca usaba ca laabe. ¹²Oraque ucuala'dxi be tobi ne na be:

—Xiñee canaba ca binni ri gu'ya ca seña. Gabe ca' laatu, nin ru sti seña qué zudiee laatu, rabi be laaca' ne biree be ze be, ¹³bisaana be laaca'. Biuu be ndaani canuá que sti tiru para ze be cherica nisa que.

Ra udixhená Jesús ca discípulu

(Mt. 16.5-12)

¹⁴Biaanda niné ca discípulu endaró, ti pan si ziné ca ndaani canuá que.

¹⁵Oraque na Jesús rabi laaca':

—Laguuya gá qué chi cá sti ca fariseu ne sti Herodes laatu. Ricá ni runi cabe casi riaazi levadura cuba pan.

¹⁶Oraque na ca discípulu:

—Cayabi be ndi laanu tisi qué ñedané nu pan.

¹⁷Peru nanna Jesús xi caní' cabe, para rabi laacabe:

—Xiñee na tu qué gapa tu pan. De yanna ca'ru guiene tu ne ca'ru ganna tu la? Ñee tan nada'gu xquenda biaani tu la? ¹⁸⁻¹⁹Ñee qué ruuya tu ne lú tu ne qué runa diaga tu ne diaga tu la? Ñee qué rietenala'dxi tu dxi udiize gaayu pan lu gaayu mil que la? Panda dxumi de nandahui bitopa tu.

Para na ca':

—Doce.

²⁰Oraque rabi be laaca':

—Laga dxi udiize gadxe pan lu tapa mil que ya'. Panda dxumi bitopa tu.

Para na ca':

—Gadxé.

²¹Oraque rabi be laaca':

—De yanna ca'ru guiene tu la?

Ti lú cheepa de Betsaida

²²De raqué yendá cabe Betsaida. Ne bedané ca binni de raqué ti hombre nacheepa lú, ra nuu Jesús ne gunaba ca quixhe ná Jesús luguíá be. ²³Para un-aaze Jesús ná be biree né laabe de ndaani guidxi huiini que. Ne guxubi nisa xhinni lú be ne gudixhe ná luguíá be ne gunaba diidxa laabe pa ruuya be xiixa. ²⁴Oraque biiya dxí be ne na be:

—Ruuya binni peru ruuya laaca casi yaga zizá.

²⁵Bigueta gudixhe ná Jesús lú be ne óraque ma biiya chaahui be ne bianda be. Ma ruuya be irá cosa naya'ni'. ²⁶Para biseenda Jesús laabe chibí' be ne na rabi laabe:

—Cadi guiuu lu ndaani guidxi ne cadi gabi lu ni iruti de raqué.

Ra uní' Pedru tuu nga Jesús

(Mt. 16.13-20; Lc. 9.18-21)

²⁷ Sti dxi biree Jesús ne ca discípulu sti' ze ca ca guidxi ni nuu neza Cesarea de Filipo. Ne neza ze cabe na Jesús rabi laacabe:

—Tu na binni naa.

²⁸ Oraque na cabe:

—Caadxi na lii nga Juan Bautista ne xcaadxi na Elías ne xcaadxi na tobi de ca profeta.

²⁹ Para rabi be laaca':

—Laatu ya' tu na tu naa.

Para na Pedru:

—Lii nga Cristu.

³⁰ Peru gudxi be laaca cadi gabi ca ni iruti'.

Bizeete Jesús chi gati

(Mt. 16.21-28; Lc. 9.22-27)

³¹ Oraque bizulú be bisiidi be laaca de ni chi aca ru be, na be rabi be laaca':

—Naa nga Hombre Biseenda Dios. Zuniná cabe naa, ne zaree nanda ca xaíque sti guidxi ne ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley naa, ne zuuti ca naa. Peru zabane ra guionna gubidxa.

³² Bisiá be diidxa xi irá chi aca be. Peru yené Pedru laabe ti ladu ne gudxi laabe cadi inf' be zaqué. ³³ Oraque bidxigueta lú be ne biiya dxí be ca discípulu stibe ne uúinde né be Pedru, na be rabi be laa:

—Bixelexe de naa, binidxaba', purti cadi de Dios zeeda ni cá ique lu ca sínuque de binni guidxilayú.

³⁴ Oraque guridxi be ca discípulu stibe ne ca binni que ne rabi be laaca':

—Tu gacala'dxi gaca xpinne la? usi-aanda laca laa, cadi lica guiá xpida, ne sa nanda naa. ³⁵ Purti tu gacala'dxi ulá xpida, zuniti ni. Peru tu uniti xpida pur naa ne pur stiidxa Dios la? zalá. ³⁶ Paraa iquiiñe ni binni pa guni ganar idubi naca guidxilayú peru guniti xhialma. ³⁷ O pagala zanda quixe binni saca ulá xhialma.

³⁸ Naa nga Hombre Biseenda Dios. Tu ituí lú inf' pa xpinne laa o ituí lú pur stiidxa' nezalú cani qué runi cre ne cani qué runi jneza la? naa laaca zatuí lua inié xpinne laa, dxi guendaniá enda nandxó' sti Bixhoze', ne ca ángel cha'hui'.

9 Ne laca na Jesús rabi laacabe:
—Gabe ca' laatu, nuu caadxi de cani nuu rarí qué zati dede qué guzulú guni mandar Dios ne enda nandxó' sti'.

Ra biiya cabe bidxaa Jesús

(Mt. 17.1-13; Lc. 9.28-36)

² Gudi'di xhoopa gubidxa de ngue yené Jesús Pedru ne Jacobo ne Juan, ne idapa si cabe uyé cabe lu ti dani soo, ne raqué mala biiya cabe ma adxé modo bi-huinni Jesús. ³ Bizaani xhaba be ne uca ni naquichi bé, dede iruti binni guidxilayú nusiquichi lari bia' qué. ⁴ Ne biiya ca cayuí né Elías ne Moisés laabe diidxa'. ⁵ Oraque na Pedru rabi laabe:

—Mastru, aque galán nuu nu rarí nja'. Ñee zaa ucuí du chonna ranchu huini la? tobi para lii, tobi para Moisés ne stobi para Elías.

⁶ Tantu cadxibi cabe dede nin qué ganna Pedru xi caní'. ⁷ Ne óraque biseegu ti za laacabe ne ucuá ti ridxi lade za que:

—Ndi nga xiiñe' ni nadxiee'. Laucaa di-aga laabe.

⁸ Oraqueca biiya dxí cabe peru ma qué ñuuya ru cabe iruti' sínuque Jesús si stubi.

⁹ Ora ziyete cabe lu dani que, gudxi Jesús laacabe cadi güi né di cabe iruti de ni bi'ya cabe, sínuque cueza cabe guiasa si Hombre Biseenda Dios de lade gue'tu'. ¹⁰ Ne nga runi gupa cabe ni lade si cabe, peru gunaba diidxa saa cabe ximodo nga na be guiasa be de lade gue'tu'. ¹¹ Oraque rabi cabe Jesús:

—Xiñee na ca mastru de ley zeeda Elías ante gueeda ni nexhe guseenda Dios que ya'.

¹²Para na Jesús rabi laacabe:

—Dxandí nexhe gueeda Elías primeru para quixhe chaahui irá cosa. Laga xi na lu Xqui'chi Dios de dxa Hombre ni nexhe guseenda Dios que ya'. Ñee cadi na ni zadi'di be ra naná ne zudxii deche binni laabe la? ¹³Peru naa rabe laatu ma beeda Elías ne bi'ni cabe laabe ni ucalá'dxi cabe, casi cá lu Xqui'chi Dios guni cabe laabe.

Ra bisianda Jesús ti hombre huiini riguite binidxaba'

(Mt. 17.14-21; Lc. 9.37-43)

¹⁴Oraque bigueta cabe ra nuu ca xcaadxi discípulu que ne biiya cabe rí binni laaca'. Ne laca nuu caadxi maistru de ley raqué cacaa yu né ca ca discípulu.

¹⁵Oraque pe ulee lú Jesús zeeda, ne nabé bidxagayaa ca binni que ora bi'ya ca laabe, ne yeuxooñe ca' yeugapa diuxi ca laabe. ¹⁶Para rabi be laaca':

—Xi cayaca tu.

¹⁷Oraque na tobi de ca binni nuu raqué:

—Maistru, zedaniá xiiñe ra nuu lu' purti riguite binidxaba laabe ne ma bisaana laabe mudu. ¹⁸Ratiica nuu be rugaze binidxaba ca laabe layú ne riree bupu ruua be ne rixidxi laya be. Ne zacá jma rusí cará stipa stibe. Ma gunaba ca discípulu stiu' nibee ca binidxaba ca de laabe peru qué ñanda.

¹⁹Para na Jesús rabi laacabe:

—¡Aque qué runi cre tu xa, binni ca! Dede padxí naquiiñe guiaana nia laatu ne gune huantar laatu ya'. Latané hombre huiini ca rarí'.

²⁰Para bedané cabe hombre huiini que. Casi bi'ya binidxaba que Jesús, bi'ni pur bidii ataque laabe ne biaba be layú, canatubi be ne caree bupu ruua be.

²¹Oraque na Jesús rabi bixhoze be:

—Padxí ti raca be sicarí ya'.

Para na bixhoze be:

—Dede dxi nahuiini be. ²²Stale tiru riguu binidxaba ca laabe lu gui ne ndaani nisa para guuti laabe. Nga runi pa zanda gu'nu xiixa la? biá laadu ne ucané laadu.

²³Para na Jesús rabi laabe:

—Naa la? zanda. Lii si nga pa zanda guni cre lu', purti gastu ni nagana para cani runi cre.

²⁴Oraque bicaa be ridxi:

—Rune cre, Señor. Ucané naa gune cre jma.

²⁵Ne ora bi'ya Jesús nabé ma cabí zisi binni la? udinde né binidxaba que, na:

—Biree, binidxaba mudu ne diaga cuaata'. Naa cayabe lii iree lu'. Bisaana hombre huiini ri' ne ma cadi ibigueta rou' luguiá be.

²⁶Oraque bicaa binidxaba que ridxi ne bi'ni pur bidii sti ataque laabe ne biree ze', bisaana laabe casi gue'tu'. Ne stale de ca binni nuu raqué na ma guti be. ²⁷Peru guluu ná Jesús ná be, undisa laabe ne bizuhuaa be.

²⁸Oraque biuu Jesús ndaani ti yoo, laa si ne ca discípulu sti', ne raqué na ca rabi ca laabe:

—Xiñee laadu qué ñanda nibee du binidxaba ca pue.

²⁹Para rabi be laaca':

—Purti para ganda cuee cabe binidxaba casi nga la? naquiiñe guiaana cabe sin go cabe ne ini' né cabe Dios.

Bigueta bizeete Jesús zati

(Mt 17.22-23; Lc. 9.43-45)

³⁰Biree si cabe de raqué udi'di cabe Galilea ne qué na Jesús ganna iruti pa nuu raqué. ³¹Purti cusiidi be ca discípulu stibe, ne cayabi be laaca':

—Naa nga Hombre Biseenda Dios. Zutoo cabe naa lu binni guidxilayú, ne zuuti ca naa, peru lu chonna gubidxa de biiti ca naa la? zabane'.

³²Peru qué ñene ca laabe ne bidxibi ca ninaba diidxa ca'.

Tu laa jma risaca

(Mt. 18.1-5; Lc. 9.46-48)

³³Yendá cabe ndaani guidxi Capernaum ne biuu si cabe ndaani yoo, unaba diidxa Jesús laacabe xi diidxa zeda yui' cabe neza. ³⁴Peru nin tobi cabe qué niní' cabe, purti ora zeeda cabe neza la? cacaa yu cabe tuu nga jma risaca lade cabe.

³⁵Oraque gurí Jesús ne guridxi ca discípulu sti', ne na rabi laaca':

—Pa nuu tu racala'dxi isaca jma la? cadí guyubi usisaca cabe laa, sínuque usisaca laacabe, ne gaca casi jmozo cabe.

³⁶Oraque ucuaa Jesús ti ba'du', bizuhuaa galahui de laacabe ne ucuaa ba'du que guluu ndaani ná' ne na rabi laacabe:

³⁷—Tutiica gacané ti ba'du casi ba'du ri' pur naa la? casi ñaca cayuni ni naa, ne tu guni ni naa la? cayuni ni, ni biseenda naa.

Ni cadí cucaa lú cayacané

(Lc. 9.49-50; Mt. 10.42)

³⁸Oraque na Juan rabi laabe:

—Maistru, bidu'ya du ti hombre cuzeete lá lu ra cabee binidxaba de binni, peru bicueeza du laabe purti cadí canazá né be laanu.

³⁹Para na Jesús rabi laacabe:

—Xiñee canaucueeza tu laabe, purti ni cayuni milagru ra uzeete la'ya la? qué zanda ucaa lú naa. ⁴⁰Ne tu cadí cucaa lú laanu la? nuu pur laanu. ⁴¹Tutiica udii laatu neca ti vasu nisa si purti xpinni Cristu laatu la? gabe ca' laatu, qué ziaana ngue sin guiaxa.

Pabiá' naxoo nuu ni guni pur uchee stobi

(Mt. 18.6-9; Lc. 17.1-2)

⁴²Tutiica guni pur uchee tobi de cani nahuiini ni runi cre naa la? jma galán ñaca para laa nugaanda cabe ti guie dani ro' yanni ne nundaa cabe laa ndaani

nisadó'. ⁴³Pa nuu xiixa ni cuchiiña ná lu lii icoou', ne pur laani chi uchee lu la? bixeles ca de laani, purti cadí tan naná zaca para lii uniti lu ni peru gapu enda nabani ni qué zaluxe, bia' nga naná zaca para lii gapu ni racala'dxu que ne cheu' gabiá ra cayaca bele ni qué zanda gyui'. ⁴⁴Raqué qué zará enda nayuudxu' ne qué zyui' gui. ⁴⁵Ne zaqueca pa nuu ra cuchiiña ñeeu lii cheu', peru zucheeu pa cheu' raqué la? cadí cheu' diou' purti cadí tan naná zaca para lii guiaanu sin cheu' raqué peru gapu enda nabani ni qué zaluxe, bia' nga naná zaca para lii cheu' ra racala'dxu cheu' que, ne cheu' gabiá ra cayaca bele ni qué zanda gyui'. ⁴⁶Raqué qué zará enda nayuudxu' ne qué zyui' gui.

⁴⁷Zaqueca pa nuu xiixa ni ruuya lu' ne ruquiinde ni lii gu'nu ni cadí jneza la? bixeles de laani purti cadí tan naná zaca para lii ixele lu de laani peru chu' lu ra runi mandar Dios, bia' nga naná zaca para lii pa uchee lu pur laani ne cheu' gabiá ra cayaca bele ni qué zanda gyui'. ⁴⁸Raqué qué zará enda nayuudxu' ne qué ziuu dxi gyui' gui.

⁴⁹Purti ziaba enda naná luguia binni casi riaba zidi endaró. ⁵⁰Zidi la? riqiuiñe ora naxí, peru pa niniti enda naxí stini la? ximodo nixí ni sti tiru. Zacaca laatu, lagaca casi zidi ni naxí, ti ganda iquiñe tu ndaani guidxilayú. Ne laibani sin enda ridinde.

Xi na Jesús de enda rilaa né xheela'

(Mt. 19.1-12; Lc. 16.18)

10 Biree Jesús Capernaum uyé neza Judea ne laca uyé cherica guigu Jordán. Raqué nuu be gurí zisi binni laabe sti tiru, ne bizulú bisiidi be laaca casi runi be. ²Ne óraque bidxiña caadxi fariseu ra nuu be, cuyubi ca modo usaba ca laabe pur ni iní' be. Gunaba diidxa ca laabe pa jneza ilaa né ti hombre xheela'. ³Para rabi be laaca':

—Xi bisaana Moisés guni tu.

⁴Oraque na ca':

—Na Moisés zaa usaana cabe xheela cabe peru gaca divorciar né cabe laa.

⁵Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Gudxi Moisés laatu guni tu zacá purti naguidxi ladxidó' to. ⁶Peru dxi bizulú bizá' Dios irá xixé cosa la? “bizá' be hombre ne gunaa”. ⁷“Pur nga runi zusaana hombre bixhoze ne jña ne zadxaaga xheela'.” ⁸Ne zacá zeda gaca cabe tobi si, ma cadí chupa cabe sínuque tobi si laacabe. ⁹Nga runi cadí indaa binni ni ma bichaaga Dios.

¹⁰Biuu si cabe yoo, gunaba ca discípulu laabe gusiene be laaca xii ngue gudxi be ca binni que. ¹¹Para rabi be laaca':

—Ora ilaa né ti hombre xheela' ne ichaganá adxé gunaa la? cuchee né xheela'. ¹²Ne pa usaana ti gunaa xheela' ne ichaganá stobi la? laca cuchee ne xheela'.

Uluu Jesús ndaaya caadxi ba'du'

(Mt. 19.13-15; Lc. 18.15-17)

¹³Ti dxi bedané cabe caadxi ba'du ra nuu Jesús para quixhe ná luguíá ca'. Peru udinde né ca discípulu que cani bedané laacabe que. ¹⁴Ne ora bi'ya Jesús xi cayaca la? bidxiichi, ne na:

—Cadi ucueza tu ca ba'du ca. Zaa gueeda cabe ra nuua' purti stícabe irá ni napa Dios ladxí ná', laacabe ne irá casi laacabe ca. ¹⁵Ne iruti qué ziuu ra runi mandar Dios pa qué guni cre Dios casi runi cre ti ba'du'.

¹⁶Oraque ucuaa be ca ba'du que, uluu be laaca ndaani ná be ne udixhe ná be luguíá ca', uluu be ndaaya laaca'.

Ra uni' né ti ricu Jesús

(Mt. 19.16-30; Lc. 18.18-30)

¹⁷Ma chi iree Jesús che sti guidxi ora zeda uxooñe ti hombre ne bizuxibi xañee be na rabi laabe:

—Mastru cha'hui', xi naquiñe gune para gapa enda nabani ni qué zaluxe.

¹⁸Para rabi be laa:

—Xiñee ra'bu naa mastru cha'hui'. Iruti ru nacha'hui' jma que tobi lucha Dios. ¹⁹Ma nannu xi na ca mandamientu: “Cadi chu' neu ni cadí xheelu', cadí guuti lu binni, cadí cuana lu', cadí cueeu falsu luguíá stobi, cadí usiguii lu', gunaxhii bixho'zo ne jñoo'u.”

²⁰Para na hombre que:

—Irá nga huayune dede dxi nahuiine, Mastru.

²¹Biiya dxí Jesús laabe ne gunaxhii laabe ne rabi laabe:

—Tobi si riaadxa lii. Guyé bitoo irá ni napu', bidii ca pobre, ne zapu stale ni risaca ibá'. Ne ma cadí lica guíá lu xpida lu', ne dananda naa.

²²Peru ora bina diaga be xi na Jesús la? ucaná ladxidó' be purti nabé napa be bidxichi, ne triste biree be ze be.

²³Oraque biiya dxí Jesús irá ladu ne na rabi ca discípulu:

—Aque nagana raca para ca ricu udii ca lugar guni mandar Dios laaca'.

²⁴Bidxagayaa ca discípulu ni uní' be que. Peru bigueta rabi be laaca':

—Xiñe ca', aque nagana na tobi ni nadxii bidxichi guni mandar Dios laa xa. ²⁵Jma qué igana tidi ti camellu xa'na ti aguxa' para gudii ti ricu lugar guni mandar Dios laa.

²⁶Jma rusi bidxagayaa ca discípulu óraque, ne unaba diidxa saa ca':

—Tu zanda ilá pue.

²⁷Para biiya dxí be laaca' ne rabi be laaca':

—Binni la? qué zanda guni ni peru Dios zanda, purti gastí ni nagana para Dios.

²⁸Oraque bizulú Pedru na rabi laabe:

—Laadu ya', bisaana du irá ni napa du ne canananda du lii.

²⁹Para na be:

—Ma nanna'. Ne tutiica usaana lidxi o bi'chi o biza'na o bixhoze o jñaa o xheela o xiiñi o layú sti pur naa ne pur stiidxa Dios la? ³⁰ zaca ti gayuaa tantu de ni bisaana que: yoo, bi'chi', biza'na', jñaa, xiiñi' ne layú, neca zadi'di stale ni nagana. Ne dxi usulú guidxilayú cubi la? zapa ti enda nabani ni qué zaluxe. ³¹ Peru stale de cani za niru ziaana atrá, ne stale de cani za atrá zazá niru.

Ra bigueta bizeete Jesús zati

(Mt. 20.17-19; Lc. 18.31-34)

³² Ti dxi ze Jesús Jerusalén, laa ne cani rizá né laa. Peru za niru be lú ca'. Bidx-agayaa ca discípulu ze be Jerusalén, ne zaqueca nanda xcaadxi binni atrá, zeda dxibi ca'. Oraque guridxi be idubi doce discípulu stibe que ti ladu, ne bizulú byui' né be laaca xi chi aca be. ³³ Rabi be laaca':

—Laguuya mayaca guiu' nu Jerusalén, ne ma chi naaze cabe naa. Naa nga Hombre Biseenda Dios. Zutoo cabe naa lu xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley, ne zaguixhe ca gate' ne zutiidi ca naa lu ná cani cadí judú, ³⁴ ne zuni burla ca ngue naa. Zuniná ca naa ne zuchá xhinni ca lade' ne zuuti ca naa. Peru lu chonna gubidxa de biiti cabe naa zabane'.

Ra bidxiña ca xiiñi Zebedeu ra nuu Jesús

(Mt. 20.20-28)

³⁵ Oraque bidxiña Jacobo ne Juan xiiñi Zebedeu ra nuu Jesús ne na ca rabi ca laabe:

—Maistru, rinaba du gu'nu ni chi naba du lii ri'.

³⁶ Para rabi be laaca':

—Xi racala'dxi tu gune para laatu ya'.

³⁷ Oraque rabi ca laabe:

—Ora ma zuba lu de rey ne ma cayuni mandar lu irá la? udiuu lugar cui du cue' lu', tobi ladu derechu, stobi ladu biga'.

³⁸ Para rabi be laaca':

—Nin qué ganna tu xi canaba tu. Ñee zanda gacaná tu casi chi gacana'ya', ne tidi tu ni chi tide ri la?

³⁹ Para na ca':

—Zanda.

Oraque rabi be laaca':

—Dxandí zacaná tu ne zadi'di tu casi ni chi tide ri'. ⁴⁰ peru para cui tu cuee', ladu derechu ne ladu biga la? cadí nexhe di nga ladxí naya para gudíee tuuxa, sínuque maca nexhe tuu nga icaa ni.

⁴¹ Ora bina diaga xhii discípulu que xi na cabe la? bidxiichi né ca laacabe.

⁴² Peru guridxi Jesús irá cabe ne rabi laacabe:

—Laatu nanna tu ximodo runi cani runi mandar ndaani guidxilayú, runi stica irá binni ni runi mandar ca'. Ne cani risaca lade cabe la? laca racala'dxi ca guni mandar ca'. ⁴³ Peru laatu, cadí guni tu zacá lade tu, sínuque tu gacala'dxi isaca jma la? napa xidé gaca casi jmozo ca xcaadxi. ⁴⁴ Ne zaqueca guni tutiica gacala'dxi sa niru, ⁴⁵ casi huayune lade tu. Naa nga Hombre Biseenda Dios ne benda cadí para gacané cabe naa sínuque para gacaniá laacabe ne para gudíee xpida ti ganda ilá stale binni.

Ra bisianda Jesús Bartimeu

(Mt. 20.29-34; Lc. 18.35-43)

⁴⁶ Oraque yendá cabe ndaani guidxi Jericó ne ra biree Jesús de ndaani guidxi que biree né ca discípulu sti', ne nanda stale binni laaca'. Ne uriá neza ra zidi'di cabe que zuba ti hombre nacheepa lú, lá Bartimeu, xiiñi Timeu, canaba guna. ⁴⁷ Ne ora bina diaga be Jesús de Nazaret ngue zidi'di raqué la? bizulú be bicaa be ridxi:

—¡Jesús, Xiiñi David, biá la' naa!

⁴⁸ Stale binni udiinde né laabe para nigani be, peru laga jma rusi bicaa be ridxi:

—¡Biá naa, Xiiñi David!

⁴⁹ Oraque bizuhuaa dxí Jesús ne na:

—Lacuidxi laabe.

Para uyé tobi na rabi laabe:

—Cadi idxibi lu', bizuhuaa, cabidxi be lii.

⁵⁰ Oraque bilaa be xhaba be layú ne bisa guxooñe be bidxiña be ra nuu Jesús.

⁵¹ Para na Jesús rabi laabe:

—Xi racala'dxu guñe para lii.

Para na be:

—Maistru, racaladxe inaya'.

⁵² Oraque na Jesús rabi laabe:

—Ma zanda che lu'. Ma bianda lu' purti bini cre lu'.

Ne oraqueca ma gunda uná be, ne yenanda be Jesús neza ze'.

Biuu Jesús Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Lc. 19.28-40; Jn. 12.12-19)

11 Ora bidxiña cabe gaxha de Jerusalén zidi'di cabe Betfagé ne Betania. Nuú cabe nezalú dani Olivo, biseenda Jesús chupa de ca discípulu sti', ² na rabi laaca':

—Laché guidxi huiini ni nuu gaxha ca, ne ora chindá tu raqué la? zadxela tu ti burru huiini cá yaga ne iruti huagui'ba laame. Lauxhegue laame ne latané laame rarí'. ³ Ne pa chu' tu inaba diidxa laatu xiñee cuxhegue tu laame la? lagabi laaca caquiñe Señor laame. Ne casi iluxe me maca chi saana tu laame.

⁴ Biree ca discípulu que ze ca', ne bidxela ca burru huiini que cá yaga ra puerta uriá neza, ne bixhegue ca laame. ⁵ Peru óraque na caadxi de caní nuu raqué rabi laacabe:

—Xi cayuni tu. Xiñee cuxhegue tu burru huiini ca.

⁶ Para gudxi cabe laaca ni gudxi Jesús laacabe que. Ne ma qué niní' ru ca gastí'.

⁷ Oraque yené cabe burru huiini que ra nuu Jesús ne gudixhe cabe xhaba cabe deche me para gudxi'ba Jesús laame.

⁸ Ne stale binni bichiaa xhaba lu neza ra zidi'di Jesús, ne nuu tu bichuugu rama ne udixhe ni lu neza ra zidi'di be.

⁹ Ne cástica cucaa ca binni ni za niru ridxi la? zaqueca cucaa caní nanda atrá que ridxi, na ca':

—¡Viva! Lausisaca ni biseenda Dios.

¹⁰ Lausisaca ni zeda guni mandar casi bini mandar rey David, bixhoze gola canu. Lausisaca Dios ni dxi'ba ibá'.

¹¹ Ora yendá Jesús ndaani guidxi Jerusalén, biuu ndaani yu'du ro'. Biiya dxí irá ladu raqué, ne óraque biree ze Betania, laa ne ca discípulu sti', purti ma huadxi' ngue.

Ra uдинde né Jesús yaga du'ga'

(Mt. 21.18-19)

¹² Sti dxi que ora biree cabe de Betania ma candaana Jesús. ¹³ Ne óraque biiya be zuhuaa ti yaga du'ga' zitu huiini de raqué, naze bandaga lú, para yeguuya be pa cá du'ga lú ni. Peru cadi cá di du'ga', puru si bandaga napa ni purti cadi xhi ni ngue. ¹⁴ Para uní' né be du'ga que rabi be laa:

—Qué ziuu dxi ru go tuuxa cuananaxhi stiu'.

Ne bina diaga ca discípulu ni uní' be que.

Bisiá Jesús yu'du ro'

(Mt. 21.12-17; Lc. 19.45-48; Jn. 2.13-22)

¹⁵ Oraque yendá cabe Jerusalén. Ne casi biuu Jesús ndaani yu'du ro' bizulú uladxi caní cutoo raqué ne caní cazí', ne bitixhi jmexa caní cuchaa bidxichi, ne xpangu caní cutoo paloma. ¹⁶ Ne qué nudii be lugar nidi'di né ca xiixa ndaani yu'du que. ¹⁷ Ne bisiidi be laaca na be rabi be laaca':

—Lu Xqui'chi Dios cá: “Lidxe nuu para iní' né irá binni naa ndaani!”; peru laatu ma bi'ni tu ni lidxi gubaana'.

¹⁸ Ora bina diaga ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley ni uní' be que la? bizulú ca biyubi ca modo gati be. Cadxi bi ca laabe purti cadxagayaa irá

binni ni cusiidi be. ¹⁹Peru casi bixhinni biree be ndaani guidxi que.

Ra bibidxi yaga du'ga'

(Mt. 21.20-22)

²⁰Sti dxi que siadó' ro' udi'di cabe ra nuu dxa yaga du'ga que ne ma bibidxi dede xcu ni. ²¹Ne óraque bietenala'dxi Pedru, para na rabi laabe:

—Mastru, bíaa gu'yu ma bibidxi dxa yaga du'ga ni nou' ma cadí icá ru du'ga lú que.

²²Para na be rabi be laaca':

—Lagapa fe ne Dios. ²³Purti gabe ca' laatu, tutiica gabi dani ri iree de ra nuu, chi guiaba ndaani nisadó', ne qué gapa duda ndaani ladxidó', sínuque guni cre zaca ni ma uní' que la? zaca ni. ²⁴Nga runi cayabe laatu, irá ni inaba tu ora iní' né tu Dios zaca tu, peru pa guni cre tu zaca ni.

²⁵Ne ora caní' né tu Dios, pa guietenala'dxi tu nuu tu bichee né laatu la? la-guni perdonar laa, ti guni perdonar Bixhoze tu ni nuu ibá' laatu ni huachee né tu laa. ²⁶Purti pa qué guni perdonar tu stobi la? nin Bixhoze tu ni nuu ibá' qué zuni perdonar laatu.

Xiñee cayuni Jesús ni cayuni

(Mt. 21.23-27; Lc. 20.1-8)

²⁷Oraque yendá cabe Jerusalén, biuu Jesús ndaani yu'du ro', ne raqué canazá be beeda ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley ne ca xaíque sti guidxi ra nuu be ²⁸ne rabi ca laabe:

—Tu naca lu para cayu'nu irá ni cayu'nu ri' o tu gudxi líi gu'nu cani.

²⁹Para rabi be laaca':

—Naa laca napa tobi ni inaba diidxa laatu ne pa gabi tu ni naa la? óraque zabe laatu tu naca' para cayune cani cayune ri'. ³⁰Lagabi naa, tu biseenda Juan beda nduu nisa, Dios la? o binni guidxilayú.

³¹Oraque bizulú ucuaa yu né cabe ni lade cabe, na cabe:

—Xi gabi nu laabe. Pa iní nu Dios biseenda Juan la? zabi be laanu xiñee qué ñuni cre nu. ³²O zabi nu laabe binni guidxilayú biseenda Juan la?

Peru nin ngue qué na cabe iní' cabe purti nanna cabe napa ca binni que Juan de profeta sti Dios. ³³Ni bi'ni ti cabe la? rabi cabe Jesús:

—Qué ganna du.

Para na Jesús rabi laacabe:

—Nin naa qué zabe laatu tu gudxi naa guni ni cayune ri'.

Sti ca hombre qué iquiñee'

(Mt. 21.33-46; Lc. 20.9-19)

12 Oraque bizulú Jesús byui' né laa-cabe diidxa peru puru ne ejemplu, na rabi laacabe:

—Guyuu ti hombre bizuhuaa stale yaga uvas lu layú sti' ne guluu le' ni ne bi'ni ti pila para ixii uvas que ndaani'. Ne laca bicuí be ti torre ra guíaana ni gapa layú que.

Biluxe bi'ni si be ni, bisaana né be ni caadxi hombre gapa ni, ne biree be ze be zitu. ²Ne dxi ma gunda dxi iruugu uvas que la? biseenda be ti jmozo be ra nuu ca hombre ni cayapa jlayú be que para chi caa ni raca caber laabe. ³Peru casi bi'ya ca hombre que jmozo be la? ucuaa ca laa udiñee ca' ne biseenda ca laa nisi ná'. ⁴Bigueta biseenda be sti mozo stibe, ne ngue ma ucuaa ca hombre que laa bichá ca guie laa ne undaa ca ique ne uluu dí ca laa. ⁵Bigueta biseenda ru be stobi ne ngue ma biiti cabe laa. Bigueta biseenda be xcaadxi, peru udiñee ca hombre que caadxi ne biiti ca xcaadxi.

⁶De raqué ma xiñi si be biaana, ne nabé nadxii be laa. Peru último na be: “Chi useenda xiñee ri', zanda ca gapa xpia' cabe ne laa.”

⁷Peru ora bi'ya cani cayapa layú stibe que xiñi be la? na ca': “Ndi nga ni guíaana né irá ni. Laguuti laa ti guíaana né nu ni laanu.” ⁸Oraque ucuaa ca hom-

bre que xiiñi be que biiti ca' ne ulee ca laa de ndaani ñaa que, yesa'bi ca laa.

⁹Yanna ya', xi na tu guni xpixuaana layú que. Zeeda ne zunitilú ca hombre que ne zudii layú que adxé binni.

¹⁰Ñee cadi ma biinda tu lu Xqui'chi Dios ra cá ca diidxa ri la?

Guié ni bisa'bi cani cucuí yoo que, guie que pe naaze yoo que yanna.

¹¹Dios bi'ni ni,

ne para laanu ma enda ridxagayaa ni.

¹²Oraque ucala'dxi cabe ninaaze cabe Jesús purti nanna cabe gudixhe ejemplu que para laacabe. Peru qué ñuni cabe ni purti ridxibi cabe ca binni que. Para biree cabe ze cabe.

Enda riguixe impuestu

(Mt. 22.15-22; Lc. 20.20-26)

¹³Ratu si que la? biseenda cabe caadxi fariseu ne caadxi xpinni Herodes para inaaze ca laabe ra iní' be xiixa. ¹⁴Para beeda ca ngue ra nuu be ne na ca':

—Maistru, nanna du riní' lu ni dxandí' ne qué rulabi lu ni iní' binni purti qué ru-uya lu xi naca binni, sínuque jneza rusi-idi lu neza sti Dios. Ñee jneza quixe cabe impuestu lu ná rey César la? o co'. Zaguixe nu la? o qué zaguixe nu.

¹⁵Peru maca nanna be cuyubi si ca gusaba ca laabe. Para rabi be laaca':

—Xiñee racala'dxi tu usaba tu naa ndaani trampa stitu. Latané ti moneda ca naa guuya'.

¹⁶Oraque bedané ca ni ra nuu be ne ora bi'ya be ni la? rabi be laaca':

—Tu cá lú ni.

Para na ca':

—César.

¹⁷Oraque rabi be laaca':

—Laudii César sti César, ne laudii Dios sti Dios. Bidxagayaa ca modo bicabi be laaca'.

Pa dxandí zabani gue'tu'

(Mt. 22.23-33; Lc. 20.27-40)

¹⁸Oraque beeda caadxi saduceu ra nuu Jesús. (Ca saduceu qué runi cre ca pa ribani gue'tu'.) Ne na ca rabi ca laabe:

¹⁹—Maistru, bicaa Moisés lu gui'chi': "Pa chu' ti hombre ichaganá' ne gueda gati qué ñapa xiiñi la? naquiñe ichaganá' bi'chi be xheela be, ne gapa xiiñi casi ñaca xiiñi be." ²⁰Guyuu gadxe bi'chi'. Bichaganá' lugola que ne guti, qué ñapa xiiñi'. ²¹Oraque bichaganá' rairopa que xheela ni guti que, ne laca guti ngue ne qué ñapa xiiñi'. Ne zaqueca biza-aca raguionna que. ²²Ne idubi gadxe cabe bichaganá' cabe gunaa que ne guti cabe, peru nin tobi cabe qué ñapa cabe xiiñi cabe. Ne óraque guti gunaa que. ²³Yanna, dxi ibani gue'tu ya', uná de laa-cabe xheela gunaa que, purti idubi gadxe cabe bichaganá' cabe laa.

²⁴Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Cuchee tu, ne cayuni tu zacá purti qué runibiá' tu Xqui'chi Dios ne qué runibiá' tu enda nandxo' stibe. ²⁵Purti dxi ibani binni sti tiru la? nin hombre nin gunaa qué zachaganá', sínuque zaca cabe casi ca ángel ni nuu ibá'. ²⁶Ne de enda ribani gue'tu la? ñee qué huayu-unda tu gui'chi ni bicaa Moisés, modo uní' né Dios laa de lu ti yaga caya'qui la? Na Dios rabi laabe: "Naa nga Dios sti Abraham ne sti Isaac ne sti Jacob." Ne dxi uní' Dios nga la? ma guti cabe para binni, peru para Dios nabani ru cabe. ²⁷Purti Dios cadi Dios sti cani ma guti laa, sínuque Dios sti cani nabani ne zacá rihuinni dxichi ca cuchee tu.

Mandamientu ni jma risaca

(Mt. 22.34-40)

²⁸Guyuu diaga tobi de ca maistru de ley modo byui' né be ca saduceu diidxa ne nanna jneza bicabi be. Para beeda ra nuu be ne gunaba diidxa laabe:

—Uná nga mandamientu ni jma risaca.

²⁹ Para rabi be laa:

—Ndi nga mandamientu ni jma risaca lade irá', ne sicarí nga gudxi Moisés ni ca binni Israel chiqué: “Binni Israel ca', laucáa diaga, Señor Dios si stinu nga tobi lucha Dios. ³⁰ Nga runi gunaxhii Dios stiu' de idubi ladxidó' lo' ne de idubi xhialma lu' ne de idubi xquenda biaani lu' ne de irá stipa stiu'.” Nga nga mandamientu ni jma risaca. ³¹ Ne rairopa ri zeda gaca casi laani: “Gunaxhii stobi cásica nadxii lu lii.” Gasti ru mandamientu jma risaca que iropa mandamientu ca.

³² Oraque na maistru de ley que rabi Jesús:

—Maistru, jneza uní' lu'. Ti Dios si nuu ne gasti ru stobi jma que laabe. ³³ Ne de enda ranaxhii Dios de idubi ladxidó' ne idubi xquenda biaani ne de idubi xhialma ne de irá stipa sti', ne ganaxhii stobi cásica nadxii laa la? nga nga ni jma risaca que irá mani ni ruuti cabe ne ruzaaqui cabe para Dios ne irá ofrenda ni rudii cabe laa.

³⁴ Ne ora bi'ya Jesús jneza bicabi be laa la? na rabi laabe:

—Ma nuu lu gaxha para udiu lugar guni mandar Dios ndaani ladxidó' lo'.

Ne dede dxi que de irá bidxibi ninaba diidxa ru Jesús xiixa.

Tu xiiñi Cristu

(Mt. 22.41-46; Lc. 20.41-44)

³⁵ Ra cusiidi Jesús ndaani yu'du ro' na:

—Ximodo na ca maistru de ley xiiñi David Cristu ya'. ³⁶ Purti dede David dxi bisiní' Espiritu Santu laa, na:

Na Dios rabi Señor stinne'

“Gurí cuee dede ora ma gudixhe dxie cani nanala'dxi lii xañee lu'.”

³⁷ Yanna ximodo zanda aca Cristu xiiñi David pa dede David rabi laa Señor sti ya'.

Ne nabé bicaa diaga irá binni que Jesús.

Bidxiiba Jesús donda ique ca maistru de ley

(Mt. 23.1-36; Lc. 11.37-54; 20.45-47)

³⁸ Lu ra cusiidi Jesús que na:

—Laguuya gá laatu ne ca maistru de ley purti riula'dxi ca acu ca lari de yanni ñee ca' ne chu' tu ugapa diuxi laaca lu calle. ³⁹ Ne ora che ca ndaani yu'du', ruyubi ca banca ni jma galán cui ca', ne zaqueca ra chitó ca', riula'dxi ca cui ca lugar ni nuu para ca binni risaca. ⁴⁰ Raxha ca lidxi cani ma guti xheela' ne óraque para cadi ulu' pa laaca bi'ni ca ni, riní' né ca Dios xadxí. Nabé naná zusaaba ná Dios laacabe.

Tobi ni dxandí bidii de idubi ladxidó'

(Lc. 21.1-4)

⁴¹ Ti tiru zuba Jesús ndaani yu'du ro', gaxha de ra nuu caja ra rusaba cabe vueltu. Cayuuya modo cusaba irá binni vueltu ndaani caja que ne pabiá' stale bidxichi cusaba ca ricu. ⁴² Ne óraque biuu ti gunaa pobre, ma guti xheela', ne bisaba chupa de gaayu huiini ndaani caja que. ⁴³ Oraque guridxi Jesús ca discípulu sti' ne na rabi laaca':

—Jma stale bidii viuda ri' que irá ni caguu bidxichi ndaani caja ca. ⁴⁴ Purti ca xcaadxi ca la? cudii ni riaana lu stica'. Peru laabe, bidii be de irá ni napa be para tidi né be dxi.

Na Jesús zaxá yu'du ro'

(Mt. 24.1-2; Lc. 21.5-6)

13 Ora ziree Jesús ndaani yu'du ro' na tobi de ca discípulu sti rabi laa:

—Maistru, biiya pabiá' ca guie ca ne pabiá' ca yoo ca.

² Peru na Jesús rabi laabe:

—Ruuyu ca yoo ro' ca la? nin ti guie qué ziaana luguia' sti guie rari'. Irá ni zaxá.

Xi gaca ante iluxe guidxilayú

(Mt. 24.3-28; Lc. 21.7-24; 17.22-24)

³Ne uyé cabe lu dani Olivo ni nuu ladu nudxii lú yu'du ro' que. Raqué zuba be bidxiña Pedru, Jacobo, Juan ne Andrés ra nuu be, laasi ca' ne laabe, na ca rabi ca laabe:

⁴—Racala'dxi du ga'bu laadu padxi aca irá nga ni bizeete lu que, o xi seña udiiu laadu para ganna du ma chi aca irá cani.

⁵Para rabi be laaca':

—Laguuya gá cadí chu' tu usiguui laatu. ⁶Purti zeeda stale ni usiguui, zaná ca laaca nga Cristu. Ne zabee chu ca stale binni.

⁷Ora guna diaga tu uzeete cabe cayaca guerra o nabé naxoo nuu guerra la? cadí idxibi tu, purti napa ni xidé aca ni zacá peru cadí ma chi iluxe di ni ngue. ⁸Purti zucaa lú ti guidxi sti guidxi ne ti gobiernu sti gobiernu, ne zaca xu stale lugar ne zaca gubiña ne bulla, ne ora aca irá nga la? deru cuzulú yuuba que nga.

⁹Peru lagapa laatu, purti ziné cabe laatu ra nuu ca justicia stícabe ni nuu ndaani yu'du', ne zaguiñe cabe laatu raqué. Ne pur naa napa tu xidé uzuhuaa tu nezalú gobernador ne rey ne zacá zanda güi né tu laaca stiidxa'. ¹⁰Purti napa xidé ireeche stiidxa Dios irá guidxi ante initilú guidxilayú. ¹¹Ne ora chiné cabe laatu ra nuu justicia la? cadí chu' tu xizaa ne cadí indaa ique né tu xi iní' tu, purti cadí laadi tu nga chi iní' tu sínuque Espíritu Santu. Lainí' ni gabi Espíritu Santu laatu óraque.

¹²Ziuu tu guluí' laca bi'chi para gati', ne ziuu tu guluí' xiiñi para gati', ne ziuu tu ucaa lú bixhoze ne jña ne zudii laa-cabe para gati cabe. ¹³Irá binni zaca nanala'dxi laatu ti xpinne laatu; peru tu

qué ixhacala'dxi dede dxi iluxe irá ni la? zalá.

¹⁴Chiqué bicaa profeta Daniel de dxa ni runi yuudxu ne ni runitilú que. Ora gu'ya tu chu' ngue ra cadí nexhe chu' la? óraque naquiiñe iree cani nuu Judea, uxooñe ca', quiba ca lu dani. (Tu guunda ndi la? guiene.) ¹⁵Pa nuu tuuxa dxi'ba ique yoo dxi aca ni que la? cadí guiete chu' ndaani yoo chi caa xiixa, ¹⁶ne pa nuu tuuxa raña la? cadí ibigueta yoo para chi topa xhaba. ¹⁷Pobre de ca gunaa ni naca xiiñi ne ni napa ba'du cayadxi ca dxi que. ¹⁸Lainaba lu Dios, cadí gaca ni ca dxi nananda ti qué gapa tu xidé uxooñe tu lu nanda. ¹⁹Purti nabé naná zaca ni ca dxi que. Qué huayu dxi aca ni naná bia' qué, dede dxi bizá' Dios guidxilayú, ne ma qué ziuu ru dxi aca ni sti tiru. ²⁰Pa qué nucueza Dios lu ni la? iruti nilá, peru zucueza be lú ni pur ca xpinni be, cani gulí be.

²¹Pa chu' tu gabi laatu ca dxi que: "Laguuya', rari' nuu Cristu" o "Rarica nuu be" la? cadí guni cre tu laaca'. ²²Purti zeeda stale tu na Cristu laa peru cadí dxandí', ne stale tu na profeta laa, peru cadí dxandí'. Ne zuni ca seña ne milagru para quite ca binni ne pa ñanda si dede ne cani ma ulí Dios. ²³Peru laatu, lagataná purti maca gudxe ni laatu.

Modo ibigueta Hombre Biseenda Dios

(Mt. 24.29-35, 42-44; Lc. 21.25-36)

²⁴Peru tidi si ca dxi de enda naná que la? zacahui lú gubidxa ne qué zuzaa ni beeu. ²⁵Ne ziaba ca luceru de ibá', ne zaniibi dxacha irá ni nuu ibá'. ²⁶Oraque zuuya cabe Hombre Biseenda Dios zeeda lade za ne stale poder ne enda nandxó'. ²⁷Ne zuseenda ca ángel sti para utopa ca xpinni ni nuu idubi naca guidxilayú, cástica cani nuu gaxha zaqueca cani nuu zitu.

²⁸Laucaa diaga ejemplu sti du'ga ri': ora ihuinni rama ri'ni', ne ma cabee ni

bandaga la? ma nanna cabe ma zeeda tiempu nandá'. ²⁹Zacaca nga ora gu'ya tu aca irá ni gudxe laatu ca la? ganna tu ma zeda dxiña dxi que, ma nuu ni gaxha. ³⁰Gabe ca' laatu, zaca irá nga ante gati ca binni nuu yanna ri'. ³¹Ziuu dxi inilitú ibá' ne guidxilayú peru stiidxa qué ziaana sin gaca'.

³²Peru padxí ne pora la? iruti ganna, nin ca ángel ni nuu ibá', dede nin naa qué ganna', sínuque Bixhoze sia' nga nanna.

³³Nga runi lachuu listu ne lagataná. Lainí né Dios purti qué ganna tu padxí ganda ora guenda'. ³⁴Zeda aca ni casi ti hombre ni che viaje zitu. Ante iree be de ralidxi be la? rusaana be xhiña be lu ná ca jmozo be, rabi be cada tobi xi guni, ne rabi be ni rapa raqué gataná, cadí guedandá be laa nisiaasi'. ³⁵Nga ca laatu, lagataná purti qué ganna tu pora guenda', pa casi guiaazi gubidxa o galaa gueela o telayú o siadó'. ³⁶Cadí mala guedandaya laatu nisiaasi tu. ³⁷Ni cayabe laatu ri la? cayabe irá binni: chu' listu.

Udixhe cabe inaaze cabe Jesús

(Mt. 26.1-5; Lc. 22.1-2; Jn. 11.45-53)

14 Ma xhupa si gubidxa cayaadxa para ganda laní pascua, ne saa ra ro cabe pan sin levadura. Ne ma cuyubi si ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley quixhe ca trampa Jesús para inaaze ca laabe ne guuti ca laabe. ²Peru na ca pa ganda cadí gaca ni ndaani pe saa que, ti cadí cui zisi binni.

Bichá ti gunaa nisa rindá' naxhi ique Jesús

(Mt. 26.6-13; Jn. 12.1-8)

³Nuu Jesús Betania ralidxi Simón ni gupa lepra que. Ne laga zuba be ruaa mexa', beeda ti gunaa bedané ti frascu dxa de aceite rindá' naxhi ni nabé risaca. Ne gundaa frascu que bichá aceite que

ique be. ⁴Ne bidxiichi caadxi de cani nuu raqué ne uní' saa ca', na ca':

—Xiñee biniti si aceite rindá' naxhi ri'.

⁵Purti ñanda nidoo ni chonna gayuaa denariu para ñaazi lú ca pobre.

Para gudinde né cabe gunaa que.

⁶Peru na Jesús rabi laacabe:

—Zaa nuu be. Xiñee cuchiiña tu laabe.

Jneza ni bi'ni be ri para naa. ⁷Ca pobre la? qué ziuu dxi guiaadxa ca lade tu, ne ora tiica gapa tu gana zanda acané tu laaca', peru naa la? zadxiña dxi ma qué ziuua nia laatu. ⁸Ne laabe ma bi'ni be biá' gunda. Neca ca'ru ganda ora igaache', ma bichá be aceite rindá' naxhi ri lade'. ⁹Gabe ca' laatu, ratiica güi cabe stiidxa Dios ndaani idubi naca guidxilayú ri', zuzeete cabe ni bi'ni be, ti cadí guiaanda be.

Ra yeutoo Judas Jesús

(Mt. 26.14-16; Lc. 22.3-6)

¹⁰Oraque uyé Judas Iscariote, tobi de lade doce discípulu stibe que, ra nuu ca xaíque sti ca sacerdote, yeutoo Jesús.

¹¹Ne ora bina diaga cabe xi na Judas la? bieche cabe ne bidii stiidxa cabe laa icaa bidxichi. Ne dede dxi que, ma cuyubi si Judas ximodo ganda ulu' laacabe Jesús.

Ra gudó xhi né Jesús ca discípulu sti'

(Mt. 26.17-29; Lc. 22.7-23;

Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

¹²Ne primé ca dxi bizulú saa ra ro cabe pan sin levadura, dxi ruuti cabe dendxu para pascua que, na ca discípulu rabi laabe:

—Paaa racala'dxu chi guni chaahui du para go xhi lu pascua ri'.

¹³Para na be rabi be chupa de ca discípulu que:

—Laché ndaani guidxi. Raqué zadxaaga tu tobi hombre ziné ti rii nisa, ne lachinanda laa. ¹⁴Laguiuu ra guiuu be, lagabi pxixuaana yoo que: “Na Maistru uná nga cuarto ra go xhi né ca discípulu

pascua ri'." ¹⁵ Ne zuluí' be laatu ti cuarto xilaga ni nuu luguiá' ne maca nuu ni listu. Raqué laguni chaahui para laanu.

¹⁶ Para biree ca discípulu que ze', ne yendá ca ndaani guidxi, ne casi gudxi Jesús laaca que, zaqué biree ni. Bidxela ca ni, ne gudixhe chaahui ca endaró xhi para pascua que.

¹⁷ Ne huaxhinni que la? bedané be ca discípulu stibe. ¹⁸ Gurí cabe ruua mexa' ne bizulú cayó cabe. Para rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, tobi de laatu ni cayó né naa rarí', zutoo naa.

¹⁹ Oraque ucaná ladxidó' cabe ne cada tobi na rabi laabe:

—Ñee naa la?

Ne stobi na:

—O naa.

²⁰ Para rabi be laaca':

—Laabe nga tobi de lade cani cugadxé né naa pan ndaani bladú ri'. ²¹ Naa nga Hombre Biseenda Dios, ne napa xidé gate' casi cá lu Xqui'chi Dios de naa. Peru gapa gá si ni utoo naa que laa. Jma galán ñaca para laa pa qué ñale.

²² Ne ra cayó cabe que, gucuua Jesús ti pan, guluu ndaaya ni, para gundaa ni ne bidii ni laacabe. Ne na rabi laacabe:

—Laicaa. Ndi nga cuerpu stinne'.

²³ Oraque ucuaa be ti copa, ne bidii be diuxquixe Dios, para bitiidi be ni lu ná cabe ne irá cabe güe' cabe ruua copa que.

²⁴ Ne laca gudxi be laaca':

—Ndi nga rini stinne ni chi ixii pur stale binni, ne ra ixii ni zaguixhe Bixhoze ti modo cubi chu' né binni laa tobi si. ²⁵ Ne gabe ca' laatu, ma qué zee rua' nisa uvas dede ora ganda dxi guee ni sti tiru ra runi mandar Dios.

²⁶ Biluxe biinda si cabe ti cantu, para biree cabe ze cabe lu dani Olivo.

Na Jesús zaní Pedru qué runibiá' laa

(Mt. 26.30-35; Lc.

22.31-34; Jn. 13.36-38)

²⁷ Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Pur irá ni chi gaca yanna gueela la? zusaana tu naa. Purti sicarí cá lu Xqui'chi Dios: “Zunena'ya pastor sti ca dendxu' ne zareche ndase ca'.” ²⁸ Peru dxi guiasa de lade gue'tu la? ziaa Galilea ne raqué cueza laatu.

²⁹ Oraque na Pedru:

—Neca irá cabe usaana cabe lii peru naa qué zusaana dia' lii.

³⁰ Para na Jesús rabi laabe:

—Gabe ca' lii, yanna gueela ca, ante gu'nda gallu chupa tiru la? chonna tiru zaná' qué runibió'u' naa.

³¹ Peru qué ñaana dxi be na be:

—Neca napa xidé gate nia lii peru qué ziuu dxi inié qué runeibia'ya lii.

Ngue ca na irá cabe.

Getsemaní

(Mt. 26.36-46; Lc. 22.39-46)

³² Yendá Jesús ne ca discípulu sti' ti lugar lá Getsemaní. Para rabi be ca discípulu que:

—Lacuí rarí', laga chi inié nia Dios.

³³ Para ucuaa be Pedru ne Jacobo ne Juan, bixele né be laaca ti ladu, ne bizulú uyuu be triste ne ucaná ladxidó' be.

³⁴ Para rabi be laaca':

—Nabé cayacaná ladxiduá' ne enda naná para guuti. Laguiaana rarí' ne lagataná.

³⁵ Ne bixele be zitu huiini de laaca ne bizuxibi be layú, gunaba be lu Dios pa ganda cadi tidi be enda naná ni chi tidi be que. ³⁶ Ne ra caní' né be Dios que na be:

—Bixhoze', para lii gastí ni nagana, bilá naa de enda naná ri', peru cadi aca ni rabe', sínuque ni na lu' nga gaca'.

³⁷ Oraque uyé be ra nuu ca discípulu. Yendá be laaca nisiasa ca', para rabi be Pedru:

—Simón, nisiasa lu la? Ñee qué ñanda ñataná lu neca ti hora la? ³⁸ Lagataná ne lainí' né Dios ti cadi uquiinde binidxaba laatu. Neca ndaani ladxidó' to racala'dxi

tu guni tu jneza, peru cuerpu stitu, nagueenda riguudxi.

³⁹ Bigueta yení né be Dios sti tiru, ne laca ngue ca uní be. ⁴⁰ Ne bigueta be ra nuu ca discípulu ne laca bedandá be laaca nisiaasi ca', purti nabé nuu baaanda lú ca'. Ne qué idxela ca xi gabi ca laabe. ⁴¹ Bigueta be raguionna tiru de yení né be Dios ne rabi be laaca':

—Yanna huaxa lagasi ne laiziilla'dxi, ma bia'cati, purti naa nga Hombre Biseenda Dios ne ma bidxiña hora utoo cabe naa lu ca binni malu. ⁴² Laguiasa, chuu nu. Ma zeda dxiña ni chi uluí naa.

Ra bigaa Jesús

(Mt. 26.47-56; Lc. 22.47-53; Jn. 18.2-11)

⁴³ Caní ru be ora bedandá Judas, tobi de lade doce discípulu stibe que, bedané stale binni ni biseenda ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley ne ca xaíque sti guidxi, naaze ca espada ne palu.

⁴⁴ Ne maca bidii Judas ti seña laacabe, na rabi laacabe:

—Ni gahua ti bixidu lucuá la? ngue nga laabe. Lainaaze laabe ne lachiné laabe.

⁴⁵ Ne casi yendá Judas ra nuu be bidxiña laabe ne rabi laabe:

—Mastru.

Ne gudó ti bixidu lucuá be. ⁴⁶ Oraque uluu ná cabe laabe para chiné cabe laabe.

⁴⁷ Peru óraque guxha tobi de cani nuu né laabe raqué espada, ne bigá ti chu diaga ti jmozo sacerdote gola. ⁴⁸ Oraque rabi be ca xcaadxi que:

—Ñee gubaana zeda naaze tu la? Né pe tu espada ne palu. ⁴⁹ Irá ca dxi uyuaa lade tu ndaani yu'du ro', qué ñuni tu pur ninaaze tu naa. Peru cayaca ni sicarí ti iree ni modo cá lu Xqui'chi Dios.

⁵⁰ Ne óraque bixooñe irá discípulu que, bisaana ca laabe stubi be.

Sti hombre huiini bixooñe'

⁵¹ Peru yenanda ti hombre huiini laabe, renda ti lari gueela si, ne gunaaee ca binni que laa. ⁵² Peru óraque bixooñe xie ladi, bisaana lari que.

Ra zuhuaa Jesús nezalú justicia

(Mt. 26.57-68; Lc. 22.54-55, 63-71; Jn. 18.12-14, 19-24)

⁵³ Yené cabe Jesús ra nuu sacerdote gola ne bidxiña irá ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi ne ca mastru de ley raqué. ⁵⁴ Ne yenanda Pedru laabe zitu zitu dede lu patiu sti sacerdote gola ne gurí ra nuu ca gendarme cadxaa cue'gui.

⁵⁵ Ne cuyubi ca xaíque sti ca sacerdote ne irá ni naca justicia sti ca judfu tuuxa iní paraa pe bichee Jesús ti gapa ca xi pur gati be. Peru qué nidxela ca'. ⁵⁶ Nuu stale ni cabee falsu luguiá be, peru adxé adxé ni na ca'. ⁵⁷ Oraque biasa xcaadxi na:

⁵⁸ —Laadu bina diaga du uní be zuxhá be yu'du ro' ni bicuí binni, ne lu chonna gubidxa zucuí be stobi peru ma cadí binni ucuí ni.

⁵⁹ Peru nin ne zaqué qué ñanda ñuu cabe tobi si de ni caní cabe que.

⁶⁰ Oraque bizuhuaa sacerdote gola lade cabe ne na rabi Jesús:

—Qué gapu xiixa infu' la? Xi ra'bu de ni cugaani cabe luguiá lu ri ya'.

⁶¹ Peru qué niní Jesús gastí. Bigueta na sacerdote gola que rabi laabe:

—Ñee lii nga Cristu Xiiñi Dios la?

⁶² Para rabi be laa:

—Naa pue. Ne zuuya tu Hombre Biseenda Dios zuba cue' Dios ni nandxó', ne zuuya tu laa zeda yete de xaibá lade za.

⁶³ Oraque gucheza sacerdote gola que xhaba ne na:

—Xi jma ru caquiĩne ganna nu, ⁶⁴ purti ma bina diaga nu ni de ruaa pe be. Yanna ya', xi na tu.

Para na irá cabe napa be xidé gati be.

⁶⁵ Ne bizulú caadxi de laaca bichá xhinni ca ladi be. Biseegu ca lú be ne gudiĩne ca laabe ne na ca iní' be tu bi'ni ni, ne laca udapa ca gendarme que laabe.

Ra uní' Pedru qué runibiá' Jesús

(Mt. 26.69-75; Lc. 22.56-62;
Jn. 18.15-18, 25-29)

⁶⁶ Nu Pedru ndaani patiu que ora beeda ti criada sti sacerdote gola, ⁶⁷ ne ora bi'ya zuba be cue' gui que cadxaa be la? biiya dxí laabe ne rabi laabe:

—Lii laca uzá neu Jesús de Nazaret.

⁶⁸ Peru qué niná niní' pa xpinni be laa, sínuque na rabi badu dxaapa que:

—Nin qué rune bia'ya laabe ne qué ganna xii nga nou'.

Ne biree yeuzuhuaa ra puerta'. Oraque biinda gallu. ⁶⁹ Bigueta biiya dxí criada que laabe sti tiru ne na rabi cani nuu raqué:

—Hombre ri', laca tobi de laacabe laa.

⁷⁰ Peru laca bini negar Pedru sti tiru. Ne qué nindaa de ngue na cani zuba raqué rabi laabe:

—Dxandí laca de laacabe lii purti binni Galilea lii ne riníu' modo riní' cabe.

⁷¹ Oraque bizulú Pedru bini jurar ne na:

—Gunidé Dios naa pa cusiguiee'. Qué rune bia'ya dia' hombre ni na tu ca.

⁷² Ne óraque biinda gallu rairopa tiru ne bietenala'dxi be ca diidxa ni gudxi Jesús laabe que: ante gu'nda gallu chupa tiru, zaní' be chonna tiru qué runibiá' be laa. Ne ora bedasilú nga laabe la? biina be.

Udi'di Jesús lu ná Pilatu

(Mt. 27.1-2, 11-14; Lc.
23.1-5; Jn. 18.28-38)

15 Ora birá gueela bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi ne ca mastru de ley ne irá ni naca justicia sti ca judíu, ne gupa ca ti junta. Ne biluxe si junta que, ucuua ca Jesús bindiibi ca ne yesaana ca laabe ra nuu Pilatu. ² Para na Pilatu rabi laabe:

—Ñee lii nga rey sti ca judíu la?

Para rabi be laa:

—Lii caníu' ni.

³ Ne óraque guluu ca xaíque sti ca sacerdote xqueja be de irá modo. ⁴ Bigueta unaba diidxa Pilatu laabe sti tiru, na rabi laabe:

—Ñee qué zaníu' gastí de irá ni cu-gaani cabe luguíá lu ri la?

⁵ Peru nin ti diidxa qué niní' be ne nabé bidxagayaa Pilatu.

Gu'ta gati Jesús

(Mt. 27.15-31; Lc. 23.13-25;
Jn. 18.38-19.16)

⁶ Cada iza saa que rundaa Pilatu ti presu para ca binni que, tutiica inaba ca'. ⁷ Ne yeguyoo ti hombre ca dxi que lá Barrabás, laa ne ca xpinni, purti bicaa lú ca gobiernu ne biiti ca stale binni. ⁸ Oraque beeda ca binni que ra nuu Pilatu ne gudxi ca laabe guni be casi runi be irá iza. ⁹ Para na Pilatu rabi laacabe:

—Ñee racala'dxi tu undaa Rey sti ca judíu ri para laatu la?

¹⁰ Uní' Pilatu zaqué purti nanna bedané ca xaíque sti ca sacerdote Jesús ra nuu purti si cadxiichi ca xiĩnee rinanda binni laabe. ¹¹ Peru maca bisiene ca ca binni que inaba ilaa Barrabás. ¹² Oraque na Pilatu rabi laacabe:

—Xi racala'dxi tu gune nia ni na tu Rey sti ca judíu ri ya'.

¹³ Para bicaa cabe ridxi:

—¡Icá be lu cruz!

¹⁴ Oraqe na Pilatu:

—Xiñee, xi huayuni be.

Peru bigueta bicaa cabe ridxi sti tiru:

—¡Icá be lu cruz!

¹⁵ Peru Pilatu racala'dxi guiaana bien ne ca binni que; ngue runi bindaa Barrabás, para bini mandar idiñe Jesús ne bidii laabe icá be lu cruz.

¹⁶ Oraqe gucuaa ca soldadu que Jesús, yené ca laabe lu patiu sti palaciu ne bidxiña idubi naca batallón laabe.

¹⁷ Bigacu ca laabe ti lari moradu ne bizá' ca ti la'pa de guichi guluu ca ique be.

¹⁸ Ne bizulú bicaa ca ridxi:

—¡Viva Rey sti ca judíu!

¹⁹ Ne bigaze ca ti gueere ique be ne bichá xhinni ca ladi be ne bizuxibi ca xañee be. ²⁰ Biluxe bini burla si ca laabe zaqué la? gulee ca lari moradu que ladi be ne bigacu ca laabe xhaba be. Para biree ca ziné ca laabe icá be lu cruz.

Ucuá Jesús lu cruz

(Mt. 27.32-44; Lc.

23.26-43; Jn. 19.17-27)

²¹ Neza ze cabe que bidxaaga cabe ti hombre de Cirene lá Simón, bixhoze Alejandru ne Rufo, zeeda de guixhi', ne biguá' cabe laa cruz sti Jesús.

²² Ne yené cabe Jesús ti lugar lá Gólgota. Ne diidxa Gólgota la? riní' "Lugar sti Calavera".

²³ Ne bidii cabe laabe vinu nucha ti nisa lá mirra peru qué ñe' be ni.

²⁴ Oraqe bicaa cabe laabe lu cruz ne gucuaa ca soldadu que xhaba be ne uluu cabe xhaba be lu rifa ne cada tobi ucuua ni gulee.

²⁵ Siadó' bia' las nueve bicaa cabe laabe lu cruz. ²⁶ Ne bicaa cabe caadxi diidxa xa ique be ni riní' xiñee cayuu xqueja be ne ndi nga ni na ni: "Rey sti ca judíu." ²⁷ Laca bicaa cabe chupa gubaana cue' be, tobi ladu derechu ne stobi ladu biga'. ²⁸ Ne zaqué biree ni casi

cá lu Xqui'chi Dios ra na: "Bitiidi cabe laabe de malu."

²⁹ Ne irá binni cadí'di ra nuu be cayuni burla ca laabe ne cuniibi ique ca lú be ne na ca':

—Cadi lii nga nou' zuxhá lu yu'du ro' ne lu chonna gubidxa zandisa lu laa sti tiru la? ³⁰ Yanna bilá laca lii ne biete de lu cruz ca.

³¹ Ne zaqueca bini burla ca xaíque sti ca sacerdote ne maistru de ley laabe, na ca':

—Stobi bilá be peru qué ganda ulá be laca laabe. ³² Pa idu'ya nu guiete Cristu Rey sti Israel de lu cruz ca la? óraqe huaxa zuni cre nu laa.

Ne dede cani cá né laabe lu cruz que bini burla ca laabe.

Ra guti Jesús

(Mt. 27.45-56; Lc.

23.44-49; Jn. 19.28-30)

³³ Ne bia' galaa dxi, mala bicahui ibá' ne zaqué biaana ni dede gunda huadxi bia' las tres. ³⁴ Ne bia' las tres que bicaa Jesús ridxi:

—¡Eloi, Eloi, lama sabactani! Didxazá la? niní' be: Dios stinne', Dios stinne', xiñee ma bisaanu naa.

³⁵ Bina diaga caadxi de cani nuu raqué cucaa be ridxi para na ca':

—Laucaa diaga, cucaa ridxi be Elías.

³⁶ Ne beda uxooñe tobi gucuaa ti esponja bigadxé de vinagre ne gudixhe ni ique ti gueere', ne bidii ni gue be, ne na:

—Lacueza, idu'ya nu pa gueda ndete Elías laabe.

³⁷ Oraqe bicaa Jesús ti ridxi ne guti. ³⁸ Ne gureza cortina ni nuu ra yu'du ro' chupa ndaa de punta punta. ³⁹ Ne ora bi'ya capitán ni zuhuaa lú be que modo bicaa be ridxi ne modo guti be la? na:

—Dxandí Xiiñi Dios hombre ri'.

⁴⁰ Laca nuu caadxi gunaa raqué cayuya ca de zitu. Ne lade ca gunaa que nuu

María Magdalena ne Salomé ne María jñaa Jacobo huiini ne José. ⁴¹ Uzá nanda cabe Jesús ne ucané cabe laa dxi uzá Galilea. Cadi laasi cabe sínuque nuu ru stale ni yenanda Jesús Jerusalén.

Ra bigaachi Jesús

(Mt. 27.57-61; Lc. 23.50-56; Jn. 19.38-42)

⁴²⁻⁴³ Ma huadxi uyé José de Arimatea ra nuu Pilatu. Naca José tobi ni risaca lade ca justicia sti ca judíu, ne laca cabeza idxiña dxi guni mandar Dios. Viernes huadxi cayaca irá ndi', ma para uzulú dxi enda riziila'dxi'. Nga runi oraquca uyé José, yenaba cuerpu sti Jesús, ne qué nutuí lú yenaba ni.

⁴⁴ Bidxagayaa Pilatu pabiá' nagueenda guti Jesús, ne bisenda caa be capitán que ne unaba diidxa be laa pa dxandí ni. ⁴⁵ Oraque na capitán que dxandí ni, para bidii Pilatu lugar ucuaa José cuerpu sti Jesús. ⁴⁶ Oraque uzí' José ti lari gueela cha'hui', gundete be cuerpu que ne bichenda be lari gueela que. Ne óraque uluu be ni ndaani ti ba' ni gu-daañe cabe cue' guie ne biseegu be ti guie ruua ba' que. ⁴⁷ Ne biiya María Magdalena ne María jñaa José ra bicaachi cabe Jesús.

Ra bibani Jesús

(Mt. 28.1-10; Lc. 24.1-12; Jn. 20.1-10)

16 Udi'di si dxi enda riziila'dxi', para uzí' María Magdalena ne Salomé ne María jñaa Jacobo nisa rindá' naxhi para chi uchá ca ladi Jesús. ² Domingo siadó' ro' biree cabe ze cabe ra ba' que ne yendá cabe raqué ma gundani gubidxa. ³ Ne nuu cabe xizaa tu cuee guie ni ye'gu ruua ba' que.

⁴ Peru ora yendá cabe biiya cabe ma adxé ladu nexhe ni. ⁵ Ne ora biuu cabe ndaani ba' que biiya cabe zuba ti hombre huiini ladu derechu naba'qui ti lari quichi de yanni ñee, ne bidxibi

cabe. ⁶ Peru óraque na hombre que rabi laacabe:

—Cadi idxibi tu, nanna cuyubi tu Jesús de Nazaret ni ucuá lu cruz que, peru ma bibani be. Ma qué guinni be rarí'. Laidxiña gu'ya tu ra guta be, ⁷ ti che tu chi tidxi tu ca discípulu stibe ne Pedru ma che be Galilea ne raqué gu'ya ca laabe, casi gudxi be laaca'.

⁸ Ne biree uxooñe cabe de ra ba' que purti cayaca diti cabe tantu cadxibi cabe ne qué ñabi di cabe ni iruti purti cadxibi cabe.

Ra biiya María Magdalena Jesús

(Jn. 20.11-18)

⁹ Bibani Jesús de lade gue'tu domingo siadó' ro', dxi ruzulú semana, ne nirudó' María Magdalena biiya laabe. María nga dxa gunaa ni ulee be gadxe binidxaba luguiá que. ¹⁰ Ne yetidxi María ni cani uzá né Jesús tobi si. Nuu ca triste ne cayuuna ca'. ¹¹ Ne gudxi be laaca nabani Jesús ne ma biiya be laa, peru qué ñuni cre ca laabe.

Biiya chupa discípulu Jesús

(Lc. 24.13-35)

¹² Udi'di si ngue bidxiña Jesús ra nuu xhupa de laaca neza ze ca gui'xhi', peru qué nuluf' pa laabe ngue. ¹³ Para bigueta ca ngue yetidxi ca ca xcaadxi que, peru laca qué ñuni cre ca'.

Ra biseenda Jesús ca apóstol sti'

(Mt. 28.16-20; Lc. 24.36-49; Jn. 20.19-23)

¹⁴ Ultimu bidxiña Jesús ra nuu once discípulu sti', ra zuba irá ca ruua mexa' ne udiinde né be laaca xiñee qué ñuni cre ca cani biiya laabe ma nabani be, ne xiñee tan naguidxi ladxidó' ca'. ¹⁵ Ne óraque rabi be laaca':

—Yanna, laché idubi guidxilayú. Lachiguiú né irá binni stiidxa Dios. ¹⁶ Tu guni cre ne chu' nisa la? zalá. Peru

tu qué guni cre la? ziaana donda sti luguíá'. ¹⁷Ne zudíee ca seña ri cani guni cre: zabee cabe binídxaba ni riguite ique binni ne zaní' cabe idioma ni qué niziidi cabe. ¹⁸Zanaaze cabe beenda lu ná cabe, ne pa gue cabe xiixa ni napa venenu la? gastí qué zaca cabe, ne zaguixhe ná cabe luguíá binni huará ne zianda ca'. Naa nga quixhe irá nga lu ná cabe para guni cabe.

Biasa Jesús ze ibá'

(Lc. 24.50-53)

¹⁹Biluxe si gudxi Señor Jesús laa-cabe irá nga, biasa ze ibá' ne gurí cue' Dios. ²⁰Ne laacabe la? bíree cabe yeguíí cabe stíidxa Dios irá ladu. Ne laca Señor ucané laacabe bisihuinni dxandí ni cayuí' cabe que pur ca milagru ni bí'ni cabe. Amén.

STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN LUCAS

Xiñee ucuá gui'chi ri'

1 Stale tu huacaa irá ni uca lade du, irá ni bi'ni Jesús. ²Laadu qué nidu'ya du ni, peru cani byui' né ni laadu la? bi-ya ca dede dxi bizulú Jesús xhiña', ne ucané ca bireeche stiidxa be. ³Naa laca huanaba diidxa chaahue dede ra bizulú ni, ne zuluá galán ucaa ni lú lu, Teófilo xhamigua', ⁴ti guiene chaahui lu ni ma bisiidi cabe lii.

Ra uni' né ti ángel Zacarías

⁵Dxi naca Herodes rey de Judea nuu ti sacerdote lá Zacarías, nuu be lade grupu sti Abías. Elisabet lá xheela be, ne laa laca za de xfamilia sacerdote Aarón. ⁶Iropa cabe nacha'hui cabe nezalú Dios, ne ruzuuba pe cabe stiidxa'. ⁷Ma nagola cabe ne qué gapa cabe nin ti xiiñi cabe, purti qué ñanda ñapa Elisabet ba'du'.

⁸Ti dxi guca caber grupu sti Zacarías guni dxiña nezalú Dios. ⁹Costumbre sti ca sacerdote la? tu guiaba suerte luguíá ngue nga cu' gu'xhu ndaani yu'du ro'. Bia'si pe luguíá Zacarías biaba ni dxi que. ¹⁰Ne laga caguu be gu'xhu ndaani yu'du que, rí jma binni fuera, caní' né Dios. ¹¹Ndaani yu'du que nuu be, mala bizuhuaa ti ángel sti Dios ladu derechu sti altar ra riuu gu'xhu que. ¹²Nabé bidxibi be ora bi'ya be ángel que dede qué idxela be xi guni be.

¹³Peru na ángel que, rabi laabe:

—Zacarías, cadi idxibi lu', purti ma bigaanda stiidxa lu lu Dios. Yanna chi gapa Elisabet xheela lu ti xiiñi', ne cuee lá lu badu huiini que Juan. ¹⁴Zadxá tipa ladxidó' lo de enda nayeche', ne stale tu ziece ora gale be. ¹⁵Nabé nandxó' zaca be nezalú Dios, ne qué zagaa ruua be vinu ne nin ti clase nisa dxu'ni'. Dede

ante gale be maca dxá ladxidó' be de Espíritu Santu. ¹⁶Zudxigueta be stale judú ra nuu Señor Dios sti ca'. ¹⁷Zazá niru be lú Señor, ne laabe zeda aca be casi Elías purti zapa be Espíritu sti Dios casi gupa Elías ne laca zaca be nandxó' casi uca Elías. Zaguu né be binni xiiñi tobi si, ne zucuudxi be ladxidó' cani naguidxi ladxidó' para uzuuba ca diidxa'. Zacá nga quixhe chaahui be binni para dxi gueeda Señor.

¹⁸Oraque na Zacarías rabi ángel que:

—Ximodo ganna dxandí zaca ni caya'bu naa ri ya', purti ma nayooxhua' ne xheela laca ma nayooxo'.

¹⁹Para na ángel que:

—Naa nga Gabriel, rune xhiña Dios. Laa biseenda naa gueda tidxe lii ca diidxa sicarú ri'. ²⁰Yanna zieegu ruua lu', ne qué zanda iní' lu dede ora ma gule badu huiini que, purti qué ñuni cre lu ni gudxe lii ca. Peru zaca ni, ganda si xhi ni.

²¹Cadxagayaa ca binni rí fuera que xiñee nabé candaa Zacarías ndaani yu'du'. ²²Ora biree be bidxiña be ra nuu ca binni que, qué ñanda niní' né be laaca', sínuque puru seña bi'ni be lú ca' purti ma biaana be mudu. Oraque bidii ca cuenta bilu' Dios laabe xiixa ndaani yu'du que.

²³Bizaa si dxi nexhe guni be dxiña ndaani yu'du', biree be zibí' be. ²⁴Qué nindaa de ngue uca xiiñi Elisabet ne bi-aana ndaani yoo gaayu beeu, ne na:

²⁵—Bi'ni Dios ndi naa ti ma cadi iní' binni naa.

Bidxiña ti ángel ra nuu María

²⁶Lu xhoopa beeu de naca xiiñi Elisabet biseenda Dios ángel Gabriel ndaani ti guidxi lá Nazaret de Galilea, ²⁷ra nuu ti badu dxaapa lá María ni ma yenaba ti hombre lá José laa para ichaganá'. Za José de lade xfamilia David. ²⁸Ora biuu

ángel que ra nuu be bigapa diuxi laabe ne na:

—Ma ulí Dios lii, María. Dichosa lii lade irá xixé gunaa.

²⁹Nabé bidxagayaa be ni gudxi ángel que laabe, ne candaa ique né be xiñee bigapa diuxi laabe zaqué. ³⁰Para na ángel que:

—Cadi idxíbi lu, María. Ma uluu Dios ndaaya lii. ³¹Chi aca xiiñi lu' ne zapu ti badu huiini'. Cuae lá lu laabe Jesús. ³²Zaca be nandxó' ne zabí cabe laabe Xiiñi Dios ni nuu ibá'. Ne zucuí Dios laabe de rey ra gurí bixhoze gola be David. ³³Zaca be rey sti irá caní za de Israel, ne qué ziuu dxi guiasa be. Qué ziuu dxi guiaana dxí be de guni mandar be.

³⁴Para na María rabi ángel que:

—Ximodo zanda gaca ndi ya', purti binni dxaapa naa.

³⁵Oraque na ángel que rabi laabe:

—Zeeda Espíritu Santu luguíá lu' ne zutaagu enda nandxó' sti Dios lii. Nga runi zaree chu badu huiini ca para Dios, ne zabi cabe laa Xiiñi Dios. ³⁶Laca ma naca xiiñi Elisabet lisaa lu', neca ma nagola. Na nda cabe qué zanda gapa be ba'du', peru ma ze be xhoopa beu de naca xiiñi be. ³⁷Purti para Dios gasti ni nagana.

³⁸Oraque na María:

—Rarí nuua para gune ni na Dios. Zaa gaca casi nou' ca.

Nga si bina diaga ángel que, biree ze'.

Ra yeganna María Elisabet

³⁹Ca dxi queca nagueenda biree María uyé ti guidxi huiini de Judea, nuu lade dani. ⁴⁰Ora yendá be raldixi Zacarías biuu be, bigapa diuxi be Elisabet. ⁴¹Casi bina diaga Elisabet stiuxi be biniibi dx-acha badu huiini que ndaani', ne bidxá ladxidó' Elisabet de Espíritu Santu. ⁴²Ne bicaa ridxi:

—Dichosa lii lade irá xixé gunaa ne dichoso badu huiini naca xiiñi lu ca.

⁴³Paraa biree razón gueda ganna jñaa Señor stinne naa. ⁴⁴Purti casi bina dia'ga stiuxi lu' biniibi badu huiini ri ndaane de enda nayeche'. ⁴⁵Dichosa lii ti bini cre lu', purti zaca ni gudxi Dios lii.

⁴⁶Oraque na María:

De idubi xhialma ruisasaca Dios.

⁴⁷Ne rieche né ladxiduá' Dios ni beda ulá naa.

⁴⁸Nuaa para gune xhiiña be, ne qué risaca dia', peru bilabi be naa.

Dede yanadxí irá xixé binni ibani ndaani guidxilayú zabi naa dichosa.

⁴⁹Purti cadi ni guiete chupa chonna gubidxa si

ndi ni bi'ni be luguia'ya'.

Nandxó' Dios, ne iruti ru casi laa.

⁵⁰Qué ziuu dxi guiaana dxí be de ilasela'dxi be caní ridxibi laabe.

⁵¹Biiya pabiá' nandxó' ni bi'ni be:

Bicheche ndase be caní rudxiiba laca laa.

⁵²Undisa be caní ma naca tuuxa de ra zuba,

ne bidxiiba be caní qué rudxiiba laca laa.

⁵³Bichá tipa be ná caní candaana.

Bidxigueta be caní napa bidxichi nisi ná'.

⁵⁴Ucané be caní za de Israel, ca xpinni be,

ne bilasela'dxi be laaca',

⁵⁵casi bidii stiidxa be ca bixhoze gola canu, Abraham ne ca xiiñi',

ne irá xixé ni za de laa.

⁵⁶Zacá nga bisisaca María Dios, ne biaana né Elisabet bia' chonna beu. Oraque ru bigueta raldixi.

Ra gule Juan Bautista

⁵⁷Bizaa si xpeeu Elisabet beda gapa ti ba'du'. ⁵⁸Ora gunna ca xpecinu be ne ca lisaa be modo bilasela'dxi Dios laabe la? yeizaca ca laabe, ne bieche né ca laabe.

⁵⁹Lu xhono gubidxa guluu cabe seña sti Dios badu huiini que, ne ucala'dxi cabe nibee lá cabe laa Zacarías, lá bixhoze.

⁶⁰Peru na jñaa be co', iree lá be Juan.

⁶¹ Para rabi cabe laa:

—Xiñee, purti iruti lá Juan lade ca lisaa lu'.

⁶² Oraque bi'ni cabe seña bixhoze be tu racala'dxi cuee lá laabe. ⁶³ Para unaba bixhoze be ti tabla ne bicaa: “Iree lá be Juan.” Bidxagayaa ca binni que. ⁶⁴ Ne casi pe biluxe bicaa Zacarías nga, ma gunda uní' sti tiru ne bizulú bidii diuxquixe Dios. ⁶⁵ Nabé bidxibi ca xpecinu cabe ora bi'ya ca ni uca que. Ne yendá didxa que irá ca guidxi nuu lade dani de Judea. ⁶⁶ Ne irá ni gunna ni, undaa ique né ni, na:

—Tu nda gueda aca badu huini ri ya'.

Purti rihuinni dxichi nuu né Dios laabe.

Ni udixhe Zacarías

⁶⁷ Oraque bidxá ladxidó' Zacarías bixhoze be de Espíritu Santu ne uní' ni gudxi Dios laa, ⁶⁸ na:

Diuxquixe Señor, Dios sti ca binni Israel saca beda ulá ca xpinni.

⁶⁹ De lade cani za de David ni bi'ni xhiña be,

ulee be tobi ni nandxó' para ulá laanu.

⁷⁰ Ma xadxí bidii stiidxa be guseenda be laa.

Uní' be ni de ruaa ca profeta stibe ni uyuu chiqué.

⁷¹ Na be zulá be laanu de lu ná cani nanala'dxi laanu ne cani cuxhii laanu.

⁷² Ne zía be ca bixhoze gola nu, ne zietenala'dxi be ni gudxi be laaca zuni be.

⁷³ Nga nga ni gudxi be bixhoze gola nu Abraham zuni be.

⁷⁴ Ne laca gudxi be laa zulá be laanu lu ná cani nanala'dxi laanu ti ganda guni nu ni na be sin idxibi nu laaca',

⁷⁵ ne ti ganda ibani nu nayá, ne guiaana nu para laasi be bia' tiica dxi ibani nu.

⁷⁶ Ne lii la? xiiñe huiine', zaree lá lu profeta sti Dios ni nandxó', purti zazá niru lu lu Señor, ne zuni chaahui lu neza tidi'.

⁷⁷ Zusiidi lu binni Israel ximodo ilá ca' ne modo aca perdonar irá ni huachee ca'.

⁷⁸ Purti nabé nadxii Dios laanu, riá laanu.

Nga runi zuseenda Xiiñi casi ñaca nindani gubidxa para laanu,

⁷⁹ para uzaani irá ni canazá lu guelacahui

ne ni nuu lu ná enda guti,

ne para udxii lú nu neza ra gata dxí ladxidó' no.

Nga nga ni bisiní' Espíritu Santu Zacarías.

⁸⁰ Ze dxi jma ziniisi ba'du que ne jma zihuini napa Espíritu sti Dios. Ndaani gui'xhi uleza be dede bidxiña dxi guni be xhiña be lade ca binni Israel.

Ra gule Jesús

(Mt. 1.18-25)

2 Ca dxi que uní' rey Augusto César idopa lá irá xixé binni de irá guidxi ra runi mandar. ² Nga nga primé tiru bitopa cabe lá binni dxi cayuni mandar Cirenio ndaani guidxi Siria. ³ Irá binni napa xidé che xquidxi para icá lá. ⁴ Ngue runi biree José de ndaani guidxi Nazaret de Galilea uyé Belén ti guidxi de Judea ra gule David. Ne uyé be raqué purti za be de xfamilia David. ⁵ Yené be María Belén para icá lá cabe raqué. Ca'ru iluxe xquenda xheela cabe peru ma uyuu stiidxa cabe, ne ma naca xiiñi María. ⁶ Raqué nuu cabe beda ganda dxi gapa María ba'du'. ⁷ Gupa be primé xiiñi be ne bichenda be laa lari, gudixhe be laa ndaani ti cajón ra ro mani guixi, purti qué nidxela cabe ra ñaana cabe ndaani yoo.

Bidxiña caadxi ángel ra nuu ca pastor

⁸Gaxha de guidxi Belén nuu caadxi pastor cayapa ca dendxu huaxhinni. ⁹Mala biiya cabe ti ángel sti Dios, ne bizaani biaani sti Dios laacabe. Bidxibi cabe dede uca diti cabe. ¹⁰Peru na ángel que rabi laacabe:

—Cadi idxibi tu. Nia caadxi diidxa cubi gabe laatu, ni gusieche de irá xixé binni guidxilayú. ¹¹Yanadxí gule tobi ni ulá laatu ndaani xquidxi David, ne laabe nga Cristu Señor. ¹²Ne ora idxela tu ti badu huiini renda lari nexhe ndaani ti cajón ra ro mani guixi la? ngue nga laabe.

¹³Ne mala bihuinni jma ángel ra nuu ángel que, cayuunda ca', cusisaca ca Dios, na ca':

¹⁴Diuxquixe Dios ni nuu ibá', ne ndaani guidxilayú gata dxí ladxidó' cani guni ni na be.

¹⁵Biree si ca ángel que ra nuu ca pastor que, bigueta ca ibá'. Oraque na ca pastor que:

—Chuu Belén, chu du'ya ni guca raqué, ni bisenda tidxi Dios laanu ri'.

¹⁶Biree guxooñe cabe, ziguuya cabe ni guca que. Ne bidxela cabe José ne María ne badu huiini que nexhe ndaani ti cajón ra ro mani guixi. ¹⁷Ne ora bi'ya cabe badu huiini que, byuf' né cabe laaca irá ni gudxi ángel que laacabe de badu huiini que. ¹⁸Bidxagayaa irá ni bina diaga ni uní' cabe que. ¹⁹Peru María cayapa irá ni ndaani ladxidó' ne candaa ique né ni. ²⁰Bigueta ca pastor que, cusisaca ca Dios ne cudii ca diuxquixe laa, pur irá ni bina diaga ca ne ni bi'ya ca', purti uca ni casi pe gudxi ángel que ni laaca'.

Ra napa Jesús xhono gubidxa

²¹Dxi bisaa badu huiini que xhono gubidxa guluu cabe seña sti Dios laa, ne ulee lá cabe laa Jesús, lá ni gudxi ángel que María ante gaca xiñi'.

²²Gupa si María dxi casi cá lu ley ni bidii Dios Moisés guni ca gunaa ni gapa ba'du la? yené ca badu huiini que Jerusalén, yeuchiña ca laabe nezalú Dios. ²³Bi'ni cabe zaqué purti cá lu ley sti Dios: “Irá hombre lugola iree chu para Dios.” ²⁴Ne yené cabe ofrenda casi cá lu ley que, chupa gugu huiini o chupa paloma.

²⁵Chiqué uyuu ti hombre ndaani guidxi Jerusalén, lá Simeón. Nacha'hui be ne nabé rusisaca be Dios. Dxá ladxidó' be de Espíritu Santu, ne cabeza be gu'ya be gueeda ni gueda ulá ca binni Israel. ²⁶Purti ma gudxi Espíritu Santu laabe qué zati be dede qué gu'ya be gueeda Cristu ni chi useenda Dios. ²⁷Ne dxi que bilu' Espíritu Santu laabe che be ndaani yu'du ro'. Bia'si pe raqué nuu be ora bedané cabe Jesús. Zeda guni cabe casi cá lu ley guni né cabe ba'du'. ²⁸Ucuua be badu huiini que undisa be lu ná be ne bidii be diuxquixe Dios, ²⁹na be: Señor, huayune xhiña lu', ne yanna ma nexhe dxí ladxiduá', purti ma uca ni bidii stiidxa lu naa. Ma zanda chi neu naa yanna.

³⁰⁻³¹Ma biiya dxi'che pia' ni gudixhe lu gueda ulá irá binni.

³²Laabe chi udxiiiba be ca binni Israel, ca xpinni lu', ne chi aca be biaani para cani cadi za de Israel.

³³Bidxagayaa José ne María irá ni uní' Simeón de badu huiini que. ³⁴Oraque uluu Simeón ndaaya laacabe ne na rabi María jñaa Jesús:

—Pur ni zeda guni badu huiini ri' ziaba stale binni Israel, ne zaqueca pur laabe ziasa stale de laaca'. Zeda ulu' be binni xii nga racala'dxi Dios peru stale tu qué zaná ulabi laabe. ³⁵Ne zacá zahuinni xi nuu ndaani ladxidó' cada tobi. Peru para lii la? María, zeda gaca irá nga casi ñaca nudxiga cabe ti gudxú xhialma lu'.

³⁶⁻³⁷ Laca nuu ti gunaa raqué lá Ana, xiiñi Fanuel de xfamilia Aser. Rui' né be binni ni gabi Dios laabe. Nahuiini ru be bichaganá be, peru lu gadxe iza de bichaganá be guti xheela be. Yanna ma nagola be, ma napa be ochenta y cuatro año. Qué riree be ndaani yu'du ro'. Rusisaca be Dios ridxí ne huaxhinni, ne stale tiru riaana be sin go be para iní' né be Dios. ³⁸ Oraque pe bidxiña be ra nuu badu huiini que, ne bidii be diuxquixe Dios, ne dede óraque bizulú cayabi be binni badu huiini que nga ni cabeza ca gueda ulá Jerusalén.

Bigueta cabe Nazaret

³⁹ Bi'ni si cabe irá ni cá lu ley sti Dios guni cabe, bigueta cabe Nazaret de Galilea, xquidxi cabe. ⁴⁰ Ze dxi jma ziniisi badu huiini que, jma ziyapa stipa, jma ziyuu xpiaani ne nabé uluu Dios ndaaya laa.

Nuu Jesús ndaani yu'du ro'

⁴¹ Irá iza rie José ne María Jerusalén rigapa pascua, saa ro' sti ca judíu. ⁴² Dxi ma bisaa Jesús doce año yené cabe laa, yegapa cabe saa Jerusalén, casi runi cabe irá iza. ⁴³ Biluxe si saa que bigueta José ne María, peru qué ñanna ca pa bi-aana Jesús Jerusalén. ⁴⁴ Zácaxa ca zeeda be lade irá binni que. Uzá ca idubi ti dxi, ne óraque ru biyubi ca laabe lade ca lisaa ca', ne lade cani runibiá' ca', ⁴⁵ peru qué nidxela ca laabe. Para bigueta ca Jerusalén, yeyubi ca laabe.

⁴⁶ Lu chona gubidxa beda idxela ca laabe ndaani yu'du ro'. Zuba be galahui de cani rusiidi ley sti Dios, cucaa di-aga be laaca' ne canaba diidxa be laaca'. ⁴⁷ Nabé bidxagayaa cani cayuna diaga pabiá' riene be ne modo ricabi be. ⁴⁸ Ora bidxela cabe laabe, bidxagayaa cabe, ne na jñaá be rabi laabe:

—Xiiñe', xiñee ndi canayu'nu laadu sicari'. Naa ne bixho'zo lugu canazá du canayubi du lii.

⁴⁹ Oraque rabi be laaca':

—Xiñee ndi canayubi tu naa. Ñee qué ganna tu pa naquiiñe gune xhiña Bixhoze la?

⁵⁰ Peru qué ñene ca xi cayabi be laaca'.

⁵¹ Bigueta né be laaca Nazaret ne bizuba be stiidxa ca'. Peru María cayapa irá ni ndaani ladxidó'. ⁵² Ze dxi jma ziyuu xpiaani be ne ziniisi be ne cayeche né Dios laabe ne zaqueca cayeche né binni laabe.

Ra canayui' Juan Bautista stiidxa Dios

(Mt. 3.1-12; Mr. 1.1-8; Jn. 1.19-28)

3 Lu quince año de cayuni mandar Tiberiu irá guidxi sti ca romanu, naca Poncio Pilatu gobernador de Judea, naca Herodes gobernador de Galilea, ne Felipe, bi'chi', naca gobernador de Iturea ne de Traconite, ne Lisantias naca gobernador de Abilinia, ² Anás ne Caifás naca sacerdote gola. Ca dxi que pe' nuu Juan, xiiñi Zacarías ndaani gui'xhi'. Ne raqué uní' né Dios laabe. ³ Oraque uzá be irá ca guidxi ni nuu uriá guiigu Jordán. Canayabi be binni naquiiñe inaba ca perdón Dios ti aca perdonar ni huachee ca' ne chu' nisa ca'. ⁴ Guca ni casi bicaa profeta Isafás chiqué, ra na:

Zuna diaga cabe cucaa tuuxa ridxi ndaani gui'xhi', cayabi binni:

“Lausía neza tidi Señor,
lauxhele ladxidó' to casi ñaca cuxhele tu ti neza para laabe.

⁵ Zadxii irá barranca, ziete irá dani,
zaca chaahui neza pandu,
ne zaca chaahui neza rangú.

⁶ Ne irá binni zuuya modo ulá Dios laaca'.”

Irá nga bicaa Isafás.

⁷ Ora bi'ya Juan cadxiña ca binni que para chu' nisa ca', na:

—Binni nexhená ca', zeeda tu ra nuua para chu' nisa tu, purti ruzulú tu zacá zalá tu de xiana sti Dios. ⁸Yanna lasá jneza ti ihuinni ma unaba tu perdón Dios de idubi ladxidó' to ne cadi ma iree né tu, na tu: “Xiiñi Abraham laadu.” Gabe ca' laatu pa qué guni tu jneza casi bi'ni be la? dede lade guie ri zanda indisa Dios xiiñi be. ⁹Ora qué ricá cuananaxhi lu ti yaga, rugá cabe laa ne ruzaaqui cabe laa. Zacaca nga ma zeda dxiña dxi sti irá binni ni qué runi jneza. Laca maca zilá ca lu bele.

¹⁰Oraque na ca binni que rabi laabe:

—Pa zacá ni la? xi zanda guni du ya'.

¹¹Para rabi be laaca':

—Tu napa chupa gamixa la? gudii tobi ni qué gapa ni gacu', ne ni napa ni go la? ucheeche ná ni lade cani cayaadxa ni laa.

¹²Laca beeda caadxi ni ruquixe impuestu ra nuu be para chu' nisa ca' ne na ca rabi ca laabe:

—Maistru, laadu ya', xi guni du.

¹³Para rabi be laaca':

—Cadi uquixe tu jma que bia' cá lu ley.

¹⁴—Laga laadu ya', xi guni du, na caadxi gendarme.

Para rabi be laaca':

—Cadi cu' tu doo iruti para gaxha tu laa xiixa, nin udxiiiba tu donda ique ca neca qué ñuni ca gastí'. Laguiaana conforme ne ni riaxa si tu.

¹⁵Nuu ca binni que guiuba ganna ca pa laabe nga Cristu. ¹⁶Peru rabi be irá ca':

—Naa caguua ni'sa sia' laatu, peru nanda stobi naa jma nandxó' que naa. Laa zudii Espiritu Santu cani guni cre, ne zulaa cani qué runi cre lu bele. Nin para cuee xquela guidi be ñee be qué risaca'. ¹⁷Zeda guni be casi runi tobi ni riguibi semiá, zutopa be ca semiá para uchá be ndaani sacu, ne zundaa be ca guixi que lu gui, peru gui ni qué ziuu dxi gyui'.

¹⁸Zacá ne stale ru modo bilidxe be ca binni que, ne byuí' né be laaca ca

diidxa cubi ni sicarú para laaca'. ¹⁹Ne udiinde né be Herodes purti nabeza né Herodías xheela Felipe bi'chi', ne cadi pur nga si sínuque ne pur irá enda qué iquiiñe ni huayuni. ²⁰Lugar de nucaa diaga Herodes laabe, laga jma rusi bichee, biseguyoo laabe.

Ra uyuu nisa Jesús

(Mt. 3.13-17; Mr. 1.9-11)

²¹Laga caguu nisa ru Juan binni, ye chuu nisa Jesús ra nuu. Ne ra caní' né Jesús Dios, bixele ibá'. ²²Biete Espiritu Santu luguia', bihuinni casi ti paloma, ne ucuá ti ridxi de ibá':

—Lii nga Xiiñe ni nadxiee' ne ni rusieche naa.

Tu dé za Jesucristu

(Mt. 1.1-17)

²³Bia' treinta año napa Jesús dxi bizulú bi'ni xhiña'. Na binni xiiñi José laabe. José xiiñi Elí, ²⁴Elí xiiñi Matat, Matat xiiñi Leví, Leví xiiñi Melqui, Melqui xiiñi Jana, Jana xiiñi José, ²⁵José xiiñi Matatías, Matatías xiiñi Amós, Amós xiiñi Nahum, Nahum xiiñi Esli, Esli xiiñi Nagai, ²⁶Nagai xiiñi Maat, Maat xiiñi Matatías, Matatías xiiñi Semei, Semei xiiñi José, José xiiñi Judá, ²⁷Judá xiiñi Joana, Joana xiiñi Resa, Resa xiiñi Zorobabel, Zorobabel xiiñi Salatiel, Salatiel xiiñi Neri, ²⁸Neri xiiñi Melqui, Melqui xiiñi Adi, Adi xiiñi Cosam, Cosam xiiñi Elmodam, Elmodam xiiñi Er, ²⁹Er xiiñi Josué, Josué xiiñi Eliezer, Eliezer xiiñi Jorim, Jorim xiiñi Matat, ³⁰Matat xiiñi Leví, Leví xiiñi Simeón, Simeón xiiñi Judá, Judá xiiñi José, José xiiñi Jonán, Jonán xiiñi Eliaquim, ³¹Eliaquim xiiñi Melea, Melea xiiñi Mainán, Mainán xiiñi Matata, Matata xiiñi Natán, ³²Natán xiiñi David, David xiiñi Isaí, Isaí xiiñi Obed, Obed xiiñi Booz, Booz xiiñi Salmón, Salmón xiiñi Naasón, ³³Naasón xiiñi Aminadab,

Aminadab xiiñi Aram, Aram xiiñi Esrom, Esrom xiiñi Fares, Fares xiiñi Judá, ³⁴Judá xiiñi Jacob, Jacob xiiñi Isaac, Isaac xiiñi Abraham, Abraham xiiñi Taré, Taré xiiñi Nacor, ³⁵Nacor xiiñi Serug, Serug xiiñi Ragau, Ragau xiiñi Peleg, Peleg xiiñi Heber, Heber xiiñi Sala, ³⁶Sala xiiñi Cainán, Cainán xiiñi Arfaxad, Arfaxad xiiñi Sem, Sem xiiñi Noé, Noé xiiñi Lamec, ³⁷Lamec xiiñi Matusalén, Matusalén xiiñi Enoc, Enoc xiiñi Jared, Jared xiiñi Mahalaleel, Mahalaleel xiiñi Cainán, ³⁸Cainán xiiñi Enós, Enós xiiñi Set, Set xiiñi Adán, Adán xiiñi Dios.

Ucala'dxi binidxaba nusaba Jesús

(Mt. 4.1-11; Mr. 1.12-13)

4 Ora bigueta Jesús de ra guiigu Jordán dxá ladxidó' de Espíritu Santu, ne yené Espíritu que laabe ndaani gui'xhi'. ²Biaana be raqué cuarenta dia ne ira ca dxi que ucala'dxi binidxaba nuquiinde laabe. Qué ño be idubi naca cuarenta dia que, ne ora bi'ya binidxaba ma candaana dxita be, ³na rabi laabe:

—Pa dxandí Xiiñi Dios lii la? gudxi guie ri gaca pan.

⁴Oraque rabi be laa:

—Cá lu Xqui'chi Dios: “Cadi pan si nga ibani né binni, sínucque ne stiidxa Dios.”

⁵Oraque yené binidxaba laabe lu ti dani soo, ne tobi biluf' si laabe idubi naca guidxilayú, ⁶ne na rabi laabe:

—Zudiee lii irá ca guidxi sicarú ca, purti stinne cani, ne zanda udiee cani tutiica acaladxé'. ⁷Yanna stiu' cani pa uzuxibi lu xañee' usisaca lu naa.

⁸Peru óraque rabi be laa:

—Bixelexe de naa, binidxaba', purti cá lu Xqui'chi Dios: “Dios si nga naquiine usisaca cabe, ne guni cabe ni na.”

⁹Bigueta ucuaa binidxaba laabe, yené laabe Jerusalén, bidxiiba laabe ique yu'du ro' ne na rabi laabe:

—Pa dxandí Xiiñi Dios lii la? uyuu bí de racá. ¹⁰Purti cá lu Xqui'chi Dios, zuseenda ca ángel sti' gapa lii, ¹¹cu' ná xi'que lu' ti cadi gacaná lu lu guie.

¹²Para rabi be laa:

—Laca cá lu Xqui'chi Dios: “Cadi inaba cabe xiixa Dios para quite si cabe laa.”

¹³Biiya si binidxaba ma qué idxela ximodo usaba laabe, bisaana laabe caadxi.

Ra bizulú xhiña Jesús

(Mt. 4.12-17; Mr. 1.14-15)

¹⁴Uca si irá nga bigueta be neza Galilea ne stale enda nandxó' purti dxá ladxidó' be de Espíritu Santu. Irá xixé guidxi neza que ma cayuf' cabe stiidxa be. ¹⁵Ne bisiidi be ndaani ca yu'du sti ca judú ne irá ca bisisaca ca laabe.

Ra nuu Jesús Nazaret

(Mt. 13.53-58; Mr. 6.1-6)

¹⁶Ne zaqué canazá be dede yendá be Nazaret guidxi ra biniisi be. Raqué nuu be beda ganda dxi enda riziila'dxi', para biuu be ndaani yu'du casi runi be irá dxi enda riziila'dxi', ne bizuhuaa be para gu'nda be Xqui'chi Dios. ¹⁷Bidii cabe laabe gui'chi ni bicaa profeta Isaías ne bixhele be ni biyubi be ra cá ca diidxa ri':

¹⁸Nuu né Espíritu sti Dios naa, purti ma ulí naa güe nia ca pobre diidxa ni usieche laaca'.

Biseenda be naa gueda ndee yuuba ladxidó' binni,

ne gabe cani nundiibi pecadu laa ximodo zanda iree ca de laani,

ne usinaya cani nacheepa lú,

ne ula'ya cani cuxhii cabe laa,

¹⁹ne gabe binni ma bidxiña dxi gudixhe Dios para ilá ca'.

Irá nga cá ra biinda be que.

²⁰Biluxe si biinda be ni, bizeechu be ni, bidii be ni ni runi dxiiña ndaani yu'du que ne gurí be. Peru biiya si be cayuuya dxí irá ni nuu ndaani yu'du que laabe la?

²¹ bizulú be byui' né be laaca diidxa', rabi be laaca':

—Yanadxí pe cayaca ni cá lu Xqui'chi Dios ni bina diaga tu nagasi ca.

²² Nabé biaba be ca binni que ne bidxagayaa ca pabiá' galán riní' be ne na ca': —Ñee cadí ndi nga dxa xiiñi José que la?

²³ Para rabi be laaca':

—Nuu ti dichu na: "Doctor, bisianda laca lii." Yanna seguru nga ca cayabi tu naa, gune irá ni bine Capernaum ndaani xquidxe'. ²⁴ Peru gabe ca' laatu, qué rulabi cabe ti profeta ndaani xquidxi.

²⁵ Casi uca chiqué dxi nabani profeta Elías, chonna iza aronda qué ñaba nisa guie ne uca ti gubiña ca guidxi que. Stale viuda uyuu lade ca judíu, ²⁶ ne qué nuseenda Dios Elías ra nuu nin tobi de laacabe, sínuque ra nuu ti viuda ndaani guidxi Sarepta de Sidón.

²⁷ Ne zaqueca dxi nabani profeta Eliseo, stale judíu gupa lepra, peru nin tobi qué ñanda sínuque Naamán, binni Siria.

²⁸ Ora bina diaga cani nuu ndaani yu'du que xi na be, gudó dí laaca', ²⁹ ne biasa ca', ulee ca laabe de ndaani guidxi que, yené ca laabe punta dani ra dxi'ba guidxi que para nibee yaande ca laabe.

³⁰ Peru udi'di be galahui de laaca', ze be.

Sti ti hombre riguite binidxaba ique

(Mr. 1.21-28)

³¹ Uyé be sti guidxi de Galilea, lá Capernaum. Ne bisiidi be ca binni que dxi enda riziila'dxi'. ³² Nabé bidxagayaa ca binni que modo rusiidi be, purti riní' be casi tobi ni zanda guni mandar.

³³ Ndaani yu'du que nuu ti hombre riguite binidxaba ique, ne bicaa ridxi:

³⁴ —Biree de laadu. Xi napa neu laadu, Jesús de Nazaret. Ñee zeda unitilú lu laadu la? Runebia'ya lii. Lii nga hombre cha'hui sti Dios.

³⁵ Oraque udinde né be binidxaba que, na be rabi be laa:

—Bigani, ne biree de hombre ca.

Oraque bigaze binidxaba que hombre que layú, ne biree ze', sin ñuniná hombre que. ³⁶ Nabé bidxagayaa irá binni que, ne na ca':

—Ximodo ndi caní' hombre ri'. Ne stale enda nandxó' runi mandar be ca binidxaba' ne rree ca'.

³⁷ Ne nisi stiidxa be cayuí' irá binni de ca guidxi neza que.

Ra bianda suegra Pedru

(Mt. 8.14-15; Mr. 1.29-31)

³⁸ Biree be de ra yu'du que, uyé be ralidxi Simón. Nexhe né suegra Simón xhindxá' ne unaba cabe Jesús usianda laabe. ³⁹ Para bidxiña Jesús ra nuu be, ne udinde né xhindxá' que, biree. Oraqueca biasa be ne bidii be ni gudó ca'.

Bisianda Jesús stale binni huará

(Mt. 8.16-17; Mr. 1.32-34)

⁴⁰ Bia' ziyaazi gubidxa yené cabe stale binni huará de irá clase enda huará ra nuu Jesús, para gudixhe ná Jesús luguiá ca' ne bianda ca'. ⁴¹ Ne laca stale binni ulee be binidxaba de laa, ne laga caree ca binidxaba que cucaa ca ridxi:

—Lii nga Xiiñi Dios.

Peru udinde né be laaca', qué nudii be lugar niní' ca', purti nanna ca laabe nga Cristu ni ulí Dios.

Ra uzá Jesús Galilea

(Mr. 1.35-39)

⁴² Ma zeda yaba biaani biree be de ndaani guidxi que, uyé be ti lugar ra iruti guinni. Peru stale binni canayubi laabe ne yendá ca ra nuu be. Ucala'dxi ca nucueza ca laabe para cadí ñe be. ⁴³ Peru rabi be laaca':

—Napa xidé chaa xcaadxi guidxi. Chi güe nia binni modo runi mandar Dios, purti para nga bendá'.

⁴⁴Ne zacá uzá be Galilea, yeusiidi be irá ra yu'du'.

Bigaa stale benda

(Mt. 4.18-22; Mr. 1.16-20)

5 Ti tiru nuu Jesús uriá ti nisa ro' rabi cabe Genesaret, bidxiña stale binni ra nuu be dede calaa saa ca'. Irá ca racaladxi ca guna diaga ca stiidxa Dios. ² Bi-iyá be zuhuaa chupa canuá uriá nisa que, iruti nuu ndaani purti biree ca guuze que caguiibi ca starraya ca'. ³ Para biuu be ndaani tobi de laani bia'si pe ndaani canuá sti Simón. Ne gudxi be laa utuuba huini ni de ruua nisa, ne guri be ndaani canuá que. Dede raqué bisiidi be ca binni que. ⁴ Biluxe bisiidi si be ca binni que, rabi be Simón:

—Yené canuá stiu' ra zia', ne lausaba starraya tu para inaaze tu benda.

⁵Oraque na Simón:

—Maistru, idubi gueela bini du dxiña ne gastí qué nina'ze du, peru yáquexa lii caya'bu laadu guni du ni la? chi usaba du starraya du.

⁶Ora bisaba cabe starraya cabe bidxá tipa ni de benda dede careza ni. ⁷Para guridxi cabe xcaadxi xcompañeru cabe ni nuu ndaani sti canuá, gueda acané ca laacabe. Oraque beeda ca ngue ne bichá tipa cabe iropa canuá que de bilá ñaazi caní. ⁸Ora bi'ya Simón Pedru ni, bizuxibi xañee Jesús ne na:

—Bixelexe de naa, Señor, purti naca tobi hombre nabé rucheex.

⁹Uní' be zacá purti cadxagayaa be de cayaca diti be pur irá benda que, ne cadi laasi be, sinuque ne ca xcaadxi ni nuu né laabe raqué. ¹⁰Lade cabe zeeda Jacobo ne Juan, ca xiiñi Zebedeu, tobi si runi né ca Simón dxiña'. Peru na Jesús rabi Simón:

—Cadi idxibi lu'. Dede yanadxí cásica rinaaze lu benda, zacaca zeda neu stale binni ra nuua'.

¹¹Ulee si cabe ca canuá que lu yuxi, bisaana cabe irá ni raqué, zinanda cabe Jesús.

Ra bianda tobi napa lepra

(Mt. 8.1-4; Mr. 1.40-45)

¹²Ra canazá Jesús ndaani tobi de ca guidxi que, bidxiña ti hombre huará napa lepra laabe, bizuxibi xañee be dede gudixhe ique layú ne na rabi laabe:

—Señor, pa na lu la? zanda usianda lu naa.

¹³Oraque udixhe ná be luguiá' ne rabi be laa:

—Zusianda lii, ne mápeca bianda lu'.

Nisi pe binitilú lepra que óraque. ¹⁴Ne rabi be laa:

—Qué chi tidxi lu ni iruti'. Xi si ni rabe lii la? uyé ra yu'du ti gu'ya sacerdote lii ne bidii ofrenda ni na Moisés udii cani guianda para ganna binni ma bianda lu'.

¹⁵Peru ze dxi jma rusi zireeche stiidxa Jesús, ne reeda stale binni, reeda ucaa diaga ca laabe, ne para usianda be laaca'.

¹⁶Peru gatigá rixelexe be de laaca' rie be ndaani gui'xhi' riní' né be Dios.

Bianda ti hombre nayati galaa

(Mt. 9.1-8; Mr. 2.1-12)

¹⁷Ti dxi ra cusiidi Jesús zuba caadxi fariseu ne caadxi maistru de ley ni beeda de idubi Galilea ne de Judea ne de Jerusalén. Ne cahuinni enda nandxó' sti Dios luguiá' be ra cusianda be binni.

¹⁸Raqué nuu be bedané cabe ti hombre nexhe lu luuna', ma guti galaa, ne ucala'dxi cabe niguu cabe laa ndaani yoo ra nuu be que, ¹⁹peru qué nidxela cabe paraa ñuu cabe purti dxá binni raqué. Para udxi'ba cabe ique yoo, ulee cabe caadxi teja, ne undete cabe laabe, idubi ne luuna que. Gudixhe cabe laabe galahui ca binni que, ra lú Jesús. ²⁰Ora bi'ya Jesús pabiá' napa cabe fe laa, na rabi ni huará que:

—Ma bine perdonar ca xpecadu lu, xiiñe'.

²¹ Dede óraque bizulú ca fariseu ne maistru de ley candaa ique né ca':

—Tu hombre ri cayuni laa Dios pue. Dios si nga zanda guni perdonar binni, ne iruti ru'.

²² Peru nanna dxichi Jesús xi cani' ique cabe, para na rabi laacabe:

—Xiñee cani' ique tu zacá. ²³ Xii nga jma qué igana, gabe hombre ri ma uca perdonar la? o gabe laabe: “Biasa, uzá.”

²⁴ Naa nga Hombre Biseenda Dios ne para ganna tu zanda gune perdonar xpecadu binni ndaani guidxilayú ri la? laguuya ni chi gune ri'.

Ne óraque rabi be ni huará que:

—Biasa, bitopa jluuna lu', ma zanda chibi' lu'.

²⁵ Oraqueca biasa hombre que nezalú irá cabe bitopa jluuna', zibi'. Ne idubi neza ziidii diuxquixe Dios. ²⁶ De irá cabe bidxagayaa cabe ne bisisaca cabe Dios. Dede cayaca diti cabe, na cabe:

—Enda ridxagayaa nga ni bidu'ya nu yanadxí ri'.

Ra uní' né Jesús Leví

(Mt. 9.9-13; Mr. 2.13-17)

²⁷ Uca si irá nga biree Jesús, ze'. Ra zidi'di be biiya be zuba Leví ra ruquixe impuestu. Para rabi be laa:

—Dananda naa.

²⁸ Oraqueca biasa, bisaana irá ngue, zinanda laabe.

²⁹ Ne bidii Leví ti endaró laabe. Uyé stale ni ruquixe impuestu ne stale binni guri né laacabe ruua mexa que. ³⁰ Oraque bizulú ca fariseu ne ca jmaistru ca' caní' ca Jesús ne ca discípulu sti', na ca rabi ca ca discípulu que:

—Xiñee ro né tu ca malu ni ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley.

³¹ Para na Jesús rabi laaca':

—Cadi caquiiñe cani nazaaca doctor, sínuque cani huará. ³² Cadi zeda yube

cani nacha'hui sínuque cani cuchee, para inaba ca perdón Dios ne uchaa ca xpia' ca'.

Ejemplu sti novio

(Mt. 9.14-17; Mr. 2.18-22)

³³ Oraque na ca rabi ca laabe:

—Xiñee ca discípulu sti Juan ne sti ca fariseu stale tiru riaana ca sin go ca' ne nabé rini' né ca Dios, peru ca stiu' la? qué lica ruchuugu ca lu endaró.

³⁴ Para rabi be laaca':

—Lácaxa ñaana cani nuu ra enda xheela sin ño laga nuu novio lade ca'.

³⁵ Peru zadxiña dxi guiaaxha cabe novio. Oraque huaxa ziaana cabe sin go cabe.

³⁶ Ne laca gudixhe be ti ejemplu para laaca, na:

—Lácaxa ñuu tu nicheza tindaa vestidu cubi, nucaa lu ti vestidu yooxho'. Purti pa ñuni cabe ni, nunitilú cabe vestidu cubi ne laca qué nidxaaga ni ucheza cabe que vestidu yooxho'.

³⁷ Ne zaqueca iruti rigaa vinu cubi ndaani guidi yooxho', purti pa ñuni cabe ni la? nicheza ni guidi que. Cásica ninitilú vinu que, zaqueca ninitilú guidi que. ³⁸ Nga runi naquiiñe idaa vinu cubi ndaani guidi cubi ti iropa ni guiaana ni bia'si. ³⁹ Ne zaqueca cani ma biao gue vinu yooxho', qué zaná gue vinu cubi, purti zaná jma galán vinu yooxho'.

Undadi ca discípulu zee dxi enda riziila'dxi'

(Mt. 12.1-8; Mr. 2.23-28)

6 Ti dxi enda riziila'dxi zidi'di Jesús ne ca discípulu sti ndaani ti ñaa, ne bizulú ca discípulu undadi ca zee gudó ca'. ² Oraque na caadxi fariseu:

—Xiñee cayuni tu ni cadi jneza guni binni dxi enda riziila'dxi'.

³ Para na Jesús rabi laaca':

—Ñee qué huayuunda tu xi bi'ni David, laa ne cani canazá né, dxi can-daana ca la? ⁴ Biuu be ndaani yu'du

sti Dios, ucuaa be ca pan ni ma uyuu ndaaya'. Gudó be, ne bidii be cani canazá né be que, gudó ca', neca na ley ca sacerdote si zanda go cani, peru laa-cabe gudó cabe ni. ⁵Naa nga Hombre Biseenda Dios, ne naa zanda gabe binni xii nga jneza guni dxi enda riziila'dxi'.

Tobi hombre nabidxi ti chu ná'

(Mt. 12.9-14; Mr. 3.1-6)

⁶Bigueta sti dxi enda riziila'dxi biuu Jesús ndaani yu'du' ne bizulú cusiidi'. Nuu ti hombre raqué nabidxi ti chu ná ladu derechu. ⁷Nuu ca mastru de ley ne ca fariseu raqué para si undaachi ca pa zusianda be binni huará dxi enda rizi-ila'dxi' ti gapa ca xi pur cu' ca xqueja be. ⁸Peru laabe nanna be xi cá ique ca', para rabi be dxa hombre nabidxi ti chu ná que:

—Biasa, bizuhuaa galahui ca.

Oraqueca biasa hombre que, bizuhuaa. ⁹Oraque rabi be xcaadxi que:

—Chi naba diidxa laatu xiixa. Xii nga nexhe aca dxi enda riziila'dxi', acané nu binni la? o guniná nu laa; ulá nu xpida binni la? o guutu nu laa.

¹⁰Oraque biiya dxi be irá cani ri laabe ne rabi be dxa hombre que:

—Bisigaa nou'.

Ne bisigaa ná hombre que ne bianda.

¹¹Peru nabé bidxiichi ca binni que ne cani' stiidxa ca xi zanda guni ca laabe.

Ra zeeda lá irá apóstol

(Mt. 10.1-4; Mr. 3.13-19)

¹²Ca dxi que biree Jesús uyé lu ti dani, yení' né Dios. Ne idubi gueela que gutaná be uni' né be Dios. ¹³Birá si gueela guridxi be cani canananda laabe ne guli be doce de laaca' ne ulee lá be laaca apóstol. ¹⁴Lade cabe zeeda Simón ni na be iree lá Pedru, ne Andrés bi'chi', ne Jacobo ne Juan, ne Felipe, ne Bartolomé, ¹⁵ne Mateu ne Tomás, ne Ja-

cobo xiiñi Alfeu, ne Simón ni guyuu lade ca cananista chiqué, ¹⁶ne Judas bi'chi Jacobo, ne Judas Iscariote, dxa ni bitoo laabe que.

Ra bisiidi Jesús stale binni

(Mt. 4.23-25)

¹⁷Ne óraque biete irá cabe de lu dani que dede ra bedandá cabe ra nampa. Ora bedandá cabe biiya cabe ri binni raqué ni beeda de idubi Judea ne de Jerusalén ne de ca guidxi nuu uriá nisadó', Tiro ne Sidón. Beda ucaa diaga ca laabe, ne para usianda be laaca'. ¹⁸Ne laca bisianda be cani riguite binidxaba ique. ¹⁹Irá binni racala'dxi cana laabe purti nuu enda nandxó' sti Dios luguiá be ne nanna ca neca cana si ca laabe zianda ca'.

Ni rusieche ne ni runiná

(Mt. 5.1-12)

²⁰Oraque biiya dxi be ca discípulu stibe ne na be:

—Dichoso de laatu, cani qué gapa gastí', purti stitu ni napa Dios ladxi ná'.

²¹Dichoso de laatu, cani candaana purti ziuu dxi idxá tu.

Dichoso de laatu, cani cayuuna yanna, purti ziuu dxi uxidxi tu.

²²Dichoso de laatu ora aca nanala'dxi cabe laatu, ne qué na cabe idxaaga cabe laatu, ne ulaa cabe diidxa laatu, ne qué lica racala'dxi cabe guna diaga cabe lá tu purti xpinni Hombre Biseenda Dios laatu.

²³Laguieche dxi que, dede idxá ladxidó' to de enda nayeche', purti nabé sicarú ni cabeza laatu íbá', purti zacaca bi'ni ca bixhoze gola cabe ca profeta ni uyuu chiqué.

²⁴Peru lagapa gá si laatu, cani napa bidxichi, purti enda nayeche stitu nga.

²⁵Lagapa gá si laatu, cani dxá dxá ca ndaani yanna, purti ziuu dxi indaana tu.

Lagapa gá si laatu, cani cuxidxi yanna, purti ziuu dxi gacaná ladxidó' to dede gu'na tu.

²⁶ Lagapa gá si laatu ora udxiiba binni laatu, purti zacaca bi'ni ca bixhoze gola cabe. Bidxiiba ca ni cadí dxandí profeta.

Enda ruquixe ni guni stobi laa

(Mt. 5.38-48; 7.12)

²⁷ Peru ndi nga ni racaladxé gabe laatu, cani cucaa diaga naa. Laganaxhii cani qué na chu' né laatu tobi si, ne lagacané cani nanala'dxi laatu. ²⁸ Lacuu ndaaya cani riguu dí laatu, lainí' né Dios pur cani riní' laatu. ²⁹ Pa chu' tu capa xa diaga tu la? laudii ca né sti ladu. Pa chu' tu gaxha laatu chamarra stitu, laudii ca laa ne xcamixa tu. ³⁰ Tutiica inaba laatu laudii, ne tu gaxha laatu stitu la? cadí inaba tu ni laa. ³¹ Laguni laacabe ni racala'dxi tu guni cabe laatu.

³² Pa ganaxhii tu cani nadxii si laatu la? ñee na tu ma xiixa nga cayuni tu la? Purti dede ca binni qué rulabi ley sti Dios runi zacá. ³³ Ne zaqueca pa gacané tu cani racané si laatu la? cadí caguu tu gastí lú ni, purti zacaca runi cani qué rulabi ley sti Dios. ³⁴ Ne pa utiiñe tu cani rutiñe si laatu la? cadí caguu tu gastí lú ni purti zacaca runi cani qué rulabi ley sti Dios. Rutiñe ca' cani nanna ca zutiñe laaca'. ³⁵ Peru laatu la? laganaxhii cani cadí nadxii laatu ne lagacané laaca', ne lautiiñe sin cueza tu utiiñe cabe laatu. Pa guni tu zacá la? nabé naro'ba ziixa tu, ne zahuinni dxandí xiiñi Dios laatu. Purti laabe nacha'hui be ne cani qué rudii dixquixe laabe ne cani cuchee né laabe. ³⁶ Laguiá binni casi riá Dios stitu binni.

Enda rudxiiba donda ique stobi

(Mt. 7.1-5)

³⁷ Cadí udxiiba tu donda ique binni ti cadí quiba donda ique tu, ne laguni perdonar stobi ti guni perdonar Dios laatu. ³⁸ Lagacané stobi de ni caquiñe',

ne laca zacané Dios laatu de ni caquiñe tu. Zuchá tipa be ná tu dede zaxii. Purti bia' ca udii tu stobi bia' queca icaa tu.

³⁹ Oraque gudixhe be ti ejemplu para laaca rabi be laaca':

—Qué zanda inaaze ti lú cheepa ná sti lú cheepa', purti pa ñuni cabe ni la? iropa cabe ñaba cabe ndaani barranca. ⁴⁰ Tobi ni caziidi la? qué ziuu dxi tidi lú jmaistru, sinuque ora ma binduuxe, ma nanna bia' nanna jmaistru.

⁴¹ Ximodo zanda gu'ya lu guixi nuu lú stobi ne qué gu'ya lu bandadi nuu lú lu ya'. ⁴² O ximodo zanda gabi lu stobi: “Dané cuee guixi nuu lú lu ca, xhamigua'.” Ne lii zaa nuu bandadi ca lú lu la? Cadí quitu binni. Gulee ca bandadi nuu lú lu ca, ti ganda guuya chaahui lu cuee lu guixi nuu lú stobi.

Pur ni guni binni zahuinni tu laa

(Mt. 7.17-20; 12.34-35)

⁴³ Pa nazaaca ti yaga cuananaxhi la? qué zacá cuananaxhi ni cadí galán lú. Ne zaqueca pa qué iquiñe ti yaga la? qué zacá cuananaxhi galán lú. ⁴⁴ Irá yaga rihuinni xi yaga laa pur ca cuananaxhi sti'. Qué zanda uchuugu lu du'ga lu yaga guichi yaa, ne qué zanda uchuugu lu uvas lu yaga guichi queda. ⁴⁵ Pa nacha'hui ti binni la? zuni enda nacha'hui purti nga nga ni nuu ndaani ladxidó', ne binni ni nadxaba la? runi enda nadxaba', purti nga nga ni nuu ndaani ladxidó'. Purti de ndaani ladxidó' cabe riaaxha ni riní' cabe.

Ti hombre nuu xpiaani' ne tobi nahuati

(Mt. 7.24-27)

⁴⁶ Xiñee rabi tu naa, “Señor, Señor”, peru qué runi tu ni rabe'. ⁴⁷ Chi tidxe laatu ximodo zeda gaca cani queda ucaa diaga stiidxa' ne guni ni na ni. ⁴⁸ Zeda gaca ca casi ti hombre bicuí lidxi. Gu-daañe guete dede yendá guie ne lu guie

que undaa cimientu. Biree guiigu bidiñe ntaa nisa cue' yoo que. Qué lica nini-ibi ni purti zuba ni lu guie. ⁴⁹Peru cani ucaa diaga naa ne qué guni ni gabe la? zeda gune laaca casi stobi hombre bicuí lidxi lu yuxi sin nindaa cimientu. Casi pe bidxá guiigu bidxela saa nisa cue' ni, bixá ca ni. Nin stindaa huini ni qué ñaana.

Fe sti ti capitán

(Mt. 8.5-13)

7 Biluxe byui' né si Jesús ca binni que diidxa', biree uyé Capernaum. ²Ne raqué nabeza ti capitán romanu, napa ti mozo nabé nadxii. Peru huará mozo que dede mayaca gati'. ³Ora bina diaga capitán que cayuí' cabe stiidxa Jesús, biseenda chupa chonna xaíque sti ca judíu chi naba Jesús gueeda usianda mozo que. ⁴Ora yendá cabe ra nuu Jesús bizulú cabe cayabi cabe laa:

—Bíá la' capitán ca, Señor. Ucané laabe purti nacha'hui be. ⁵Nadxii be binni laanu. Laape be biseenda ucuí be xhyu'du du ndaani guidxi ri'.

⁶Para biree Jesús ziné laacabe. Nécati mayaca chindá cabe ra yoo que, biseenda capitán que chupa xhamigu chi tidxi Jesús:

—Señor, cadí gapu dxiña gueda ndou de ralidxe', purti iruti naca'. ⁷Nga runi nin qué ñune pur niree naa pia' niyube lii. Uní' si, ne zacá zianda mozo stinne'. ⁸Purti naa ca' nanna ximodo ni. Napa tu runi mandar naa ne napa tu rune mandar. Pa gabe tobi: “Uyé rarica”, zie. Gabe stobi: “Gudá' rari’”, zeeda. Ne pa useenda mozo stinne chi guni xiixa la? zuni.

⁹Nabé bidxagayaa Jesús de ni uni' capitán que, ne biiya dxi irá binni nanda laa, ne na:

—Laguuya si pabiá' fe napa hombre ri', nin lade cani za de Israel qué huadxela tu napa fe bia' napa be.

¹⁰Ne ora yendá cani yeyubi Jesús yoo, ma bianda binni huará que.

Bisibani Jesús xiini ti viuda

¹¹Qué nindaa de ngue biree Jesús, ze ti guidxi huini lá Naín, nanda ca discípulu ne xcaadxi binni. ¹²Ora yendá uriá guidxi que, biiya ziucaachi cabe ti gue'tu', tobi lucha xiíni ti viuda. Ne stale binni guidxi que ziucaachi gue'tu que. ¹³Ora bi'ya be gunaa que bíá be laa ne rabi be laa:

—Cadi gu'na lu'.

¹⁴Ne bidxiña be uda'na be cajón que, para biaana dxi cani nua ni que. Oraque rabi be gue'tu que:

—Biasa, xiíñe'. Canié nia lii.

¹⁵Oraque biasa hombre huini que ne bizulú cani'. Para bidii be laa jñaa. ¹⁶Ora bi'ya irá binni que ni guca', nabé bidxibi ca' ne bizulú ca cudii ca diuxquixe Dios, ne na ca':

—Ma biree ti profeta nandxó' lade nu. Ma zeda gacané Dios ca xpinni.

¹⁷Idubi naca Judea ne ca guidxi huini nuu gaxha bireeche stiidxa Jesús.

Ra uyé ca xpinni Juan Bautista ra nuu Jesús

(Mt. 11.2-19)

¹⁸Gudxi ca discípulu sti Juan laa irá ni guca que. Para guridxi chupa de laacabe, ¹⁹biseenda chi naba diidxa Jesús pa laa nga Cristu ni nexhe gueeda o pa zabeza cabe stobi. ²⁰Casi yendá cabe ra nuu Jesús bidxiña cabe laa ne rabi cabe laa:

—Biseenda Juan Bautista laadu, zeda naba diidxa du lii pa lii nga Cristu ni nexhe gueeda o pa zabeza du stobi.

²¹Ora pe yendá cabe raqué cusianda Jesús stale binni huará ne binni ni napa yuuba', ne cabee binidxaba de binni, ne cusiná cani nacheepa lú. ²²Para na rabi laacabe:

—Lachitidxi Juan irá ni biiya tu ne ni bina diaga tu. Lagüi' né laabe ma riná caní nacheepa lú, ma rizá caní nachiita ñee, ma bianda caní gupa lepra, ma runa diaga ca diaga cuaata', ne bibani ni ma guti, ne ma cayuna diaga ca pobre stidxa Dios. ²³ Dichoso caní guni cre Dios biseenda naa.

²⁴ Biree si caní biseenda Juan que ze', byui' né Jesús ca binni que de Juan, na rabi laaca':

—Tu yeguuya tu ndaani gui'xhi'. Ñee yeguuya tu tobi ni rulu' ti gueere lase ni uniibi bi laa ladu na la? ²⁵ Pa cadi nga la? tu yeguuya tu ya'. Ñee yeguuya tu ti hombre zuchaahui la? Peru laatu nanna tu caní zuchaahui ne cadi cayaadxa laa gastí la? cadi nabeza ndaani gui'xhi sinuque ndaani lidxi rey. ²⁶ Lagabi naa tuu nga yeguuya tu. Ti profeta la? Nga nga laani, ne jma pe que ti profeta. ²⁷ De Juan nga ruzeete Xqui'chi Dios ra na: Zuseenda ti xpinne sa niru lú lu', guni chaahui neza tidi lu'.

²⁸ Laucaa diaga ni chi tidxe laatu ri'. De lade irá binni, qué huaree ti profeta jma nandxó' que Juan, peru dede ni jma huaxié' risaca lade ca xpinni Dios, jma nandxó' que laabe.

²⁹ Ora bina diaga ca binni que ni na Jesús, na ca jneza runi Dios. Caní uni' ni la? nga caní unaba cu' nisa Juan laaca', ne lade cabe zeeda caadxi ni ruquixe impuestu. ³⁰ Peru ca fariseu ne ca mastru de ley qué nizaala'dxi ca ni ma gudixhe Dios para laaca', ne qué ninaba ca niguu nisa Juan laaca'.

³¹ —Tu zanda usaca nu ca binni nuu yanna ri', na Jesús.

—Tu rulu' cabe. ³² Zeda gune laacabe casi ca xcuidi riguite luguiaa. Ma cucaa ridxi ca ni caguite né ca': "Bixhidxi du saa peru qué niná tu nuyaa tu, ne bixhidxi du son gue'tu' peru qué niná tu ñuuna tu." ³³ Zacá nga laatu. Beeda Juan Bautista, qué ro, qué re' vinu ne

na tu nuu né binidxaba'. ³⁴ Yanna ma benda lade tu, naa nga Hombre Biseenda Dios. Rahua' ne ree', ne na tu nalaya' ne binigiúe' naa ne ridxaaga ca malu ni ruquixe impuestu ne caní qué rulabi ley. ³⁵ Nga na tu laatu peru caní riene la? rusihuinni jneza runi Dios.

Ra yetó Jesús ralidxi ti fariseu

³⁶ Bini invitar tobi de ca fariseu que Jesús chi to né gueta ralidxi. Para guyé Jesús ne gurí ruua mexa'. ³⁷ Ndaani guidxi que nabeza ti gunaa canazá si. Ora gunna be cayó Jesús gueta ralidxi fariseu que, yené be ti frascu dxá aceite rindá' naxhi. ³⁸ Casi biuu be guri be xa ñee Jesús ne bizulú be cayuuna be. Gudiibi be ñee Jesús irá nisa biete lú be ne bicuiidxi né be ni guicha ique be. Gudó be bixidu ni, ne bichá be aceite rindá' naxhi que ni. ³⁹ Ora bi'ya fariseu que xi cayuni be, na:

—Pa ñaca dxandí profeta ndi la? ñanna gunaa canazá si caga'na laa.

⁴⁰ Oraque na Jesús, rabi fariseu que:

—Simón, napa xiixa gabe lii.

—Xi laa, Mastru, na.

⁴¹ Para rabi be laa:

—Uyuu chupa hombre bizaabi ni ruquixe vuelto. Tobi que bizaabi gaayu gayuaa denariu, stobi que cincuenta si. ⁴² Peru qué gapa cabe ni quixe cabe ni, para bixhá hombre que lá cabe ti ihuinni ma cadi naquiñe quixe cabe ni. Yanna gudxi naa uná de laacabe jma nadxii laabe.

⁴³ Para na Simón:

—Para naa la? rulu' ni jma bizaabi stale que.

—Jneza, rabi be laa.

⁴⁴ Ne biiya dxi be gunaa que, ne bigueta rabi be Simón:

—Biuaa rali'dxu ne qué nudiiu nisa ña'ri ñee', peru biiya gunaa ri gu'yu', gudiibi ñee ne nisa biete lú ne bicuiidxi né ni guicha ique. ⁴⁵ Qué ño lo bix-

idu deche naya', peru laabe dede bi-
uaa qué huayaana dxi be de go be bix-
idu ñee'. ⁴⁶Ne qué niguu lu aceite ique',
peru laabe bichá be aceite rindá' naxhi
ñee'. ⁴⁷Nabé huachee be peru ma bix-
haya stonda be, nga runi nadxii be naa
de idubi ladxidó' be. Peru cani huaxié'
stonda rixá la? huaxié' ranaxhii ca'.

⁴⁸Ne óraque na Jesús, rabi gunaa que:

—Ma bine perdonar lii.

⁴⁹Bizulú nda cani zuba né Jesús ruaa
mexa que uní' saa ca na ca':

—Tu hombre ri' zanda guni perdonar
binni.

⁵⁰Peru na Jesús rabi gunaa que:

—Bilá lu purti bini cre lu'. Sicarú uyé.

Ca gunaa ucané Jesús

8 Qué nindaa de ngue biree Jesús,
canazá ca guidxi ro' ne guidxi hui-
ini', canayuí' né binni modo runi mandar
Dios. Ne doce apóstol stibe que canazá
né laabe, ²ne cadi laasi ca' sínucue ne
caadxi gunaa ni bisianda be ne ni ulee be
binidxaba de laa que. Lade cabe zeeda
María ni rabi cabe Magdalena, ni ulee
be gadxe binidxaba de laa, ³ne Juana
xheela Chuza, ni rapa cani runi xhiña
Herodes, ne Susana ne xcaadxi. Irá cabe
ruchaaga cabe, racané cabe laabe.

Cuentu sti hombre yenduu biní

(Mt. 13.1-9; Mr. 4.1-9)

⁴Stale binni biree de ca guidxi que
yeguuya laabe. Biiya si be ma rí binni
laabe, gudixhe be ti ejemplu para laaca',
⁵na be:

—Sicari bizaaca lú ti hombre, biree
zinduu biní. Ra cusaba be xuba que
biaba caadxi ni uriá neza. Biitu ñee
cabe laa ne biete mani huini gudó laa.
⁶Xcaadxi biaba lade guie. Undani ni
peru nagueenda bibidxi ni, purti qué
gapa ni gudxa. ⁷Xcaadxi biaba lade
guichi ne undani, peru jma bisoo guichi

que para laacani ne biiti ca guichi que
cani. ⁸Peru biaba xcaadxi ni ra nayá ne
ca ngue huaxa ucuá lú dede nuu ra bidii
ti gayuaa carreta niza.

Biluxe uní' si be nga bicaa be ridxi,
rabi be laaca':

—Irá ni racala'dxi guiene la? ucaa
diaga.

Ra uní' Jesús xiñee riguixhe ejemplu

(Mt. 13.10-17; Mr. 4.10-12)

⁹Oraque unaba diidxa ca discípulu
stibe laabe xi riní' ejemplu que. ¹⁰Para
rabi be laaca':

—Laatu la? cudii Dios lugar guiene tu
modo runi mandar, dede ni naga'chi'.
Peru ca xcaadxi la? puru si ne ejem-
plu rue nia laaca', ti cadi gu'ya ca neca
cayuuya dxí ca', ne cadi guiene ca neca
cayuna diaga ca'.

Xi riní' cuentu sti hombre yenduu biní

(Mt. 13.18-23; Mr. 4.13-20)

¹¹Ndi nga ni riní' ejemplu ca. Ca xuba
ca la? zeda gaca casi stiidxa Dios. ¹²Ni
biaba uriá neza que, ngue nga ca binni
rucaa diaga stiidxa Dios, peru raxha
binidxaba ni ndaani ladxidó' ca ti qué
guni cre ca ne qué ilá ca'. ¹³Ne cani bi-
aba lade guie que, ngue nga ca binni ru-
caa diaga stiidxa Dios ne ricaa ca ni ne
enda nayeche'. Riaana né ca ni caadxi,
peru casi pe gueeda xiixa naná maca zix-
ele ca', purti qué nicaa xcu chaahui ni
ndaani ladxidó' ca'. ¹⁴Ne cani biaba lade
guichi que, ngue nga ca binni rucaa di-
aga stiidxa Dios, peru jma cá ique ca dxi-
iña ne gapa ca bidxichi ne guiaca ca', ne
irá nga ruuti stiidxa Dios ne ma qué riree
ndu. ¹⁵Ne cani biaba layú ra nayá que,
ngue nga ca binni naguudxi ladxidó'. Ora
guna diaga ca stiidxa Dios ricaa ca ni de
idubi ladxidó' ca'. Qué riuu dxi ixele ca'
ne zacá riree ndu ni.

Ejemplu sti linterna

(Mr. 4.21-25)

¹⁶ Bigueta gudixhe be sti ejemplu, na be:

—Iruti rucaa gui linterna ne ruseegu xiixa lú ni o cu' ni xa'na luuna', sínuque rugaanda ni luguiá' ti tutiica guiuu gu'ya bíaani'. ¹⁷ Zaqueca irá ni ye'gu lú yanna napa xidé ixele ti gu'ya binni xi laa, ne irá ni naga'chi yanna napa xidé ihuinni ti ganna binni ni.

¹⁸ Nga runi laucáa diaga chaahui', purti cani napa la? zacaá jma, peru cani qué gapa, dede ni na napa ziaaxha.

Jñaá Jesús ne ca bi'chi'

(Mt. 12.46-50; Mr. 3.31-35)

¹⁹ Raqué nuu be beeda jñaá be ne ca bi'chi be, peru qué ñanda nidxiña ca laabe purti ri binni laabe. ²⁰ Para biree tobi, na rabi laabe:

—Racá fuera ca zuhuaa jñoou ne ca bi'chi lu'. Racala'dxi ca iní' né ca lii.

²¹ Peru laga na be rabi be laaca':

—Cani ucaa diaga stiidxa Dios ne guni ni na ni, ngue nga jñaá ne biche'.

Gudixhe dxi Jesús bi yooxho'

(Mt. 8.23-27; Mr. 4.35-41)

²² Ti dxi biuu né Jesús ca discípulu sti ndaani ti canuá ne na rabi laaca':

—Latidi nisa ri'.

Para biaaxha cabe ze cabe. ²³ Ne ra zidi'di cabe nisa que gu'ta Jesús, gusi. Lu nisa que ze cabe gunaaze ti bi yooxho laacabe. Ne biguu ni nisa ndaani canuá que, dede rulu' ma chi guiaazi cabe. ²⁴ Para yeucuaani cabe Jesús, rabi cabe laa:

—¡Mastru, Mastru! ¡Ma chi gati nu!

Oraque biasa be, ne gudxi be bi yooxho que guiaana dxi, ne zaqueca gudxi be ola que, ne oraqueca guta dxí cani. ²⁵ Oraque rabi be laaca':

—Cadi ladxa runi cre tu naa la? Xi uca xa tu yanna.

Peru laaca nabé bidxibi ca' ne unaba diidxa saa ca':

—Tu laabe pue. Riní' né be bi ne nisa, ne ruzuuba cani stiidxa be.

Ti hombre riguite binidxaba ique

(Mt. 8.28-34; Mr. 5.1-20)

²⁶ Zaqué ze cabe lu nisa que dede yendá cabe Gadara cherica de Galilea. ²⁷ Casi bizuhuaa ñee Jesús yu, bidxiña ti hombre de guidxi que ra nuu. Ma xadxi riguite binidxaba ique be. Qué racu be lari ne qué riaana be yoo. Nisi lade ba' canazá be. ²⁸⁻²⁹ Stale tiru riguite binidxaba ique be ne rundiibi ca binni que cadena ná be ne ñee be. Peru ruchuugu be ni, ne riné binidxaba que laabe ndaani gui'xhi'. Casi bi'ya be Jesús bizuxibi be xañee ne bicaa be ridxi:

—Xi napa neu naa, Jesús Xiiñi Dios ni nandxó'. Rinaba lii cadi guniná lu naa.

Uní' be zaqué purti cayabi Jesús binidxaba que usaana laabe. ³⁰ Ne na Jesús, rabi laabe:

—Tu lá lu'.

—Legión, na be.

Ngue na be lá be purti stale binidxaba nuu luguiá be. ³¹ Ne unaba ca binidxaba que Jesús cadi useenda laaca gabiá. ³² Bia'si canayó jma bihui cue' ti dani neza ra nuu cabe que. Para unaba ca binidxaba que Jesús udii lugar chu' ca luguiá ca bihui que. Ne bidii Jesús lugar. ³³ Para biree ca de hombre que, yechuu ca luguiá ca bihui que, ne biete tí ca bihuí que de ra dxi'ba ca'. Bia'si pe ndaani nisa biaba ca', ne raqué guti ca'.

³⁴ Ora bi'ya cani cayapa ca bihuí que ni uca que la? biaaxha ca yeuxooñe ca'. Ne bizulú ca byui' ca ni ndaani guidxi que ne irá ca ranchu ni nuu neza que. ³⁵ Para biree ca binni que ziguuya xi uca raqué. Ne ora yendá ca ra nuu Jesús biiya ca dxa hombre ni riguite binidxaba laa que,

ma nacu lari, ma bigueta xpiaani', zuba xañee Jesús. Ne bidxibi ca'. ³⁶Byuí' né cani bi'ya ra uca ni laaca ximodo bianda hombre que. ³⁷Oraque gudxi ca binni que Jesús iree de ndaani guidxi que, purti cadxibi ca'. Para biuu Jesús ndaani canuá que ne ze'. ³⁸Peru ante iree be ucalá'dxi dxa hombre ni bianda que niné laabe, para rabi be laa:

³⁹—Bigueta rali'dxu ne byui' né laa-cabe pabiá' nandxó' ni bi'ni Dios luguiá lu'.

Para biree hombre que ze', ne bizulú uzá idubi naca guidxi que. Byui' xi bi'ni Jesús laa.

Ra bisibani Jesús xiiñi Jairu ne bisienda ti gunaa

(Mt. 9.18-26; Mr. 5.21-43)

⁴⁰Ora yendá Jesús cherica nisa que, bichagalú ca binni que laa ne stale enda nayeche', purti irá ca cabeza ca laabe. ⁴¹Oraque bidxiña ti hombre lá Jairu naca xaíque sti yu'du'. Bizuxibi xañee be ne na chiné be laa ralidxi, ⁴²purti cayati tobi lucha xiiñi', ti badu dxaapa de doce año. Para biree be ze be, peru stale binni zinanda laabe, dede calá saa ca'.

⁴³Lade ca binni que zeeda ti gunaa ma raca doce año de caxii rini. Ma birá ni napa, biniti luguiá doctor, ne iruti ñanda nusianda laa. ⁴⁴Bidxiña neza deche be, guda'na ñee xhaba be ne oraqueca bianda.

⁴⁵Para na be:

—Tu guda'na naa.

Ne irá binni na cadí laa. Para na Pedru ne ca xcaadxi que, rabi laabe:

—Maistru, cayuuyu modo cuquiichi binni lii ne nou' tu guda'na lii.

⁴⁶Peru na be:

—Uyuu tu guda'na naa, purti nanna bisienda tuuxa ne enda nandxó' sti Dios ni nuu luguiá'ya'.

⁴⁷Biiya si gunaa que ma bigaa la? cayaca diti bizuxibi xañee be ne ulee

ruaa diidxa xiñee guda'na laabe, ne casi guda'na laabe bianda ca. ⁴⁸Para rabi be laa:

—Bianda lu, xiiñe', purti bini cre lu'. Yanna sicarú uyé.

⁴⁹Caní' ru be biuu ti xpinni Jairu, na rabi laa:

—Ma guti xiiñi lu'. Ma cadí uchiiña rou' Maistru.

⁵⁰Peru ora bina diaga be ni, rabi be Jairu:

—Cadi idxibi lu'. Bini cre, ne zianda xiiñi lu'.

⁵¹Ne ora yendá cabe ralidxi Jairu biuu né be laa ne xheela' ne Juan ne Jacobo ne Pedru, ne ma qué niná ru be ñuu iruti'. ⁵²Rí stale binni raqué, cayuuna cucaa ridxi peru rabi be laaca':

—Cadi gu'na tu purti cadí guti badu dxapa huiini ca, sinuque nisiasa si.

⁵³Laga bixidxi ca laabe, purti nanna dxichi ca' ma guti ba'du que. ⁵⁴Oraque unaaze be ná ba'du que ne rabi be laa:

—Biasa xiiñe'.

⁵⁵Oraqueca bibani ba'du que ne biasa. Para gudxi be laaca udii ca ni go ba'du que. ⁵⁶Nabé bidxagayaa bixhoze ba'du que ne jñaa. Peru biinda be lú ca qué chi tidxi ca iruti'.

Ra yegüí ca discípulu stiidxa Dios

(Mt. 10.5-15; Mr. 6.7-13)

9 Guridxi Jesús doce discípulu sti que, ne gudixhe ladxi ná cabe cuee cabe binidxaba de binni, ne usianda cabe binni huará. ²Biseenda laacabe chi güi cabe modo runi mandar Dios ne usianda cabe binni. ³Na rabi laacabe:

—Cadi chiné tu gastí ni iquiiñe tu neza, nin bastón, nin ixhiapa, nin pan, nin vueltu. Lachiné lari ni nacu si tu. ⁴Ne ra quiete tu la? laguiaana ndaani yoo que dede dxi ma iree tu de guidxi que. ⁵Ne ra qué na cabe icaa cabe laatu, lairee de guidxi que, ne laquibi yu cá ñee tu casi ti

seña bichee cabe ra qué niná cabe nucaa diaga cabe laatu.

⁶Para biree ca ze ca', uzá ca guidxi pur guidxi. Yegüi né ca binni stiidxa Dios, ne bisianda ca caní huará.

Ra guti Juan Bautista

(Mt. 14.1-12; Mr. 6.14-29)

⁷Ora bina diaga gobernador Herodes xi irá cayuni Jesús, bichenda ni laa, purti nuu tu na Juan Bautista bibani, ⁸ne nuu tu na Elías bigueta'. Xcaadxi na tobi de ca profeta ni uyuu chiqué nga ma nabani sti tiru. ⁹Para na Herodes:

—Juan la? naa biseenda gaxha yanni. Peru tuu ndi na cabe cayuni irá ndi ya'.

Ne biyubi gu'ya laabe.

Ra biyaana Jesús gaayu mil

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Jn. 6.1-14)

¹⁰Ora bigueta ca apóstol de ra biseenda Jesús laaca', biyubi ca ra nuu Jesús ne byui' né ca laabe xi irá bi'ni ca'. Para ucuaa be laaca' yené be laaca uriá guidxi Betsaida. ¹¹Peru ora gunna binni paraa nuu be, yenanda ca laabe. Bichagalú be laaca ne byuí' né be laaca modo runi mandar Dios. Ne bisianda be caní caquiñe guianda.

¹²Ne raqué nuu cabe bidxí layú para bidxiña ca apóstol ra nuu be, na ca rabi ca laabe:

—Ñee cadí ma ñanda ña'bu ca binni ca ñe ca la? tila nidxela ca ra ñaana ca ne ni ño ca ndaani ca guidxi huiini ne ca ranchu nuu gaxha ca, purti ndaani gui'xhi ndi nuu nu.

¹³Para rabi be laaca':

—Laudii ni go cabe laatu.

Oraque na ca':

—Peru xi pe ndi napa du, gaayu pan ne chupa benda. O racala'dxu chi sí du ni go irá binni ri la?

¹⁴Ne nuu bia' gaayu mil hombre raqué. Oraque rabi be ca discípulu stibe:

—Laucuí ca binni ca neza cincuenta cincuenta.

¹⁵Ne zaqué bicuí cabe irá ca binni que. ¹⁶Ne ucuaa be gaayu pan ne chupa benda que, undisa lú be ibá', bidii be dixquixe Dios. Para undaa be caní, bidii be caní ca discípulu qui'zi lu ca binni que. ¹⁷Gudó irá ca binni que dede bidxá ca', ne biaana ru jma nandahui. Bitopa cabe bia' sti doce dxumi.

Ra uní Pedru tuu nga Jesús

(Mt. 16.13-19; Mr. 8.27-29)

¹⁸Ti dxi yení' né Jesús Dios, yené ca discípulu sti' ne ra nuu cabe que rabi be laaca':

—Tu na binni naa.

¹⁹Para na ca':

—Nuu tu na Juan Bautista lii, nuu tu na Elías, ne nuu tu na tobi de ca profeta ni uyuu chiqué, ma bibani.

²⁰—Laga laatu ya', rabi be laaca'.

—Tu rabi tu naa.

Oraque na Pedru:

—Lii nga Cristu ni ulí Dios.

Bizeete Jesús chi gati

(Mt. 16.20-28; Mr. 8.30-9.1)

²¹Peru biinda ca be lú ca' qué chi tidxi ca ni iruti'. ²²Rabi be laaca':

—Naa nga Hombre Biseenda Dios. Naquiñe tide stale enda naná. Zudxii deche ca xaíque sti guidxi ne ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maístru de ley naa, ne zuuti ca naa, peru zabane raguionna gubidxa.

²³Ne rabi be irá ca':

—Tu gacala'dxi gaca xpinne la? gu-siaanda laca laa, ne cadí lica guiá xp-ida sínuque usaana ni lu naya irá dxi ne gueda nanda naa. ²⁴Purte tu gacala'dxi ulá xpida la? zuniti ni, peru tu uniti xp-ida pur naa la? zalá. ²⁵Paraa iquiñe ni binni pa guni ganar idubi naca guidx-ilyú peru uniti xhialma. ²⁶Purte tuti-ica ituí lú chi nanda naa ne stiidxa la?

naa laca zatuí lua inié xpinne laa dxi useenda Dios naa guenda casi ti rey ne enda nandxó' sti Bixhoze' ne sti ca ángel cha'hui'. ²⁷ Peru gabe ca' laatu, nuu caadxi rarí qué zati dede qué guuya ora ma cayuni mandar Dios.

Ra biiya cabe bidxaa Jesús

(Mt. 17.1-8; Mr. 9.2-8)

²⁸ Udi'di bia' xhono gubidxa de uní' Jesús ca nga, ucuaa Pedru ne Juan ne Jacobo, udxí'ba né lu dani, yení' né Dios. ²⁹ Ne laga nuu be caní' né be Dios mala biiya cabe ma adxé laabe. Naquichi bé bihuinni xhaba be dede ria'qui biaani'. ³⁰ Ne cayuí' né be chupa hombre didxa', Moisés ne Elías. ³¹ Guionna cabe nuu cabe galahui xtuxhu ti biaani ro'. Cuzeete cabe modo chi gati be Jerusalén. ³² Ma nuu bacaanda lú Pedru ne xhupa que, peru qué niná ca ñasi ca'. Ne zacá gunda biiya ca cuzaani ladi Jesús ne xhupa zuhuaa né laa que. ³³ Ma chi ixele ca hombre que de Jesús para na Pedru:

—Maistru, aque galán nuu nu rarí nja'.

Zanda guni du chonna ranchu huiini', tobi para lii, tobi para Moisés, ne stobi para Elías.

Peru nin ganna Pedru xi caní'. ³⁴ Caní' ru be mala biseegu ti za laacabe. Nabé bidxibi cabe ora bi'ya cabe nuu cabe lade za. ³⁵ Ne ucuá ti ridxi lade za que:

—Ndi nga Xiiñe' ni nadxiee'. Laucaa diaga laa.

³⁶ Biaana dxí si ridxi que, biiya cabe ma stubi Jesús nuu. Dxí dó' uyuu cabe ca dxi que. Iruti ñabi cabe ni bi'ya cabe que.

Ra bisianda Jesús ti hombre huiini napa ataque

(Mt. 17.14-21; Mr. 9.14-29)

³⁷ Sti dxi que ra ziyete cabe lu dani beda chagalú stale binni Jesús. ³⁸ Mala biree tobi hombre lade ca binni que, bicaa ridxi na rabi Jesús:

—Maistru, biiya la' xiiñe'. Tobi lucha laabe napa'. ³⁹ Ne riguite binidxaba ique be rucaa be ridxi, rinaaze laabe, ruchuche laabe layú dede riree bupu ruua be, ruxuuxe laabe dede yaca ti' guuti laabe. Oraque ru rundaa laabe. ⁴⁰ Ma unaba ca discípulu stiu' ñaxha ca binidxaba ca de laabe, peru qué ñanda.

⁴¹ Oraque na Jesús:

—Aque qué runi cre tu xa, binni ca', ne naguidxi ladxidó' to. Dede padxí naquiñe' guiaana nia laatu ne gune huantar laatu ya'.

Oraque rabi be hombre que:

—Dané xiiñu ca rarí'.

⁴² Ma zidxiña hombre huiini que Jesús, unaaze binidxaba que laa, bitubi laa yu. Peru óraque ucinde né Jesús binidxaba que ne oraquca bianda hombre huiini que, para bidii be laa bixhoze. ⁴³ Nabé bidxagayaa irá ca binni que pabiá' nandxó' Dios.

Bigueta bizeete Jesús zati

(Mt. 17.22-23; Mr. 9.30-32)

Ne laga cadxagayaa ca binni que irá ni cayuni be, rabi be ca discípulu stibe:

⁴⁴ —Laucaa diaga chaahui ni chi tidxe laatu ri', qué chi guiaanda ni laatu. Naa nga Hombre Biseenda Dios ne ma chi utoo cabe naa lu binni guidxilayú.

⁴⁵ Peru qué ñene ca xi cayabi be laaca', purti ma nexhe cadí guiene ca ni. Ne bidxibi ca ninaba diidxa ca laabe xi riní' ni.

Tu laa jma risaca

(Mt. 18.1-5; Mr. 9.33-37)

⁴⁶ Oraque bizulú ca discípulu cacaa yu ca uná de laaca jma risaca. ⁴⁷ Peru nanna Jesús xi caní' cabe, para ucuaa ti ba'du bizuhuaa cue'. ⁴⁸ Ne na rabi laacabe:

—Tutiica acané ba'du ri pur naa la? casi ñaca cayuni ni naa. Ne tu guni ni naa la? cayuni ni ni biseenda naa. Purti

ni jma huaxié' risaca lade tu la? nga nga ni jma risaca.

Ni cadi cucaa lú, cayacané

(Mr. 9.38-40)

⁴⁹ Biluxe si uní' Jesús, na Juan:

—Maistru, bidu'ya du ti hombre cuzeete lá lu ra cabee binídxaba de binni, peru bicueeza du laa purti cadi canazá né laanu.

⁵⁰ Para rabi be laa:

—Xiínee canaucueeza tu laabe, purti cani cadi cucaa lú laanu la? nuu né laanu tobi si.

Ra uinde né Jesús Juan ne Jacobo

⁵¹ Dxi ma caza dxi ibigueta be ibá' uidxhe ique be che be Jerusalén. ⁵² Bisá niru be ca xpinni be ndaani ti guidxi sti Samaria para chi yubi ca ra guíaana be.

⁵³ Peru qué niná ca binni Samaria ñaana be raqué purti ze be Jerusalén. ⁵⁴ Ngue bi'ya Jacobo ne Juan para na ca rabi ca laabe:

—Señor, ñee racala'dxu inaba du guiaba gui de ibá' para inilitú cabe casi bi'ni Elías chiqué la?

⁵⁵ Oraque biya dxí be laaca ne uinde né be laaca', rabi be laaca':

—Nin qué ganna tu tu cayabi laatu iní' tu zacá. ⁵⁶ Purti biseenda Dios naa ndaani guidxilayú ri cadi para uniteluá' binni sínuque para ula'ya laaca'.

Ne biree cabe ze cabe sti guidxi.

Cani racala'dxi sa nanda Jesús

(Mt. 8.19-22)

⁵⁷ Neza ze cabe na ti hombre rabi Jesús:

—Señor, racaladxe chi nanda lii ratiica cheu'.

⁵⁸ Para rabi be laa:

—Ca mistu gui'xhi la? napa ca cueva ra riana ca', ne zaqueca ca mani huiini napa ca lidxi ca'. Peru naa nga Hombre

Biseenda Dios, ne qué gapa nin ra quixhe ique'.

⁵⁹ Ne rabi be stobi:

—Dananda naa.

Para na ngue:

—Señor, bidii lugar ucaache sia' bixhoze'.

⁶⁰ Oraque rabi be laa:

—Bisaana nga guni ni qué na gueda nanda naa. Lii la? yegüí né binni modo runi mandar Dios.

⁶¹ Oraque biree stobi na rabi laabe:

—Zinanda lii, Señor, peru chi tidxe sia' ca binni lidxe ma chaa'.

⁶² Para na be:

—Ni quixhe ná lu aradu ne udxigueta lú atrás la? qué zaquiiñe para guni dxi-iña'. Zaqueca ni gueda nanda naa ne ibigueta atrás la? qué zaquiiñe lade ca xpinni Dios.

Biseenda Jesús setenta chi güi stiidxa'

10 Uca si irá nga, ulí Señor sti setenta, ne biseenda laaca chupa chupa. Bisá niru be laaca lú be irá guidxi ne irá lugar ra che be. ² Ne rabi be laaca':

—Ma stale binni cabeza si ucaa diaga stiidxa Dios. Tu güi ni nga huaxié'. Yanna lainaba lu Dios guseenda stale tu guni dxiiña ca, ti laa nga xpixuaana ni. ³ Yanna laché ne laguuya', cuseenda laatu casi nuseenda dendxu huiini lade gueu'. ⁴ Laché xie ñee tu. Cadi chiné tu ixhiapa, nin vueltu. Ne cadi ma ziyaana tu neza güi né tu binni diidxa'. ⁵ Irá ra yoo ra chu' tu, nirudó' lainaba lu Dios cu' ndaaya ca binni nuu raqué. ⁶ Ne pa gaca cabe nacha'hui ne laatu la? zaguu Dios ndaaya laacabe. Peru pa co' la? ma laatu nga cu' Dios ndaaya ne cadi laacabe. ⁷ Laguaana ndaani yoo ra na cabe icaa cabe laatu, cadi ma canazá tu yoo pur yoo. Ne lagó intiica udii cabe laatu, purti ni cayuni dxiiña la? naqui-iñe guiaxa. ⁸ Intiica guidxi chu' tu ne uchagalú cabe laatu, lagó intiisi quixhe

cabe lú tu. ⁹Lausianda binni huará de guidxi que ne lagabi laacabe ma zeda dxiña dxi guni mandar Dios. ¹⁰Peru pa chindá tu ti guidxi qué na cabe uchalú cabe laatu, lairee de raqué. Ne ora ma chi iree tu lagabi laacabe: ¹¹“Laguya gá laatu. Dede yu ni ucuá ñee du ndaani xquidxi tu chi ndadi du. Ne laganna dxichi biseenda Dios ni ñeeda tí de rey ndaani ladxidó' to.” ¹²Ne gabe ca' laatu, jma naná zaca para guidxi que, dxi cuidxi Dios cuenta binni, que para guidxi Sodoma.

Ca guidxi chi guiaba ná'

(Mt. 11.20-24)

¹³Lagapa gá si laatu, binni guidxi Corazín. Lagapa gá si laatu, binni Betsaida. Purti pa ñaca irá milagru ni uca nezalú tu ca ndaani guidxi Tiro ne Sidón la? bía padxí ma ninaba ca perdón ne ñuu ca triste pur irá ni huachee ca'. ¹⁴Nga runi jma naná ziaba ná tu dxi cuidxi Dios cuenta binni, que para binni Tiro ne Sidón. ¹⁵Ne laatu, binni Capernaum ca', rulu' ma dxi'ba tu dede ibá' peru ziete ti tu ndaani gabía.

¹⁶Oraque rabi be caní cuseenda be que:

—Tu ucaa diaga laatu la? cucaa diaga naa. Ne tu udxii deche laatu la? laca cudxii deche naa. Ne tu udxii deche naa la? cudxii deche ni biseenda naa.

Ra bigueta setenta que

¹⁷Nabé nayeche bigueta setenta biseenda be que, na ca rabi ca laabe:

—Señor, dede ca binidxaba ruzuuba ca stiidxa du ora uze'te du lá lu'.

¹⁸—Nanna', na Jesús rabi laacabe. —Biiya zeda yaba binidxaba de ibá' casi ti rayu. ¹⁹Ma bine laatu nandxó' para ganda gutu ñee tu beenda ne meuxubi, ne para quixhe dxí tu binidxaba sin gacaná tu. ²⁰Peru cadí guieche tu purti

ruzuuba binidxaba stiidxa tu, sínuque laguieche purti cá lá tu lu gui'chi ni napa Dios ibá'.

Ra bieche Jesús

(Mt. 11.25-27; 13.16-17)

²¹Ne óraque pe bichá Espíritu Santu ladxidó' Jesús de enda nayeche', ne na:

—Diuxquixe lii, Bixhoze'. Lii nga xpixuaana ibá' ne guidxilayú. Rudiee diuxquixe lii purti qué nudiiu lugar ñene caní riene ne caní nuu xpiaani irá ndi', sínuque bicaachi lu ni para biluf' lu ni caní zeda gaca casi ba'du'. Ne zacá bi'nu ni purti zacá racala'dxu gaca ni.

²²Oraque rabi be ca binni que:

—Ma gudixhe Bixhoze irá xixé cosa ladxí naya'. Naa nga Xiiñi be ne iruti runibiá' naa jma que laabe, ne zaqueca iruti runibiá' laabe, jma que naa ne caní racaladxe gunibiá' laabe.

²³Biluxe uní' si be nga la? biiya dxí be ca discípulu stibe ne uní' né be laasi ca', rabi be laaca':

—Dichoso laatu pur irá ni cayuuya tu ri'. ²⁴Purti stale profeta ne stale rey ucala'dxi ñuuya ni cayuuya tu ri', ne qué ñuuya'. Ne ucala'dxi ca ñuna diaga ca ni cayuna diaga tu ri', peru qué ñuu dxi ñuna diaga ca'.

Stiidxa samaritanu cha'hui'

²⁵Oraque bidxiña ti maistru de ley ra nuu be ne na rabi laabe:

—Maistru, xi gune para gapa enda nabani ni qué zaluxe.

Uní' zacá para gu'ya si pa zusaba laabe.

²⁶Para rabi be laa:

—Xi cá lu ley sti Moisés o ximodo riene lu ni.

²⁷Oraque na:

—“Gunaxhii Señor Dios stiu' de idubi naca ladxidó' lo', idubi xhialma lu', idubi xquenda biaani lu', ne irá stipa stiu'. Ne gunaxhii stobi casi nadxii lu lii.”

²⁸—Jneza unú'u, rabi be laa. —Yanna bi'ni zacá ti gapu enda nabani ni qué zaluxe.

²⁹Peru ucala'dxi hombre que nusi-huinni jneza caní', para na rabi laabe:

—Tuu nga stobi ni riete lu ley ca naquiíñe ganaxhiee ya'.

³⁰Oraque rabi be laa:

—Sicarí bizaaca lú ti hombre. Zeda yete be de Jerusalén, ze be Jericó. Neza ze be que biree caadxi gubaana lú be, guxha irá ni ziné be, bisaana laabe xie ladi be, biti nati laabe. Oraque ru biree ca ze ca'. ³¹Raqué nexhe be zeda di'di ti sacerdote. Ora bi'ya nexhe be raqué, udi'di zitu de laabe. ³²Zaqueca bi'ni ti levita. Ora bidxiña ra nexhe be, biiya laabe ne bixele de laabe, ze'. ³³Peru ratu huini si que, za ti samaritanu. Ora bi'ya laabe biá laabe, ³⁴bidxiña ra nuu be, ucuua aceite ne alcohol bichá ra ucaná be ne bindiibi ni. Oraque bidxiiba laabe deche mani sti'. Yené laabe ti ra yoo ra riete binni, ne raqué gupa laabe. ³⁵Sti dxi que, ma para iree, ulee chupa moneda bidii xpixuaana yoo que, ne na: “Gupa laabe. Ne pa uniti rou' xiixa luguiá be la? ora ibigueta quixe ni.”

³⁶Yanna xi ra'bu', na Jesús rabi mastru de ley que, —uná de guionna hombre ni udi'di ra nuu ni biree gubaana lú que, gunaxhii stobi casi nadxii laa.

³⁷Para na:

—Ni biá laabe que.

—Nga nga laani, rabi be laa. —Yanna uyé ne bi'ni zacaca.

Ra yeganna Jesús María ne Marta

³⁸De raqué biree Jesús ze', yendá ti guidxi huini', xquidxi ti gunaa lá Marta. Ne bini invitar Marta laabe che be ralidxi. ³⁹Napa Marta ti benda lá María, ne gurí María xañee be cucaa diaga. ⁴⁰Peru Marta la? nisi canaree xieque raqué, tantu cá ique xhiña'. Para bidxiña ra nuu be ne na rabi laabe:

—Señor, ñee nou' jneza cayuni benda', cudii lugar cayune irá ndi stube la? Gudxi laabe gueda acané be naa.

⁴¹—Ah Marta, Marta, rabi be laa. —Aque stale ni naguú xaíque lu', ne nuu lu xizaa pur laa. ⁴²Peru tobi si nga ni naquiíñe uyubi binni ne María ma ulí ni jma risaca. Ne iruti zaxha ni laa.

Xi modo iní' né binni Dios

(Mt. 6.9-15; 7.7-11)

11 Ti dxi nuu Jesús ti lugar, caní' né Dios. Biluxe si be, na tobi de ca discípulu stibe rabi laabe:

—Señor, bisiidi laadu iní' né du Dios, casi bisiidi Juan ca discípulu sti'.

²Para rabi be laaca':

—Ora iní' né tu Dios la? sicarí nga iní' tu:

Bixhoze du ni nuu ibá',
rinaba du gusisaca irá binni lii.

Ne idxiña dxi guni mandar lu'
ne gaca ni na lu'.

Cásica raca ni ibá',
zaqueca gaca ni ndaani guidxilayú.

³Dané laadu endaró tidi né du dxi.

⁴Bisiaanda ni ruché' né du lii,
casi rusia'nda du ni ruchee né cabe
laadu.

Ne cadi udiiu lugar cuba yú binidxaba
laadu,

sínuque bilá laadu de lu ná be.

⁵Ne laca rabi be laaca':

—Pa ñapa tobi de laatu ti xhamigu, ne ñe ralidxi xhamigu que bia' galaa gueela ne ñabi laabe: “Xhamigua', bitiñe la' naa chonna xqueta lu', ⁶purti beeda biuuza ralidxe', peru qué gapa ni quixhe lú.”

⁷Ne nicabi ngue de ndaani yoo, niná: “Cadi uchiña lu naa. Ma biseegua ra puerta' ne irá du ma nexhe du. Qué zanda guiasa udiee ni lii.” ⁸Zaa naca ñasa be nudii be ni lii pur xhamigu be lii, peru rabe ñasa be nudii be lii irá ni caquiñu para ma cadi niziñe rou' laabe.

⁹Nga runi cayabe laatu: Lainaba lu Dios,

zudii laatu. Lauyubi, zadxela tu. Lauxhidxi ná', zaxele chu' tu. ¹⁰Purti tutiica inaba zacaa, ne ni uyubi zadxela, ne ni uxhidxi ná' zaxele chu'.

¹¹Tu tobi de laatu ninaba xiiñi laa ti gueta, nudii ti guie, o ninaba laa ti benda, nudii ti beenda', ¹²o ninaba laa ti dxita, nudii ti meuxubi. ¹³Pa laatu cadí nacha'hui tu ne nanna tu gudii tu ni galán xiiñi tu la? lágaxa Bixhoze tu ni nuu íbá' qué udii Espíritu Santu ni inaba laa.

Na cabe nuu né Jesús binidxaba'

(Mt. 12.22-30; Mr. 3.19-27)

¹⁴Ti dxi nuu tobi hombre ra nuu Jesús riguite binidxaba ique ne bisaana binidxaba que laa mudu. Peru ulee si Jesús binidxaba que de laabe gunda uni' be. Nabé bidxagayaa ca binni que. ¹⁵Peru caadxi de laaca na:

—Randa ribee be binidxaba purti nuu né be Beelzebú, xaíque sti ca binidxaba'.

¹⁶Ne xcaadxi, para inaaze si laabe, na usuhuinni be ti seña xaibá' para ganna ca pa dxandí nuu né Dios laabe. ¹⁷Peru nanna be xi caní' ique ca', para rabi be laaca':

—Pa ñasa caadxi binni de ti guidxi nucaa lú laca xquidxi la? qué nindaa guidxi que. Ne zaqueca pa nindaa saa ti familia nucaa lú saa ca la? laca qué nindaa familia que. ¹⁸Ne pa ma cucaa lú saa ca xpinni binidxaba' qué zandaa inilitú. Cayabe nga laatu purti laatu na tu randa ribee binidxaba purti nua nia xaíque stica'. ¹⁹Yanna pa naa randa ribee binidxaba purti nua nia Beelzebú la? laga ca xiiñi tu ya'. Tu nuu né ca para ribee ca binidxaba'. Laca laaca rusihuinni ca cuhee tu. ²⁰Peru ribee binidxaba purti nuu né Dios naa, ne laganna dxichi ma nuu ni biseenda Dios gueda tí de rey lade tu.

²¹Ora tobi hombre napa stipa ne naaze ni ucaa lú né la? iruti zaxha laa ni

nuu ralidxi. ²²Peru ora gueeda stobi ni jma nadipa que laabe zaguixhe dxí laabe ne zaxha laabe xquiiba be ni cá lú be ulá laabe, ne óraque ziaana ne irá stibe.

²³Cani cadí nuu né naa tobi si la? ze luguia'ya', ne cani cadí cutopa né naa la? cucheeche.

Ra bigueta né binidxaba xcadxe

(Mt. 12.43-45)

²⁴Ora iree binidxaba ndaani ladxidó' binni, riree ma canazá ndaani gui'xhi', canayubi ra iziila'dxi'. Gu'ya si qué idxela, óraque na: "Zabigueta ralidxe ra biree'." ²⁵Peru ora guedandá gu'ya ma nayá ladxidó' ngue casi ñaca ti yoo ma biluuba', ma zuchaahui', ²⁶zabigueta chi caa xcadxe jma rusi nadxaba que laa. Riuu ca ndaani ladxidó' binni que ne ri-aana ca raqué. Ne pa huaxié' malu binni que ora nuu stubi si ti binidxaba la? jma rusi yanna.

Tuu nga jma dichoso

²⁷Caní' ru Jesús nga bicaa ti gunaa ridxi:

—Dichosa de ni uxana lii ne bigadxi lii.

²⁸Peru rabi be laa:

—Jma dichoso cani ucaa diaga stiidxa Dios ne guni ni na ni.

Ra bichaaga Jesús laa ne Jonás

(Mt. 12.38-42; Mr. 8.12)

²⁹Cadi cayaana dxí binni de cabí zisi laabe ne bizulú be rabi be laaca':

—Aque malu laatu xa binni ca'. Racala'dxi tu gu'ya tu xiixa seña, peru ti seña si zudiee laatu. Zusietenala'dxe laatu Jonás. ³⁰Purti casi uca Jonás seña para ca binni Nínive la? zacaca zaca Hombre Biseenda Dios casi ti seña para laatu. ³¹Ne dxi cuidxi Dios cuenta ca binni nuu yanna ri la? zuzuhuaa dxa reina de guete que guseegu ruua tu, purti neca nabé zitu xquidxi Salomón

para xquidxi be peru yeucaa diaga be laa purti nabé riene. Peru laatu nuu tobi lade tu ni jma risaca que Salomón. ³²Ne laca zuzuhuaa ca binni Nínive guseegu ruua tu, purti laaca dxi yegüí né Jonás laaca stiidxa Dios, unaba ca perdón ne bichaa xpia' ca'. Ne laatu la? ma nuu tobi lade tu jma risaca que Jonás.

Ejemplu sti linterna

(Mt. 5.15; 6.22-23)

³³Qué rucaa gui cabe linterna ne ucaachi cabe, nin cu' cabe xa'na ti cajón, sínuque rugaanda cabe ni luguiá', ti tutiica guíuu gu'ya biaani'. ³⁴Ne guielú binni nga biaani sti'. Pa ruyubi guielú cabe gu'ya ni jneza la? zia xquenda biaani cabe. Peru pa ruyubi guielú cabe gu'ya ni nadxaba la? zacahui xquenda biaani cabe. ³⁵Biiya gá qué chi gyui' biaani ni napu ca para gaca ni guelacahui. ³⁶Purti pa nuu tu ra naya'ni', nin tindaa ra nacahui la? naya'ni dxindxi zuuya tu irá cosa, casi ora ruzaani ti biaani laatu.

Bidxiiba Jesús donda ique ca fariseu

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 20.45-47)

³⁷Casi biluxe uní' be, bini invitar ti fariseu laabe chi to né be laa gueta ralidxi. Uyé be ne gurí' be ruua mexa'. ³⁸Nabé bidxagayaa fariseu que ora bi'ya qué niguiibi ná be para ño be casi runi ca'. ³⁹Peru rabi be laa:

—Laatu, ca fariseu, zeda gaca tu casi vasu ne bladu ni ria'ri ladi si peru ndaani cani nabiidi'. Zacaca laatu, de luguiá' si ruluí' nacha'hui tu, peru ndaani ladxidó' to nabiidi', purti riba'na tu sti binni ne rucheé né tu Dios. ⁴⁰Binni huati ca', ñee cadi tobi si ni bizá' cuerpu stitu ne ladxidó' to la? ⁴¹Lagacané cani qué gapa, ti ihuinni ma bia idubi naca tu.

⁴²Lagapa gá si laatu, fariseu ca'. Purti na tu zinanda tu ley, peru cadi dxandí ni. Ni runi tu la? rudii tu Dios bia' nexhe

icaa dede lu ca guixi huiini rudii layú' stitu casi menta ne ruda ne xcaadxi, peru qué rulabi tu pa naquiiñe sa binni jneza ne ganaxhii Dios. Nga nga ni jma naquiiñe guni tu, peru laca cadi guiaana ca xcaadxi ca.

⁴³Lagapa gá si laatu, fariseu ca'. Purti riula'dxi tu cui tu lu ca bangu ndaani yu'du ra ribí cani jma risaca, ne riula'dxi tu ugapa diuxi binni laatu ladu tiica che tu.

⁴⁴Lagapa gá si laatu. Purti zeda gaca tu casi ba' ni qué rihuinni. Ridi'di cabe luguiá' sin ganna cabe. Zacaca riguite tu binni sin ganna ca tu pe laatu.

⁴⁵Oraque na ti maistru de ley rabi laabe:

—Maistru, ora riníu' zacá la? dede ne laadu rucoou ni.

⁴⁶Para rabi be laa:

—Laca lagapa gá si laatu, maistru de ley ca'. Purti ruguá' tu binni ni iruti randa rua', peru laatu nin bicuini ná tu qué na tu indisa né tu ni.

⁴⁷Lagapa gá si laatu. Purti cayuni chaahui tu xpa' ca profeta ni biiti ca bixhoze gola tu, ⁴⁸ne zacá rihuinni cayuula'dxi tu ni bi'ni cabe. Laacabe bizulú cabe ni, ne laatu cunduuxe chaahui tu ni.

⁴⁹Peru nanna Dios ximodo laatu, nga runi na: “Zuseenda profeta ne apóstol ra nuu cabe. Zuuti cabe caadxi ne zazabi nanda cabe xcaadxi.” ⁵⁰Ne zuquixe Dios ca binni de yanna ri' rini sti ca profeta ni huayuuti cabe dede dxi bizulú guidxilayú, ⁵¹dede rini sti Abel hasta rini sti Zacarías ni biiti cabe lade yu'du ro' ne altar ni nuu lu patiu. Irá nga zaguixe ca binni nuu yanna ri'.

⁵²Lagapa gá si laatu, maistru de ley ca'. Purti casi ñaca naaze tu llave para guiene tu stiidxa Dios, peru qué na tu guiene tu, ne nin qué na tu udii tu lugar guiene xcaadxi.

⁵³Bidxiichi ca mastru de ley ne ca fariseu ora gudxi be nga laaca', ne bizulú ca canaba diidxa ca laabe jma. ⁵⁴Pa ñanda si nuchenda ca laabe para ñapa ca xi pur niguu ca xqueja be.

Cadi ului' binni ni cadi naca

12 Bizulú cabí zisi binni Jesús dede calá saa ca'. Para na rabi ca discípulu sti':

—Laguuya gá qué chi icá sti ca fariseu laatu. Nabé ricá enda rusiguii stífcabe binni casi riaazi levadura cuba pan. ²Peru napa xidé ihuinni irá ni ye'gu lú, ne zaqueca zanna binni irá ni naga'chi'. ³Zacá nga laani. Irá ni huaní' tu ra nacahui, ziuu tu iní' ni ra naya'ni'. Zaqueca irá ni huaní' tu xa diaga binni ndaani yoo, ziuu tu quiba ique yoo ucheeche ni guidxi.

Tu naquiñe idxibi nu

(Mt. 10.28-31)

⁴Xhamigua ca', racaladxe ganna tu tuu nga idxibi tu. Cadi idxibi tu ni zanda guuti cuerpu si stitu ne ma qué zanda ru guni gastí'. ⁵Sínuque laidxibi Dios purti laa zándala guuti cuerpu stitu la? ne zanda cu' laatu gabiá. Nga runi cayabe laatu, laidxibi laabe.

⁶Laaca tu nanna tu ridoo chupa mani huini pur chupa domi', peru neca qué risaca came, qué ziaba si tobi de laacame layú pa qué na Dios. ⁷Ne laatu la? jma risaca tu que stale mani huini'. Nga runi cadi idxibi tu, purti dede guicha ique tu ma bigaba Dios.

Ni qué rituí lú gaca xpinni Cristu

(Mt. 10.32-33; 12.32; 10.19-20)

⁸Cayabe laatu, tutiica iní' xpinne laa nezalú binni la? laca zanié xpinne laa nezalú ca ángel sti Dios. ⁹Peru tu iní' nezalú binni cadi xpinne laa la? laca zanié nezalú ca ángel sti Dios cadi xpinne laa.

¹⁰Naa nga Hombre Biseenda Dios. Pa chu' tu cu' dí naa la? zuni perdonar Dios laa. Peru pa chu' tu usaca Espíritu Santu binidxaba la? qué zuni perdonar Dios laa.

¹¹Ora chi nduu cabe xqueja tu ndaani yu'du sti ca judíu o chiné cabe laatu ra nuu justicia la? cadi chu' tu xizaa xi iní' tu. ¹²Purti ora ma nuu tu raqué zusiidi Espíritu Santu laatu xi iní' tu.

Pabiá' naxoo enda ruyubi gapa bidxichi

¹³De lade ca binni que biree tobi na rabi laabe:

—Mastru, gudxi biche icaa nia laa bia'ca ni bisaana né bixhoze laadu.

¹⁴Peru rabi be laa:

—Tu gudxi lii juez naa para quiize sti binni ya'.

¹⁵Ne óraque rabi be irá ca binni que:

—Laguuya gá laatu ne enda ruyubi gapa bidxichi, purti cadi nga si nga enda nabani sti binni.

¹⁶Oraque byu' né be laaca ti cuentu rabi be laaca':

—Sicarí bizaaca tobi hombre ricu. Nabé guca xquela. ¹⁷Ne bizulú caní' ique: “Xi gune', ma qué gapa paraa uchaya irá niza ri'.” ¹⁸Peru óraque na: “Ma nanna xi gune'. Zuxhaya ca troja stinne'. Zucué cani jma naro'ba para idxá irá niza ri' ne irá stinne'. ¹⁹Ne óraque zanda inié': Yanna huaxa ma chi izi-iladxe' ne ma chi guieche', purti ma napa stale ni gahua ne ni guee', ne ma naguaa chaahue ni iquiñe stale iza.” ²⁰Peru na Dios rabi laabe: “Binni huati. Yanna gueela ca zati lu'. Ne tu guíaana né irá ni naguu chaahui lu ca ya'.” ²¹Zacá nga cani rutopa lú para laca laa, peru qué gapa gastí ni risaca nezalú Dios.

Rapa Dios ca xiiñi'

(Mt. 6.25-34)

²²Oraque rabi be ca discípulu stibe:

—Nga runi cayabe laatu, cadi chu' tu xizaa paraa iree ni go to para ibani tu, o paraa iree lari cuaqui tu. ²³Purti jma risaca xpida tu que endaró, ne jma risaca cuerpu stitu que lari. ²⁴Laguuya ca bia'qui gu'ya tu. Qué riguu ca bini, que ribee ca guela, qué gapa ca troja, qué gapa ca lidxi ca ra nuchá ca ni ño ca', peru rudii Dios ni go ca'. Ñee cadi jma risaca tu que ca mani huiini la? ²⁵Uná de laatu, pa niguu xaíque nisoo xcaadxi, ñee nisoo la? ²⁶Pa nin nga qué zanda guni tu la? xiínee riuu tu xizaa pur ni iquiiñe tu ya'.

²⁷Laguuya modo rigaa ca guie' gui'xhi'. Qué runi ca dxiiña', qué riguiba ca', peru nin Salomón, neca nabé bizuchaahui', qué ñacu lari sicarú bia' sicarú cani. ²⁸Ne pa zacá ruzuchaahui Dios ca guie' gui'xhi', neca yanadxi nagá' ca', ixí ma chaqui ca la? lágaxa laatu, qué udii be ni gacu tu, binni qué runi cre ca'. ²⁹Nga runi cayabe laatu, cadi ma canazá tu ma nuu tu xizaa xi go to, xi gue tu. ³⁰Purti zacá runi ca binni ni qué runi cre Dios, peru laatu la? ma nanna Bixhoze tu ni nuu ibá' xi irá caquiiñe tu. ³¹Lauyubi guni mandar Dios ndaani ladxidó' to, ne xcaadxi ca zacá si lú ni.

Ni dxandí risaca

(Mt. 6.19-21)

³²Cadi idxibi tu, dendxu huiini stinne ca', purti neca huaxié' tu peru riebe Bixhoze tu gudii laatu irá ni napa ladxi ná'. ³³Lautoo ni napa tu. Lagacané cani caquiiñe'. Ne zacá casi ñaca caguu chaahui tu xpueltu tu ra qué zanti. Caguu chaahui tu ni ibá' ra qué ziuu gubaana' ne qué zacá bandaa ni. ³⁴Zacá nga laguni, purti ra nuu ni risaca para laatu la? raqué nuu ladxidó' to.

Gataná binni

³⁵Ne laca rabi be laaca':

—Lagataná, zaa nacu tu xhaba tu ne zaa cá guí xpiaani tu. ³⁶Lagaca casi ni cabeza ibigueta xpixuaana de enda xheela' ti casi guiuu xpixuaana uxhidxi ná', maca xiuxhele'. ³⁷Dichoso de ni nexhená guedandá xpixuaana'. Ziuu xpixuaana be, ne cuee si lari, zucuí laabe ruua mexa', udii ni go xhi be. ³⁸Dichoso laabe pa nexhená be guedandá xpixuaana be, neca guedandá galaa gueela o télayu. ³⁹Sicarí nga laani, pa ñanna xpixuaana ti yoo pora ñe gubaana ralidxi la? ñataná para cadi ñuu cabe ralidxi. ⁴⁰Laatu laca lagataná, purti nin ganna tu mala ibigueta Hombre Biseenda Dios.

Mozo cha'hui ne mozo qué iquiiñe'

(Mt. 24.45-51)

⁴¹Oraque na Pedru rabi laabe:

—Señor, ñee byuí lu nga para laasi du la? o para irá binni.

⁴²Para na be:

—Byue ni para tutiisi gacala'dxi chu' xpiaani', guni xhiiña xpixuaana jneza. Zuni xpixuaana be laabe xaíque sti ca xcaadxi xpinni, gu'ya be go ca bia' nexhe go ca', ne go ca xhiora ni. ⁴³Dichoso de laabe pa jneza cayuni be ora guedandá xpixuaana be. ⁴⁴Purti óraque ma dede irá ni napa zusaana ladxi ná be. ⁴⁵Peru pa niná be: “Zandaa ru gueeda xpixuaana'.” Ne óraque nuzulú niguiñe be ca xcaadxi mozo ne ca criada, ño be ne ñe' be de ra nixudxi be, ⁴⁶nin ganna be mala ñedandá xpixuaana be. Ninaaze laabe, ñunidé laabe, niree nanda laabe casi tobi ni qué iquiiñe'.

⁴⁷Ni nanna xi racala'dxi xpixuaana ne qué gataná guni ni la? jma naná ziaba ná'. ⁴⁸Peru ni qué ganna xi na xpixuaana ne gueda uchee la? huaxié' ziaba ná'. Ni napa stale gracia jma stale naquiiñe guni, ne ni usaana cabe stale ladxi ná la? jma stale zanaba cabe laa.

Beda ndaa saa Jesús binni

(Mt. 10.34-36)

⁴⁹Naná ni zeda gune ndaani guidxilayú. Casi ñaca zeda usaba gui ndaani ni, ne para naa pa ñanda si ma ñaca ni. ⁵⁰Napa xidé tide ti enda naná naro'ba', ne qué zanda chu' dxí ladxiduá' dede ora ma udide ni. ⁵¹Ñee zácaxa tu beda gune binni tobi si la? Co', cadi nga beda gune', sínuque beda utinde binni. ⁵²Purti de ca yanna ra nuu gaayu binni ndaani ti yoo, ziasa chonna zucaa lú xhupa que, ne zucaa lú xhupa que laaca'. ⁵³Ziuu hombre zucaa lú bixhoze, ne zucaa lú bixhoze laa. Ziuu gunaa zucaa lú jñaá, ne zucaa lú jñaá laa. Zucua lú gunaa xualidxi, ne zucaa lú xualidxi laa.

⁵⁴Ne laca rabi be ca binni que:

—Ora gu'ya tu guiasa ti guelacahui na tu chi guiaba nisa guie, ne dxandí riaba nisa guie. ⁵⁵Ne ora gu'ya tu cundubi bi nisa na tu enda nandá', ne dxandí raca nandá'. ⁵⁶Xiñee riene tu ni rihuinni ibá' ne guidxilayú peru qué riene tu ni cayaca yanna ri'. Racala'dxi si tu quite tu binni, nga laani.

Lauyubi gaca tu tobi si

(Mt. 5.25-26)

⁵⁷Xiñee qué uyubi tu lade si tu uná nga ni jneza guni tu. ⁵⁸Pa chiné tuuxa lii ra nuu justicia biyubi ca chu' neu laabe tobi si laga ze tu neza, para cadi chiné be lii ra nuu juez. Pacaa zutidi juez lii lu ná gendarme para useguyoo lii. ⁵⁹Ne gabe ca' lii qué zareeu de raqué dede qué qui'xu irá ni nuza'bu'.

Naquiñe inaba binni perdón Dios

13 Ca dxi queca uyé caadxi binni ra nuu Jesús ne byui' né ca laabe xi bi'ni Pilatu, modo biiti caadxi binni Galilea ra cayuuti ca binni que mani para usiga'de ca Dios. ²Para na be rabi be laaca':

—Ñee na tu bidii Dios lugar bizaaca ca binni Galilea zaqué purti jma malu laaca que ca xcaadxi binni xquidxi ca la? ³Cadi pur nga di'. Laatu laca zanitilú tu casi binitilú cabe pa qué inaba tu perdon Dios. ⁴O na tu jma malu dieciocho ni guti ra biaba torre Siloé que, que ca xcaadxi binni nabeza Jerusalén la? ⁵Cadi pur nga di nga laani. Laatu laca zanitilú tu pa qué inaba tu perdón Dios.

Sti ti yaga du'ga'

⁶Ne laca byui' né be laaca ti cuentu, rabi be laaca':

—Uyuu tobi hombre gupa ti yaga du'ga ndaani ñaa sti'. Ti dxi yeguuya be pa cá du'ga lú ni, peru qué nidxela be. ⁷Para rabi be ni cayapa raqué: “Biaa gu'yu'. Ma raca chonna iza huayedaya yube du'ga lu yaga ri', peru qué huadxela'. Yanna bisaba ni. Xi para zuhuaa si ni racá cuchiiña ni layú.” ⁸Para na ngue rabi laabe: “Señor, bisaana ni iza ri si, idu'ya nu. Chi taañe ñee ni ne uchaya abono ni. ⁹Ne pa icá lú ni la? riaana ni, peru pa co' la? ma riaba ni.”

Ra bisianda Jesús ti gunaa natigu deche

¹⁰Ti dxi enda riziila'dxi cusiidi Jesús ndaani ti yu'du'. ¹¹Raqué nuu ti gunaa natigu deche. Ma raca dieciocho año nanguní huará binidxaba laa. Qué lica randa ruzuhuaa be jneza. ¹²Ora bi'ya Jesús laabe, na:

—Señora, ma bianda lu'.

¹³Ne udixhe ná luguíá be. Oraqueca bizuhuaa be jneza, ne bidii be diuxquixe Dios. ¹⁴Peru bidxiichi xaique sti yu'du que, xiñee bisianda Jesús laabe dxi que para na rabi ca binni que:

—Xhoopa gubidxa nuu para guni nu dxiiña'. Latá' tobi de ca dxi ca para guianda tu ne cadi dxi enda riziila'dxi pe'.

¹⁵Para na Señor rabi laa:

—Adxé ni riní' tu, adxé ni runi tu. Lá-caxa qué riné tu xpuey tu ne xpurru tu gue nisa dxi enda riziila'dxi'. ¹⁶Yanna gunaa ri' za de Abraham, ne ma raca dieciocho año naaze binidxaba laabe. Ñee cadi jneza ilaa be de lu ná binidxaba dxi enda riziila'dxi la?

¹⁷Ora uni' be nga bituí lú irá ni cayaani ná laabe, peru irá ca binni que cayeché né ca irá enda nandxó' ni cayuni be.

Biidxi mostaza

(Mt. 13.31-32; Mr. 4.30-32)

¹⁸Ne laca rabi be laaca':

—Chi güe nia laatu ximodo ridale ca xpinni Dios. ¹⁹Zeda gaca ni casi ti biidxi mostaza ni ucuaa ti hombre bidxiiba lu layú sti'. Birooba ni, uca ni ti yaga ro', dede biete mani huiini bi'ni lidxi lú ni.

Ejemplu sti levadura

(Mt. 13.33)

²⁰Bigueta rabi be laaca':

—Nuu stobi zanda usaca nu enda runi mandar sti Dios. ²¹Zeda gaca ni casi levadura biguucha ti gunaa chonna kilu harina, ne biasa idubi naca cuba que.

Puerta nabé'

(Mt. 7.13-14, 21-23)

²²Idubi neza ze Jesús Jerusalén, ri-aana irá guidxi ro' ne guidxi huiini', rusi-idi'. ²³Ra canazá be que biree tobi na, rabi laabe:

—Señor, ñee huaxié' binni zalá la?

Para rabi be laaca':

²⁴—Lauyubi guiuu tu neza ra puerta ni nabé', purti gabe ca' laatu, stale tu zacala'dxi guiuu peru qué zanda chu'. ²⁵Purti ora ma biasa xpixuaana yoo biseegu ra puerta' ne laatu biaana tu sin ñuu tu, zuxhidxi ná tu ne zaná tu: “Señor, Señor, bixhele guiu' du.” Oraque zacabi be laatu: “Qué ganna día' padé laatu.” ²⁶Zuzulú tu gabi tu laabe: “Lá-

caxa cadi bidó' né du lii ne bidé' né du lii, ne bisiidi lu ndaani xquidxi du.”

²⁷Peru zabi be laatu: “Cadi ma gudxe laatu qué rune bia'ya laatu la? Laixe de naa, binni qué iquiiñe'.” ²⁸Raqué nga uzulú tu gu'na tu dede xhidxi laya tu ora gu'ya tu nuu Abraham ne Isaac ne Jacob ne ca profeta ra runi mandar Dios, ne laatu ma biaana tu sin ñuu tu. ²⁹Purti zeeda binni de neza guete', de neza guía', de neza rindani gubidxa ne de neza ri-aazi gubidxa para cui ca ruua mexa ra runi mandar Dios. ³⁰Purti nuu caadxi ni qué risaca ne zalú binni, zasaca raqué. Ne nuu ni risaca ne zalú binni, qué zasaca raqué.

Ra ucaná ladxidó' Jesús pur Jerusalén

(Mt. 23.37-39)

³¹Dxi queca uyé caadxi fariseu ra nuu be, rabi laabe:

—Uyé, biree de ndaani guidxi ri' purti racala'dxi Herodes guuti lii.

³²Para rabi be laaca':

—Laché, lachitidxi mañoso ca de huidxe iluxe xhiña'. Yanadxí ne ixí' zabee rua' binidxaba de binni ne zusianda laaca'.

³³Naquiñe saya yanadxí ne ixí ne huidxe ti chindaya Jerusalén, purti qué rati di profeta sti guidxi jma que Jerusalén. ³⁴¡Ah Jerusalén, Jerusalén, ruuti lu ca profeta ne ruchá lu guie cani ruseenda Dios ra nuu lu'! ¡Panda que tiru huayacaladxe nutopa ca xiiñi lu' casi ru-topa bere ca bere huiini sti xa xhíaa, peru qué niná lu'! ³⁵Yanna laguuya ma chi guiaana stubi lidxi tu, ne ma qué zuuya ru tu naa dede dxi ganda dxi usisaca tu ni useenda Dios.

Ra bisianda Jesús ti hombre dxá gui

14 Sicarí uca ti dxi enda riziila'dxi'. Yetó Jesús gueta ralidxi ti hombre ni risaca lade ca fariseu. Ne laca nuu xcaadxi fariseu raqué, nisi cundaachi

laabe. ²Nuu tobi hombre raqué huará, dxá tipa gui. ³Para rabi be ca mastru de ley ne ca fariseu:

—Ñee jneza usianda cabe binni dxi enda riziila'dxi la?

⁴Peru qué niná ca niní' ca'. Para ucuaa be hombre que, bisienda be laa, ne rabi be laa ma zanda chibí'. ⁵Ne óraque rabi be laaca':

—Pa ñaba ti buey o ti burru sti tobi de laatu ndaani bizé, lácaxa qué ñe nindee laame, neca dxi enda riziila'dxi'.

⁶Nin qué nidxela ca xi niní' ca óraque.

Xi guni binni ra enda xheela'

⁷Ora bi'ya be cuyubi ca ra jma galán cui ca la? bilidxe be laaca', rabi be laaca':

⁸—Ora che tu ti ra enda xheela la? cadí nirudó' laatu chi tí tu ruua mexa', quenquita nuu stobi jma risaca chi tí raqué. ⁹Ne óraque ñeeda ni bini invitar lii que, nindisa lii nuquí stobi que. Nabé nituí lú lu óraque, ñasa lu', nibeza lu ño si ca xcaadxi que. ¹⁰Nga runi ora guni invitar cabe lii la? uleza de ora gueeda ni bini invitar lii, gabi lii: “Gudá', xhamigua', cherí nuu ti lugar jma galán para lii.” Zacá zasaca lu nezalú ca xcaadxi nuu raqué. ¹¹Purti tutiica uyubi isaca la? qué zosisaca iruti laa, ne tu na qué risaca la? zosisaca binni laa.

¹²Oraque rabi be ni bini invitar laabe que:

—Ora gu'nu ti endaró o ti endaró xhi la? cadi cuidxi lu ca xhamigu lu', ca bi'chi lu', ca lisaa lu', ca xpecinu lu ni napa, gueda to né lii, purti zaqueca zuni cabe lii. Zaguixe cabe ni. ¹³Sínuque ora gu'nu endaró la? guridxi cani qué gapa gastí', cani nachangu ná', cani nachangu ñee, cani nacheepa lú. ¹⁴Ne nabé zieche lu', ti laacabe qué gapa cabe ni quixe cabe lii, peru zaguixe Dios lii dxi ibani cani nayá ladxidó'.

Ejemplu sti endaró xhi

¹⁵Ora bina diaga tobi de cani zuba né be ruua mexa que ni uní' be, na rabi laabe:

—Dichoso cani cui ruua mexa ra runi mandar Dios.

¹⁶Oraque na be rabi be laa:

—Bini invitar tobi hombre stale binni chi to gueta ralidxi. ¹⁷Ora ma nuu endaró que biseenda be mozo stibe chi tidxi laaca gueda to ca'. ¹⁸Peru irá ca adxé adxé ni biree né ca'. Tobi que na: “Uzié ti layú ne naquiñe chi guuya ni. Gudxi laabe guni perdonar be naa.”

¹⁹Stobi na: “Nagasi uzié gaayu yunta buey. Chi guuya xi tal xa nuu came. Gudxi laabe guni perdonar be naa.”

²⁰Stobi na: “Nacubi bichaganaya'. Nga runi qué zanda chaa'.” ²¹Ora bigueta jmozo be que gudxi laabe xi irá na ca binni que. Nabé bidxiichi be ne rabi be laa: “Yeuxooñe luguiaa ne irá ca calle ndaani guidxi ri'. Yetopa cani qué gapa gastí', cani nachangu ná', cani nachangu ñee, cani nacheepa lú, dané rarí'.” ²²Ora bigueta mozo que na rabi laabe: “Señor, ma bine irá ni gu'dxu naa, peru nuu ru lugar.” ²³Para rabi be laa: “Yanna, biree de guidxi, uyé lu ca neza ro' ne ca neza huiini', ne pa idxaagu tuuxa la? udubayú laaca' dané laaca para idxá lidxe de binni. ²⁴Ne gannu cotí', nin tobi de cani bine invitar que, qué zo di ca ralidxe'.”

Xi guni binni para sa nanda Cristu

²⁵Nabé stale binni nanda Jesús ra ze Jerusalén, ne bitiiixhi lú be rabi be laaca':

²⁶—Pa chu' tu gueda nanda naa peru jma nadxii bixhoze ne jñaa ne xheela' ne ca xiiñi' ne bi'chi' ne biza'na', ne jma nadxii laca laa la? qué zanda gaca xpinne'. ²⁷Ne tu qué na gacaná ra gueda nanda naa la? qué zaquiñe para xpinne'. ²⁸Lácaxa nuzulú tobi hombre ti yoo sin

que nirudó' nibí ñuuya chaahui pa zugaanda xpidxichi para iluxe ni. Oraque ru nuzulú ni. ²⁹Pacaa nindaa si be cimientu ma qué ñanda nunduuxe be ni la? irá binni ñuni burla laabe, ³⁰niná ca': "Hombre ca bizulú si ti yoo. Yanna ma qué ganda unduuxe'." ³¹Ne zaqueca ti rey ra chi tinde né sti rey. Lácaxa cadí nirudó' nibí ñuuya chaahui pa zanda ucaa lú né chii mil si soldadu sti', stobi ni napa gande mil. ³²Ne pa ñuuya qué zanda la? nusenda tidxi sti rey que laga nuu ru zitu, ñabi laabe racala'dxi gaca cabe tobi si ti cadí nucaa lú be laa. ³³Zacá nga laani. Tutuica de laatu qué usaana irá ni napa la? qué zanda di gaca xpinne'.

Zidi ni qué ixí

(Mt. 5.13; Mr. 9.50)

³⁴Nabé riquiñe zidi, peru pa nidi'di enda naxí sti ni la? ximodo niquiñe ni. ³⁵Ma qué niquiñe ni nin para ñu'cha ni yu ñaca ni abono, sínuque nusa'bi si cabe ni. Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga.

Ejemplu sti dendxu biniti

(Mt. 18.10-14)

15 Bidxiña irá cani ruquixe impuestu ne cani qué rulabi ley ra nuu Jesús para ucaa diaga ca laabe. ²Ne bizulú ca fariseu ne ca maistru de ley caní' ca laabe, na ca':

—Nga puru si cani cuchee ridxaaga, ne ro né laacabe.

³Para gudixhe be ti ejemplu para laaca', rabi be laaca':

⁴—Pa ñapa tobi de laatu ti gayuaa dendxu', ne niniti tobi me, xi ñuni be. Ñee cadí nusaana be noventa y nueve que, niyubi be laame dede ra nidxela be laame la? ⁵Ne ora nidxela be laame nayeche nudxiiba be laame xi'que be. ⁶Nindá né be laame raldxi be, nibidxi be ca xhamigu be ne ca xpecinu be, ñabi be laaca': "Latá', guieche né tu naa, purti

bidxela dendxu stinne ni biniti." ⁷Zacaca jma zieche né cani nuu ibá' tobi ni huachee ora inaba perdón Dios, que noventa y nueve nacha'hui ni cadí caquiñe inaba perdón.

Sti moneda biniti

⁸Chi tixhe stobi. Laga pa ñapa ti gunaa chii moneda ne niniti tobi ya'. Nee cadí nucaa gui biaani', nunduuba ndaani yoo, nuyubi chaahui dede ra nidxela ni la? ⁹Ne ora ma bidxela ni, ñabi ca xhamiga ne ca xpecina: "Latá' guieche né tu naa. Ma bidxela moneda stinne ni binite'." ¹⁰Zacaca nga rabe laatu. Nabé rieche ca ángel sti Dios ora gueda naba tobi ni cuchee perdón Dios.

Sti hombre buiini ucuaa jneza

¹¹Bigueta byuí' né be laaca sti cuentu, na be:

—Uyuu tobi hombre gupa chupa xi-iñi'. ¹²Ti dxi na ni jma nahuiini que rabi bixhoze: "Apá, dané naa bidxichi ni raca caber udiuu naa." Para ucuaa bixhoze be ni, undaa ni lú iropa bi'chi cabe. ¹³Qué nindaa de ngue bitopa be irá stibe, biree be uyé be zitu. Raqué udxite be irá ni. Bibani be modo na ique be. ¹⁴Ne bia'si pe dxi ma birá irá stibe, guca ti gubiña ndaani guidxi ra nuu be que, ne bizulú biaadxa endaró laabe. ¹⁵Para uyé be yeyubi be dxiña ra nuu ti hombre de guidxi que. Ne biseenda laabe chi gapa be bihui ra ranchu sti'. ¹⁶Dede uyuu tiru ucala'dxi be ño be ca vaina ni cayó ca bihui que, peru iruti nudii ni laabe. ¹⁷Raqué nuu be uyuu xpiaani be, na be: "Biaa panda mozo napa bixhoze' dede ri-aana si ni ro ca', ne naa nuua rarí, cayate zie'. ¹⁸Zabigueta ra nuu bixhoze', ne zabe laa: Apá, bichee nia Dios ne bichee nia lii. ¹⁹Ma qué iquiñe dia' para gapu naa casi xiiñi lu', sinuque gupa naa casi ti mozo stiu'." ²⁰Para biasa be, biree be zibí' be.

De zitu ru zeeda be biiya bixhoze be laabe, biá laabe. Bixooñe yechagalú laabe, gudidxi dxiichi laabe, gudó ti bixidu lucuá be. ²¹ Oraque na be: “Apá, bichee nia Dios ne bichee nia lii. Ma qué iquiñe dia' para gapu naa casi xiiñi lu'.” ²² Peru na bixhoze be rabi ca jmozo: “Guiuba latané lari ni jma galán gacu be, ne lacuu anfu ná be ne laucua zapatu ñee be. ²³ Ne latané yuze huiini ni jma naró' guuti nu, guni nu saa, ne guieche nu. ²⁴ Purti para naa casi ñaca guti xiiñe ri' peru ma bibani, ne binite laabe peru ma bidxela be.” Ne irá cabe bieche cabe.

²⁵ Laga cayaca irá nga nuu bi'chi be lugola rañaa. Ne ora bigueta bidxiña gaxha bina diaga caxidxi saa, cuyaa cabe. ²⁶ Para guridxi tobi de ca mozo que, unaba diidxa xi cayaca raqué. ²⁷ Para na mozo que rabi laa: “Ma bigueta bi'chi lu' ne biiti bixho'zo ti yuze huiini naró' purti nazaaca bigueta be.” ²⁸ Peru nabé bidxiichi ni jma huaniisi que ne qué niná ñuu. Para biree bixhoze na rabi laa: “Biuu, xiiñe'.” ²⁹ Oraque na rabi bixhoze: “Biaa panda iza cayune xhiña lu' ne cuzuuba stiidxa lu', ne qué huadiiu naa nin ti chiva huiini para ñahua nia ca xhamigua'. ³⁰ Peru yanna casi beeda xiiñi lu ca, ma biitu yuze huiini ni jma naró' para laa, laa nda yechite xpidxichi lu luguia' gunaa.” ³¹ Para na bixhoze rabi laa: “Hiju, lii la? qué hualadi lu de naa, ne irá ni napa stiu'. ³² Peru naquiiñe guni nu saa ne guieche nu, purti casi ñaca guti bi'chi lu ri' ne bibani. O casi ñaca biniti nu laabe ne bidxela be.”

Sti mozo gudxite sti xpixuaana'

16 Ne laca na Jesús rabi ca discípulu sti':

—Uyuu tobi hombre ricu bisaana xpidxichi lu ná ti xpinni para guni né dxiiña'. Peru uyuu tu gudxi laabe caguite xpinni be que xpueltu be. ² Para guridxi be laa ne rabi be laa: “Xii nga

na cabe cayu'nu'. Yanna ulee cuenta xi bi'ni neu bidxichi bidiee lii, purti ma chi ndee lii de dxiiña'.” ³ Oraque bizulú caní ique xpinni be que: “Xi gune yanna. Ma chi gaxha xpixuaana naa dxiiña'. Qué gapa stipa gune dxiiña naná, ne ritulú lua chi naba guna. ⁴ Ah, ma nanna xi gune', ti ora gaxha be naa dxiiña ca la? ma nuu tu icaa naa ralidxi.” ⁵ Oraque guridxi be tobi tobi cani nuzaabi xpixuaana be, rabi be tobi que: “Pabiá' nuzaabi lu xpixuaana'.” ⁶ “Ti gayuaa barril aceite”, na ngue. Para rabi be laa: “Ucuaa nota stiu', guiuba gurí, bi'ni stobi de cincuenta si.” ⁷ Oraque rabi be stobi: “Laga lii ya'. Pabiá' nuzaabi lu xpixuaana'.” “Ti gayuaa sacu trigu”, na ngue. Para rabi be laa: “Ucuaa nota stiu'. Bi'ni stobi de ochenta si.” ⁸ Ora gunna xpixuaana be modo udxite be laa la? bidii cuenta pabiá' nexhená be ne bichá enda naró' stibe. Zacaca nga jma nexhená ca binni zinanda guidxilayú que ca xpinni Dios, modo riguite ca binni.

⁹ Zacaca nga cayabe laatu guni tu. Laiquiiñe irá ni napa tu ndaani guidxilayú ri' para gapa tu stale xhamigu tu, ti ora ma qué gapa tu gastí, nuu ni cabeza laatu ibá'.

¹⁰ Ni guni jneza ne caadxi huiini la? laca zuni jneza ne stale. Ne ni qué guni jneza ne caadxi la? laca qué zuni jneza ne stale. ¹¹ Nga runi pa qué zanda guni tu jneza ne bidxichi sti binni la? laca qué zuni tu jneza ne ni risaca para Dios. ¹² Ne pa qué guni tu jneza ne ni sti binni la? iruti zudii laatu ni sti be tu.

¹³ Iruti zanda gapa chupa xpixuaana', purti zaca nanala'dxi be tobi que ne zanaxhii be stobi. Pacaa jma zuni be ni na tobi que ni na stobi. Qué zanda ganaxhii tu Dios ne ganaxhii ca tu bidxichi.

¹⁴ Laca bina diaga ca fariseu ni uní be que ne bi'ni ca burla laabe, purti nadxii ca bidxichi. ¹⁵ Peru rabi be laaca':

—Laatu ruyubi tu tidi tu pur nacha'hui nezalú binni, peru runibiá' Dios ladx-idó' to. Purti ni risaca para binni la? nanala'dxi Dios.

Ley ne enda runi mandar sti Dios

¹⁶ Dxi ca'ru gueeda Juan Bautista la? ley sti Moisés ne ni uní' ca profeta nga nexhe chi nanda tu, peru dede dxi beeda Juan ma bizulú careeche diidxa ximodo runi mandar Dios, ne irá binni cuyubi chu' lú ni.

¹⁷ Peru jma qué igana ninitilú ibá' ne guidxilayú que ñaana ti puntu huiini sti ley sin ñaca.

Xi na Jesús de enda rilaa né xheela'

(Mt. 19.1-12; Mr. 10.1-12)

¹⁸ Tutiica gaca divorciar né xheela ne ichaganá stobi la? cuchee ne Dios purti casi ñaca jnadxii rairopa que. Ne tu ichaganá ti gunaa ni guca divorciar, laca cuchee né Dios purti casi ñaca nuu né xheela stobi.

Ti hombre ricu ne Lázaro

¹⁹ Uyuu tobi hombre nabé napa bidxichi, racu puru si lari risaca ne irá dxi cayuni saa. ²⁰ Ne uyuu stobi hombre lá Lázaro ribí ra puerta lidxi be, rinaba guna, dxá guidxu yuudxu ladi, ²¹ dede reeda bi'cu rixupi ladi. Ne neca bigú si riaba xa mexa stibe ñacala'dxi nutopa ño. ²² Bidxiña dxi guti Lázaro ne yené ca ángel laa ibá' ra nuu Abraham. Ne laca guti ricu que. Bicaachi cabe laabe; ²³ ne laabe gabíá uyé be, ne de raqué undisa lú be, de zitu biiya be Lázaro nayeche nuu ra nuu Abraham, ne laabe cayacaná be. ²⁴ Para bicaa be ridxi: “Tata Abraham, biá naa. Biseenda Lázaro ugadxé bicuini ná ne gueda usigaanda ludxe purti nabé cayuniná gui ri naa.” ²⁵ Peru na Abraham, rabi laabe: “Hiju, biete-nala'dxi gupu irá ni bieche neu dxi nabani lu', ne Lázaro nabé ucaná. Peru

yanna ma cayeche be rarí', ne lii cay-acaná lu'. ²⁶ Ne cadí nga si nga laani, sínuque didi xiixa galahui de laanu. Qué zanda che cani nuu rarí' ra nuu tu, ne qué zanda gueeda cani nuu ra nuu tu rarí'.”

²⁷ Para na be: “Pa zacá ni la? Tata, rinaba lii useendu Lázaro ralidxi bixhoze',

²⁸ purti napa rua' xcaayu biche', giii né be laaca ximodo ni, ti cadí né ru sica laaca gueda gacaná ca rarí'.” ²⁹ Oraque na Abraham: “Para nga runi napa cabe ni

bicaa Moisés ne ni bicaa ca profeta. Ucaa diaga cabe xi na ca'.” ³⁰ “Co', Tata Abraham”, na be, “sínuque pa ibani tuuxa ni ma guti la? jma nagueenda zanaba cabe perdón Dios ne ucaa cabe xpia' cabe.”

³¹ Peru na Abraham: “Pa qué ucaa diaga cabe ni na Moisés ne ni na ca profeta la? laca qué zucaa diaga cabe neca ibani tuuxa ni ma guti.”

Pabiá' naxoo nuu ni guni pur uchee stobi

(Mt. 18.6-7, 21-22; Mr. 9.42)

17 Na Jesús rabi ca discípulu sti':

—Qué ziaadxa ni uquiinde binni para uchee, peru gapa gá si ni guni ni que laa. ² Jma galán ñaca para laa pa nugaanda cabe ti guie ngola yanni, nunda cabe laa ndaani nisadó', que ñuni pur nuchee tobi de ca nahuiini'. ³ Laguya gá qué chi guni tu zacá.

Pa uchee né hermanu stiu' lii la? bilidxe laa, ne pa inaba be perdón lii la? bini perdonar laabe. ⁴ Ne pa gadxe tiru uchee né be lii ti dxi ne gadxe tiru que gueda naba be perdón lii la? bini perdonar laabe.

Xi irá ñuni ni ñapa caadxi huiini fe

⁵ Oraque na ca apóstol que rabi Señor: —Bitale fe stidu.

⁶ Para rabi be laaca':

—Pa ñapa tu fe neca bia' ti bidixi mostaza la? ñanda ñabi tu yaga

ca ñaaxha de xcu, niuzuhuaa ndaani nisadó', ne ñe ni.

Ni nexhe guni ti mozo

⁷ Pa ñapa tu ti mozo nicheza layú o ni-gapa yuze, ñee casi ñeeda ñabi tu laa: “Gurí ruua mexa” la? ⁸ Co' nja', sínuque ñabi tu laa: “Ulee xha'bu', bi'ni endaró xhi ne udiuu ni gahua xhie'. Iluxe sia', óraque ma cui lu lii, go xhiu'.” ⁹ Lácaxa rudiú tu diuxquixe mozo que purti bi'ni ni gudxi tu laa. ¹⁰ Zacaca laatu ora ma bi'ni tu ni bisaana Dios lu ná tu la? sicarí nga lainí: “Gasti qué ñuni du purti bini du ni nexhe si guni du.”

Ra bisianda Jesús chii napa lepra

¹¹ Ra ze Jesús Jerusalén udi'di galahui Samaria ne Galilea. ¹² Ra yendá be ti guidxi huiini biree chii hombre napa lepra, bizuhuaa ca zitu ¹³ ne bicaa ca ridxi laabe:

—Jesús, Mastru, biá laadu.

¹⁴ Ora bi'ya be laaca rabi be laaca':

—Laché ra nuu sacerdote. Lachiuluí' laa ma bianda tu.

Ne laga ze ca neza nisi pe byui' lepra que ladi ca'. ¹⁵ Ora bi'ya tobi de laaca ma bianda, bigueta uxooñe', cucaa ridxi, cusisaca Dios. ¹⁶ Bizuxibi xa ñee be dede gudixhe ique layú, cudii diuxquixe. Ngue nda samaritanu laa. ¹⁷ Oraque na be:

—Ñee cadí chii cabe bianda la? Laga xca' que ya', uná laaca'. ¹⁸ Ñee iruti ru qué nibigueta nususaca Dios sínuque laga ni cadí binni laanu ri la?

¹⁹ Ne óraque rabi be hombre que:

—Biasa, uyé. Bianda lu purti bini cre lu'.

Modo ibigueta Hombre Biseenda Dios

(Mt. 24.23-28, 36-41)

²⁰ Oraque unaba diidxa ca fariseu laabe padxí uzulú guni mandar Dios. Para rabi be laaca':

—Dxi uzulú guni mandar Dios nga cadí ni ihuinni, ²¹ ne iruti qué zanda gabi laatu, “Rarí cayaca ni”, o “Rarica”; purti ma cayuni mandar Dios lade tu.

²² Oraque rabi be ca discípulu stibe:

—Zadxiña dxi zacala'dxi tu gu'ya tu Hombre Biseenda Dios, neca ti dxi si, peru qué zuuya tu. ²³ Ziuu tu gabi laatu: “Rarí nuu be”, o “Rarica nuu be”, peru qué chi nanda tu. ²⁴ Purti casi riuu xpi-aani rayu de ti ladu para sti ladu, zacaca zaca ni dxi gueeda be sti tiru. ²⁵ Peru nirudó' naquiñe acaná be ne udxii deche ca binni nuu yanna ri laabe. ²⁶ Cásica uca dxi bibani Noé, zacaca zaca dxi ibigueta Hombre Biseenda Dios. ²⁷ Cayó cabe, cayé' cabe, cachaganá cabe ne cucheela cabe dede dxi biuu Noé ndaani arca ne biaba nisa guie, binitilú irá cabe. ²⁸ Ne zaqueca guca dxi bibani Lot. Cayó cabe, cayé' cabe, cazí' cabe, cutoo cabe, caguu cabe biní, ne cucuí cabe yoo. ²⁹ Peru casi guxha ñee Lot de ndaani guidxi Sodoma biaba gui ne azufre de íbá'. Binitilú irá cabe. ³⁰ Zacaca nga zaca ni dxi guenda sti tiru.

³¹ Ni dxi'ba ique yoo dxi que la? cadí guiete chi caa sti ndaani yoo. Ne zaqueca ni nuu raña cadí ibigueta gueda caa sti'. ³² Laguietenala'dxi xi uca xheela Lot. ³³ Tu gacala'dxi ulá xpida zuniti ni, peru tu uniti ni la? zalá.

³⁴ Ne gabe ca' laatu, ra nexhe chupa lu tobi si luuna', zie tobi que, stobi que ziaana. ³⁵ Ne zaqueca ra nuu chupa gunaa cayuutu', zie tobi, ziaana stobi. ³⁶ Zaqueca ra nuu chupa hombre raña, zie tobi, ziaana stobi.

³⁷ Oraque na ca rabi ca laabe:

—Paraa gaca ni ya', Señor.

Para rabi be laaca':

—Ra nuu ti cuerpu ni ma guti, raqué nga cui zisi irá so'pe'.

Sti ti juez ne ti viuda

18 Laca gudixhe Jesús ti ejemplu para usiidi laacabe iní' né cabe Dios sin iree cabe gana, ²na rabi laacabe:

—Uyuu ti juez ndaani ti guidxi, qué ridxibi Dios ne qué rizaala'dxi binni. ³Ne ndaani guidxi queca uyuu ti viuda, ne gatigá ma ze ra nuu be, zinaba acané be laa purti nuu tu cadinde né laa. ⁴Xadxi qué niná be nulabi be laa, peru bidxiña dxi na be: “Neca qué ridxibe Dios ne qué rizaaladxe binni, ⁵peru modo canaziñe gunaa ri naa la? chi acaniá laa, ti ma cadí gueeda uchiichi ru naa.”

⁶Para na Señor rabi laacabe:

—Laguuya si laatu xi na juez malu que. ⁷Nee na tu qué zacané Dios ca xpinni ni cucaa ridxi laa ridxi ne huaxhiini la? Zandaa para icabi be laaca la? ⁸Naa cayabe laatu, qué zandaa di', nagueenda zacané be laaca'. Peru nanna pa zadxela ru Hombre Biseenda Dios tu napa fe dxi ibigueta sti tiru ya'.

Sti ti fariseu ne tobi ni ruquixe impuestu

⁹Bigueta udixhe Jesús sti ejemplu para caní runi laca laa jma nacha'hui que ca xcaadxi, ¹⁰na:

—Uyé chupa hombre ndaani yu'du ro', yení' né Dios. Tobi que fariseu, stobi que ruquixe impuestu. ¹¹Bizuhuaa fariseu que, caní' stubi na: “Rudíee diuxquixe lii, Dios, purti cadí naca casi ca xcaadxi binni. Qué ribana', cadí malu naa, qué riuuaa nia ni cadí xheela', ne nin cadí naca casi ni ruquixe impuestu ri'. ¹²Riaana sin gahua chupa tiru ndaani semana ne rune ni na ley: rune irá ni napa chii ndaa ne rudíee lii ti ndaa, cásica ni rune ganar zaqueca ni rudíi layú stinne'.” Nga na fariseu que.

¹³Peru stobi que zuhuaa zitu, nin para mindisa lú ibá' qué na', sínuque caguibi ná ladxidó', na: “Bíá naa, Dios, purti

nabé huachee'.” ¹⁴Ne zanda gabe laatu ora bigueta hombre malu que raldixi, ma bia ladxidó', peru fariseu que la? co'. Purti tu udxiiiba laca laa la? qué zasaca nezalú Dios, peru tu na qué risaca, zuzisaca Dios laa.

Ra uluu Jesús ndaaya caadxi ba'du'

(Mt. 19.13-15; Mr. 10.13-16)

¹⁵Oraque bedané cabe caadxi xcuidi ra nuu Jesús para quixhe ná luguíá ca'. Peru ora bi'ya ca discípulu né cabe ca ba'du que, udinde né ca laacabe. ¹⁶Peru guridxi Jesús ca ba'du que ne na:

—Laudii lugar gueeda ca ba'du ca ra nuuaa'. Cadi ucueeza tu laaca purti stica irá ni napa Dios ladxí ná', laaca ne irá casi laaca ca. ¹⁷Gabe ca' laatu ni qué gaca ladxidó' casi ladxidó' cabe ca la? qué zanda udii lugar guni mandar Dios laa.

Ra uní' né ti ricu Jesús

(Mt. 19.16-30; Mr. 10.17-31)

¹⁸Bidxiña tobi de ca xaíque sti ca judú ra nuu Jesús, na:

—Maistru ni nacha'hui', xi gune para gapa enda nabani ni qué zaluxe.

¹⁹Para na Jesús rabi laabe:

—Xiñee nou' nacha'hue'. Iruti ru nacha'hui jma que tobi lucha Dios. ²⁰Ma nannu xi na ca mandamientu: “Cadi chu' neu ni cadí xheela lu', cadí guuti lu binni, cadí cuana lu', cadí cueeu falsu luguíá stobi, gunaxhii bixho'zo ne jñouu'.”

²¹Para na be:

—Irá nga huayune dede dxi nahuiine'.

²²Ora bina diaga Jesús xi na be, na rabi laabe: —Tobi si riaadxi lii. Bitoo irá ni napu', bidii ni ca pobre. Zacá zapu stale ni risaca ibá', ne dananda naa.

²³Nabé ucaná ladxidó' be ora bina diaga be nga, purti nabé stale bidxichi napa be. ²⁴Ora bi'ya Jesús pabiá' ucaná ladxidó' be, na:

—Aque nagana para ti ricu udii lugar guni mandar Dios ndaani ladxidó'.
²⁵ Jma pe qué igana tidi ti camellu xa'na ti aguxa' que udii ti ricu lugar guni mandar Dios ndaani ladxidó'.

²⁶ Oraque na cani bina diaga ni:

—Pa zacá ni la? tuu ndi zanda ilá.

²⁷ —Ni qué zanda guni binni la? Dios zanda guni, na Jesús.

²⁸ Oraque na Pedru:

—Laadu ya'. Bisaana du irá xixé ni napa du, para canananda du lii.

²⁹ Para rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, irá ni usaana lidxi o bixhoze o bi'chi o xheela' o xiiñi' para chu' lade ca xpinni Dios la? ³⁰ zudii Dios laaca jma ru stale que bia' bisaana ca yanna ri', ne ora ma iree ca ndaani guidx-ilyú ri, zaca ca enda nabani ni qué zaluxe.

Ra bigueta bizeete Jesús zati

(Mt. 20.17-19; Mr. 10.32-34)

³¹ Oraque ucuaa be doce discípulu stibe que, biree chu né be laaca' ne rabi be laaca':

—Laguuya', ma chuu nu Jerusalén, ne raqué chi aca irá ni bicaa ca profeta izaaca Hombre Biseenda Dios. ³² Zusaana cabe naa lu ná cani cadi judíu para quite ca naa ne guniná ca naa ne uchá xhinni ca lua'. ³³ Zaguiñe ca naa ne zuuti ca naa peru raguionna gubidxa de biiti ca naa zabane'.

³⁴ Qué lica ñene ca discípulu xi caní' be purti cadi nexhe guiene ca ne qué ganna ca xi cuzeete be.

Ra bisianda Jesús tobi nacheepa lú

(Mt. 20.29-34; Mr. 10.46-52)

³⁵ Ra ziyuu be ndaani guidxi Jericó zuba tobi hombre nacheepa lú uriá neza, canaba guna. ³⁶ Ne ora bina diaga zidi'di stale binni raqué, unaba diidxa xi cayaca. ³⁷ Para rabi cabe laa:

—Jesús de Nazaret nga zidi'di racá.

³⁸ Oraque bicaa ridxi:

—Jesús, Xiiñi David, biá la' naa.

³⁹ Udinde né ca binni za niru que laabe para nigani be, peru jma rusi bicaa be ridxi:

—Biá naa, Xiiñi David.

⁴⁰ Oraque biaana dxí Jesús, bisenda caa laabe gueeda be ra nuu. Casi bidxiña be na rabi laabe:

⁴¹ —Xi racala'dxu gunne para lii.

Para na be:

—Señor, racaladxe inaya'.

⁴² Oraque na Jesús:

—Ma zanda iná lu, ne bianda lu purti bini cre lu'.

⁴³ Oraqueca uná be ne yenanda be Jesús cusisaca be Dios. Ne zaqueca bi'ni irá binni biiya ra guca ni, bisisaca ca Dios.

Jesús ne Zaqueu

19 Biiu Jesús Jericó, ne ra zidi'di ndaani guidxi que ²nuu tobi hombre ricu lá Zaqueu, xaíque sti cani ruquixe impuesto. ³Ucala'dxi ñunibiá' laabe, peru qué ñanda purti nabé nachucu ne stale binni nuu raqué. ⁴Bi-iyá si qué ñanda ñuuya laabe, bixooñe uzá niru yechiba lu ti yaga, purti napa be xidé tidi be raqué. ⁵Ne ora zidi'di be ra dxí'ba que biiya be laa, na be:

—Zaqueu, guiuba biete de racá, purti napa xidé guiaana rali'dxu yanadxí.

⁶ Biete uxooñe Zaqueu, ne yené laabe ralidxi nayeche'. ⁷ Ora bi'ya irá binni que yeguiaana be ralidxi Zaqueu, bizulú ca cani' ca laabe, na ca yeguiaana be ralidxi tobi ni qué runi ni na ley sti Moisés.

⁸ Oraque bizuhuaa Zaqueu ne na rabi laabe:

—Señor, zaguiize galaa de ni napa lú ca pobre, ne pa ulana sti tuuxa, zudxigueta ni tapa tiru lu ná'.

⁹ Para rabi be laa ne cani nuu raqué:

—Yanadxí ma beda ilá ni nabeza ndaani yoo ri'. Purti laca za hombre ri de

Abraham, ¹⁰ ne biseenda Dios naa beda yube cani cananiti, ne beda ula'ya laaca'.

Sti chii moneda

¹¹ Laga cucaa diaga ca binni que laabe, gudixhe be ti ejemplu para laaca', purti ma nusi be gaxha de Jerusalén ne zácaxa ca casi chindá be raqué zabí be de rey. ¹² Na be:

—Biree tobi hombre za lade ti familia risaca, ze ti guidxi zitu zicaa gu'chi sti para ibigueta cui de rey ndaani xquidxi.

¹³ Dxi ma chi iree be guridxi be chii jmozo be bidii be laaca chii moneda, ti moneda cada tobi ca', para guni né ca dxiiña laga ibigueta be.

¹⁴ Peru nanala'dxi ca binni xquidxi be laabe, ne bisenda tidxi ca ra zicaa be gu'chi que, qué racala'dxi ca guni mandar be laaca'.

¹⁵ Biluxe ucuaa si be gu'chi para gaca be rey, bigueta be xquidxi be. Ne casi bigueta be guridxi be ca jmozo be que para gu'ya be xi bi'ni né ca xpidxichi be. ¹⁶ Beeda tobi que, na rabi laabe: “Señor, rarí nuu moneda stiu'. Ma bini ganar ni xhii.” ¹⁷ Para rabi be laa: “Galán, jneza bi'ni lu'. Purti bi'ni lu jneza ne caadxi la? zudiee lii guni mandar lu chii guidxi.” ¹⁸ De raqué beeda stobi na: “Señor, rarí nuu moneda stiu'. Ma bini ganar ni xcaayu'.” ¹⁹ Zaqueca rabi be laa: “Zudiee lii guni mandar lu gaayu guidxi.” ²⁰ Oraque beeda stobi na: “Señor, rarí nuu moneda stiu'. Gupa dxi-iche ni ndaani ti bayu'. ²¹ Bidxibe lii purti naduxhu lu'. Riula'dxu idale stiu' sin gu'nu dxiiña', ne ribeeu guela ra cadí lii uluu lu biní.” ²² Para rabi be laa: “Lii qué iquiiñe lu para gu'nu xhiiña'. Pur ruua lu rihuinni qué ru'nu jneza. Pa nannu naduxhua' ne riuladxé idale stinne sin gune dxiiña', ne ribee guela ra cadí naa uluaa biní la? ²³ xiñee qué niguu lu xpueltua lu bancu, ti ora ñenda ma ñuni ganar ni caadxi ya'.”

²⁴ Ne rabi be cani zuhuuaa raqué: “Lagaxha moneda ca laabe. Laudii ni ni napa chii moneda que.” ²⁵ Para na ca': “Peru Señor, ma napa be chii.” ²⁶ “Zacá nga laani,” na be. “Cani napa zaca ca jma, ne ni qué gapa la? dede caadxi huiini ni napa, ziaaxha. ²⁷ Yanna lachicaa cani nanala'dxi naa, cani qué na cue de rey. Laguuti laaca nezaluá'.”

Ra biuu Jesús Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Jn. 12.12-19)

²⁸ Biluxe si gudixhe Jesús ejemplu que, biree ze Jerusalén. ²⁹ Ne ra yendá cabe gaxha de guidxi Betfagé ne Betania, gaxha dani lá Olivo, biseenda be chupa discípulu stibe, ³⁰ ne rabi be laaca':

—Laché ndaani guidxi ni nuu delante ca, ne ora chindá tu raqué zadxela tu ti burru huiini', cá yaga, ni iruti huagui'ba'. Lauxhegüe laame ne latané laame rarí'. ³¹ Ne pa chu' tu inaba diidxa laatu xiñee cuxhegüe tu laame la? lagabi laa: “Caquiñe Señor laame.”

³² Para biree cani biseenda be que ze ca'. Ne bidxela ca laame casi gudxi be laaca que. ³³ Ne ora cuxhegüe cabe burru huiini que na ca xpixuaana me rabi laacabe:

—Xiñee cuxhegüe tu burru huiini ca.

³⁴ Oraque rabi cabe laaca':

—Purti caquiñe Señor laame.

³⁵ Para yené cabe laame ra nuu Jesús ne gudixhe cabe caadxi xhaba cabe deche me, para bidxiiba cabe Jesús laame. ³⁶ Ne bichiaa cabe xhaba cabe lu neza zidi'di be. ³⁷ Ma para quiete cabe lu dani que bizulú irá xixé ca xpinni be cucaa ca ridxi de tantu cayeche ca'. Cusisaca ca Dios pur irá enda nandxó' ni ma biiya ca'. ³⁸ Na ca':

—Cu' Dios ndaaya ni biseenda gueda tí de rey. Ma nuu enda nayeche ibá' ne ma chi ihuinni enda nandxó' sti Dios.

³⁹ Lade ca binni que biree caadxi fariseu na:

—Mastru, udinge né ca xpinni lu'.

⁴⁰Para rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, pa igani cabe la? dede ca guie ca zucaa ridxi.

Ra biina Jesús runi Jerusalén

⁴¹Ora bidxiña be gaxha de Jerusalén, bizulú biina be ra bi'ya be guidxi que, ⁴²ne na be:

—Binni Jerusalén ca', neca ma yanadxí ñene tu ximodo nilá xquidxi tu, peru qué ziene tu purti ma ga'chi ni para laatu. ⁴³Zadxiña dxi gueeda cani nanal'dxi laatu gueda nduu le' laatu, ne zaguu cabe lindaa xquidxi tu, ne ladu tiica cuee lú tu zucaa lú cabe laatu. ⁴⁴Zuuti cabe laatu ne zusaba cabe xquidxi tu ne qué zusaana cabe nin ti guie luguiá sti guie purti qué nulabi tu dxi beda ganna Dios laatu.

Bisiá Jesús yu'du ro'

(Mt. 21.12-17; Mr.

11.15-19; Jn. 2.13-22)

⁴⁵Oraque biuu be ndaani yu'du ro', ne bizulú uladxí be irá cani cutoo ne cani cazí' ndaani yu'du que. ⁴⁶Rabi be laaca':

—Cá lu Xqui'chi Dios, lidxi be nuu para iní' né cabe laabe, peru laatu ma bi'ni tu ni lidxi gubaana'.

⁴⁷Irá dxi bisiidi be ndaani yu'du que, ne nisi cuyubi ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley ne ca xaíque sti guidxi que guuti ca laabe. ⁴⁸Peru qué idxela ca modo guni ca ni, purti cadí cachaacha binni de ucaa diaga laabe.

Ra unaba diidxa cabe tu naca Jesús

(Mt. 21.23-27; Mr. 11.27-33)

20 Ti dxi cusiiidi Jesús ca binni que ndaani yu'du ro'. Cayuí' né be laaca stiidxa Dios. Raqué nuu be beeda ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley ne ca xaíque sti guidxi, ²rabi ca laabe:

—Gudxi laadu tu nacu para cayu'nu irá ndí', o tu gudxi lii gu'nu cani.

³Para rabi be laaca':

—Naa laca zanaba diidxa laatu tobi. Lagabi naa, ⁴tu biseenda Juan beda nduu nisa binni. De Dios zeeda ni la? o de binni guidxilayú.

⁵Oraque na ca':

—Xi gabi nu laabe pue. Purti pa gabi nu Dios la? zabi be laanu xiñee qué ñuni cre nu laa. ⁶Peru pa gabi nu binni la? zuchá ca binni ri guie laanu, purti runi cre ca Dios gudxi Juan xi inf'.

⁷Oraque na ca qué ganna ca tu biseenda Juan. ⁸Para rabi be laaca':

—Nin naa qué zabe laatu tu biseenda naa gune irá ndí'.

Sti ca hombre qué iquiiñe'

(Mt. 21.33-44; Mr. 12.1-11)

⁹Ne bizulú be gudixhe be ti ejemplu para ca binni que, na be:

—Uyuu ti hombre bizuhuaa yaga uvas lu layú sti', ne óraque biree ze sti guidxi. Bisaana ni lu ná caadxí binni gapa ni. Bindaa be guidxi ra ze be que. ¹⁰Dxi ma gunda dxi iruugu uvas que biseenda be ti mozo stibe para chi caa bia' raca caber laabe. Peru gudiñe cani cayuni dxiiña lu layú que mozo que ne biseenda ca laa nisi ná'. ¹¹Bigueta biseenda be sti jmozo be. Ne zaqueca ucuaa cabe laa gudiñe cabe laa, bi'ni cabe burla laa ne biseenda cabe laa nisi ná'. ¹²Bigueta biseenda be raguionna jmozo be. Zaqueca udiñe cabe laa ne uladxí cabe laa.

¹³Oraque na be: “Xi gune yanna. Chi useenda xiiñe ni nadxiee'. Zandaca ora gu'ya cabe laa zapa xpia' cabe.” ¹⁴Peru ora bi'ya cabe laa na cabe: “Ndi nga ni chi guiaana né irá sti bixhoze. Latá' guuti nu laa ti guiaana né nu ni laanu.” ¹⁵Ne ulee cabe laa de ndaani le' que, ne biiti cabe laa.

Yanna xi na tu guni xpixuaana layú que laacabe ya'. ¹⁶Zeeda, zuuti laacabe ne zudii layú que stobi.

Ora bina diaga ca binni que xi na be, na ca':

—Nin qué ñacala'dxi Dios.

¹⁷Peru óraque biiya dxi be laaca' ne na be:

—Pa cadi zacá ni la? xi riní' Xqui'chi Dios ra na:

Guie ni bisa'bi cani cucuí yoo que, guie que pe naaze yoo que yanna.

¹⁸Tu guiaba lu guie que, zacaná, peru tu gueda guiaba guie que luguia' la? zacadé.

Enda riguixe impuesto

(Mt. 21.45-46; 22.15-22; Mr. 12.12-17)

¹⁹Ucala'dxi ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maistru de ley que, ninaaze ca laabe purti nanna ca gudixhe be ejemplo que para laaca'. Peru bidxibi ca ca binni que. ²⁰Para biseenda ca caadxi tu chi undaachi laabe, inaba diidxa laabe xiixa, casi ñaca racala'dxi ca ganna ca xi na be, peru para idxela si ca modo inaaze ca laabe para utiidi ca laabe lu ná gobernador. ²¹Na ca rabi ca laabe:

—Maistru, nanna du jneza riní' lu' ne jneza rusiidi lu'. Qué rulabi lu tutiica naca binni, sínuque rusiidi lu modo pe racala'dxi Dios sa binni. ²²Gudxi laadu pa jneza quixe nu lu ná César o pa co'.

²³Peru maca nanna be xi cá ique ca' para rabi be laaca':

—Xiínee racala'dxi tu usaba tu naa.

²⁴Latané moneda ca guuya'. Tu cá lú ni.

Para na ca':

—César.

²⁵Oraque rabi be laaca':

—Laudii César sti César, ne laudii Dios sti Dios.

²⁶Bidxagayaa ca modo bicabi be laaca', ne dxi do' uyuu ca' purti qué nidxela ca modo nusaba ca laabe nezalú ca binni que.

Unaba diidxa cabe pa dxandí zabani gue'tu'

(Mt. 22.23-33; Mr. 12.18-27)

²⁷Ne laca beeda caadxi saduceu ra nuu be, cani qué runi cre pa dxandí zabani gue'tu'. Ne na ca rabi ca laabe:

²⁸—Maistru, bicaa Moisés lu gui'chi pa chu' ti hombre ichaganá ne gueda gati, qué ñapa xiiñi la? naquiíne ichaganá bi'chi be xheela be ne gapa xiiñi casi ñaca xiiñi be. ²⁹Uyuu gadxe bi'chi'. Bichaganá lugola que ne beda gati, qué ñapa xiiñi'. ³⁰Para bichaganá rairopa que gunaa que ne laca guti, qué ñapa xiiñi'. ³¹De raqué bichaganá raguionna que gunaa que, ne zaqué bichaganá idubi gadxe que gunaa que, ne guti ca'. Nin tobi ca qué ñapa ca xiiñi ca'. ³²Ne laca guti gunaa que. ³³Yanna ora ibani gue'tu ya', uná de laacabe xheela gunaa que, purti idubi gadxe cabe bichaganá cabe laa.

³⁴Para rabi be laaca':

—Laga nuu binni ndaani guidxilayú ri la? richaganá ca' ne rucheela ca'. ³⁵Peru cani ma cá lá guiasa de lade gue'tu para ibani ndaani guidxilayú cubi la? qué zachaganá ca ne qué zucheela ca'; ³⁶purti ma qué zati ca', sínuque ma naca ca casi ca ángel, ne zahuinni dxandí xiíñi Dios laaca ra usibani laaca'. ³⁷Dede Moisés bisidi zabani gue'tu'. Cá ni lu gui'chi ra biiya be dxa yaga caya'qui que. Rabi be Dios Dios sti Abraham, ne sti Isaac, ne sti Jacob. ³⁸Dios la? cadi Dios sti gue'tu laa, sínuque Dios sti cani nabani, ne para laabe nabani irá binni, neca ma guti.

³⁹Oraque na caadxi de ca maistru de ley:

—Jneza unú', Maistru.

⁴⁰Ne ma qué ñuni ru ca pur ninaba diidxa ca laabe gastí'.

Tu xiiñi Cristu

(Mt. 22.41-46; Mr. 12.35-37)

⁴¹ Ne rabi be laaca':

—Ximodo nga na tu xiiñi David Cristu ya'. ⁴² Purti dede David bicaa lu Salmo: Na Dios rabi Señor stinne':

“Gurí cuee'

⁴³ dede ora ma udxhe cani nanala'dxi lii xañee lu'.”

⁴⁴ Pa rabi David laabe Señor sti la? xi-modo xiiñi David laabe ya'.

Bidxiiba Jesús donda ique ca maistru de ley

(Mt. 23.1-36; Mr. 12.38-40; Lc. 11.37-54)

⁴⁵ Irá binni que bina diaga ora rabi be ca discípu lu stibe:

⁴⁶ —Laguuya gá laatu né ca maistru de ley, purti riula'dxi ca gacu ca lari de yanni ñee ca para uluí' naca ca tu-uxa, ne ugapa diuxi binni laaca luguiaa. Ne riula'dxi ca cui ca ndaani yu'du ra ribí binni ni jma risaca, ne zaqueca ra endaró. ⁴⁷ Raxha ca lidxi ca viuda, ne óraque riní' né ca Dios xadxí para si uluí' nacha'hui ca'. Laaca nga jma naná ziaba ná ca'.

Tobi ni dxandí bidii de idubi ladxidó'

(Mr. 12.41-44)

21 Undisa lú be biiya be ra cusaba ca ricu vultu ndaani caja ra riaba ni usiga'de cabe Dios. ² Ne biiya be bisaba ti viuda pobre chupa de gaayu huiini'. ³ Para na be:

—Gabe ca' laatu, jma stale bisaba viuda ri' que ca xcaadxi ca. ⁴ Purti ca xcaadxi ca bidii ca Dios ni ma biaana si stica', ne laabe huaxié' napa be peru bisaba be irá ni napa be para ibani né be.

Na Jesús zaxá yu'du ro'

(Mt. 24.1-2; Mr. 13.1-2)

⁵ Bizulú tuuxa cuzeete pabiá' sicarú yu'du ro' que modo zuchaahui ni ne ca guie ne irá ni huasiga'de cabe Dios. ⁶ Para rabi be laaca':

—Irá ni cayuuya tu nagasi ri la? ziuu dxi inirilú cani, dede qué ziaana ti guie luguía' sti guie.

Xi gaca ante iluxe guidxilayú

(Mt. 24.3-28; Mr. 13.3-23)

⁷ Para na ca':

—Maistru, padxí gaca irá ndi ya' ne xi-modo ganna du ora ma chi aca ni.

⁸ Oraque rabi be laaca':

—Laguuya gá qué chi chite cabe laatu, purti zeeda stale ni usiguui, zaná ca laaca nga Cristu, ne ma bidxiña hora. Peru cadí chi nanda di tu laaca'. ⁹ Ne ora ganna tu cayaca guerra ne cadinde cabe rarí rarica', cadí idxibi tu, purti naqui-ñe sa niru irá nga, peru ca'ru idxiña dxi iluxe ni.

¹⁰ Ne laca rabi be laaca':

—Ziasa ti guidxi ucaa lú sti guidxi. Zaqueca ziasa ti gobiernu ucaa lú sti gobiernu. ¹¹ Zaca stale xu ro', ne stale guidxi zaca gubiña ne enda huará. Zaree xiixa ibá' ne zadxibi binni ora gu'ya ni, ne laca zahuinni seña ro' ibá'.

¹² Peru para gaca irá nga la? nirudó' zanaaze cabe laatu ne zazabi nanda cabe laatu ne zinduu cabe xqueja tu ra yu'du ne ra nuu rey ne gobernador, ne zuseguyoo cabe laatu. Irá nga zuni cabe laatu purti xpinne laatu. ¹³ Peru nga zacané para güü tu stiidxa ne zalú cabe. ¹⁴ Cadi cu' xaíque tu naquiñe quixhe chaahui tu xi iní' tu para usihuinni tu cadí cuchee tu. ¹⁵ Purti naa zudiee diidxa laatu ne enda biaani para useegu tu ruua tutiica ucaa lú laatu. ¹⁶ Ne dede bixhoze tu ne jñaa tu zuluí' laatu. Ne zaqueca zuni ca bi'chi tu ne ca lisa tu

ne ca xhamigu tu, ne zuuti ca caadxi de laatu. ¹⁷Ne irá binni zaca nanala'dxi laatu purti xpinne laatu. ¹⁸Peru nin ti guicha ique tu qué zanitilú. ¹⁹Pa qué ix-hacala'dxi tu la? zalá tu.

²⁰Ne ora gu'ya tu ma naguú soldadu le' Jerusalén la? lagana ma bidxiña dxi inilitú ni ngue. ²¹Oraque cani nuu Judea uxooñe lu ca dani, ne cani nuu ndaani guidxi cadi iree. Cani nuu raña la? cadi ibigueta ndaani guidxi. ²²Purti ca dxi que nga quixe cabe irá ni bi'ni cabe para gaca ni casi cá lu Xqui'chi Dios. ²³Naná zaca para ca gunaa ni naca xi-iñi ne cani cugadxi ca dxi que purti nabé nagana zaca ni para irá binni guidxi que ne naná ziaba ná ca'. ²⁴Zati caadxi lu guerra ne xcaadxi ziné cabe laa adxé adxé guidxi. Zutu ñee cani cadi judú guidxi Jerusalén bia' dxi udii Dios lugar laaca'.

Modo ibigueta Hombre Biseenda Dios

(Mt. 24.29-35, 42-44; Mr. 13.24-37)

²⁵Oraque zahuinni seña ibá', adxé zahuinni gubidxa ne beeu ne ca luceru. Ne irá binni guidxilayú zadxi dede qué zadxela xi guni ora guna diaga pabiá' reciu caxidxi cadiñe ntaa nisadó'. ²⁶Zadxi bi binni dede zieegu', purti ma nuu xizaa xi chi aca ndaani guidxilayú. Zani-ibi dxacha irá ni cá ibá'. ²⁷Oraque zu-uya cabe Hombre Biseenda Dios, zeeda lade za de ria'qui biaani ne stale enda nandxó'. ²⁸Ora gu'ya tu uzulú gaca irá nga la? lauzuhuaa chaahui', laindisa ique purti ma cadxiña dxi ilá tu.

²⁹Ne laca udxixe be ti ejemplu para laaca', rabi be laaca':

—Laguuya ca yaga du'ga ne ca xcaadxi yaga. ³⁰Ora ma cabee ni biitu la? ma nanna tu ma zeeda tiempu enda nandá'. ³¹Zacaca nga ora gu'ya tu gaca irá nga, ma nanna tu ma bidxiña dxi guni mandar Dios.

³²Dxandí cayabe laatu, irá ndi zaca ante gati ca binni nuu yanna ri'. ³³Ziuu dxi inilitú ibá' ne guidxilayú, peru stiidxa qué ziaana sin gaca'.

³⁴Laguuya gá laatu cadi ma canazá tu canaxudxi tu ne nisi icá ique tu ni ricá ique binni ni qué runibiá' Dios. Pacaa zaguidxi ladxidó' to, ne nin ganna tu mala zanaaze dxi que laatu. ³⁵Purti ziba ni luguíá irá binni guidxilayú casi ti trampa. ³⁶Nga runi lagataná. Cadi guiaana dxí tu de in' né tu Dios para ganda ilá tu de irá ni chi gaca ca, ne zacá zanda uzuhuaa tu nezalú Hombre Biseenda Dios.

³⁷Irá dxi idubi dxi rusiidi be ndaani yu'du ro'. Huaxhinni riguiaana be lu dani Olivo. ³⁸Ne siadó' ro' ma ze binni ndaani yu'du que, ziucaa diaga laabe.

Udxixe cabe inaaze cabe Jesús

(Mt. 26.1-5, 14-16; Mr. 14.1-2, 10-11; Jn. 11.45-53)

22 Ma zeda yuba pascua, saa ro' sti ca judú ra ro ca pan sin levadura. ²Ne qué idxela ca xaíque sti ca sacer-dote ne ca mastru de ley modo guuti ca Jesús, purti cadxi bi ca ca binni que.

³Oraque uyuu binidxaba ndaani ladx-idó' Judas, Judas Iscariote, tobi de lade doce discípulu que, ⁴uyé ra nuu ca xaíque sti ca sacer-dote ne ca xaíque sti cani rapa ra yu'du ro', yegüí né laaca ximodo guluf' Jesús laaca'. ⁵Nabé bieche ca' ne biaana né ca laabe udii ca laabe vueltu. ⁶Bisiguenda be ne dede dxi que ma nisi cuyubi be ximodo uluf' be Jesús laaca sin ganna binni.

Ra gudó xhi né Jesús ca discípulu sti'

(Mt. 26.17-29; Mr. 14.12-25; Jn. 13.21-30; 1 Co. 11.23-26)

⁷Dxi pe ro cabe pan sin levadura, dxi ruuti cabe dendxu huiini rusiga'de cabe Dios que, ⁸na Jesús rabi Pedru ne Juan:

—Laché lachiguni chaahui ra idó' xhi nu pascua ri'.

⁹Oraque na ca':

—Paraa racala'dxu guni chaahui du.

¹⁰Para rabi be laaca':

—Biaa gu'ya tu, ora chindá tu ndaani guidxi zadxaaga tu tobi hombre nua ti rii nisa, lachinaxana laa dede ra guiuu. ¹¹Ne lagabi xpixuaana yoo que, na Maistru paraa nga go xhi né ca discípulu sti pascua ri'. ¹²Ne óraque zulu' laatu ti cuarto ro' rairopa pisu ma nexhe chaahui'. Raqué laguni chaahui para idó' xhi nu.

¹³Para biree ca uyé ca ne bidxela ca casi gudxi be laaca'. Ne raqué bini chaahui ca endaró xhi para pascua que.

¹⁴Ora gunda hora go xhi cabe gurí né be ca apóstol stibe ruua mexa'. ¹⁵Ne rabi be laaca':

—Qué ganna tu pabiá' napa gana gahua xhie nia laatu pascua ri ante gate'.

¹⁶Purti gabe ca' laatu, qué zahua rua' ni dede ora ma bidxiña dxi guni mandar Dios, dxi ma bihuinni xi irá riní' pascua.

¹⁷Ne óraque ucuaa be ti copa. Bidii be diuxquixe Dios ne na be:

—Laicaa ndi', lagué' irá tu. ¹⁸Purti gabe ca' laatu, ma qué zee rua' nisa uvas dede ora ma bizulú guni mandar Dios.

¹⁹Ne óraque ucuaa be pan, bidii be diuxquixe Dios ne gudiizi be ni lú ca', rabi be laaca':

—Ndi nga cuerpu stinne ni chi udiee pur laatu. Laguni casi cayuni nu ri' para guietenaladxi tu naa.

²⁰Ne zaqueca bi'ni né be copa que. Biluxe si gudó xhi cabe, ucuaa be ni, ne na be:

—Copa ri nga rini stinne ni chi ixii pur laatu. Ne ra ixii ni zaguixhe Bixhoze ti modo cubi chu' né binni laa tobi si.

²¹Peru lu mexa ri tobi si nexhe naya ne ná ni chi utoo naa. ²²Dxandí naquiñe tidi Hombre Biseenda Dios irá ni nexhe tidi', peru gapa gá si ni chi utoo laabe que laa.

²³Oraque bizulú ca discípulu canaba diidxa saa ca tu de laaca chi guni ni.

Tu jma zasaca

²⁴Ne laca ucuaa yu ca' uná de laaca jma zasaca. ²⁵Peru rabi be laaca':

—Nanna tu modo runi mandar ca rey ndaani guidxilayú, runi stica irá ni runi mandar ca', ne rudxiiba cabe laaca purti na cabe cayaca né ca laacabe. ²⁶Peru laatu cadí guni tu zacá, sínuque ni jma risaca lade tu la? gaca casi tobi ni jma huaxié', ne ni sa niru la? gaca casi jmozo ca xcaadxi. ²⁷Uná nga ni jma risaca, ni zuba ruua mexa la? o ni caguixhe endaró. Ni zuba ruua mexa xa. Peru naa nuaa lade tu casi tobi ni riguixhe endaró.

²⁸Laatu huayuu né tu naa lu irá ni nagan huadide'. ²⁹Nga runi zudiee guni mandar tu casi bidii Bixhoze ni naa, ³⁰ti gue né tu naa ne go né tu naa ruua mexa ra gune mandar. Ne zaca tu juez sti irá ni za de idubi doce xiiñi Israel.

Na Jesús zaní' Pedru qué runibiá' laa

(Mt. 26.31-35; Mr.

14.27-31; Jn. 13.36-38)

³¹Oraque na be:

—Simón, Simón, biiya gá lii, ma gunaba binidxaba laatu para uniibi dxacha laatu casi ora riguibi cabe semiá. ³²Peru ma unaba lu Dios pur lii cadí guiaadxa fe lii. Ne ora ma biasa lu sti tiru la? ucané ca hermanu stiu' uzuhuaa chaahui ca'.

³³Para na Pedru:

—Señor, ma nuaa listu cadí para guieguayuaa nia sia' lii, sínuque dede para gate nia pia' lii.

³⁴Oraque rabi be laa:

—Pedru, gabe ca' lii, yanna gueela ca, zaníu' qué runibióu' naa chonna tiru ante guunda gallu.

Ma zeda dxiña ni nagan

³⁵Ne rabi be laaca':

—Dxi biseenda laatu xie ñee tu ne qué niné tu ixhiapa nin vueltu, ñee biaadxa laatu xiixa la?

—Gasti qué ñaadxa laadu, na ca'.

³⁶ Para rabi be laaca':

—Yanna, tu napa ixhiapa la? icaa ni, ne tu napa vueltu la? icaa xpueltu. Ne tu qué gapa espada la? utoo xhaba sí tobi.

³⁷ Purti napa xidé gaca ni cá lu Xqui'chi Dios ra ruzeete ni de naa, na ni: “Bitiidi cabe laabe de malu.” Irá ni cá lu Xqui'chi Dios de naa napa xidé gaca yanna.

³⁸ Oraque na ca':

—Señor, rarí nuu chupa espada.

—Ne nga si zugaanda, rabi be laaca'.

Ra ze cabe lu dani Olivo

(Mt. 26.36-46; Mr. 14.32-42)

³⁹ Ne óraque biree be ze be lu dani Olivo casi runi be irá tiru, ne yenanda ca discípulu stibe laabe. ⁴⁰ Ora yendá cabe raqué rabi be laaca':

—Lainí' né Dios ti cadí uquiinde binidxaba laatu.

⁴¹ Para bixebe de laaca bia' rilá ti guie, ne bizuxibi be uní' né be Dios, ⁴² na be:

—Bixhoze', pa racala'dxu la? bilá naa de enda naná ni cabeza naa ri'. Peru cadí gaca ni rabe', sínuque ni na lu'.

⁴³ Oraque bidxiña ti ángel de ibá' ra nuu be, bidii stipa laabe. ⁴⁴ Ne jma rusi bizulú be uní' né be Dios bia' gunda ti', purti nabé nuu yuuba ladxidó' be. Dede biasa ti nisa luna mboolo luguíá be, rulu' rini ne biaba caní layú.

⁴⁵ Biluxe uní' né si be Bixhoze be, biasa be uyé be ra nuu ca discípulu. Ne yendá be laaca nisiaasi ca', purti nuu ca triste.

⁴⁶ Para rabi be laaca':

—Xiñee nisiaasi tu. Laguiasa ne lainí' né Dios ti cadí uquiinde binidxaba laatu.

Ra bigaa Jesús

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Jn. 18.2-11)

⁴⁷ Caní' ru be biuu jma binni ra nuu cabe. Tihua Judas, tobi de lade doce discípulu stibe que, za niru lú ca', ne casi biuu bidxiña gudó ti bixidu lucuá be.

⁴⁸ Oraque rabi be laa:

—Judas, ñee ne bixidu gulu' lu Hombre Biseenda Dios la?

⁴⁹ Ne ora bi'ya caní nuu né Jesús raqué xi chi aca la? na ca':

—Señor, ñee zucá' lú nu laacabe ne espada la?

⁵⁰ Ne óraque bininá tobi de laacabe ti mozo sti sacerdote gola ne guxha ti diaga mozo que ladu derechu. ⁵¹ Para rabi be laaca':

—Lusaana nga, bia' cati'.

Ne óraque guda'na be diaga hombre que para bianda. ⁵² Oraque rabi be caní beeda ra nuu be que, ca xaíque sti ca sacerdote, ne caní rapa ra yu'du ro' ne ca xaíque sti guidxi:

—Ñee gubaana zeda naaze tu la? Né pe tu espada ne palu. ⁵³ Inque ti dxi uyuaa nia laatu ndaani yu'du ro' ne qué ñuni tu pur ninaaze tu naa. Peru ma bidxiña ora gaca ni na tu ne ni na binidxaba'.

Ra uní' Pedru qué runibiá' Jesús

(Mt. 26.57-58, 69-75; Mr. 14.53-54, 66-72; Jn. 18.12-18, 25-27)

⁵⁴ Oraque unaaze ca laabe, yené ca laabe ralidxi sacerdote gola, ne yenanda Pedru laabe zitu zitu. ⁵⁵ Ne bi'ni ca binni que ti gui lu patiu que ne gurí ca idubi vuelta gui que. Laca gurí Pedru lade cabe. ⁵⁶ Ora bi'ya ti criada zuba be raqué biiya dxí laabe ne na:

—Nguiii ri laca uzá né laabe.

⁵⁷ Peru qué niná be niní' be pa xpinni Jesús laabe, para na be rabi be gunaa que:

—Qué runebia'ya dia' hombre ca.

⁵⁸Qué nindaa de ngue biiya stobi laabe, ne na rabi laabe:

—Lii laca de laacabe lii.

Peru na be:

—Co' hombre, cadi de laa di cabe naa.

⁵⁹Udi'di bia' ti hora de ngue biree stobi cá tema:

—Dxandí ne laabe uzá né be hombre ca, purti binni Galilea laabe.

⁶⁰Para bigueta na be:

—Cadi lica cayene xi caní' tu, hombre.

Nin ca'ru lica luxue inf' be ngue ora bi'nda ti gallu. ⁶¹Ne bidxigueta lú Señor biiya dxí laabe. Oraque bietenala'dxi be ca diidxa ni gudxi Señor laabe que, ante guunda gallu, zani' be chonna tiru qué runibiá' be laa. ⁶²Para biree be de raqué, yeguuna be dede uyuu yuuba ladxidó' be.

⁶³Ucuua ca hombre ni cayapa Jesús que laa. Gudiñe ca laa ne bini burla ca laa. ⁶⁴Bindiibi ca lú be ne gudapa ca laabe, ne na ca inf' be tu gudapa laabe. ⁶⁵Ne birá ru ni gudxi ca laabe para guni burla si ca laabe.

Ra zuhuua Jesús nezalú justicia

(Mt. 26.59-66; Mr.

14.55-64; Jn. 18.19-24)

⁶⁶Ora birá gueela sti dxi que, bidxiña ca xaíque sti guidxi que, ne ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maístru de ley. Ucuua ca laabe ne bichiña ca laabe ra nuu irá justicia stica'. Ne raqué na ca':

⁶⁷—Gudxi laadu pa lii nga Cristu, ni nexhe useenda Dios que.

Para rabi be laaca':

—Neca pe gabe laatu qué zuni cre tu.

⁶⁸Ne pa inaba diidxa laatu xiixa qué zacabi tu, ne qué zundaa tu naa. ⁶⁹Peru dede yanna ma chi tí Hombre Biseenda Dios cue' Dios ni nandxó'.

⁷⁰—Lii nga Xiiñi Dios pue la? na irá ca'.

Para rabi be laaca':

—Laatu caní' tu ni.

⁷¹Oraque na ca':

—Xi jma ru caquiñe ganna nu, purti ma bina diaga nu de ruua pe be.

Udi'di Jesús lu ná Pilatu

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr.

15.1-5; Jn. 18.28-38)

23 Para biasa irá ca ucuua ca laabe, yené ca laabe ra nuu Pilatu. ²Ne bizulú ca uluu ca xqueja be, na ca':

—Una'ze du hombre ri caguite ca binni xquidxi du. Cayabi be laaca cadi naquiñe quixe ca lu ná gobiernu, ne laca na be laabe nga Cristu ni zeda tí de rey.

³Oraque na Pilatu rabi laabe:

—Ñee lii nga rey sti ca judfú la?

—Laca lii caníu' ni, na be.

⁴Para na Pilatu rabi ca xaíque sti ca sacerdote ne ca binni que:

—Gasti donda qué idxela luguia' hombre ri'.

⁵Peru jma rusi ucuá ca tema, na ca':

—Cusiidi be binni ucaa lú gobiernu. Bizulú be Galilea ne zacá uzá be idubi Judea, ne yanna ma bedandá be rarí'.

Ra zuhuua Jesús nezalú Herodes

⁶Ora bina diaga Pilatu xi na cabe, unaba diidxa pa binni Galilea laabe. ⁷Ne ora gudxi cabe laa binni Galilea laabe la? biseenda laabe ra nuu Herodes, purti laa naca gobernador de Galilea, ne bia'si pe nuu Jerusalén ca dxi que. ⁸Ma xadxi napa Herodes gana gu'ya laabe purti nabé huayuna diaga de laabe ne cabeza gu'ya guni be ti milagru. Ngue runi nabé bieche ora bi'ya laabe. ⁹Ne birá ni unaba diidxa laabe, peru nin ti diidxa qué nicabi be laa. ¹⁰Nuu ca xaíque sti ca sacerdote ne ca maístru de ley raqué. Cadi cayaana dxí ca de caguu ca xqueja be. ¹¹Ne óraque bizulú Herodes ne ca soldadu sti' udxite ca laabe, ne para guni burla ca laabe bigacu ca laabe ti lari sicarú ni racu rey, ne bidxigueta laabe ra

nuu Pilatu. ¹²Dxi que ru uyuu Herodes ne Pilatu tobi si, purti nanala'dxi saa ca'.

Gu'ta gati Jesús

(Mt. 27.15-26; Mr. 15.6-15;
Jn. 18.39-19.16)

¹³Oraque guridxi Pilatu ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi que ne ca binni guidxi que, ¹⁴ne na rabi laaca':

—Bedané tu hombre ri ra nuua purti na tu canaguite be binni, peru ma gunaba diidxa laabe nezalú tu ne qué nidxela gastu donda luguiá be de ni na tu cayuni be ca. ¹⁵Nin Herodes qué nidxela gastu luguiá be, nga runi ma bidxigueta laabe ra nuu nu. Qué huayuni be gastu para gati be. ¹⁶Chi usaba naya laabe ne undaa laabe.

¹⁷Irá iza saa pascua napa Pilatu xidé undaa ti presu. ¹⁸Peru irá binni que bizulú ca bicaa ca ridxi:

—Biiti laabe ne bindaa Barrabás.

¹⁹Ne Barrabás nda yeguyoo purti udxite ique binni ucaa lú gobiernu ne laca purti biiti binni. ²⁰Bigueta uní Pilatu racala'dxi undaa Jesús. ²¹Peru jma rusi reciu bicaa ca binni que ridxi:

—¡Bicaa laabe lu cruz! ¡Bicaa laabe lu cruz!

²²Bigueta na Pilatu raguionna tiru:

—Xi huayuni be ni cadi jneza, purti qué idxela dia' xi bi'ni be para gati be. Zusaba naya sia' laabe ne zundaa laabe.

²³Qué ñaana dxí ca binni que, sínuque jma rusi reciu bicaa ca ridxi icá be lu cruz. Raqué nuu ca cucaa ca ridxi, laaca ne ca xaíque sti ca sacerdote, dede bicuudxi ca Pilatu. ²⁴Para na Pilatu zaa gaca ni na cabe. ²⁵Ne óraque bindaa ni unaba cabe que, ne bisaana Jesús lu ná cabe. Barrabás nda yeguyoo purti bicaa lú gobiernu ne biiti binni.

Ucuá Jesús lu cruz

(Mt. 27.32-44; Mr.
15.21-32; Jn. 19.17-27)

²⁶Biree né cabe Jesús, ziné cabe laa. Ne ra ze cabe que, bidxaaga cabe ti hombre de Cirene lá Simón, casi zeeda de gui'xhi'. Para biguá' cabe laa cruz que ne zinanda né ni laabe.

²⁷Laca zinanda stale binni laabe, ne ze stale gunaa ziucua ca ridxi ziyuuna né ca laabe. ²⁸Peru bitiixhi lú be biyya dxí be laaca ne rabi be laaca':

—Gunaa de Jerusalén ca', cadi gu'na tu pur naa, sínuque laguuna pur laca laatu ne pur xiiñi tu. ²⁹Purti zadxiña dxi na cabe: “Dichosa cani qué ñanda ñapa ba'du', cani qué nixana, ne cani qué nugadxi.” ³⁰Ne ca dxi que zaní' binni, pa ñanda si ñaba dani ro' ne dani huini luguiá ca' para nuchii laaca'. ³¹Purti pa dede naa cayuni cabe sicarí la? xi aca xa de laatu ya'.

³²Ra ziné cabe laabe que laca ziné cabe chupa gubaana gati né laabe. ³³Ne casi yendá cabe ti lugar ni rabi cabe Calavera la? raqué bicaa cabe laabe lu cruz, ne bicaa cabe ca gubaana que, tobi ladu derechu ne stobi ladu biga'.

³⁴Oraque na be:

—Bixhoze', bini perdonar laacabe, purti qué ganna cabe xi cayuni cabe.

Ne uluu ca soldadu que xhaba be lu rifa, ne cada tobi ucuaa ni gulee. ³⁵Zuhuaa stale binni, cayuyua'. Ne ca xaíque stica cayuni burla laabe, na ca':

—Hualá be stobi, yanna ulá be laca laabe pa huandí laabe nga Cristu ni ulí Dios.

³⁶Laca bini asariar ca soldadu que laabe, bidxiña né ca vinagre, bidii ca laabe, ³⁷ne na ca':

—Pa huandí rey sti ca judíu lii la? bilá laca lii.

³⁸ Cá caadxí diidxa xaíque be, cá ni didxa griegu, latín, ne hebreu, na ni: “Ndi nga rey sti ca judíu.”

³⁹ Ne bizulú tobi de ca gubaana cá lu cruz que bini burla laabe:

—Pa huandí Cristu lii la? bilá lii ne bilá laadu.

⁴⁰ Para gudinde né stobi que laa, na rabi laa:

—Ñee qué ridxi'bu Dios la? nin ne nuu né nu laabe lu enda guti ri'. ⁴¹ Para laanu la? jneza gudixhe cabe ni, purti rarí nga caguixe nu saca irá ni bini nu, peru laabe la? qué huayuni be gastí ni cadí jneza.

⁴² Ne na rabi laabe:

—Jesús, bietenala'dxi naa ora gueda guni mandar lu'.

⁴³ Para na be:

—Yanadxí ca ziiuu neu naa ra nuu enda nayeche sti Dios.

Ra guti Jesús

(Mt. 27.45-56; Mr.

15.33-41; Jn. 19.28-30)

⁴⁴ Ne bia' galaa dxi bicahui idubi guidxilayú ne zaqué biaana ni dede bia' las tres. ⁴⁵ Bicahui lú gubidxa ne ureza cortina nanda ndaani yu'du ro', galaa, galaa. ⁴⁶ Oraque bicaa be ridxi:

—Bixhoze' ucuaa espíritu stinne'.

Ngue si uní' be, guti be.

⁴⁷ Ora bi'ya capitán sti ca soldadu que irá ni cayaca, bisisaca Dios, na:

—Dxandí nayá ladxidó' hombre ri'.

⁴⁸ Ne irá binni ni yeguuya ni uca que bigueta ca ralidxi ca', zigubi ná ca ladxidó' ca'. ⁴⁹ Peru irá caní runibiá' laabe ne ca gunaa ni yenanda laabe dede Galilea zuhuaa ca zitu, cayuuya ca ni cayaca que.

Ra bigaachi Jesús

(Mt. 27.57-61; Mr.

15.42-47; Jn. 19.38-42)

⁵⁰ Lade ca justicia sti ca judíu zeeda tobi hombre lá José, binni Arimatea de

Judea. Nabé nacha'hui be ne runi be jneza. ⁵¹ Ne laca cabeza be idxiña dxi guni mandar Dios, ne qué ñuu né be ca xcaadxí justicia ra gudixhe ca xi aca Jesús ne ra bi'ni ca ni. ⁵² Uyé be ra nuu Pilatu, yenaba be laa cuerpu sti Jesús. ⁵³ Yendete be ni lu cruz ne bichenda be ni ti lari gueela ne bicaachi be ni ndaani ti ba' ni udaañe cabe cue' ti guie, ra iruti huagaachi'. ⁵⁴ Uca ni viernes bia' ziyaaзи gubidxa, ma para uzulú dxi enda riziila'dxi'.

⁵⁵ Laca uyé ca gunaa ni beda nanda Jesús dede Galilea que, ne biiya ca modo guta cuerpu sti Jesús. ⁵⁶ Ne ora bigueta ca udixhe chaahui ca guixi rindá' naxhi ne nisa rindá' naxhi. Ne biziila'dxi cabe casi cá lu ley guni binni dxi que.

Ra bibani Jesús

(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Jn. 20.1-10)

24 Domingo siadó' ro' ucuaa cabe irá ni gudixhe chaahui cabe que, uyé cabe ra ba', ne yené xcaadxí gunaa laacabe. ² Ne ora yendá cabe ma bidu-uba guie ye'gu ruua ba' que. ³ Para biuu cabe ndaani ba' que, peru ma cadí nexhe cuerpu sti Señor Jesús raqué. ⁴ Raqué nuu cabe, qué idxela cabe xi guni cabe, mala biiya cabe zuhuaa chupa hombre cue' cabe, ruzaani xhaba ca'. ⁵ Nabé bidxi-ibi cabe ne bisaba ique cabe layú. Para na ca':

—Xiñee cuyubi tu ni nabani lade gue'tu'. ⁶ Ma qué guinni di be rarí'. Ma bibani be. Laguietena'dxi xi uní' be dxi nuu ru be Galilea, ⁷ gudxi be laatu nexhe inaaze ca hombre malu Hombre Biseenda Dios para ucaa ca laa lu cruz, peru raguionna gubidxa zabani.

⁸ Oraque ru bietenala'dxi cabe dxandí uní' be ni. ⁹ De ra ba' que biree cabe yetidxi cabe ni ca apóstol ne ca xcaadxí ni uzá né Jesús. ¹⁰ Cani yetidxi ca apóstol que nga María Magdalena ne Juana ne María jñaa Jacobo ne ca xcaadxí gu-

naa que. ¹¹ Peru para laaca rulu' enda huati si ni caní' cabe que, ne qué ñuni cre ca'.

¹² Peru biasa uxooñe Pedru uyé ra ba' que, ne ora uluu lú ndaani ba' que, biiya ma lari gueela si nexhe raqué. Qué irá idxagayaa de ni uca que, biree zibí'.

Biiya chupa discípulu Jesús

(Mr. 16.12-13)

¹³ Dxi queca biree chupa de ca binni ni uzá né Jesús dxi canazá ru', ze ca Emaús, bia' once kilómetru de Jerusalén. ¹⁴ Ziyuí' ca irá ni uca ca dxi que. ¹⁵ Ne laga ziyuí' ca diidxa bidxiña Jesús ra nuu ca' ne ziné laaca'. ¹⁶ Peru neca biiya ca laabe, casi ñaca qué ñuuya ca', purti qué ñunibiá' ca laabe. ¹⁷ Ne na be rabi be laaca':

—Ruuya nabé triste nuu tu. Xii nga zeda yuí' tu neza.

¹⁸ Para na tobi de laaca', lá Cleofas, rabi laabe:

—Irá binni nanna xi uca ndaani guidxi Jerusalén ca dxi ri'. Ñee lii siou' lade irá ni biete raqué qué gannu ni la?

¹⁹ —Xi laa, rabi be laaca'.

Para na ca':

—Cuze'te du ni uca Jesús de Nazaret, ti profeta nandxó' nezalú Dios ne nezalú irá binni. Rihuinni nandxó' be pur ni bi'ni be ne ni uní' be. ²⁰ Cayuí' du modo gudixhe ca xaíque sti ca sacerdote ne ca justicia stidu gati be, ne bicaa ca laabe lu cruz. ²¹ Laa nda du zácaxa du laabe nga chi ulá be ca binni Israel. Ne ma raca chonna gubidxa de guca irá nga, ²² peru cadi nga si nga laani purti yanna nabé cadxagayaa du pur ni gudxi caadxi gunaa laadu, laca de laadu. Nacanda ru uyé cabe ra ba' ²³ ne qué nidxela cabe cuerpu stibe. Ora bigueta cabe gudxi cabe laadu biiya cabe casi ti ángel ne gudxi laa-cabe ma bibani be. ²⁴ Laca uyé xcaadxi de laadu, yeguuya ra ba' que. Ne dxandí',

casi na ca gunaa que zaqué nuu ni. Peru qué ñuuya ca laabe.

²⁵ Oraque na Jesús rabi laaca':

—Aque huaxié' riene tu xa. Rindaa para guni cre tu irá ni uní' ca profeta. ²⁶ Ñee cadi maca nexhe tidi Cristu irá nga para chu' lu enda risaca sti la?

²⁷ Ne bisiene be laaca irá ni cá lu Xqui'chi Dios ra ruzeete ni laabe. Bizulú né be ni bicaa Moisés ne biluxe be ra birá ni bicaa ca profeta.

²⁸ Ora yendá cabe guidxi ra ze cabe que, bi'ni be sica ni ze be jma zitu, ²⁹ peru ucuá ca lú be guiaana be, na ca': —Biaana né laadu rarí'. Ma huadxi ndi', ma chi guiaazi gubidxa.

Para biuu be ralidxi ca', biaana né be laaca'. ³⁰ Ne ra zuba cabe ruua mexa', chi to xhi cabe, ucuaa be pan ni nexhe raqué, bidii be diuxquixe Dios para undaa be ni, bidii be ni laaca'. ³¹ Oraque ru', sica ni bixe le lú ca' binibiá' ca laabe. Peru ma qué ñaana ru be lú ca'. ³² Ne na ca':

—Ñee cadi de biniibi dxacha ladxidó' no ra zedané be laanu neza ziupa nu, ne ra bisiene be laanu xi na Xqui'chi Dios la?

³³ Oraqueca biasa cabe bigueta cabe Jerusalén, biyubi cabe ra nuu once discípulu que ne cani nuu né laaca raqué. ³⁴ Oraque na ca discípulu rabi laacabe:

—Dxandí' bibani Señor. Ma biiya Simón laabe.

³⁵ Para byuí' né cabe laaca xi uca cabe neza, ne modo binibiá' cabe laabe ora undaa be pan.

Bidxiña Jesús ra nuu ca discípulu sti'

(Mt. 28.16-20; Mr.

16.14-18; Jn. 20.19-23)

³⁶ Cayuí' ru ca de nga, mala bizuhuaa be galahui de laaca', bigapa diuxi be laaca', na be:

—Gata dxí ladxidó' to.

³⁷Laaca la? bidxibi ca dede cayaca diti ca'. Zácaxa ca tentaci3n cayuuya ca'.
³⁸Para rabi be laaca':

—Xiñee cadxibi tu. Xiñee cadí cayuni cre tu. ³⁹Laguuya bata naya ne bata ñee', guuya tu naa pia' ndí'. Laca'na guuya tu napa dxita lade' ne beela. Ti tentaci3n la? qué gapa nga.

⁴⁰Ne laga cayabi be nga laaca la? bilu' be laaca ná be ne ñee be. ⁴¹Peru tantu cayeche ca ne cadxagayaa ca la? dede qué ganda guni cre ca'. Para rabi be laaca':

—Ñee napa tu xiixa go binni la?

⁴²Oraque bidii ca laabe tindaa benda biguui lu buu ne ti campana bizu napa miel. ⁴³Ucuaa be ni, gud3 be ni nezalú ca'. ⁴⁴Ne rabi be laaca':

—Irá ni bizaaca ri la? nga nga ni byué nia laatu que. Gudxe laatu napa xidé gaca irá ni cá lu xqui'chi Moisés, ne ni bicaa ca profeta ne ni cá lu Salmo, irá ra ruzeete ni naa.

⁴⁵Ne óraque bixhele be xquenda bi-aani ca para guiene ca ni cá lu Xqui'chi Dios. ⁴⁶Ne rabi be laaca':

—Zacá nga cá ni, napa Cristu xidé gati' ne ibani ra guionna gubidxa. ⁴⁷Ne óraque useenda be tu chi güí né binni naquiiñe inaba ca perd3n Dios para aca perdonar ca'. Zuzulú ni Jerusalén, de racá ma ze ni irá guidxi. ⁴⁸Laatu zanda güi tu ni purti biiya pe tu irá ni. ⁴⁹Laguuya'. Zuseenda ni bidii stiidxa Bixhoze gueeda guiaana né laatu. Peru cadí ixele tu de Jerusalén de ora ma ucuaa tu enda nandx3' ni gueeda de ibá'.

Biasa Jesús ze ibá'

(Mr. 16.19-20)

⁵⁰Oraque ucuaa be laaca biree né be laaca de ndaani guidxi que, yené be laaca Betania. Ne raqué undisa ná be, uluu be ndaaya laaca'. ⁵¹Caguu ru be ndaaya laaca', biasa be ze be ibá'. ⁵²Ne biluxe si bisisaca ca laabe, nabé nayeche bigueta ca Jerusalén. ⁵³Ne qué niree ca ndaani yu'du ro', bisisaca ca Dios ne bidii ca diuxquixe laa. Amén.

STIIDXA JESUCRISTU NI BICAA SAN JUAN

Beda gaca Xiiñi Dios binni guidxilayú

1 Dxi bizulú Dios bizá' guidxilayú ne ibá' maca nuu tobi ni rabi cabe Diidxa', ne uyuu Diidxa que ra nuu Dios, ne Diidxa que Dios laa. ²Dxi bizulú guidxilayú ne ibá' maca nuu né Diidxa que Dios. ³Pur laabe uca irá xixé cosa ne pa sin laabe qué ñaca gastí de ni ma uca ca. ⁴Lu ná be nuu enda nabani, ne naca enda nabani que biaani para irá binni. ⁵Ruzaani biaani que lu guelacahui, ne qué huayanda utaagu guelacahui ni.

⁶Uyuu tobi ni biseenda Dios, lá Juan. ⁷Beda güi né binni stiidxa stobi ni nexhe gueeda, ni gueda gaca biaani para irá binni guidxilayú. Beda güi be stiidxa ngue para guni cre binni laa dxi gueeda. ⁸Cadi laadi be nga biaani que, sínuque beda güi né si be binni stiidxa biaani que, ⁹dxá biaani nexhe gueeda ndaani guidxilayú que para uzaani irá binni. Ne biaani que nga Cristu.

¹⁰Beeda be ndaani guidxilayú ni bizá' be, peru qué ñunibíá' binni guidxilayú laabe. ¹¹Beeda be xquidxi pe be, peru qué nulabi ca binni xquidxi be laabe. ¹²Peru irá cani bilabi laabe ne bini cre laabe la? bi'ni be laaca xiiñi Dios. ¹³Ne para guca cabe xiiñi Dios la? qué ñale cabe de gunaa ne hombre casi rale binni guidxilayú, o nin purti uyuula'dxi hombre gaca ni, sínuque zeeda ni de Dios.

¹⁴Beda gaca dxá Diidxa que binni, ne uleza be lade du. Ne bidu'ya du enda nandxó' stibe. Nandxó' be purti laabe nga tobi lucha Xiiñi Dios Padre. Uca be nacha'hui ne binni, ne bi'ni be puru si ni jneza. ¹⁵Byui' né Juan binni stiidxa be. Ne bicaa ridxi na rabi laacabe:

—Ndi nga ni huayabe laatu nanda atrá de naa que, ni gudxe laatu jma risaca que naa, purti maca nuu be ante chuua'.

¹⁶Nacha'hui be ne binni ne qué ri-aana dxí be de cu' be ndaaya laanu. ¹⁷Purti bidii Dios ley Moisés para udii ni binni, peru ra beeda Jesucristu uca Dios nacha'hui ne binni, ne bihuinni xii nga ni dxandí'. ¹⁸Iruti binni guidxilayú qué huayuuya Dios sínuque tobi lucha si Xiiñi be ni nuu né laabe tobi si, laa beda usiene binni ximodo laabe.

Ra unaba diidxa cabe Juan tu laa

(Mt. 3.11-12; Mr. 1.7-8; Lc. 3.15-17)

¹⁹Ti dxi biseenda ca judíu de Jerusalén chupa chonna sacerdote ne levita ra nuu Juan, para yenaba diidxa ca Juan tu laa. ²⁰Ne óraque bisiá stiidxa' ne qué nucaachi gastí sínuque gudxi laacabe cadi Cristu laa. ²¹Para na ca rabi ca laabe:

—Entonce tu lii pue. Ñee lii nga Elías la?

Oraque na be:

—Co', cadi Elías di naa.

Bigueta na ca':

—O lii nga dxá profeta ni gueeda que la?

—Lácaca co', na be.

²²Oraque na ca':

—Gudxi laadu tu lii pue ti gapa du xi gabi du cani biseenda laadu. Xi zanda ga'bu laadu de lii.

²³Para na be:

—Naa nga ni cucaa ridxi ndaani gui'xhi: “Lauxhele ladxidó' to para Señor, casi ñaca cuxhele tu ti neza tidi be”, casi bizeete profeta Isaías ni chiqué.

²⁴Laca nuu caadxi fariseu lade cani yenaba diidxa que. ²⁵Para rabi ca laabe:

—Pa cadi Cristu lii nin Elías nin dxá profeta que la? xiñee caguu nisa lu ya'.

²⁶Para rabi be laaca':

—Naa la? caguua ni'sa', peru nuu tobi lade tu ni ca'ru gunibíá' tu. ²⁷Laabe nga

ni gudxe laatu zeeda atrá de naa que, peru naa qué risaca dia' nin para cuee guela guidi ñee be.

²⁸ Dxi uca nga la? nuu Juan ndaani guidxi Betábara, cherica guiigu Jordán ra caguu nisa.

Dendxu huiini sti Dios

²⁹ Sti dxi que biiya Juan zeeda Jesús ra nuu, para na:

—Laguuya', ndi nga Dendxu huiini sti Dios ni ribee xpecadu binni guidxilayú.

³⁰ Ndi nga dxa hombre ni huayabe laatu zeeda atrá de naa ni jma risaca que naa purti ante chuaa maca nuu. ³¹ Chiqué nin naa qué ñunebia'ya laabe, peru para ulué binni Israel tu laabe la? nga runi beda nduaa ni'sa'.

³² Ne gudxi Juan laacabe xi bi'ya', na:

—Biiya zeda yete Espíritu Santu de ibá' casi ti paloma ne biaana dxí luguia' be. ³³ Ca'ru gunebia'ya laabe, peru ni biseenda naa gueda nduaa ni'sa', ngue gudxi naa ora guuya guiete Espíritu Santu ne guiaana dxí luguia' ti hombre la? ngue nga ni chi udii Espíritu Santu binni. ³⁴ Naa biiya laabe ne ma gudxe binni deque laabe nga Xiiñi Dios.

Cani bizulú yenanda Jesús

³⁵ Bigueta sti dxi que, zuhuaa né Juan chupa de caní canazá né laa ³⁶ ora zidi'di Jesús neza que, para biiya dxí Juan laabe ne na:

—Laguuya', ndi nga Dendxu huiini sti Dios.

³⁷ Ne bina diaga iropa cabe ni uní Juan, para yenanda cabe laabe. ³⁸ Ora bidxigueta lú be biiya be zeda nanda ca laabe, gunaba diidxa be laaca', na be:

—Xi ruyubi tu.

Para na ca':

—Maistru, tu raldixi biete lu'.

³⁹ Para rabi be laaca':

—Latá' gu'ya tu.

Oraque yeguuya ca paraa biete be. Ne biaana né ca laabe dxi que purti ma huadxí ngue, bia' las cuatro.

⁴⁰ Tobi de ca discípulu ni bina diaga ni uní Juan ne yenanda Jesús que la? lá Andrés bi'chi Simón Pedru. ⁴¹ Nirudó' yeyubi be Simón bi'chi be ne rabi be laa:

—Ma bidxela du Mesías ni rabi cabe Cristu ni ulí Dios que.

⁴² Ne yené be laa ra nuu Jesús. Oraque biiya dxí Jesús laa ne na:

—Lii nga Simón, xiiñi Jonás nja', peru ma chi iree lá lu Cefas (didxazá la? ñabi be laa Pedru).

Ra guridxi Jesús Felipe ne Natanael

⁴³ Sti dxi que na Jesús che Galilea, ne ra ze be que bidxaaga be Felipe para rabi be laa:

—Dananda naa.

⁴⁴ Felipe laca binni Betsaida laa, xquidxi Andrés ne Pedru. ⁴⁵ Yeyubi Felipe Natanael, ne ora bidxela be laa rabi be laa:

—Ma bidxela du dxa hombre de ni bicaa Moisés lu gu'chi ra cá ca ley ne ni bizeete ca profeta que, ne laabe nga Jesús xiiñi José de Nazaret.

⁴⁶ Para na Natanael rabi laabe:

—Zanda xa iree ni iquiiñe de Nazaret.

—Gudá' gu'yu', rabi be laa.

⁴⁷ Ora bi'ya Jesús zidxiña Natanael laa na:

—Laguuya ndi nga tobi ni dxandí pe naca binni Israel, laabe qué rusiguui be.

⁴⁸ Oraque na Natanael rabi Jesús:

—Paraa binibiá' lu naa ya'.

Para na Jesús rabi laa:

—Ante cuidxi Felipe lii, ora nuu lu xa'na yaga du'ga que, maca biiya lii.

⁴⁹ Oraque na Natanael rabi laabe:

—Maistru, lii nga Xiiñi Dios. Lii nga Rey sti binni Israel.

⁵⁰ Para rabi be laa:

—Purti si gudxe lii biiya lii xa'na yaga du'ga ma bini cre lu la? Chi guuya rou' cosa ni jma nandxó' que nga.

⁵¹Ne na be:

—Gabe ca' laatu de ca yanadxí zu- uya tu zuxele ibá', ne ca ángel sti Dios cagui'ba ca ne cayete ca xa ique Hombre Biseenda Dios.

Enda xheela ni uca Caná de Galilea

2 Rabionna gubidxa que uca ti enda xheela ndaani guidxi Caná de Galilea, ne nuu jñaa Jesús raqué. ²Laca bini invitar cabe Jesús ne ca discípulu sti' ra enda xheela que. ³Ne ora bibidxi vinu raqué la? na jñaa Jesús rabi laa:

—Ma qué gapa cabe vinu.

⁴Para na Jesús rabi laabe:

—Cadi ga'bu naa xi gune, Amá, purti ca'ru idxiña hora stinne'.

⁵Oraque na jñaa be rabi cani canagui- izi que:

—Laguni intiisi gabi be laatu.

⁶Zuhuaa xhoopa tinaja de guie ni riqiñe lu costumbre de enda ria'ri sti ca judíu raqué. Cada tinaja que riné chupa o chonna rii nisa. ⁷Ne na Jesús rabi laacabe:

—Lauchá ca tinaja ca de nisa.

Ne bichá tipa cabe cani. ⁸Oraque rabi be laaca':

—Lacuee caadxi yanna ne lachiné ni ra nuu mayordomo.

Para yené cabe ni. ⁹Bini prueba may- ordomo vinu ni deru uca que, ne qué ganna xidé ni, peru caní udaa nisa ndaani tinaja que nanna xii ni. Oraque guridxi mayordomo que novio, ¹⁰ne na rabi laa:

—Irá binni casi uzulú qui'zi rudii vinu cha'hui', ne ora ma güe' cabe stale la? óraque ru rudii vinu ni huaxié' galán. Peru lii deru cudiuu vinu ni jma nacha'hui'.

¹¹Nga nga primé milagru ni bi'ni Jesús. Ne guca ni ndaani guidxi Caná de

Galilea. Raqué biluí' be pabiá' nandxó' be, ne bini cre ca discípulu stibe laabe.

¹²Uca si ngue uyé be Capernaum, laabe ne jñaa be ne ca bi'chi be ne ca discípulu stibe. Biaana cabe raqué chupa chonna gubidxa.

Bisiá Jesús yu'du ro'

(Mt. 21.12-13; Mr. 11.15-18; Lc. 19.45-46)

¹³Ma zeda yuba pascua, saa ro' sti ca judíu, uyé Jesús Jerusalén. ¹⁴Ne ora biuu be ndaani yu'du ro' biiya be nuu cani cutoo buey ne dendxu' ne paloma, ne cani cuchaa bidxichi, zuba ca ruua jmexa ca'. ¹⁵Para bi'ni be ti chicote de doo, guladxi né be ni irá xixé ca' ne ca dendxu stica ne ca xpuey ca', ne bitiixhi be jmexa cani ruchaa xpueltu binni ne bicheeche be xpidxichi ca'. ¹⁶Ne rabi be cani cutoo paloma:

—Lacuee irá ndi rarí'. Cadi guni tu lidxi Bixhoze yoo guiaa.

¹⁷Oraque bietenala'dxi ca discípulu stibe cá ni lu Xqui'chi Dios sicarí': "Tantu racaladxe gapa li'dxu dede runduuxe ni naa."

¹⁸Para na ca judíu rabi laabe:

—Yáquexa cayu'nu irá ndi la? xi seña udiuu laadu para ganna du napu derechu gu'nu cani.

¹⁹Para rabi be laaca':

—Lauhá yu'du ri', ne lu chonna gu- bidxa zandisa ni.

²⁰Oraque na ca judíu:

—Cuarenta y seis año bicuí' cabe yu'du ri' ne lii nou' lu chonna si gubidxa zan- disa lu ni la?

²¹Peru laabe cuchaa be cuerpu stibe yu'du que ne nga nga ni cuzeete be. ²²Ngue runi dxi laabe ma biasa be de lade gue'tu que bietenala'dxi ca discípulu stibe ni uní' be ca, ne óraque bini cre ca ni, ne bini cre ca Xqui'chi Dios ni ucuá chiqué.

Runibiá' Jesús irá'

²³Ca dxi uyuu be Jerusalén dxi saa pascua que, uyuu stale tu bini cre laabe purti biiya ca ca milagru ni bi'ni be raqué. ²⁴Peru huaxié' gupa be confianza laaca', purti runibiá' be ladxidó' irá binni, ²⁵ne qué riquiíne be tu gabi laabe xi naca binni, purti maca nanna be xi nuu ndaani ladxidó' cada tobi.

Jesús ne Nicodemo

3 Chiqué uyuu tobi hombre de ca fariseu lá Nicodemo. Naca be tobi de ca xaíque sti ca judfu. ²Ti gueela uyé be ra nuu Jesús ne rabi be laa:

—Maistru, nanna du lii nga maistru ni beeda de Dios purti iruti ñanda ñuni ca milagru ni ru'nu ri pa ñaca cadí nuu né Dios laa.

³Para na Jesús rabi laabe:

—Gabe ca' lii, tu qué gale sti tiru la? qué zanda di chu' ra runi mandar Dios.

⁴Oraque na be:

—Ximodo zanda gale ti hombre ora ma huaniisi ya'. Zanda xa guiuu ndaani jña ne gale sti tiru.

⁵Bigueta na Jesús rabi laabe:

—Gabe ca' lii, tu qué gale de nisa ne de Espíritu, qué zanda di chu' ra runi mandar Dios. ⁶Ni gale de cuerpu la? cuerpu laa, ne ni gale de Espíritu la? espíritu laa. ⁷Cadí idxagayaa lu ti rabe lii naquiíne gale tu sti tiru. ⁸Bi rundubi ladu tiisi ne runa diaga lu rixidxi, peru qué gannu padé zeeda nin paraa che'. Zacaca nga irá tu gale de Espíritu.

⁹Oraque na be:

—Ximodo zanda gaca ndi ya'.

¹⁰Para na Jesús rabi laabe:

—Lii naca lu ti maistru sti ca binni Israel ne qué riene lu ni la? ¹¹Gabe ca' lii riní du de ni nanna du, ne rui né du laatu ni bidu'ya du, peru qué runi cre tu ni rabi du laatu. ¹²Pa huayabe laatu cosa de guidxilayú ne qué runi cre tu la? xi-

modo ñanda ñuni cre tu pa ñabe laatu cosa de ibá' ya'. ¹³Iruti huagui'ba ibá' pa cadí ni biete de ibá' ne nga nga Hombre Biseenda Dios, ne ibá' nga jlugar be. Ne naa nga Hombre Biseenda Dios que. ¹⁴Cásica gundisa Moisés beenda ndaani gui'xhi chiqué, zaqueca nga naquiíne indisa cabe Hombre Biseenda Dios, ¹⁵ti irá ni guni cre laabe, cadí inilitú sínuque gapa enda nabani ni qué zaluxe.

Nadxii Dios binni guidxilayú

¹⁶Purti nadxii xhaata Dios binni guidxilayú ngue runi bidii tobi lucha Xiíni', ti irá tu guni cre Xiíni be que la? cadí inilitú sínuque gapa enda nabani ni qué zaluxe. ¹⁷Biseenda be Xiiíni be guidxilayú cadí para udxiiiba donda ique binni, sínuque para ilá binni pur laa.

¹⁸Tu runi cre Xiiíni be que la? qué zaguí'ba donda ique, peru tu qué runi cre Xiíni be que la? maca dxi'ba donda ique purti qué runi cre tobi lucha Xiíni be. ¹⁹Ma dxi'ba donda ique cani qué runi cre purti beeda biaani guidxilayú peru jma gunaxhii ca guelacahui que biaani, purti malu ni runi ca'. ²⁰Irá ni runi ni cadí jneza la? nanala'dxi biaani' ne qué zie ra naya'ni ti cadí ihuinni ni runi. ²¹Peru ni runi jneza la? zie ra nuu biaani ti gu'ya irá xixé binni zeeda dxiiña sti de Dios.

Jesús ne Juan

²²Udi'di si ngue la? yené Jesús ca discípulo sti Judea, ne biaana né be laaca raqué, ne uluu nisa be binni raqué. ²³Juan laca caguu nisa ti lugar lá Enón gaxha de Salim purti raqué da' zia' nisa, ne cadxiña cabe laabe ne caguu nisa be laaca'. ²⁴Ca'ru guiegyoo be dxi que.

²⁵Ucuaa yú né ca discípulo sti Juan caadxi judfu tu jma riquiíne enda riguu nisa sti', sti Juan la? o sti Jesús. ²⁶Ne uyé ca ra nuu Juan, na ca rabi ca laabe:

—Maistru, ma caguu nisa dxa hombre ni uyuu né lii cherica Jordán, dxa ni

byuí lu stiidxa que, ne irá binni cayé ra nuu.

²⁷ Para na be rabi be laaca':

—Qué zanda icaa binni gasti pa qué gueeda ni de ibá'. ²⁸ Laaca tu nanna tu unié cadí naa dia' nga Cristu, sínuque bisá niru si Dios naa lú be. ²⁹ Ra ti enda xheela nabé ríeche xhamigu novio ni zuhuuaa raqué cucaa diaga ni caní' novio. Zacaca nga ma cayeche yanna. ³⁰ Cada dxi naquiíne quiba be jma ne naa guiete'.

Ni beeda de ibá'

³¹ Jma risaca ni beeda de ibá' que irá xixé binni. Ni za de guidxilayú la? binni guidxilayú laa, ne rui' stiidxa guidxilayú, peru ni beeda de ibá' la? laa huaxa jma risaca que irá xixé binni. ³² Ne rui' né be binni ni bi'ya be ne ni bina diaga be, ne iruti runi cre laabe. ³³ Peru ni rícaa sti-idxa be la? riní' de idubi ladxidó' ni runi Dios nga jneza. ³⁴ Ni biseenda Dios la? rui' stiidxa Dios, purti ruchá Dios ladxidó' de Espíritu Santu. ³⁵ Nadxii Dios Xiiñi, ne ma gudixhe irá xixé lu ná Xiiñi'. ³⁶ Tu runi cre Xiiñi be la? napa enda nabani ni qué zaluxe, peru tu qué uzuuba stiidxa Xiiñi be, qué zapa di enda nabani, sínuque xiana stibe nuu luguíá'.

Sti gunaa samaritana

4 Gunna Señor ma gunda diaga ca fariseu jma stale discípulu cayapa ne jma stale binni caguu nisa que Juan, ² neca cadí laabe caguu nisa be sínuque ca discípulu stibe. ³ Para biree be Judea bigueta be Galilea.

⁴ Ne napa be xidé tidi be Samaria. ⁵ Yendá be ti guidxi sti Samaria lá Sicar ni nuu gaxha de layú ni bisaana Jacob para José xiiñi'. ⁶ Ne raqué nuu bizé sti Jacob. Nabé ma bidxaga be tantu ma guzá be ne mayaca ganda galaa dxi ngue, para gurí be ruaa bizé que. ⁷ Raqué zuba be beda caa ti gunaa de Samaria nisa. Para rabi be laa:

—Bisiga'de naa caadxi nisa guee'.

⁸ Qué guinni ca discípulu stibe, ze ca ndaani guidxi, zisí ca endaró. ⁹ Oraque na gunaa que:

—Ximodo ndi ya'. Lii nacu judfu ne naa naca samaritana ne canaba lu naa nisa gueue' la?

Uní' gunaa que zaqué purti qué raca llear ca judfu ca samaritanu. ¹⁰ Para rabi be laa:

—Pa lii ñannu xi cudii Dios binni, ne ñannu tuu nga canaba lii nisa gue la? ninaba lu laa, ne laa nudii lii nisa ni rudii enda nabani.

¹¹ Oraque na gunaa que rabi laabe:

—Señor, peru cadí neu ni cuee neu ni, ne nabé guete bizé ri'. Paraa nga nou' ricoou nisa ni rudii enda nabani ca ya'. ¹² Lácaxa jma nandxó' lo que bixhoze du Jacob ni bidii bizé ri laadu. Laa güe' nisa stini, ne laca güe' ca xiiñi ne ca xhiuze.

¹³ Para rabi be laa:

—Tutiica gue nisa ri la? zati ru nisa. ¹⁴ Peru tu gue nisa ni gudíee laa la? ma qué ziuu dxi gati nisa, purti de nisa que ziale nisa ni rudii enda nabani ni qué zaluxe.

¹⁵ Oraque na gunaa que rabi laabe:

—Señor, dané naa nisa ni nou' ca para cadí gate rua' nisa ne ma cadí gueda caa nisa bizé ri'.

¹⁶ Para rabi be laa:

—Yetidxi xheelu ti gueedu'.

¹⁷ Oraque na:

—Qué gapa dia' xheela'.

—Jneza uníu', rabi be laa, —qué gapu xheelu'. ¹⁸ Purti ma gaayu xheelu gupu' ne ni nabeza neu yanna ri la? cadí xheelu'. Jneza uníu'.

¹⁹ —Señor, zuluá' sia' profeta lii, na gunaa que rabi laabe. ²⁰ —Ca bixhoze gola du la? lu dani ri bisisaca ca Dios, peru laatu na tu Jerusalén nga usisaca binni Dios.

²¹ Para rabi be laa:

—Señora, bini cre ni chi tidxe lii ri'. Zadxiña dxi nin ca lu dani ri', nin ca Jerusalén qué zuisaca cabe Dios Padre. ²²Laatu ruisaca tu ni qué runibiá' tu, peru laadu ruisaca du ni runibiá' du, purti de lade ca judíu iree ni ulá. ²³Zadxiña dxi, ne yanna nga laani, cani dxandí racala'dxi usisaca Dios la? naquiiñe guni ni modo racala'dxi be, ne guni ni de idubi ladxidó', purti ca nga nga cuyubi Dios, cani usisaca laa zacá. ²⁴Dios Espíritu laa, ne tu usisaca laabe la? naquiiñe chi nanda ni jneza ne guni ni de idubi ladxidó'.

²⁵Para na gunaa que rabi laabe:

—Nanna ziuu dxi gueeda Mesías ni rabi cabe Cristu que, ne ora gueeda be zusiene be laadu irá ni.

²⁶Oraque rabi be laa:

—Laape be nga caní' né be lii.

²⁷Ra cayuí' cabe diidxa que beeda ca discípulu stibe ne bidxagayaa ca cayuí' né be gunaa que diidxa', peru nin tobi de laaca qué ninaba diidxa ca laabe xi canaba diidxa be gunaa que o xi cayabi be laa. ²⁸Oraque bisaana gunaa que rii sti' ne uyé ndaani guidxi. Ne biiya nuu caadxi hombre raqué para na:

²⁹—Latá' gu'ya tu ti hombre ni gudxi naa de irá xixé ni huayune'. Nanna pa cadí ndi nga Cristu ya'.

³⁰Para biree ca ndaani guidxi que uyé ca ra nuu Jesús.

³¹Laga ze gunaa que na ca discípulu stibe rabi laabe:

—Gudá' gou', Maistru.

³²Para rabi be laaca':

—Napa ti endaró. Qué ganna tu xi laa.

³³Para na caadxi discípulu rabi xcaadxi que:

—Lácaxa nuu tu gueda saana endaró para laabe.

³⁴Peru óraque rabi be laaca':

—Endaró stinne nga guni ni na ni biseenda naa, ne gunduuxe dxiiña sti'.

³⁵Laatu na tu riaadxa ru stapa beeu para

iree guela. Peru naa rabe laatu: Laindisa lú, laguuya ca ñaa ca gu'ya tu ma nuu cani para iree cani guela. ³⁶Ni chi ndee guela ca la? nga nga cani uchiña binni ra nuaa para icaa ca binni ca enda nabani ni qué zaluxe. Ne laabe zapa be enda nayeche' purti nga nga chi caa be saca bi'ni be dxiiña que, laabe ne ni bizulú byuí' né ca binni que stiidxa Dios. ³⁷Rarí pe nga riaba dichu que: “Adxé tu riguu biní, ne adxé tu ribee guela.” ³⁸Yanna naa cuseenda laatu chi ndee tu guela ra cadí laatu uluu tu biní. Adxé tu uluu biní, peru ma beda guiuu tu lú ni.

³⁹Ne stale binni de guidxi que bini cre laabe pur ni gudxi gunaa que laaca', ra na gunaa que gudxi be laa irá ni huayuni. ⁴⁰Ne ora yendá ca ra nuu be unaba ca laabe guiaana né be laaca'. Para biaana be raqué chupa gubidxa. ⁴¹Ne jma rusi stale binni bini cre laabe pur ni uní' be. ⁴²Ne óraque rabi cabe gunaa que:

—Ma cadí pur ni gu'dxu siou' laadu runi cre du sínuque ma de ruua pe be bina diaga du ni, ne nanna dxichi du laabe nga ni zeda ulá binni guidxilayú.

Ra bisianda Jesús xiiñi ti xpinni rey

⁴³Gudi'di si chupa gubidxa que, biree be uyé be Galilea, ⁴⁴purti laca laabe na be, que ruisaca cabe ti profeta ndaani xquidxi. ⁴⁵Ne ora yendá be Galilea bichagalú ca binni Galilea laabe, purti biiya ca irá ni bi'ni be Jerusalén ra yegapa ca saa que.

⁴⁶Bigueta uyé be Caná de Galilea ra bi'ni be nisa que vinu. Ne ndaani guidxi Capernaum nexhe xiiñi ti xpinni rey huará. ⁴⁷Ora gunna hombre que ma bigueta be de Judea ma nuu be Galilea la? uyé ra nuu be ne gudxi laabe chiné be laa usianda be xiiñi ma cayati. ⁴⁸Para rabi be laa:

—Pa qué gu'ya tu seña ne milagru la? qué zuni cre tu.

⁴⁹ Oraque na xpinni rey que rabi laabe:

—Chuu guiuba, Señor, ante gati xiiñe'.

⁵⁰ Para rabi be laa:

—Guyé, zianda xiiñi lu'.

Ne bini cre ni gudxi be laa que, ne biree ze'. ⁵¹ Neza ru ze hombre que, yechagalú ca xpinni laa ne na ca':

—Ma bianda xiiñi lu'.

⁵² Para unaba diidxa be laaca pora ti bizulú cayanda xiiñi be que. Ne óraque na ca':

—Neegue bia' la una ma qué ñuu be xinxá'.

⁵³ Oraque bietenala'dxi be bia' óraque pe nga gudxi Jesús laabe zianda xiiñi be. Ne bini cre be Jesús, laabe ne irá xixé binni lidxi be.

⁵⁴ Ma ne ndi rairopa milagru guni Jesús Galilea dede dxi bigueta de Judea.

Ra bisianda Jesús ti binni Betesda

5 Biluxe si ca nga la? uyé Jesús Jerusalén ra cayaca saa sti ca judíu. ² Nuu ti tanque gaxha de ra puerta ra riuu ca dendxu ndaani guidxi que. Diidxa hebreu la? lá ni Betesda. Ne napa ni gaayu corredor. ³ Nexhe stale binni huará ndaani ca corredor que. Nuu ni nacheepa lú, ni nachiiita ñee ne xuta'. Cabeza ca iniibi nisa ni da' raqué. ⁴ Purti gatigá riete ti ángel ndaani tanque que ne runiibi nisa ni da' ndaani ni, ne tu chu' ndaani ni casi iluxe iniibi ni la? zianda de intiica cayaca. ⁵ Ne nuu tobi hombre raqué ma raca treinta y ocho año de huará. ⁶ Ora bi'ya Jesús laabe ne nanna ma xadxí nexhe be raqué la? na rabi laabe:

—Ñee racala'dxu guianda lu la?

⁷ Para na be:

—Señor, qué gapa dia' tu cu' naa ndaani tanque ca ora caniiibi nisa. Laga ziaa la? mápeca biete stobi.

⁸ Oraque na Jesús rabi laabe:

—Biasa, gundisa jluuna lu ne uzá.

⁹ Ne oraqueca bianda hombre que ne ucuua jluuna zie né. Ne uca ni dxi enda riziila'dxi'. ¹⁰ Ora bi'ya ca judíu dxa hombre bianda que la? na ca':

—Cadi jneza cayuni lu nua lu jluuna lu dxi enda riziila'dxi'.

¹¹ Para rabi be laaca':

—Ti hombre bisianda naa, ne laa gudxi naa indisa jluuna ne saya'.

¹² Oraque na ca':

—Tu gudxi lii indisa lu jluuna lu ne sa lu'.

¹³ Peru qué ganna be tu bi'ni ni, purti ma qué guinni Jesús raqué. Ma biaazi lade binni. ¹⁴ Bigueta biiya Jesús laabe ndaani yu'du ro' para na rabi laabe:

—Biaa, ma bianda lu'. Yanna ma cadí guchee rou', para cadí gueeda sti enda huará luguíá lu jma naná que ni gupu ca.

¹⁵ Oraque biree hombre que, yetidxi ca judíu Jesús bisianda laa. ¹⁶ Ne pur ngue uzabi nanda ca judíu Jesús ne gucala'dxi ca ñuuti ca laabe, purti bi'ni be ni dxi enda riziila'dxi'. ¹⁷ Peru na be rabi be laaca':

—Dede yanna cayuni Bixhoze dxiiña' ne naa laca cayune'.

¹⁸ Oraque jma rusi gucala'dxi ca judíu ñuuti ca laabe, cadí purti si qué rapa be dxi enda riziila'dxi sínuque laca purti na be Dios nga Bixhoze be ne zacá runi be laabe Dios.

Irá ni zeeda de Dios

¹⁹ Oraque na Jesús rabi laacabe:

—Gabe ca' laatu, qué zanda di guni Xiñi Dios gastí de laa si, pa qué gu'ya guni Bixhoze ni, purti ni runi Dios Padre la? ngue ca runi Xiiñi'. ²⁰ Nadxii be Xiiñi be ne rulu' be laa irá ni runi be, ne zulu' ru be laa ni jma nandxó' que cani bi'ya tu ca para idxagayaa tu. ²¹ Cásica rindisa be gue'tu para usibani be la? zacaca rudii Xiiñi be enda nabani cani racala'dxi'. ²² Qué rudxiiba be donda ique iruti',

sínuque bisaana be ni lu ná Xiiñi be ti ma laa gudxiiba donda ique binni, ²³ ti usisaca irá binni Xiiñi be casi rusisaca ca laabe. Ne tu qué usisaca Xiiñi be ni biseenda be la? laca qué rusisaca laabe.

²⁴ Ne laca na Jesús:

—Chi tidxe ca' laatu, tu ucaa diaga stiidxa' ne guni cre ni biseenda naa la? ma napa enda nabani ni qué zaluxe. Ne ma qué zagui'ba donda ique, sínuque ma biree de lu ná enda guti, ma biuu lu ná enda nabani. ²⁵ Ne gabe ca' laatu, zadxiña dxi, ne yanna nga laani, zuna diaga gue'tu stidxi Xiiñi Dios, ne tu ucaa diaga ni la? zabani. ²⁶ Purti cásica napa Dios poder udii enda nabani la? zacaca bidii poder Xiiñi para udii enda nabani. ²⁷ Ne laca gudixhe be ladxi ná Xiiñi be udxiiiba donda, purti laa nga Hombre Biseenda be guidxilayú. ²⁸ Cadi idxagayaa tu nga, purti zadxiña dxi guna diaga irá caní nuu ndaani ba' stidxi Xiiñi be, ²⁹ ne zaree ca'. Ni bi'ni jneza la? ziasa ibani, peru ni qué ñuni jneza la? ziasa quiba donda ique.

Irá ni rusihuinni tu naca Jesús

³⁰ Qué zanda gune gastí de naa sia', sínuque modo rabi Bixhoze naa udxiiiba donda, zacá rune'. Ne jneza rudxiiba donda purti qué rune ni racaladxe sínuque rune ni na Bixhoze ni biseenda naa. ³¹ Qué nisaca ni ninié de laca naa pa naa sia' canié ni. ³² Nuú stobi ni rusihuinni tu naa, ne nanna dxandí ni riní be.

³³ Laatu biseenda tu tu yení né Juan, ne laabe gudxi be laatu tu naa. ³⁴ Neca qué ñuu binni guidxilayú ñaca testigu stinne', nihuinni tu naca', peru cayabe ndi laatu ti ganda ilá tu. ³⁵ Beda usidi Juan binni ximodo naa casi ñaca beda uzaani lade tu ti ganna tu tu naa. Ne bisiguenda tu bieche né tu ni bisiidi be, peru chupa chonna si gubidxa. ³⁶ Peru napa rua' sti testigu ni jma rusi nandxó' que laabe ne nga nga ca milagru

ni cayune ri'. Bisaana Bixhoze caní ladxi naya gune caní, ne rusihuinni caní Bixhoze biseenda naa. ³⁷ Bixhoze biseenda naa ne laca laa rusihuinni tu naca'. Qué huayuu dxi guna diaga tu stidxi be nin gu'ya tu lú be, ³⁸ ne qué gapa tu stiidxa be ndaani ladxidó' to, purti qué runi cre tu ni biseenda be. ³⁹ Ruunda chaahui tu Xqui'chi Dios, purti na tu lú ni zadxela tu enda nabani ni qué zaluxe, ne laape ni ruzeete ni tu naca'. ⁴⁰ Peru qué na tu gueeda tu ra nuua para gapa tu enda nabani.

⁴¹ Qué rina'ya uchá binni guidxilayú enda naró' stinne', ⁴² peru nanna dxi'che cadí dxandí nadxii tu Dios. ⁴³ Benda purti biseenda Bixhoze naa, peru cadí culabi tu naa. Pa ñeeda stobi ni iruti nuseenda laa la? ngue huaxa nulabi tu laa. ⁴⁴ Qué zanda guni cre tu, purti laca laatu rusisaca saa tu, ne qué lica ruyubi tu usisaca Dios laatu. ⁴⁵ Cadi zácaxa tu naa nga cuaa xqueja tu lu Bixhoze', sínuque Moisés nga cu' xqueja tu, neca cá lú tu laa iní' né Dios pur laatu. ⁴⁶ Pa ñuni cre tu Moisés la? laca ñuni cre tu naa, purti de naa bicaa be lu Xqui'chi be. ⁴⁷ Peru pa nin ni bicaa be qué runi cre tu la? laca qué zuni cre tu stiidxa'.

Ra biyaana Jesús gaayu mil

(Mt. 14.13-21; Mr. 6.30-44; Lc. 9.10-17)

6 Gudi'di si nga la? uyé Jesús cherica ti nisa ro' lá Galilea. Laca nuu tu rabi ni Tiberia. ² Yenanda stale binni laabe, purti ma biiya ca ca milagru ni bi'ni be ra bisianda be binni huará. ³ Oraque udxii'ba be lu ti dani, ne gurí né be ca discípulu stibe raqué. ⁴ Ma zeda yuba saa pascua. ⁵ Ora undisa lú Jesús biiya nanda stale binni laa, na rabi Felipe:

—Paaa chi sí nu ni go irá binni ri'.

⁶ Uní' be zaqué para gu'ya si be xi na Felipe, purti laabe maca nanna be xi chi guni be. ⁷ Para na Felipe rabi laabe:

—Nin chupa gayuaa denariu pan qué nugaanda nicaa cabe tindaa tindaa cada tobi cabe.

⁸Oraque na Andrés, bi'chi Simón Pedru, tobi de ca discípulu stibe que, rabi laabe:

⁹—Rarí nuu ti hombre huiini napa gaayu pan de cebada ne chupa benda huiini', peru xi pe ndi para irá binni ri'.

¹⁰Para rabi be laaca':

—Laucuí laacabe.

Ne gurí cabe lu ca guixi huiini ni nuu raqué, bia'si gaayu mil hombre.

¹¹Oraque gucuua be ca pan que ne biluxe bidii si be diuxquixe Dios, bidii be cani ca discípulu stibe qui'zi ca lu ca binni que. Zaqueca bi'ni né be ca benda huiini que, ne ucuaa ca binni que bia' gucala'dxi ca'. ¹²Biluxe gudó si ca binni que gudxi be ca discípulu stibe utopa ca ni biaana que ti cadí iníti gastí'.

¹³Ne dede bidxá tipa doce dxumi de pan ndahui ni biaana ra biluxe gudó ca binni que. ¹⁴Ne ora bi'ya ca binni que milagru ni bi'ni be que la? na ca':

—Ndi nga dxandí dxa profeta ni gueeda guidxilayú que.

¹⁵Peru ora gunna Jesús ma caní' stidixa cabe queda naaze cabe laa para guni cabe laa rey stícabe la? biree chu de laacabe gudxi'ba stubi lu dani que.

Ra uzá Jesús lu nisa

(Mt. 14.22-27; Mr. 6.45-52)

¹⁶Ma ziyaazi gubidxa biete ca discípulu stibe uríá nisa que, ¹⁷ne biuu ca ndaani ti canuá huiini ne biaba ca nisa que para che ca Capernaum. Ma cacahui, ne ca'ru guedandá Jesús ra nuu cabe. ¹⁸Bizulú biete ti bi yooxho ne biasa ola sti nisa que. ¹⁹Ma uzá cabe bia' gaayu o xhoopa kilómetru lu nisa que ora bi'ya cabe zeeda za Jesús lu nisa, zeda dxíña ra nuu canuá stícabe que ne bidxibi cabe.

²⁰Peru na Jesús rabi laacabe:

—Naa ndi', cadí idxibi tu.

²¹Oraque ru uluu cabe laabe ndaani canuá que, ne oraquca yendá cabe ra ze cabe.

Ra ziyubi cabe Jesús

²²Sti dxi que nuu ru caadxi de ca binni que cherica nisa que. Ne nanna ca ti canuá si bizuhuaa raqué, ne laca nanna ca qué niné Jesús ca discípulu sti' sínuque stubi ca ze ca'. ²³Oraque bi'ya cabe zuhuaa caadxi canuá de Tiberia gaxha de ra gudó cabe pan biluxe si bidii Señor diuxquixe Dios que. ²⁴Ne ora bi'ya cabe qué guinni Jesús raqué nin ca discípulu sti la? biuu cabe ndaani ca canuá que, ze cabe Capernaum ziyubi cabe Jesús.

Pan ni rusibani

²⁵Ne ora yendá cabe ra nuu be cherica nisa que la? rabi cabe laabe:

—Maistru pora beedu rarí'.

²⁶Para na be:

—Nanna dxi'che cadí canayubi tu naa purti biiya tu milagru ni bine sínuque purti gudó to pan dede ra bidxá tu.

²⁷Cadí ucaa ique tu guni tu dxiiña para gapa tu endaró ni iquiiñe si tu ndaani guidxilayú ri', purti qué zandaa ni, sínuque laucua ique guni tu dxiiña sti Dios para gapa tu enda nabani ni qué zaluxe. Naa nga Hombre Biseenda Dios ne naa udíe ni laatu, purti ma ulí Dios naa gune ni.

²⁸Oraque na ca':

—Ximodo guni du xhiña Dios ya'.

²⁹Para rabi be laaca':

—Ndi nga dxiiña na Dios guni tu: guni cre tu ni biseenda be.

³⁰Bigueta na ca':

—Xiñee qué ulu' lu laadu ti seña xaibá' para guni cre du lii. Xi milagru ru'nu'. ³¹Dxi nuu ca bixhoze gola nu ndaani gui'xhi gudó ca pan ni rabi cabe maná que casi cá lu Xqui'chi Dios ra na: "De ibá' bidii be pan gudó ca'."

³² Oraque rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, cadi pan de ibá' ngue bidii Moisés laatu, sínuque Bixhoze nga cudii laatu ni dxandí pan de ibá'. ³³ Purti pan ni cudii Dios binni la? nga ni biete de ibá', ne rudii ni enda nabani binni guidxilayú.

³⁴ Para na ca':

—Cadi guiaana dxiu de udiu pan ca laadu, Señor.

³⁵ Oraque rabi be laaca':

—Naa nga pan ni rudii enda nabani. Tu gueeda ra nuua', qué ziuu dxi in-daana, ne tu guni cre naa, qué ziuu dxi gati nisa. ³⁶ Peru ma gudxe laatu neca ma biiya tu naa, qué runi cre tu. ³⁷ Irá cani udii Bixhoze naa zeeda ra nuua', ne tutiisi gueeda ra nuua' qué ziuu dxi iladxé laa. ³⁸ Purti biete de ibá' cadi para gune ni racaladxé', sínuque para gune ni na ni biseenda naa. ³⁹ Ne ni racala'dxi be gune la? cadi unite nin tobi de cani rudii be naa, sínuque indisa laaca dxi iluxe guidxilayú. ⁴⁰ Purti racala'dxi be gapa irá ni gu'ya naa ne guni cre naa, enda nabani ni qué zaluxe, ne zandisa laaca dxi iluxe guidxilayú.

⁴¹ Oraque bizulú ca judúfú caní' ca laabe dxidxigá purti na be laabe nga pan ni biete de ibá'. ⁴² Ne na ca':

—Cadi xa ndi nga Jesús xiiñi José que. Lácaxa qué runibiá' nu bixhoze be ne jña'a be. Ximodo na be de ibá' biete be ya'.

⁴³ Para rabi be laaca':

—Cadi ma cuhaaga ruua tu racá.

⁴⁴ Biseenda Bixhoze naa, ne iruti zanda gueeda ra nuua', pa qué cuidxi be laa. Ne zandisa laa dxi iluxe guidxilayú.

⁴⁵ Chiqué bicaa ca profeta: “Zadxiña dxi guiene irá binni ni rusiidi Dios.”

Ngue runi yanna cada tobi ni guna diaga ne iziidi ni na Bixhoze la? reeda ra nuua'. ⁴⁶ Cadi purti nuu ru tu ma biiya laabe, sínuque naa sia' ma biiya laabe, purti de ra nuu be benda'. ⁴⁷ Ne gabe

ca' laatu, tu runi cre naa la? ma napa enda nabani ni qué zaluxe, ⁴⁸ purti naa nga pan ni rudii enda nabani. ⁴⁹ Gudó ca bixhoze gola tu maná ndaani gui'xhi', peru guti ca'. ⁵⁰ Peru naa cuzeete pan ni riete de ibá' ti irá tu go ni qué zati. ⁵¹ Naa nga pan ni biete de ibá'. Tu go ni la? qué ziuu dxi gati'. Ne pan ri nga cuerpu stinne ni chi udiee para ganda ibani binni guidxilayú.

⁵² Ucuua yu né ca judúfú ni uní' be que, na ca':

—Ximodo udii hombre ri cuerpu sti idó' no.

⁵³ Para rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, pa qué go to cuerpu sti Hombre Biseenda Dios ne qué gue tu rini sti la? qué zapa di tu enda nabani. ⁵⁴ Tu go cuerpu stinne' ne gue rini stinne la? ma napa enda nabani ni qué zaluxe, ne zandisa laa dxi iluxe guidxilayú. ⁵⁵ Purti cuerpu stinne nga ni dxandí naquiiñe go binni, ne rini stinne nga ni dxandí naquiiñe gue cabe. ⁵⁶ Tu go cuerpu stinne ne gue rini stinne la? nuu ne naa tobi si, ne laca zaqueca nuua nia laa tobi si. ⁵⁷ Nabani Bixhoze ni biseenda naa. Naa laca nabane pur laabe, ne zaqueca tu go cuerpu stinne laca zabani pur naa. ⁵⁸ Nga nga pan ni biete de ibá'. Adxé nga pan ni gudó ca bixhoze gola tu ne guti ca'. Peru tu go pan ni cuzeete ri la? zapa enda nabani ni qué zaluxe.

⁵⁹ Irá nga uní' Jesús ra cusiidi ndaani yu'du Capernaum.

Diidxa ni rusibani

⁶⁰ Ora bina diaga cani canazá né laabe ni uní' be que la? na caadxí de laaca':

—Nabé naná ca diidxa cusiidi be ca. Tuu ndi zanda icaa cani.

⁶¹ Peru nanna be xi caní' ca discípu lu stibe ra cuhaaga ruua ca zaqué, para rabi be laaca':

—Ñee, bininá ca diidxa ca laatu la?
⁶²Xi niná tu pa ñuuya tu zigui'ba Hombre Biseenda Dios ra uyuu chiqué ya'.
⁶³Pa qué gapa cuerpu stitu espíritu la? qué riquiíñe', purti espíritu nga rudii enda nabani laatu. Ca diidxa ni huayué nia laatu ca la? espíritu cani, ne zudii cani laatu enda nabani ni qué zaluxe.
⁶⁴Peru nuu caadxi de laatu qué runi cre.

Uní' be zaqué, purti dede dxi bizulú uzá né ca laabe maca nanna be uná nga ni qué zuni cre laabe, ne tu chi utoo laabe. ⁶⁵Ne laca na be rabi be laaca':

—Nga runi ma gudxe laatu, iruti zanda gueeda ra nuua pa qué uchiña Bixhoze laa.

⁶⁶Ne dede dxi que bigueta stale de cani canazá né laabe que, ma qué ninaanda ru ca laabe. ⁶⁷Para rabi be doce discípulu stibe que:

—Laga laatu ya', laca zabigueta tu la?

⁶⁸Oraque na Simón Pedru rabi laabe:

—Tu ru ra nuu ñuu du ya', Señor. Lii siou' nga rui' neu laadu ni rudii enda nabani ni qué zaluxe. ⁶⁹Ma runi cre du ne ma nanna dxichi du lii nga Cristu Xiíñi Dios ni nabani.

⁷⁰Para rabi be laaca':

—Ñee cadi naa ulié idubi doce tu, ne tobi de laatu sti binidxaba la?

⁷¹Rarí cuzeete be Judas Iscariote, xiíñi Simón, purti laa nga chi utoo laabe, ne laa zeeda lade doce que.

Ra qué ñuni cre ca bi'chi Jesús laa

7 Gudi'di si ca nga la? uzá Jesús Galilea, ne qué niná ñe Judea, purti canananda ca judíu guuti laa. ²Ne ma zeda yuba saa sti ca judíu, saa ra rucuí cabe ranchu huiini para guiaana cabe ndaani'. ³Para na ca bi'chi be rabi laabe:

—Xiíñee qué ireeu de rarí', cheu' Judea ti gu'ya cani rizá neu irá ni ru'nu'. ⁴Purti qué runi cabe xiixa naga'chi pa racala'dxi cabe ganna binni tu laacabe. Pa dxandí runi lu cani la? biluí' irá binni xi ru'nu'.

⁵Uní' ca zaqué purti nin laaca qué runi cre ca laabe. ⁶Para rabi be laaca':

—Ca'ru idxiña hora usihuinne tu naa. Peru laatu la? ora tiisi ñanda nusihuinni tu tu laatu. ⁷Purti qué raca nanala'dxi binni guidxilayú laatu, peru naa la? raca nanala'dxi cabe naa, purti rabe laacabe cadi jneza ni runi cabe. ⁸Laché saa ca laatu. Qué ziaa dia' saa ca purti ca'ru ganda hora usihuinne tu naa.

⁹Ngue si gudxi be laaca', ne biaana ru be raqué.

Ra yegapa Jesús saa

¹⁰Peru biree si ca bi'chi be ze la? laca uyé be saa que, cadi para gu'ya binni laabe, sínuque biuu be raqué naga'chi'.

¹¹Biyubi ca judíu laabe ndaani saa que na ca':

—Paraa nuu dxa hombre que.

¹²Stale de ca binni nuu ra saa que nisi stiidxa be cayuí' ca', peru dxidxigá cayuí' ca ni. Nuu tu na: “Nacha'hui be.” Ne nuu tu na: “Co', canaguite si be binni.”

¹³Uní' cabe ni dxidxigá purti cadxibi cabe ca judíu.

¹⁴Ma udi'di chupa chonna gubidxa de cayaca saa que biuu Jesús ndaani yu'du ro' ne bizulú bisiidi'. ¹⁵Ne nabé bidxagayaa ca judíu, ne na ca':

—Ximodo biziidi be irá ni nanna be ri sin ñuu tu nusiidi laabe.

¹⁶Para rabi be laaca':

—Cadi naa dia' gudixhe ni rusiide', sínuque rusiide ni gudixhe ni biseenda naa. ¹⁷Cani racala'dxi guni ni na Dios la? zanna pa dxandí stiidxa Dios cuside o pa stinne'. ¹⁸Ni riní' de laa si la? ruyubi usisaca binni laa, peru ni ruyubi usisaca ni biseenda laa la? ngue huaxa qué rusiguii ne qué runi ni cadi jneza.

¹⁹Ñee cadi bidii Moisés laatu ley para ñuni tu ni na la? peru qué runi tu ni na ni. Yanna xiíñee racala'dxi tu guuti tu naa.

²⁰Oraque na ca binni que rabi laabe:

—Caguite binidxaba ique lu'. Tuu nga nou' racala'dxi guuti lii.

²¹ Para rabi be laaca':

—Tisi bine ti milagru la? irá xixé tu cadxagayaa tu. ²² Gudxi Moisés laatu cu' tu seña sti Dios ca xiiñi tu, casi bi'ni ca bixhoze gola tu. Ne runi tu ni, neca guiaba ni dxi enda riziila'dxi'.

²³ Yanna pa para cadí uchee né tu ley sti Moisés runi tu ni neca dxi enda riziila'dxi la? xiñee ga bidxiichi né tu naa tisi bisianda ti hombre dxi enda riziila'dxi ya'. ²⁴ Cadi casi ze tu udxiiiba tu donda ique binni, sínuque laguuya chaahui ti ganna tu uná nga ni jneza.

Ra uní' Jesús tu biseenda laa

²⁵ Oraque biree caadxi binni Jerusalén na:

—Ñee cadi laabe nga ni cuyubi cabe guuti cabe que la? ²⁶ Laguuya', rarí nuu be caní' be nezalú irá binni ne cadi cayabi cabe laabe gasti'. Ñee na tu ma runi cre ca xaíque dxandí Cristu laabe la? ²⁷ Nagana huiini', purti nanna nu padé laabe, ne dxi gueeda Cristu la? iruti zanna padé gueeda.

²⁸ Oraque jma rusi reciu uní' Jesús ra cusiidi que, na:

—Runibíá' tu naa ne nanna tu padé naa. Peru cadi stube sia' benda', sínuque nuu tu biseenda naa, ne laabe nga dxandí Dios, ne qué runibíá' tu laabe. ²⁹ Peru naa rune bia'ya laabe purti de laabe zenda', ne laabe biseenda be naa.

³⁰ Oraque gucala'dxi cabe ninaaze cabe laabe, peru iruti niguu ná laabe, purti ca'ru idxiña xhiora be. ³¹ Ne stale de ca binni que bini cre ca laabe ne na ca':

—Ora gueeda Cristu, lácaxa zanda guni jma milagru que ni cayuni be ri'.

Ucala'dxi cabe ninaaze cabe Jesús

³² Bina diaga ca fariseu caní' ca binni que de Jesús zaqué para uyuu né ca

ca xaíque sti ca sacerdote tobi si. Ne biseenda ca caadxi gendarme ninaaze laabe. ³³ Oraque na be:

—Ma nagaba si dxi nuua nia laatu, purti ma chaa ra nuu ni biseenda naa. ³⁴ Zuyubi tu naa peru qué zadxela tu naa, ne qué zanda di che tu ra chaa ca.

³⁵ Oraque na ca judú:

—Paraa nda nga na be che be ma qué zadxela nu laabe ya nja'. Ñee che be ra nuu ca judú ni reeche lade cani cadi judú para usiidi be laaca la? ³⁶ Xiñee na be zuyubi nu laabe ne qué zadxela nu laabe ne qué zanda chuu nu ra che be ya'.

Nisa ni rusibani

³⁷ Dxi ma para iluxe saa, o gabi nu laní que, bizuhuaa Jesús ne bicaa ridxi na:

—Pa nuu tuuxa cayati nisa la? gueda gue ra nuua'. ³⁸ Ni guni cre naa la? zaca casi cá lu Xqui'chi Dios, de ndaani ladxidó' zandani nisa ni rudii enda nabani.

³⁹ Rará cuzeete Jesús Espíritu Santu ni icaa irá ni guni cre laa, peru dxi bizeete be ni la? ca'ru gueeda Espíritu Santu, purti ca'ru ibigueta be ibá'.

Ra udinde diidxa cabe pur Jesús

⁴⁰ Ne ora bina diaga caadxi binni de cani nuu raqué xi na be la? na ca':

—Ndi nga dxandí pe profeta que.

⁴¹ Ne xcaadxi na:

—Laabe nga Cristu.

Peru nuu xcaadxi na:

—Lácaxa de Galilea gueeda Cristu.

⁴² Ñee cadi cá lu Xqui'chi Dios za be de David, ne zeeda be de Belén xquidxi David la?

⁴³ Ne zacá gudinde diidxa cabe pur laabe, adxé ni na tobi ne adxé ni na stobi. ⁴⁴ Ne ucala'dxi caadxi de laacabe ninaaze ca laabe, peru iruti niguu ná laabe.

Qué ñuni cre ca xaíque Jesús

⁴⁵ Ne ora bigueta ca gendarme que, na ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu rabi laaca':

—Xiñee qué ñedané tu laabe.

⁴⁶ Para na ca':

—Qué huayuu dxi chu' tuuxa iní' casi riní' hombre que.

⁴⁷ Oraque na ca fariseu:

—Ñee dede laatu ma udxite be la?

⁴⁸ Lácaxa nuu neca tobi de ca xaíque o ca fariseu ni ma bini cre laabe. ⁴⁹ Ca binni ni rí raqué, ni qué ganna ley la? dí nuu ca'.

⁵⁰ Lade ca xaíque que zeeda Nicodemo ni uyé ra nuu Jesús huaxhinni que. Ne óraque na:

⁵¹ —Ñee na ley stinu jneza udxí'ba nu donda ique tuuxa sin ucá' diaga nu laa, ganna nu xi bi'ni la?

⁵² Para rabi cabe Nicodemo:

—Ñee laca binni Galilea lii la? Biyubi gu'yu qué ziuu dxi iree ti profeta Galilea.

⁵³ Biluxe si uní' cabe ngue la? cada tobi biree zibí'.

Gunaa bigaa né jnadxii

8 Ne biree Jesús de ndaani guidxi que, uyé lu dani Olivo. ² Sti dxi que siadó' ro' bigueta be ndaani yu'du ro' ne bidxiña irá xixé binni guidxi que laabe para gurí be cusiidi be laaca'. ³ Raqué nuu cabe bedané ca maistru de ley ne ca fariseu ti gunaa bigaa né jnadxii, ne bizuhuaa ca gunaa que galahui', ⁴ ne na ca rabi ca laabe:

—Maistru, biala gu'yu gunaa ri' yendá cabe laa ne jnadxii. ⁵ Lu ley bidii Moisés laadu la? na uchá du guie irá casi laabe ca. Yanna, lii ya', xi nou'.

⁶ Uní' cabe zaqué para gu'ya si cabe xi na be ti ganda cu' cabe xqueja be. Peru laabe laga guta udaa be ne cucaa né be bicuini ná be layú. ⁷ Peru tantu si canaba diidxa ca laabe la? biasa be ne rabi be laaca':

—Pa nuu tuuxa qué huayuu dxi uchee la? laa uzulú cu' ná guie uchá laabe.

⁸ Ne bigueta guta udaa be cucaa be layú. ⁹ Casi bina diaga cabe ni uní' be que bizulú biree ca binni gola ne zaqué tobi tobi dede birá cabe, purti nanna cabe cadí nayá ladxidó' cabe. Ne ma laasi be ne gunaa que biaana cabe. ¹⁰ Oraque biasa be ne biiya be ma stubi si gunaa que nuu, para rabi be laa:

—Uná cani caguu xqueja lu que. Iruti nudxiiba donda ique lu la?

¹¹ Para na gunaa que:

—Iruti, Señor.

Oraque na be:

—Nin naa, qué zudxiiba donda ique lu'. Uyé ne ma cadí uchee rou'.

Jesús zeda gaca casi biaani'

¹² Bigueta uní' né be ca binni nuu ndaani yu'du que, na be:

—Naa zeda gaca casi biaani ni ruzaani binni guidxilayú. Tu gueda nanda naa la? zapa biaani ni rudii enda nabani, ne qué ziuu dxi sa lu guelacahui.

¹³ Oraque na ca fariseu rabi laabe:

—Qué risaca di ni riní' ca, purti laca lii caní' tu naca lu'.

¹⁴ Para rabi be laaca':

—Neca laca naa rinié tu naca' peru dxandí ni rinié', purti nanna padé benda ne paraa chaa'. Peru laatu la? qué ganna tu padé benda nin paraa chaa'. ¹⁵ Rudxiiba tu donda ique binni casi runi binni guidxilayú. Peru naa qué rudxiiba donda ique iruti'. ¹⁶ Ne neca pe nudxiiba donda, ñune ni jneza purti cadí naa sia' ñune ni, sínuque naa ne Bixhoze ni biseenda naa. ¹⁷ Cá lu ley stitu, ni iní' chupa binni la? ngue nga ni dxandí'. ¹⁸ Rusihuinne tu naca', ne laca rusihuinni Bixhoze ni biseenda naa tu naca'.

¹⁹ Oraque na ca rabi ca laabe:

—Paraa nuu Bixho'zo ya'.

Para rabi be laaca':

—Qué runibiá' tu naa ne qué runibiá' tu Bixhoze'. Pa ñunibiá' tu naa la? laca ñunibiá' tu Bixhoze'.

²⁰ Irá nga uní' Jesús ra cusiidi ndaani yu'du que, gaxha de ra nuu caja ra riaba ofrenda. Iruti ninaaze laabe purti ca'ru idxiña xhiora be.

Ra cuzeete Jesús zuyibi cabe laa

²¹ Bigueta rabi be laaca':

—Ma chaa'. Zuyubi tu naa peru qué zanda che tu ra chaa', sínuque zati né tu stonda tu.

²² Oraque na ca judú:

—Ñee chi guuti be laca laabe la? purti na be qué zanda chuu nu ra che be.

²³ Para rabi be laaca':

—Laatu za tu de guidxilayú; naa de ibá' naa. Laatu binni guidxilayú laatu; naa cadi binni guidxilayú naa. ²⁴ Nga runi gudxe laatu zati né tu stonda tu. Ne zacá zaca ni. Pa qué guni cre tu naca ni gudxe laatu que la? zati né tu stonda tu.

²⁵ Oraque na ca rabi ca laabe:

—Tu ga lii ya'.

Para rabi be laaca':

—Dede dxi bizulú' maca gudxe laatu tu naca'. ²⁶ Napa stale ni ñabe laatu ne nudxiiba donda ique tu, peru rue nia binni ni gudxi si ni biseenda naa inié', ne ni na be nga jneza.

²⁷ Peru qué ñene ca pa cuzeete be Dios.

²⁸ Para rabi be laaca':

—Dede ora ma undisa tu Hombre Biseenda Dios luguí', óraque ru nga ganna tu tu laa. Ne qué rune gastí de naa sia' sínuque rinié ni bisiidi Bixhoze naa. ²⁹ Biseenda Bixhoze naa, ne nuu né naa. Qué huasaana be naa stube purti qué ri-aana dxie de gune ni riula'dxi be.

³⁰ Ne laga caní' be irá nga la? uyuu stale tu bini cre laabe.

Xiiñi Dios ne xiiñi binidxaba'

³¹ Oraque na be rabi be ca judú ni ma bini cre laabe que:

—Pa qué iree chu tu de lu stiidxa la? zaca xpinne pia' laatu. ³² Ne zanna tu ni dxandí', ne zaladi tu ra cá tu yaga purti ma nanna tu ni.

³³ Para na ca rabi ca laabe:

—Za du de Abraham, ne qué huayuu dxi icá du yaga lu ná iruti'. Ximodo ndi nou' zaladi du de ra cá du yaga ya'.

³⁴ Oraque rabi be laaca':

—Laucaa diaga ni chi tidxe laatu ri'. Irá cani rucheé né Dios la? cá ca yaga lu ná enda rucheé. ³⁵ Xiiñi binni ziaana ralidxi bixhoze, peru ni runi si xhiiña cabe la? zándaca chu' dxi cuee cabe laa. ³⁶ Nga runi pa indadi Xiiñi Dios laatu, zalaa pe tu. ³⁷ Nanna za tu de Abraham peru cuyubi tu guuti tu naa purti cadi ca-caa tu ni cayabe laatu. ³⁸ Rue nia laatu ni culu' Bixhoze naa, ne laatu runi tu ni cayabi bixhoze tu laatu.

³⁹ Oraque na ca judú que rabi laabe:

—Abraham nga bixhoze du.

Para rabi be laaca':

—Pa ñaca tu xiiñi Abraham la? ñuni tu ni bi'ni Abraham. ⁴⁰ Gudxe sia' laatu ni gudxi Dios naa ne yanna ma racala'dxi tu guuti tu naa. Cadi zacá bi'ni Abraham. ⁴¹ Laatu la? runi tu xhiiña bixhoze tu.

Oraque na ca':

—Cadi xiiñi guidxi laadu sínuque nanna du tu bixhoze du, ne Dios nga Bixhoze du.

⁴² Para rabi be laaca':

—Pa ñaca dxandí xiiñi Dios laatu la? ñanaxhii tu naa, purti zaya de Dios ne ma benda rarí'. Cadi stube benda', sínuque laabe biseenda be naa. ⁴³ Xiñee qué riene tu ni rinié'. Qué riene tu purti qué rucaa diaga chaahui tu stiidxa'. ⁴⁴ Binidxaba nga bixhoze tu ne racala'dxi tu guni tu ni na be. Dede dxi bizulú guidxilayú huayuuti be binni, ne qué huayuu dxi iní' be ni dxandí', purti qué lica ganna be xii nga ni dxandí'. Ora rusiguii be la? de laabe riale ni, purti nabé rusiguii be ne laabe nga bixhoze

gola enda rusiguii. ⁴⁵Naa purti rinié ni dxandí la? qué runi cre tu naa. ⁴⁶Tu de laatu zanda udxiiba donda ique'. Pa rabe laatu ni dxandí la? xiñee qué runi cre tu naa. ⁴⁷Ni ma xiiñi Dios laa la? zucaa diaga stiidxa Dios. Laatu qué rucaa diaga tu stiidxa be purti cadí xiiñi be laatu.

Jesús ne Abraham

⁴⁸Oraque na ca judíu rabi laabe:

—Cayabi ca du samaritanu lii ne nuu neu binidxaba ya'.

⁴⁹Para rabi be laaca':

—Cadi nuaa nia dia' binidxaba', sínuque cusisaca Bixhoze', peru laatu raani ná tu naa. ⁵⁰Ne cadí cuyube dia' usisaca binni naa peru nuu tu cuyubi ni, ne laa nanna xii nga jneza. ⁵¹Gabe ca' laatu, tu icaa stiidxa' qué ziiuu dxi gati'.

⁵²Oraque na ca judíu:

—Yanna huaxa ma nanna du dxandí nuu neu binidxaba', purti nou' tu icaa stiidxa lu qué ziiuu dxi gati'. Xiñee ga guti Abraham ne ca profeta ya'. ⁵³Ñee jma nandxó' lo que bixhoze du Abraham la? Guti be ne laca guti ca profeta. Tuu nga ru'nu lii pue.

⁵⁴Para rabi be laaca':

—Pa laca naa rusisaca naa la? qué risaca dia', peru cadí nga di nga laani sínuque Bixhoze nga rusisaca naa. Laabe nga ni na tu Dios stitu ca. ⁵⁵Peru qué runibiá' tu laabe. Naa la? rune bia'ya laabe. Pa ñaca qué ñune bia'ya laabe la? nusiguiee casi rusiguii tu. Peru rune bia'ya laabe ne ricaa stiidxa be. ⁵⁶Bieche bixhoze tu Abraham zuuya naa dxi guenda'. Biiya be naa ne nayeche bi-aana ladxidó' be.

⁵⁷Oraque na ca judíu:

—Nin ca'ru gapu cincuenta año ne nou' biiyu Abraham la?

⁵⁸Para rabi be laaca':

—Laucaa diaga chaahui ni chi tidxe laatu ri': Dede ante gale Abraham, naa maca nuaa'.

⁵⁹Oraque gundisa ca guie nuchá ca laabe, peru bicachi lú be ne udi'di be lade ca binni que biree be de ndaani yu'du que.

Bisianda Jesús ti hombre nacheepa lú

9 Ra zidi'di Jesús biiya tobi hombre nacheepa lú de gule. ²Ne na ca dis-cípulu sti' rabi laa:

—Maistru, tu bichee para gule be zacá pue, laabe la? o bixhoze be o jñaa be.

³Para rabi be laaca':

—Cadi purti bichee cabe, sínuque gule be zacá para ihuinni xhiña Dios luguia be. ⁴Naquiiñe gune xhiña ni biseenda naa laga ca'ru ixhinni. Purti ma caxhinni, ne óraque ma iruti zanda guni dxi-iña'. ⁵Laga nuaa ndaani guidxilayú la? naca casi biaani para binni guidxilayú.

⁶Biluxe uní si be nga la? bichá xhinni be layú ne bi'ni be beñe ne nisa xhinni que, ne uxubi be ni lú ni nacheepa lú que. ⁷Ne rabi be laa:

—Yetibi lú lu' ndaani tanque lá Siloé.

Ni riní lá que la? “Ni Biseenda cabe”. Para biree hombre que, yetibi lú, ne ora bigueta ma riná. ⁸Oraque na ca xpecinu be ne cani bi'ya laabe dxi nacheepa lú be que:

—Ñee cadí ndi nga ni ribí rinaba guna que la?

⁹Caadxi binni na:

—Laabe.

Ne xcaadxi na:

—Ruluf' laabe.

Oraque na be:

—Naa ndi'.

¹⁰Para rabi cabe laabe:

—Ximodo bixele lú lu'.

¹¹Oraque na be:

—Dxa hombre lá Jesús que bi'ni beñe ne uxubi ni lua' ne gudxi naa chi tibe lua ndaani tanque Siloé. Uyaa ne udibe lua' ne ma rinaya'.

¹²—Paraa nuu be ya', na ca binni que.

—Qué ganna dia', rabi be laaca'.

Gunaba diidxa ca fariseu xi modo bianda hombre que

¹³ Para yené ca laabe ra nuu ca fariseu.

¹⁴ Dxi bi'ni Jesús beñe ne bixhele lú be que la? uca ni ti dxi enda riziila'dxi.

¹⁵ Bigueta unaba diidxa ca fariseu laabe ximodo bixebe lú be. Para na be:

—Uxubi be beñe lua ne gudibe lua ne ma rinaya'.

¹⁶ Oraque na caadxi de ca fariseu que:

—Cadi dxandí Dios biseenda hombre ca purti qué rapa be dxi enda riziila'dxi'.

Ne xcaadxi na:

—Ximodo zanda guni tobi ni cuchee né Dios milagru ni runi be ca ya'.

Ne zaqué ma qué ñuu cabe tobi si.

¹⁷ Bigueta unaba diidxa cabe ni bianda lú que:

—Lii ya', xi ra'bu de ni bixhele lú lu ca.

Para na hombre que:

—Rabe profeta laabe.

¹⁸ Peru qué ñuni cre ca judíu pa dxandí gule be nacheepa lú be ne yanna ma riná be. Para bisenda caa cabe bixhoze be ne jñaa be. ¹⁹ Ne rabi cabe laaca':

—Ñee ndi nga xiiñi tu ni na tu nacheepa lú gule la? Ximodo riná be yanna.

²⁰ Para na ca':

—Nanna du ndi nga xiiñi du, ne nanna du nacheepa lú be gule be, ²¹ peru ximodo bianda be ne tu bixhele lú be la? nga qué ganna du. Ma huaniisi be, ma zanda iní be. Lainaba diidxa laabe.

²² Uní bixhoze be ne jñaa be zaqué ti cadxibi ca ca judíu, purti maca uní sti-idxa ca judíu ni iní Jesús nga Cristu la? maca zibee ca laa de lade ca'. ²³ Ngue runi na bixhoze be ne jñaa be: “Ma huaniisi be, lainaba diidxa laabe.”

²⁴ Bigueta guridxi cabe hombre ni bianda lú que ne rabi cabe laa:

—Pa ridxibi lu Dios la? gudxi laadu ni dxandí'. Purti laadu nanna du binni ruchee hombre ca.

²⁵ Para na rabi laacabe:

—Pa binni ruchee laabe la? nga qué ganna dia'. Ni nanna sia' la? chiqué nacheepa lua', yanna ma rinaya'.

²⁶ Bigueta rabi cabe laa:

—Xi bi'ni be para bixhele be lú lu'.

²⁷ Para na rabi laacabe:

—Ma gudxe ni laatu, peru qué niná tu nucaa diaga tu. Xiñee racala'dxi ru tu guna diaga tu ni. O laca racala'dxi tu aca tu discípulu stibe la?

²⁸ Oraque gudinde né cabe laa ne rabi cabe laa:

—Lii nga discípulu stibe. Laadu la? discípulu sti Moisés laadu. ²⁹ Nanna du uní né Dios Moisés, peru nga la? nin qué ganna du padé za.

³⁰ Para na hombre que rabi laacabe:

—Nga nga enda ridxagayaa ca. Laatu nin qué ganna tu padé za be peru bixhele be lua'. ³¹ Nanna nu qué rucaa diaga Dios binni ruchee peru cani ridxibi laabe ne runi ni na be la? rucaa diaga be laaca'. ³² Dede dxi bizulú guidx-ilyú, qué huayuu tu uxhele lú tobi ni gale nacheepa lú. ³³ Ne pa ñaca cadi de Dios zeeda hombre que la? qué ñanda ñuni gasti'.

³⁴ Oraque rabi cabe laa:

—Lii lade binni qué runi ni na ley gule lu' ne yanna racala'dxu usiidi lu laadu la?

Para ucuaa cabe laa ulee cabe laa lade cabe.

Ra yeyubi Jesús ni bisianda que

³⁵ Gunna Jesús guladxi ca judíu laabe de lade ca', para yeyubi laabe, ne ora bidxela laabe, na rabi laabe:

—Ñee runi cre lu Xiiñi Dios la?

³⁶ Oraque na be:

—Tu laabe ya', Señor, para gune cre laabe.

³⁷ Para na Jesús:

—Ma biiya lu laabe, ne laabe nga caní' né be lii.

³⁸ —Rune cre, Señor, na be.

Ne bizuxibi be xañee Jesús.

³⁹Ne óraque na Jesús:

—Benda ndaani guidxilayú ri para usi-huinne dxi'ba donda ique binni ne para ixele xquenda biaani cani qué riene, ne icahui xquenda biaani cani na riene, casi ñaca nicheepa lú ca'.

⁴⁰Ora bina diaga caadxi fariseu ni nuu raqué ni uní' Jesús que la? na ca':

—Ñee nou' laca nacheepa lú du la?

⁴¹Oraque na Jesús rabi laaca':

—Pa ñaca nacheepa lú tu la? qué nigui'ba donda ique tu, peru ziaana stonda tu luguíá tu, purti na tu ruuya tu.

Xpixuaana dendxu'

10 Ne laca na Jesús rabi laacabe:
—Laucaa diaga chaahui ni chi tidxe laatu ri': Ni qué chu' neza ra puerta ndaani currá ra nuu ca dendxu' sínuque quiba ique ni la? gubaana laa. ²Peru ni chu' neza ra puerta que la? ngue nga pastor sti ca dendxu que. ³Ne ora chindá be, ruxhele ni cayapa ra puerta que guíuu be, ne riní' be lá ca dendxu stibe. Runibíá' ca dendxu que stidxi be ne ribee be laaca'. ⁴Ne ora ma ulee be irá ca dendxu stibe la? rizá niru be lú came. Rinanda came laabe purti runibíá' came stidxi be. ⁵Peru ni cadí pastor stí-came la? qué rinanda came laa, sínuque ruxooñe came de laa purti qué runibíá' came stidxi.

⁶Gudixhe be ejemplu ca para laaca', peru qué ñene ca xi na ni.

Jesús pastor cha'hui'

⁷Ne laca rabi be laaca':

—Gabe ca' laatu, naa zeda gaca casi puerta sti currá ra ríuu ca dendxu'. ⁸Qué nulabi ca stendxua cani beeda ante guenda', purti gubaana laaca' ne zeda ndana si ca'. ⁹Naa nga puerta'. Tu chu' neza ra nuua' zalá, zíuu ne zaree ne zadxela ni go.

¹⁰Gubaana la? reda ndana', reda guuti, reda unitilú. Peru naa benda para gapa cabe enda nabani ne idxá tipa xpida cabe de enda nayeche'. ¹¹Naa nga pastor cha'hui'. Pastor ni nacha'hui la? zudii xpida pur ca dendxu sti'. ¹²Ni cayaxa para gapa dendxu la? qué rapa chaahui laacame purti cadí sti pe laacame, ne ruxooñe rusaana laacame ora gu'ya zeeda gueu'. Ne rinaaze gueu laacame, rucheche ndase laacame. ¹³Ruxooñe be purti cayaxa si be para gapa be laacame. Qué rizaala'dxi be laacame.

¹⁴Naa nga pastor cha'hui ne runebya'ya ca dendxu stinne', ne laaca laca runibíá' ca naa, ¹⁵casi runibíá' Bixhoze naa ne runebya'ya laa. Ne rudíee xpida pur ca dendxu stinne'. ¹⁶Laca napa rua' xcaadxi dendxu ni cadí nuu ndaani currá ri'. Naquíiñe chi caa laacame. Zucaa diaga came stidxe' ne zaca came tobi si ne zapa came tobi si pastor.

¹⁷Nadxii Bixhoze naa purti rudíee xpida' ti ibigueta icaa ni sti tiru.

¹⁸Iruti cayaxha ni naa sínuque naa pia' caguixhe ni. Zanda quixhe ni ne zanda icaa ni sti tiru. Nga nga ni gudxi Bixhoze naa gune'.

¹⁹Bigueta uyuu dinde ca judfu pur cani uní' be que. ²⁰Stale de laaca na:

—Nuu né be binidxaba ne cayaca ique be. Xiñee cucaa diaga tu laabe.

²¹Ne xcaadxi na:

—Lácaxa zacá riní' ni nuu né binidxaba'. Zanda xa uxhele binidxaba lú ni nacheepa lú.

Ra ucala'dxi ca judfu nuchá guie Jesús

²²Lu beeu nanda cayuni cabe saa ndaani guidxi Jerusalén, saa ni rabi cabe "Dedicación". ²³Tobi de ca dxi que canazá Jesús corredor sti yu'du ro', ni rabi cabe Corredor sti Salomón. ²⁴Raqué

uluu caadxi judú le' laabe, ne na ca rabi ca laabe:

—Dede padxí udiuu lugar gata dxí xquenda biaani du. Pa lii nga Cristu la? gudxi ca ni laadu.

²⁵—Ma gudxe ni laatu, rabi be laaca'. —Peru qué na tu guni cre tu. Ca dxi-ña rune la? rune ni purti nuu né Bixhoze naa, ne laacani rusihuinni cani tu naca'. ²⁶Peru qué runi cre tu purti cadi za tu lade ca dendxu stinne', casi gudxe laatu. ²⁷Runebia'ya ca dendxu stinne' ne rucaa diaga ca naa, ne rizá nanda ca naa. ²⁸Rudiee laaca enda nabani ni qué zaluxe ne qué ziuu dxi inilitú ca', ne iruti zanda gaxha laaca ndaani naya'. ²⁹Bixhoze bidii laaca naa. Iruti zanda gaxha laaca ndaani ná Bixhoze', purti jma nandxó' Bixhoze que irá xixé. ³⁰Naa ne Bixhoze', tobi si laadu.

³¹Oraque gundisa ca judú guie sti tiru, nuchá ca laabe. ³²Para rabi be laaca':

—Ucané Bixhoze naa bine stale cosa ni galán lade tu. Uná de laacani qué ñu-ula'dxi tu para uchá tu guie naa.

³³Oraque na ca':

—Cadi cuchá du guie lii purti bi'nu xixa ni galán, sínuque cuchá du guie lii purti cadi jneza cayuni lu'. Binni guidxilayú lii peru cayu'nu lii Dios.

³⁴Para rabi be laaca':

—Lu ley stitu cá ra na Dios: “Unié nia laatu casi ñaca tu dios, purti naa biseenda laatu.” ³⁵Ca binni ucuaa stidxa be chiqué gudxi be laaca dios, ne qué zanda uchiá nu Xqui'chi be. ³⁶Yanna naa, ulí Dios naa ne biseenda naa ndaani guidxilayú ri', ne na tu cadi jneza cayune tisi rabe Xiiñi Dios naa. ³⁷Pa cadi cayune xhiña Bixhoze la? cadi guni cre tu naa. ³⁸Ne pa cayune ni la? neca qué runi cre tu ni rinié', peru laguni cre dxiiña ca ti ganna tu ne guiene tu tobi si naa ne Bixhoze'.

³⁹Bigueta ucala'dxi ca judú ninaaze ca laabe, peru biree yaande be de ndaani ná ca'.

⁴⁰Uyé be cherica guigu Jordán sti tiru, ra bizulú guluu nisa Juan binni. Ne biaana be raqué. ⁴¹Uyé stale binni ra nuu be, ne na ca':

—Nin ti milagru qué ñuni Juan, peru irá ni bizeete be de hombre ri la? irá ni dxandí'.

⁴²Ne stale binni bini cre Jesús raqué.

Ra guti Lázaro

11 Chiqué huará tobi hombre lá Lázaro, biza'na María ne Marta. Nabeza ca ndaani guidxi Betania. ²María, biza'na Lázaro ni huará que la? nga nga dxa gunaa ni bichá nisa rindá' naxhi ñee Señor ne bicuiidxi né ni guicha ique que. ³Bisenda tidxi iropa benda cabe Jesús huará Lázaro, xhamigu. ⁴Ora gunna Jesús ni la? na:

—Enda huará ni napa be ca la? cadi para guuti, sínuque para ihuinni enda nandxó' sti Dios ne sti Xiiñi'.

⁵Nadxi Jesús guionna cabe, Marta ne María ne Lázaro. ⁶Ne ora gunna be huará Lázaro, biaana be xhupa gubidxa ra nuu be que. ⁷De raqué rabi be ca discípulu stibe:

—Chuu Judea sti tiru.

⁸Para na ca rabi ca laabe:

—Maistru, ñee cadi cayuuya lu nase si ngue ucala'dxi ca judú nuchá ca guie lii ne yanna nou' ibigueta lu raqué sti tiru la?

⁹Oraque rabi be laaca':

—Ñee cadi doce hora napa ti dxi la? Ni rizá ridxí la? qué rirenda gastí ñee purti naya'ni ra zizá. ¹⁰Peru ni rizá huaxhinni la? rirenda xiixa ñee, purti gastí biaani ra nuu.

¹¹Gudxi si be ngue laaca' para na be:

—Nisiaasi Lázaro xhamigu nu peru ma chaa', chi ucuaane laa.

¹²Oraque na ca discípulu stibe:

—Pa nisiaasi be la? Señor, zianda be.

¹³ Peru qué ñene ca xi na be. Zácaxa ca cuzeete be nisiaasi si Lázaro, tihua cuzeete be ma guti. ¹⁴ Oraque bisiá be stiidxa be, rabi be laaca':

—Ma guti Lázaro. ¹⁵ Para laatu la? jma galán qué guinne raqué ti guni cre tu. Yanna chuu canu ra nuu be.

¹⁶ Oraque na Tomás, ni rabi cabe Cuachi que, rabi ca xcaadxi discípulu que:

—Chuu, chu né laabe ti gati né nu laabe.

Jesús rusibani gue'tu'

¹⁷ Ora yendá be Betania ma raca tapa gubidxa de ga'chi Lázaro. ¹⁸ Cadi zitu de Jerusalén riaana Betania, bia' chonna kilómetru si. ¹⁹ Stale judfú yeizaca Marta ne María ra guti biza'na ca'. ²⁰ Casi gunna Marta ma zidxiña be, biree yechagalú laabe, peru María biaana yoo. ²¹ Ne na Marta rabi laabe:

—Pa ñuu lu rarí la? Señor, qué ñati di bizana'. ²² Peru laca nanna irá ni inaba lu lu Dios la? zudii lii.

²³ Para rabi be laa:

—Zabani biza'na lu'.

²⁴ Oraque na Marta:

—Nanna zabani be dxi iluxe guidxilayú, ra ibani irá binni.

²⁵ Para na be:

—Naa nga rusibane gue'tu', ne naa nga rudiee endá nabani. Tu guni cre naa la? neca ma guti zabani, ²⁶ ne cani nabani ru ne runi cre naa la? qué ziuu dxi gati'. Ru'nu cre nga la?

²⁷ —Rune cre, Señor, na Marta. —Ma bine cre lii nga Cristu, Xiiñi Dios ni beeda ndaani guidxilayú ri'.

Ra biina Jesús

²⁸ Ngue si uní' ne biree yení' xa diaga María benda, na:

—Nuu Mastru rarica', racala'dxi iní' né lii.

²⁹ Oraqueca biasa uxooñe María, uyé ra nuu Jesús. ³⁰ Ca'ru guiuu Jesús ndaani guidxi, nuu ru ra yechagalú Marta laa que. ³¹ Ora bi'ya ca judfú ni yeganna laacabe ralidxi cabe que biree uxooñe María ze la? yenanda ca laabe, na ca ziguuna be ra ba'.

³² Peru casi yendá be ra nuu Jesús bi-iyá be laa, bizuxibi be xa ñee, ne na be:

—Señor, pa ñuu lu rarí la? qué ñati di bizana'.

³³ Ora bi'ya Jesús cayuuna be, laabe ne ca judfú zinanda laabe que, uyuu yuuba ladxidó' dede uca diti, ³⁴ ne na:

—Paa gudixhe tu Lázaro.

—Chuu, gu'yu', Señor, na cabe.

³⁵ Biina Jesús óraque. ³⁶ Para na ca judfú:

—Laguuya pabiá' gunaxhii be Lázaro.

³⁷ Peru xcaadxi de laaca na:

—Bixhele be lú ni nacheepa lú. Ñee qué ñanda ñuni be xiixa para qué ñati Lázaro la?

Ra bibani Lázaro

³⁸ Bigueta uyuu yuuba ladxidó' be, ne uyé be ra ba' que. Casi ti cueva ni, ye'gu ti guie ruua ni.

³⁹ —Lacuee guie ca ruua ni, na be.

Para na Marta, biza'na ni guti que:

—Ma rindá' yuudxu be, Señor, purti ma napa be tapa gubidxa.

⁴⁰ Oraque na Jesús rabi laa:

—Ñee cadí ma gudxe lii pa guni cre lu zuuyu pabiá' nandxó' Dios la?

⁴¹ Ne óraque ulee cabe guie ye'gu ruua ba' que. Undisa lú Jesús ibá', ne na:

—Rudiee diuxquixe lii, Bixhoze', purti bicaa dia'gu naa. ⁴² Nanna ca' qué riaana dxiu de ucaa dia'gu naa, peru unie sicarí pur ca binni ni rí rarí' ti guni cre ca lii biseenda lu naa.

⁴³ Biluxe uní' né si be Bixhoze be, bicaa be ridxi:

—¡Lázaro, gudá' rarí'!

⁴⁴Oraque biree gue'tu que, renda lari ná ne ñee, ne ye'gu ti lari lú. Para na Jesús:

—Lauxhedxe laabe, ne laudii lugar che be.

Udixhe cabe inaaze cabe Jesús

(Mt. 26.1-5; Mr. 14.1-2; Lc. 22.1-2)

⁴⁵Stale de ca judíu ni yené María que, bini cre ca Jesús ra bi'ya ca ni guca que. ⁴⁶Peru xcaadxi de laacabe yetidxi ca fariseu xi bi'ni be. ⁴⁷Oraque gupa ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu ti junta, purti laaca nga justicia sti ca judíu, ne na ca':

—Xi guni nu pue. Biaan irá ni cayuni hombre ca. ⁴⁸Pa usaana nu laabe zacasi la? irá binni zuni cre laabe. Ne zeeda ca romanu zeda unitilú ca yu'du ro stinu ne xquidxi nu.

⁴⁹Lade cabe zeeda Caifás, naca sacerdote gola iza que. Ne óraque na rabi laacabe:

—Laatu qué ganna tu gastí'. ⁵⁰Qué riene tu pa jma galán para laanu gati tobi jugar irá nu, ti cadí inilitú irá binni xquidxi nu la?

⁵¹Peru cadí de laasi be uní' be ni. Purti naca be sacerdote gola iza que, nga runi bisiní' Dios laabe ni nexhe gaca'. Ne ni nexhe gaca nga gati Jesús pur ca binni xquidxi. ⁵²Ne cadí pur ca binni xquidxi sí sínuque para guni irá xixé xiiñi Dios ni reeche ndase tobi si. ⁵³Ne dede dxi que uní' stiidxa cabe guuti cabe laabe.

⁵⁴Ngue runi ma qué ñanda nizá be lade ca judíu. Biree be de raqué uyé be ti guidxi huiini lá Efraín, dxaaga ni ti gui'xhi', ne raqué biaana né be ca discípulu stibe.

⁵⁵Ma zeda yuba pascua. Stale binni de ca guidxi huiini que uyé Jerusalén, yeguni ca casi cá lu ley stica guni ca para guía ladxidó' ca', laga ca'ru uzulú saa que. ⁵⁶Biyubi cabe Jesús raqué, ne ora nuu cabe ndaani yu'du ro', na cabe:

—Xi na tu. Nagana pa gueeda be saa ri nja'.

⁵⁷Maca bizaabi ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu diidxa', tutiica gu'ya laabe la? chi tidxi laaca para inaaze ca laabe.

Bichá ti gunaa nisa rindá' naxhi ñee Jesús

(Mt. 26.6-13; Mr. 14.3-9)

12 Cayaadxa ru xhoopa gubidxa para ganda saa que, uyé Jesús Betania, ra nuu Lázaro ni bisibani que. ²Raqué bidii cabe laabe ti endaró xhi. Marta cutiidi ni ne Lázaro zuba né laabe ra mexa que. ³Ne ucuaa María ti libra aceite rindá' naxhi ni nabé risaca, uxubi ñee be ne bichaa ni ne guicha ique, dede bidxá yoo que de xho' naxhi que. ⁴Oraque na Judas Iscariote xiiñi Simón, tobi de ca discípulu stibe (dxa ni chi utoo laabe que):

⁵—Xiñee qué nidoo aceite rindá' naxhi ri chonna gayuaa denariu para ñaazi lú ca pobre.

⁶Uní' be zaqué, cadí purti cayá be ca pobre sínuque purti gubaana laabe ne purti rapa be caja bidxichi que, ne ribee be lú ni para laabe.

⁷Para na Jesús rabi laabe:

—Zaa nuu be. Cayapa be ni para naa dxi igaache'. ⁸Ca pobre la? qué ziuu dxi guíaadxa lade tu, peru naa, zadxiña dxi ma qué ziuua nia laatu.

Ucala'dxi cabe ñuuti cabe Lázaro

⁹Stale de ca judíu ora gunna ca nuu Jesús raqué, beda guuya ca laabe, peru cadí laasi be, sínuque laca beda guuya ca Lázaro ni bisibani be que. ¹⁰Ngue runi uní' stiidxa ca xaíque sti ca sacerdote guuti ca nécaca Lázaro, ¹¹purti pur Lázaro stale de ca judíu caxele de laaca', cayuni cre Jesús.

Biuu Jesús Jerusalén

(Mt. 21.1-11; Mr. 11.1-11; Lc. 19.28-40)

¹²Sti dxi que stale binni ni zigapa saa ro' que, bina diaga ma zeda yuu Jesús Jerusalén. ¹³Para biree ca zichagalú ca laabe. Bichuugu ca ziña daa ne bicheeche ca cani ra zidi'di be. Ne bicaa ca ridxi:

—¡Lausisaca ni biseenda Dios! ¡Ndi nga Rey sti Israel!

¹⁴Bidxela be ti burru huini', udx'i'ba be laa, casi cá ni ra na:

¹⁵Cadi idxibi tu, binni Sion ca'.

Laguuya', zeeda Rey stitu deche ti burru huini'.

¹⁶Qué ñene gá ca discípulu cani cayaca que. Dede dxi ru ma nuu be ibá', dxi que ru bietenala'dxi cabe maca cá irá ni lu gui'chi', ne casi cá ni que zaqué bi'ni binni laabe.

¹⁷Nuu ca binni bi'ya ra bisibani be Lázaro raqué, cayuí' ca ni. ¹⁸Ne ngue runi stale binni yechagalú laabe, purti bina diaga ca de milagru bi'ni be que.

¹⁹Oraque na ca fariseu:

—Biaa guuyu', ma qué zanda guni nu gastí'. Ma irá xixé binni guidxilayú zinanda laabe.

Yeyubi caadxi griegu Jesús

²⁰Laca uyé caadxi ni cadi judíu lade cani yeusisaca Dios ndaani saa que. ²¹Ne uyé ca ra nuu Felipe de Betsaida, ti guidxi sti Galilea, ne rabi ca laa:

—Señor, racala'dxi du idu'ya du Jesús.

²²Para uyé Felipe, yetidxi ni Andrés. Oraque iropa ca yetidxi ca ni Jesús.

²³Para na Jesús rabi laaca':

—Naa nga Hombre Biseenda Dios ne ma bidxiña hora usisaca be naa. ²⁴Peru gabe ca' laatu, pa qué gati ti guie xuba ora guiaba ndaani yu la? qué zache ndu, peru pa gati ni la? zandani ni ne zacá lú ni. ²⁵Tu ganaxhii xpida zuniti ni, peru tu qué izaala'dxi xpida ndaani guidxilayú ri

la? cayapa ni para enda nabani ni qué zaluxe. ²⁶Ni racala'dxi gaca xpinne la? sa nanda naa, ne ra chaa la? laca zie ca xpinne' ne zusisaca Bixhoze laaca'.

Ra bizeete Jesús chi gati

²⁷Ma nuu yuuba ladxidúá'. Yanna xi inié'. Ñee zabe Bixhoze ulá naa de ni chi tide ri la? Co', purti para tide ni nga runi bidxiña dede rarí'. ²⁸Oraque na be:

—Bixhoze', bisisaca lá lu jma.

Oraque ucuá ti ridxi de ibá', na:

—Ma bisisaca ni, ne zusisaca rua' ni sti tiru.

²⁹Bina diaga ca binni ni nuu raqué ridxi que, ne caadxi de laaca na rayu ni. Peru xcaadxi na ti ángel uní' né laabe.

³⁰Para rabi be laaca':

—Cadi ucuá di ridxi ri para naa sínuque para laatu. ³¹Yanna nga ma chi guiaba ná binni guidxilayú ne ma chi ilá ni runi mandar ndaani ni ti ladu. ³²Ne ora ma undisa cabe naa la? zabidxe binni gueeda ra nuua'.

³³Ra uní' be zacá bisiá be diidxa xi enda guti chi caa be. ³⁴Oraque na ca binni que rabi laabe:

—Laadu huayuna diaga du xi na Xqui'chi Dios. Na ni qué ziuu dxi gati Cristu. Xi modo nga nou' lli, naquiñe indisa cabe Hombre Biseenda Dios lu cruz. Tuu nga Hombre Biseenda Dios ca ya'.

³⁵Para rabi be laaca':

—Ma nagaba si dxi nuu biaani lade tu. Yanna lasá laga napa tu biaani ti cadi inaaaze guelacahui laatu. Purti cani rizá ra nacahui la? qué ganna ca paraa che ca'. ³⁶Naa nga biaani ni ruzaani laatu ne laga nuua nia laatu laguni cre naa ti chu' tu ra naya'ni'.

Biluxe si uní' be ngue, biree be de ra nuu ca', yeucachi lú be.

Ra riete xiñee qué ñuni cre ca judíu

³⁷Neca bi'ni be stale milagru nezalú ca' peru qué ñuni cre ca laabe. ³⁸Ne uca

ni zacá para iree ni casi pe uní profeta Isafás chiqué ra na:

Señor iruti cayuni cre ni cayuí du ne iruti cayuuya pabiá' nandxó' Dios.

³⁹ Qué ñanda ñuni cre cabe, ne laca uní Isafás xiñee qué ñanda ñuni cre cabe, ra na:

⁴⁰ Bisicheepa Dios lú cabe, ne biquidxi ladxidó' cabe, ti cadí gu'ya cabe ne qué guiene cabe, uyubi cabe laa para ulá laacabe.

⁴¹ Uní Isafás ca nga purti biiya pabiá' nandxó' Jesús, ne byuí' stiidxa'.

⁴² Neca ne irá nga guyuu stale de ca xaíque bini cre laabe, peru naga'chi' purti ridxibi ca cuee ca fariseu laaca de ndaani yu'du'. ⁴³ Purti jma riula'dxi ca usisaca binni laaca que usisaca Dios laaca'.

Zudxiiba stiidxa Jesús donda ique binni

⁴⁴ Oraque uní Jesús ne gana na:

—Ni runi cre naa la? runi cre ni biseenda naa. ⁴⁵ Ne ni ruuya naa la? ruuya ni biseenda naa. ⁴⁶ Naa nga biaani ni ruzaani laatu. Yanna benda ndaani guidxilayú ti irá tu guni cre naa cadí guiaana ra nacahui. ⁴⁷ Ni ucaa diaga naa ne qué guni ni rabe la? qué zudxiiba donda ique, purti cadí beda udxiiiba donda ique binni guidxilayú sínuque beda ula'ya laaca'. ⁴⁸ Peru tu udxii naa, qué icaa stiidxa la? ma napa ni udxiiiba donda ique. Ca diidxa ni unié', ca nga udxiiiba donda ique cabe dxi cuidxi Dios cuenta binni guidxilayú. ⁴⁹ Purti cadí de naa sia' unié' sínuque maca udixhe Bixhoze ni biseenda naa xi inié'. ⁵⁰ Nanna dxi'che ni udixhe Bixhoze inié ca la? rudii ni enda nabani ni qué zaluxe. Nga runi rinié ni casi gudxi Bixhoze ni naa.

Gudiibi Jesús ñee ca discípulu sti'

13 Ca'ru uzulú saa pascua, peru maca nanna Jesús ma bidxiña

hora iree ndaani guidxilayú ri', ibigueta ra nuu Bixhoze. Ne cásica bizulú gunaxhii be ca xpinni be ni nuu ndaani guidxilayú zaqueca nadxii be laaca dede yanna ra ma chi iluxe xhiña be.

² Dede ora cayó xhi cabe, maca biuu binidxaba ndaani ladxidó' Judas Iscariote, xiiñi Simón, para utoo laabe. ³ Nanna be ma gudixhe Bixhoze be irá xixé cosa lu ná be ne nanna be ra nuu Bixhoze be biree be ne ra nuu Bixhoze be che be. ⁴ Biasa be lu endaró xhi que, ulee be xhaba be ne ucuaa be ti toalla bixhii be ndaani be. ⁵ Ne ucuaa be ti bandeja udaa be nisa ndaani, ne bizulú gudiibi be ñee ca discípulu stibe ne bicuiidxi né be ni toalla xi' ndaani be que.

⁶ Ora bidxiña be ra nuu Simón Pedru na rabi laabe:

—Señor, lii sica qui'bi lu ñee la?

⁷ Para rabi be laa:

—Nagasi cadí cayene lu ni cayune ri', peru ziene lu ni.

⁸ —Co', na Pedru. —Qué ziuu dxi qui'bi lu ñee'.

Bigueta rabi be laa:

—Pa qué quibe ñee lu la? cadí xpinne lii.

⁹ Oraque na Simón Pedru:

—Señor, cadí ñee sia' qui'bi lu' sínuque ne naya ne ique'.

¹⁰ Para rabi be laa:

—Ni ma bia'ri la? ma nayá. Ma cadí naquiñee guia'ri ru paxaraa sínuque ñee si. Laatu la? ma nayá tu, neca cadí irá tu.

¹¹ Nanna be tu chi utoo laabe. Nga runi uní be: “Cadi irá tu nayá tu.”

¹² Biluxe udiibi si be ñee ca', ucuaa be xhaba be, bigueta be ruuaa mexa que ne rabi be laaca':

—Ñee biene tu ni bine laatu ca la?

¹³ Laatu rabi tu naa Maistru ne Señor, ne jneza runi tu purti nga nga naca'.

¹⁴ Inque naa, naca Señor ne Maistru stitu ne gudiibe ñee tu la? lágaxa laatu qué qui'bi saa tu ñee tu. ¹⁵ Purti ma bilué

laatu xi guni tu, ti casi bine laatu ca, zacaca guni tu. ¹⁶Ne gabe ca' laatu, qué risaca ti mozo jma que xpixuaana'. Zaqueca ni rie mandadu, qué risaca jma que ni biseenda laa. ¹⁷Pa nanna tu ca nga ne guni tu cani la? dichoso de laatu.

¹⁸Cadi cuzeete irá tu, purti rune bia'ya cani ulié', peru cayaca ni sicarí ti iree ni casi cá lu Xqui'chi Dios: "Ni gudó ne naa pan beda aca nanala'dxi naa." ¹⁹Cayabe ca' ni laatu yanna laga ca'ru aca ni, ti ora ma uca ni la? guni cre tu dxandí naca ni gudxe laatu naca ca. ²⁰Gabe ca' laatu, ni icaa stiidxa cani useenda la? cacaa stiidxa', ne ni icaa stiidxa la? cacaa stiidxa ni biseenda naa.

Ra bizeete Jesús zutoo Judas laa

(Mt. 26.20-25; Mr.

14.17-21; Lc. 22.21-23)

²¹Casi biluxe uní' Jesús uyuu yuuba ladxidó' ne na:

—Gabe ca' laatu, tobi de laatu chi utoo naa.

²²Biiya dxí saa ca discípulu lú ca'. Qué ganna ca tu cuzeete be. ²³Bia'si pe ladxidó' be naguixhe ique dxa discípulu nadxii be que. ²⁴Oraque bi'ni Simón Pedru seña discípulu que inaba diidxa tu cuzeete be. ²⁵Para na discípulu ni naguixhe ique ladxidó' be que rabi laabe:

—Tu laabe ya', Señor.

²⁶Oraque na be:

—Ni udiee laa pan ni ugadxé ca la? nga nga laabe.

Para bigadxé be pan que ne bidii be ni Judas Iscariote, xiiñi Simón. ²⁷Casi ucuaa Judas ni bidii be laa que, uyuu binidxaba ndaani ladxidó', ne óraque rabi be laa:

—Ni chi gunu ca la? bi'ni ca ni nagueenda.

²⁸Peru nin tobi de cani nuu ruua mexa que qué ñene xiñee gudxi be Judas zaqué. ²⁹Nuu de laaca zácaxa gudxi be Judas chi sí xiixa ni cayaadxa para saa que

o udii xiixa ca pobre, purti laa naaze bolsa vueltu. ³⁰Ucuaa si Judas pan que, biree ze'. Ne bia'si ma huaxhinni gne.

Laganaxhii saa

³¹Biree si be, na Jesús:

—Yanna ma bidxiña hora ihuinni pabiá' risaca Hombre Biseenda Dios ne pur laa zahuinni pabiá' risaca Dios. ³²Ne pa isaca Dios pur laabe la? laca zuni Dios pur isaca be de laasi be, ne mápeca chi aca ni. ³³Xiñee huiine ca', ma sti ratu si nuua nia laatu. Zuyubi tu naa, peru chi tidxe laatu casi gudxe ca judíu chiqué, ra chaa qué zanda che tu. ³⁴Chi tixhe ca' xiixa nacubi guni tu, ganaxhii saa tu cáscica huayanaxhiee laatu. Zacá laganaxhii saa. ³⁵Pa ganaxhii saa tu zacá la? zanna binni xpinne laatu.

Na Jesús zaní' Pedru qué runibiá' laa

(Mt. 26.31-35; Mr.

14.27-31; Lc. 22.31-34)

³⁶Oraque na Simón Pedru rabi laabe:

—Paraa cheu' ya, Señor.

Para rabi be laa:

—Ra chaa la? qué zanda chi nandu naa nagasi peru ziuu dxi cheu'.

³⁷—Xiñee qué zanda chi nanda lii nagasi, Señor, na Pedru. —Dede xpida zudíee pur lii.

³⁸—Dede xpida lu zudíuu pur naa nou' la? na Jesús. —Gabe ca' lii, chonna tiru zaníu' qué runibióu' naa, ante guunda gallu.

Jesús nga neza sti enda nabani

14 Cadi chu' yuuba ladxidó' to. La-guni cre Dios, ne laca laguni cre naa. ²Nuu stale lugar ra chu' tu ralidxi Bixhoze'. Pa ñaca cadi zacá ni la? ñabe ca' ni laatu. Yanna ma chaa', chi gune chaahue ti lugar para laatu. ³Ne ora ma uyaa ne ma bine chaahue ni la? zabigueta gueda caa laatu, ti ra chuua

la? laca chu' tu. ⁴Ma nanna tu paraa chaa' ne nanna tu neza.

⁵Oraque na Tomás:

—Señor, qué ganna du paraa cheu'. Ximodo nga nou' nanna du neza ca ya'.

⁶Para na Jesús:

—Naa nga neza ca, ne rusiide ni dxandí' ne rudiée enda nabani ni qué zaluxe. Iruti zie ra nuu Bixhoze pa cadi pur naa. ⁷Pa ñunibiá' tu naa la? laca ñunibiá' tu Bixhoze'. Yanna ma biiya tu laabe ne ma runibiá' tu laabe.

⁸Oraque na Felipe:

—Señor, biluf' laadu Bixho'zo ne ma nga si.

⁹Para na be:

—Biaa padxí nuua nia laatu, ne ca'ru gunibiá' lu naa la? Felipe. Ni ma biiya naa la? ma biiya Bixhoze'. Ximodo nou' ulué laatu Bixhoze ya'. ¹⁰Ñee qué runi cre lu pa tobi si naa ne Bixhoze la? Cadi naa riguixhe ni rue nia laatu, sínuque de Bixhoze zeeda ni. Ne irá ni rune la? casi ñaca laabe cayuni be ni, purti tobi si laadu. ¹¹Laguni cre ni cayabe laatu, tobi si naa ne Bixhoze'. Pacaa laguni cre naa pur cani rune ca. ¹²Gabe ca' laatu, irá cani runi cre naa zuni cani rune ca. Ne jma que nga zuni ca' purti chaa ra nuu Bixhoze'. ¹³Irá ni inaba tu lu Bixhoze gune purti xpinne laatu la? zune ni, ti usisaca binni Bixhoze pur naa. ¹⁴Pa inaba tu xiixa la? zune ni purti xpinne laatu.

Ra bidii stiidxa Jesús zuseenda Espíritu Santu

¹⁵Pa nadxii tu naa la? zuzuuba tu stiidxa'. ¹⁶Ne naa zanaba lu Bixhoze udii laatu stobi ni guiaana né ca laatu para acané laatu ne usieche laatu. ¹⁷Cuzeete Espíritu ni riní' puru si ni dxandí', ne nga nga Espíritu Santu. Cani cadi xpinne' qué zanda icaa laabe, purti qué ruuya laabe ne qué runibiá' laabe. Peru laatu runibiá' tu laabe purti nabeza be lade tu ne ziuu

be ndaani ladxidó' to. ¹⁸Qué zusaana laatu casi bizabi sínuque zenda rua' ra nuu tu. ¹⁹Xcaadxi si ma qué zuuya binni naa, peru laatu zuuya tu naa. Ne zabani tu purti nabane'. ²⁰Dxi que nga ganna tu tobi si naa ne Bixhoze', cásica naa naca nia laatu tobi si ne laatu naca né tu ni naa. ²¹Ni ma napa stiidxa' ne guni ni na ni la? ngue nga ni nadxii naa. Ne ni nadxii naa la? zanaxhii Bixhoze laa, ne naa laca zanaxhiee laa ne zulué laa tu pe nga naa.

²²Oraque na Judas rabi laabe (peru cadi Judas Iscariote):

—Señor, ximodo nga nou' laasi du ganna du tu nacu' ne cadi irá binni.

²³Para na be:

—Ni nadxii naa la? zuzuuba stiidxa' ne zanaxhii Bixhoze laa ne zeda guiaana né du laa. ²⁴Ni cadi nadxii naa la? qué ruzuuba stiidxa'. Cadi stiidxa dia' nga ni cayuna diaga tu ri', sínuque stiidxa Bixhoze ni biseenda naa.

²⁵Cayabe ca' ndi laatu laga nuua nia laatu. ²⁶Ne zuseenda Bixhoze Espíritu Santu gueda acané laatu ne usieche laatu, casi ñaca naa nuseenda laa. Ne laa zusiene laatu irá xixé cosa, ne zusietenala'dxi laatu irá ni huayué nia laatu.

²⁷Zaguixhe dxie ladxidó' to casi nexhe dxí ladxiduá'. Ne zune ni cadi casi runi binni guidxilayú. Cadi chu' tu xizaa ne cadi idxibi tu. ²⁸Ma bina diaga tu gudxe laatu chaa', peru zabigueta ra nuu tu sti tiru. Pa ñanaxhii tu naa la? ñeche tu ti rabe chaa ra nuu Bixhoze', purti jma nandxó' Bixhoze que naa. ²⁹Cayabe ca' ni laatu nagasi laga ca'ru aca ni, ti ora aca ni la? guni cre tu.

³⁰Ma huaxié' zanda güe nia laatu diidxa', purti ma zeeda xaíque sti guidxilayú ri'. Qué zanda guni mandar be naa, ³¹peru naquiiñe gaca ni zacá para ganna binni naxhiee Bixhoze', ne rune ni gudxi naa gune'. Yanna, laguiaasa, chuu canu de rarí'.

Bisaca Jesús laa lubá' uvas

15 Naa zeda gaca casi ti lubá' uvas, ne iruti ru stobi casi naa. Ne Bixhoze zeda gaca casi ni rapa lubá' que. ²Írá rama stinne ni qué icá lú maca zigá be, peru cani icá lú la? zusiá be laaca para jma rusi gudii ca'. ³Laatu ma nayá tu, purti ma bini cre tu ca diidxa byue nia laatu. ⁴Laguiaana né naa tobi si, ne naa ziaana nia laatu tobi si. Casi ti rama qué zanda icá lú pa cadi gui'di cue' yaga, zaqueca laatu qué zaree ndu ni cayuni tu pa cadi nuu né tu naa tobi si.

⁵Naa nga lubá' ne laatu nga rama. Ni guiaana né naa tobi si la? nabé zaree ndu ni guni. Purti pa ixele tu de naa gasti qué zanda guni tu. ⁶Ni qué guiaana né naa, maca zilá ti ladu, ibidxi para idopa icá gui.

⁷Pa guiaana né tu naa ne guiaana stiidxa ndaani ladxidó' to la? lainaba intiica gacala'dxi tu, zaca tu. ⁸Zusisaca tu Bixhoze pa iree ndu ni cayuni tu lu xhiiña', ne zacá zahuinni xpinne laatu. ⁹Cásica nadxii Bixhoze naa zacaca nadxiee laatu. Cadi uyubi tu usaana de ganaxhiee laatu. ¹⁰Pa uzuuba tu stiidxa', qué zusaana de ganaxhiee laatu, casi qué huasaana Bixhoze de ganaxhii naa purti ruzuuba stiidxa'.

¹¹Huayué nia laatu irá ndi ti guieche tu casi nayeche nuua' ne zacá zaza enda nayeche stitu. ¹²Ndi nga ni rabe laatu guni tu: Ganaxhii saa tu cásica huayanaxhiee laatu. ¹³Iruti zanda ganaxhii jma que bia' nadxii tobi ni udii xpida pur ca xhamigu. ¹⁴Laatu nga xhamigua pa guni tu ni rabe'. ¹⁵Ma cadi mozo stinne laatu, purti mozo qué ganna xi runi xpixuaana', sínuque ma xhamigua laatu purti ma gudxe laatu irá ni gudxi Bixhoze naa. ¹⁶Cadi laadi tu gulí tu naa, sínuque naa gulié laatu. Ne gudixhe laatu para iree ndu ni guni tu ne cadi initalú ni, ti intiica inaba tu lu

Bixhoze', zudii laatu purti xpinne laatu. ¹⁷Ndi nga ni rabe laatu guni tu: Ganaxhii saa tu.

Nanala'dxi binni guidxilayú Jesús ne ca xpinni

¹⁸Pa gaca nanala'dxi binni laatu la? laguietenala'dxi nirudó' uca nanala'dxi cabe naa. ¹⁹Pa ñaca de laacabe laatu la? ñanaxhii cabe laatu, peru ma ulee laatu de lade cabe, nga runi nanala'dxi cabe laatu, purti cadi de laacabe laatu. ²⁰Laguietenala'dxi ni gudxe laatu: "Qué risaca ti mozo jma que xpixuaana'." Pa huazabi nanda cabe naa, laca zazabi nanda cabe laatu. Ne laca pa ucuaa cabe stiidxa la? laca zaca cabe stiidxa tu. ²¹Írá nga zuni cabe laatu ti xpinne laatu, purti qué runibiá' cabe ni biseenda naa.

²²Pa qué ñeda güe nia laacabe diidxa la? qué ñapa cabe donda purti qué ñanna cabe pa cuchee cabe, peru ma qué gapa cabe xi cu' ruua cabe yanna. ²³Ni aca nanala'dxi naa la? laca cayaca nanala'dxi Bixhoze'. ²⁴Pa qué ñune milagru ni iruti huayuni lade cabe la? qué ñapa cabe donda, peru neca ma biiya cabe irá ni peru uca nanala'dxi cabe naa ne Bixhoze'. ²⁵Peru caree ni zacá para gaca ni casi cá lu Xqui'chi Dios ra na: "Guca nanala'dxi cabe naa sin nuzaabe gasti'."

²⁶De ra nuu Bixhoze zuseenda Espíritu Santu gueda acané laatu ne usieche laatu. Riní' be ni dxandí', ne ora gueeda be, zusiene be laatu tu pe nga naa. ²⁷Laatu laca zusiene tu binni tu naa purti uyuu né tu naa dede dxi bizulú'.

16 Huayué nia ca ndi laatu ti cadi chu' xiixa uchenda laatu. ²Zabe cabe laatu ndaani yu'du', ne dede zadxiña dxi tutiica guuti laatu zaná cayuni xhiiña Dios. ³Ne zuni cabe zacá purti qué runibiá' cabe Bixhoze nin naa. ⁴Cayabe ca' ni laatu, ti ora aca ni, guietenala'dxi tu maca gudxe ni laatu.

Xhiña Espíritu Santu

Qué ñabe dia' ni laatu dede dxi bizuluá' purti nuua nia laatu. ⁵Peru yanna ma chaa ra nuu ni biseenda naa, ne nin tobi de laatu cadí canaba diidxa tu naa paraa chaa'. ⁶Sínuque laga yuuba uyuu ladxidó' to, tisi gudxe ca nga laatu. ⁷Laguni cre ni cayabe laatu ri'. Jma galán zaca para laatu pa chaa', purti pa qué chaa', qué zeeda ni nexhe gueda acané laatu ne usieche laatu qué. Peru pa chaa la? zuseenda laabe. ⁸Ne ora gueda be zulu' be binni cuchee ca', ne zulu' be laaca xii nga jneza, ne laca zulu' be laaca napa Dios xidé cuidxi cuenta binni. ⁹Cuchee ca purti cadí cayuni cre ca naa. ¹⁰Zulu' be laaca xii nga jneza purti chaa ra nuu Bixhoze ne qué zuuya ru tu naa. ¹¹Laca zulu' be laaca zabi dxi Dios cuenta binni, purti ma guridxi cuenta xaíque sti guidxilayú ri'.

¹²Napa rua' stale ni ñabe laatu, peru nagasi qué zanda guni huantar tu ni. ¹³Peru ora gueda Espíritu Santu, zusiene laatu irá ni dxandí' ne ni chi gaca ru'. Riní' be puru ni dxandí', ne cadí laabe chi tixhe be ni iní' be sínuque zabi be laatu irá ni gabi Bixhoze laabe. ¹⁴Zusisaca be naa purti zui' né be laatu sti idxa'. ¹⁵Stinne irá ni napa Bixhoze'. Nga runi rabe laatu zui' né be laatu sti idxa'.

Zadxa enda naná, zaca enda nayeche'

¹⁶Xcaadxi si ma qué zuuya tu naa, purti chaa ra nuu Bixhoze', peru qué zandaa ibigueta guuya tu naa sti tiru.

¹⁷Oraque unaba diidxa saa ca discípu, na ca':

—Xii ndi cayabi be laanu pue, na be xcaadxi huiini si ma qué zadu'ya nu laabe purti che be ra nuu Bixhoze be, ne qué zandaa ibigueta idu'ya nu laabe. ¹⁸Ne xii nga na be, xcaadxi huiini si pue. Qué riene nu xi caní' be.

¹⁹Biene Jesús racala'dxi cabe inaba diidxa cabe laa, para na rabi laacabe:

—Ñee racala'dxi tu ganna tu xii nga rabe laatu ora uníé' xcaadxi huiini si ma qué zuuya tu naa, ne qué zandaa guuya tu naa sti tiru la? ²⁰Gabe ca' laatu, laga cayeche binni, laatu zacáná ladxidó' to ne zuuna tu. Peru zeda iree ca enda naná stitu que enda nayeche'. ²¹Nabé stale yuuba rudii ti gunaa ora ma chi gapa ba'du', peru ora ma gule ba'du que la? ma nin ranna be pa nuu yuuba que, purti cayeche be ma biuu sti binni ndaani guidxilayú. ²²Zacaca laatu, nagasi nuu yuuba ladxidó' to, peru zabigueta guuya laatu ne óraque zieche ladxidó' to, ne iruti zaxha enda nayeche que laatu.

²³Dxi que qué zanaba diidxa tu naa gastí'. Gabe ca' laatu, irá ni inaba tu Bixhoze', zaca tu purti xpinne laatu. ²⁴Dede nagasi qué huanaba tu gastí neca xpinne laatu. Lainaba, zaca tu, ti izaa chaahui enda nayeche stitu.

²⁵Irá ni huayué nia laatu huayué nia ni laatu ne ejemplu, peru zadxiña dxi ma qué zue nia laatu diidxa zacá, sínuque zusiene pia' laatu tu naca Bixhoze'. ²⁶Zanaba tu Bixhoze xiixa dxi que, purti xpinne laatu, ne cadí naquiñe icaya pia' lu Bixhoze udii ni laatu, ²⁷purti laa pe be nadxii be laatu ti nadxii tu naa ne bini cre tu ra nuu be biree'. ²⁸De ra nuu be biree' benda ndaani guidxilayú ri'. Yanna ma chi usana guidxilayú ibigueta ra nuu be sti tiru.

Gudixhe dxí Jesús guidxilayú

²⁹Oraque na ca discípu stibe rabi laabe:

—Yanna ru ma cusíá lu sti idxa lu', ma cayuí' neu ni laadu para guiene chaahui du, ne cadí ne ejemplu casi ru'nu chiqué. ³⁰Ma nanna du nannu irá xixé cosa ne cadí naquiñe chu' tu caañe lii. Nga runi runi cre du beedu de Dios.

³¹ Para rabi be laaca':

—Ma runi cre tu yanna la? ³² Zadxiña hora ireeche ndase tu, ne mápeca bidxiña ni. Cada tobi tu zie tu adxé adxé ladu, zusaana tu naa stube'. Peru cadí stube nuaa', purti nuu né Bixhoze naa. ³³ Cayabe irá ndi laatu ti gata dxí ladxidó' to purti nuu né tu naa tobi si. Laga nuu tu ndaani guidxilayú ri la? zadi'di tu ni nagana, peru cadí idxibi tu purti ma udxixe dxie guidxilayú.

Ra uní' né Jesús Dios pur ca discípu lu stí'

17 Biluxe si uní' Jesús ca diidxa ca undisa lú ibá', na:

—Bixhoze', ma bidxiña hora. Bisisaca Xiiñi lu yanna, ti laca usisaca Xiiñi lu lii, ² purti gudixhe lu irá binni ladxi ná Xiñi lu' ti gudii enda nabani ni qué zaluxe irá ni uchiña lu ra nuu. ³ Ne zacaabe cabe enda nabani ca ra gunibíá' cabe lii ne ra gunibíá' cabe Jesucristu ni biseenda lu'. Lii nga tobi lucha Dios ni dxandí'.

⁴ Ma bisisaca lii ndaani guidxilayú ri', ne ma binduuxe ni biseendu naa beda gune'. ⁵ Yanna la? Bixhoze', bisisaca naa ra nuu lu' casi bisaca raqué dxi ca'ru uzá' lu guidxilayú.

⁶ Cani ulee chu lu lade binni guidxilayú bidii lu naa la? ma bisiide laaca ximodo lii. Stilu laacabe, peru bidii lu laacabe naa ne ma cuzuuba cabe stiidxa lu'. ⁷ Yanna ma nanna cabe irá ni bidiiu naa zeeda ni de lii. ⁸ Purti ma byue nia laacabe stiidxa lu' ne ma ucuuaa cabe ni. Ma nanna dxichi cabe huandí de ra nuu lu benda', ne lii biseenda lu naa.

⁹ Rinaba lii pur laacabe. Cadi canaba pur cani zinanda guidxilayú sínuque pur cani bidiiu naa, purti stiu' laacabe. ¹⁰ Irá ni stinne la? stiu', ne ni stiu' la? stinne', ne rusihuinni cabe pabiá' risaca'.

¹¹ Naa ma chaa ra nuu lu', ma qué ziaana ndaani guidxilayú ri', peru laacabe ziaana cabe rarí'. Bixhoze ni nacha'hui',

cani bidiiu naa ca rinaba lii gapa lu laacabe ne enda nandxó' stiu' ti gaca cabe tobi si casi laanu. ¹² Dxi nuaa nia laacabe ndaani guidxilayú ri la? gupa laacabe ne enda nandxó' stiu'. Biiya chaahue cani bidiiu naa, ne nin tobi qué ninitilú sínuque ni maca nexhe inilitilú, ti iree ni casi na lu Xqui'chi lu'.

¹³ Yanna ma chaa ra nuu lu', peru laga nuaa rua' ndaani guidxilayú ri la? canié ca diidxa ri ti idxá ladxidó' cabe de enda nayeche' casi dxá ladxiduá'. ¹⁴ Ma bidiee laacabe stiidxa lu', ne ma nanala'dxi cani zinanda guidxilayú laacabe purti cadí zinanda cabe guidxilayú, casi naa laca cadí zinanda guidxilayú. ¹⁵ Cadi canaba lii gaxhu laacabe de ndaani guidxilayú, sínuque ulá lu laacabe de binidxaba'. ¹⁶ Cásica naa cadí zinanda guidxilayú zaqueca laacabe, cadí zinanda cabe guidxilayú. ¹⁷ Dxandí' stiidxa lu'. Bisiene ni laacabe ti ibani cabe para lii siou'. ¹⁸ Cásica biseenda lu naa ndaani guidxilayú ri la? zacaca ma biseenda laacabe. ¹⁹ Pur laacabe rusaana idubi vida stinne lu nou' ti ora icaa cabe ni dxandí la? laca usaana cabe idubi xpida cabe lu nou'.

²⁰ Peru cadí pur laasi cabe canaba lii, sínuque ne pur cani guni cre naa ra guna diaga ni iní' cabe. ²¹ Ne rinaba lii aca cabe tobi si casi naca nu tobi si, ne zaqueca aca né cabe laanu tobi si ti ganna binni lii biseendu naa. ²² Casi bisisaca lu naa la? zaqueca ma bisisaca laacabe ti aca cabe tobi si casi tobi si laanu. ²³ Lii naca neu naa tobi si, ne naa naca nia laacabe tobi si, ti ganda gaca pe cabe tobi si, ne zacá ganna binni lii biseenda lu naa ne nadxiiu laacabe casi nadxiiu naa.

²⁴ Bixhoze', racaladxe chu' cani bidiiu naa que ra chuua', ti gu'ya cabe enda risaca stinne'. Bisisaca lu naa purti gunaxhii lu naa dede dxi ca'ru chá guidxilayú. ²⁵ Bixhoze', lii ru'nu jneza. Neca qué runibíá' binni lii, peru naa runebia'ya lii, ne ma nanna ca xpinne

lii biseenda lu naa. ²⁶Ma bisiene laa-cabe tu naca lu' ne zusiene rua' laacabe ti gapa cabe naa ndaani ladxidó' cabe para ganaxhii saa cabe casi nadxii lu naa.

Ra bigaa Jesús

(Mt. 26.47-56; Mr. 14.43-50; Lc. 22.47-53)

18 Biluxe si uní Jesús ca diidxa ca, biree né ca discípulu sti' uyé ca ndaani ti le' olivo ni nuu cherica arroyo Cedrón. ²Ne laca nanna Judas, ni bitoo laabe que, lugar ra nuu be, purti stale tiru yené be ca discípulu stibe raqué. ³Para biree uyé ra nuu be. Yené caadxi soldadu ne caadxi gendarme ni rapa ra yu'du', ni biseenda ca xaíque sti ca sacerdote ne ca fariseu. Ne yené ca linterna ne antorcha ne ni ucaa lú né ca'. ⁴Peru ma nanna be xi irá zeeda luguíá be, ngue runi laabe biree be lú ca', rabi be laaca':

—Tu ruyubi tu.

⁵—Jesús de Nazaret, na ca'.

—Rarí nuua', rabi be laaca'.

Ne laca nuu Judas ni bitoo laabe que raqué. ⁶Ora bina diaga ca ni na be que la? gurí sa ca atrá dede biaba ca layú.

⁷Bigueta rabi be laaca':

—Tu ruyubi tu.

—Jesús de Nazaret, na ca'.

⁸Para rabi be laaca':

—Cadi ma gudxe laatu naa ndi la? Yanna pa naa cuyubi tu la? laudii lugar che ca xcaadxi ri'.

⁹Uca ni zacá ti iree ni casi gudxi be Bixhoze be: “De irá ni bidiuu naa, nin tobi qué nunite'.” ¹⁰Oraque guxha Simón Pedru espada sti' bigá ti chu diaga Malco ladu derechu, Malco, jmozo sacerdote gola. ¹¹Oraque na Jesús rabi Pedru:

—Uluu espada stiu'. Ñee nou' cadi naquiñe tide irá ni gudixhe Bixhoze tide la?

Ra yené cabe Jesús ra nuu Anás

(Mt. 26.57-58; Mr. 14.53-54; Lc. 22.54)

¹²Ne óraque bidxiña ca soldadu ne ca xaíque sti ca' ne ca gendarme sti ca judú, bichá ná ca Jesús ne bindiibi ca laabe. ¹³Nirudó' ra nuu Anás yené ca laabe, purti Anás nga suegru Caifás ni naca sacerdote gola iza que. ¹⁴Ne laca Caifás ri ca nga gudxi ca judú jma galán gati tobi ti qué gati idubi guidxi.

Na Pedru qué runibiá' Jesús

(Mt. 26.69-70; Mr. 14.66-68; Lc. 22.55-57)

¹⁵Yenanda Simón Pedru ne sti discípulu Jesús. Ridxaaga sti discípulu que sacerdote gola, ngue runi gunda biuu né laa ra biuu Jesús ndaani patiu sti sacerdote. ¹⁶Peru Pedru biaana fuera. Para biree sti discípulu que, uní' né badu dxaapa ni rapa ra puerta que, para biguu Pedru. ¹⁷Ne na badu dxaapa que rabi Pedru:

—Lii laca discípulu stibe lii nja'.

—Co', na Pedru, —cadi zaya de laacabe.

¹⁸Bi'ni ca mozo ne ca gendarme que ti gui para idxaa ca', purti nananda raqué. Ne yeuzuhuaa Pedru lade cabe para idxaa.

Ra unaba diidxa sacerdote gola Jesús tu laa

(Mt. 26.59-66; Mr. 14.55-64; Lc. 22.66-71)

¹⁹Laga cayaca irá nga la? canaba diidxa sacerdote gola Jesús tuu nga ca discípulu sti ne xi rusiidi'. ²⁰Para rabi be laa:

—Huanié ne zalú irá binni. Bisiide ndaani ca yu'du huiini ne ndaani yu'du ro' ra rie stale judú, ne gasti qué ninié naga'chi'. ²¹Xiñee canaba diidxa lu naa. Unaba diidxa cani huayuna diaga. Laaca nanna ca xi huayué nia laaca'.

²² Casi pe biluxe uní' be udapa tobi de ca gendarme que lú be ne rabi laabe:

—Ñee zacá ricabi cabe sacerdote gola la?

²³ Para na be:

—Pa cadí jneza uníe la? uní' nezalú irá binni ri paraa bichee', ne pa qué nuchee la? xiñee cagapa lu naa.

²⁴ Oraque biseenda Anás laabe ra nuu Caifás sacerdote gola, idubi liibi be.

**Ra bigueta uní' Pedru
qué runibiá' Jesús**

(Mt. 26.71-75; Mr.
14.69-72; Lc. 22.58-62)

²⁵ Ra zuhuua Pedru cadxaa que, unaba diidxa cabe laa:

—Ñee cadí laca tobi de ca discípulu que lii la?

—Co', cadí zaya dia' de laacabe, na Pedru.

²⁶ Oraque na tobi de ca mozo sti sacerdote gola, familia dxa hombre bigá be diaga que, rabi laabe:

—Ñee cadí ne lii biiya nuu neu laabe ra le' olivo que la?

²⁷ Bigueta na Pedru:

—Co'.

Ne óraque pe biinda gallu.

Udi'di Jesús lu ná Pilatu

(Mt. 27.1-2, 11-14; Mr.
15.1-5; Lc. 23.1-5)

²⁸ Bia' zeda yaba biaani biree né cabe Jesús de ralidxi Caifás, yené cabe laa ra palaciu. Laacabe qué ñuu cabe, purti pa ñuu cabe la? nuchee né cabe ley stícabe, ne ma qué ñanda ño cabe ni ro ca binni que saa pascua. ²⁹ Ngue runi biree Pilatu yenaba diidxa laacabe, na rabi laacabe:

—Xi queja napa tu luguíá hombre ri'.

³⁰ Para na cabe:

—Pa ñaca cadí cuchee be, qué ñeda saana du laabe ra nuu lu'.

³¹ Oraque na Pilatu:

—Lachiné laabe. Laudxiiba donda ique be casi na ley stitu.

Para na cabe:

—Laadu qué gapa du derechu guuti du iruti'.

³² Cayaca ni zacá ti iree ni casi uní' Jesús ra bizeete modo gati'. ³³ Bigueta biuu Pilatu ndaani palaciu ne guridxi Jesús, na rabi laa:

—Ñee lii nga rey sti ca judfú la?

³⁴ Para na Jesús:

—De lii siou' canaba diidxa lu nga la? o uyu tu gudxi lii xiixa de naa.

³⁵ —Lácaxa judfú naa, na be. —Ca binni xquidxi lu ne ca xaíque sti ca sacerdote nga beda saana lii ra nuua'. Xi bi'ni lu'.

³⁶ Oraque na Jesús rabi laabe:

—Cadi beda aca dia' rey ndaani guidx-
ilayú ri', purti pa ñaca beda aca rey rarí
la? ñasa ca xpinne', nucaa lú para cadí
ninaaze ca judfú naa. Peru cadí rarí di
nga zeda aca rey.

³⁷ Para na Pilatu rabi laabe:

—Entonce rey lii pue la?

Oraque na be:

—Dxandí rey naa, casi na lu ca. Beda
gale ndaani guidxilayú para güe nia
binni xii nga ni dxandí'. Ne irá ni zinanda
ni dxandí la? rucaa diaga naa.

³⁸ Oraque na Pilatu:

—Xii nga ni dxandí ya'.

Gu'ta gati Jesús

(Mt. 27.15-31; Mr.
15.6-20; Lc. 23.13-25)

Ne casi biluxe uní' nga biree, uyé ra nuu ca judfú sti tiru, na rabi laaca':

—Qué idxela gastí donda luguíá be.

³⁹ Peru laatu napa tu ti costumbre ilaa ti presu para laatu irá iza ca dxi cayaca saa pascua stitu. Yanna racala'dxi tu undaa rey sti ca judfú ri la?

⁴⁰ Oraque irá cabe bicaa cabe ridxi:

—Cadi undoou diou' laabe. Bindaa Barrabás.

Barrabás nda naca ti gubaana'.

19 Oraque ucuaa Pilatu Jesús ne bicaa ca xpinni gudiñe laabe. ²Ne ucuaa ca soldadu que guichi, bizá' ca ti la'pa uluu ca ique be, ne bigacu ca laabe ti lari moradu. ³Bidxiña ca ra nuu be, na ca':

—¡Viva rey sti ca judfú!

Ne cagapa ca lú be.

⁴Bigueta biree Pilatu uyé ra nuu ca judfú ne na rabi laaca':

—Laguuya', zeda nia laabe ra nuu tu, ti ganna dxichi tu qué idxela gastu donda luguia' be.

⁵Oraque biree be, nuu la'pa de guichi ique be ne nacu be lari moradu que. Para na Pilatu:

—Laguuya', rarí nuu hombre que.

⁶Ora bi'ya ca xaíque sti ca sacerdote ne ca gendarme laabe bicaa ca ridxi:

—¡Bicaa laabe lu cruz! ¡Bicaa laabe lu cruz!

Para na Pilatu rabi laaca':

—Laicaa laabe laatu, laucaa laabe lu cruz, purti naa qué idxela gastu donda luguia' be.

⁷Oraque ucabi cabe:

—Napa du ti ley, ne según ley stidu la? naquiiñe gati be, purti bi'ni be laabe Xiini Dios.

⁸Ora bina diaga Pilatu xi na cabe, jma rusi bidxibi. ⁹Ne biuu ndaani palaciu que, na rabi Jesús:

—Padé lii.

Peru qué nicabi Jesús.

¹⁰Para na Pilatu rabi laabe:

—Qué za'bu naa ni canaba diidxa lii ca la? Ñee qué gannu pa napa derechu ucaa lii lu cruz o undaa lii la?

¹¹Oraque rabi be laa:

—Qué ñuaa dia' ladxi ná lu pa qué niguiñe Dios ñaca ni zacá. Nga runi jma stale donda napa ni beda saana naa ra nuu lu' que lii.

¹²Dede óraque nisi biyubi Pilatu nunda laabe, peru bicaa ca judfú ridxi:

—Pa undaa lu laabe la? cadu xhamigu diou' César, purti irá ni guni laa rey cadu nuu né César tobi si.

¹³Ne ora bina diaga Pilatu nga la? biree né laabe, yetí ra ribí para udxiiiba donda ique binni, ti lugar ni lá Gabata.

¹⁴Bia'si pe viernes ndaani saa pascua cayaca irá ndi'. Bia' galaa dxi na Pilatu, rabi ca judfú:

—Rarí nuu rey stitu.

¹⁵Oraque bicaa cabe ridxi:

—¡Yené laabe! ¡Yeucaa laabe lu cruz!

—Rey stitu ucaa lu cruz la? na Pilatu.

Para bicabi ca xaíque sti ca sacerdote:

—César si nga rey stidu, ne iruti ru'.

¹⁶Oraque ru bidii Pilatu Jesús laacabe, ucaa cabe lu cruz.

Ucuá Jesús lu cruz

(Mt. 27.32-44; Mr.

15.21-32; Lc. 23.26-43)

¹⁷Para ucuaa cabe Jesús yené cabe laa nua cruz sti', zé ti lugar lá La Calavera. Diidxa hebreu rabi cabe ni Gólgota.

¹⁸Ne raqué bicaa cabe laabe lu cruz, laabe ne xhupa, tobi cada ladu. Laabe nuu be galahui'.

¹⁹Ne bicaa Pilatu caadxi letra ro' ique cruz que. Sicarí na cani: “Jesús de Nazaret, Rey sti ca judfú.”

²⁰Stale de ca judfú biinda ni cá ique cruz que purti uria' guidxi ucuá be lu cruz, ne ucuá ca diidxa que hebreu, latín ne griegu. ²¹Ne na ca xaíque que rabi Pilatu:

—Cadi ucaa lu “Rey sti ca judfú” sínuque bicaa “Na be Rey sti ca judfú laabe.”

²²—Ni ma bicaa la? ma bicaa', na Pilatu.

²³Biluxe si bicaa ca soldadu que laabe lu cruz ucuaa ca xhaba be bi'ni ca ni tapa ndaa, tindaa cada tobi ca'. Peru túnica stibe que la? qué gapa ra di'ba', de ti ndaga si ni. ²⁴Para uní' stiidxa ca cadu icheza ca ni, sínuque cu' ca ni rifa, gu'ya ca tu cuee ni. Bi'ni cabe zaqué ti aca ni

casi cá lu Xqui'chi Dios: “Gudiizi cabe xhaba', ne guluu cabe lari stinne lu rifa.” Ne nga pe nga bi'ni ca soldadu que.

²⁵ Cue' cruz sti Jesús que, zuhuuaa jñaa ne benda jñaa, ne María xheela Cleofas, ne María de Magdala. ²⁶ Ora bi'ya Jesús zuhuuaa jñaa raqué, ne biiya zuhuuaa dxa discípulu ni nadxii que gaxha la? na rabi jñaa:

—Amá, racá zuhuuaa xiiñi lu'.

²⁷ Ne óraque rabi be discípulu que:

—Biiya, racá zuhuuaa jñaa lu'.

Ne dede óraque ucuuaa discípulu que jñaa be zie né ralidxi.

Ra guti Jesús

(Mt. 27.45-56; Mr.

15.33-41; Lc. 23.44-49)

²⁸ Biluxe si irá nga, nanna be ma biluxe xhiiña be para na be:

—Cayate nisa.

Uní' be zacá ti iree ni casi cá lu Xqui'chi Dios.

²⁹ Bia'si pe zuhuuaa ti jarra huiini da' vinagre ndaani raqué para bigadxe cabe ti esponja ne bidxiiba cabe ni ique ti bara huiini sti ti yaga lá hisopo, guluu cabe ni ruua be. ³⁰ Güe' si be vinagre que, na be:

—Ma biluxe ni.

Ne bisaba ique be, guti be.

Bindizi ti soldado lanza xcustia Jesús

³¹ Viernes cayaca irá ndi ne qué na ca judíu guiaana ca cuerpu que lu cruz purti ma chi uzulú dxi enda riziila'dxi ne laca dxi ro' ni. Para yenaba cabe Pilatu ilu- uza ñee cani ucuá lu cruz que, ti ganda iree ca de raqué. ³² Oraque beeda ca soldadu, guluza ca ñee ni cá primé que, ne zaqueca ñee stobi que, de iropa hombre ni ucuá né Jesús lu cruz que. ³³ Peru ora bidxiña ca ra nuu be, biiya ca ma guti be, ma qué niguza ca ñee be.

³⁴ Peru bindizi tobi de ca soldadu que ti lanza xcustia be, ne óraque biree rini ne nisa.

³⁵ Ni bi'ya ra uca ni, ngue nga cayuí' ni, ne dxandí ni caní' be. Laabe nanna be caní' be ni dxandí ti laatu laca guni cre tu. ³⁶ Ne zacá uca ni ti iree ni casi cá lu Xqui'chi Dios ra na: “Qué zaluua dxita stibe.” ³⁷ Laca nuu sti lugar ra na: “Zuuya dxí cabe ni bindizi cabe lanza.”

Ra bigaachi Jesús

(Mt. 27.57-61; Mr.

15.42-47; Lc. 23.50-56)

³⁸ Guca si nga la? uyé José de Ari- matea, yenaba permisú ra nuu Pilatu pa ziné cuerpu sti Jesús. Naca José dis- cípulu sti Jesús peru naga'chi purti ridxi- ibi ca judíu. Ne uná Pilatu bidii ni laabe, para yendete be ni. ³⁹ Laca uyé Nicodemo yené bia' ti gayuua libra mirra nucha áloes, dxa Nicodemo uyé ra nuu be lu gueela que. ⁴⁰ Ucuua cabe xcuerpu Jesús bichenda cabe ti lari ne guluu cabe caadxi guixi ni rindá' naxhi ndaani lari que. Para bicaachi cabe laa casi rigaachi ca judíu. ⁴¹ Nuú ti le' de yaga guie' ra ucuá Jesús lu cruz que, ne ndaani le' que nuu ti ba' cubi iruti huaya'ta ndaani'. ⁴² Raqué gula'qui cabe Jesús purti ma chi uzulú dxi enda riziila'dxi', ne nuu ba' que gaxha.

Ra bibani Jesús

(Mt. 28.1-10; Mr. 16.1-8; Lc. 24.1-12)

20 Domingú ca'ru guiaba chaahui biaani', biree María Magdalena uyé ra ba' que. Ne ora yendá be biiya be ma biree guie ye'gu ruua ba' que. ² Para biree uxooñe be uyé be ra nuu Simón ne sti discípulu ni nadxii Jesús que, ne na be rabi be laaca':

—Ma ulee cabe Señor de ndaani ba', ne qué ganna du paraa gula'qui cabe laa.

³ Oraque biree Pedru ne sti discípulu que, ze ca ra ba'. ⁴ Iropa ca bixooñe ca', peru sti discípulu que yendá primeru.

⁵ Para guta gudaa, biiya ca lari nexhe raqué peru qué ñuu ndaani ba' que.

⁶Bidxiña guxooñe Simón Pedru, beda nanda laabe, ne biuu ndaani ba' que, bi-
iya nexhe ca lari que raqué. ⁷Peru adxé
ladu nexhe bayu ni birenda ique be que,
cá bieque. ⁸Oraque ru' biuu sti discípu-
lu ni yendá primeru que, biiya ne bini cre.
⁹Ca'ru guiene cabe ni cá lu Xqui'chi Dios
ra na napa xidé guiasa be de lade gue'tu'.
¹⁰Oraque ru bigueta ca discípu lu que
ralidxi ca'.

Ra biiya María Magdalena Jesús

(Mr. 16.9-11)

¹¹Peru María biaana fuera ra ba' que,
cayuuna'. Idubi cayuuna guta guda,
biyubi lú ndaani ba' que. ¹²Biiya chupa
ángel nacu lari quichi' zuba ra uyuu
xcuerpu Jesús, tobi neza ra guta ique be
ne stobi neza ra guta ñee be. ¹³Oraque
na ca ángel que rabi laa:

—Gunaa, xiñee cayuuna lu'.

Para rabi be laaca':

—Purti ziné cabe Señor stinne', ne qué
ganna dia' paraa gula'qui cabe laa.

¹⁴Casi uní' be ngue, bidxigueta lú be
atrá, biiya be zuhuaa Jesús, peru qué
ganna be pa Jesús ngue. ¹⁵Para na Jesús
rabi laabe:

—Gunaa, xiñee cayuuna lu'. Tu
ruyubu'.

Laabe zácaxa be ni rapa raqué caní' né
laabe, ne rabi be laa:

—Señor, pa lii yenéu laabe la? gudxi
naa paraa gula'qui lu laabe, ti chí caa
laabe.

¹⁶Para na Jesús:

—¡María!

Ne óraque ru' bidxii lú be Jesús, ne na
be:

—¡Mastru!

¹⁷Oraque na Jesús rabi laabe:

—Cadi ucueeza lu naa purti ca'ru
quiba ra nuu Bixhoze'. Peru uyé ra nuu
ca biche', ne gudxi laaca ma chi chiba ra
nuu Bixhoze ne Bixhoze tu, ra nuu Dios
stinne ne Dios stitu.

¹⁸Para biree María de Magdala,
yetidxi ca discípu lu ma biiya Señor, ne
byuí' né laacabe caní' gudxi Señor laa
que.

Bizuhuaa Jesús lade ca discípu lu

*(Mt. 28.16-20; Mr.
16.14-18; Lc. 24.36-49)*

¹⁹Domingu huadxi que da'gu ca
puerta ra nuu ca discípu lu purti cadxi
ca ca judíu. Ne beeda Jesús, bizuhuaa
lade ca' ne na:

—Gata dxí ladxidó' to.

²⁰Uní' si be ngue, biluí' be laaca
bataná be ne xcustia be. Oraque bieche
ca ma biiya ca Señor. ²¹Bigueta na be
rabi be laaca':

—Gata dxí ladxidó' to. Cásica biseenda
Bixhoze naa la? zacaca cuseenda laatu.

²²Biluxe si uní' be zaqué, bindubi be
luguia' ca', ne na be:

—Laicaa Espíritu Santu. ²³Ni guni per-
donar tu la? zaca perdonar, peru ni
qué guni perdonar tu la? ziaana stonda
luguia'.

Jesús ne Tomás

²⁴Peru qué guinni di Tomás ni rabi
cabe Cuachi, tobi de lade doce discípu lu
que, ra nuu cabe ora uyé Jesús. ²⁵Para
na ca xcaadxi discípu lu que rabi laa:

—Ma bidu'ya du Señor.

Peru na:

—Pa qué guuya ndaani bataná be ra
ucúa ca clavu que, ne qué cuaa bicuini
naya ra ucúa ni, ne qué cuaa bata naya
ti'xhi be la? qué zune cre dia'.

²⁶Gudi'di si xhono gubidxa de ngue,
nuu ca discípu lu sti Jesús sti tiru ndaani
yoo que. Ma ne Tomás nuu né laacabe.
Da'gu ra puerta que, peru beeda Jesús ne
bizuhuaa lade cabe, ne na:

—Gata dxí ladxidó' to.

²⁷Ne óraque rabi be Tomás:

—Bichiña bicuini nou' rarí', ne biiya
bata naya'. Bisigaa nou' ne guluu ni

cue' tixhe ri', ne cadí guiaana neu duda sínuque guni cre lu'.

²⁸ Para na Tomás rabi laabe:

—¡Señor stinne' ne Dios stinne'!

²⁹ Para rabi be laa:

—Purti si biiya lu naa, nga runi bini cre lu'. Dichoso cani guni cre naa, neca sin gu'ya'.

Ra biete xiñee ucuá gui'chi ri'

³⁰ Stale ru milagru bi'ni Jesús nezalú ca discípulu para ihuinni tu laa. Cadi cá irá ni lu gui'chi ri', ³¹ peru ca ndi ucuá ti guni cre tu dxandí Jesús nga ni ulí Dios, ne Xiiñi laabe, ne para gapa tu enda nabani ra guni cre tu laabe.

Bidxiña Jesús ra nuu gadxe discípulu sti'

21 Bigueta biiya ru ca discípulu sti Jesús laa. Nuú ca uriá ti nisa ro' rabi cabe Tiberia, ne sicarí uca ni. ² Nuú Simón Pedru, ne Tomás ni rabi cabe Cuachi, ne Natanael de Caná de Galilea, ne ca xiiñi Zebedeu, ne xhupa de ca discípulu stibe. ³ Biree Simón Pedru na rabi laaca':

—Chaa chi naaze benda.

—Laadu laca ziné du lii, na ca'.

Ne uyuu cabe ndaani canuá, uyé cabe idubi gueela', peru gastí qué ninaaze cabe. ⁴ Ma zeda yaba biaani bidxiña Jesús ruuaa nisa que, peru qué ganna cabe pa laabe ni. ⁵ Na be rabi be laaca':

—Ma unaaze tu xiixa la? amigu ca'.

—Nin tobi, na ca'.

⁶ Para rabi be laaca':

—Lausaba starraya tu ladu derechu, zanaaze tu.

Oraque bisaba ca', ne ma qué ñanda nibe ca ni, purti dxá tipa ni de benda. ⁷ Para na dxa discípulu ni nadxii be que, rabi Pedru:

—Señor nga.

Cadi nacu Simón Pedru lari peru ora gunna Señor ngue la? ucuua uxooñe

xhaba, biaba nisa que. ⁸ Ca xcaadxi discípulu que bichiña canuá que ruua nisa, zeda xubi yu ca tarraya ra dxá benda que, purti cadí zitu nuu ca', bia' ti gayuaa metru si de ruua nisa. ⁹ Ora biree cabe ndaani canuá que, biiya cabe nuu ti ludé raqué nexhe ti benda lú, ne laca nuu pan. ¹⁰ Para na Jesús rabi laacabe:

—Latané caadxi benda ni unaaze tu nagasi ca.

¹¹ Oraque udxi'ba Simón Pedru, ulee tarraya que lu yuxi, dxá tipa ni de benda ngola, bia'si ti gayuaa cincuenta y tres benda. Ne neca stale came, peru qué nireza tarraya que.

¹² —Latá' gue tu, na Jesús rabi laacabe.

Ne nin tobi de laacabe qué ñuni cabe pur ninaba diidxa cabe tu laabe, purti nanna cabe Señor laabe. ¹³ Oraque bidxiña Jesús ucuua pan que bidii laacabe, ne zaqueca bi'ni ne benda que.

¹⁴ Ndi nga raguionna tiru bidxiña Jesús ra nuu ca discípulu sti' después de bibani.

Jesús ne Pedru

¹⁵ Biluxe güe' si cabe, na Jesús rabi Pedru:

—Simón, xiiñi Jonás, nadxiiu naa jma que irá xixé la?

—Nadxiee lii, Señor, lii nannu nadxiee lii, na Pedru.

—Gupa ca dendxu huiini stinne', na be.

¹⁶ Bigueta rabi be Pedru:

—Simón, xiiñi Jonás, nadxiiu naa la?

—Nadxiee lii, Señor. Lii nannu nadxiee lii, na Pedru.

—Gupa ca dendxu stinne', na be.

¹⁷ Bigueta na be:

—Simón, xiiñi Jonás, nadxiiu naa la?

Ucaná ladxidó' Pedru, purti ma ne nga guionna tiru inaba diidxa be laa pa nadxii laabe, para na:

—Señor, lii nannu irá'. Lii nannu nadxiee lii.

Oraque na be:

—Gupa ca dendxu stinne'. ¹⁸Ne gabe ca' lii, dxi nahuini lu la? stubu gucu lu xhaba lu', ne uyé lu ratiica gucala'dxu', peru ora ma bio'xho lu la? zusigaa nou', ne stobi tu ugacu lii lari ne ziné lii ra qué racala'dxu cheu'.

¹⁹Ra uní' be zacá, bisihuinni be xi enda guti chi usisaca né Pedru Dios. Biluxe si uní' be nga rabi be Pedru:

—Dananda naa.

Jesús ne discípulu ni nadxii

²⁰Ora bidxigueta lú Pedru biiya nanda dxa discípulu ni nadxii Jesús laa que, dxa ni gudixhe ique lu xi'que Jesús ra cayó xhi cabe ne unaba diidxa tu chi utoo laabe que. ²¹Oraque biiya dxí Pedru laa ne na rabi Jesús:

—Señor, laga ndi ya'. Xi gaca xa de laa.

²²Para na Jesús:

—Pa acaladxe guiaana be de dxi guenda la? cadi xcuenta lu'. Dananda naa lii.

²³Ne bireeche diidxa lade ca hermanu na Jesús qué zati discípulu que, peru cadi na di Jesús qué zati be, sínuque na pa acala'dxi guiaana be de ora gueeda la? cadi xcuenta Pedru.

²⁴Ne discípulu que nga cayuí' irá ndi', ne cucaa irá ni, ne nanna du dxandí irá ni na be.

²⁵Nuu ru stale ni bi'ni Jesús, pa nicá cada tobi ni la? rabe nin qué nugaanda guidxilayú nidxá irá gui'chi ra nicá ni.

NI BI'NI CA APOSTOL

Bidii stiidxa Jesús zuseenda Espíritu Santu

1 Teófilu xhamigua', lu primé gu'ichi bicaa lú lu que bizeete irá ni bi'ni Jesús ne ni bisiidi', dede dxi bizulú xhi-ña', ²para dxi ze ibá'. Peru laga nuu ru be ndaani guidxilayú ulí be ca apóstol ne gudxi Espíritu Santu laabe xi gabi be laaca guni ca'. Oraque ru ze be ibá'.

³Guti be peru dxi ma bibani be bidx-ña be ra nuu ca apóstol. Biaana né be laaca cuarenta dia, ne biluf' be laaca dxandí nabani be, ne bisiidi be laaca de enda runi mandar sti Dios.

⁴Ne laga nuu be lade ca', gudxi be laaca cadí iree ca de ndaani guidxi Jerusalén, na be:

—Lacueza gueeda ni bidii stiidxa Dios useenda', ni maca gudxe laatu que. ⁵Purti uluu nisa Juan binni, peru ne nisa si, peru laatu zaca tu Espíritu Santu casi ñaca ñuu nisa tu pur Espíritu que, ne ma zeda dxiña dxi aca ni.

Ra ze Jesús ibá'

⁶Tobi de ca dxi que ra nuu né ca Jesús tobi si, na ca rabi ca laabe:

—Señor, ñee yanna nga quixhu guni mandar ca binni Israel sti tiru la?

⁷Para rabi be laaca':

—Bixhoze sia' nanna padxí ne pora gaca ni gudixhe gaca'. Laatu la? cadí nexhe di ganna tu ni. ⁸Peru ora ma ucuaa tu Espíritu Santu la? zapa pe tu enda nandxó' sti Dios, ne óraque ma zanda iree tu, chi güi tu stiidxa ndaani guidxi Jerusalén ne idubi Judea ne Samaria ne idubi naca guidxilayú.

⁹Biluxe si uní' be nga biasa be idubi cayuuya dxí ca laabe ne biseegu ti za laabe ne ma qué ñuuya ru ca laabe. ¹⁰Peru laaca biaana ca cayuuya dxí ca

ibá' ra ze be que, mala zuhuaa chupa hombre nacu lari quichi cue' ca', ¹¹na rabi laaca':

—Binni Galilea ca', xiñee ndí cayuuya dxí tu ibá'. Jesús ni bi'ya tu ze ibá' ca la? zacaca zabigueta be cásica bi'ya tu ze be ca.

Guyuu Matías jlugar Judas

¹²Oraque ru biree cabe de lu dani Olivo, bigueta cabe Jerusalén. Cadí zitu ni, bia' ti kilómetru si. ¹³Ne ora biuu cabe ndaani guidxi que uyuu cabe ndaani ti yoo rairopa pisu. Raqué ri-aana cabe: Pedru, Jacobo, Juan, Andrés, Felipe, Tomás, Bartolomé, Mateu, Jacobo xiiñi Alfeu, Simón ni uyuu lade ca cananista, ne Judas bi'chi Jacobo. ¹⁴Irá cabe nuu cabe tobi si ne cadí cayaana dxí cabe de iní' né cabe Dios, laacabe ne caadxi gunaa ne María jña Jesús ne ca bi'chi Jesús.

¹⁵Lade ca dxi que nuu cabe irá cabe tobi si, bia' ti gayuaa gande cabe. Oraque biasa Pedru bizuhuaa lade cabe ne na:

¹⁶—Hermanu ca', chiqué uní' David ni gudxi Espíritu Santu laa de Judas, Judas ni uzá niru lú cani yenaaze Jesús que. Ne yanna ma uca irá ni uní' David que.

¹⁷Guca Judas tobi de laanu ne bini né laanu dxiiña'. ¹⁸Peru ra bitoo be Jesús ucuaa be vuelto, ne bixuí' né vuelto que ti layú. Ne raqué biaba rilú be, dede ureza ndaani be bireeche doo xqui' be ne guti be. ¹⁹Ora gunna ca binni Jerusalén ni la? ulee lá ca layú que Acéldama. Stiidxa ca la? riní' ni Layú de Rini.

²⁰Maca cá ni lu Salmo:

Guiaana stubi lidxi be ne iruti cueza ndaani ni. Ne laca cá:

Icaa stobi xhiña be.

²¹⁻²²Nga runi cayabe laatu, hermanu ca', naquiiñe cui nu stobi chu' jlugar be para sa né laanu güi né binni dxandí biiya ma bibani Señor Jesús de lade

gue'tu'. Gaca ni tobi ni uzá né laanu dxi nuu Jesús lade nu, de dxi guluu nisa Juan laabe para dxi biasa be lade nu ze be ibá'.

²³ Para ulí cabe chupa: tobi lá José ni rabi cabe Barsabás ne Justu, ne stobi lá Matías. ²⁴ Ne óraque uní' né cabe Dios, na cabe:

—Señor, lii runibiá' lu ladxidó' irá binni. Bilu' laadu uná de iropa hombre ri ma ulí lu ²⁵ para gaca apóstol ne guni dxiiña bisaana Judas. Purti Judas ma ze jlugar.

²⁶ Oraque biyubi cabe tu luguíá guiaba suerte que ne biaba ni luguíá Matías. Para biuu lade once apóstol que.

Ra beeda Espíritu Santu

2 Runi ca judíu ti saa, rabi cabe ni Pen-tecostés. Ne dxi biaba laní que nuu ca xpinni Cristu que tobi si lugar. ² Mala uxidxi biete xiixa de xaibá' casi ora rundubi ti bi yooxho'. Bidxá ni ndaani yoo ra nuu cabe que. ³ Ne biiya cabe casi ludxi bele. Bireeche ni luguíá cada tobi de laa-cabe. ⁴ Ne bidxá ladxidó' cabe de Espíritu Santu. Bizulú uní' cabe adxé adxé idioma casi bisiní' Espíritu Santu laacabe.

⁵ Dxi uca ni la? nabeza caadxi binni Jerusalén, caadxi judíu ni beeda de adxé adxé guidxi, ne nabé rie ca yu'du'. ⁶ Ora bina diaga ca ruidu que urí zisi ca ra rí ca xpinni Cristu que. Qué ganna ca xi cayaca purti cada tobi de laaca cayuna diaga diidxa gule né. ⁷ Bidxagayaa ca ne unaba diidxa saa ca na ca':

—Ñee cadi binni Galilea irá binni ri la? ⁸ Peru cayuna diaga nu diidxa gule né pe nu. Xii ndi cayaca pue. ⁹ Ne cadi tobi si xquidxi caní nuu rarí'. Nuú binni Partia, binni Media ne binni Elam ne binni Mesopotamia ne binni Judea ne binni Capadocia ne binni Ponto ne binni Asia ¹⁰ ne binni Frigia ne binni Panfilia ne binni Egipto ne binni Africa ni nabeza cherica de Cirene, ne laca nuu binni

Roma. Caadxi de laaca judíu pe laaca casi laanu, ne xcaadxi la? cadi judíu peru ma rie yu'du stinu. ¹¹ Laca nuu binni Creta ne binni Arabia. Peru irá nu cayene nu ni caní' cabe ri' de irá enda nandxó' ni bi'ni Dios, purti cayuna diaga nu ni diidxa gule né pe nu.

¹² Cadxagayaa ca binni que, ne qué ganna ca xi cayaca. Canaba diidxa saa cabe, na cabe:

—Xii ndi cayaca pue.

¹³ Peru nuu tu bi'ni burla, ma na naxudxi ca xpinni Cristu que.

Ni gudxi Pedru ca binni que

¹⁴ Oraque biasa Pedru bizuhuaa, laa ne sti once apóstol que, ne uní' ne gana, na:

—Hombre de Judea ca', ne caní nabeza Jerusalén, laucaa diaga ni chi tidxe laatu ri'. ¹⁵ Cadi naxudxi di ca binni ri' casi na tu ca, purti deru las nueve ndi', ¹⁶ sínuque cayaca ni bicaa profeta Joel chiqué ra na:

¹⁷ Na Dios:

“Zadxiña dxi ucheeche Espíritu stinne luguíá stale binni.

Zusinié ca xiñi gaana tu ne ca xiñi dx-aapa tu,

ne zuuya caní nahuiini xiixa casi ñaca lu bacaanda',

ne zanié nia ca binni gola lu bacaanda'.

¹⁸ Ca dxi que zucheeche Espíritu stinne luguíá caní runi xhiñá', hombre ne gunaa,

ne zaní' ca ni gabe laaca'.

¹⁹ Zune stale enda nandxó' ibá',

ne zahuinni seña guidxilayú de rini ne bele, ne ziasa gu'xhu'.

²⁰ Zacahui lu gubidxa ne zaca beeu naxiñá rini dxi mayaca idxiña dxi udixhe Dios.

Zaca stale cosa de enda ridxagayaa dxi que,

ne zusihuinni Dios enda nandxó' sti'.

²¹ Ne irá ni inaba gacané Dios laa la? zalá.”

²² Yanna lauca diaga ni chi tidxe laatu ri', binni Israel ca'. Chi güe nia laatu stiidxa Jesús de Nazaret. Rihuinni Dios biseenda laabe purti laaca tu nanna tu ucané Dios laabe bi'ni be stale milagru ne cosa de enda ridxagayaa ne bisihuinni be seña neزالú tu. ²³ Maca nanna Dios xi chi aca be, ne laatu bi'ni tu ni gudixhe Dios gaca que. Unaaze tu laabe, bidii tu laabe ucaa ca binni malu laabe lu cruz. Ne zacá laatu biiti tu laabe. ²⁴ Peru bisibani Dios laabe, ulee laabe lu ná enda guti, purti qué ñanda ñaana né enda guti laabe.

²⁵ Ndi nga ni uní' David chiqué, ne casi ñaca Jesús caní' ni: Nanna dxi'che qué rusaana Dios naa. Nu be para gacané be naa ti cadi chuua xizaa.

²⁶ Nga runi bidxá ladxiduá' de enda nayeche' ne biree diidxa sicarú de ruua'.

Neca gate peru nanna dxi'che zandisa be naa.

²⁷ Purti qué zusaana be naa lade gue'tu', ne qué zudii be lugar guíu'dxu cuerpu sti Xiiñi be ni runi ni na be.

²⁸ Bilu' be naa neza enda nabani, ne nabé rieche purti nuu né be naa.

²⁹ Biche ca', irá nu nanna nu guti bixhoze gola nu David, ne bigaachi', ne nuu ru xpa' be rarí de yanna. ³⁰ Peru guca be profeta, ne bilu' Dios laabe ni chi gaca ru' ne bidii stiidxa laabe de lade xfamilia be zaree tobi ni cui de rey casi urí be.

³¹ Ne casi ñaca biiya be ra bibani Cristu ne uní' be qué ziaana di lade gue'tu' ne qué ziu'dxu cuerpu sti'. ³² Racá cuzeete be Jesús ni undisa Dios de lade gue'tu', ne laadu bidu'ya du guca ni. ³³ Undisa Dios laabe ne bicuí laabe cue' ne bidii laabe Espíritu Santu casi gudxi laabe zuni. Ne yanna ma biseenda be Espíritu Santu que rarí'. Nga nga ni cayuuya tu ne

cayuna diaga tu ca. ³⁴ Purti qué nigui'ba David ibá', peru laa pe uní':

Na Dios rabi Señor stinne':

“Gurí cuee' ³⁵ dede ora ma gudixhe dxie cani nanala'dxi lii xa ñee lu'.”

³⁶ Yanna laganna dxichi, binni Israel ca', Jesús ni bicaa tu lu cruz que nga ma bi'ni Dios xaíque sti irá', ne ma bilu' laanu laabe nga Cristu ni ulf que.

³⁷ Ora bina diaga cabe xi na Pedru, ucaná ladxidó' cabe ne rabi cabe Pedru ne xcaadxí apóstol que:

—Yanna xi guni du ya', bichi ca'.

³⁸ Para na Pedru rabi laacabe:

—Lainaba perdón Dios ne lachuu nisa para ihuinni ma xpinni Cristu laatu. Zacá zaca perdonar ni huachee tu ne zudii Dios laatu Espíritu Santu. ³⁹ Purti laatu nexhe icaa tu Espíritu Santu, laatu ne ca xiiñi tu ne irá ni nuu zitu, cani cuidxi Señor Dios stinu che ra nuu.

⁴⁰ Byu' né ru Pedru laacabe stale diidxa ne bilidxe laacabe, ne na rabi laacabe:

—Lauyubi ulá Dios laatu de lade ca binni nuu yanna ri', ti cadi initalú tu ra chi initalú cabe.

⁴¹ Ne cani ucuua stiidxa be la? uyuu nisa, ne bia' chonna mil binni bini cre Cristu dxi que. ⁴² Ne irá cabe yenanda cabe ni bisiidi ca apóstol, ne uyuu cabe tobi si, tobi si uní' né cabe Dios, ne tobi si gudó cabe pan casi bisaana Señor guni cabe.

Modo bibani ca xpinni Cristu

⁴³ Irá binni guidxi que bidxagayaa ra biiya irá milagru ne seña ni bi'ni ca apóstol pur enda nandxó' sti Dios. ⁴⁴ Tobi si uyuu irá cani bini cre Cristu ne tobi si gupa ca stica'. ⁴⁵ Bitoo cabe layú stífcabe ne irá ni napa cabe ne biaazi ni lú irá cabe. Cada tobi gucuua bia' caquiiñe'. ⁴⁶ Irá dxi rie cabe ra yu'du ro' ne de raqué riree cabe ritó cabe gueta, caadxí caadxí ralidxi cada tobi. Tobi si nuu cabe ne

nabé ríeche cabe. Iruti nudxiiba laca laa, ⁴⁷ sínuque irá cabe bisisaca cabe Dios. Ne irá binni guidxi que uyuula'dxi modo cayuni cabe. Ze dxi jma rusi zidale cabe purti culá Señor stale binni ne irá ca cayuu ca lade cabe.

Ra bianda ti ñee chiita

3 Ti dxi bia' las tres biree Pedru ne Juan, ze ca ra yu'du ro' purti ngue nga ora nexhe chí inf' né ca judfu Dios. ²Ra puerta yu'du que ribí tobi hombre rinaba guna. Irá dxi risaana binni laabe raqué purti nachiiita ñee be dede dxi gule be, ne rucuí ca laabe ra puerta lá Sicarú que. ³Ora bi'ya be ziyuu Pedru ne Juan ndaani yu'du', bisigaa ná be lú ca', canaba be laaca guna. ⁴Biiya dxí ca laabe para na Pedru rabi laabe:

—Biiya dxí laadu.

⁵Oraque biiya dxí be laaca'. Cabeza be udii ca laabe xiixa. ⁶Para na Pedru rabi laabe:

—Qué gapa vueltu udíee lii, nin plata nin oro, peru ni zanda gune la? zune para lii. Pur enda nandxó' sti Jesucristu de Nazaret, cayabe lii guiasa lu', sa lu'.

⁷Ne unaaze Pedru ná be ladu derechu undisa laabe. Oraqueca uyuu stipa ñee be. ⁸Biasa uxooñe be ne uzá be. Biuu né be laaca ndaani yu'du', canazá be, canachesa be, cusisaca be Dios. ⁹Irá binni nuu raqué biiya canazá be cusisaca be Dios. ¹⁰Ne nabé bidxagayaa ca' ne bidxibi ca pur ni guca be que. Purti binibiá' ca laabe ne nanna ca laabe nga ni ribí ra yu'du ro', rinaba guna ra puerta lá Sicarú que.

Ni uní' Pedru ndaani Corredor sti Salomón

¹¹Qué niladi be de Pedru ne Juan, ne bidxagayaa irá binni que, ne gurí zisi ca laacabe ra nuu cabe ndaani corredor ni rabi cabe Corredor sti Salomón que.

¹²Ora bi'ya Pedru rí irá binni que laaca', na:

—Binni Israel ca', xiñee cadxagayaa tu ne cayuuya dxí tu laadu, casi ñaca laadu bisianda du hombre ri' pur enda nandxó' stidu o purti jma gaxha canazá du de Dios. Cadi zacá di nga laani, ¹³sínuque uca ni pur enda nandxó' sti Jesús, dxa ni bitiidi tu lu ná Pilatu chiqué. Peru yanna ma bisisaca Dios laabe, Dios sti ca bixhoze gola nu Abraham ne Isaac ne Jacob. Dxi unaaze tu laabe que, qué niná tu nundaa Pilatu laabe, neca ucala'dxi'. ¹⁴Qué niná tu nilaa tobi ni nacha'hui', ni qué huayuni gastí, laga unaba tu ilaa tobi ni huayuuti binni. ¹⁵Ne zacá biiti tu ni rudii enda nabani, peru undisa Dios laabe de lade gue'tu'. Nanna du dxandí ni purti bidu'ya du laabe nabani be. ¹⁶Ne pur enda nandxó' stibe uyuu stipa ñee hombre ri', ne bianda chaahui purti runi cre du laabe. Runibiá' tu laa ne nezalú irá tu bianda.

¹⁷Biche ca', nanna bi'ni tu irá nga purti qué ganna tu xi cayuni tu, laatu ne ca xaíque stitu. ¹⁸Peru maca uní' Dios chi aca ni zacá, ne gudxi ni binni de ruaa irá ca profeta ni bizeete napa Cristu xidé acaná. Ne yanna ma bi'ni be ni. ¹⁹Nga runi cayabe laatu, lainaba perdón Dios, laudxii lú jneza ti ixá stonda tu ne zacá zusieche be ladxidó' to, ²⁰ra useenda be Jesús ra nuu tu sti tiru, ne nga nga Cristu ni ulí be gueda ulá laatu. ²¹Peru napa Cristu xidé guiasa ibá' dede ora ma gudixhe chaahui Dios irá ni naquiñe gaca' casi uní' de ruaa ca profeta sti dede ma xadxí. ²²Purti na Moisés rabi ca bixhoze gola nu chiqué: “De lade binni laanu zandisa Dios ti profeta, ne lauca diaga laabe irá ni gabi be laatu. ²³Purti irá ni qué ucaa diaga laabe la? zaxá lá de lade binni Israel ne zanitilú.”

²⁴Irá ca profeta uyuu chiqué, de Samuel ne cani beda nanda ru', irá ca bizeete ca de ca dxi ri'. ²⁵Ne de ruaa

ca profeta que, bidii stiidxa Dios ca bixhoze gola nu, ne cadí laasi ca' sínuque ne laatu purti laatu nga xiiñi ca'. Ne laca uní' né be laatu ra na be rabi be Abraham: "Pur Xiiñi lu ziuu irá binni guidxilayú ndaaya'."

²⁶Ne dxi ma undisa be Xiiñi be que, nirudó' ra nuu tu biseenda be laa para uxhele laatu de enda ruchee ne nga nga ndaaya que.

Ra zuhuaa Pedru ne Juan nezalú justicia

4 Cayuí' né ru Pedru ne Juan ca binni que diidxa ora biuu ca sacerdote ne xaíque sti cani rapa ra yu'du ro', ne ca saduceu. ²Cadxiichi ca xiñee cusiidi cabe binni zabani gue'tu purti bibani Jesús. ³Ne unaaze ca laacabe biseGuyoo ca laacabe. Ne biaana cabe raqué gueela que, purti ma huadxi' ngue. ⁴Peru stale de cani bicaa diaga laacabe bini cre, bia' gaayu mil hombre sin igaba gunaa.

⁵Sti dxi que guca ti junta Jerusalén. Bidxiña ca xaíque sti guidxi que ne ca xaíque sti ca sacerdote ne ca mastru de ley, ⁶ne Anás sacerdote gola ne Caifás ne Juan ne Alejandru ne irá ca familia sti sacerdote gola. ⁷Para bisenda caa cabe Pedru ne Juan, bizuhuaa cabe laaca galahui' ne rabi cabe laaca':

—Tu gudxi laatu guni tu ni cayuni tu ri' o tu biseenda laatu guni tu ni.

⁸Dxá ladxidó' Pedru de Espíritu Santu para na rabi laacabe:

—Laucaa diaga, xaíque sti guidxi ne xaíque sti ca sacerdote. ⁹Yáquexa yanadxí canaba diidxa tu laadu ximodo ucané du hombre nachita ñee ri', o ximodo bianda be la? ¹⁰zabi du ni laatu para ganna tu, laatu ne idubi naca guidxi Israel. Jesucristu ni bicaa tu lu cruz que, undisa Dios laa de lade gue'tu', ne laabe nga bisianda be hombre zuhuaa lú tu ri'. ¹¹Ni bi'ni tu Jesús ca zeda gaca casi ñaca nusa'bi tu ti guie ra cucuí tu yoo,

ne nidxiña dxi ma guie que pe ninaaze yoo que. Purti yanna ma bidxiiba Dios laabe. ¹²Ne laasi be zanda ulá be laanu, purti iruti ru stobi ndaani guidxilayú ni huaguixhe Dios ulá binni, sínuque laasi be.

¹³Ora bi'ya cabe cadí cadxiibi Pedru ne Juan para iní', ne nanna nda cabe huaxié' napa ca scuela ne iruti naca ca la? nabé bidxagayaa cabe. Ne bietenala'dxi cabe uzá né ca Jesús. ¹⁴Peru qué ñanda niní' cabe gastí' purti zuhuaa dxa hombre ni bianda que raqué. ¹⁵Oraque gudxi cabe laaca iree ca de raqué, para uní' stiidxa cabe laasi cabe, ¹⁶na cabe:

—Xi guni né nu ca hombre ri pue, purti dxandí milagru ni bi'ni cabe ca, ne irá binni Jerusalén nanna ni. Qué zanda gabi nu cadí dxandí ni. ¹⁷Peru para ma cadí ireeche ru ni lade binni la? uchibi nu laacabe ti ma cadí lica uzeete ru cabe lá Jesús.

¹⁸Para uridxi cabe laaca sti tiru ne biinda cabe lú ca ma cadí usiidi ca stiidxa Jesús nin uzeete ca lá. ¹⁹Para na Pedru ne Juan rabi laacabe:

—Laguuya si laatu pa jneza nezalú Dios uzu'ba du stiidxa tu ne cadí uzu'ba du stiidxa Dios. ²⁰Purti qué zanda usaa du de güi du ni bidu'ya du ne ni bina diaga du.

²¹Bichibi si cabe laaca', bindaa cabe laaca purti qué ñanda ñuniná cabe laaca pur irá binni que. Irá cabe cusisaca cabe Dios pur ni guca que, ²²purti ma napa hombre ni bianda que jma de cuarenta año.

Ra caní' né ca xpinni Dios laa

²³Biree si Pedru ne Juan biyubi ca ra nuu ca xcaadxi de laaca que ne byuí' né cabe laaca xi na ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi. ²⁴Ora bina diaga ca xi na cabe la? irá cabe tobi si uní' né cabe Dios na cabe:

—Dios, lii runi mandar lu irá'. Lii bizá' lu ibá' ne guidxilayú ne nisadó' ne irá' ni nuu ndaani cani. ²⁵ Ne laca lii uní' lu ra bisiní' Espíritu Santu David ni bi'ni xhi-ña lu', ra na:

Xiñee cayasa cani cadí judíu, caguijhe ca guni ca ni qué zanda guni ca'.

²⁶ Uyuu ca rey de guidxilayú tobi si, laaca ne ca xaique sti ca guidxi, para bicaa lú ca Dios ne Cristu ni ulí be.

²⁷ Ne dxandí zacá pe nga uca ni ndaani guidxi ri'. Herodes ne Poncio Pilatu ne cani cadí judíu ne ca judíu, irá ca uca ca tobi si uyé ca luguíá Jesús Xiiñi lu ni nayá ladxidó', ni ulí lu que. ²⁸ Ne zacá bi'ni cabe irá ni maca gudixhe lu gaca'.

²⁹ Yanna, Señor, biiya modo racala'dxi cabe uchibi cabe laadu para guiaana dxí du, ne ucané laadu, cani cayuni xhiña lu', para güi du stiidxa lu sin idxibi du.

³⁰ Ne laga cayuni du ni, lii gudixhe ná luguíá cani huará para guianda ca', ne ucané laadu guni du milagru ne seña pur enda nandxó' sti Jesús Xiiñi lu ni nayá ladxidó'.

³¹ Ora biluxe uní' né cabe Dios, biniibi dxacha ra nuu cabe que ne bidxá ladxidó' cabe de Espíritu Santu ne jma rusi ma qué nidxibi cabe byu' cabe stiidxa Dios.

Tobi si naca ca xpinni Cristu

³² Stale binni ma runi cre Dios, ne irá ca nuu ca tobi si. Tobi si ni caní' ique cabe, tobi si ni racala'dxi cabe. Ne iruti cadí caní' sti si ni napa, sínuque sti irá cabe ni. ³³ Cadí cayaana dxí ca apóstol de güi né ca binni dxandí bi-iya ca ma bibani Señor Jesús, ne nabé cahuinni enda nandxó' sti Dios luguíá ca', ne caguu Dios ndaaya irá ca'. ³⁴ Nga runi nin tobi de laacabe qué ñaadxa gastí purti irá cani napa layú ne yoo bitoo cani ne bedané ca saca ni, ³⁵ gudixhe ca xa ñee ca apóstol para biaazi ni lu cada tobi

bia' caquiñe'. ³⁶ Lade cabe uyuu tobi lá José. Ulee lá ca apóstol laabe Bernabé. Stiidxa cabe riní' ni Tobi ni Rusieche'. Binni Chipre laabe, ne za be de Leví. ³⁷ Gupa be tindaa layú. Bitoo be ni ne bedané be saca ni, gudixhe be xa ñee ca apóstol.

Ananías ne Safira

5 Peru uyuu stobi hombre lá Ananías. Laa ne Safira xheela bitoo ca ti layú. ² Ulee be tindaa lú ni ne yené be ni ra nuu ca apóstol, gudixhe be ni xa ñee ca'. Ne nanna xheela be xi bi'ni be. ³ Para na Pedru rabi laabe:

—Ananías, xiñee bidiiu lugar chu' binidxaba ndaani ladxidó' lo para usigu-iiu Espíritu Santu ne guiaana neu tin- daa lu ni bitoo lo ca. ⁴ Dxi napu ni, ñee cadí stiu' ni la? Ne dxi ma bitoo lo ni que, laca stiu' saca ni para ñuni neu ni racala'dxu'. Xiñee canatidi lu xquenda biaani lu gu'nu zacá. Cadí binni di nga ucala'dxu nusiguiiu', sínuque Dios.

⁵ Ora bina diaga Ananías ni na Pe- dru que, biaba guti. Nabé bidxibi irá cani gunna ni. ⁶ Ne bidxiña caadxi hom- bre huiini', ucuaa ca laabe, bichenda ca laabe lari, para yeucaachi ca laabe.

⁷ Bia' chonna hora de ngue za xheela be, biuu. Peru qué ganna xi ma guca.

⁸ Para na Pedru rabi laa:

—Ñee bia' ri bitoo to layú stitu la?

—Bia' cá, na.

⁹ Oraque na Pedru:

—Xiñee uca tu tobi si para gu'ya tu pa zanda usiguii tu Espíritu sti Dios. Biao gu'yu' ma zeda yuu cani yeucaachi xheelu'. Ne laca ziné ca lii.

¹⁰ Oraqueca biaba be xa ñee Pedru, guti be. Ora biuu ca hombre huiini que, biiya ca ma guti be, para ucuaa ca laabe yeucaachi ca laabe cue' xheela be.

¹¹ Nabé bidxibi ca xpinni Cristu ne irá cani bina diaga ni uca que.

Ra uca stale milagru

¹² Biquiñe Dios ca apóstol para bi'ni stale milagru, ne bisihuinni enda nandxó' sti lade ca binni que. Irá cabe ridxiña cabe ra corredor ni rabi cabe sti Salomón que. ¹³ Ca xcaadxi binni la? bidxibi ca ñuu ca lade cabe, peru irá binni guidxi que cudxiiba laacabe. ¹⁴ Ne jma rusi cadale cani runi cre Cristu, cásica hombre zaqueca gunaa. ¹⁵ Biya binni irá ni cayuni ca apóstol, para bizulú ca ulee ca binni huará. Nuu ni nexhe lu luuna', lu camilla. Ne udxixe ca laacabe lu calle ti ora tidi Pedru raqué, neca bandá si sti tidi luguía cabe. ¹⁶ Dede ca binni guidxi nuu gaxha Jerusalén bedané ca binni huará ne ni caguite binidxaba ique, ne irá cabe bianda cabe.

Ra yeguyoo ca apóstol

¹⁷ Peru biasa sacerdote gola, laa ne ca saduceu ni nuu né laa, bidxiichi ca purti ma zinanda binni ca apóstol. ¹⁸ Para unaaze ca ca apóstol biseyuyoo ca laacabe ndaani lidxi guiiba sti guidxi que. ¹⁹ Peru lu gueela beeda ti ángel sti Dios bixhele puerta sti lidxi guiiba que, ulee laacabe ne na rabi laacabe:

²⁰ —Laché lachiuzuhuaa ndaani yu'du ro'. Lagüü' né binni stiidxa enda nabani ni cudii Dios yanna ri'.

²¹ Nga si bina diaga cabe biree cabe. Ne siadó' ro' biuu cabe ndaani yu'du ro', bisiidi cabe.

Laga cayaca irá nga la? gupa sacerdote gola ne cani nuu né laa ti junta, ne guridxi ca ca justicia ne irá ca binni gola sti ca judú. Oraque biseenda cabe tu chi ndee ca apóstol ndaani lidxi guiiba', guedané laaca ra nuu cabe. ²² Peru ora yendá ca gendarme que ra lidxi guiiba', qué nidxela ca ca apóstol, para bigueta ca yetidxi ca laacabe, ²³ na ca':

—Yegu chaahui lidxi guiiba que yendá du, ne zuhuaa cani cayapa ni, peru ora bixhele du ni la? iruti nuu ndaani ni.

²⁴ Ora bina diaga sacerdote gola ne xaíque sti cani rapa ra yu'du ro' ne ca xaíque sti ca sacerdote xi na ca gendarme que la? na ca':

—Nanna xi queda iluxe irá ndi ya'.

²⁵ Peru óraque beeda tobi, beda tidxi laaca xi cayaca, na:

—Ndaani yu'du ro' nuu ca hombre biseyuyoo to que, cusiidi ca binni.

²⁶ Para biree comandante ne ca gendarme, yecaa ca ca apóstol peru sin ñuniná ca laacabe, purti cadxibi ca uchá ca binni que guie laaca'. ²⁷ Bedané ca laacabe ne bizuhuaa ca laacabe nezalú ca justicia. Oraque na sacerdote gola rabi laacabe:

²⁸ —Ñee cadi bidu'nda ca du lú tu cadi usiidi ru tu stiidxa Jesús la? Yanna biao xi ma bi'ni tu. Ma bichá tu stiidxa be idubi naca Jerusalén ne cudxiiba ru sica tu donda luguía du, ma na tu laadu biiti du laabe.

²⁹ Oraque na Pedru ne ca xcaadxi apóstol que:

—Jma naquiiñe uzu'ba du stiidxa Dios que stiidxa binni. ³⁰ Dios sti ca bixhoze gola nu undisa Jesús ni biiti tu ra bicaa tu laa lu cruz que. ³¹ Ma undisa Dios laabe ne bicuí laabe cue' para aca be xaíque sti irá' ne ulá be binni, ti pur laabe ma zanda gaca perdonar ca binni Israel ra inaba ca perdón Dios. ³² Ne cayabi du laatu dxandí irá ndi', ne cadi laasi du sínuque ne Espíritu Santu ni rudii Dios cani ruzuuba stiidxa'.

³³ Nabé bidxiichi ca binni que ora bina diaga ca xi na ca apóstol, ne ucala'dxi ca ñuuti ca laacabe. ³⁴ Peru óraque biasa tobi de ca justicia lá Gamaliel. Naca fariseu ne rusiidi ley, ne irá binni rucaa diaga laa. Bizuhuaa ne unaba iree ca apóstol ti ratu. ³⁵ Ne óraque na:

—Binni Israel ca', laguuya xii nga chi guni tu ca hombre ca. ³⁶Purti chiqué biasa ti hombre lá Teudas, na laa nga tuuxa. Ne yenanda stale binni laa, bia' tapa gayuaa hombre. Peru qué nindaa de ngue biiti cabe laa ne birá xpinni bireeche, ne raqué biluxe ni. ³⁷Bigueta dxi cayaca censu biasa stobi lá Judas, binni Galilea. Bitopa stale binni para sa nanda laa. Peru laca guti, ne birá xpinni bireeche. ³⁸Nga runi cayabe laatu cadí guni tu ca hombre ca gastí'. Laudii lugar che cabe. Purti pa binni gudixhe ni zinanda cabe ca la? qué zandaa ibiá ni. ³⁹Peru pa de Dios zeeda ni la? qué zanda di uchiá tu ni. Ne pa uyubi tu guni tu ni la? zacá zucaa lú tu Dios.

⁴⁰Ne irá cabe ucuaa cabe stiidxa Gamaliel, para guridxi cabe ca apóstol, gudiñe cabe laaca' ne gudxi cabe laaca ma cadí güi ru ca stiidxa Jesús. Oraque ru bindaa cabe laaca'. ⁴¹Ne biree ca apóstol de ra nuu ca justicia que, ziyeeche ca purti bidii Dios lugar usituí binni lú ca purti xpinni Jesús laaca'. ⁴²Ne qué ñaana dxí cabe de ñui' cabe stiidxa Cristu. Irá dxi bisiidi cabe ni ndaani yu'du ro' ne ralidxi binni.

Ra bibí gadxe acané lu xhiña Dios

6 Nabé cadale ca xpinni Cristu ca dxi que. Ne uluu cani rin' griegu xqueja cani rin' hebreu, na ca jma huaxié' rícaa ca viuda ni nuu lade ca' ora riaazi ni tidi né ca dxi. ²Para guridxi ca apóstol irá ca xpinni Cristu ne na ca rabi ca laacabe:

—Cadi jneza usaana du de güi du stiidxa Dios para idu'ya du guiaazi ni caquiñe irá ca binni ri'. ³Nga runi hermanu ca' lacuí gadxe hombre de lade tu ni nanna binni runi jneza, ni dxá ladxidó' de Espíritu Santu, ne ni riene, usaana nu dxiiña ri lu ná ca'. ⁴Ne laadu qué ziaana dxí du de iní né du Dios ne de güi du stiidxa'.

⁵Uyuula'dxi ca binni que modo na ca apóstol gaca ni. Para ulí ca Esteban, tobi hombre ni nabé runi cre ne dxá ladxidó' de Espíritu Santu, ne laca ulí cabe Felipe ne Prócoro ne Nicanor ne Timón ne Parmenas ne Nicolás, ti binni Antioquía ni maca zinanda religión sti ca judíu ante gaca xpinni Cristu. ⁶Bedané cabe laaca ra nuu ca apóstol, para uní' né ca apóstol Dios ne gudixhe ná ca luguiá cabe.

⁷Ne ca dxi que jma rusi careeche stiidxa Cristu, ne cadale cani runi cre ndaani guidxi Jerusalén, dede stale sacerdote sti ca judíu bini cre.

Ra bigaa Esteban

⁸Nabé uluu Dios ndaaya Esteban ne ucané laabe para bi'ni be stale milagru, ne biquiñe Dios laabe para bisi-huinni enda nandxó' sti lade ca binni que. ⁹Oraque biasa caadxi binni ni rie xhiu'du cani uca esclavu chiqué. Lade cabe zeeda caadxi binni de Cirene ne de Alejandría ne de Cilicia ne Asia. Ucuaa yu né cabe Esteban de ni cusiidi'. ¹⁰Peru biseegu Esteban ruua cabe purti ucané Espíritu Santu laa uní' ne stale enda bi-aani'. ¹¹Para gudixhe cabe caadxi binni iní' bina diaga caguu dí Esteban Moisés ne Dios. ¹²Ne zacá biquiinde cabe ca binni guidxi que ne ca xaíque stica' ne ca maístru de ley, para biasa irá ca uyé ca luguiá Esteban, unaaze ca laabe ne yené ca laabe ra nuu ca justicia. ¹³Ne bedané cabe caadxi cuee falsu luguiá Esteban, na ca qué riaana dxí be de cu' dí be yu'du sti Dios ne ley stica'. ¹⁴Ne laca na ca':

—Bina diaga du caní' hombre ri' zuxhá Jesús de Nazaret yu'du ro' ri', ne zuchaa ca costumbre ni gudixhe Moisés guni nu.

¹⁵Ne biiya dxí irá binni zuba raqué lú Esteban ne biiya ca casi lú ángel lú be.

Ni uní' Esteban

7 Oraque na sacerdote gola que rabi laabe:

—Ñee dxandí irá ni na cabe ca la?

²Para na be:

—Biche ne bixhoze ca', laucáa diaga naa. Dios ni nandxó' uní' né bixhoze gola nu Abraham dxi nuu ru Mesopotamia ante chi ndeza Harán. ³Na Dios rabi laabe: “Biree de xquidxi lu', bisaana ca lisaa lu'. Uyé, naa ma ulué lii uná guidxi guiaanu'.” ⁴Para biree be xquidxi ca caldeu, yendeza be Harán. Raqué guti bixhoze be, para bedané Dios laabe guidxi ra nabeza tu yanna ri'. ⁵Chiqué qué nudii Dios laabe nin tindaa layú rarí', nin bia' ra nuzuhuaa ñee be. Peru bidii stiidxa laabe zudii ni laabe ne ca xiiñi be, neca ca'ru gapa be xiiñi be chiqué. ⁶Ne laca gudxi Dios laabe zazá renda ca xiiñi be xquidxi binni tapa gayuaa iza ne zapa ca binni que laaca de esclavu ne zuniná laaca'. ⁷Peru na Dios rabi laabe: “Zusaba naya cani gapa laacabe de esclavu ne óraque zaree cabe para gueda usisaca cabe naa rarí'.” ⁸Bidii stiidxa Dios laabe zaca be xpinni, laabe ne ca xiiñi be, ne na rabi laabe: “Guluu seña stinne irá hombre gale lade familia stiu' para ihuinni ma xpinne laatu.” nga runi dxi gule Isaac uluu be seña sti Dios laa lu xhono gubidxa. Zaqueca bini né Isaac Jacob xiiñi', ne zaqueca bini né Jacob idubi doce xiiñi', cani beda gaca bixhoze gola irá nu.

⁹Gupa ca xcaadxi xiiñi Jacob que envidia José bi'chi ca', ne bitoo ca laabe lu binni ze Egipto, peru nuu né Dios laabe. ¹⁰Bilá laabe de irá ni beeda luguí' be. Ucané laabe para biaba be Faraón, rey de Egipto, ne para biiya Faraón pabiá' riene be. Ne bi'ni laabe gobernador de Egipto ne bisaana irá ni napa ralidxi lu ná be.

¹¹Ca dxi que guca ti gubiña idubi guidxi Egipto ne Canaán. Nabé nagana guca ni para ca binni que, ne qué nidxela ca bixhoze gola nu ni ño ca'. ¹²Peru ora gunna Jacob nuu xuba Egipto la? biseenda laacabe yesí cabe xuba'. ¹³Ne

ra iropa tiru uyé cabe gudxi José laacabe tu laa, ne gunna Faraón tu familia José. ¹⁴Para bisenda caa José bixhoze ne idubi familia sti', bia' setenta y cinco ca'. ¹⁵Zacá nga yebí' Jacob Egipto ne raqué guti'. Ne raqueca guti ca bixhoze gola nu. ¹⁶Udi'di ru stale iza para ulee cabe laaca yeucaachi cabe laaca Siquem ndaani ba' ni uzí' Abraham lu ca xiiñi Hamor.

¹⁷Peru dxi ma cadxiña dxi gaca ni bidii stiidxa Dios Abraham gaca que la? bidale ca binni Israel ndaani guidxi Egipto, ¹⁸dede ra beda tí sti rey ni qué runibí' José. ¹⁹Udxite rey que ca binni laanu ne bininá laacabe ne bicaa laacabe usa'bi cabe ca xiiñi huini cabe para gati ca'. ²⁰Ca dxi que beda gale Moisés ne uyuula'dxi Dios laa. Gupa bixhoze be ne jñaa be laabe ralidxi ca chonna beeu. ²¹Peru dxi ma qué ñanda nucaachi ca laabe la? ulee ca laabe, ne ucuaa xiiñi Faraón laabe, bisiniisi laabe casi xiiñi'. ²²Ne biziidi be irá ni nanna ca binni Egipto. Nabé bihuinni pabiá' nuu xpiaani be pur ni uní' be ne pur ni bi'ni be.

²³Dxi ma napa be cuarenta año bilui'la'dxi be chi ganna be ca binni xquidxi be, ca israelita. ²⁴Ne ra ziganna be laaca biiya be caguíne ti egipciu tobi de laaca'. Biuu be ucané be binni xquidxi be gudíne be egipciu que dede ra biiti be laa. ²⁵Zácaxa be ñene ca binni xquidxi be ma chi iquiíne Dios laabe para ulá laaca', peru qué ñene di ca'. ²⁶Sti dxi que yendá be ra cadinde chupa de ca binni xquidxi be. Ucala'dxi be nuchiá be laaca', rabi be laaca': “Hombre ca', xiínee ndi cayuniná saa tu laatu. Laca bi'chi tu.” ²⁷Oraque bilaa ná ni caguíne stobi que laabe ne na: “Tu gudixhe lii gacu xaíque stidu para ga'bu laadu cadí jneza cayuni du. ²⁸O racala'dxu guuti lu naa casi biiti lu dxa egipciu que neegue la?” ²⁹Ora bina diaga be xi na hombre que, biree be de Egipto, yendeza be xquidxi binni.

Uleza be Madián ne raqué gupa be chupa xiiñi be.

³⁰ Udi'di cuarenta año de ngue, ti dxi nuu be ndaani ti gui'xhi cue' dani Sinaí, mala biiya be cayaca bele lu ti yaga. Ti-hua ti ángel biete raqué. ³¹ Bidxagayaa be ora bi'ya be ni, ne bidxiña be para gu'ya be xii ni. Oraque uní' né Dios laabe, ³² na rabi laabe: “Naa nga Dios sti ca bixhoze gola lu', Dios sti Abraham ne sti Isaac ne sti Jacob.” Bidxibi be dede guca diti be ne qué niná be nindisa lú be. ³³ Ne na Dios rabi laabe: “Ulee xquela guidi lu' purti zuhuua lu nezalúa'. ³⁴ Ma biiya pabiá' cayacaná ca xpinne ni nuu Egipto ne bina diaga cayuuna cabe. Nga runi ma biete para ula'ya laacabe. Yanna gudá' useenda lii cheu' Egipto.”

³⁵ Chiqué bidxii deche cabe Moisés rabi cabe laa: “Tu gudixhe lii gacu xaíque stidu para ga'bu laadu cadí jneza cayuni du.” Peru laape be gudixhe Dios de xaíque stica' para bilá be laaca', ne gucané ángel que bi'ni be ni, dxa ángel ni uní' né laabe lu yaga que. ³⁶ Bi'ni be milagru ne seña ndaani guidxi Egipto ne lu Nisadó' Xiñá' para ulee be laaca de ndaani guidxi que. Ne laca laabe bi'ni be milagru ra uzá né be laaca cuarenta año ndaani gui'xhi'. ³⁷ Ne laca laabe nga gudxi be ca binni Israel chiqué zandisa Dios ti profeta de lade ca casi undisa laabe, ne gudxi be laaca ucaa diaga ca profeta que. ³⁸ Ne dxi bidxiña irá ca binni que ndaani gui'xhi', ne laabe nuu be raqué. Ne laabe nga uní' né dxa ángel que lu dani Sinaí para uní' né be ca bixhoze gola nu. Ne laabe ucaaa be ca didixa sti enda nabani ne bisaana be cani para laanu.

³⁹ Peru nin ne irá nga, qué niná ca bixhoze gola nu nucaa diaga laabe, laga bidxii deche ca laabe, ne nisi cá ique ca ibigueta ca Egipto. ⁴⁰ Ne ti tiru bisaana Moisés laacabe caadxi, para rabi cabe Aarón: “Bizá' caadxi bidó' sa niru lú nu,

purti ulee si Moisés laanu Egipto. Yanna qué ganna nu xi guca be.” ⁴¹ Oraque bi'ni cabe ti yuze huiini ne biiti cabe mani bisiga'de cabe laa. Bieche né cabe ni bizá' cabe que. ⁴² Peru bixelex Dios de laa-cabe. Bisaana laacabe guni adorar cabe ca luceru ni nuu ibá', casi bicaa ca profeta lu gui'chi ra na Dios:

Binni Israel ca', lácaxa biiti tu mani para nusiga'de tu naa idubi cuarenta año uzá tu ndaani gui'xhi que.

⁴³ Laga yené tu ca bidó' ni bizá' tu para uzuxibi tu xa ñee.

Yené tu lidxi Moloc ne luceru sti Refán de dios stitu.

Nga runi zabee laatu de xquidxi tu, chí ulaa laatu cherica Babilonia.

⁴⁴ Uzá né ca bixhoze gola nu carpa ra gupa ca ca guie ra cá ca mandamientu. Bizá' cabe carpa que casi gudxi Dios Moisés cha ni. Bilu' Dios laabe ximodo.

⁴⁵ Laca yené cabe ni dxi uzá niru Josué lú cabe para biuu cabe guidxi bidii Dios laacabe que. Peru para biuu cabe raqué uladxi Dios ca binni nabeza raqué. Ne zacá bi'ni cabe dede dxi beda tí rey David. ⁴⁶ Gunaxhii Dios laabe ne ucala'dxi be nucuí be xhiu'du Dios sti Jacob, ⁴⁷ peru qué ñanda. Salomón ru' beda ucuí ni. ⁴⁸ Peru qué ribeza Dios ni nandxó' ndaani yu'du ni ucuí binni, casi uní' ti profeta ni na Dios:

⁴⁹ Rune mandar ibá' ne guidxilayú, casi ñaca zuba ibá' ne naguixhe ñee guidxilayú.

Xi clase ndi yoo na tu ucuí tu para naa pue.

O paraa nga na tu quixhe chaahui tu para iziiladxe'.

⁵⁰ Ñee cadí naa bine irá xixé ni la?

⁵¹ Peru laatu la? na Esteban rabi laacabe, —naguidxi ladxidó' to, casi binni ni qué runibiá' Dios, ne qué riná tu ucaa diaga tu stiidxa Dios. Rindee tu ca bixhoze gola tu purti nisi rucaa lú tu Espíritu Santu casi bi'ni ca'. ⁵² Uná de ca

profeta ni qué nizabi nanda ca bixhoze gola tu ya'. Biiti cabe caní gudxi laa-cabe zuseenda Dios tobi ni nacha'hui'. Nga guca dxi ca'ru gueeda be. Yanna ma beeda be ne laatu bitoo to laabe ne bi-iti tu laabe. ⁵³ Bidii ca ángel ley sti Dios laatu peru qué runi tu ni na ni.

Ra guti Esteban

⁵⁴ Ora bina diaga cabe ni na Esteban que, gudó dí laacabe dede gudó yaa cabe guidi ruua cabe, tantu bidxiichi né cabe Esteban. ⁵⁵ Peru dxá ladxidó' Esteban de Espíritu Santu biiya dxí ibá'. Biiya enda nandxó' sti Dios ne biiya zuhuaa Jesús cue' Dios. ⁵⁶ Para na:

—Cayuuya zuxele ibá' ne zuhuaa Hombre Biseenda Dios cue' Dios.

⁵⁷ Oraque irá cabe biseegu cabe diaga cabe ne bicaa cabe ridxi ne uyé cabe luguíá Esteban irá cabe. ⁵⁸ Ulee cabe laa de ndaani guidxi que, ne bisigapa cabe xhaba cabe ti hombre lá Saulo, para bichá cabe guie Esteban. ⁵⁹ Laga cuchá cabe guie laabe, na be:

—Señor Jesús ucuua espíritu stinne'.

⁶⁰ Ne bizuxibi be, bicaa be ridxi:

—Señor cadí udxiiba lu donda ri luguíá cabe.

Nga si uní' be, guti be.

Canaladxi Saulo ca xpinni Cristu

8¹⁻² Uyuula'dxi Saulo ni bi'ni caní bi-iti laabe que. Peru undisa caadxi hombre cha'hui laabe, bicaachi ca laabe, ne biina né ca laabe. Ne dede dxi que bizulú uzabi nanda cabe ca xpinni Cristu ndaani guidxi Jerusalén ne bireeche ndase ca', ni uyé Judea ni uyé Samaria. Ca apóstol si, qué niree. ³ Ucala'dxi Saulo nunduuxe irá ca xpinni Cristu. Uzá yoo pur yoo ulee laacabe, hombre ne gunaa, ne biseگویoo laacabe.

Ra yendá stiidxa Cristu Samaria

⁴ Peru caní bireeche que, irá ladu ze ca', ziyuí' ca stiidxa Cristu, ⁵ casi Felipe uyé ti guidxi de Samaria ne byuí' né ca binni que stiidxa Cristu. ⁶ Bidxiña irá binni que bicaa diaga laabe ne biiya ca ca milagru ni bi'ni be. ⁷ Purti nuu stale binni raqué riguite binidxaba ique ne bicaa ca binidxaba que ridxi ra biree ca'. Ne bianda stale caní ma guti galaa, ne ñee chiita. ⁸ Ne nabé bieche ca binni guidxi que.

⁹ Uyuu tobi hombre lá Simón ndaani guidxi que. Chiqué uca be magu, ne bidxagayaa ca binni neza que irá ni bi'ni be, ne gudxi be laaca nandxó' be. ¹⁰ Ne irá ca bicaa diaga ca laabe, dede caní huaxié' risaca para caní jma risaca, na ca':

—Ndi nga enda nandxó' sti Dios.

¹¹ Bicaa diaga ca laabe purti ma xadxi caguite be laaca ne irá brujería ni runi be. ¹² Peru dxi ma bini cre ca ni byuí' né Felipe laaca de enda runi mandar sti Dios ne de Jesucristu la? uyuu nisa ca', hombre ne gunaa. ¹³ Laca bini cre Simón ne uyuu nisa. Ne ma qué niladi ru cue' Felipe. Ne nabé bidxagayaa ra bi'ya irá seña ne milagru cayaca que.

¹⁴ Ora gunna ca apóstol ni nuu Jerusalén ma bini cre binni Samaria stiidxa Dios la? biseenda ca Pedru ne Juan ra nuu cabe. ¹⁵ Casi yendá Pedru ne Juan raqué unaba ca lu Dios udii Espíritu Santu laacabe. ¹⁶ Purti nin tobi de laacabe ca'ru icaa cabe Espíritu Santu, nin ca'ru ganna cabe pa nuu be, sínuque uyuu nisa si cabe ra bini cre cabe Cristu. ¹⁷ Ne udixhe ná Pedru ne Juan luguíá cabe para ucuua cabe Espíritu Santu.

¹⁸ Ora bi'ya Simón quixhe ná si ca apóstol luguíá ca binni que maca zicaa ca Espíritu Santu la? ucala'dxi nudii vultu laacabe, ¹⁹ na:

—Latané naa enda nandxó' ca, ti tuti-ica quixhe naya luguiá' maca zicaa Espíritu Santu.

²⁰ Para na Pedru rabi laabe:

—Initilú neu vueltu stiu'. Nee nou' zanda sí cabe enda nandxó' sti Dios la? ²¹ Qué zanda chu' lu lade du ne qué zanda gu'nu dxiiña ni cayuni du ri' purti cadi jneza ni cá ique lu nezalú Dios. ²² Bisaana ni cá ique lu ca ne unaba perdón Dios tila na guni perdonar lii de ni un' i'cu ca. ²³ Purti ruuya dxá envidia ndaani ladxidó' lo' ne cá lu yaga lu ná enda ruchee.

²⁴ Oraque na be:

—Lainaba lu Dios pur naa ti cadi gueeda irá ni na tu ca luguiya'ya'.

²⁵ Biluxe byuí' né si cabe binni irá ni bi'ya cabe bi'ni Señor la? bigueta cabe Jerusalén. Ne irá guidxi sti Samaria ra zidi'di cabe, ziyuí' cabe stiidxa Cristu.

Felipe ne ti hombre de Etiopía

²⁶ Ti dxi na ti ángel sti Dios rabi Felipe:

—Biaa uyé guete', neza zeeda cabe de Jerusalén ze cabe Gaza, lu neza cá ndaani gui'xhi que.

²⁷ Para biree be ze be. Neza ze be que yeugaanda be ti hombre de Etiopía, ti eunuco, tobi ni risaca lade ca xpinni reina Candace. Rapa be xpidxichi reina que. Uyé be Jerusalén, yeusisaca be Dios. ²⁸ Yanna ma zibí' be, ze be ndaani ti carretón ziyuunda be ni bicaa profeta Isaías. ²⁹ Ne na Espíritu Santu rabi Felipe:

—Bidxiña carretón ca.

³⁰ Para bidxiña Felipe ne bina diaga cayuunda be ni bicaa profeta Isaías, para na rabi laabe:

—Rie'nu gou' ni cayuunda lu ca.

³¹ Oraque na be:

—Ximodo ndi guiene' pa iruti tu usiene naa.

Ne gudxi be Felipe quiba cui né laabe raqué.

³² Ndi nga ni na Xqui'chi Dios ra cayu-unda be que:

Yené cabe laabe casi riné cabe dendxu ra chi gati,

ne casi qué ribidxiaa dendxu huiini ora ugá cabe guicha ladi,

zaqueca nin ti diidxa qué niní' be.

³³ Gupa cabe laabe casi ni qué risaca ne bidxiiba cabe donda ique be sin ñuni be gastí'.

Iruti qué zuzeete cani za de laabe purti biluxe xpida be ndaani guidxilayú.

³⁴ Para na eunuco que, rabi Felipe:

—Gudxi naa tu cuzeete profeta Isaías rarí', de laca laa la? o de stobi.

³⁵ Para bizulú né Felipe ni cayuunda be que ne bisiene laabe stiidxa Cristu.

³⁶ Neza ze cabe que, zidi'di cabe ti ra da' nisa. Para na be:

—Rarí' da' nisa. Ñee qué zanda chuua ni'sa la?

³⁷ Para na Felipe:

—Zanda, pa runi cre lu de idubi ladxidó' lo'.

Oraque na be:

—Rune cre Jesucristu nga Xiiñi Dios.

³⁸ Oraque bicueza dxí be carretón que ne biete iropa cabe ndaani nisa, para uluu nisa Felipe laabe. ³⁹ Ra biree cabe ndaani nisa ucuaa Espíritu sti Dios Felipe ziné. Ma qué ñuuya ru be laa. Oraque biree be ze be nayeche'. ⁴⁰ Mala biiya Felipe ma nuu ndaani guidxi Azoto ne uzá byuí' stiidxa Cristu ndaani irá guidxi dede yendá Cesarea.

Ra biree Cristu lu Saulo

(Hch. 22.6-16; 26.12-18)

9 Cadi cayaana dxí Saulo de cuyubi guuti ca xpinni Cristu. Ngue runi uyé ra nuu sacerdote gola, ² yenaba gui'chi para chiné irá yu'du ni nuu Damasco, ti pa idxela hombre o gunaa zinanda Cristu raqué, inaaze laaca', ne guedané laaca Jerusalén. ³ Peru ra zidxiña be Damasco,

mala bizaani ti biaani de ibá' laabe. ⁴Bi-
aba be layú ne bina diaga be caní' tuuxa:
—Saulo, Saulo, xiñee canazabi nanda
lu naa.

⁵Oraque na be:

—Tu lii ya', Señor.

Para na ni caní' que:

—Naa nga Jesús ni canazabi nanda lu
ca. Cayuniná lu laca lii casi runi buey ora
riguu ñee punta puya.

⁶Bidxibi be dede uca diti be, na be:

—Xi racala'dxu gune, Señor.

Para na Señor rabi laabe:

—Biasa, uyé ndaani guidxi, ne raqué
zabi cabe lii xi gu'nu'.

⁷Nisi biaana cá si ca hombre ziné
laabe que. Cayuna diaga ca ridxi que
peru cadí cayuuya ca iruti'. ⁸Para biasa
be, bixhele lú be, peru qué ñanda ñuuya
be. Oraque unaaze cabe ná be yesaana
cabe laabe Damasco. ⁹Ne zaqué biaana
be chonna gubidxa, qué ñuuya be, qué
ño be, qué ñe' be.

¹⁰Nuu ti hombre runi cre Cristu
ndaani guidxi que lá Ananías. Ne uní'
né Señor laa casi ñaca caní' xcaanda', na
rabi laa:

—Ananías.

—Rarí nuua, Señor, na be.

¹¹Para na Señor rabi laabe:

—Biasa, uyé lu calle lá Derecha,
ralidxi Judas. Yeyubi tobi hombre lá
Saulo de Tarso, purti caní' né be naa,
¹²ne casi ñaca lu bacaanda ma biiya be
tobi hombre lá Ananías. Biuu, gudixhe
ná luguiá be para bigueta uná be.

¹³Oraque na Ananías:

—Peru Señor, stale binni huayabi naa
xi irá huayuni be cani runi cre lii ndaani
guidxi Jerusalén. ¹⁴Ne dede rarí ma
napa be xqui'chi ca xaíque sti ca sacer-
dote para inaaze be tutiica runi cre lii.

¹⁵Peru na Señor:

—Uyé purti ma ulié laabe chi güi né be
ca judú stiidxa', ne cani cadí judú, ne

ca rey. ¹⁶Ne zulué laabe pabiá' naquiñe
gacaná be ti naca be xpinne'.

¹⁷Para uyé Ananías, biuu ndaani yoo
ra nuu be que ne uduxhe ná luguiá be,
na:

—Hermanu Saulo, Señor Jesús ni uní'
né lii neza zeedu que biseenda naa ra
nuu lu', ti ganda iná lu ne idxá ladxidó'
lo de Espíritu Santu.

¹⁸Ne oraqueca biaba casi jlaza lú be,
ne gunda uná be ne biasa be uyuu nisa
be. ¹⁹Oraque gudó be gueta para bigueta
stipa stibe. Ne biaana né be ca xpinni
Cristu raqué chupa chonna gubidxa.

Cayuí' Saulo stiidxa Jesús Damasco

²⁰Qué nindaa de ngue bizulú be byuí'
be stiidxa Jesús ndaani ca yu'du', cayabi
be binni Jesús nga Xiiñi Dios. ²¹Nabé
bidxagayaa irá cani bina diaga laabe. Na
ca':

—Ñee cadí laabe nga uzabi nanda
be cani runi cre Jesús ndaani guidxi
Jerusalén la? Ne para nga ca beeda be
rarí', para inaaze be laaca' chiné be laaca
ra nuu ca xaíque sti ca sacerdote.

²²Peru laabe jma rusi ne gana cusiene
be laaca Jesús nga Cristu, dede bichenda
be ca judú ni nuu Damasco.

Ra uní' stiidxa ca judú ñuuti Saulo

²³Ma xadxí de nuu be raqué uní' sti-
idxa ca judú guuti ca laabe. ²⁴Ridxi ne
huaxhinni ruzuhuaa ca irá ra puerta lin-
daa sti guidxi que ti pa iree be guuti ca
laabe. Peru gunna be ni, ²⁵ne ucuaa ca
xpinni Cristu laabe uluu ca laabe ndaani
ti dxumi su, undete ca laabe ra ventana
sti lindaa ni nuu guidxi que, ne zaqué
gunda bixooñe be.

Ra yendá Saulo Jerusalén

²⁶Ne ora yendá be Jerusalén gu-
cala'dxi be nidxaaga be ca xpinni Cristu
ni nuu raqué, peru bidxibi ca purti cadí
cayuni cre ca pa dxandí ma runi cre be.

²⁷ Para ucuaa Bernabé laabe yené laabe ra nuu ca apóstol. Byuí' né laaca modo bi'ya be Señor neza ze be, ne uní' né laabe, ne modo qué nidxibi be para byuí' be stiidxa Jesús Damasco. ²⁸ Oraque ru uná ca biaana be lade ca' ne uzá né be laaca Jerusalén. ²⁹ Byuí' be stiidxa Jesús sin nidxibi be ne ucuaa yu né be ni ca judíu ni riní' griegu. Peru ucala'dxi ca ñuuti ca laabe. ³⁰ Ne ora gunna ca hermanu ni, gucuaa ca laabe yené ca laabe Cesarea. De raqué biseenda ca laabe Tarso.

³¹ Ca dxi ru que ma iruti nuchiña ca xpinni Cristu, cani nuu Judea ne Galilea ne Samaria. Ne jma rusi bizuhuaa chaahui ca lu stiidxa Dios ne bidale ca'. Qué niree chu ca de laani ne ucané Espíritu Santu laaca'.

Ra bianda Eneas

³² Ra canaganna Pedru ca xpinni Cristu ni nuu irá ladu, laca yeganna cani nuu ndaani guidxi Lida. ³³ Raqué bedandá be tobi hombre lá Eneas nexhe lu luuna', ma raca xhono iza de guti galaa.

³⁴ Para rabi be laa:

—Eneas, ma bisianda Jesucristu lii. Biosa, bitopa jluuna lu'.

Oraqueca biasa. ³⁵ Ora bi'ya irá ca binni Lida ne Sarón ni uca que la? bisaana ca ni runi cre ca para yenanda ca Señor.

Ra bisibani Pedru Dorcas

³⁶ Ndaani guidxi Jope uyuu ti gunaa runi cre Cristu lá Tabita. Griegu rabi cabe laa Dorcas. Nabé ucané be binni ne ora caquiñe ca pobre xiixa la? rudii be laaca'. ³⁷ Ca dxi que beda aca huará be ne guti be. Ucuaa ca binni que gudiibi ca cuerpu stibe ne gudixhe ca laabe ndaani ti cuarto rairopa pisu. ³⁸ Gaxha riaana Lida de Jope, ne ora gunna ca hermanu nuu Pedru raqué la? biseenda ca chupa hombre chi tidxi laa guiuba gueda.

³⁹ Oraqueca biasa Pedru yené ca hombre que, ne ora yendá cabe Jope yené cabe laabe ndaani yoo ra nexhe Tabita. Raqué nuu ca viuda cayuuna ca' ne biluí' ca laabe irá lari gudiba Dorcas dxi nabani. ⁴⁰ Oraque ulee be ca binni que, bizuxibi be uní' né be Dios. Ne bitixhi lú be biiya dxí be gue'tu que, ne rabi be laa: —Tabita, biasa.

Para bixhele lú, ne ora bi'ya laabe biosa gurí. ⁴¹ Oraque unaaze be ná' undisa be laa. Ne guridxi be ca hermanu ne ca viuda biluí' be laaca ma nabani Tabita. ⁴² Irá binni Jope gunna ni, ne stale tu bini cre Señor. ⁴³ Biaana ru Pedru ndaani guidxi Jope raldixi ti curtidor lá Simón.

Pedru ne Corneliu

10 Guyuu ti hombre ndaani guidxi Cesarea lá Corneliu, naca capitán sti Batallón Italiano. ² Cadi judíu laabe peru ridxibi be Dios ne ruisaca be laa, laabe ne irá binni lidxi be. Nabé racané be ca pobre lade ca judíu ne qué riaana dxí be de iní' né be Dios. ³ Ti dxi bia' las tres casi ñaca lu bacaanda biiya dxichi be biuu ti ángel sti Dios ra nuu be ne rabi laabe:

—¡Corneliu!

⁴ Cadxibi be dede cayaca diti be, biiya dxí be ángel que, ne na be:

—Xi laa, Señor.

Para na rabi laabe:

—Ma bigaanda stiidxa lu lu Dios ne ruuya pabiá' racanéu ca pobre. ⁵ Yanna biseenda tuuxa che Jope, chi caa tobi hombre lá Simón ne laca rabi cabe laa Pedru. ⁶ Nuu be raldixi ti curtidor lá Simón, naca lidxi uríá nisadó'. Laabe zabi be lii xi gu'nu'.

⁷ Biree si ángel que ze', guridxi be chupa jmozo be ne ti soldadu ni runi xhiña be, ne laa laca ridxibi Dios. ⁸ Byuí' né be laaca xi guca be. Oraque ru biseenda be laaca Jope.

⁹Sti dxi que ma zidxiña cani biseenda Corneliu que Jope. Ma bia' galaa dxi ngue, ne óraque pe udxi'ba Pedru ique yoo zini' né Dios. ¹⁰Ma candaana be ne ucala'dxi be ño be peru ca'ru chu' endaró. Laga cabeza be cayaca ni, casi ñaca lu bacaanda ¹¹biiya be zuxele ibá' ne zeda yete casi ti lari gueela liibi idapa punta. ¹²Ne nuu irá clase mani ndaani ni, mani rizá, mani rixubi ndaani' ne mani huiini ripapa. ¹³Ne bina diaga be na tuuxa:

—Pedru, biasa, biiti ne gudó.

¹⁴Oraque na be:

—Qué ziuu dxi, Señor. Qué huayuu dxi gahua ni na ley stidu cadi idó' do.

¹⁵Bigueta na ni caní' que rabi laabe:

—Ni cayabi Dios lii go lo la? cadi nou' qué zanda go lo'.

¹⁶Chonna tiru guca ni. Oraque ru bigueta lari que ibá'.

¹⁷Laga canda aique né Pedru xi riní' ni bi'ya que la? zeda naba diidxa ca hombre biseenda Corneliu que paraa lidxi Simón, dede bedandá ca ra puerta yoo que, ¹⁸ne unaba diidxa ca pa raqué nuu tobi hombre lá Simón, ni rabi cabe Pedru. ¹⁹Canda aique né ru Pedru ni bi'ya que, na Espíritu Santu rabi laa:

—Zeda yubi chonna hombre lii.

²⁰Yanna biasa biete. Ne yené laacabe, sin iní' i'cu pa cuchee lu', purti naa biseenda laacabe.

²¹Oraque biete be bidxiña be ra nuu ca hombre biseenda Corneliu que, ne rabi be laaca':

—Nanna canayubi tu naa. Rarí nuaa', xi guni tu naa.

²²Para na ca rabi ca laabe:

—Biseenda Capitán Corneliu laadu purti gudxi ti ángel laabe usenda caa be lii para ga'bu laabe xi guni be. Ridxibi be Dios ne runi be jneza, ne irá judíu nadxii laabe.

²³Oraque gudxi be laaca guiiu ca ndaani yoo, ne biaana ca raqué huaxhinni que. Sti dxi que biree né be laaca',

ze cabe, ne yené caadxi hermanu de Jope laacabe.

²⁴De lu sti dxi que yendá cabe Cesarea. Ma cabeza Corneliu laacabe. Guridxi ca lisaa ne ca xhamigu cabeza né laacabe. ²⁵Ora bidxiña Pedru biree Corneliu bichagalú laabe ne bizuxibi xa ñee be. Ucala'dxi nususaca laabe. ²⁶Peru óraque undisa be laa, rabi be laa:

—Biosa, purti naa laca hombre casi lii naa.

²⁷Ziyuf' cabe diidxa biuu cabe ndaani yoo, ne biiya be nuu stale binni raqué.

²⁸Para na be:

—Laatu nanna tu judíu naa ne cá lu ley stidu cadi idxaaga du cani cadi judíu ne cadi chu' du ralidxi ca'. Peru ma biluf' Dios naa zanda idxaaga tutiisi, neca cadi judíu laa. ²⁹Nga runi casi bisenda caa tu naa, benda ca'. Yanna racaladxe gabi tu naa xi para bisenda caa tu naa.

³⁰Para na Corneliu:

—Raca tapa gubidxa bia' hora rica canié nia Dios rarí casi runi du irá huadxi. Mala biiya zuhuaa ti hombre nezalú' ruzaani xhaba, ³¹na rabi naa: “Corneliu, ma bigaanda stiidxa lu lu Dios ne ma bietenala'dxi rudii lu guna.

³²Yanna biseenda tuuxa che Jope, chi caa Simón, ni rabi cabe Pedru. Nuu be ralidxi ti curtidor lá Simón naca lidxi uriá nisadó'. Ora gueeda be zabi be lii xi gu'nu.” ³³Ngue runi oraquca bisenda caa lii, ne diuxquixe pe lii saca beedu'. Yanna rarí nuu du irá du nezalú Dios para ucá' diaga du irá ni gudxi lii ga'bu laadu.

Ni uní' Pedru ralidxi Corneliu

³⁴Oraque bizulú Pedru na rabi laacabe:

—Yanna ma nanna bia'ca risaca irá binni nezalú Dios. ³⁵Tutiica idxibi laabe ne guni jneza, runi xiiñi be laa, gastí naca xi raza laa. ³⁶Bisenda tidxi Dios caní za de Israel ma zanda chu' né ca

laa tobi si pur Jesucristu, xaíque sti irá xixé. ³⁷Laatu nanna tu despué de byuí' né Juan binni naquiñe chu' nisa, bizulú bireeche stiidxa Jesucristu Galilea, ne uzá ni idubi naca Judea. ³⁸Ne laca nanna tu uluu Dios enda nandxó' sti Espíritu Santu ndaani ladxidó' be, para uzá be ucané be binni ne bisienda be cani caguíte binidxaba ique, purti nuu né Dios laabe. ³⁹Laadu bidu'ya dxichi du irá ni bi'ni be Judea ne ndaani guidxi Jerusalén. Ne laabe nga biiti cabe bicaa cabe lu cruz. ⁴⁰Peru lu chonna gubidxa undisa Dios laabe de lade gue'tu', ne bilu' laabe laadu. ⁴¹Cadi irá di binni biiya laabe sínuque cani maca ulí Dios, ne nga laadu, purti laadu bidó' né du laabe ne bidé' né du laabe ora ma bibani be de lade gue'tu'. ⁴²Ne biseenda be laadu chi güi né du binni stiidxa be ne gabi du laaca laabe nga ni gudixhe Dios cuidxi cuenta irá binni, cani nabani ru dxi gaca ni ne cani ma guti. ⁴³Laca de laabe bizeete ca profeta dede ma xadxí. Na ca ni guni cre laabe zaca perdonar ni huachee, pur ni bi'ni be.

Ucuaa cani cadi judú Espíritu Santu

⁴⁴Caní' ru Pedru biete Espíritu Santu biuu ndaani ladxidó' irá ni cucaa diaga laa que. ⁴⁵Nabé bidxagayaa ca hermanu judú ni yené Pedru que ora bi'ya ca laca caca cani cadi judú Espíritu Santu. ⁴⁶Gunna ca ma ucuaa cabe Espíritu Santu ora bina diaga ca caní' cabe idioma ni qué niziidi cabe, ne cusisaca cabe Dios. ⁴⁷Oraque na Pedru:

—Xi cucueza para chu' nisa ca binni ri', purti ma ucuaa ca Espíritu Santu casi ucuaa nu.

⁴⁸Ne gudxi laacabe chu' nisa cabe ti ihuinni ma xpinni Cristu laacabe. Ne gunaba cabe guiaana né Pedru laacabe xhupa xhonna gubidxa.

Udinde né ca xpinni Cristu Pedru

11 Gunna ca apóstol ne ca hermanu ni nuu Judea laca ma bini cre cani cadi judú stiidxa Dios. ²Ne ora bigueta Pedru Jerusalén bidxiña ca judú ni ma runi cre Cristu ra nuu be ne udinde né ca laabe, ³na ca:

—Xiñee yechuu lu ralidxi cani cadi judú ne gudó neu laaca'.

⁴Oraque bizulú be gudxi be laaca xi irá guca dede ra bizulú ni, na be:

⁵—Nuaa ndaani guidxi Jope, canié nia Dios. Mala casi ñaca lu bacaanda biiya zeda yete xiixa de ibá' casi ti lari gueela ro' liibi idapa punta. Biaana dxí ni ra nuaa'. ⁶Ora biiya dxie ni, biiya dxá mani ndaani ni, mani rizá layú, mani duxhu', beenda', ne mani ripapa. ⁷Ne bina dia'ga na tuuxa rabi naa: “Biaa Pedru. Biiti, gudó.” ⁸Oraque rabe': “Co', Señor, purti qué huayuu dxi gahua ni na ley cadi idó' do.” ⁹Bigueta na ni caní' de ibá' que rabi naa: “Ni cayabi Dios lii go lo la? cadi nou' qué zanda go lo'.” ¹⁰Chonna tiru uca ni zacá para bigueta ni ibá'. ¹¹Ne óraque pe biuu chonna hombre, zeda yubi naa. Biseenda tuuxa de Cesarea laaca'. ¹²Ne gudxi Espíritu Santu naa chiniá laacabe sin iní' ique pa cuchee'. Ne yené xhi xhoopa hermanu ri naa. Uyuu du ralidxi hombre bisenda caa naa que. ¹³Ne ora biu' du raqué byuí' né be laadu xi bizaaca be. Nuu be ndaani yoo, mala biiya be zuhuaa ti ángel lú be, na rabi laabe: “Biseenda tu che Jope chi caa Simón ni rabi cabe Pedru. ¹⁴Laa zabi lii ximodo ilá lu', lii ne ca binni li'dxu'.” ¹⁵Ne ora bizuluá' byue nia laacabe diidxa biete Espíritu Santu biuu ndaani ladxidó' cabe casi biuu ndaani ladxidó' no chiqué. ¹⁶Ne óraque bietenaladxe ni uní' Señor ra na: “Uluu nisa Juan binni peru ne nisa si. Peru laatu zaca tu Espíritu Santu casi ñaca ñuu nisa tu pur Espíritu que.” ¹⁷Ne pa ma bidii Dios laacabe ni bidii laanu ra

bini cre nu Señor Jesucristu la? tuu ndi naa para ucueeza ni cayuni Dios.

¹⁸ Ora bina diaga ca xi na Pedru la? nin ru sti diidxa qué niní' ca'. Ne bisisaca ca Dios, na ca':

—Yanna ma nanna du laca ma biluí' Dios cani cadí judíu ximodo inaba ca perdón ti gapa ca enda nabani ni qué zaluxe.

Ra yendá stiidxa Cristu Antioquía

¹⁹ Dxi biiti cabe Esteban, laca bizulú cabe uzá nanda cabe ca xcaadxi xpinni Cristu, ne ca dxi que bireeche ca'. Nuu ni yendá dede Fenicia, ne Chipre ne Antioquía. Ne byuí' ca stiidxa Jesús raqué, byuí' né ca ni ca judíu si. ²⁰ Peru uyuu caadxi binni Chipre ne de Cirene lade cabe. Ne laaca ora yendá ca Antioquía byuí' né ca cani cadí judíu stiidxa Señor Jesús. ²¹ Ucané Señor laacabe ne stale tu bini cre ne yenanda Señor.

²² Ne ora gunna ca xpinni Cristu ni nuu Jerusalén ni la? biseenda ca Bernabé Antioquía. ²³ Nabé bieche Bernabé ora yendá ne biiya pabiá' uluu Dios ndaaya laacabe. Ne bilidxe laacabe sa nanda cabe Señor de idubi ladixdó' cabe sin iree chu cabe. ²⁴ Nacha'hui Bernabé ne dxá ladixdó' de Espíritu Santu. Nabé napa be fe, ne pur laabe bini cre stale binni Señor.

²⁵ De raqué biree be uyé be Tarso yeyubi be Saulo. ²⁶ Ne ora bidxela be laa yené be laa Antioquía. Biaana né cabe ca xpinni Cristu raqué tubiza ne bisidi cabe stale binni. Ne raqué nga guta lá ca xpinni Cristu cristianu.

²⁷ Ca dxi que biree caadxi profeta Jerusalén, guyé Antioquía. ²⁸ Tobi de laacabe lá Agabo, bizuhuaa lade ca hermanu de raqué ne uní' ni gudxi Espíritu Santu laa, na chi aca ti gubiña idubi naca guidxilayú. Ne uca ni uní' be que dxi naca Claudio gobernador. ²⁹ Oraque uní' stiidxa ca xpinni Cristu de raqué

uchaaga ca bia' ganda udii cada tobi para acané ca ca hermanu ni nuu Judea.

³⁰ Para bitopa cabe ni biseenda né cabe ni Bernabé ne Saulo ra nuu ca xaíque sti ca xpinni Cristu de Judea para qui'zi ca lu ca xcaadxi hermanu.

Ra uladxi rey Herodes ca xpinni Cristu

12 Ca dxi que bizulú rey Herodes bininá caadxi de ca xpinni Cristu.

² Gucuaa be Jacobo bi'chi Juan, biiti be laa ne espada. ³ Ne ora bi'ya be uyula'dxi ca judíu ni bi'ni be que la? laca unaaze be Pedru. Ne uca ni dxi ro cabe pan sin levadura que. ⁴ Gunaaze si be laa biseguyoo be laa ne gudixhe be tapa tanda soldadu gapa laa, de tapa tapa. Cá ique be cuee be laa nezalú irá binni guidxi que, tidi si pascua. ⁵ Zacá nga cayapa cabe Pedru ndaani lidxi guiiba'. Peru ca xpinni Cristu cadí cayaana dxí ca de iní' né ca Dios pur laabe.

Ra bilá Dios Pedru ndaani lidxi guiiba'

⁶ Huaxhinni ma para irá gueela cuee Herodes laabe que, nexhe be nisiasa be lade chupa soldadu, liibi be cadena. Ne laca zuhuaa soldadu cayapa ra puerta lidxi guiiba que. ⁷ Mala bizuhuaa ti ángel sti Señor ndaani lidxi guiiba que, ne bizaani ti biaani raqué. Ne guda'na ángel que cue' ti'xhi be bicuaani laabe, na:

—Biaa guiiba.

Oraque biaba ca cadena liibi ná be que. ⁸ Para na ángel que rabi laabe:

—Bixhii dxiichi ndaanu ne bicaa xquela guidi lu ñee lu'.

Biluxe si be, na rabi laabe:

—Birenda xhamarra lu', dananda naa.

⁹ Biree be zinanda be ángel que, peru qué ganna be pa dxandí ni o pa caní' xcaanda si be ngue. ¹⁰ Udi'di cabe chupa lugar ra cayapa soldadu ne ora yendá cabe ra puerta de guiiba' ma para

iree cabe lu calle, bixele stubi puerta que para biree cabe. Udi'di cabe ti calle. Raqué bixele ángel que de laabe.¹¹ Oraque ru sica ni bibani uca be, na be: —Yanna ma nanna dxandí biseenda Señor ángel sti' beda ulá naa lu ná Herodes ne de irá ni ucala'dxi ca judíu ñuni naa.

¹²Ne ora bi'ya be ngue ni la? uyé be ralidxi María, jña Juan ni rabi cabe Marcu. Raqué nuu stale binni caní' né Dios. ¹³Ora yendá be bixhidxi ná be ra zaguán. Bina diaga ti badu dxaapa lá Rode para biree ziguuya tu cuhxidxi ná'. ¹⁴Ne ora binibiá' stidxi be, de tantu cayeche qué nuxhele', laga bigueta ux-ooñe'. Yetidxi ca binni que zuhuaa be ra puerta'. ¹⁵Peru na ca binni que rabi laa:

—Cayaca ique lu nga.

—Co', na, —dxandí ni.

Oraque na ca':

—Seguru xpisi be nga.

¹⁶Peru laabe cadí cayaana dxí be de cuhxidxi ná be. Ne ora bixhele ca biiya ca laabe ni, bidxibi ca'. ¹⁷Peru bi'ni be seña lu ca igani ca'. Ne byuí' né be laaca modo ulee Señor laabe de ndaani lidxi guiiiba', ne rabi be laaca':

—Lagüí' né ni Jacobo ne ca xcaadxi hermanu.

Ne óraque biree be ze be sti ladu.

¹⁸Ora birá gueela hueru hueru uyuu ca soldadu, qué ganna ca xi uca Pedru. ¹⁹Biyubi Herodes laabe irá ladu. Biiya si qué nidxela laabe unaba diidxa ca soldadu que, ne ora na ca qué ganna ca la? biseenda guuti be laaca'. Ne biree be Judea, yendeza be Cesarea.

Ra guti Herodes

²⁰Nuu dxiichi né Herodes ca binni Tiro ne Sidón. Peru laaca uyuu ca tobi si para idxiña ca ra nuu be. Ne uní' né ca Blasto, ti xpinni be, cuee xiana laabe ti chu' né be laaca tobi si, purti de xquidxi be reeda endaró stica'. ²¹Para gudixhe

be ti dxi gu'ya be laaca'. Ne dxi gunda dxi que bizuchaahui be, gurí be ra ribí be para guni mandar be ne uluu be ti discursu. ²²Oraque bicaa ca binni que ridxi bidxiiba ca laabe, na ca':

—Dios nga ni caní' ca, cadí binni.

²³Nin ca'ru iluxe iní' be, bini huará ti ángel laabe purti qué nususaca be Dios. Biguidxi be bicuti' dede ra guti be.

²⁴Peru stiidxa Dios jma rusi careeche, ne cayuí' cabe ni irá ladu.

²⁵Biluxe si xhiña Bernabé ne Saulo Jerusalén bigueta ca' ne yené ca Juan ni rabi cabe Marcu que.

Ra bizulú Saulo ne Bernabé chi güi stiidxa Cristu sti guidxi

13 Lade ca xpinni Cristu ni nuu Antioquía uyuu caadxi profeta ne maistru. Nuu Bernabé ne Simón ni rabi cabe Ya'se', ne Luciu de Cirene ne Man-aén ni biniisi né gobernador Herodes tobi si, ne Saulo. ²Ti dxi cayaana cabe sin go cabe, ne cayuni cabe cultu, uní' né Espíritu Santu laacabe na:

—Lacuee chu Bernabé ne Saulo para guni ca dxiña ni gudixhe guni ca'.

³Ne qué ño gá cabe, uní' né cabe Dios ne gudixhe ná cabe luguíá ca' para biseenda cabe laaca'.

Ra nuu cabe Chipre

⁴Zacá nga biseenda Espíritu Santu laacabe chi guni cabe dxiña'. Uyé cabe Seleucia. De raqué uyé cabe ti nisa dede yendá cabe isla Chipre. ⁵Ne biuu cabe ndaani ti guidxi lá Salamina. Raqué bizulú cabe byuí' cabe stiidxa Dios ndaani ca yu'du sti ca judíu. Laca yené cabe Juan para gacané laacabe. ⁶Uzá cabe idubi naca isla que dede yendá cabe Pafos. Raqué biiya cabe ti magu lá Barjesús. Ma na profeta sti Dios laa peru cadí dxandí ni. ⁷Tobi si laa ne gobernador Sergiu Paulo. Nabé nuu xpiaani gobernador que, ne bisenda caa Bern-

abé ne Saulo purti racala'dxi guna di-aga stiidxa Dios. ⁸Peru qué niná gá Elimas. (Nga rabi cabe magu que stiidxa cabe.) Qué niná purti qué racala'dxi guni cre gobernador que. ⁹Oraque biiya dxí Saulo laabe. Saulo ca ca nga Pablu. Ne dxá ladxidó' de Espíritu Santu, ¹⁰ na rabi laabe:

—Xpinni binidxaba', nisi rusiguii lu ne ruyubu uchee lu'. Qué riula'dxi lu gastí ni jneza. Padxí guiaana dxíu de uchaa lu stiidxa Señor. ¹¹Yanna ma chi usaba ná Dios lii. Zacheepa lú lu', xadxí ziaanu sin gu'ya lu gubidxa.

Ne oraqueca bicheepa lú be ne canazá be idubi raqué canayubi be tu inaaze ná be. ¹²Ora bi'ya gobernador ni guca que la? bini cre ne bidxagayaa de stiidxa Señor ni cusiidi cabe que.

Ra nuu cabe Antioquía de Pisidia

¹³Biree Pablu de Pafos, laa ne cani canazá ne laa que, uyé ca Perge ti guidxi de Panfilia. Raqué biree chu Juan de laa-cabe bigueta Jerusalén. ¹⁴Peru laacabe biree cabe de Perge, uyé cabe Antioquía de Pisidia, ne ti dxi enda riziila'dxi biuu cabe ne gurí cabe ndaani yu'du sti ca judú.

¹⁵Biluxe biuunda si ni bicaa Moisés ne ni bicaa ca profeta, bisenda tidxi ca xaíque sti yu'du que laacabe pa napa cabe xiixa diidxa gabi cabe ca binni que la? zanda iní' cabe.

¹⁶Para biasa Pablu, bi'ni seña lú cabe igani cabe, ne na:

—Binni xquidxe ca' ne irá tu, cani ridxibi Dios, lauca diaga. ¹⁷Dios stinu, binni Israel ca', ulí ca bixhoze gola nu ne bitale laacabe dxi canazá cabe xquidxi binni dxi nuu cabe Egipto. Ulee laacabe de raqué ne enda nandxó' sti'. ¹⁸Ne uzá né laacabe ndaani gui'xhi bia' cuarenta año sin nixhacala'dxi laacabe. ¹⁹Oraque binitilú gadxe guidxi ni nuu Canaán para bidii ni laacabe. ²⁰Ne gudixhe juez lade

cabe. Bindaa ni bia' tapa gayuaa cincuenta año dede xhi profeta Samuel. ²¹De raqué unaba cabe gapa cabe rey. Para ulí Dios Saúl xiiñi Cis ni za de Benjamín. Laa guca rey sti cabe cuarenta año. ²²Ra undisa Dios Saúl bicuí David. De laabe nga bizeete Dios ra na: “Ma biiya runi David, xiiñi Isaf, ni riuladxé' ne zuni irá ni gabe laa.” ²³Ne de lade ca xiiñi David beeda Jesús. Biseenda Dios laabe beda ulá be ca binni Israel casi bidii stiidxa guni. ²⁴Dxi ca'ru gueeda Jesús, byuf' né Juan ca binni Israel naquiiñe inaba ca perdón Dios ne chu' nisa ca'. ²⁵Ne dxi mayaca gati Juan na: “Cadi zácaxa tu naa nga ni cabeza tu que. Nanda stobi naa, ne qué risaca dia' nin para cueue xquela guidi ñee.”

²⁶Biche', xiiñi Abraham ca', ne irá ni ridxibi Dios lade tu, para laatu nga ca diidxa ni rabi laanu ximodo ilá nu ca. ²⁷Ca binni Jerusalén ne ca xaíque stica qué ñunibiá' ca Jesús ne qué ñene ca ni bicaa ca profeta ni ruunda ca irá dxi enda riziila'dxi'. Peru bi'ni ca ni na ni ra gudixhe ca gati be. ²⁸Neca qué nidxela ca gastí donda luguiá be peru unaba ca Pilatu useenda guuti laabe. ²⁹Ne biluxe si bi'ni ca irá ni maca cá gaca be la? undete ca laabe lu cruz, bicaachi ca laabe. ³⁰Peru undisa Dios laabe de lade gue'tu'. ³¹Ne óraque bidxiña be ra nuu cani yené laabe dxi biree be Galilea uyé be Jerusalén, bindaa be ra nuu ca'. Yanna laaca nga canayu' ca ni biiya ca'.

³²⁻³³Ne laadu ma zeda tidxi du laatu ma bi'ni Dios ni gudxi ca bixhoze gola nu chiqué chi guni, ne bi'ni ni para laanu. Uca ni ra undisa be Jesús casi cá ni lu rairopa Salmo ra na Dios: “Lii nga Xi-iñe'. Dede yanadxí naa nga Bixho'zo'.” ³⁴Ne chiqué na Dios zadxiña dxi usibani Jesús ti qué guiu'dxu xcuerpu. Ndi nga ni uní' be que: “Zagaa ndaaya lii casi bidiee stiidxa David guné'.” ³⁵Ne laca cá lu sti Salmo ra na David: “Qué zudiiu lu-

gar guiu'dxu cuerpu sti ni nadxii lu que.”

³⁶Ne lu Salmo ca cadi cuzeete David de laca laa, sínuque cuzeete de Jesús. Purti bi'ni David xhiña Dios dxi bibani, peru bidxiña dxi guti, ne bigaachi ra bigaachi irá ca bixhoze gola, ne biaana xcuerpu biu'dxu'. ³⁷Peru ni undisa Dios de lade gue'tu que la? qué ñu'dxu di cuerpu sti'. ³⁸Biche ca', laganna pur Jesús ni cuzeete ri ma zanda aca perdonar binni ne para nga runi cayuí né du ni laatu. ³⁹Qué ñanda nulá ley sti Moisés laatu, peru yanna irá tu guni cre Jesús zalá. ⁴⁰Laguya gá cadi izaaca tu ni bicaa ca profeta ni uní' Dios ra na:

⁴¹Laucaa diaga, laatu, cani runi burla, ne laidxagayaa.

Zanitilú tu purti zune ti milagru naro'ba lade tu ni qué zuni cre tu neca güi né cabe ni laatu.

⁴²Ora biree Pablu ne Bernabé de ndaani yu'du que, na ca binni que rabi laaca':

—Latá' sti sábadu ca para güi né tu laadu ni byuí' né tu laadu yanadxí ri'.

⁴³Ora biluxe cultu sti ca judfú que, yenanda stale binni Pablu ne Bernabé, cásica judfú zaqueca cani cadi judfú ni ma zinanda religión sti ca judfú. Ne gudxi cabe laaca cadi usaana ca ni ma bidii Dios laaca'.

⁴⁴Sti sábadu que casi idubi guidxi que bidxiña para ucaa diaga stiidxa Dios.

⁴⁵Peru ora bi'ya ca judfú irá binni que, bidii envidia laaca', ne bizulú ca na ca cadi dxandí ni caní' Pablu que, ne udindené ca laabe. ⁴⁶Peru qué nidxibi Pablu ne Bernabé, na ca rabi ca laacabe:

—Nirudó' laatu nexhe güi né du stiidxa Dios, peru ma bidxi tu ni. Laca laatu cusihuinni tu qué iquiiñe tu para icaa tu enda nabani ni qué zaluxe. Yanna ma chiné du ni ra nuu cani cadi judfú. ⁴⁷Purti nga nga ni gudxi Señor laadu, na: Ma gudixhe lii para chinéu stiidxa ra nuu cani cadi judfú.

Casi ñaca lii nga ti biaani ni chi guzaani irá binni guidxilayú para ganna ca modo ilá ca'.

⁴⁸Ora bina diaga cani cadi judfú ni na cabe que la? bieche ca ne na ca nabé sicarú stiidxa Dios, ne bini cre cani ma nexhe icaa enda nabani ni qué zaluxe. ⁴⁹Ne bireeche stiidxa Señor idubi naca neza que.

⁵⁰Peru gudxite ca judfú ique caadxi gunaa nabé rie yu'du', gunaa ni risaca, ne caadxi hombre ni runi mandar ndaani guidxi que, para undisa ca ca binni de raqué uzabi nanda ca Pablu ne Bernabé dede uladxi ca laacabe. Nin idubi raqué qué nusaana ca laacabe. ⁵¹Ne ora biree cabe raqué udxibi ñee cabe casi ti seña bichee ca binni que ra qué nuchagalú ca laacabe. De raqué uyé cabe Iconio. ⁵²Peru ca xpinni Cristu ni biaana ra biree cabe que la? dxá ladxidó' ca de Espíritu Santu ne nayeche nuu ca'.

Ra nuu cabe Iconio

14 Ra yendá cabe Iconio biuu cabe ndaani yu'du sti ca judfú. Ne pur modo byuí' cabe stiidxa Dios raqué bini cre stale binni, cásica judfú zaqueca ni cadi judfú. ²Peru gudxite ca judfú ni qué ñuni cre ique cani cadi judfú, ti ma ne laaca gaca nanala'dxi ca ca hermanu. ³Peru qué niree Pablu ne Bernabé raqué. Biaana ru cabe byuí' cabe stiidxa Señor sin nidxibi cabe, purti nanna cabe nuu né Señor laacabe. Cayabi cabe binni racala'dxi Dios ulá laaca'. Ne bisihuinni Señor dxandí ni caní' cabe que, purti ucané laacabe bi'ni cabe stale milagru. ⁴Ne undaa saa ca binni guidxi que. Caadxi nuu pur ca judfú ne xcaadxi nuu pur ca apóstol. ⁵Oraque uca irá cani qué ñuni cre tobi si, ca judfú ne cani cadi judfú ne ca xaíque stica'. Uní' stiidxa ca ucaa lú ca Pablu ne Bernabé, uchá ca guie laacabe. ⁶Peru gunna cabe ni, para biree cabe raqué uyé cabe caadxi guidxi

sti Licaonia, Listra ne Derbe ne idubi neza que. ⁷Ne byuí' cabe stiidxa Cristu raqué.

Ra bidxá cabe guie Listra

⁸Ndaani guidxi Listra zuba tobi hombre nachiiita ñee dede dxi gule, nin qué huayuu dxi sa'. ⁹Cucaa diaga be ra cayuí' Pablu diidxa'. Ne óraque biiya dxí Pablu laabe ne biiya runi cre be zanda guianda be. ¹⁰Para bicaa ti ridxi, na rabi laabe:

—Biasa, bizuhuaa jneza.

Oraqueca biasa uxooñe be ne uzá be. ¹¹Ora bi'ya ca binni que xi bi'ni Pablu, bicaa ca ridxi peru stiidxa ca' ni lá Licaonia, na ca':

—Zeda ganna chupa dios stinu laanu. Rulu' si cabe binni.

¹²Ulee lá cabe Bernabé Júpiter, ne Pablu ulee lá cabe laa Mercuriu, purti laa nga caní'. ¹³Uriá guidxi que nuu xhiu'du Júpiter. Para beeda sacerdote sti yu'du que bedané yuze ne doo guie'. Laa ne ca binni que, ucala'dxi ca ñuuti ca yuze que nezalú Pablu ne Bernabé casi runi ca nezalú ca bidó' stica'. ¹⁴Ora bi'ya Pablu ne Bernabé xi cayuni cabe la? ucheza ca xhaba ca para ihuinni cadi cayuula'dxi ca ni. Ne biaazi ca lade binni que cucaa ca ridxi, na ca':

¹⁵—Xii nga chi guni tu, hombre ca'. Laca binni guidxilayú laadu casi laatu. Nga pe nga zeda tidxi du laatu, usaana tu irá ni runi tu ri', purti qué iquiiñe cani, para sa nanda tu Dios ni nabani ni bizá' ibá' ne guidxilayú ne nisadó' ne irá ni nuu ndaani cani. ¹⁶Chiqué bidii be lugar bi'ni binni ni na ique. ¹⁷Peru biluí' be laaca tu laabe pur ni bi'ni be, purti ucané be laaca casi racané be laanu yanna, rusaba be nisa guie para gaca xquela nu. Qué rusiaadxa be ni idó' no, ne ruchá be ladxidó' no de enda nayeche'.

¹⁸Neca uní' cabe irá nga peru dxiiña bidii laacabe para bicueeza cabe ca binni

que de guuti ca ca yuze que nezalú cabe casi runi ca lu xpidó' ca'.

¹⁹Oraque beeda caadxi judú de Antioquía ne de Iconio. Udxite ca ique ca binni que uchá ca guie Pablu. Biluxe si bichá ca guie laabe, zácaxa ca ma guti be, uxubi yu ca laabe, ulee ca laabe ndaani guidxi que. ²⁰Peru ora bidxiña cani ma bini cre Cristu ndaani guidxi que ra nuu be la? biasa be ne biuu be ndaani guidxi que. Sti dxi que biree né be Bernabé raqué, uyé cabe Derbe.

²¹Byuí' cabe stiidxa Cristu ndaani guidxi que ne stale binni bini cre. Ne óraque bigueta cabe Listra ne Iconio ne Antioquía. ²²Yeuzuhuaa chaahui cabe ca xpinni Cristu ne gudxi cabe laaca cadi iree chu ca de ni ma runi cre ca'. Ne laca rabi cabe laaca':

—Naquiiñe tidi nu stale ra nagana ante chu' nu ra runi mandar Dios.

²³Ne cada ra uyé cabe ulí cabe caadxi hermanu para sa niru lú ca xcaadxi, ne ulee lá cabe laaca hermanu gola. Biaana cabe sin ño cabe ne uní' né cabe Dios, ne óraque udixhe cabe irá ca lu ná Señor ni runi cre ca'.

Ra bigueta cabe Antioquía de Siria

²⁴De raqué udi'di cabe idubi Pisidia para yendá cabe Panfilia. ²⁵Ne biuu cabe ndaani ti guidxi stini lá Perge. Biluxe si byuí' cabe stiidxa Dios raqué biree cabe uyé cabe Atalia. ²⁶De raqué ucuaa cabe ti barcu bigueta cabe Antioquía, ra gudixhe ca hermanu laacabe lu ná Dios ni nadxii laacabe, para gupa laacabe lu dxiiña yeguni cabe que. Ne yanna ma binduuxe cabe ni. ²⁷Ora yendá cabe guridxi cabe irá ca xpinni Cristu para byuí' né cabe laaca irá ni bi'ni Dios ra yeguni cabe xhiña', ne modo ma cuxhele Dios neza para guni cre cani cadi judú. ²⁸Biaana né cabe ca binni que xadxí.

Junta uca Jerusalén

15 Ca dxi que bedandá caadxi hombre Antioquía. Beeda cabe de Judea, beda usiidi cabe ca hermanu pa qué gapa ca seña sti Dios casi na Moisés gapa binni la? qué zalá ca'. ²Xadxí ucuua yu né Pablu laacabe de laani, laa ne Bernabé. Para biaana ca xpinni Cristu che Pablu ne Bernabé ne xcaadxi hermanu Jerusalén. Chi guuya ca xi na ca apóstol ne ca hermanu gola de enda raza circuncidar.

³Para ucuua ca xpinni Cristu laacabe yeuzuhuaa ca laacabe neza. Udi'di cabe Fenicia ne Samaria. Ne irá ra udi'di cabe byuí' né cabe ca hermanu ma cayuni cre cani cadi judfú, ne nabé bieche ca ora gunna ca ni.

⁴Ora yendá cabe Jerusalén bichagalú ca xpinni Cristu laacabe, ne ca apóstol ne ca hermanu gola, ne byuí' né cabe laaca irá ni bi'ni Dios ra yeguni cabe xhiña'. ⁵Peru óraque biasa caadxi fariseu ni ma runi cre, na ca':

—Naquiiñe ucá' nu cani cadi judfú gapa seña sti Dios ne guni ca irá ni na ley sti Moisés.

⁶Oraque gupa ca apóstol ne ca hermanu gola ti junta para gu'ya ca pa dxandí naquiiñe gaca circuncidar cani cadi judfú. ⁷Ma xadxí de cacaa yu cabe ni, bizuhuaa Pedru ne na:

—Hermanu ca', laatu nanna tu dede dxi bizulú bireeche stiidxa Cristu ulí Dios naa chi güe nia ni cani cadi judfú para guni cre ca'. ⁸Runibiá' Dios ladxidó' binni, ne bisihuinni ma xpinni laacabe ra bidii laacabe Espíritu Santu casi bidii laanu. ⁹Ne qué rihuinni pa adxé laacabe para laanu nezalú Dios, purti bisιά ladxidó' cabe ra bini cre cabe. ¹⁰Yanna xiñee cadi cayuula'dxi tu ni ma bi'ni Dios. Racala'dxi tu ucaa tu cani runi cre Cristu guni xiixa nin laanu nin ca bixhoze gola nu qué ñanda ñuni. ¹¹Laanu

la? runi cre nu zalá nu purti nadxii Señor Jesús laanu, ne zacaca laacabe.

¹²Oraque ru dxí do' uyuu irá ca ne bicaa diaga ca Bernabé ne Pablu ra byuí' né laaca irá seña ne milagru ni bi'ni Dios ra uzá ca lade cani cadi judfú. ¹³Biluxe si uní' ca' para na Jacobo:

—Hermanu ca', laucaa diaga ni chi tidxe laatu ri'. ¹⁴Ma byuí' né Simón laanu modo bizulú bilabi Dios cani cadi judfú. Laca ma cabí xpinni lade cabe. ¹⁵Ne nga ca bicaa ca profeta ra na Dios: ¹⁶Zandisa xcaadxi ni gaca xpinne jlugar ca xiiñi David ni ma biree chu de naa.

Zutopa cani qué niree chu, udxigueta laaca ra uyuu ca chiqué,

¹⁷ti uyubi irá binni naa dede cani cadi judfú ni ma ulié gaca xpinne'.

¹⁸Nga nga ni na Dios, ne ma xadxí gudxi be ni laanu.

¹⁹Nga runi rabe cadi uchi'ña nu cani cadi judfú, cani cusaana ni runi cre para chi nanda Dios. ²⁰Sínuque ni guni nu la? ucá' nu ti gui'chi lú cabe gabi nu laacabe cadi go cabe ni ma gu'ta lu bidó' ne cadi chu' né cabe ni cadi xheela cabe ne cadi go cabe xpeela tutiica mani ni bixii yanni, nin go cabe rini. ²¹Purte dede ma xadxí nuu tu rusiidi ley sti Moisés ndaani irá guidxi. Ruunda cabe ni ra yu'du irá dxi enda riziila'dxi'.

²²Ne biaana ca apóstol ne ca hermanu gola ne ca xcaadxi xpinni Cristu cui ca chupa de laaca para useenda né ca Pablu ne Bernabé Antioquía. Ne ulí cabe Judas ni rabi cabe Barsabás, ne Silas, chupa de cani za niru lú ca xcaadxi. ²³Bi'ni cabe ti carta para chiné ca'. Ndi nga ni cá lu carta que:

“Hermanu ca', laadu, ca apóstol ne ca hermanu gola, cugapa diuxi du laatu, ca hermanu ni cadi judfú ni nuu Antioquía ne Siria ne Cilicia. ²⁴Ma gunna du uyé caadxi de rarí ra nuu tu, yeuchiña ca laatu ne ni cusiidi ca', na ca naquiiñe

gapa tu seña sti Dios ne guni tu ni na ley. Cadi laadi du bise'nda du laacabe. ²⁵Nga runi gupa du ti junta ne biaana du cui du chupa hermanu use'nda né du iropa hermanu ni nadxii du ri', Pablu ne Bernabé. ²⁶Cadi cayá ca xpida ca para cayuni ca xhiiña Señor Jesucristu stinu. ²⁷Cuse'nda du Judas ne Silas. Laaca giüi né ca laatu ni cuze'te du ri'. ²⁸Purti para laadu ruluí' cadi galán uguá du laatu jma que bia' nexhe guni tu, ne nga ca gudxi Espíritu Santu laadu. ²⁹Casi cadi go to ni ma udixhe cabe lu bidó', nin rini, nin tutiica mani ni bixii yanni, ne cadi chu' né tu ni cadi xheela tu. Pa íxele tu de ca nga la? ze tu jneza. Sicarú guiaana tu."

³⁰Biluxe si carta que biseenda né cabe ni laaca'. Ne ora yendá ca Antioquía guridxi ca ca xpinni Cristu de raqué ne bidii ca ni laacabe. ³¹Ne ora bi'nda cabe ni bieche né cabe ca conseju cá lú ni.

³²Nabé byuí' né Judas ne Silas ca hermanu que stiidxa Dios purti profeta laaca'. Ne zacá bisieche ca laacabe ne ucané ca laacabe bizuhuaa chaahui cabe. ³³Biaana ca raqué xadxí ne óraque na ca ma chi ibigueta ca ra nuu cani biseenda laaca'. Para na ca hermanu que: —Laché, chiné Dios laatu.

³⁴Peru óraque na Silas ziaana ru'. ³⁵Pablu ne Bernabé laca biaana ru ca raqué. Bisiidi ca ca hermanu ne byuí' né ca binni stiidxa Señor, laaca ne xcaadxi.

Ra undaa saa Pablu ne Bernabé

³⁶Ma xadxí huini de nuu cabe raqué na Pablu rabi Bernabé:

—Xiínee qué ibigueta nu ca guidxi, irá ra ma byuí' nu stiidxa Señor. Chi ganna nu ca hermanu, idu'ya nu xi ze xa ca'.

³⁷Ne gucala'dxi Bernabé niné cabe Marcu. ³⁸Peru na Pablu ruluí' cadi galán chi né cabe laabe, purti bixebe de laaca Panfilia, ne de raqué qué nizá né ru be laaca lu xhiiña Dios. ³⁹Nabé ucuaa

yu cabe ni peru qué ñanda ñuu cabe tobi si, para undaa saa cabe. Ucuaa Bernabé Juan Marcu, udxí'ba né ndaani ti barcu ze ca Chipre. ⁴⁰Pablu ucuaa Silas, ne gudixhe ca hermanu laaca lu ná Dios gapa laaca'. Para biree ca ze ca'. ⁴¹Uzá ca Siria ne Cilicia, yeuzuhuaa chaahui ca ca xpinni Cristu.

Ziné Pablu Timoteu ne Silas

16 Ra canazá cabe que yendá cabe Derbe. Biree cabe raqué uyé cabe Listra. Raqué biyya cabe ti xpinni Cristu lá Timoteu. Ñnaa be la? judíu laa ne ma runi cre Cristu, peru bixhoze be cadi judíu. ²Írá ca hermanu de Listra ne de Iconio ruzeete pabiá' nacha'hui be. ³Na Pablu chiné laabe, para ucuaa laabe gu-luu seña sti Dios laabe ti qué gapa ca judíu ni nuu neza que xi iní', purti nanna ca cadi judíu bixhoze be. ⁴Oraque biree cabe ze cabe. Ne irá guidxi ra udi'di cabe byuí' né cabe ca binni que ni gudixhe ca apóstol ne ca hermanu gola ni nuu Jerusalén guni ca xpinni Cristu. ⁵Zacá jma bizuhuaa chaahui ca xpinni Cristu, ne ze dxi jma zidale ca'.

Ra gudxi Dios Pablu che Macedonia

⁶Uzá cabe Frigia ne Galacia, ne udi'di cabe Asia peru qué niná Espíritu Santu ñui' cabe stiidxa Dios raqué. ⁷Ora yendá cabe ra ruzulú Misia, ucala'dxi cabe ñe cabe Bitinia, peru laca qué niná Espíritu sti Jesús. ⁸Para udi'di cabe uría Misia, uyé cabe Troas. ⁹Ne huaxhinni que casi ñaca lu bacaanda biyya Pablu zuhuaa tobi hombre de Macedonia canaba laa che raqué chi acané laaca'. ¹⁰(Ne naa nuua raqué.) Ne casi bi'ya be ni biluí' Dios laabe que, gudixhe chaahui du stidu para chuu du Macedonia purti rabi du cabidxi Dios laadu chuu du raqué, chi giüi né du ca binni que stiidxa Cristu.

Ra nuu cabe Filipos

¹¹ Para biré' du de Troas. Ucuua du ti barcu uyuu du derechu isla Samotracia. Sti dxi que yendá du Neápolis. ¹² Ne bi-ete du raqué para uyuu du Filipos, ti guidxi ni jma dxi'ba ca xcaadxi guidxi sti Macedonia ni nuu neza que. Ca romanu naaze guidxi que. Biaana du raqué xadxí huiini'. ¹³ Ti dxi enda riziila'dxi biré' du de ndaani guidxi que, uyuu du ra guigu ra rie ca judú riní' né Dios. Ma nuu caadxi gunaa raqué yendá du, para byuí né du laaca stiidxa Jesús. ¹⁴ Lade cabe nuu ti gunaa de Tiatira lá Lidia rutoo lari cha'hui color moradu. Cadi judú laabe peru maca ruisaca be Dios, ne dxi que bicuudxi Dios ladxidó' be para gucuua be stiidxa Pablu. ¹⁵ Ne uyuu nisa be, laabe ne irá ca binni lidxi be. Oraque rabi be laadu:

—Pa na tu dxandí ma bine cre Señor la? latá' guiaana tu ralidxe'.

Ne tantu cá be lu du la? biaana du.

Ra yeguyoo cabe

¹⁶ Ti dxi biré' du ziní' né du Dios, beda nanda ti badu dxaapa laadu, nuu né binidxaba'. Nabé runi ganar para xpixuaana', purti runi sertá ni inaba diidxa binni laa. ¹⁷ Uzá nanda be laadu, ziyuni be ridxi, na be:

—Xhiiña Dios ni nandxó' cayuni ca hombre ri', ne zeda güi né ca laatu modo ilá tu, rabi be ca binni que.

¹⁸ Zaqué uzá nanda be laadu stale dxi, peru bixhacala'dxi si Pablu de canananda be laa la? bidxigueta lú ne na rabi binidxaba que:

—Cayabe lii usaana lu badu dxaapa ca, casi ñabi Jesucristu ni lii.

Oraqueca bisaana binidxaba que laabe.

¹⁹ Peru ora bi'ya ca xpixuaana be ma qué zanda guni ganar né ru ca laabe la?

unaaze ca Pablu ne Silas yené ca ra nuu justicia. ²⁰ Ne ora yendá ca raqué, na ca':

—Canayuni yaya ca judú ri ndaani xquidxi nu. ²¹ Cusiidi cabe costumbre ni cadí jneza icaa nu chi nanda nu purti ro-manu laanu.

²² Ne óraque biasa irá binni que luguiá Pablu ne Silas. Ne ucuua ca justicia que laacabe ulee ca lari ladi cabe ne bini mandar ca chu' cabe palu. ²³ Biluxe si guluu ca palu laacabe biseyuyoo ca laacabe ne gudxi ca ni rapa ra lidxi guiiba que gapa chaahui laacabe. ²⁴ Para ucuua ngue laacabe uluu laacabe dede último cuarto sti lidxi guiiba que. Ne uluu ñee cabe lade chupa yaga rabi cabe cepu.

²⁵ Bia' galaa gueela caní' né cabe Dios ne cayuunda né cabe laa. Cucaa diaga ca xcaadxi presu que laacabe. ²⁶ Mala uca ti xu ro' dede biniibi dxacha raqué ne bixelee irá ca puerta sti lidxi guiiba que. Ne bindaa cadena liibi irá cabe. ²⁷ Ora bibani ni rapa ra lidxi guiiba que, bi-iyá ma zuxeele irá puerta stini, ulee espada ucala'dxi ñuuti laca laa. Zácaxa ma bixooñee irá presu. ²⁸ Peru óraque bicaa Pablu ti ridxi, na rabi laabe:

—Cadi guniná lu laca lii, irá du nuu du rarí'.

²⁹ Para unaba be ti biaani ne biuu uxooñee be ndaani lidxi guiiba que. Dede cayaca diti be gudiche xibi be xa ñee Pablu ne Silas. ³⁰ Ne ulee be laaca de raqué rabi be laaca':

—Biche ca', xi gune para ila'ya'.

³¹ Para na ca rabi ca laabe:

—Bini cre Señor Jesucristu ne zalá lu', lii ne ca binni li'dxu'.

³² Ne byuí' né ca laabe stiidxa Señor, laabe ne irá ni nabeza ralidxi be. ³³ Lu gueela queca ucuua be laaca', udiibi be ra ucaná laaca', ne óraque uyuu nisa be, laabe ne ca binni lidxi be. ³⁴ Oraque yené be laaca ralidxi be bidii be ni gudó xhi ca'. Nabé bieche cabe, laabe ne idubi xfamilia be, purti ma bini cre cabe Dios.

³⁵Ora birá gueela biseenda justicia gendarme, chi tidxi ni rapa lidxi guiiba que cuee Pablu ne Silas. ³⁶Oraque na hombre que rabi Pablu:

—Bisenda tidxi ca justicia cuee laatu. Yanna lairee. Laché, chiné Dios laatu.

³⁷Peru na Pablu:

—Ucuua cabe laadu, udiñe cabe laadu nezalú irá binni sin ñuuya chaahui cabe pa dxandí cuché' du, ne uluu cabe laadu ndaani lidxi guiiba', naca nda du romanu. Ne yanna ma racala'dxi cabe cuee cabe laadu naga'chi la? Qué zaré' di du dede qué gueda cabe, laa pe cabe, gueda ndee cabe laadu.

³⁸Para bigueta ca gendarme que, yetidxi ca ca justicia xi na cabe. Nabé bidxibi ca ora gunna ca romanu laacabe.

³⁹Para uyé ca ra nuu cabe yenaba ca perdón laacabe. Oraque ulee ca laacabe ne na ca guni cabe favor iree cabe de guidxi que. ⁴⁰Ora biree cabe de lidxi guiiba que uyé cabe ralidxi Lidia guridxi cabe ca hermanu ne gudxi cabe laaca cadí cui sa ca atrá. Oraque ru biree cabe ze cabe.

Ra nuu cabe Tesalónica

17 Biree cabe raqué udi'di cabe Anfópolis ne Apolonia dede yendá cabe Tesalónica. Raqué nuu ti yu'du sti ca judfú. ²Biuu Pablu ndaani yu'du que casi runi irá ra che'. Ne chonna sábadu bisiidi be ca binni que ne bisiene be laaca xi na Xqui'chi Dios. ³Biluf' be laaca ra cá ni, napa Cristu xidé gati' ne ibani, ne rabi be laaca':

—Jesús ni cayué stiidxa ca la? nga nga Cristu ca.

⁴Bini cre caadxi de ca binni que ne yenanda ca Pablu ne Silas. Ne laca bini cre stale de cani cadí judfú ni ma zinanda religión sti ca judfú, ne stale gunaa ni risaca ndaani guidxi que. ⁵Peru bidxi-ichi ca judfú ni qué ñuni cre, ne bitopa ca

caadxi hombre qué iquiñe canazá si, ne bi'ni ca binni. Bini yaya ca ndaani guidxi que, ne yechuu ca ralidxi Jasón. Zindee ca Pablu ne Silas para nudii ca ca binni que. ⁶Peru biiya si ca qué nidxela ca laa-cabe raqué la? ucuaa ca Jasón ne xcaadxi hermanu, yené ca ra nuu justicia ne bicaa ca ridxi na ca':

—Canazá chupa hombre canautiixhi irá binni guidxilayú ne ma bedandá ca rarí'. ⁷Ne uluu Jasón laacabe ralidxi. Cuchee né cabe ca ley ni gudixhe César ni runi mandar ca guidxi romanu, purti na cabe nuu sti rey lá Jesús.

⁸Ora gunna ca binni que ne ca justicia xi na cabe que la? bizulú nda ca bi'ni ca ridxi. ⁹Ne unaba ca usaana Jasón ne ca xcaadxi hermanu que vuelto casi ti seña zaree, Pablu ne Silas de ndaani guidxi que. Bisaana cabe ni, ne óraque ru bindaa ca laacabe.

Ra nuu cabe Berea

¹⁰Huaxhinni queca ulee ca hermanu que Pablu ne Silas, biseenda ca laacabe Berea. Casi yendá cabe Berea biuu cabe ndaani yu'du sti ca judfú. ¹¹Jma nacha'hui ca judfú que, que cani nuu Tesalónica, purti bicaa diaga ca stiidxa Dios ne stale gana ne irá dxi ma cuyubi ca lu Xqui'chi Dios pa jneza ni caziidi ca que. ¹²Nga runi stale de laaca bini cre, ne laca bini cre stale ni cadí judfú cáscica gunaa ni risaca ndaani guidxi que zaqueca hombre. ¹³Peru ora gunna ca judfú de Tesalónica laca ma cayuf' Pablu stiidxa Dios Berea la? yechite ca ique ca binni raqué para uyé ca luguíá Pablu. ¹⁴Peru oraqueca biseenda ca hermanu que tu chi saana laabe uriá nisadó'. Silas ne Timoteu biaana ru ca raqué. ¹⁵Cani ziné laabe que, dede Atenas yesaana ca laabe, ne gudxi be laaca gabi ca Silas ne Timoteu guiuba che ra nuu be. Oraque ru bigueta ca'.

Ra nuu Pablu Atenas

¹⁶ Laga nuu be Atenas cabeza be laaca cadí nuu dxí ladxidó' be purti cayuuya be dxá bidó' ndaani guidxi que. ¹⁷ Ngue runi uyé be ndaani yu'du yegüí né be ca judíu ne ca xcaadxi binni ni rusisaca Dios diidxa'. Ne irá dxi uyé be luguiaa, yegüí né be tutiica idxaaga be diidxa'. ¹⁸ Raqué bidxaaga be caadxi xpinni Epicuro ne caadxi ni rinanda ni rusiidi ca estoico. Caadxi de laaca na:

—Xi na ni caní' huaahua ca pue.

Ne xcaadxi na:

—Ruluf' canaucheeche be stiidxa tuuxa dios ni qué runibiá' nu.

Caní' ca zaqué purti canayuí' be stiidxa Jesús ne enda ribani de lade gue'tu'. ¹⁹ Ucuua ca laabe yené ca laabe ti lugar lá Areópago ra rapa ca junta stica'. Ne na ca rabi ca laabe:

—Zanda ga'bu laadu xi nacubi ri cusiidi lu la? ²⁰ Purti qué huayuu dxi guna diaga du ni cayuí' lu ri'. Yanna racala'dxi du ganna du xi na ni.

²¹ Irá binni ni nuu guidxi que, cásica caní gule raqué zaqueca ni nabeza si, nisi ruyubi ca güi ca xiixa nacubi o ucaa diaga ca'.

²² Oraque bizuhuaa Pablu galahui de laacabe, na:

—Binni Atenas ca', ruuya nabé runi cre tu ca bidó' stitu. ²³ Purti ora canazaya canayuuuya ra nuu caní la? laca biiya ti altar cá caadxi diidxa lú: “Para dios ni qué runibiá' du.” Ne dios ni rusisaca tu sin gunibiá' tu ca, nga pe nga canayué stiidxa'. ²⁴ Laabe bizá' be guidxilayú ne irá ni nuu ndaani ni, ne qué ribeza be ndaani yoo rucuí binni purti laabe nga xpixuaana ibá' ne guidxilayú. ²⁵ Cadi naquiiñe udí' nu laabe xiixa, purti gastí cayaadxa laabe. Laga laabe rudii be laanu enda nabani ne irá ni caquiñe nu.

²⁶ De ti binni si ulee be binni de irá raza ni nuu ndaani guidxilayú, ne

gudixhe be pabiá' indaa cada raza ne paraa cueza ca'. ²⁷ Gudixhe be irá binni ndaani guidxilayú para uyubi laabe casi ñaca zixubi ná ca dede idxela ca laabe, purti cadí zitu nuu be, sínuque gaxha do' nuu be de cada tobi de laanu. ²⁸ Laabe bizá' be laanu ne pur laabe nabani nu ne rizá nu. Casi na tobi de ca poeta stitu: “Za nu de Dios.” ²⁹ Ne pa za nu de laabe la? cadí zácaxa nu de oro laabe o de plata o de guie o intiica ni ruzá' binni modo na xquenda biaani'. ³⁰ Chiqué bichee binni purti qué ñene, ne bi'ni Dios sica qué ñuuya'. Peru ma cayabi be irá binni de irá ladu inaba perdon laabe, ³¹ purti ma gudixhe be ti dxi cuidxi be cuenta laaca'. Ma ulí be tobi hombre guni ni, ne zuni ni jneza. Bisihuinni be ulí be laa ra undisa be laa de lade gue'tu'.

³² Ora bina diaga cabe bizeete Pablu enda ribani de lade gue'tu la? caadxi de laacabe bini burla, peru xcaadxi na:

—Sti tiru nda ucá' diaga du lii de ni cayuí' lu ri'.

³³ Para biree be ra nuu ca'. ³⁴ Peru bini cre caadxi, ne yenanda ca laabe. Lade caní bini cre que zeeda Dionisiu, tobi de caní runi junta ra Areópago que, ne ti gunaa lá Dámaris, ne xcaadxi.

Ra nuu Pablu Corinto

18 Biree Pablu Atenas uyé Corinto. ² Ne raqué beda idxaaga be ti judíu de Ponto lá Aquila. Nacubi beda bi' ca raqué, laa ne Priscila xheelá'. Biree ca Italia purti uladxi Claudio irá judíu ni nabeza Roma. Para uyé be raldixi ca'. ³ Biaana né be laaca', bini né be laaca dxiiña', purti tobi si dxiiña runi cabe, ruzá' cabe carpa. ⁴ Ne irá dxi enda riziila'dxi yegüí be diidxa ndaani yu'du', ne bicuudxi be caadxi judíu ne caadxi ni cadí judíu.

⁵ Ne ora bedandá Silas ne Timoteu de Macedonia, jma pe qué ñaana dxí Pablu de ñui' stiidxa Dios. Idubi dxi cayabi be

ca judíu Jesús nga Cristu ni cabeza ca que. ⁶Peru qué niná ca nucaa diaga ca laabe ne uluu dí ca laabe. Oraque udxibi be xhaba be nezalú ca', ne rabi be laaca':

—Laatu napa tu donda pa inilitú tu. Cadi naa dia' napa donda. Ne dede yanadxí ma chaa ra nuu cani cadi judíu.

⁷Biree be raqué uyé be raldixi tobi hombre rusisaca Dios, lá Justu. Naca lidxi cue' yu'du que. ⁸Bini cre ti hombre lá Crispu, naca xaíque sti yu'du que, laa ne ca binni lidxi. Uyuu ru stale binni Corinto bini cre ra bina diaga ni cayuf' Pablu que, ne uyuu nisa ca'. ⁹Ti gueela uní' né Señor laabe casi ñaca lu bacaanda', na rabi laabe:

—Cadi idxibi lu', ne cadi guiaana dxi lu de güi lu stiidxa'. ¹⁰Purti napa stale binni ndaani guidxi ri', ne cayapa lii iruti zaga'na lii para guniná lii.

¹¹Para biaana be raqué tubiza aronda byuf' be stiidxa Dios.

¹²Peru dxi naca Galión gobernador de Acaya uca ca judíu tobi si ne biasa ca luguiá Pablu yené ca laa ra justicia. ¹³Na ca':

—Cusiidi hombre ri binni usisaca Dios, peru cadi casi na ley stidu.

¹⁴Ma ziní' Pablu peru óraque na Galión rabi ca judíu:

—Pa ñaca bichee be, bi'ni be xiixa naro'ba la? ñapa xidé nucaa diaga laatu, judíu ca'. ¹⁵Peru pa bedané tu laabe purti sí qué riula'dxi tu ni cusiidi be ne pur ca xaíque stitu ne pur ley stitu la? racá laatu laguuya xi guni né tu ni. Qué ziuua dia' lú ni.

¹⁶Ne ulee laacabe de raqué. ¹⁷Peru óraque ucuaa cani cadi judíu Sóstenes, xaíque sti yu'du que, udiñe ca nezalú justicia. Peru qué nulabi Galión laaca'.

Ra bigueta Pablu Antioquía

¹⁸Biaana ru Pablu raqué xadxí. Oraque ru gudxi be ca hermanu ma che be, para biree né be Priscila ne Aquila

uyé cabe Cencrea. Ne raqué bigá ique be pi'ru', ra biluxe udixe be ti promesa. De raqué ucuaa cabe barcu ze cabe Siria. ¹⁹Ne biuu cabe Efeso. Raqué biaana Aquila ne Priscila, peru Pablu na che Jerusalén. Laga nuu ru be raqué uyé be ra yu'du sti ca judíu, yegií né be laaca diidxa'. ²⁰Ucuá ca lú be ñaana né ru be laaca xcaadxi peru qué niná be. ²¹Rabi be laaca':

—Ma chaa Jerusalén purti ma zeda yuba saa raqué ne naquiiñe chi utiide saa que raqué. Peru zabigueta rua' ra nuu tu pa na Dios.

Para ucuaa be ti barcu biree be ze be. ²²Yendá be Cesarea. Raqué biete be, uyé be Jerusalén, yeugapa diuxi be ca xpinni Cristu. De raqué uyé be Antioquía. ²³Biaana be raqué xadxí huiini'. Oraque ru biree be uzá be irá ca guidxi sti Galacia ne Frigia. Yeuzuhuaa chaahui be ca xpinni Cristu.

Ra nuu Apolo Efeso

²⁴Ca dxi que yendá ti judíu de Alejandría ndaani guidxi Efeso, lá Apolo. Galán riní' be ne nabé riene be ni cá lu Xqui'chi Dios. ²⁵Ma biziidi be stiidxa Señor ne cayuf' be ni ne gana. Jneza rusiidi be bia' nanna be de Jesús. Peru ni nanna si be nga ni bisiidi Juan Bautista ra uluu nisa binni. ²⁶Bizulú byuf' be ni ndaani yu'du sin nidxibi be, peru ora bina diaga Priscila ne Aquila ximodo cayuf' be ni, guridxi ca laabe para bisiene chaahui ca laabe stiidxa Dios. ²⁷Ne ora bizeete be che be Acaya la? ucané ca hermanu que laabe. Bicaa ca ti gui'chi lú ca hermanu de raqué uchagalú ca laabe. Ne ora yendá be nabé ucané be cani ma bini cre raqué, cani ma uca Dios nacha' hui ne laa. ²⁸Ne laca biseegu be ruua ca judíu nezalú irá binni. Bilu' be laaca ra cá lu Xqui'chi Dios Jesús nga Cristu ni cabeza ca'.

Ra nuu Pablu Efeso

19 Laga canazá Apolo Corinto udi'di Pablu lade dani dede yendá Efeso. Raqué bidxela be caadxi xpinni Cristu. ² Ne rabi be laaca':

—Ñee ucuaa tu Espíritu Santu ra bini cre tu la?

Para na ca':

—Nin qué lica huayuna diaga du pa nuu Espíritu Santu.

³ Oraque rabi be laaca':

—Xi biziidi tu para uyuu nisa tu ya'.

Para na ca':

—Ni bisiidi Juan ra uluu nisa binni.

⁴ Oraque rabi be laaca':

—Uluu nisa Juan binni para ihuinni ma unaba ca perdón Dios, ne gudxi laa-cabe guni cre cabe stobi ni nanda laa. Ne nga nga Jesucristu.

⁵ Ora bina diaga ca xi na be, uyuu nisa ca para ihuinni ma xpinni Cristu laaca'.

⁶ Ne ora udixhe ná be luguiá ca', bidxá ladxidó' ca de Espíritu Santu. Ne uní ca idioma ni qué niziidi ca', ne bizulú ca byuí' né ca binni stiidxa Dios. ⁷ Bia' doce ca nuu ca raqué.

⁸ Bia' chonna beu biaana Pablu raqué, bisiidi ndaani yu'du sin nidxibi. Byuí' né be laaca de enda runi mandar sti Dios. Biyubi be nucuudxi be laaca para ñuni cre ca'. ⁹ Peru uyuu tu qué niná ñuni cre. Biguidxi ladxidó' ca', ne uluu dí ca stiidxa Cristu nezalú irá binni que, para bixele be de laaca'. Yené be caní ma runi cre ra yoo scuela sti tobi hombre lá Tiranno. ¹⁰ Raqué biaana be bisiidi be chupa iza. Ne zacá bina diaga irá binni Asia stiidxa Señor, cásica judíu zaqueca caní cadí judíu. ¹¹ Ne biquiíne Dios laabe para bi'ni stale milagru. ¹² Purti neca bayu si stibe o tindaa lari ni ma biquiíne be chiné ca binni que ra nuu caní huará, maca ziyanda. Ne zaqueca ca binidxaba ni caguíte ique binni, laca ne ngue si rixele ca'.

¹³ Uyuu caadxi judíu raqué canabee binidxaba ni caguíte ique binni. Zácaxa ca tisi uzeete ca lá Señor Jesús zacané laaca iree ca binidxaba que. Na ca rabi ca ca binidxaba que:

—Cayabe laatu iree tu, casi ñaca ñabi Jesús ni rui' Pablu stiidxa que ni laatu.

¹⁴ Canayuni gadxe xiiñi Esceva ni, Esceva ti sacerdote gola sti ca judíu. ¹⁵ Peru ora gudxi cabe ni ti binidxaba la? na rabi laacabe:

—Runebia'ya Jesús ne nanna tuu nga Pablu, peru laatu ya', tu laatu.

¹⁶ Oraque biaaxha dxa hombre caguíte binidxaba ique que luguiá cabe, gudiñe laacabe ne gudixhe dxí irá cabe. Biiya si cabe ma gastí ganda guni cabe biree cabe ndaani yoo, ziuxooñe cabe xie ladi cabe, naze cabe rini. ¹⁷ Irá binni guidxi que gunna ni, cásica judíu zaqueca caní cadí judíu. Irá ca bidxibi ca' ne bisisaca ca Señor Jesús.

¹⁸ Ne beeda stale de caní ma bini cre, beda ndee ruua ca diidxa irá ni huayuni ca ni cadí jneza. ¹⁹ Zaqueca stale de caní runi brujería. Bedané ca libru stica para icá gui nezalú irá binni que. Ne ulee cabe cuenta pabiá' risaca caní. Bia'si bidíi ni cincuenta mil moneda de plata. ²⁰ Zaqué jma rusi bireeche stiidxa Señor ne bi'ni ni dxiiña ndaani ladxidó' stale binni.

²¹ Udi'di si irá nga gudixhe ique Pablu tidi Macedonia ne Acaya ne óraque ibigueta Jerusalén. Ne na be napa be xidé che be Roma ora ma uyé be Jerusalén. ²² Bisá niru gá be chupa de caní racané laabe che Macedonia, Timoteu ne Erastu. Laabe biaana ru be neza Asia.

Ni uca ra nuu Pablu Efeso

²³ Ca dxi que uca yaya binni guidxi que pur stiidxa Señor. ²⁴ Purti nuu ti plateru lá Demetriu ruzá' yu'du huiini sti diosa Diana, napa stale tu runi né laa dxiiña', ne nabé runi ganar cabe lú ni.

²⁵ Uridxi be cani runi né laabe dxiiña que, ne ca xcaadxi plateru, rabi be laaca': —Biche ca', laatu nanna tu galán rusaana dxiiña ri para laanu. ²⁶ Ne ma huayuna diaga tu na Pablu cadí dxandí dios ni ruzá' binni. Ne zacá cabee chu be stale binni, cadí rarí si sínuque casi idubi Asia. ²⁷ Cadi xhiiña si nu nuu naxoo, sínuque ne xhiu'du Diana, purti ma iruti zazaala'dxi laa, ne ma iruti zuisaca Diana. Laa nda nga nadxii irá binni Asia ne dede irá binni guidxilayú.

²⁸ Ora bina diaga cabe xi na Demetriu, bidxiichi cabe ne uluu cabe Viva sti Diana, bidó' sti ca binni Efeso.

²⁹ Ne biasa irá binni guidxi que bi'ni ca bulla, unaaze ca hermanu Gayo ne Aristarco, binni Macedonia ni canazá né Pablu. Uxubi yu cabe laaca yené cabe laaca ra raza junta stícabe. ³⁰ Ucala'dxi Pablu nichuu lade cabe, peru qué niná ca hermanu. ³¹ Ne laca bisenda tidxi caadxi de cani runi mandar Asia laabe cadí chi chuu be. Bisenda tidxi ca laabe purti xhamigu ca laabe. ³² Zaqué nuu ca binni que, adxé ni na caadxi, adxé ni na xcaadxi. Raqué nuu ca dede ma birenda ca', purti casi irá ca qué ganna ca xi pur bidxiña ca raqué. ³³ Oraque ulee ca judíu Alejandru de lade ca binni que ziulaa ná ca laabe dede yeuzuhuaa ca laabe nezalú ca binni que para in' be pur laaca', para cadí na ca binni que tobi si laaca ne Pablu. Bi'ni be seña lu ca binni que nigani ca'. ³⁴ Peru ora bi'ya ca laca judíu laabe la? bicaa ca ridxi na ca':

—¡Viva Diana patrona sti ca binni Efeso!

Zacá uyuu ca bia' chupa hora.

³⁵ Oraque biree secretariu de guidxi que bicueeza laacabe, ne na:

—Binni Efeso ca', irá xixé binni nanna dxichi binni rarí nga rapa bidó' Diana ni biaba de ibá', ne xhiu'du'. ³⁶ Iruti qué zanda in' cadí dxandí ni. Nga runi laguya chaahui xii nga cayuni tu. ³⁷ Ca

hombre bedané tu ri la? qué huayuni ca gastí xhiu'du diosa Diana ne qué huaguu dí ca Diana. ³⁸ Pa racala'dxi Demetriu ne cani runi né laa dxiiña', cu' xqueja tuuxa la? para nga runi nuu justicia, nuu juez. Raqué chi nduu saa ca xqueja ca'. ³⁹ Peru pa nuu ru ni racala'dxi tu la? lausaana ni para ora aca junta sti idubi guidxi. ⁴⁰ Purti naxoo huiini nuu ni uca yanadxi ri'. Ma na cabe cayasa nu, cucá' lú nu gobiernu. Ne xi gabi nu óraque ya'.

⁴¹ Ngue si un' be, bicheeche be ca binni que.

Ra uyé Pablu Macedonia ne Grecia

20 Uyuu dxí si guidxi que, guridxi Pablu ca hermanu, bilidxe laa-cabe ne gudxi laacabe ma che', para biree ze Macedonia. ² Uzá be irá guidxi ni nuu neza que, ne irá ra zidi'di be zi-uzuhuaa chaahui be ca hermanu pur irá diidxa ni byu' né be laaca' dede yendá be Grecia. ³ Biaana be raqué chonna beeu. Ma nuu be para icaa be barcu che be Siria gunna be cabeza ca judíu inaaaze ca laabe. Ni bi'ni ti be la? bigueta be neza Macedonia sti tiru. ⁴ Yené caadxi hermanu laabe, ra zeeda Sópater de Berea, ne Aristarco ne Segundu de Tesalónica, ne Gayo de Derbe, ne Tíquico ne Trófimo de Asia, ne Timoteu. ⁵ Uzá niru ca lú du, yendeza ca laadu Troas. ⁶ Laadu biaana ru du Filipos. Raqué biti'di du saa ra ro cabe pan sin levadura, ne lu gaayu gubidxa yeugaanda du laacabe Troas. Biaana du raqué gadxe gubidxa.

Ra bisiidi Pablu ca xpinni Cristu Troas

⁷ Ra gunda domingu que bidxiña irá ca xpinni Cristu para go ca pan casi bisaana Jesús guni ca', ne bisiidi Pablu laaca'. Gunda galaa gueela can' ru Pablu, purti sti dxi que ma che'. ⁸ Cá gui jma biaani ra nuu cabe que, ndaani ti yoo raguionna pisu. ⁹ Nuu ti hombre huiini raqué lá Eutico, zuba ra ventana. Ucuaa bacaanda

laa purti xadxí caní' Pablu, ne biree yaande de raqué. Ma guti gundisa cabe laa. ¹⁰Oraque biete Pablu, guta gudaa gudiidxi laabe ne na rabi ca hermanu:

—Cadi idxibi tu. Ma bibani be.

¹¹Bigueta udxí'ba Pablu para undaa cabe pan gudó cabe. Biluxe si cabe bizulú uní' Pablu sti tiru dede birá gueela'. Oraque ru biree ze'. ¹²Para biree cabe ziné cabe hombre huiini que, ne nabé nayeche biaana cabe purti bibani.

Ra yendá cabe Mileto

¹³Ucuaa du barcu uzá niru du lú Pablu, uyuu du Asón. Raqué uleza du laabe. Zacá biaana né du laabe purti laabe qué zie be lu nisa. ¹⁴Ora yendá be Asón udxí'ba be ndaani barcu ra nuu du para uyuu du Mitilene. ¹⁵Biré' du Mitilene ziuu du. Sti dxi que udidi du Quío. De lu sti dxi que yendá du Samos ne biaana du Trogilio. Biré' du raqué sti dxi que yendá du Mileto. ¹⁶Qué ñu' du Efeso, purti qué niná Pablu ñaana Asia xadxí. Cá ique be pa ganda chindá be Jerusalén para laní Pentecostés, saa sti ca judú.

Ra bisenda caa Pablu ca xpinni Cristu Efeso

¹⁷Laga nuu du Mileto bisenda caa be ca hermanu gola lade ca xpinni Cristu de Efeso. ¹⁸Ora beeda ca rabi be laaca':

—Laatu nanna tu ximodo huazaya lade tu dede primé dxi bedandaya Asia. ¹⁹Qué ñuu dxi nudxiiba naa ra cayune xhiña Señor. Stale tiru biina ra biiya jmodo ca binni ri', ne udide stale ni nagona pur ni ucala'dxi ca judú ñuni naa. ²⁰Qué nucaache gastí', sínuque byue nia laatu irá ni zacané laatu para uzuhuaa chaahui tu. Bisiide laatu ra nuu tu irá tu tobi si, ne zaqueca ra yeganna laatu ralidxi tu. ²¹Gudxe ca judú ne zaqueca cani cadi judú inaba ca perdón Dios ne guni cre ca Señor Jesucristu stinu.

²²Yanna cayabi Espíritu Santu naa chaa Jerusalén, ne qué ganna xi cabeza naa raqué. ²³Ni nanna sia' la? irá ra huayaa rabi Espíritu Santu naa zieguayuaa ne zadide ra nagana. ²⁴Peru nin tobi de ca nga qué rizaaladxé', neca pe guuti cabe naa. Xi si ricá ique la? unduuxe dxiiña ni bidii Señor Jesús naa guné'. Ne ndi nga dxiiña bidii be naa: güe nia binni ma zanda ilá ca pur enda nacha'hui sti Dios.

²⁵Ma nanna nin tobi de laatu, cani byue nia de enda runi mandar sti Dios, qué zuuya ru tu lua' ndaani guidxilayú ri'. ²⁶Nga runi cayabe ni laatu nagasi, ma cadi naa dia' napa donda pa inilitú tu. ²⁷Purti qué nusaana naya de ñue nia laatu irá ni na Dios. ²⁸Yanna lagapa laca laatu ne lagapa ca xpinni Cristu ni bisaana Espíritu Santu laatu gapa tu, casi rapa pastor dendxu sti'. Xpinni be laaca' purti bixhii be rini stibe pur laaca'. ²⁹Purti nanna dxi'che casi pe naa gaxha ñee, zeeda xcaadxi zacala'dxi uchiá ca xpinni Cristu casi ruxuuxe gueu dendxu'. ³⁰Ne dede lade ca tu ziuu tu guiasa usiguii ca xcaadxi para chi nanda laaca'. ³¹Nga runi cayabe laatu lagataná ne laguietenala'dxi' chonna iza dede biete nisa lua bisiene cada tobi de laatu ridxí ne huaxhinni.

³²Yanna la? hermanu ca'. Rusaana laatu lu ná Dios. Ne ma nanna tu napa tu stiidxa be ni rabi laatu pabiá' nacha'hui be ne laatu. Zacané ni laatu para uzuhuaa chaahui tu. Ne zudii be laatu ni ma naguixhe chaahui be para icaa ca xpinni be. ³³Qué nicá lua' plata nin oro nin xhaba stobi. ³⁴Sínuque laatu nanna tu bine dxiiña para bibane nia cani cayacané naa. ³⁵Ma bilué laatu de irá modo naquiiñe guni nu dxiiña para acané nu cani caquiiñe ni. Laguietenala'dxi xi na Señor Jesús: “Jma nayeche ni rudii que ni ricaa.”

³⁶Biluxe si uní' be nga la? bizuxibi né be irá ca', uní' né be Dios. ³⁷Ne óraque

biina irá ca' ne udiidxi dxiichi ca laabe, gudó ca bixidu cue' xhaga be. ³⁸ Ucaná ladxidó' ca purti gudxi be laaca ma qué zuuya ru ca laabe. Ne óraque ucuaa ca laabe yeudxiiba ca laabe lu barcu.

Ra biree Pablu ze Jerusalén

21 Raqué undaa saa né du ca hermanu. Udxiba du lu barcu biré' du ziuu du. Dede Cos yeguaiana dxí du, ne sti dxí que uyuu du Rodas. Biré' du Rodas uyuu du Pátara. ² Raqué nuu ti barcu che Fenicia, para udxiba du lú ni, biré' du ziuu du. ³ Neza ziuu du Siria bidu'ya du isla Chipre, biaana ni ladu biga'. Yeguaiana dxí du Tiro, ti guidxi sti Siria, purti raqué nga rundaate barcu que irá ni né. Ne raqué biete du. ⁴ Biyubi du ra nuu ca xpinni Cristu ne biaana né du laaca gadxe gubidxa. Ne pur ni gudxi Espíritu Santu laacabe, gudxi cabe Pablu cadí che Jerusalén. ⁵ Bizaa si gadxe gubidxa que biré' du ziuu du. Yeuzuhuaa ca hermanu que laadu neza, laaca ne xheela ca ne ca xiiñi ca', dede biré' du de ndaani guidxi que. Ne bizuxibi du lu yuxi uriá nisa, uní né du Dios. ⁶ Oraque gudiidxi saa du, para udxiba du lu barcu. Laacabe bigueta cabe zibí' cabe.

⁷ Biré' du Tiro uyuu du Tolemaida, ne raqué biluxe viaje stidu lu nisa. Yeganna du ca hermanu de raqué ne biaana né du laaca ti dxí. ⁸ Sti dxí que biree né Pablu laadu, uyuu du Cesarea. Yeguiete du ralidxi Felipe, tobi de gadxe diácono ni ulí cabe dxí ulí cabe Esteban que. Riree be rigüí' be stiidxa Cristu. ⁹ Napa be tapa xiñi dxaapa be ca'ru ichaganá'. Rui' né ca binni ni rabi Dios laaca'. ¹⁰ Biaana du raqué chupa chonna gubidxa ne raqué nuu du beeda ti profeta de Judea lá Agabo. ¹¹ Ora beda ganna be laadu ucuaa be cinturón sti Pablu. Bindiibi be ná be ne ñee be, ne na be:

—Ndi nga ni na Espíritu Santu. Sicarí zundiibi cabe pxixuaana cinturón ri

Jerusalén ne zutiidi ca judíu laa lu ná caní cadí judíu.

¹² Ora bina diaga du xi na be la? irá du ucuá du lú Pablu cadí che Jerusalén, laadu ne ca binni raqué. ¹³ Peru na rabi laadu:

—Xii ndi raca tu ruuna tu, cayuniná tu ladxiduá'. Ma nuu listu cadí para íliibe sia', sínuque ne para gate Jerusalén pur Señor Jesús.

¹⁴ Bidu'ya si du qué ñanda nucuudxi du laabe la? uyú' dxí du ne rabi du laabe:

—Gaca ni na Dios.

¹⁵ Udi'di si nga, gudixhe chaahui du stidu para uyuu du Jerusalén. ¹⁶ Yené caadxi hermanu de Cesarea laadu. Lade cabe zeeda tobi de Chipre lá Mnasón, tobi ni ma xadxí runi cre Cristu. Ralidxi be yeguiete du.

Ra yeganna Pablu Jacobo

¹⁷ Ora yendá du Jerusalén bichagalú ca hermanu que laadu ne stale enda nayeche'. ¹⁸ Sti dxí que yené Pablu laadu yeganna du Jacobo. Raqué nuu irá ca hermanu gola sti ca xpinni Cristu. ¹⁹ Biluxe si bigapa diuxi be laaca', byuú' né be laaca irá modo biquiñe Dios laabe lade caní cadí judíu. ²⁰ Irá ca bisisaca ca Dios ora gunna ca ni, ne na ca rabi ca laabe:

—Peru ma nannu hermanu, stale judíu nuu rarí ni ma runi cre, ne nabé rinanda ca ni na ley sti Moisés. ²¹ Huayuú' né cabe laaca de lii, na cabe ra'bu ca judíu ni nuu lade caní cadí judíu cadí chi nanda ca ley que, cadí cu' ca seña sti Dios ca xi-ñi ca', ne ma cadí chi nanda ca ca costumbre sti ca judíu. ²² Yanna xi guni nu. Purti zadxiña irá cabe ora ganna cabe beedu'. ²³ Nannu xi gu'nu la? Nuu tapa hermanu lade du mayaca iluxe quixe ca ti promesa. ²⁴ Yené laacabe ra yu'du ro' ne irá tu laguni casi cá lu ley, ne gudixe irá ni iquiñe cabe raqué. Oraque ma zanda igá ique cabe. Zacá zanna ca her-

manu judíu lii laca ru'nu ni na ley, ne cadí dxandí ni caní' binni de lii ca. ²⁵Ne de caní cadí judíu ni ma bini cre ca la? ma bicá' du gui'chi lú ca', gudxi du laaca cadí izaala'dxi ca irá nga. Sínuque ni naquiíne si guni ca la? cadí go ca ni ma gu'ta lu bidó', nin rini, nin tutiica mani ixii yanni, ne cadí chu' né ca ni cadí xheela ca'.

²⁶Para ucuaa Pablu idapa hombre que, ne sti dxi que yeguni né laacabe casi cá lu ley gaca'. Ne óraque biuu ndaani yu'du ro' yetidxi sacerdote padxí iluxe ni cayuni cabe que para chiné cada tobi ni usiga'de Dios.

Ra bigaa Pablu ndaani yu'du'

²⁷Ma para izaad gadxe gubidxa de ni cayuni cabe que biiya caadxi judíu de Asia nuu be ndaani yu'du ro', para bini yaya ca ca binni que ne unaaze ca laabe.

²⁸Bicaa ca ridxi, na ca':

—Binni Israel ca', latá' acané tu igaa hombre ri'. Laabe nga canausiidi be binni cadí jneza runi ca judíu ne cadí guni ca ni na ley stinu, ne qué risaca yu'du ro' ri'. Ne cadí nga si, sínuque ma biguu be ni cadí judíu ndaani yu'du ri', ne zacá bini yuudxu be yu'du sti Dios.

²⁹Uní' ca zaqué purti biiya ca canazá né be Trófimo, binni Efeso, ne zácaxa ca biuu né be laa ndaani yu'du ro'.

³⁰Biasa nda irá binni guidxi que unaaze ca laabe zixubi yu ca laabe dede ulee ca laabe ndaani yu'du que ne biseegu ca' ra puerta'. ³¹Ucala'dxi ca ñuuti ca laabe peru uyuu tu yetidxi xaíque sti ca soldadu cayaca yaya irá binni Jerusalén. ³²Para ucuaa ca soldadu stiu', ne caadxi capitán, ziuxooñe ca', yendá ca ra rí ca binni que. Peru ora bi'ya ca binni que laacabe biaana dxí ca de niguiñe ca Pablu. ³³Oraque bidxiña xaíque que unaaze laabe ne bicaa ca soldadu undiibi ca laabe chupa cadena. Ne unaba diidxa tu laabe ne xi bi'ni be.

³⁴Peru adxé adxé ni na ca binni que. Tobi na ndí', stobi na ndica'. Ni bi'ni ti xaíque que, biseenda laabe ra cuartel, purti qué ñanda ñene xi na ca binni que pur irá ruidu cayuni ca'. ³⁵Ora yendá cabe ñee escalera para nigui'ba cabe ñuu cabe ndaani cuartel que la? undani ca soldadu laabe purti ucala'dxi ca binni que nuruuxha laabe. ³⁶Nanda irá binni que laacabe zeeda ucaa ridxi:

¡Gati be!

Ra uní' né Pablu irá binni

³⁷Ma chi nduu cabe laabe ndaani cuartel que, rabi be xaíque que:

—Zanda inié xiixa la?

Oraque na xaíque que:

—Riníu' griegu pue la? ³⁸Entonce cadí dxa egipcíu bicaa lú gobiernu que lii pue la? dxa ni yené tapa mil bandidu ndaani gui'xhi que.

³⁹Oraque na Pablu:

—Judíu naa. Gule Tarso. Naa nga binni de ti guidxi ni risaca lade ca guidxi sti Cilicia. Ne rinaba lii udiuu lugar naa inié nia ca binni ri'.

⁴⁰Oraque na xaíque que zaa iní' be. Para bizuhuaa be lu escalera que, bi'ni be seña lu ca binni que igani ca'. Dxí do' uyuu ca óraque para bizulú be uní' be hebreu, na be:

22—Biche ne bixhoze ca', laucaa diaga, chí güe nia laatu xi cayune'.

²Ne ora bina diaga ca caní' be hebreu, stiidxa ca la? jma rusi dxí do' uyuu ca'. Para na be:

³—Naa la? judíu naa. Gule Tarso, ti guidxi sti Cilicia, peru biniise ndaani guidxi ri'. Bisiidi Gamaliel naa casi pe na ley sti ca bixhoze gola nu. Biyube gune ni na Dios de idubi ladxidua' casi cuyubi tu guni tu yanna. ⁴Uzabe nanda caní runi cre Jesús para guute laaca'. Unaaze hombre ne gunaa, biseaguayuaa. ⁵Sacerdote gola ne ca xaíque sti guidxi, laaca ñanda ñabi ca laatu dxandí ni, purti laaca bidíi

ca gui'chi naa yeniá Damasco para in-
aaze caní nuu raqué, guenda nia laaca
Jerusalén para acaná ca'.

Ra byuí' Pablu modo bini cre

(Hch. 9.1-19; 26.12-18)

⁶Ne sicarí nga uca ra ziaa Damasco.
Mayaca chindaya raqué, bia' galaa dxi
mala bizaani ti biaani de ibá' naa. ⁷Biaba
layú ne bina dia'ga caní tuuxa: “Saulo,
Saulo, xiñee canazabi nanda lu naa.”
⁸Oraque rabe': “Tu lii, Señor.” Para na
be: “Naa nga Jesús de Nazaret ni canaz-
abi nanda lu ca.” ⁹Biiya caní ziniá que
biaani que ne bidxibi ca', peru qué ñuna
diaga ca xi gudxi be naa. ¹⁰Oraque rabe':
“Xi gune, Señor.” Para na Señor rabi naa:
“Biasa uyé Damasco, raqué zabi cabe lii
xi irá ma nexhe gu'nu'.” ¹¹Nabé bichu-
undu xtuxhu biaani que lua', ma qué
ñanda ñuuya'. Para unaaze caní ziniá
que naya', yesaana ca naa Damasco.

¹²Nuu tobi hombre raqué lá Ananías,
nabé rinanda ni na ley sti Moisés ne
irá judíu de guidxi que ruzeete pabiá'
nacha'hui be. ¹³Uyé be ra nuua ne bidx-
iña be, na be: “Hermanu Saulo, ma chi
iná lu sti tiru.” Oraque bixele lua', biiya
laabe. ¹⁴Ne na be rabi be naa: “Ma gulf
Dios sti ca bixhoze gola nu lii para usiene
lii xi racala'dxi' ne para gu'yu piou' Xiiñi
be ni runi ni na be, ne iní' né lii. ¹⁵Purti
chi güi neu irá binni stiidxa Xiiñi be que.
Zui' neu laaca irá ni bi'ya lu ne ni bina
diaga lu'. ¹⁶Yanna xi cabeza lu'. Biasa,
uyuu nisa ne bini cre Jesús ne unaba laa
cuee xpecadu lu'.”

Ra byuí' be Dios biseenda laabe ra nuu caní cadí judíu

¹⁷Ora bigueta Jerusalén uyaa ndaani
yu'du ro', yenié nia Dios. Ne casi ñaca
canié xcaanda', ¹⁸biiya Señor, na rabi
naa: “Guiuba biree de Jerusalén, purti
qué zuni cre cabe ra güi neu laacabe sti-

idxa'.” ¹⁹Para rabe laabe: “Señor, nanna
cabe uzaya irá yu'du', yendee caní runi
cre lii. Biseguayuaa laaca ne gudiñe
laaca'. ²⁰Ne dxi biiti cabe Esteban ni
canayuí' stiidxa lu que, ne naa zuhuua
raqué, rabe jneza ni cayuni cabe que.
Dede gupa xhaba caní biiti laabe que.”
²¹Peru na be rabi be naa: “Uyé, purti chi
useenda lii zitu, ra nuu caní cadí judíu.”

Ra gupa xaíque sti ca soldadu Pablu

²²Bia' de racá si bicaa diaga ca binni
que Pablu. Bizulú ca bicaa ca ridxi:

—¡Gati be! ¡Qué iquiñe di be para
ibani be!

²³Qué ñaana dxí ca de cucaa ca ridxi
ne undisa ca xhaba ca lu bi, ne bichi-
acha ca yu dé. ²⁴Biiya si xaíque que za-
qué nuu ca binni que la? bini mandar
chu' be ndaani cuartel ne idiñe be para
cuee ruua be diidxa xiñee cucaa ca binni
que ridxi zaqué. ²⁵Peru biluxe si bindi-
ibi cabe laabe, na be rabi be ti capitán
nuu raqué:

—Ñee cadí na gobiernu stitu cadí
jneza quiñe tu ti romanu sin ihuinni xi
bi'ni la?

²⁶Ora gunna capitán que ni la? yetidxi
xaíque que, na:

—Biiya gá xii nga chi gunu', purti ro-
manu hombre ca.

²⁷Para uyé xaíque que ra nuu be, ne
rabi laabe:

—Ñee dxandí romanu lii la?

—Dxandí, rabi be laa.

²⁸Oraque na xaíque que:

—Naa gudixe stale bidxichi para naca
romanu.

Para rabi be laa:

—Peru naa lú ni gule'.

²⁹Oraqueca bixele caní chi tiñe laabe
que, bisaana ca laabe. Dede xaíque que,
ora gunna romanu laabe bidxibi, bindi-
ibi si laabe.

Ra zuhuuaa Pablu lú justicia sti ca judú

³⁰Sti dxi que, racala'dxi xaíque que ganna xiñee caguu ca judú xqueja be. Para bixhedxe laabe ne bisenda caa ca xaíque sti ca sacerdote ne irá ca justicia, ne gulee laabe, bichiña laabe ra nuu ca justicia que.

23 Oraque biiya dxí be ca justicia ne rabi be laaca:

—Biche ca', dede nagasi huazaya jneza, ne nayá ladxiduá' nezalú Dios.

²—Lacapa ruua be racá, na Ananías sacerdote gola, rabi cani nuu gaxha de laabe que.

³Para rabi be laa:

—Lii ru'nu siotu' lii nacha'hui peru cadí dxandí ni. Laca zusaba ná Dios lii. Zubu racá para udxiiibu donda ique pa bichee nia ley. Peru laga lii cuchee neu ley purti cayuni mandar lu capa cabe ruua'.

⁴Oraque na cani nuu raqué rabi laabe:

—Zacá nga icabi ruua lu sacerdote gola sti Dios la?

⁵Para rabi be laaca':

—Biche ca', pa ñanna sacerdote gola laabe la? qué ninié zacá, purti cá lu Xqui'chi Dios: "Cadi cu' dí lu ni naca xaíque ndaani xquidxi lu'."

⁶Ne ora bi'ya be nuu caadxi saduceu raqué ne caadxi fariseu la? uní' be reciu nezalú justicia que, na be:

—Biche ca', naa fariseu naa, xiiñi fariseu. Caguu cabe xqueja purti si rune cre zabani gue'tu'.

⁷Ra uní' be zaqué uyuu dinde ca fariseu ne ca saduceu ne undaa saa ca'.

⁸Purti ca saduceu na qué zabani gue'tu' ne cadí dxandí nuu ángel nin espíritu. Peru ca fariseu na dxandí nuu irá ni.

⁹Oraque uca ti ruidu raqué ne biasa caadxi mastru de ley ni za lade ca fariseu, na ca':

—Qué ridxela du gastí ni cadí jneza luguia' hombre ri'. Laga pa huandí es-

píritu o ángel huaní' né laabe ya'. Cadi galán ucá' lú nu Dios.

¹⁰Biiya si xaíque que jma rusi zirooba enda ridinde que, bisenda caa soldadu para cuee laabe lu ná cabe, cu' laabe ndaani cuartel, purti cadxibi gueda uxuuxe cabe laabe.

¹¹Sti gueela que bizuhuaa Señor lú be na rabi laabe:

—Cadi idxibi lu, Pablu. Cásica byuf' lu stiidxa Jerusalén zacaca naquiiñe güi lu ni Roma.

Ra uní' stiidxa ca judú guuti Pablu

¹²Sti dxi que uní' stiidxa caadxi judú na ca':

—Gunidé Dios laanu pa idó' no ne idé' nu ante guuti nu Pablu.

¹³Jma de cuarenta cabe uní' stiidxa cabe zacá. ¹⁴Uyé cabe ra nuu ca xaíque sti ca sacerdote ne ca xaíque sti guidxi, ne rabi cabe laaca':

—Ma uní' stiidxa du gunidé Dios laadu pa idó' do ante guuti du Pablu. ¹⁵Laatu lausenda tidxi xaíque sti ca soldadu useenda laabe ra nuu tu casi ñaca racala'dxi tu ganna tu jma de laabe. Laadu ma cabeza du laabe neza para guuti du laabe.

¹⁶Peru beda ganda diaga xiiñi ti biza'na be ni, para yetidxi ni laabe ra cuartel. ¹⁷Oraque guridxi be ti capitán rabi be laa:

—Yené hombre huini ri ra nuu xaíque, purti napa be xiixa gabi be laa.

¹⁸Para ucuua Capitán que hombre huini que yené ra nuu xaíque, na:

—Guridxi dxa presu lá Pablu que naa. Unaba gueda nia hombre huini ri ra nuu lu', purti napa xiixa gabi lii.

¹⁹Para unaaze xaíque que ná hombre huini que, biree né laa ti ladu, ne na:

—Xii nga napu ga'bu naa.

²⁰Para rabi laabe:

—Ma uní' stiidxa ca judú inaba ca lii chinéu Pablu ra nuu justicia ixí', casi

ñaca racala'dxi ca ganna ca jma de laabe. ²¹Peru cadi guni cre lu laacabe, purti jma de cuarenta cabe cabeza cabe laabe neza. Ma uní' stiidxa cabe gunidé Dios laacabe pa go cabe o gue cabe ante guuti cabe laabe. Ma cabeza si cabe xi na lu'.

²²Oraque na xaíque que rabi hombre huiini que:

—Uyé yanna ne qué chi tidxu iruti pa ma beda tidxu ni naa.

Ra yené cabe Pablu ra nuu Félix

²³Para guridxi xaíque que chupa capitán ne bini mandar cu' cabe listu chupa gayuaa soldadu ne setenta ni dxi'ba mani' ne chupa gayuaa ni naaze lanza, para che ca Cesarea huaxhinni que bia' las nueve. ²⁴Ne guni chaahui ca mani quiba Pablu. Chi saana ca laabe ra nuu gobernador Félix, ne gu'ya ca qué izaaca be gastí neza. ²⁵Ne bi'ni ti carta. Sicarí na ni:

²⁶“Estimado gobernador Félix, lu gui'chi ri cugapa diu'xe lii. Naa nga Claudio Lisias. ²⁷Unaaze ca judíu hombre ri', ucala'dxi ca ñuuti ca laabe. Peru ora gunna romanu laabe la? yeniá soldadu yegaxha laabe lu ná ca'. ²⁸Yeniá laabe ra nuu justicia stica', purti racaladxe ganna xiñee caguu ca xqueja be. ²⁹Ne biiya cayuu xqueja be pur ni na ley stícabe, peru qué huayuni be gastí para gati be, nin para guieguyoo be. ³⁰Ne ora gunna naguixhe ca judíu guuti laabe la? biseenda ca' laabe ra nuu lu'. Ne ma gudxe cani caguu xqueja be ca che ca ra nuu lu' para gabi ca lii xii nga bi'ni be. Sicarú guiaanu'.”

³¹Bixhinni si ucuaa ca soldadu que Pablu casi gudxi xaíque que laaca guni ca'. Yesaana ca laabe Antípatris. ³²Sti dxi que bigueta ca soldadu que ra cuartel. Peru cani dxi'ba mani que la? yené ca laabe dede Cesarea. ³³Ne ora yendá cabe Cesarea bidii cabe gui'chi que gob-

ernador ne bisaana cabe laabe lu ná'. ³⁴Biluxe biinda si gobernador gui'chi que, unaba diidxa padé laabe. Ne ora gunna de Cilicia laabe la? ³⁵na rabi laabe:

—Zucaa dia'ga lii ora gueeda cani gueda nduu xqueja lu'.

Ne óraque bini mandar guiaapa be ndaani xpalaciu Herodes.

Ra guta xqueja Pablu

24 Xcaayu gubidxa de ngue uyé Ananías sacerdote gola, laa ne xcaadxi xaíque sti ca judíu ne ti abogadu lá Tértulu. Ye tixhe ca xqueja Pablu lu gobernador que. ²Para biseenda caa cabe Pablu, ne óraque bizulú Tértulu caguu xqueja be, na:

—Señor gobernador Félix, pur lii nuu dxí xquidxi du, ne stale ni galán cayu'nu ndaani xquidxi du purti nuu xpiaani lu'. ³Diuxquixe lii, señor Félix, saca cayu'nu irá nga irá ladu. ⁴Peru para cadi cuee du xhiiña lu la? rinaba lii gu'nu favor ucaa diaga lu laadu ti ratu huiini si. ⁵Bidu'ya du nuu hombre ri casi ti enda huará lade ca judíu. Canazá be idubi guidxilayú canautinde be laaca'. Naca be xaíque sti ca xpinni Jesús de Nazaret que. ⁶Ne laca ucala'dxi be ñuni yuudxu be yu'du ro' stidu peru una'ze du laabe ne ucala'dxi du nudxi'ba du donda ique be casi na ley stidu. ⁷Peru biseenda Lisias caadxi soldadu yegaxha laabe lu ná du. ⁸Ne biseenda cani caguu xqueja be gueeda ra nuu lu'. Yanna lii zanda caañe lu laabe para gannu xiñee cagú' du xqueja be.

⁹Ca judíu ni nuu raqué na ca dxandí irá ni na Tértulu que.

Ni uní' Pablu ra cayuu xqueja

¹⁰Oraque bi'ni gobernador que seña Pablu iní'. Para na Pablu:

—Cayeche zanda inié nezalú lu xi huayune', purti nanna ma xadxi zuba lu de xaíque sti guidxi ri'. ¹¹Deru raca

doce día de yendaya Jerusalén ziusisaca Dios. Zanda inaba diidxu pa cadí dxandí ni. ¹²Qué nindá cabe naa cadinde diidxa nia tuuxa, ne cadí cayune yaya binni, nin ndaani yu'du ro' ne nin ndaani yu'du huiini', nin ndaani guidxi que. ¹³Ne qué zanda ulu' cabe lii dxandí ni cugaani cabe lugui'a'ya ri'. ¹⁴Peru ndi huaxa dxandí': ruisisaca Dios sti ca bixhoze gola du, peru modo gudixhe be gusisaca nu laabe yanna. Nga nga na cabe neza ni cadí dxandí ca. Peru laca rune cre irá ni bicaa Moisés ne ni bicaa ca profeta. ¹⁵Naa rune cre zusibani Dios gue'tu', cásica ni nacha'hui zaqueca ni cadí nacha'hui'. Ne nga ca runi cre cabe. ¹⁶Nga runi ruyube cadí uchee nia Dios ne cadí uchee nia binni.

¹⁷Xadxi huiini uzaya xquidxi binni ne óraque bigueta xquidxe para udiee guna ne para udiee ofrenda Dios. ¹⁸Ngue nga cayune', nuua ndaani yu'du ro', ma biluxe bine ni cá lu ley stidu guni du. Raqué nuua ora bi'ya caadxi judíu de Asia naa. Cadí lade stale binni nuua', ne cadí cayune yaya binni. ¹⁹Pa na cabe bine xiixa la? xiínee ca ngue qué ñeeda nduu xqueja ya'. ²⁰Peru laca zanda iní caní nuu rarí pa bidxela ca xiixa donda lugui'a'ya ra zuhuaa nezalú ca justicia. ²¹Ni bine tia' la? bicaa ridxi lade cabe gudxe laacabe cudxiiba cabe donda ique purti rune cre zabani gue'tu'. Ne zándaca nga nga laani.

²²Maca riene Félix xii nga evangeliu, para na:

—Guiaana gá ni de ora gueeda Lisias. Oraque gabe laatu xi gaca xa de laani.

²³Ne gudxi be caadxi soldadu gapa Pablu peru cadí cuee ca laa de guni ni racala'dxi', ne udii ca lugar guiuu ca xhamigu gu'ya laa.

²⁴Xhupa xhonna gubidxa de ngue bedané Félix Drusila xheela'. Judía xheela be que, ne guridxi be Pablu para güi né laacabe ximodo runi cre binni Je-

sucristu. ²⁵Peru ora beda uzeete Pablu naquiiñe sa binni jneza ne cadí guni ni na ique, ne ziuu dxi cuidxi Dios cuenta binni la? bidxibi be ne na be:

—Bia' cá si. Guyé yanna, naa ma cuidxe lii ora gapa sti lugar.

²⁶Ne laca cabeza be pa nudii Pablu vuelto para nundaa be laa. Nga runi gatigá ma cabidxi be laa iní' né laabe.

²⁷Peru lu chupa iza de ngue beda guiasa Félix, gurí Poncio Festo. Ne qué nundaa Félix Pablu purti racala'dxi chu' ca judíu pur laa.

Ra zuhuaa Pablu nezalú Festo

25 Chonna gubidxa de zuba Festo biree de Cesarea, uyé Jerusalén. ²Ora yendá raqué bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne xcaadxi ni napa diidxa lade ca judíu, yenduu ca xqueja Pablu ra nuu be. Unaba ca laabe, ³na ca guni be ti favor laaca', indete be Pablu Jerusalén. Peru maca gudixhe chaahui ca cueza ca Pablu neza, guuti ca laa. ⁴Peru rabi be laaca yeguyoo Pablu Cesarea ne mayaca ibigueta be raqué, ⁵ne zanda chiné caadxi de caní runi mandar lade ca laabe, ne raqué cu' ca xqueja Pablu pa bi'ni xiixa.

⁶Biaana be raqué bia' xhono o chii gubidxa si para bigueta be Cesarea. Sti dxi que gurí be jlugar be ne guridxi be Pablu.

⁷Ora bidxiña Pablu, gurí zisi irá judíu ni beeda de Jerusalén que laa. Cugaani ca stale donda naro'ba luguiá peru qué ñanda nusihuinni ca dxandí ni. ⁸Oraque bizulú Pablu gudxi laacabe cadí dxandí ni cugaani cabe luguiá que, na:

—Qué huachee nia ley sti ca judíu nin sti César ne qué huayune gastí ndaani yu'du ro'.

⁹Peru racala'dxi Festo guieche né ca judíu laa para na rabi Pablu:

—Ñee racala'dxu cheu' Jerusalén para quixhe cabe xqueja lu raqué la? Ne raqué guuya pa napu donda o pa co'.

¹⁰Peru na Pablu:

—Zuhuaa lu ná Césár. Rarí nga gata xqueja', purti qué huachee nia ca judíu. Lii ca nannu ni. ¹¹Pa huayune xiixa cadí jneza ne naquiíne gate la? zaa gate'. Peru pa cadí dxandí ni cugaani cabe luguia'ya ri la? iruti gapa xidé utiidi naa lu ná cabe. Rinaba utiidi lu naa lu ná Césár.

¹²Oraque uní' né Festo ca hombre nuu xpiaani ni racané laa, para na rabi Pablu:

—Ra nuu Césár unaba lu cheu' la? yanna ma cheu' ra nuu Césár.

Ra zuhuaa Pablu nezalú Agripa

¹³Udi'di xhupa xhonna gubidxa uyé rey Agripa ne Berenice, yeizaca ca Festo.

¹⁴Bindaa huiini cabe raqué, ngue runi gunda byu' né Festo laacabe stiidxa Pablu, na:

—Bisaana Félix ti hombre rarí yeguyoo. ¹⁵Ne dxi guyaa Jerusalén bidxiña ca xaíque sti ca sacerdote ne xcaadxi xaíque sti ca judíu, byu' né ca naa stiidxa be ne unaba ca useenda guute laabe. ¹⁶Peru rabe laaca cadí zacá di runi ca romanu, sínuque ribidxi nu ni cayuu xqueja que nezalú caní caguu xqueja para iní' pa dxandí ni na cabe que o pa co'. ¹⁷Nga runi ora beeda irá cabe rarí', qué nibeza nidi'di stale dxi, sínuque sti dxi queca gurié ne guridxe Pablu. ¹⁸Zaca naa nuzete cabe bi'ni be xiixa naro'ba'. Peru cadí nga di nga laani, ¹⁹Sínuque cadinde né cabe laabe pur ni runi cre cabe ne pur ti gue'tu lá Jesús, ti Pablu na nabani ru be. ²⁰Ne cumu qué ganna xi gune nia ni la? unaba diidxa laabe pa racala'dxi be che be Jerusalén ne raqué gaca chaahui ni. ²¹Peru unaba be zaa yeguyoo be laga si che be ra nuu Césár. Ngue runi bisaana laabe yeguyoo be laga si ganda useenda laabe.

²²Oraque na Agripa:

—Naa laca racaladxe ucaa diaga laabe.

Para na Festo:

—Íxí ca ucaa dia'gu laabe.

²³Sti dxi que bizuchaahui rey Agripa ne Berenice, biuu ca ndaani yoo ro' ra ritixhe binni queja lu Festo. Biuu né ca ca xaíque sti ca soldadu ne ca hombre napa diidxa ndaani guidxi que, ne irá binni cusisaca laaca'. Para bisenda caa Festo Pablu. ²⁴Oraque na Festo:

—Señor rey Agripa ne irá tu caní nuu rarí'. Chi güe nia laatu stiidxa hombre zuhuaa rarí'. Huaguu ca judíu xqueja be, cáscica Jerusalén, zaqueca rarí'. Ne cadí cayaana dxí ca de inaba ca gati be. ²⁵Peru qué idxela dia' gastí donda luguia' be para gati be. Ne chi useenda laabe ra nuu Augustu Césár, purti nga unaba be. ²⁶Peru qué idxela dia' xi ucaa lu xaíque stinne'. Nga runi bedaniá laabe ra nuu tu ne jma rusi ra nuu lu', rey Agripa, ti ora ma udaañe nu laabe la? ma ganda gapa xi ucaa'. ²⁷Purti rulu' enda huati si useenda tuuxa ra nuu Césár sin gucaa xiñee yeguyoo.

Ni uní' Pablu nezalú Agripa

26 Oraque na Agripa rabi Pablu: —Pa napu xi iní' lu de irá ni na cabe ca la? ma zanda iní' lu'.

Para undisa ná Pablu ne bizulú na:

²—Señor rey Agripa, cayeche zuhuaa lú lu yanadxí para inié xi pe huayune de ni cugaani ca judíu luguia'ya ca, ³jma rusi purti lii riene lu modo nabani ca judíu ne irá ni rícaa yu cabe lade cabe. Nga runi rinaba lii cadí ixhacala'dxi lu ucaa diaga lu naa.

⁴Irá ca judíu nanna ximodo uzaya ndaani xquidxe ne ndaani guidxi Jerusalén, dede dxi nahuiine'. ⁵Laacabe nanna dxichi cabe, ne ñanda niní' cabe pa ñacala'dxi cabe, dede dxi nahuiine' fariseu naa. Ne ca fariseu nga jma rinanda ley sti ca judíu. ⁶Ne yanna nuua rarí cudxiiba cabe donda ique purti rune cre zadxiña dxi usibani Dios

gue'tu casi bidii stiidxa ca bixhoze gola du. ⁷ Irá ni za de idubi doce xiiñi Israel cabeza idxiña dxi que. Nga runi cadi cusaana dxí ca de usisaca ca Dios ridxí ne huaxhinni. Ne pur nga ca caguu ca judíu xqueja', rey Agripa. ⁸ Laga laatu ya', xi na tu. Ñee na tu qué zanda usibani Dios gue'tu la?

⁹ Zacaca bine chiqué, rabe jneza cayune', cuyube guné irá ni ganda para uniteluá' stiidxa Jesús de Nazaret. ¹⁰ Zacá bine Jerusalén. Ne stiidxa ca xaíque sti ca sacerdote biseguayuaa stale xpinni be. Ne ora biiti cabe laaca', ne naa unié zaa gati ca'. ¹¹ Stale tiru bine na'ya laaca para nusaana ca ni runi cre ca'. Zacá bine irá ca ra yu'du', ne tantu cadxiiche nia laaca dede uzabe nanda laaca xquidxi binni.

Ra byuí' Pablu modo bini cre

(Hch. 9.1-19; 22.6-16)

¹² Nga ca cá ique guné biree ziaa Damasco. Ziniá xqui'chi ca xaíque sti ca sacerdote. ¹³ Guca ni bia' galaa dxi, señor rey, ziaa neza, mala biiya ti biaani de ibá' jma ruzaani que gubidxa. Ne bizaani ni laadu, naa ne caní ziniá que. ¹⁴ Irá du b-aba du layú, ne óraque bina dia'ga caní' tuuxa diidxa hebreu na: "Saulo, Saulo, xiñee canazabi nanda lu naa. Cayuniná lu laca lii casi runi buéy ora riguu ñee punta puya." ¹⁵ Oraque rabe': "Tu lii ya', Señor." Para na Señor: "Naa nga Jesús ni canazabi nanda lu ca. ¹⁶ Biosa bizuhuaa. Unié nia lii para gu'nu xhiña', para güi lu irá ni cayuuya lu ri', ne ni chi ulué rua' lii. ¹⁷ Zula'ya lii lu ná ca binni xquidxi lu' ne lu ná caní cadi judíu. Chi useenda lii ra nuu ca ¹⁸ para güi neu laaca xii nga ni dxandí', ti ixele xquenda biaani ca ne usaana ca irá enda huati stica', uyubi ca xii nga jneza. Ne cadi chi nanda ca ni na binidxaba' sínuque ni na Dios, ne guni cre ca naa, ti gaca perdonar ni huachee

ca' ne icaa ca ni ma gudixhe Dios gudii caní ma biá ladxidó'."

Ra byuí' be modo bizuuba be stiidxa Dios

¹⁹ Zacá nga laani, Señor rey Agripa, bizuuba stiidxa ni uní' né naa de ibá' que. ²⁰ Ne casi bizuluá' byue nia ni ca binni Damasco. Gudxe laaca inaba ca perdón Dios, udxii lú ca jneza be ne ibani ca jneza ti ihuinni ma adxé laaca'. De raqué biree yegüé ni Jerusalén ne idubi Judea ne lade caní cadi judíu. ²¹ Pur nga unaaze ca judíu naa ndaani yu'du ro', ucala'dxi ca ñuuti ca naa. ²² Peru huayacané Dios naa, nga runi dede nagasi du' cayué stiidxa'. Ne cayué nia ni ni risaca ne ni qué risaca. Irá ni canié ri' maca bicaa ca profeta ne Moisés chi gaca caní. ²³ Ne ndi nga ni bicaa cabe que: napa Cristu xidé gacaná dede gati'. Peru nirudó' laa ibani de lade gue'tu ne zui' né binni modo ilá, cásica binni laadu za-queca binni sti gudixi.

Ra biyubi be nucuudxi be Agripa

²⁴ Zacá caní' Pablu para ihuinni gasti donda luguíá' ora uní' Festo reciu na:

—Cayaca i'cu, Pablu. Tantu huayunda lu de ma ze xpiaani lu'.

²⁵ Para na Pablu:

—Co', señor Festo. Cadi cayaca di ique', sínuque cayué diidxa jneza, ne dxandí' ni cayabe laatu ca. ²⁶ Qué ridxibe inié ni purti rarí nuu rey Agripa, nanna dxandí' ni. Nanna dxi'che gunna be guca ni, purti cadi naga'chi guca ni. ²⁷ Runi cre lu ca profeta la? rey Agripa. Nanna runi cre lu'.

²⁸ Para na Agripa:

—Xcaadxi si ma ñu'nu naa xpinni Cristu.

²⁹ Oraque na Pablu:

—Pa xcaadxi si o pa riaadxa ru', peru tila na Dios cadi lii siou' sínuque ne irá caní cucaa diaga naa ri', gueda gaca ca

casi naa, casi rune cre, cadi casi caya cadena ri'.

³⁰Casi biluxe uní' Pablu biasa rey Agripa ne Festo ne Berenice ne cani zuba né laaca raqué. ³¹Ne ora biree ca na ca':

—Qué huayuni di hombre ri gasti para gati', nin para guieguyoo.

³²Ne na Agripa rabi Festo:

—Ñanda niree be pa ñaca qué ninaba be ñe be ra nuu César.

Ra biseenda cabe Pablu Roma

27 Ne ora ma gudixhe cabe che Pablu Italia la? bisigapa cabe laa ne xcaadxi presu ti capitán lá Juliu, ni naca xaíque sti batallón sti Augustu César. Ne naa nuua lade cabe. ²Laca nuu Aristarco, binni Tesalónica de Macedonia. Irá du udxiba du ndaani ti barcu de Adramitio ni chi iree che irá puertu sti Asia. Biré' du ziuu du. ³Sti dxi que yendá du Sidón. Nacha'hui guca Juliu ne Pablu, bidii lugar yeganna be ca xhamigu be para udii ca ni caquiñe be. ⁴Biré' du Sidón udidi du Isla Chipre. Tantu cudxigueta bi laadu la? biyubi du ladu que purti qué riguiñe bi. ⁵Lu nisa que ziuu du udidi du Cilicia ne Panfilia dede yendá du Mira, ti guidxi sti Licia.

⁶Raqué bidxela capitán que ti barcu de Alejandría ni che Italia. Para bidxiiba laadu lú ni. ⁷Bindá' du ne bidii dxiiña laadu para yendá du gaxha Gnido purti cudxigueta bi laadu. Nga runi biyubi du neza huaxié' rinaaze bi ra udidi du isla Creta. Neza que riaana guidxi Salmón. ⁸Ne stale dxiiña uzá du gaxha de isla que dede yendá du ti lugar lá Buenos Puerros, gaxha ti guidxi lá Lasea.

⁹Nabé ma bindá' du neza ne ma bidxiña dxi uzulú tiempu nanda, ma naxoo sa binni lu nisa. Ngue runi na Pablu rabi laacabe:

¹⁰—Hombre ca', ruuya nabé naxoo viaje ri'. Zaniti barcu ri' ne irá ni dxá

ndaani'. Ne cadi nga si, zándaca dede ne laanu.

¹¹Peru qué nulabi capitán ni ziné laadu que ni na Pablu, sínuque jma bicaa diaga ni na ni ziusá barcu que ne xpixuaana ni. ¹²Cadi galán raqué para tidi binni tiempu nanda. Ngue runi casi irá cabe na cabe jma galán iré' du raqué idu'ya du pa ganda chindá du Fenice, ti puertu sti isla queca ra qué lica rinaaze bi. Ne raqué uti'di du ca beeu nananda que.

Ra biete bi yooxho lu nisadó'

¹³Casi bi'ya cabe bindubi ti bi nisa na cabe ma chuu du. Para biré' du ne udidi du gaxha isla Creta que. ¹⁴Laati du biré' du biete ti bi yooxho rabi cabe “Euroclidón” unaaze barcu que. ¹⁵Biyubi du ñuu du, peru bidu'ya si du qué ñanda, bidí' du lugar chiné ni laadu ladu na ni. ¹⁶Udidi du ti isla huiini lá Claudia ra jma huaxié' rinaaze bi. Zeda xubi yu du ti canuá huiini ne dxiiña para ulú' du ni ndaani barcu que. ¹⁷Undisa si du ni la? uluu cabe doo barcu que ti cadi ibiá. Ne óraque undete cabe vela purti cadxibi cabe guiaazi barcu que ndaani yuxi ni rabi cabe Sirte, ne bidii cabe lugar chiné bi ni. ¹⁸Sti dxi que biiya si cabe cadi cayaana dxí bi que la? bisa'bi cabe irá bultu ziné barcu que. ¹⁹Raguionna gubidxa que ucuaa du irá traste sti barcu que bisa'bi du ndaani nisa. ²⁰Xadxi qué nihuinni gubidxa nin luceru ne cadi cayaana dxí bi que. Mápeca rabi du qué zalá du.

²¹Ma stale gubidxa biaana du sin idó' do, bizuhuaa Pablu lade cabe, na rabi laacabe:

—Hombre ca', pa nucaa diaga tu naa la? qué niré' nu de Creta para cadi nizaaca nu irá ni cazaaca nu ri'. Ne qué nuniti nu irá ni ma biniti nu ri'. ²²Peru yanna cayabe laatu cadi idxibi tu. Nin tobi de laanu qué zati nu, neca barcu ri zani-

tilú. ²³Laatu nanna tu sti Dios naa ne rune xhiña be. Nuchi biseenda be ti ángel ra nuaa', ²⁴na rabi naa: "Cadi idxibi lu, Pablu, purti naquiiñe chi uzuhuaa lu lu César. Ne pur lii zulá Dios irá caní zinéu ca." ²⁵Nga runi cayabe laatu hombre ca', cadi idxibi tu, purti rune cre zuni Dios ni bisenda tidxi naa ca. ²⁶Peru napa nu xidé iré' cá nu lu xiixa isla.

²⁷Ma raca chupa semana de canacaa bi que laadu lu nisa, ti gueela bia' galaa gueela ra zididi du nisadó' Adria bidii caní runi dxiiña lu barcu que cuenta ma cadxiña du uriá. ²⁸Para uluu bia' cabe pabiá' zia' raqué. Napa ni treinta y seis metru. Uzá si du stindaa bigueta uluu bia' cabe sti tiru. Raqué ma napa ni veintisiete metru. ²⁹De raqué ma bidxiibi cabe gueda idxela saa ni guie, para bisaba cabe tapa ancla atrá de laani, ne para laacabe pa ñanda si ma nirá gueela'. ³⁰Oraque gucala'dxi caní runi dxiiña lu barcu que nuxooñe ca'. Bi'ni ca sica ni zindete ca ca ancla nuu delante que. Abade canuá huiini que candete ca'. ³¹Peru na Pablu rabi capitán ne ca soldadu que:

—Pa qué guiaana ca hombre ca ndaani barcu ri la? qué zalá di tu.

³²Oraque bichuugu ca soldadu que stoo canuá huiini que ne bidii ca lugar ze ni.

³³Ma zedará gueela gudxi Pablu laacabe go cabe xiixa, na:

—Ma chupa semana qué huayasi tu ne qué huayó to gasti'. ³⁴Rinaba laatu go to ti gapa tu stipa. Ne cadi chu' tu xizaa, gasti qué zazaaca tu.

³⁵Biluxe si uní' be nga ucuua be ti pan, bidii be diuxquixe Dios nezalú irá ca'. Para undaa be ni ne bizulú be cayó be. ³⁶Oraque ru ma qué nidxiibi ca', ne irá ca gudó ca'. ³⁷Bia' chupa gayuaa setenta y seis du nuu du ndaani barcu que. ³⁸Biluxe si gudó cabe bia' ucala'dxi cabe,

bisaba cabe trigu ziné cabe ndaani nisa para isisi barcu que.

Ra biaazi barcu

³⁹Ora birá chaahui gueela biiya caní runi dxiiña lu barcu que nuu ra nabidxi, peru qué runibiá' ca raqué. Peru bi-iyá ca nuu ti manga sti nisadó' raqué, nexhe yuxi idubi uriá. Ne na ca pa ganda uchiña ca barcu que raqué. ⁴⁰Para bichuugu ca ca doo sti ca ancla que, bisaana ca caní ndaani nisadó', ne bisitaata ca ca doo liibi timón sti barcu que. Oraque undisa ca vela ni nuu delante que, para inaaze bi ni, ne zaqué ma zidxiña ni lu yuxi. ⁴¹Peru mala yeudxiga ique ni ndaani ti loma huiini yuxi. Qué lica ñanda ru niniibi ni. Ne ma careza atrá ni ra cadxela saa ola. ⁴²Ucala'dxi ca soldadu ñuuti ca ca presu ti cadi xhu'ba ca uxooñe ca'. ⁴³Peru racala'dxi capitán que ulá Pablu. Ngue runi qué nudii lugar ñuni cabe ni, sínuque na, caní nanna xhu'ba la? guiaba gá nisa que, sa niru iree lu yuxi. ⁴⁴Ne ca xcaadxi que, ni biree lu tabla, ni biree lu yaga ndahui sti barcu que. Zacá nga bilá irá cabe.

Ra nuu cabe Malta

28 Ora ma irá du nuu du lu yuxi que, gunna du Malta lá isla que. ²Nabé nacha'hui uca ca binni raqué ne laadu. Bi'ni ca ti gui purti nananda raqué ne cayaba nisa guie. Ne guridxi ca laadu idxiña du cue' gui que idxaa du. ³Bitopa Pablu chupa ndaa yaga bidxi uluu lu gui que. Ne ora unaaze gui ni, biree yaande ti beenda', ucuá lu ná be. ⁴Ora bi'ya ca binni raqué nanda beenda que lu ná be, na ca':

—Señaladu huayuuti hombre ca binni. Neca bilá be ndaani nisadó' peru ma chi gati be para quixe be ni nuzaabi be.

⁵Peru udxibi ná be, biaba beenda que lu gui, ne gasti qué ñaca be. ⁶Irá ca cabeza si ca idxá be gui o mala guiaba

be gati be. Peru xadxí uleza ca ne biiya ca gastí qué ñaca be. Oraque ma adxé ni na ca', ma na ca ti dios laabe.

⁷Gaxha de ra cadxaa du que nuu layú sti Publio ni runi mandar isla que. Gudxi be laadu chuu du raldixi be. Nabé bilabi be laadu ne biaana du raqué chonna gubidxa. ⁸Ca dxi que pe huará bixhoze be, nexhe né xindxá' ne yuba ndaani'. Para uyé Pablu ra nuu, ne biluxe si uní' né Dios ula'qui ná luguíá be, bisianda laabe. ⁹Ora gunna ca binni que ni la? bedané ca stale binni huará, ne laca bianda ca'. ¹⁰Ne bisiga'de ca laadu stale cosa. Ne zaqueca ora ma chuu du, bidxiiba ca irá ni iquiñe du lu barcu.

Ra yendá Pablu Roma

¹¹Ma udi'di chonna beeu de nuu du raqué, ucuaa du ti barcu de Alejandría ni bitiidi ca beeu nanda raqué. Punta barcu que cá chupa bidó', Cástor ne Pólux. ¹²Yendá du puertu Siracusa ne biaana du raqué chonna gubidxa. ¹³De raqué biré' du uzá du lu nisa ti uriá ti uriá dede yendá du Regio. Sti dxi que bizulú bindubi ti bi nisa, ne lu sti dxi que yendá du Puteoli. ¹⁴Raqué bidxaaga du caadxi hermanu ne unaba ca laadu guiaana né du laaca ti semana. De raqué biré' du ziuu du Roma. ¹⁵Gunna ca hermanu de Roma ma zidxiña du para yendeza ca laadu. Caadxi beda ndeza laadu Apio ne xcaadxi biaana Tres Tabernas. Ora bi'ya Pablu laacabe, bidii diuxquixe Dios ne bieche ladxidó'. ¹⁶Ora yendá du Roma bisaana capitán ziné laadu que irá presu lu ná xaíque sti ca soldadu de raqué. Peru bisaana cabe Pablu ndaani ti yoo, laa si ne ti soldadu cayapa laa.

Ra byui' Pablu stiidxa Cristu Roma

¹⁷Lu chonna gubidxa de yendá du, guridxi Pablu ca xaíque sti ca judú de raqué. Ne ora bidxiña ca rabi be laaca':

—Biche ca', qué huachee nia dia' ca binni xquidxi nu, nin ni bisaana ca bixhoze gola nu guni nu. Peru unaaze cabe naa Jerusalén, bitiidi cabe naa lu ná ca romanu. ¹⁸Ne unaba diidxa ca romanu naa ximodo ni. Ne ora bi'ya ca qué gapa donda para gate la? ucala'dxi ca nundaa ca naa. ¹⁹Peru qué niná ca binni laanu. Ngue runi gupa xidé unaba tide lu ná César neca qué gapa xi pur cuaa xqueja ca binni xquidxe'. ²⁰Ne guridxe laatu para guuya laatu, ne para güe nia laatu diidxa'. Liibe cadena ri purti rune cre ma beeda dxa ni cabeza irá xixé judú.

²¹Oraque na ca rabi ca laabe:

—Qué huacaa du gastí gui'chi de Judea ra nuzete ca lii, nin ca binni laanu de raqué ni beeda rarí qué niní' ca pa cuchee lu'. ²²Peru racala'dxi du ucá' diaga du lii, xi na lu'. Purti irá ladu caní' cabe religión cubi ri.

²³Para gudixhe cabe ti dxi gaca ni. Ne ora gunda dxi que bidxiña stale binni ra nabeza be. Bizulú be siadó' ne dede bidxí layú cayuí' né be laaca de enda runi mandar sti Dios. Biquiñe be ni bicaa Moisés ne ni bicaa ca profeta para ucuudxi be laaca guni cre ca Cristu. ²⁴Nuu caadxi ucuaa ni uní' be que, peru nuu xcaadxi qué ñuni cre. ²⁵Ma qué ñuu ca tobi si ne bizulú ca caree ca'. Para na be rabi be laaca':

—Rarí pe nga riaba ni bisiní' Espíritu Santu profeta Isaías chiqué ra na:

²⁶Uyé ra nuu ca binni que ne gudxi laaca zuna diaga ca peru qué ziene ca',

ne zuyubi lú ca peru qué zuuya ca'.

²⁷Purti ma biguidxi ladxidó' ca',

ne ma biseegu ca diaga ca'.

Ne biseegu ca lú ca

ti cadí gu'ya ca ne guna diaga ca',

ti cadí guiene ca', uyubi ca naa para ula'ya laaca', na Dios.

²⁸Oraque na Pablu:

—Laganna dxichi ma cucheeche Dios stiidxa lade cani cadí judíu ti ganna ca ximodo ilá ca'. Ne laaca huaxa zucaa diaga ca'.

²⁹ Ora bina diaga cabe ni uní Pablu ca, birá cabe biree cabe zicaa yu cabe ni lade cabe.

³⁰ Chupa iza biaana Pablu raqué ndaani yoo caguixe que, ne bieche né irá ni yeganna laa. ³¹ Tutiica byuí' né be de enda runi mandar sti Dios ne stiidxa Señor Jesucristu. Iruti nibee laabe de ñuni be ni.

GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU ROMA

1 Naa nga Pablu. Rune xhiiña Jesu-cristu. Uní né be naa gaca apóstol ne ulee chu be naa para canayué de evangeliu sti Dios.

²Cadi deru yanna cayete evangeliu ri', sínuque maca bizeete Dios ni dede chiqué lu ca gui'chi ni bicaa ca profeta sti'. ³Rusiidi evangeliu ri de Xiiñi be ni gule lade ca xiiñi David ra beda aca binni guidxilayú, o gabi nu Jesucristu Señor stinu. ⁴Pur Espíritu sti Dios ni napa be biasa be de lade gue'tu ne stale enda nandxó', ne zacá bihuinni Xiiñi Dios laabe. ⁵Pur laabe uca Dios nacha'hui ne naa, ne biseenda naa gune xhiiña irá guidxi ti guni cre irá binni laabe ne guni ca ni na be. ⁶Ne lade ca binni que zeeda tu laatu, purti ma uní né Dios laatu para aca tu xpinni be.

⁷Cuseenda gui'chi ri ra nuu tu, hermanu ca', casi nuu tu ndaani guidxi Roma ca. Nadxii Dios laatu ne ulí laatu para aca tu xpinni. Yanna, Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Racala'dxi Pablu che Roma

⁸Casi uzuluá' racaladxe inié nia Jesucristu udii diuxquixe Dios pur irá tu, purti irá ladu ma cuzeete cabe pabiá' napa tu fe ne Dios. ⁹Rune xhiiña Dios ne rue de evangeliu sti Xiiñi be de idubi ladxiduá'. Ne laabe ñanda ñabi be laatu, qué riaana dxie de uzeete laatu lú be ora rinié nia laabe. ¹⁰Laca rinaba lú be tílasi chu' dxi ganda chaa ra nuu tu, ne pa nga ni racala'dxi be, yanna ca ziaa'. ¹¹Purti napa stale gana guuya laatu para acaniá laatu guiene chaahui tu stiidxa Dios ti uzuhuaa chaahui tu. ¹²Ne zacá zacané saa nu pur fe stinu, purti zacané

tu naa pur fe stitu, ne zacaniá laatu pur fe stinne'.

¹³Hermanu ca', racaladxe ganna tu, stale tiru huayabe ñaa ra nuu tu, peru dede nagasi qué huayanda dí'. Napa gana gune dxiiña lade ca binni xquidxi tu para ganda gune ganar caadxi de laaca para Cristu, cásica huayune ndaani xcaadxi guidxi ra nuu cani cadi judíu, cani qué ñunibiá' gá Dios. ¹⁴Naa napa xidé güe stiidxa Cristu lade irá', cásica ra nuu cani nabeza ndaani guidxi ro', zaqueca ra nuu cani nabeza gui'xhi', cásica ra nuu cani nuu xpiaani', zaqueca ra nuu cani huaxié' riene. ¹⁵Ngue runi para naa nagasi ca ñaa ra nuu tu, purti laca napa stale gana güe de evangeliu lade irá tu casi nuu tu Roma.

Nandxó' evangeliu

¹⁶Qué rituí di lua güe stiidxa Cristu, purti laape ni nga ni riquiñe Dios para ulá irá cani guni cre ni. Nirudó' beeda ni ra nuu ca judíu, ne óraque ra nuu cani cadi judíu. ¹⁷Rusiene ni laanu ruxhá Dios stonda nu ra guni cre nu, ne gastiru sti modo. Casi cá lu Xqui'chi Dios, ra na: "Ni ma bixá stonda ra bini cre la? zabani."

Stonda binni guidxilayú

¹⁸Peru xiana sti Dios nuu luguiá irá cani qué rulabi laa, ne irá cani ruche, purti pur irá ni cuchee cabe que, qué ganda ihuinni ni jneza. ¹⁹Nanna ca cabe tu laabe ne ma biene cabe bia' zanda guiene binni de laabe, purti ma bisiene be laaca'. ²⁰Neca qué zanda gu'ya cabe enda nandxó' stibe ni qué ziuu dxi iluxe, ne qué zanda gu'ya cabe ximodo laabe, peru dede dxi bizá' be guidxilayú rihuinni dxichi tu naca be pur irá ni bi'ni be, para cadi iní' cabe qué ganna cabe. ²¹Ucabiá' ca cabe laabe, peru qué ñapa cabe laabe casi Dios, ne qué nudii cabe diuxquixe laabe, laga uca huati ique

cabe ne bicahui xquenda biaani cabe. ²² Gucala'dxi cabe ñuu xpiaani cabe peru laga uca huati cabe. ²³ Bisaana cabe enda nandxó' sti Dios, ne lugar de ñapa cabe Dios ni qué ziuu dxi gati', gupa cabe bidó' ni bizá' cabe chura binni guidxilayú ni rati, ne chura mani huini', ne irá clase mani', ne chura beenda'.

²⁴ Ngue runi bisaana Dios laacabe guni cabe enda nayuudxu ni cá ique cabe que, ne guni cabe ni cadí jneza, ne zaqué bi'ni dxaba saa cabe xcuerpu cabe. ²⁵ Purti qué ñuni cre cabe ni dxandí ni bilu' Dios laacabe que, laga yenanda cabe enda rusiguii. Gunaxhii cabe ni uyá' ne bisisaca cabe laa, ne qué ñanaxhii cabe ni bizá' irá xixé ni. Laa nda nga qué ziaana dxí de isaca. Amén.

²⁶ Nga runi bisaana Dios laacabe aca yuudxu cabe modo gapa cabe gana. Gunaa ma qué ñuni casi runi gunaa sínuque uyuu né ca laca gunaa. ²⁷ Ne hombre bisaana de ñacabiá' gunaa ne uca ique ne hombre casi laa. Hombre ne hombre bi'ni ca irá enda nayuudxu sin nituí lú ca'. Zacá beda iree guiaana cabe pur ni bichee cabe que.

²⁸ Biyya si Dios ma qué na cabe ulabi cabe laa, bisaana laacabe guni cabe ni na xquenda biaani huati cabe, enda qué iquiiñe'. ²⁹ Ne jma rusí yenanda cabe irá ni cadí jneza: rapa cabe jnadxii cabe, riula'dxi cabe quite cabe ique stobi, qué ridxá cabe ne sti sí cabe, runi cabe ni nadxaba', rache lú cabe sti stobi, ruuti cabe binni, ridinde cabe, rusiguii cabe, ne ni na cabe que, nga laani. ³⁰ Qué rusaana dxí cabe de iní' cabe binni, riguijhe cabe mal stobi, raca nanala'dxi cabe Dios, ricabi ruaa cabe, raca cabe nayá', ruchá cabe enda naró' stícabe, ne de laacabe riale irá enda nayuudxu'. Qué ruzuuba cabe stiidxa bixhoze cabe nin stiidxa jñaabe, ³¹ qué riene cabe ne qué runi cumplir cabe, qué ranaxhii cabe, qué runi perdonar cabe, ne qué riá cabe.

³² Neca nanna cabe xi na Dios ne nanna cabe naquiiñe gati cani guni irá nga, peru cadí nga si runi cabe sínuque laca rieke cabe gu'ya cabe uchee stobi bia' cuchee cabe.

Dios runi jneza

2 Yanna lii, hombre, pur irá ni bina diaga lu ca, cadí ulabi lu tutiica naca lu', purti qué gapu xidé udxiiiba lu donda ique stobi. Pa udxiiiba lu ni luguiá stobi la? laca luguióu' guiaana ni, purti ni cudxiiba lu luguiá stobi que, ngue ca ru'nu'. ² Laanu nanna dxichi nu, Dios runi jneza rudxiiba donda luguiá cani runi ca nga. ³ Ne lii, hombre, pa rudxiibu donda luguiá stobi ni cayuni cani, ne zaqueca cayu'nu la? ñee ruzulú lu luguiá si be udxiiiba Dios donda, ne cadí luguiá lu la? ⁴ Purti si ruuya lu nabé nacha'hui Dios ne rudii lugar uchiichi cabe laa, ne qué rixhacala'dxi', nga runi qué ridxibi lu laa la? ñee ca'ru udiuu cuenta xi pur cadí caxhacala'dxi be la? Cabeza be tílasi chu' dxi iguudxi ladxidó' lo'. ⁵ Peru lii, naguidxi ladxidó' lo ne cadí cayu'nu pur iguudxi ni. Ngue runi cutopa lú lu stonda lu para dxi cuidxi be cuenta binni, purti zabi be laaca xi huayuni ca'. ⁶ Zaguixe be cada tobi bia' bi'ni'. ⁷ Zudii be enda nabani ni qué zaluxe irá cani qué ixhacala'dxi de guni jneza, cani ucaa ique guni ni chu'la'dxi be, ne uyubi ni dxandí risaca ne ni qué ziuu dxi inilitú. ⁸ Peru zadxiichi né be cani riula'dxi utinde binni. Zusaba ná be laaca', purti qué ninanda ca ni jneza, laga ni cadí jneza yenanda ca'. ⁹ Ziuu enda naná ne yuuba para ca judfú ni qué ñuni jneza, ne zaqueca para cani cadí judfú ni qué ñuni jneza. ¹⁰ Peru ca judfú ni guni jneza la? zuisaca be laaca', ne ziece né be laaca' ne zaguixhe dxí be ladxidó' ca', ne zaqueca cani cadí judfú ni guni jneza.

¹¹ Purti nezalú be bia'ca risaca irá binni. ¹² Irá cani bichee sin ñanna ley

ni bidii Dios Moisés la? zanitilú sin ley. Ne zaqueca irá cani bichee ma nanna xi na ley la? zagui'ba donda ique pur ley. ¹³Purti cadí nayá ladxidó' binni nezalú Dios tisi nanna ley, sínuque nayá ladxidó' ca pa guni ca ni na ni. ¹⁴Laguuya cani cadí judíu. Qué gapa di cabe libru sti ley, peru pa guni cabe jneza casi na ley la? ngue ma de laasi cabe napa cabe ley neca iruti nudii ni laacabe. ¹⁵Zacá rihuinni ma napa cabe ley ndaani ladxidó' cabe. Stubi stubi cabe ranna cabe uná nga jneza ne uná nga ni cadí jneza, ne xquenda biaani cabe rusiene laacabe pa nayá ladxidó' cabe o pa co'. ¹⁶Ne laca zacá nga chi aca ni dxi usihuinni Dios irá ni ga'chi ndaani ladxidó' binni, ne zuni né be ni Jesucristu. Zacá na stiidxa Cristu ni canayué ri'.

Ca judíu ne ley sti Moisés

¹⁷Peru lii nou' judíu lii, ne cá lú lu ley ni bidii Dios Moisés, ne raca lu nayá purti na lu nuu né Dios lii. ¹⁸Ruzulú lu ma nannu xii nga racala'dxi Dios, ne nou' riene lu xii nga jma jneza purti rusiidi ley ni lii. ¹⁹Lii nou' rinaazu ná cani nacheepa lú ne rinéu biaani para cani canazá lu guelacahui. ²⁰Riula'dxu usiidi lu cani qué ganna gastí' ne usiene lu cani qué riene, purti lii nannu xi na ley sti Moisés ni rusiidi irá ni naquiíne ganna binni ne irá ni dxandí'. ²¹Yanna lii, rusiidi lu stobi, xiínee qué usiidi lu laca lii ya'. Ra'bu laacabe cadí cuana cabe, peru lii riba'na lu'. ²²Lii nou' cadí chu' né cabe ni cadí xheela cabe, peru lii ru'nu ni. Ridxi-ichi lu purti napa cabe bidó', peru rindana lu ra yu'du sti ca bidó' que. ²³Lii raca lu nayá purti nannu ley, peru qué ru'nu ni na ni, ne zacá runi lu menu Dios. ²⁴Casi na lu Xqui'chi Dios: "Runi laatu riguu dí cani cadí judíu Dios."

²⁵Laatu naca tu judíu ne lu xcuerpu tu riruugu tindaa casi ti seña huandí naca tu xpinni Dios. Seña ca nga ni rabi cabe

circuncisión, ne zaquiíne ni lii peru pa gu'nu ni na ley ni bidii Dios Moisés. Peru pa qué gu'nu ni na ley que la? zeda gaca lu casi tobi ni qué nicaa circuncisión, neca ma napu seña que lu xcuerpu lu'. ²⁶Ngue runi pa chu' tobi hombre ni qué nicaa circuncisión, peru laa runi ni na ley, ñee qué judii ni casi ñaca ma ucuaa be seña ni napa lu ca la? ²⁷Ne ni qué nicaa circuncisión lu xcuerpu peru runi ni na ley sti Dios la? zuchá ni lú lu purti lii nannu ley ne ucuaa lu seña sti Dios, peru qué ru'nu ni na ley que. ²⁸Ni naca judíu de luguía si la? cadí dxandí ni laa. Ne zaqueca ni napa circuncisión luguía si xcuerpu la? qué riquiíne ni laa. ²⁹Ndi nga laani: ni dxandí judíu la? dede ladxidó' naca ni. Ne ni dxandí ucuaa circuncisión la? ucuaa ni de idubi ladxidó', purti ucuaa ni de Espíritu sti Dios ne cadí purti si cá ni lu ley, ne cuyubi ca isaca ca nezalú Dios ne cadí nezalú binni.

3 Pa zacá ni la? ximodo dxi'ba ca judíu cani cadí judíu ya'. Ne paraa iquiíne circuncisión. ²De irá modo dxi'ba cabe. Tobi la? bisaana né pe Dios laacabe stidxa'. ³Ne neca uyuu de laacabe ni qué ñuni cre, ñee zusaana Dios de guni ni ma uní' pur cani bichee que la? ⁴Qué ziuu dxi. Qué zusaana Dios de guni ni ma uní' neca pe nuchee irá xixé binni guidxilayú. Casi cá lu Xqui'chi Dios:

Pur ni runi Dios rihuinni qué rusiguui, ne zacá ruseegu ruua cani riguixhe xqueja.

⁵Yanna chinié casi riní' ique binni. Pa jma rihuinni pabiá' jneza ni runi Dios ra ruché' nu la? xiínee rusaba ná be laanu ya'. Xi na tu, ñee jneza runi be la? ⁶Jneza pue. Pa qué ñuni be jneza la? ximodo ñanda nibidxi be cuenta binni guidxilayú ya'.

⁷Peru rulu' biquiíne irá enda rusiguui stinu para bihuinni pabiá' dxandí ni na Dios, ne pa biquiíne ni la? xiínee ndi udxiiiba be donda ique nu. ⁸Ne pa zacá

ñaca ni la? xiñee qué uché' nu para ihuinni ni nacha'hui ya'. Canié zacá purti nuu tu na nga nga ni rusiide', peru cadí dxandí ni. Cuyubi si cabe ga'ni ná cabe naa. Zusaba ná Dios irá ni runi casi runi cabe.

Irá nu huaché' nu

⁹Yanna ya'. Laanu naca nu judíu, ñee jma nayá ladxidó' no que ca xcaadxi binni la? Co', purti casi ma gudxe laatu, irá xixé binni, cástica judíu zaqueca caní cadí judíu, dxi'ba donda ique ca'. ¹⁰Ndi nga ni cá lu Xqui'chi Dios:

Iruti binni runi jneza, nin pe tobi.

¹¹Iruti riene, ne iruti ruyubi Dios.

¹²De irá xixé biree chu, ne de irá ma qué iquiiñe'.

Iruti qué lica runi jneza, nin pe tobi.

¹³Ndaani yanni cabe casi ti ba' ni zuxele',

puru si enda rusiguii riní' cabe.

Ndaani ruua cabe ruluí' nuu venenu sti beenda'

¹⁴purti ruua cabe napa cabe laa para si enda riguu dí ne diidxa naná.

¹⁵Nabé nagueenda ruxooñe cabe ra chi uxhii cabe rini.

¹⁶Ratiisi tidi cabe runidé cabe,

ne raqué nga ma ziyaana enda naná sti stobi.

¹⁷Qué idxela cabe ximodo gata dxí ladxidó' cabe.

¹⁸Ne qué ridxibi cabe Dios.

¹⁹Nanna nu gu'ta ley sti Moisés para caní nabani xa'na ley, ti cadí gapa ca xi iní' ca', ne ti iruti guiaana sin uzuhuaa nezalú Dios dxi cuidxi cuenta binni guidxilayú. ²⁰Iruti zaxá stonda, neca pe ñuni ni na ley que, purti gu'ta ley para ganna si cabe cuchee cabe.

Modo ruxhá Dios stonda nu

²¹Peru yanna ma cusihuinni Dios ximodo ruxhá stonda binni ne cadí pur guni ca ni na ley, neca laca riete ni lu ley

ne laca bicaa ca profeta ni. ²²Irá tu guni cre Jesucristu zuxhá Dios stonda, ne zuni ni tutiica guni cre, purti nezalú bia'ca risaca tobi risaca stobi. ²³De irá xixé nu biché' nu, ne qué iquiiñe nin tobi de laanu nezalú Dios. ²⁴Peru uca nacha'hui ne laanu, bixhá stonda nu sin quixe nu laa, purti Jesucristu gudixe saca ni biché' nu que. ²⁵Gula'qui Dios gati be para quixe be irá ni huachee binni, ne tu guni cre bixhii be rini stibe pur laa la? zaca perdonar. Zacá bi'ni Dios ti ihuinni jneza bi'ni dxi ca'ru gueeda Cristu, ra qué nixhacala'dxi be binni, qué nuquixe be laaca' ni bichee ca', ²⁶ne laca ti ihuinni jneza cayuni be yanna, purti yáquexa ma gudixe Cristu irá pecadu la? jneza runi be, ruxhá be stonda tutiica guni cre laa.

²⁷Ne pa zacá ni la? qué gapa nu xi pur uchá nu enda naró' stinu. Ma biluxe nga para laanu. Ñee zuchá nu enda naró' stinu purti runi nu ni na ley la? Co', purti cadí nga di bixhá stonda nu nezalú Dios, sínuque bixá ni ra bini cre nu Jesucristu. ²⁸Ne zacá riene nu, ora guni cre binni Cristu ruxhá Dios stonda ca', ne cadí purti runi ca ni na ley.

²⁹Lácaxa para ca judíu si nuu Dios. Ñee cadí ne para caní cadí judíu la? Né pue. Laca nuu be para ca xcaadxi guidxi.

³⁰Tobi lucha si Dios nuu. Nga runi, pa nuu tobi hombre ma ucuua circuncisión ne guni cre Cristu la? zuxhá Dios stonda. Zaqueca pa nuu tobi hombre ni cadí judíu ni qué nicaa circuncisión peru runi cre Cristu la? laca zuxhá Dios stonda.

³¹Yanna ya'. Ñee zusaana nu de guni nu ni na ley la? Qué zanda di'. Yáquexa ma runi cre nu Cristu la? jma rusi zuni nu ni na ley.

Xiñee bixhá Dios stonda Abraham

4 Xi zanda iní nu de Abraham, bixhoze gola nu ndaani guidxilayú ri'.

²Pa ñaca pur ca enda nacha'hui ni bi'ni be bixhá Dios stonda be la? ñanda ca

nuchá be enda naró' stibe, peru cadí nezalú Dios. ³Purti sicarí cá lu Xqui'chi Dios: "Bini cre Abraham Dios, ne nga runi bixhá Dios stonda be." ⁴Pa guni tobi dxiiña ne quixe cabe laa, iruti zanda in' ucuaa si be vultu que, purti ucuaa be ni saca bi'ni be dxiiña'. ⁵Peru cadí cayabi Dios laanu guni nu xiixa para uxhá stonda nu, sínuque na be guni cre nu ruxhá be stonda cani huachee, ne ra guni cre nu, zuxhá be stonda nu. ⁶Rey David laca bizeete pabiá' nayeche ziaana cani uxhá Dios stonda zacá, cadí pur xiixa ni guni ca'. ⁷Purti cá ni uní' David que lu Xqui'chi Dios:

Tutiica bichee ne ma guca perdonar la? nayeche ziaana, purti ma ga'chi irá ni bichee ca'.

⁸Nayeche ziaana cani qué uquixe Dios irá ni bichee.

⁹Ñee na be nuu enda nayeche ca para si cani ma napa seña de circuncisión lu xcuerpu la? o laca nuu ni para cani qué nicaa seña que. Guietenala'dxi nu de Abraham. Ma nanna nu bini cre be Dios ne nga runi bixhá Dios stonda be.

¹⁰Yanna xi na tu de laabe. Ñee ucuaa si be seña de circuncisión que, óraque ru' bixá stonda be la? Co', purti maca bixá stonda be dxi ca'ru icaa be seña que.

¹¹Ne óraque ru' ucuaa be circuncisión casi ti seña dxandí ma bixá stonda be. Peru bixá stonda be purti bini cre be, ne guca ni dxi ca'ru icaa be seña de circuncisión. Nga runi gunda biree lá be bixhoze irá xixé cani guni cre Dios sin icaa circuncisión, purti zuxhá Dios stonda ca ra guni cre ca casi bini cre be. ¹²Ne laca biree lá be bixhoze cani ma ucuaa circuncisión, cadí purti napa ca seña que, sínuque purti laca runi cre ca casi bini cre be dxi ca'ru icaa be circuncisión.

Ra uca ni gudxi Dios Abraham

¹³Bidii stiidxa Dios Abraham ne ca xiiñi zaca ca guidxilayú, casi ni rudii

binni xiiñi ora ma chi gati, peru bidii be ni laaca cadí purti bi'ni ca ni na ley sti Moisés, sínuque purti bini cre ca laabe, ne nga runi bixhá be stonda ca'. ¹⁴Pa ñaca nudii stiidxa Dios cani nabani si xa'na ley sti Moisés la? ma cadí pur guni cre binni nixá stonda, ne pur gana si nudii stiidxa Dios laacabe. ¹⁵Purti ziaba ná cani ruche ne ley, peru ra gastí ley la? qué zuchee né cabe ni.

¹⁶Ngue runi bidii stiidxa Dios uxhá stonda cani guni cre laa, ti gaca ni de puru enda nacha'hui si stibe. Ne zacá nga bidii stiidxa be irá ca xiiñi Abraham, cásica cani nabani xa'na ley sti Moisés, zaqueca cani guni cre casi bini cre Abraham. Laa nga bixhoze irá xixé nu. ¹⁷Casi cá lu Xqui'chi Dios ra na Dios rabi Abraham: "Ma bine lii bixhoze stale guidxi." Ni na ni la? Abraham nga bixhoze irá nu purti ma runi cre nu Dios ni bini cre be. Dios ri ca nga rudii enda nabani cani ma guti, ne laa ruzeete ni ca'ru gale casi ñaca ma gule.

¹⁸Neca rulu' ma qué ñapa Abraham xiiñi', peru bini cre ni gudxi Dios laa, uleza beda aca bixhoze stale binni. Purti gudxi Dios laabe pabiá' zadale xiiñi be.

¹⁹Qué ñaana dxí be de ñuni cre be ni, neca ora redasilú laabe ma nagola pe be, ma udi'di xhi be, purti ma napa be bia' ti gayuaa iza, ne nin ora ruuya be Sara ma udi'di de ñapa ba'du'. ²⁰Qué ñaana dxí be de ñuni cre be ni gudxi Dios laabe que, laga jma rusi bidale fe stibe, ne bidii be diuxquixe Dios. ²¹Ne ucuá ique be ni, purti nanna be pabiá' nandxó' Dios, ne zuni ni ma uní'. ²²Nga runi bixhá Dios stonda be purti bini cre be laa.

²³Peru ra ruzeete Xqui'chi Dios modo bixá stonda be purti bini cre be la? cadí para laasi be ucuá ni. ²⁴Laca ucuá ni para laanu, purti laca zaxá stonda nu pa guni cre nu Dios ni undisa Jesús, Señor stinu, de lade gue'tu'. ²⁵Jesús nga ucuaa

enda guti saca irá ni biché' nu, ne bibani para ma qué quiba donda ique nu.

**Xi modo riaana binni
ora ma bixá stonda**

5 Ngue runi yanna ma nuu né nu Dios tobi si, purti bixhá stonda nu ra bini cre nu Jesucristu, Señor stinu. ² Cristu nga bichiña laanu ra nuu be ne yanna ma nuu né nu laabe tobi si, purti bini cre nu Jesucristu. Ne ma riebe nu purti cá lú nu isaca né nu laabe. ³ Ne cadí nga si nga laani, sínuque laca riebe nu neca rididi nu ra naná, purti nanna nu zacá zazi'di nu cadí ixhacala'dxi nu. ⁴ Ne pa qué ixhacala'dxi nu la? zieche né Dios laanu, ne zacá jma rusi zacá lú nu laabe. ⁵ Ne cadí pur gana si cá lú nu laabe purti ma bidii be laanu Espíritu Santu ne rusiene Espíritu que laanu pabiá' nadxii be laanu.

⁶ Ca dxi pe caquiñe nu chu' tu acané laanu, ula'qui Dios gati Cristu para ulá cani ruche. ⁷ Nanna nu nagana chu' tu gati pur tobi hombre runi jneza, peru ñanda ca ñuu tu nidxiña de racá, ñati pur ti hombre cha'hui'. ⁸ Peru Dios huaxa rusihuinni pabiá' nadxii laanu purti neca cuché' né nu laa chiqué, biseenda Cristu guti pur laanu. ⁹ Ne yáquexa ma bixá stonda nu ra guti be pur laanu la? nanna dxichi nu zulá be laanu dxi usaba ná Dios binni guidxilayú. ¹⁰ Pa gunda bicueeza enda guti sti Xiiñi Dios de nidxiichi né Dios laanu, neca cuché' né ru nu laa la? lágaxa yanna ma nuu né nu laa tobi si, jma rusi zalá nu purti nabani Xiiñi'. ¹¹ Ne cadí nga si nga laani, sínuque laca napa né nu Dios enda nayeche pur Jesucristu Señor stinu, purti uní' né be Dios pur laanu.

Ni bi'ni Adán ne ni bi'ni Cristu

¹² Pur tobi hombre biuu enda ruche ndaani guidxilayú, ne guti be purti bichee be, ne zacá ucuá enda guti que irá xixé binni, purti laca bichee ca'.

¹³ Ridu'ya nu dede dxi ca'ru udii Dios ley Moisés, maca nuu enda ruche ndaani guidxilayú. Peru xi si la? qué nulabi Dios ra ruche cabe dxi ca'ru gata ley que. ¹⁴ Peru qué ñaana dxí enda guti ni bizulú né Adán que. Nu ru ni dxi gata ley sti Moisés. Irá xixé binni guti, dede cani qué nu chee né pe ca stiidxa Dios casi bi'ni Adán. Adán bizulú enda guti, peru gudixhe Dios stobi gueeda udii enda nabani.

¹⁵ Nabé adxé ni bidii Adán laanu pur enda ruche sti' para ni cudii Dios laanu yanna pur enda nacha'hui sti'. Stale tu guti purti bichee Adán, peru uyuu stobi hombre bi'ni jneza ne pur laa biá Dios stale binni, ne hombre ca nga Jesucristu.

¹⁶ Ma adxé ni bi'ni Dios que para ni beda iluxe né enda ruche sti Adán. Purti ra bichee tobi si udxi'ba donda ique irá binni guidxilayú, peru yanna pur enda nacha'hui sti Dios ruxhá stonda binni neca nabé bichee ca'. ¹⁷ Ra bichee tobi hombre si, gunda bizulú bini mandar enda guti, peru yanna pur ni bi'ni stobi que, zaxá stonda irá cani icaa ni cudii Dios laa de enda nacha'hui sti'. Zapa ca enda nabani ne zuni mandar né ca Cristu.

¹⁸ Ndi nga laani: cásica udxi'ba donda ique irá xixé binni runi ti hombre ni bichee la? zaqueca pur tobi hombre ni bi'ni jneza, zaxá stonda ca', ne zapa ca enda nabani. ¹⁹ Pur hombre ni qué nuzu-uba diidxa que, uyuu stale tu bichee, ne zaqueca pur stobi ni bizuuba diidxa que, ziuu stale tu zaxá stonda.

²⁰ Gu'ta ley para ihuinni pabiá' ruche cabe, peru ra jma bihuinni cuchee cabe que la? jma rusi bihuinni pabiá' nacha'hui Dios. ²¹ Enda ruche nga bidii enda guti, peru yanna pur ni bi'ni Jesucristu Señor stinu, uca Dios nacha'hui ne laanu, ruxhá stonda nu ne rudii laanu enda nabani ni qué zaluxe.

Zuché' ru nu la?

6 Yanna ya', ñee zinanda nu enda ruchee para jma rusi gaca Dios nacha'hui ne laanu la? ²Co'. Pa ma gue'tu laanu para enda ruchee la? ximodo zanda chi nanda ru nu ni ya'. ³Ra beda gaca nu xpinni Cristu ne uyú' nisa nu la? raqué nga guti né nu laa ra guti'. Ñee ca'ru guiene tu nga la? ⁴Purti ra uyú' nisa nu guti nu ne biga'chi né nu laabe, ne nga runi cástica biasa be de lade gue'tu pur enda nandxó' sti Dios Bixhoze nu la? zaqueca laanu ma biasa nu para ibani nu adxé modo.

⁵Purti pa guca né nu Cristu tobi si ra guti la? laca zaca né nu laa tobi si ra guiasa nu casi biasa. ⁶Cadi guiaanda laanu, ucuá né Cristu lu cruz ni guca nu ndaani guidxilayú chiqué, ne raqué binitilú ni, ti ma cadi icá nu yaga lu ná enda ruchee. ⁷Purti ni ma guti la? ma bilá de lu ná ni. ⁸Ne pa ma guti né nu Cristu la? runi cre nu laca zabani né nu laa. ⁹Nanna nu ma biasa Cristu de lade gue'tu', ma qué zati ru', ma qué zanda guni mandar enda guti laabe. ¹⁰Purti ti tiru si gupa be xidé guti be para gudixe be irá ni huaché' nu, ne raqué biluxe ni, ne yanna ra ma nabani be la? nabani be para Dios. ¹¹Zaqueca laatu, lagui-etenaladxí ma gue'tu laatu para enda ruchee peru para Dios nabani tu, purti ma tobi si laatu ne Cristu Jesús Señor stinu.

¹²Ngue runi laatu laga nabani tu, cadi udii tu lugar ucaa ru pecadu laatu yaga, nin ucaa ni laatu guni tu ni na ni. ¹³Ne cadi udii tu laatu pecadu para guni tu ni cadi jneza, sínuque laudii laatu Dios purti nuu tu casi ni ma guti peru ma bibani sti tiru. Laudii laatu Dios ti iquiiñe tu para guni tu ni jneza. ¹⁴Ma qué zanda di guni mandar pecadu laatu, purti ma cadi nabani tu xa'na ley, sínuque ma guca Dios nacha'hui

ne laatu, ne ma nabani tu pur enda nacha'hui sti'.

Enda guti nga saca enda ruchee

¹⁵Yanna ya'. Ñee zuché' ru nu purti ma cadi nuu nu xa'na ley sínuque nabani nu pur enda nacha'hui sti Dios la? Co' xombre. ¹⁶Pa laape tu udii tu laatu stobi para guni tu ni na la? óraque ma ni na ngue, nga guni tu. Nga runi pa udii tu laatu pecadu la? zeda iluxe né tu enda guti. Peru pa udii tu laatu Dios para guni tu ni na la? zabani tu jneza. ¹⁷Chiqué ucuá tu yaga lu ná pecadu, peru uyuu tu beda usiidi laatu ximodo ilaa tu de laani, ne diuxquixe Dios ucuua tu ca diidxa que de idubi ladxidó' to, ne ma cayuni tu ni na cani. ¹⁸Ne ra bilaa tu de lu ná pecadu la? biuu tu lu ná enda nacha'hui'. ¹⁹Canié casi riní' binni guidxilayú purti zacá ti zanda guiene chaahui tu ni cuzeete ri'. Chiqué uzá nanda pe tu ca viciu ne irá ni nadxaba'. Zaqueca yanna lachinanda ni nacha'hui para ganda ibani tu modo na Dios.

²⁰Ca dxi uyuu tu lu ná pecadu la? iruti nucaa laatu guni tu ni jneza. ²¹Peru xi ulee ndu tu lu irá ni bi'ni tu chiqué ya'. Ñee cadi rusituí si ni lú tu yanna la? Xi ru beda iluxe ca ngue pa cadi enda guti. ²²Peru yáquexa ma bilaa tu de lu ná pecadu ne ma biuu tu lu ná Dios la? ma cayuni tu ni na, ne ra zeda iluxe ni, zapa tu enda nabani ni qué zaluxe. ²³Purti ni riaxa pecadu nga enda guti, peru ni rudii Dios nga enda nabani ni qué zaluxe, pur Cristu Jesús Señor stinu.

Enda nabani cubi

7 Hermanu ca', ma nanna tu ley. Ñee qué ganna tu pa naquiiñe guni binni ni na ley ca dxi nabani si la? ²Casi ti gunaa napa xheela', qué zanda ichaganá be sti tiru laga nabani ru xheela be, purti nga ni na ley. Peru pa gati xheela be la? para ley ma qué gapa di be xheela

be. ³Sicarí ni: pa cueza né be sti hombre adxé nabani ru xheela be la? cuchee né be xheela be pur ni na ley. Peru ora ma guti xheela be la? ma qué zucueza ley que laabe, ne cadí cuchee né be xheela be pa ichaganá be stobi.

⁴Zacá ca laatu, hermanu ca'. Ra guti Cristu lu cruz raqué guti tu para ley, ti ganda icá nú tu stobi, ne ngue nga Cristu ni biasa de lade gue'tu para ganda iquiñe nu para Dios. ⁵Adxé modo bibani nu chiqué, purti yenanda nu ni na ique nu, ne biquiinde ley que laanu bini nu ni cadí jneza. Ne zacá beda gati nu para Dios. ⁶Peru yanna ma guti nu para ley ni bini mandar laanu que, ne ma biré' nu lu ná ni. Ma zinanda nu enda nabani cubi ni rudii Espíritu Santu laanu. Ma cadí zinanda nu ley ni cá lu gui'chi'.

Ley ne enda ruchee

⁷Xi na tu ya', ñee napa ley que donda la? Co', sínuque ndi nga laani: pa qué ña'ta ley la? qué ñanna xii nga enda ruchee. Purti qué ñanna pa cuchee ra cayache lua sti binni, pa qué ñabi ley naa cadí gache lua'. ⁸Ra gu'ta ley la? jma rusi unaaze dxiichi pecadu naa, purti ni na ley que cadí gune', jma rusi ruchiña naa gune'. Peru ra gastí ley la? nexhe dxí pecadu, rulu' ma guti. ⁹Uyuu dxi bibane sin nizaaladxe pa cuchee', purti ca'ru ganna xi na ley. Peru ora gunna xi na ley la? bicuaani ni pecadu ni nuu lugui'a'ya' ¹⁰ne zacá gute para Dios. Purti ley ni nexhe udii enda nabani la? laga enda guti beda udii ni naa. ¹¹Beda iree caya zacá, purti biquiñe pecadu ley que para bisiguii naa ne biiti naa.

¹²Peru cadí pecadu di ley, sínuque de Dios zeeda ni, ne mandamientu que laca de Dios zeeda. Jneza irá ni cá lu ni ne nacha'hui ni. ¹³Zuuti xa ni nacha'hui naa. Qué ziuu dxi. Pecadu nga biiti naa, ne zacá bihuinni xi pe nga pecadu. Peru biquiñe ni ni nacha'hui que para biiti ni

naa, purti ra guta mandamientu que jma rusi birooba ni.

Chupa ni caguba yu

¹⁴Nanna nu de xquenda biaani Dios zeeda ley que, peru naa rune ni na ique', ne caya yaga lu ná pecadu. ¹⁵Nin naa qué riene dia' xi rune'. Qué rune ni racaladxe gune', sínuque ni qué racaladxe ngue pe rune'. ¹⁶Ne pa rune ni qué na'ya gune la? zacá rihuinni nanna jneza ni na ley sti Dios. ¹⁷Zacá ma cadí naa pia' cayune ni, sínuque pecadu ni nuu lugui'a'ya cayuni ni. ¹⁸Purti naa nanna binni guidxilayú naa, ne gastí enda nacha'hui nuu lugui'a'ya'. Neca napa gana gune ni jneza, qué zanda gune ni. ¹⁹Qué rune ni jneza casi ñuu-ladxe ñune', sínuque ni cadí jneza ngue rune', neca qué racaladxe'. ²⁰Ngue runi pa rune ni qué racaladxe gune la? ma cadí naa cayune ni, sínuque pecadu ni nuu lugui'a'ya cayuni ni.

²¹Ma biene ximodo zeeda ni. Casi naa gacaladxe gune ni jneza, rutaagu pecadu naa. ²²Purti lu xquenda biaane rieche nia ley sti Dios, ²³peru ruuya ma adxé ley nuu lugui'a'ya' ne nuu dinde né ni ley ni maca cá lu xquenda biaane', ne laani nga rucaa ni naa yaga lu ná pecadu ni runi mandar naa.

²⁴⁻²⁵Ndi nga laani: xquenda biaane riguba yu naa gune ni na Dios, peru pecadu caguba yu naa gune ni na. Pobre de naa. Nanna xi gueda iree xa'ya'. Tuu nga cuee naa de enda guti ni naaze naa ri pue. Rudiee diuxquixe Dios purti Jesucristu zabee naa de laani. Laabe nga Señor stinu.

Enda nabani ni rudii Espíritu Santu

8 Ngue runi ma qué zudxiiba Dios donda luguiá caní ma nuu né Cristu tobi si, caní ma cadí nabani modo na ique sínuque modo na Espíritu Santu. ²Purti rudii Espíritu Santu enda nabani

cani ma nuu né Cristu Jesús tobi si, ne zacá ma bilá ca de lu ná pecadu ni rudii enda guti. ³ Qué ñanda di niqiiñe ley sti Moisés pur ni naca binni guidxilayú, peru ra biseenda Dios Xiiñi la? raqué huaxa guca ni qué ñanda ñuni ley que. Beda gapa Xiiñi be que cuerpu casi cuerpu sti binni guidxilayú, beda gati para quixe ni bichee binni. Ne pur ni bi'ni Xiiñi be que ma qué ziuu ru dxi guni mandar pecadu. ⁴ Bi'ni Dios irá nga ti yanna ma guni nu jneza casi rucaa ley binni guni. Laanu ma cadí nabani nu modo na ique nu, sínuque modo na Espíritu Santu.

⁵ Purti cani nabani casi na ique la? ruyubi guni ni riula'dxi si, peru cani nabani casi na Espíritu la? ruyubi guni ni na Espíritu. ⁶ Cani ruyubi ni chu'la'dxi si la? rati, peru cani ruyubi guni ni chu'la'dxi Espíritu Santu la? ricaa ca enda nabani ne ra'ta dxí ladxidó' ca'. ⁷ Raca ni zacá purti ni rucaa ique guni ni chu'la'dxi si la? nanala'dxi Dios. Qué runi ni na ley sti Dios, ne neca pe niná ñuni ni, qué ñanda di'. ⁸ Nga runi, ni nabani casi na ique la? qué zanda ibani casi na Dios.

⁹ Peru laatu ma cadí nabani tu casi na ique tu, sínuque casi na Espíritu, pa huandí nuu né Espíritu sti Dios laatu. Ne pa nuu tobi ni qué gapa Espíritu sti Cristu la? cadí dxandí xpinni Cristu laa. ¹⁰ Peru pa nuu né Cristu laatu la? neca casi ñaca ma guti xcuerpu tu runi pecadu, peru rudii Espíritu Santu enda nabani laatu purti ma bixá stonda tu. ¹¹ Dios nga bisibani Cristu de lade gue'tu', ne pa nuu né Espíritu stibe laatu la? laca zusibani be xcuerpu tu ni gati', casi bisibani be Cristu. Ne zuni né be ni Espíritu stibe ni nuu né laatu.

¹² Ngue runi hermanu ca', nuu ni naquiñe guni nu, peru qué gapa nu xidé guni nu ni na ique nu. ¹³ Purti pa ibani tu modo na ique tu zati tu. Peru pa uyubi tu

acané Espíritu Santu laatu para ma cadí ibani tu modo na ique tu la? zabani tu.

¹⁴ Irá cani runi ni na Espíritu sti Dios, ca ngue nga xiiñi Dios. ¹⁵ Cadi zácaxa tu ma bi'ni be laatu esclavu para idxibi ru tu laabe, sínuque ma bi'ni be laatu xiiñi be. Ne rabi Espíritu stibe laanu gabi nu laabe Bixhoze nu. ¹⁶ Ne zaqué rusiene Espíritu stibe espíritu stinu ma xiiñi be laanu. ¹⁷ Ne pa xiiñi be laanu la? laca zaca nu de lú ni udii be ca xiiñi be. Ne pa chu' né nu Cristu tobi si lu enda naná sti', laca zasaca né nu laa ne zaca né nu laa de lu ni udii Dios laa.

Riguijhe chaahui Dios irá para cani naxii laa

¹⁸ Ndaani guidxilayú ri racaná nu, peru naa qué rizaaladxé irá nga, purti nanna zadxiña dxi udii Dios laanu ni nabé galán. ¹⁹ Zaqueca de irá ni bizá' Dios, laca cabeza si idxiña dxi ulu' be uná nga ca xiiñi be. ²⁰ Purti dxi bizá' be guidxilayú bizá' be ni galán, peru dxi ma biuu enda ruchee ndaani ni, beda gaca yuudxu ni, ne cadí laani biyubi ni gaca ni zacá sínuque laabe gudixhe be gaca ni, runi enda ruchee que. Peru cabeza ni dxi ²¹ ilaa né ni ca xiiñi be lu ná enda nayuudxu', ti ibigueta aca ni galán, ne ma iquiñe pe ni para laabe. ²² Peru laga cabeza ni idxiña dxi ca la? nuu né ni ti yuuba ro', casi ti gunaa ora chi xhana, ruuna dede ricala'dxi'. ²³ Ne cadí laasi ni, sínuque laca ne laanu nuu né nu ti yuuba ro', neca ma ucuaa nu caadxi de ni chi udii Dios laanu, purti ma napa nu Espíritu sti'. Peru cabeza ru nu dxi icaa be laanu casi xiiñi be, ne dxi que nga ilaa ca cuerpu stinu lu ná enda nayuudxu que. ²⁴ Laanu bilá nu purti ucuá lú nu ni ca'ru ihuinni. Pa cayuuya binni ni cabeza la? cadí dxandí cabeza ru ni. Ribeza xa cabe ni maca cayuuya cabe. ²⁵ Peru pa cá lú nu ni ca'ru idu'ya nu la? qué zaxhacala'dxi nu de cueza nu ni.

²⁶ Ne laca racané Espíritu Santu laanu iní né nu Dios, purti laanu qué ganna di nu guni nu ni jneza, peru ora qué ganda idxela nu xi iní nu la? ricaala'dxi si nu, ne Espíritu que riní' pur laanu ra nuu Dios. ²⁷ Purti nanna Dios xi nuu ndaani ladxidó' irá binni, ne riene xi na Espíritu, purti modo pe na be, modo que pe rinaba Espíritu pur ca xpinni be.

²⁸ Nanna dxichi nu riguixhe chaahui Dios irá cosa jneza para cani nadxii laa, cani uní' né para guni ni na. ²⁹ Dede chiqué maca gucabiá' be cani guni cre laabe, ne ca ngue nga ulee chu be para chi ndee Cristu Xiiñi be, ne zaqué Cristu nga lugola lade irá bi'chi'. ³⁰ Ne cani maca ulee chu be dede chiqué laca uní' né be laaca'. Ne cadi nga si, laca ruxhá be stonda ca', ne ora ma bixá stonda ca rusisaca be laaca'.

Gasti zanda uxhele laanu de Cristu

³¹ Xi zanda gabi nu de irá nga ya'. Pa nuu Dios pur laanu la? iruti zanda ucaa lú laanu. ³² Laabe nin qué ña be Xiiñi be sínuque bidii be laa guti pur irá nu. Yanna, ñee na tu qué zuni be pur icaa né nu Xiiñi be irá ni udii be laa la? ³³ Tu ru zanda cu' xqueja cani ma ulí Dios ya'. Dios pe uní' ma bixá stonda cabe. ³⁴ O tu zanda udxiiiba donda ique cabe. Cristu la? co', purti laa pe guti pur laanu, ne cadi nga si sínuque laca bibani de lade gue'tu ne ma nuu cue' Dios, caní' pur laanu. ³⁵ Iruti zanda cuee laanu de Cristu ni nadxii laanu. Ñee zaxele nu de laabe pur xiixa naná ni gueeda luguiá nu la? o purti cadidi nu xiixa ni nagana, o purti cayaadxa ni idó' no, o ti gastu ni gacu nu la? Ñee zaré' nu de laabe purti naxoo nuu nu la? o purti canananda cabe guuti cabe laanu la? Co'. Nanna dxi'che gastu zanda uxhele laanu de Cristu ni nadxii laanu. ³⁶ Casi cá ni lu Xqui'chi Dios ra na: Purti ma bini cre du lii, canayuuti cabe laadu idubi dxi.

Napa cabe laadu casi dendxu ni ma chi gati.

³⁷ Peru neca gueeda irá nga luguiá nu, qué zanda di usaba ni laanu, purti nadxii Cristu laanu. ³⁸ Nanna dxi'che gastu zanda uxhele laanu de Dios ni nadxii laanu: nin enda guti, nin enda nabani, nin ángel, nin binidxaba', nin ni ridu'ya nu yanna ri', nin ni gueeda ru', ³⁹ nin ni nuu ibá', nin ni nuu xaguete', nin gastu ru de irá ni bizá' Dios qué zanda uxhele laanu de Dios ni nadxii laanu, purti bisihuinni be pabiá' nadxii be laanu pur ni bi'ni Jesucristu Señor stinu.

Dios ulí ca judíu

9 Nuu né Cristu naa, ne nga runi nanna canié ni dxandí'. Nanna dxi'che cadi cusiguiee dia', ne nga ca rabi Espíritu Santu naa. ² Nuaa triste ne qué ganda iree yuuba ndaani ladxiduá'. ³ Tantu cá ique ca judíu, ca binni xquidxe', ñacaladxe pia' niree de Cristu ne niniteluá', tílasi zacá ma ñuu cabe laacabe, purti biche laacabe. ⁴ Za cabe de Israel, ne ulí pe Dios laacabe gaca cabe xiiñi'. Bihuinni pe Dios lade cabe casi ti za ni ruzaani', ne bidii stiidxa laacabe, ne bidii ley Moisés para udii ni laacabe. Laca bisiidi laacabe ximodo guni cabe cultu para laa, ne gudxi laacabe xi chi guni para laacabe. ⁵ Laacabe nga xiiñi ca primé bixhoze gola nu, ne de lade cabe nga beeda Cristu dxi beda gaca binni guidxilayú. Laa nga Dios de lade irá xixé, ne laa nga qué ziaana dxí de isaca. Amén.

⁶ Peru ca judíu, neca bidii Dios laacabe irá nga, ma cadi nuu né cabe Dios tobi si. Peru cadi pur nga zácaxa nu qué ñaca ni uní' Dios gaca'. Purti cadi irá cani gule de Israel dxandí' naca binni Israel. ⁷ Ne zaqueca cadi purti si beeda cabe de lade ca xiiñi Abraham, xiiñi Abraham irá cabe nezalú Dios. Cadi zacá di nga laani, purti

casi na Dios rabi Abraham chiqué: “De Isaac si nga gueeda cani dxandí xiiñu.”

⁸Ndi nga ni na ni: cadí dxandí xiiñi Dios irá ni gale lade ca xiiñi Abraham, sínuque cani bidii stiidxa si Dios gale, ca ngue nga riguu Dios cuenta casi xiiñi. ⁹Purti sicarí gudxi be Abraham chiqué: “Stubiza dxi ri' zabigueta' ne zapa Sara ti xiiñi'.”

¹⁰Ne cadí nga si, laca uní' né be Rebeca, dxi ma naca xiiñi xiiñi Isaac, bixhoze gola nu. ¹¹⁻¹³Ne biree ni modo pe uní' be, purti naquiiñe gaca ni ma gudixhe be gaca'. Laabe nga ribí be tu gacala'dxi be ne cadí pur ni ma bi'ni ca'. Dxi uní' be ni, ca'ru gale ca xiiñi Rebeca, ne ca'ru guni ca ni jneza nin ni cadí jneza, peru rabi be Rebeca: “Xiiñu ni jma huaniisi zuni ni na ni jma nahuiini'.” Ne laca cá ni lu Xqui'chi Dios: “Gunaxhiee Jacob ne guca nanaladxe Esaú.”

¹⁴Xi gabi nu ya'. Ñee cadí jneza runi Dios la? Jneza pue. ¹⁵Purti gudxi be Moisés: “Zalaseladxe tu gacaladxe', ne zia'ya tu gacaladxe guia'ya'.” ¹⁶Ne zacá cadí zeeda ni pur ni racala'dxi binni, nin pur ni runi, sínuque purti riá be laaca'. ¹⁷Purti cá lu Xqui'chi be ra uní' né be Faraón, na be rabi be laa: “Bine lii rey para gu'ya binni enda nandxó' stinne luguiá lu', ne para gunibiá' idubi naca guidxilayú tu naa.” ¹⁸Zacá ridu'ya nu rilasela'dxi be cani racala'dxi be ne ruquidxi be ladxidó' cani racala'dxi be iguidxi ladxidó'.

¹⁹Zándaca ga'bu naa: “Xiñee rudxiiba ru Dios donda luguiá binni ya'. Zanda xa uchaa cabe ni ma uní' Dios.” ²⁰Peru hombre, tu naca lu para qué guiaanu conforme ne ni runi Dios. Niní' xa ti guisu ñabi ni bizá' laa: “Xiñee bizóu' naa sicarí'.” ²¹Lácaxa qué gapa ni ruzá' guisu derechu guzá' ti guisu sicarú, ne óraque de yu queca guzá' stobi ni iquiiñe si para ludé.

²²Nga runi, xi gabi nu de Dios ya'. Purti laa gucala'dxi nusaba ná cani cuchiiichi laa, cani ma nuu para inilitú, ne gucala'dxi ñanna ca xii nga enda nandxó' sti'. Peru ni bi'ni be la? bicueeza be enda ridxiichi que xadxí. ²³Ne bicueeza be ni para ihuinni pabiá' nga naro'ba enda nacha'hui stibe para cani ilasela'dxi be, cani maca gudiexe be usisaca be. ²⁴Ne zanda gabi nu nga naga laanu, purti ne laanu ulí' be, ne cadí de lade ca judíu si, sínuque ne lade cani cadí judíu. ²⁵Sicarí cá lu Xqui'chi Dios ni bicaa profeta Oseas:

Ca binni ni cadí xpinne zaca ca xpinne', ne cani qué ñanaxhiee ga'ya', laca zanaxhiee laaca'.

²⁶Ne ra gudxi Dios laaca chiqué cadí xpinni laaca', raqueca nga iree lá ca xiiñi Dios ni nabani.

²⁷Peru ra bizeete profeta Isaías ca binni Israel la? sicarí na: Neca idale ca xiiñi Israel casi yuxi sti nisadó', peru caadxi si de laaca zalá.

²⁸Purti zusaba ná Dios xquidxi cabe casi uní', ne zuni ni nagueenda ne qué zía laacabe.

²⁹Ne laca na Isaías chiqué: Pa Dios ni runi mandar irá xixé qué nulá caadxi de laanu la? ma ninitilú nu casi binitilú ca binni Sodoma ne Gomorra.

Ra biaba ca judíu biosa cani cadí judíu

³⁰Yanna ya', xi gabi nu. Ndi nga laani: cani cadí judíu, cani qué nuyubi ñaca nacha'hui chiqué, yanna ma guca ca nacha'hui', o zanda gabi nu ma bixá stonda ca nezalú Dios, purti ma bini cre ca'. ³¹Peru ca judíu, ca binni Israel, yenanda ca ley ti cadí quiba donda ique ca nezalú Dios, peru qué ñanda ñuni ca ni na ley que. ³²Xiñee. Purti qué nuyubi

cabe nuxhá Dios stonda cabe ra ñuni cre cabe laa, sínuque biyubi cabe nixá stonda cabe pur ni cayuni cabe. Nga runi beda gaca Cristu casi ti guie ni birenda ñee cabe para biaba cabe, purti qué ñuni cre cabe laa. ³³ Sicarí cá lu Xqui'chi Dios: Ndaani guidxi Sion caguixhe tobi ni gaca casi ti guie ni irenda ñee cabe.

Peru ni guni cre laabe la?

qué ziuu dxi gueeda malaya laa.

10 Hermanu ca', ni nusieche ladx-iduá' nga nilá ca binni Israel, ne rinaba lu Dios gaca ni. ² Ruuya dxandí rucaa ique cabe guni cabe ni na Dios, peru cuchee cabe modo na cabe guni cabe ni. ³ Purti qué riene cabe ximodo na Dios uxhá stonda binni, lágala ruyubi cabe ixá stonda cabe modo na cabe, ne zacá ma qué na cabe guni Dios ni modo na. ⁴ Dede beeda Cristu ma qué riquiñe ley, purti cadi ra guni cabe ni na ley nga ixá stonda cabe, sínuque ra guni cre cabe laabe.

Tutiica inaba lu Señor ilá, zalá

⁵ Sicarí bicaa Moisés, na: “Cani cuyubi ilá pur guni ni na ley la? napa xidé guni irá xixé ni na ni, pacaa qué zalá.”

⁶ Iruti zanda guni irá ni na ley sin uchee, peru zalá ra guni cre Cristu. Nga runi ma cadi naquiiñe iníu' ndaani ladx-idó' lo': “Zanda xa quiba binni ibá' para chi yubi modo ilá.” Purti pa niguí'ba lu ibá' la? nga casi ñaca cuyubi lu indete lu Cristu de raqué. Cadi xa ma biete be ti tiru, beda ulá be laanu. ⁷ Ne zaqueca cadi ma caní' ique lu: “Zanda xa guiete binni xaguete para chi yubi ixá stonda.” Pa ñete lu xaguete la? nga casi ñaca cuyubi lu indisa lu Cristu de lade gue'tu'. Cadi xa ma biasa be. ⁸ Ne zándaca na lu: “Paraa idxela modo ila'ya pue.” Zadxe'lu ni pa guni cre lu ca diidxa ni canayu' du ri', ne gaxha do' rigaa ca diidxa ca laatu. Nuu ca cani ndaani ruua tu ne ndaani ladxidó' to. ⁹ Purti pa iní' lu Jesús nga xpixuaana

irá xixé, ne guni cre lu de idubi ladx-idó' lo dxandí undisa Dios laabe de lade gue'tu la? zalá lu'. ¹⁰ Purti ndaani ladx-idó' cabe runi cre cabe para ixá stonda cabe, ne ra iní' cabe ni nezalú binni la? zalá cabe.

¹¹ Sicarí na lu Xqui'chi Dios: “Zuni be irá ni uní' be para tutiica guni cre laabe.” ¹² Ti Dios si nuu para irá xixé, ne nezalú be bia'ca risaca ca judíu, bia' queca risaca cani cadi judíu. Nga runi de lu irá ni napa be zudii be tutiisi inaba laabe. ¹³ Purti zacá cá lu Xqui'chi be: “Tutiica inaba lu Señor ilá la? zalá.”

¹⁴ Peru qué zanda inaba ca ulá be laaca pa ca'ru guni cre ca laabe. Ne qué zanda guni cre cabe tobi ni qué huayuu dxi guna diaga cabe stiidxa'. Ne qué zanda guna diaga cabe ni pa qué chu' tu güi né ni laacabe. ¹⁵ Ne qué zanda chu' tu güi né ni laacabe pa iruti useenda laa. Casi cá ni lu Xqui'chi Dios: “Dunabé sicarú ni cayuni ni canayu' de evangeliu ni rusieche binni. Purti diidxa galán nga canayu' cabe.”

¹⁶ Peru neca guna diaga cabe ni, cadi irá cabe zaca cabe ni. Casi na profeta Isaías: “Señor Dios, iruti ñuni cre ni byuí du.” ¹⁷ Peru riale fe ra guna diaga cabe stiidxa Cristu, ne zuna diaga cabe ni ora chu' tu güi né ni laacabe.

¹⁸ Peru naa rabe': Ñee cadi ma bina diaga cabe ni la? Ma pue. Purti sicarí cá lu Xqui'chi Dios:

Ma yendá stidxi cabe irá guidxi, ne ma bireeche stiidxa cabe dede ra bidubi guidxilayú.

¹⁹ Casi cayabe laatu ca: Ñee cadi ma bine ca binni Israel ni la? Purti laca cá lu Xqui'chi Dios ra bizeete Moisés ni uní' Dios:

Naa zune pur gache lú tu ora gu'ya tu ni chi gune para ca xcaadxi binni ni ca'ru gaca ti guidxi.

Zune pur idxiichi tu pur ti guidxi ni qué lica riene.

²⁰Ne laca cá lu Xqui'chi Dios ra bisiá chaahui Isaías stiidxa Dios:
Cani qué nuyubi naa bidxela ca naa,
ne cani qué ninaba diidxa naa,
uyaa ra nuu ca'.

²¹Peru ora ruzeete be binni Israel, na be:
“Idubi dxi bixhale naya para ti guidxi ni
qué nuzuuba stiidxa', ne ni bicaa lú naa.”

Biá Dios ca judú

11 Lagabi naa, ñee ma bisaana Dios
ca judú, ca xpinni pe la? Qué
ziuu dxi. Naa laca judú naa, binni Israel.
Zaya de Abraham, de xfamilia Benjamín.

²Ne nanna cadí cusaana Dios xpinni,
cani maca ulí dede chiqué. Ñee qué
ganna tu xi na lu Xqui'chi Dios ra ruzeete
ni Elías la? Cá ra uluu Elías xqueja ca
binni Israel lu Dios, na: ³“Señor, ma bi-
iti cabe ca profeta stiu' ne ma binidé cabe
ca altar stiu'. Yanna ma naa sia' biaana',
ne laca racala'dxi cabe guuti cabe naa.”

⁴Nga ni uní' profeta Elías, peru xi gudxi
Dios laabe óraque. Na Dios:
Neca ma bi'ni cabe irá nga,
peru ma ulee chua gadxe mil hombre
para naa,
cani ca'ru uzuxibi xañee bidó' Baal.

⁵Nga ni guca chiqué, peru yanna ri laca
riaana ru caadxi judú ni ulí Dios pur
enda nacha'hui sti'. ⁶Ulí be laaca purti
guca be nacha'hui ne laaca', ne cadí pur
ni bi'ni ca'. Pa ñaca nibí be laaca pur ni
bi'ni ca la? ma cadí enda rilasela'dxi di
nga.

⁷Xi riaana xa ni ya'. Cadí idubi guidxi
Israel gucuua ni biyubi, peru cani ulí
Dios la? ca ngue huaxa ucuaa ca', ne ca
xcaadxi que jma rusi biguidxi ladxidó'.

⁸Casi na lu Xqui'chi Dios:
Bisicahui Dios xquenda biaani ca',
ne bi'ni lú ca para ma qué niná ca',
ne diaga ca para ma qué ñuna diaga ca',
ne zaqué nuu ca de yanna.

⁹Ne laca uní' Dios de ruua rey David, na:

Gaca ca saa stícabe trampa para usaba
laacabe.

Ne gaca cani casi xiixa irenda ñee cabe,
ne pur laacani guiaba ná cabe.

¹⁰Ne icheepa lú cabe para qué gu'ya
cabe,
ne iguude deche cabe para ma qué ganda
indisa ique cabe.

Ca judú ne cani cadí judú

¹¹Nga ni uní' rey David chiqué, peru
naa rabe sicarí: Ñee birenda ñee ca judú
para biaba ca ca la? Co', sínuque ndi nga
laani: ra qué nuzuuba cabe diidxa la?
gunda bilá cani cadí judú, ti gache lú
cabe ora gu'ya cabe laaca'. ¹²Ne pa gu-
cané enda ruche sti ca judú irá binni
guidxilayú, ne gucané ra biaba cabe para
biasa cani cadí judú la? lágaxa ora
ibigueta pe cabe jlugar cabe sti tiru. Jma
rusi xa.

¹³Caníe nia laatu cani cadí judú ca',
purti naa nga apóstol sti cani cadí judú,
ne ruisaca xhiiña', ¹⁴ti racaladxé gache
lú ca binni xquidxe', tílasi zacá ilá caadxi
de laaca'. ¹⁵Purti ra bicaa ná Dios ca
judú, uyuú né idubi guidxilayú tobi si,
ne pa zacá ni la? xi gaca xa dxi uxhale
ná be para ca judú sti tiru ya'. Zeda gaca
ni casi ra ibani ni ma guti. ¹⁶Pa gucuua
Dios cani uzá niru la? zaqueca zaca cani
nanda atrá. Zanda quixhe nu ti yaga casi
ejemplu. Pa nazaaca xcu yaga la? laca
nazaaca ca rama.

¹⁷Peru gabi nu bidxiña dxi bigá caadxi
rama sti ti yaga olivo cha'hui', ne ra biree
ca rama sti pe ni que, uluu cabe rama sti
ti yaga olivo gui'xhi'. Ca rama bigá que
zeda gaca casi ca judú, ne ca rama olivo
gui'xhi que nga laatu, cani cadí judú. Ma
nuu tu lu yaga olivo que, ne cacaa tu
de irá ni zeeda de xcu yaga que. ¹⁸Peru
cadí gaca tu nayá né ca rama ni bigá
que. Purti ante uchá tu enda naró' stitu
la? naquiiñe guietenala'dxi tu cadí laatu

naaze tu xcu que, sínuque xcu que naaze laatu.

¹⁹ Zándáca na tu: “Peru bigá ca rama que para uyú' du.” ²⁰ Dxandí bigá cabe purti qué ñuni cre cabe, ne laatu ma uluu Dios laatu purti bini cre tu Cristu. Nga runi cadí gaca tu nayá', sínuque laguuya gá laatu. ²¹ Purti pa qué ñá Dios ca rama sti pe yaga que la? nin ca laatu qué zia'. ²² Laguuya pabiá' nacha'hui Dios, peru laca naduxhu'. Purti naduxhu né be caní bichee, peru nacha'hui be para laatu pa qué ixele tu de enda nacha'hui stibe. Pacaa la? laca zagá tu. ²³ Ne ca judíu laca ziuu ca pa na ca guni cre ca', purti nandxó' Dios ne zanda cu' laacabe sti tiru. ²⁴ Pa biruugu tu de lu yaga olivo gui'xhi ra undani pe tu, ne beda chuu tu lu yaga olivo cha'hui ra qué nindani tu la? lágaxa caní undani pe lú ni, jma rusi qué igana ibigueta ca lu yaga sti pe ca'.

Rilasela'dxi Dios irá binni

²⁵ Hermanu ca', chi güe nia laatu xixa ni deru cusihuinni Dios, ne racaladxé guiene chaahui tu ni, para cadí udxiiiba tu laca laatu. Dxandí ma biguidxi ladxidó' caadxí de ca binni Israel laga si ilá ca binni ni cadí judíu, bia' maca nexhe ilá. ²⁶ Ne sicarí nga ilá idubi guidxi Israel, casi cá lu Xqui'chi Dios, ra na: De ndaani guidxi Sion zeeda tobi ni ulá, zeda ndee ni nadxaba lade caní za de Jacob.

²⁷ Zacá nga bidiee stiidxa laacabe zuxhaya ca xpecadu cabe.

²⁸ Ra qué nicaa ca judíu evangeliu, bixele Dios de laaca para guyuu né laatu tobi si. Peru nadxii ru laacabe pur ca bixhoze gola cabe ni ulí dede chiqué. ²⁹ Purti qué zuchaa Dios ni ma uní'. Pa ma uluu ndaaya ne ma guridxi la? qué ziuu dxi udxigueta'. ³⁰ Laatu laca qué nuzuuba tu stiidxa be chiqué, peru yanna ma calasela'dxi be laatu purti ma bichee ca judíu. ³¹ Ne zaqueca yanna

cuchee cabe ti laca ilasela'dxi Dios laacabe cáscica bi'ni né laatu. ³² Purti laa pe bisaana irá xixé binni lu ná enda ruchee ti ilasela'dxi irá cabe.

³³ Nabé riene Dios, iruti ru nuu xpi-aani bia' nuu xpi-aani be, ne iruti ru riene bia' riene be. Qué zanda di ganna nu xi na xquenda biaani be nin guiene nu xi cayuni be. ³⁴ Casi cá lu Xqui'chi be, ra na:

Tu laa zanda ganna xi chi guni Señor, o tu bisiene laabe.

³⁵ Zanda xa udf' nu laabe xiixa ne óraque ru cueza nu quixe be laanu pur ni bidí' nu que.

³⁶ Purti irá xixé zeeda de laabe, ne pur laabe nuu irá ni, ne para laabe. Ne qué ziuu dxi guiaana dxí de isaca be. Amén.

Modo guiaana nu para Dios

12 Nga runi hermanu ca', pur ma bilasela'dxi Dios laatu, rinaba udii tu xpida tu laa, casi ti ofrenda ni nabani ne nayá, ne ni chu'la'dxi icaa. Zacá ti zanda usisaca tu laa de idubi ladxidó' to. ² Ne ma cadí chi nanda tu ni na binni guidxilayú, sínuque laudii lugar uchaa Dios laatu ne cuee irá ni ucuá ique tu chiqué. Zacá zanna tu xii nga racala'dxi Dios guni tu, ni nacha'hui ne ni chu'la'dxi' ne ni jneza pe'.

³ Pur enda nacha'hui sti Dios biseenda naa gune dxiña sti'. Nga runi chi ulidxe cada tobi de laatu, cadí udxiiiba tu laatu jma que bia' naca tu, sínuque cada tobi guiaana conforme bia' ma naca si que nga laani, bia' fe bidii Dios cada tobi. ⁴ Casi ti cuerpu napa stale ndaa, peru adxé adxé ni runi cada ndaa, ⁵ zaqueca laanu, neca stale nu peru ma naca né nu Cristu tobi si, ne laca ma naca né nu irá hermanu tobi si.

⁶ Peru adxé adxé gracia bidii Dios cada tobi, ne bidii si ni laanu. Nga runi ni napa gracia para güi stiidxa Dios la? guni ni bia' fe sti'. ⁷ O ni napa gracia para

acané binni la? nga nga guni. Zaqueca ni napa gracia para usiidi la? naquiiñe ucaa ique usiidi'. ⁸Ne ni napa gracia usieche binni la? ngue nga guni. Ni rudii la? naquiiñe udii ni de idubi ladxidó'. Ni napa cargu la? naquiiñe guni ni sin ichaaba', ne ni rudii ná cani caquiiñe la? guni ni ne enda nayeche'.

Modo ganaxhii saa nu

⁹Laganaxhii saa de idubi ladxidó' to. Laucaa ná ni nadxaba', ne lachinanda ni nacha'hui'. ¹⁰Laganaxhii saa casi enda bi'chi', cada tobi usisaca stobi ne cadí laca laa.

¹¹Cadí ichaaba tu ne cadí aca tu nayanda, sínuque laguni xhiiña Señor ne stale gana.

¹²Laguieche né ni cabeza tu udii Dios laatu. Cadí ixhacala'dxi tu neca gueeda xiixa enda naná luguíá tu, ne cadí usaana tu de iní' né tu Dios.

¹³Ora caquiiñe ca hermanu xiixa, la-gacané laaca'. Lauchagalú cani zeeda de sti ladu.

¹⁴Lainí' né Dios pur cani riguu dí laatu, lainaba lu Dios cu' ndaaya laaca' ne cadí inaba tu mal para laaca'.

¹⁵Laguieche né cani cayeche', laguuna né caní cayuuna'.

¹⁶Lachuu tobi si casi zeeda tu. Cadí gaca tu nayá', sínuque laidxaaga tutiica, neca huaxié' risaca. Cadí guni tu laatu ni nuu xpiaani'.

¹⁷Neca uchee né cabe laatu, cadí uquixe tu ni laacabe. Laguni ni jneza si, ti qué gapa binni xi pur iní' laatu.

¹⁸Laguni bia' ganda para cadí chu' dinde né tu iruti'. Zaa guni cabe ni laacabe peru cadí né rusi ca laatu. ¹⁹Hermanu ni nadxiee ca', cadí uquixe tu ni guni cabe laatu, sínuque lausaana ni lu ná Dios, purti cá ni lu Xqui'chi be ra na be:

laacabe.

²⁰Laatu sicarí laguni:

pa candaana tobi ni nanala'dxi lii, bidii ni go,

ne pa cayati nisa bidii nisa gue', purti ra gu'nu zacá zusituí lu lú be.

²¹Cadí udiuu lugar cuaqui dxí ni nadxaba lii, sínuque gudixhe dxí ni nadxaba pur ni nacha'hui'.

Naquiiñe uzuuba binni stiidxa cani runi mandar

13 Naquiiñe uzuuba irá binni stiidxa cani runi mandar ndaani xquidxi, purti iruti ñuni mandar pa ñaca cadí zeeda ni de Dios, ne Dios nga gudixhe cani nuu para guni mandar laanu. ²Nga runi, tutiica ucaa lú cani runi mandar la? cucaa lú ni gudixhe Dios, ne zaguí'ba donda ique cani guni zaqué ne ziaaba ná ca'. ³Purti cadí nuu ca justicia para uchibi ca ni guni jneza, sínuque ni uchee. Ne pa racala'dxu cadí idxibi lu justicia la? bi'ni jneza, ne ziaanu bien ne laaca'. ⁴Purti xhiiña Dios cayuni ca justicia para bien stiu'. Peru pa uchee lu la? óraque huaxa zadxibi lu', purti napa cabe derechu usaba ná cabe lii, ne cayuni cabe ni na Dios gaca', usaba ná cabe caní dxandí cuchee. ⁵Nga runi naquiiñe uzuuba tu stiidxa cabe, cadí purti si ridxibi tu guiaba ná tu, sínuque laca purti nanna tu jneza ni. ⁶Ne laca pur nga ca naquiiñe quixe tu impuestu, purti laca ni na Dios gaca' nga cayuni caní runi mandar, ne cayuuya ca guiaxa ni.

Modo ibani xpinni Cristu

⁷Laquixe de irá ni nuzaabi tu. Ra nuzaabi tu manu, lachigudii manu, ne ra nuzaabi tu impuestu, laquixe. Ni naquiiñe guni respetar tu, laguni respetar, ne ni naquiiñe usisaca tu, lausisaca. ⁸Ora ma gudixhe tu irá ni nuzaabi tu binni la? ma riaadxa si ganaxhii tu laaca'. Ne ora ganaxhii nu stobi la? cayuni nu ni na ley sti Dios. ⁹Purti sicarí na ca mandamientu: "Cadí chu' neu ni cadí xheelu',

cadi guuti lu', cadi cuanu', cadi cueeu falsu luguiá binni, cadi gache lú lu sti stobi." Ne pa nuu ru sti mandamientu la? zuni lu ni na ni pa gu'nu ni na ca diidxari': "Gunaxhii stobi cásica nadxii lu lii."

¹⁰ Pa nadxii lu stobi la? qué zuchee neu laa. Ne ra ganaxhii tu binni ma cayuni tu irá xixé ni na ley.

¹¹ Naquiiñe guni tu irá ca nga, ne la-ganna ma ora ireeche bacaanda', purti ma zeda yuba dxi gueda caa Dios laanu. Jma gaxha nuu ni yanna, cadi casi dxi bini cre nu, ¹² casi ñaca ma chi irá gueela', ne ma zeda yaba xpiaani dxi. Nga runi naquiiñe usaana nu de guni nu ni cadi jneza ni raca lu guelacahui ne chu' nu listu sa nu lu biaani'. ¹³ Sa nu jneza casi naquiiñe sa cabe ridxi'. Cadi sa gueela nu, nin chu' nu luguiá gunaa, nin luguiá viciu, nin tinde nu, nin guni nu pur gapa nu jma que stobi, ¹⁴ sínuque sa né nu Señor Jesucristu ne guni nu ni na, ne ma cadi uyubi nu guni nu ni na ique nu.

Iruti iní hermanu sti'

14 Pa nuu ti hermanu huaxié' napa fe la? laicaa laa lade tu, peru cadi uchá tu ni lú. ² Purti nuu de ca xpinni Cristu ni runi cre zanda go intiisi, peru laca nuu cani qué riná go intiisi purti huaxié' ru fe sti'. ³ Peru ni ro intiisi la? cadi udxii deche ni qué na go intiisi, ne zaqueca ni qué na go intiisi cadi ga'ni ná ni ro intiisi, purti laca xpinni Dios laa. ⁴ Lii tu naca lu para udxiiiba lu donda ique xpinni stobi. Xpixuaana be nga iní pa cayuni be jneza o pa cuchee be. Ne ca xpinni Cristu zuzuhuaa chaahui pe ca purti zuzuhuaa chaahui Cristu laacabe.

⁵ Nuu tu na jma nandxó' ti dxi, que sti dxi, ne nuu tu na igual irá dxi. Cada tobi chi nanda ni rabi ladxidó' laa jneza. ⁶ Purti ni na jma nandxó' ti dxi la? runi ni para Señor; ne zaqueca ni na igual irá dxi, laca para Señor runi ni. Ne ni ro in-

tiisi la? runi ni para usisaca Señor, purti rudii diuxquixe Dios pur endaró que. Ne ni qué riná go intiisi la? runi ni para usisaca Señor, ne laca rudii diuxquixe Dios.

⁷ Nin tobi de laanu cadi nabani nu para laasi nu, ne nin tobi qué zati para laa si.

⁸ Pa nabani nu la? nabani nu para Señor, ne pa gati nu la? zati nu para Señor. Nga runi pa ibani nu o pa gati nu, sti Señor laanu. ⁹ Pur nga ca runi guti Cristu ne bibani, ne nabani de yanna ti gaca Señor sti irá', cásica ni ma guti zaqueca ni nabani.

¹⁰ Peru lii, xiñee rudxiiba lu donda ique hermanu stiu', ne xiñee rudxii deche lu laa. Lácaxa cadi irá xixé nu napa nu xidé uzuhúa' nu nezalú Cristu.

¹¹ Purti sicarí cá ni lu Xqui'chi Dios: Naa nga Dios ni nabani ne naa cayabe ndi laatu:

Zadxiña dxi guzuxibi irá xixé binni xañee',
ne de irá ca zanna ca naa nga Dios.

¹² Zacá nga laani, cada tobi nu zavidxi Dios cuenta laanu.

Iruti uchenda hermanu sti'

¹³ Nga runi cadi jneza udxii'ba saa nu donda ique nu, sínuque uyubi nu cadi gaca nu casi xiixa ni irenda ñee hermanu stinu, ti cadi pur laanu guiaba. ¹⁴ Nanna dxi'che qué zuché' né nu Dios pa idó' no intiisi endaró, ne nanna ni purti ma xpinni Cristu naa. Peru pa nuu ti hermanu para laa ruluí' cadi jneza go intiisi la? cadi jneza ni para laa. ¹⁵ Ne pa pur ni go lo guniná lu hermanu stiu' la? ma cadi cusihuinni lu pa nadxii lu laa. Guti Cristu pur laabe. Yanna cadi gu'nu xiixa ni usaba laabe. ¹⁶ Neca para laatu ruluí' jneza ni, peru pa zaní' binni la? cadi guni tu ni. ¹⁷ Purti nezalú Dios cadi ni go ca xpinni ne ni gue ca nga risaca, sínuque ni risaca nga guni ca jneza ne chu' ca tobi si, ne udii ca lugar usieche Espíritu Santu

laaca'. ¹⁸Zieche né Dios ni guni xhiña Cristu zacá, ne laca ziula'dxi binni guidxilayú modo guni ca'.

¹⁹Pur nga runi, sa nanda nu ni guni laanu tobi si, ne ni acané iniisi cada tobi. ²⁰Cadi uchiá lu dxiiña ni bi'ni Dios luguiá stobi pur ni go lo'. Dxandí qué ribee Dios binni de go intiisi, peru cadí jneza go lo xiixa pa zusaba ni sti hermanu. ²¹Cadi jneza go lo beela pa usaba ni hermanu stiu', nin gue lu vinu, nin gu'nu intiica ni usaba laabe, nin ni uchenda laabe, nin ni ucuí sa laabe atrá. ²²Ni runi cre lu jneza gu'nu la? bi'ni ni, peru ora lii siot' ne Dios. Nayeche nuu ni nanna cayuni jneza. ²³Peru ni go xiixa ne iní ique zándaca cuchee purti gudó ni la? ma dxi'ba donda ique, purti neca qué ganna pa jneza ni, peru cayuni ni, ne intiisi guni cabe zacá la? cuchee cabe.

Cada tobi guni ni chu'la'dxi stobi

15 Laanu pa ma zuhuá' dxiichi nu la? cadi ixhacala'dxi nu de acané nu ca hermanu ni huaxié' ru riene, ne cadi guni nu ni chu'la'dxi si nu, ²sínucque guni nu ni chu'la'dxi stobi, ti acané nu laa uzuhuaa chaahui'. ³Nin Cristu qué ñuni di ni gucala'dxi laa si, casi cá lu Xqui'chi Dios ra na be rabi be Dios: "Lugui'a'ya biaba stiidxa caní uluu dí lii." ⁴Laganna dxichi: irá ni ucuá lu Xqui'chi Dios ucuá para usiidi laanu, ti pur laani gata dxí ladxidó' no ne cadi ixhacala'dxi nu. Ne zacá cadi guiaana nu de icá lú nu Dios. ⁵Dios nga runi pur qué ixhacala'dxi nu ne rusieche laanu, ne laca laa guni laatu tobi si ra chi nanda tu ejemplu sti Cristu. ⁶Ne óraque irá tu zuisaca tu Dios Bixhoze Jesucristu Señor stinu, ne zuni tu ni juntu casi ñaca tobi si caní'.

Bireeche stiidxa Dios lade caní cadi judú

⁷Hermanu ca', cadi udxii deche saa tu ti ganda usisaca tu Dios, casi qué nudxii

deche Cristu laatu. ⁸Cayabe laatu, beeda Cristu Jesús casi ti mozo sti ca judú ti gaca ni bidii stiidxa Dios ca bixhoze gola ca', ne zacá usihuinni be runi Dios ni ma uní'. ⁹Peru laca beeda be para udii caní cadi judú diuxquixe Dios purti ma bilasela'dxi laaca'. Casi cá ni lu Xqui'chi Dios ra na:

Zuisaca lii lade caní cadi judú
Ne zudxiiba lii ra guunda cantu.

¹⁰Ne cá sti lugar:

Binni ni cadi judú ca',
laguieche né caní maca xpinni Dios.

¹¹Ne nuu ru sti lugar ra cá:

Irá xixé guidxi zuisaca Señor
ne irá xixé binni zaní' pabiá' nandxó' be.

¹²Ne laca cá ni uní' profeta Isaías:

De xcu Isaí zaree ni guni mandar caní
cadi judú,
ne zacá lú ca laabe.

¹³Dios nga racané laanu para ganda icá lú nu laa. Rinaba laabe usieche be laatu ne quixhe dxí be ladxidó' to ra guni cre tu laabe. Zacá zacané Espíritu Santu laatu ti jma rusi icá lú tu laabe.

¹⁴Hermanu stinne ca', nanna dxi'che nabani tu modo na Dios, ne nanna ma biziidi tu stale, ne ma nanna tu acané saa tu. ¹⁵Peru hermanu ca', cadi caguba naya de ucaa chupa chonna cosa lú tu para usietenaladxe laatu ni maca nanna tu. Cayune ni purti uní' né Dios naa gune ni. ¹⁶Ulí be naa gune xhiña Jesucristu lade caní cadi judú, ne cusiide laaca de evangeliu sti Dios, ti ora ma bi'ni Espíritu Santu laaca nacha'hui', udiee laaca Dios casi ti ofrenda ni chu'la'dxi icaa.

¹⁷Ñanda ca nuchaya enda naró' stinne pur irá dxiiña sti Dios ni huayuni né Cristu naa. ¹⁸Peru ridxibe cuaa ruaxiixa adxé jma que ca dxiiña ni ucané Cristu naa bine lade caní cadi judú para uzuuba ca stiidxa Dios. Biquiñe be ni uníe ne ni bine para bi'ni be ni. ¹⁹Uyuu né enda nandxó' sti Espíritu Santu naa para gunda bine seña ne milagru. Ne

zaqué biree de Jerusalén bidiee vuelta dede yendaya Ilírico. Idubi neza que ma bisiide chaahue stiidxa evangeliu sti Cristu. ²⁰Purti ndi nga rului'ladxé gune': güe de evangeliu, peru ra ca'ru guna di-aga cabe de Cristu, ti cadí indisa yoo ra ma undaa stobi. ²¹Racaladxé gune casi cá lu Xqui'chi Dios ra na:

Ra qué huayuu dxi guiete stiidxa be, zaziidi ca',

ne ra qué huayuna diaga ca de laabe, ziene ca'.

Ra cá ique Pablu che Roma

²²Pur nga runi qué ñanda ñaa ra nuu tu neca gupa gana. ²³Peru yanna huaxa ziaa purti ma qué gapa ra gune dxiña ladu ri', ne purti ma xadxi huayacal- adxe chaa ra nuu tu. ²⁴Ngue runi ziaa ora ma nuua neza chaa España. Purti racaladxé guuya laatu ora tide', ti izaca laatu caadxi ne guieche ladxiduá', ne de raqué chi ndee tu naa neza. ²⁵Peru yanna ri chaa Jerusalén chi gacaniá ca xpinni Cristu ni nuu raqué. ²⁶Purti uní stiidxa ca hermanu de Macedonia ne de Acaya utopa ca vueltu para caní caquiñe ni nuu lade ca xpinni Cristu Jerusalén. ²⁷Bilui'la'dxi cabe guni cabe ni, ne huandí nuzaabi cabe laaca xi-ixa. Purti pur laaca ucuaa cabe ni acané xhialma cabe. Yanna ma zanda acané cabe laaca de ni caquiñe ca'. ²⁸Nga runi ora ma yesaana vueltu ri ra nuu cabe la? ziganna laatu ora tide chaa España. ²⁹Ne naa nanna ora chaa ra nuu tu la? ziniá stale diidxa ni usieche laatu lu evangeliu sti Cristu.

³⁰Hermanu ca', rinaba laatu iní' né tu Dios pur naa. Zacá zanda acané tu naa. Canaba ni laatu purti xpinni Cristu laatu ne purti zului'la'dxi tu guni tu ni pur amor ni rudii Espíritu Santu laanu. ³¹Lainaba lú be ila'ya lu ná caní qué runi cre ni nuu Judea, ne laca lainaba pur ni chí saana ra nuu ca xpinni Cristu ni nuu

Jerusalén, ti chu'la'dxi cabe icaa cabe ni. ³²Zaqueca lainaba pa na Dios chí ndaya ra nuu tu ne stale enda nayeche', ti ganda iziiladxé caadxi lade tu. ³³Dios ti nga riguixhe dxí ladxidó' binni, ne yanna laa chu' né irá tu. Amén.

Diuxi

16 Cuseenda hermana Febe ra nuu tu. Runi be dxiña lade caní runi cre Cristu ni nuu ndaani guidxi Cen-crea. ²Lauchagalú laabe casi naquiñe guni nu irá xpinni Cristu, purti nadxii tu Señor, ne lagacané laabe intiica iquiñe be, purti laabe huayacané be stale her- manu ne laca huayacané be naa.

³Laudii diuxi hermanu Aquila ne Priscila, xheela'. Bi'ni né cabe naa xhi- ña Cristu Jesús. ⁴Qué ña cabe xpida cabe pur naa. Rudiee diuxquixe laacabe, ne cadí naa sia' sínucue ne irá ca her- manu ni cadí judfú. ⁵Laca laudii diuxi caní rie cultu ralidxi cabe. Laudii diuxi Epeneto, xhamigua ni nadxiee'. Laabe nga primé ni biyubi neza sti Cristu lade caní nuu Asia. ⁶Laudii diuxi María ni nabé huayuni né laatu dxiña'. ⁷Laudii diuxi Andrónico ne Junias, ca binni xquidxe', caní uyuaa nia ndaani lidxi guiiba'. Laacabe risaca cabe lade ca após- tol, ne maca bini cre cabe Cristu dxi bine cre.

⁸Laudii diuxi Amplias, xhamigua ni nadxiee pur Señor. ⁹Laudii diuxi Urbano ni bi'ni né laadu dxiña sti Cristu Jesús ne Estaquis, xhamigua ni nadxiee'. ¹⁰Laudii diuxi Apeles ni runi jneza nezalú Cristu. Laca laudii diuxi ca lisaa Aristóbulo. ¹¹Laudii diuxi Herodión, binni xquidxe', ne caní ma bini cre Cristu de lade ca lisaa Narciso. ¹²Laudii diuxi hermana Trifena ne hermana Trifosa ni runi xhi- ña Señor, ne zaqueca hermana Pér- sida ni nadxii nu. Nabé huayuni be xhi- ña Señor. ¹³Laudii diuxi Rufo ni risaca nezalú Señor, ne laca laudii diuxi jñaa

be. Laa gupa naa chiqué casi xiiñi'.
¹⁴Laudii diuxi Asíncrito, Flegonte, Her-
 mas, Patrobas, Hermes, ne ca hermanu
 ni nuu né laaca'. ¹⁵Laudii diuxi Filól-
 ogo ne Julia, ne Nereo ne biza'na', ne
 Olimpas, ne irá ca xpinni Cristu ni nuu
 ra nuu ca'.

¹⁶Hermanu ca', laugapa diuxi saa ne
 laquidxi saa purti ma bi'ni Cristu laatu
 hermanu. Irá xpinni Cristu ruseenda ca
 stiuxi tu.

¹⁷Hermanu ca', rinaba laatu gu'ya gá
 tu cani rindaa saa laatu, ne cani runi pur
 uxhale laatu de ni ma biziidi tu. Laguix-
 ele de laacabe, ¹⁸purti laacabe cadí
 xhiiña Jesucristu cayuni cabe, sínuque
 cayuni cabe ni para guni ganar si cabe.
 Nabé nanaxhi ruua cabe, ne puru diidxa
 nadó' riní' cabe ora ma nuu cabe ra nuu
 cani huaxié' riene. ¹⁹Ma nanna binni irá
 ladu pabiá' huazuuba tu diidxa' ne rieke
 nia laatu, peru racaladxé chu' xpiaani tu
 luguiá' enda nacha'hui ne gaca tu huaxié'
 para enda nadxaba'. ²⁰Dios riguixhe dxí
 ladxidó' no ne laca nagueenda zaguixhe
 dxí binidxaba xa ñee tu. Jesucristu Señor
 stinu gaca nacha'hui ne laatu.

²¹Ruseenda Timoteu ni rune nia dxi-
 iña stiuxi tu, ne zaqueca ca lisaa Luciu,
 Jasón ne Sosípater, ca binni xquidxe'.

²²Naa nga Terciu ni bicaa lu gui'chi ri'
 ni uní' Pablu, ne laca cuseenda stiuxi tu
 pur Señor.

²³Ralidxi hermanu Gayo nuua'. Nabé
 riguu be cani runi cre ndaani lidxi be.
 Laca ruseenda be stiuxi tu. Zaqueca
 laicaa stiuxi Erasto ni naca tesorero sti
 guidxi ri', ne hermanu Cuarto.

²⁴Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya
 laatu. Amén.

Usisaca nu Dios

²⁵Naquiiñe usisaca nu Dios, ti laa
 zanda uzuhuaa chaahui laatu. Zacá na
 evangeliu ni rue ri', ne laca laani nga sti-
 idxa Jesucristu. Biaana evangeliu ri ra
 naga'chi xadxí, peru ma bisihuinni Dios
 ni yanna. ²⁶Ca gui'chi ni bicaa ca profeta
 que ucuá cani modo na Dios ni qué ziuu
 dxi gati', ne rusiidi cani irá binni guni cre
 ca laabe ne guni ca ni na be.

²⁷Tobi lucha Dios nga riene chaahui
 irá cosa, ne qué ziuu dxi guiaana dxí de
 usisaca cabe laa pur Jesucristu. Amén.

PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU CORINTO

1 Naa nga Pablu ni ulí Dios ne uní' né para gaca apóstol sti Jesucristu. Naa ne hermanu Sóstenes ² cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', irá tu casi nuu tu ndaani guidxi Corinto ca. Ma nayá ladxidó' to nezalú Dios purti ma bini cre tu Cristu, ne pur nga ca ma ulee chu Dios laatu para gaca tu xpinni, laatu ne binni irá ladu ni runi cre Jesucristu, Señor sti né nu laaca'. ³ Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Modo huaguu Dios ndaaya laanu

⁴ Qué riaana dxie de udiee diuxquixe Dios pur irá modo huaguu ndaaya laatu pur ni bi'ni Cristu Jesús. ⁵ Purti dede uyuu né tu Cristu tobi si, ma dxi'ba tu de irá modo. Ma riene tu stale ne nanna tu ximodo güi tu de ni ma nanna tu ca. ⁶ Ne zacá ni purti de idubi ladxidó' to ucuaa tu stiidxa Cristu ni bina diaga tu. ⁷ Nga runi cadi cayaadxa laatu gasti de ni naguixhe Dios udii irá xpinni laga cabeza tu dxi gueeda Jesucristu Señor stinu. ⁸ Laabe uzuhuaa chaahui be laatu dede dxi iluxe guidxilayú, ti cadi chu' tu udxiiiba donda ique tu dxi gueeda Señor Jesucristu. ⁹ Nanna dxichi nu zuni be ni, purti runi be ni iní' be. Ne laabe nga uní' né be laatu para gaca né tu Jesucristu Xiñi be tobi si. Laa nga Señor stinu.

Cadi indaa saa ca xpinni Cristu

¹⁰ Hermanu ca', pur Jesucristu Señor stinu, rinaba laatu chu' tu tobi si ne cadi indaa saa tu, sínuque lagaca tobi si de irá ni iní' ique tu ne ni quixhe tu guni tu. ¹¹ Purti ma gunna cadiinde diidxa tu, hermanu stinne ca'. Gunna ni purti gudxi cani beeda de ralidxi Cloé ni naa. ¹² Rabe

cadiinde diidxa tu purti nuu de laatu na: “Naa xpinni Pablu naa.” Ne nuu stobi na: “Naa xpinni Apolo naa”; o “Naa xpinni Pedru naa”; o “Naa xpinni Cristu naa.” ¹³ Ra cayuni tu zacá la? cayuni tu Cristu stale ndaa. Lácaxa Pablu ucuá lu cruz pur laatu, o lácaxa uyuu nisa tu para gaca tu xpinni Pablu.

¹⁴ Rudiee diuxquixe Dios nin tobi de laatu qué niguaa ni'sa', sínuque Crispo si, ne Gayo, ¹⁵ ti qué chu' tu iní' uyuu nisa para gaca xpinne'. ¹⁶ Laca uluaa ni'sa xfamilia Estéfanos, ne pa nuu ru ni uluaa ni'sa la? qué rietenaladxe'. ¹⁷ Purti cadi biseenda Cristu naa gueda nduaa ni'sa', sínuque gueda güe nia binni ximodo ilá, ne cadi uyube inié diidxa nagana ne sicarú para ucuudxe laacabe. Purti zacá la? zándaca cabeza ilá cabe pur stiidxa', ne cadi purti guti Cristu lu cruz.

Enda nandxó' sti Dios

¹⁸ Purti ora riete xi pur guti Cristu lu cruz la? rulu' enda huati si ni para cani cananiti, peru laanu nanna nu laani nga enda nandxó' sti Dios purti pur laani ma bilá nu. ¹⁹ Casi cá lu Xqui'chi Dios: Zunitelúa' enda biaani sti cani nuu xpiaani', ne zucaa naya ni riguixhe ca hombre ni riene.

²⁰ Paraa iquiñe ni nuu xpiaani ne ca maístru de ley ne cani riula'dxi icaa yu intiica uzeete binni de guidxilayú ri ya'. Ñee cadi ma bisihuinni Dios pabiá' nahuati xpiaani binni guidxilayú la? ²¹ Purti nanna Dios xi runi, nga runi qué niná ñunibiá' cabe laa pur enda biaani stícabe. Jma uyuuula'dxi be ulá be binni ra guni cre ni rabi cabe enda huati que ora chu' tu güi né ni laaca'.

²² Purti ca judíu rinaba ca gu'ya ca milagru, ne ca griegu nisi rucaa ique ca ganna ca stale ni nagana. ²³ Peru laadu la? rui né du binni guti Cristu lu cruz para ilá nu. Dxdandí ruchenda ni ca judíu,

ne napa cani cadí judíu ni de enda huati. ²⁴Peru para cani ma bichiña Dios ra nuu la? casi ca judíu zaqueca cani cadí Judiu, Cristu nga enda nandxó' ne enda biaani sti Dios. Rihuinni ni purti gudixhe Dios ilá binni ra guti be lu cruz. ²⁵Ricaa binni ni gudixhe Dios que casi enda huati, peru jma peca nuu xpiaani ni que enda biaani stícabe, ne neca para laacabe rulu' cadí nandxó' Dios, peru iruti binni guidxilayú nandxó' bia' laabe. ²⁶Laguuya si laatu, hermanu ca', bichiña be laatu neca cadí stale de laatu nuu xpiaani para binni guidxilayú, ne laca huaxié' de laatu ni naca tuuxa, ne huaxié' de laatu ni risaca para laacabe. ²⁷Peru ulí Dios cani huaxié' nuu xpiaani para binni guidxilayú, ti usitú lú cani nuu xpiaani', ne ulí be cani iruti naca, para usitú lú cani naca tuuxa ndaani guidxilayú ri'. ²⁸Ne laca ulí be cani qué risaca para binni guidxilayú, ne cani na cabe qué iquiñe', ne cani qué rulabi binni laa, para unduxe be cani risaca para laaca', ²⁹ti iruti uchá enda naró' sti nezalú be. ³⁰Laabe ma uluu né be laatu Cristu tobi si, ne yanna ma Cristu nga enda biaani stinu purti pur Cristu ma bixhá be stonda nu ne bisía be ladxidó' no, ne ma bilá nu. ³¹Casi cá lu Xqui'chi Dios: "Tu gacal'dxi uchá enda naró' sti la? inf' ni bi'ni Señor pur laa."

Guti Cristu lu cruz pur laanu

2 Hermanu ca', dxi yegüé nia laatu stidxa Dios ni qué ñanna binni chiqué la? qué ninié stale diidxa sicarú, nin diidxa ni nagana. ²Purti ni jma ucaladxe ganna tu nga guti Cristu lu cruz pur laanu, ne qué nina'ya niree chuua de laani. ³Ne uyuaa lade tu casi tobi ni qué gapa stipa ne nabé bidxibe dede guca di'te'. ⁴Ora byue nia laatu stidxa Dios ne bisiide ni laatu la? qué nina'ya ninié casi tobi ni nuu xpiaani para nucuudxe laatu ne stidxa', sínuque

biquiñe Espíritu Santu ni para bicuudxi laatu, ne zacá bihuinni enda nandxó' sti Dios, ⁵ti cadí icá lú tu xquenda biaani binni guidxilayú sínuque icá lú tu enda nandxó' sti Dios.

Rusihuinni Espíritu Santu tu naca Dios

⁶Laca riní du diidxa ni nagana, peru lade cani ma huaniisi lu stidxa Dios. Peru qué ribee du ni lu xquenda biaani binni guidxilayú nin cani runi mandar ndaani guidxilayú, purti zanitilú ca', ⁷sínuque rui du ni beeda de xquenda biaani Dios. Xadxí huini qué ñanna binni ni, peru maca gudixhe be ni dede dxi ca'ru cha guidxilayú, ti chu' dxi gaca nu casi Cristu dxi ma bigueta ibá'. ⁸Nin tobi de cani runi mandar ndaani guidxilayú ri qué ñene ni, purti pa ñene ca ni la? qué ñuu dxi nucaa ca Señor ni nandxó' lu cruz.

⁹Sicarí cá lu Xqui'chi Dios:

Iruti qué huayuuya ni ma naguixhe chaahui Dios para cani nadxii laa.

Ne iruti huayuna diaga ni, ne qué huayuu dxi gueeda ni lu xquenda biaani binni guidxilayú.

¹⁰Peru biseenda Dios Espíritu Santu beda ulu' ni laanu, purti ruuya chaahui Espíritu que irá ni riguixhe Dios, dede ni jma nagana.

¹¹Iruti zanda ganna xi cá ique stobi sínuque espíritu si sti ngue. Zacaca nga iruti zanda ganna xi cá ique Dios sínuque Espíritu si sti Dios. ¹²Peru cadí espíritu sti binni guidxilayú ucuaa nu, sínuque Espíritu ni zeeda de Dios, para ganda guiene nu irá ni ma bidii Dios laanu. ¹³Rui du ni, peru cadí de xquenda biaani si du bizi'di du ni, sínuque bisiidi Espíritu Santu laadu xi inf' du. Ne zacá rusiene du cani ma napa Espíritu que, xi na Dios.

¹⁴Cani qué gapa Espíritu Santu la? qué ricaa ni rudii Espíritu que, purti para

laaca enda huati si ni. Qué riene cabe ni purti iruti zanda guiene ni stubi pa qué usiene Espíritu Santu ni laa. ¹⁵Ni ma napa Espíritu Santu la? zanda guiene irá xixé, peru ca xcaadxi binni qué ziene laabe. ¹⁶Purti sicarí cá lu Xqui'chi Dios: "Tu laa zanda guiene xi riní' ique Dios ya', o tu laa zanda usiidi laabe." Iruti zanda peru laanu ma napa nu Cristu para usiene laanu.

Modo raca xhiiña Dios

3 Hermanu ca', qué huayanda inié nia laatu casi rinié nia caní runi ni na Espíritu Santu, sínuque huanié nia laatu casi rinié nia caní runi ni na ique, purti nahuini ru tu lu stiidxa Cristu. ²Bisiide laatu puru si ni qué igana, purti ca'ru chu' tu para iziidi tu ni nagana chiqué, nin de yanna, casi runi cabe badu huiini', leche si rudii cabe gue ora ca'ru chu' para go. ³Ne cadi caniisi tu lu stiidxa Dios, purti nabani ru tu modo na ique tu. Nin tobi de laatu qué riná tidi stobi lú, ne ridinde diidxa tu, ne cadi nuu tu tobi si. Ne laga cayuni tu irá nga, ñee na tu cadi cayuni ru tu ni na ique tu la? Lácaxa cadi zacaca runi caní ca'ru guni cre Cristu. ⁴Purti nuu de laatu na: "Naa xpinni Pablu naa." Ne stobi na: "Naa xpinni Apolo naa." Ne zacá cayuni tu casi runi tutiisi binni.

⁵Tuu nga Pablu pue, ne tuu nga Apolo. Biquiñe si Dios laadu para bini cre tu. Cada tobi bi'ni dxiiña modo bidii Dios ni laa. ⁶Casi ñaca naa bidxiiba', ne Apolo bizee, peru Dios bisiniisi ni. ⁷Nga runi nin ni rudxiiba', nin ni ruzee, iruti naca, purti Dios nga rusiniisi ni, ne laa si nga risaca. ⁸Ni rudxiiba', ne ni ruzee la? tobi si laaca', ne cada tobi ziaxa bia' dxiiña bi'ni'. ⁹Laadu la? tobi si runi né du Dios dxiiña', ne laatu naca tu casi ti ñaa stibe.

Ne laca naca tu casi ti yoo ni cucuf be. ¹⁰Ucané be naa gundaa cimientu casi runi albañil. Peru ma adxé tu cucuf

yoo luguíá cimientu que. Ne cada tobi naquiñe gu'ya chaahui ximodo ucuí yoo luguíá ni. ¹¹Cimientu que ma nuu, ne iruti zanda indaa stobi jma que ni ma gulaa ca, purti cimientu que nga Jesucristu. ¹²Peru ziuu tu ucuí yoo de oro luguíá cimientu que, ne nuu tu zuni ni de plata o de guie risaca, de yaga, de ziña, o de guixi. ¹³Ne zahuinni ximodo bi'ni cada tobi dxiiña, dxi gueeda Señor. Purti dxi ganda dxi que, napa caní xidé tidi caní lu gui, ne pur gui que zahuinni pa risaca dxiiña ni bi'ni cada tobi. ¹⁴Ne tu qué chaqui ni bicuí lu cimientu que la? zaca premiu. ¹⁵Peru pa chaqui ni bi'ni be que la? zaree uniti be, peru zalá be, neca casi rilá binni ora ria'qui irá xixé sti'.

¹⁶Ñee qué ganna tu pa laatu nga yu'du sti Dios, ne nabeza Espíritu stibe ndaani ladxidó' to la? ¹⁷Ne pa chu' tuuxa unitilú yu'du sti Dios la? zunitilú Dios laa, purti ma ulee chu Dios yu'du ca para laa, ne laatu nga yu'du ca.

¹⁸Cadi quite tu laca laatu. Pa nuu de laatu na nuu xpiaani casi na binni guidxilayú la? jma galán gaca nahuati para laacabe, purti zacá ziuu xpiaani nezalú Dios. ¹⁹Purti ni rabi binni guidxilayú enda biaani la? enda huati ni para Dios. Casi cá ni lu Xqui'chi Dios: "Caní nuu xpiaani la? rinaaze be laaca lu enda nexhená stica'." ²⁰Ne cá ni sti lugar sicarí: "Nanna Señor irá ni riní' ique caní nuu xpiaani'. Ne nanna be qué iquiñe ni." ²¹Cadi udxiiba tu laca laatu tisi zinanda tu tuuxa hombre, purti dede dxi bini cre tu Cristu ma stitu irá xixé. ²²Naca ni Pablu, Apolo, Pedru, guidxilayú, enda nabani, enda guti, ni nuu yanna, ni chi aca ru', stitu irá xixé ni. ²³Ne sti Cristu laatu, ne sti Dios Cristu.

Xhiiña ca apóstol

4 Nga runi, lagapa laadu casi mozo sti Cristu purti ma gula'qui be laadu

usi'di du ni gudixhe Dios ni qué ñanna binni chiqué. ²Ne ora ma biaana ti dxi-ña ladxi ná tuuxa la? naquiñe guni ni jneza ti qué uchee né xpixuaana'. ³Naa qué rizaaladxe ximodo ruuya tu ni cayune', nin modo ruuya xcaadxi binni ni. Nin naa qué zanda inié pa jneza cayune o pa co'. ⁴Purti neca rabe cayune jneza peru cadí pur nga gabe nayá ladxiduá'. Señor nga inf' pa jneza cayune o pa co'. ⁵Nga runi cadí mala udxiiiba tu donda ique stobi pur ni cayuni. Lausaana ni para dxi gueeda Señor, purti laa zabee irá ni ga'chi ra nacahui yanna, ti ihuinni cani, ne zusihuinni irá ni napa binni ndaani ladxidó'. Dxi que nga inf' Dios pa uyuula'dxi ni bi'ni cada tobi.

⁶Hermanu ca', cani cusiide laatu rarí la? caguixhe laadu casi ti ejemplu, naa ne Apolo, ti pur laadu ganda iziidi tu ibani tu modo pe na stiidxa Dios ne ma cadí uchá tu enda naró' sti tobi ne ga'ni ná tu stobi.

⁷Tu na jma risaca lu que stobi. Lácaxa ñapu xiixa pa qué nudii Dios ni lii. Yanna pa laabe bidii be ni lii la? cadí uchá lu enda naró' stiu'. Rulu' pe gupu ni de lii siou'.

⁸Laatu rulu' ma napa tu irá ni caquiñe tu, ma cadí cayaadxa laatu gastí'. Ma runi tu laatu nandxó', ne ma bicaa ná tu laadu ti ladu. Aque galán pa dxandí ñaca tu nandxó' xa, ti ma ne laadu ñu' du lú ni. ⁹Para naa rulu' gudixhe Dios laadu casi cani jma qué iquiñe'. Cuzeete laadu, ca apóstol. Rulu' gudixhe be laadu casi ni ma nexhe chi gati, para guuya dxí tutiisi laadu, ángel ne binni guidxilayú. ¹⁰Napa cabe laadu de guidxa purti biaana du para si guni du xhiña Cristu, peru laatu na tu jma riene tu stiidxa Cristu. Laadu zeda gaca du casi ni qué gapa stipa, peru laatu na tu napa tu stipa. Rudxii deche binni laadu, peru laatu rudxiiba cabe laatu. ¹¹Dede yanna stale tiru rati zí du, nin nisa idé' du, nin lari gacu du.

Runiná cabe laadu, ne qué gapa du lidxi du. ¹²Runi du dxiña de ra idxaga du, ne ora riguu dí cabe laadu la? rabi du laacabe Dios cu' ndaaya laacabe. Ne qué rixhacala'dxi du ora riladxi cabe laadu. ¹³Neca riguixhe cabe mal laadu, peru ruyubi du pur ucuudxi du laacabe. Laadu zeda gaca du casi cani ma qué iquiñe para ndaani guidxilayú, ne casi guixi ni rusa'bi cabe. Ne zacá ziupa du dede yanna.

¹⁴Cadí cucaa ndi para usitué lú tu, sínuque para ulidxe laatu, purti laatu nga xiiñe ni nadxiee'. ¹⁵Neca gapa tu chii mil maistru ni usiidi laatu de Cristu, peru tobi si bixhoze tu napa tu. Nirudó' naa yegüé nia laatu modo ilá tu. Yanna ma napa tu enda nabani purti bini cre tu Cristu Jesús, ne zacá naa zeda aca bixhoze tu. ¹⁶Nga runi cayabe laatu: Lachindee la' naa.

¹⁷Rarí nuu Timoteu, xiiñe ni nadxiee ni nabani casi na Señor. Yanna cuseenda laabe ra nuu tu para usietenala'dxi be laatu modo rizaya lu jneza Cristu, ne zacaca nga rusiide ratiica chaa ra nuu ca xpinni Cristu. ¹⁸Nuu caadxi lade tu cayaca nandxó' purti na ca ma qué ziaa rua' ra nuu tu. ¹⁹Peru pa na Señor la? qué zandaa para chaa ra nuu tu, ne óraque zuuya pa dxandí nandxó' cabe o pa caní si cabe, purti zahuinni ni pur ni runi cabe. ²⁰Purti cadí pur ni inf' cabe ihuinni pa cayuni mandar Dios laacabe, sínuque pur ni guni cabe. ²¹Ximodo racala'dxi tu guenda ra nuu tu, guenda tinde nia laatu la? o gueda ganaxhiee laatu ne inié nia laatu ne diidxa nadó'.

Xi aca cani napa jnadxii

5 Ma nanna binni nuu ni napa jnadxii lade tu. Nin cani qué runi cre Dios, qué huadxiña ra ma bidxiña tu ca, purti nuu tobi de laatu dede ma nuu né jmadrastra. ²Ne laatu, lugar de ñuu tu triste lágala raca tu nandxó'. Ma niladxi

tu ni cayuni nga lade tu. ³Neca nuua zitu de laatu, peru ladxiduá' nuu né laatu, ne ma gudixhe xi aca hombre ca, casi ñaca ñuua pia' lade tu, purti bisaana Jesús Señor stinu ladxi naya gune ni. ⁴Lagapa ti junta irá tu, ne laganna ziuu né ladxiduá' laatu ne laca ziuu né Señor Jesucristu laatu ne enda nandxó' sti'. ⁵Ne lausaana hombre ca lu ná binidxaba para usaba ná cuerpu sti', ti ganda ilá xhialma dxi gueeda Señor Jesús.

⁶Cadi uchá tu enda naró' stitu pur ni cayuni tu ca. Maca nanna tu pa uchee tu caadxi la? zacá ni irá tu. Casi na dichu que: "Caadxi si levadura riu'cha bia' tiica cuba pan." ⁷Nga runi lausaana de uchá tu enda naró' stitu, casi ñaca cabee tu levadura yooxho lade tu, ti guiaana tu nayá. Ne maca nayá ladxidó' to nezalú Dios purti guti Cristu pur xpecadu tu casi biiti ca xpinni Dios dendxu huiini ndaani guidxi Egipto para ilá xpida ca'. ⁸Yáquexa ma bilá Cristu laanu zacá la? usihuinni nu ni lu xpida nu, nayá, sin enda rusiguii, casi ñaca ni pan sin levadura. Zacá zahuinni ma biree levadura yooxho', o zanda gabi nu, enda runi ni na ique, ne irá ni cadi jneza.

⁹Lu sti gui'chi ni bicaa lú tu que, gudxe laatu cadi idxaaga tu cani napa jnadxii. ¹⁰Peru cadi zácaxa tu cayabe laatu usana tu de idxaaga tu irá binni ni napa jnadxii o cani puru si rucaa ique gapa bidxichi, o cani riba'na', o cani runi cre bidó', purti pa ñaca zacá ni la? ñapa tu xidé niree tu de ndaani guidxilayú ri'. ¹¹Sínuque ndi nga ni gudxe laatu: Cadi idxaaga tu nin tobi de cani na hermanu laa ne napa jnadxii o ni puru si rucaa ique gapa bidxichi, o ni runi cre bidó' o ni riguu dí o ni rixudxi o ni riba'na'. Ni runi zacá la? nin cadi lica go né tu laa gueta. ¹²⁻¹³Purti cadi xcuenta dia' udxiba donda ique cani qué runi cre Cristu. Nga xcuenta Dios guni. Peru pa cuchee tobi de laanu la? napa nu xidé gabi nu

laa paraa cuchee. Nga runi lacuee ni cuchee ca lade tu, casi cá lu Xqui'chi Dios guni nu.

Modo quixhe dxí ca xpinni Cristu lu enda ridinde

6 Xiñee ora napa tobi xqueja stobi, maca ze tu ra nuu justicia. Bia' cá nga ridxiña tu la? Xiñee qué rie tu ra nuu ca xcaadxi xpinni Cristu ne cadi ra nuu cani qué runi cre laabe ya'. ²Ñee qué ganna tu pa ca xpinni Cristu nga cu' bia' stonda binni guidxilayú la? Yanna pa ziuu dxi cu' bia' tu stonda binni guidxilayú la? xiñee qué zanda guuya tu ti xiixa huiini si ni cayaca lade tu. ³Qué xa ganna tu pa laanu nga aca nu juez sti ca ángel. Ne pa zacá ni la? xiñee qué ganda quixhe dxí tu ni cayaca lade tu yanna ca. ⁴Yanna casi pe chu' dinde de laatu maca ze tu ra nuu cani iruti naca lade ca xpinni Dios. ⁵Ndi huaxa cayabe laatu para ituí lú tu. Ñee nin tobi de laatu cadi nuu xpiaani para quixhe dxí intiica aca lade ca hermanu la? ⁶Peru laatu casi tinde né ti hermanu sti hermanu, maca ziné ngue laa ra nuu justicia, ni qué runi cre Dios.

⁷Ra cadinde tu ca la? racá nga riree chu tu lu neza sti Dios. Ñee cadi jma galán ñaca ni, qué nidxiichi tu ra nuchee né cabe laatu ne ñaxha cabe stitu la? ⁸Peru laatu, lugar de ñuni tu zacá la? laga riguete tu stobi ne ruyubi tu iree uniti stobi, ne runi tu ni dede ca hermanu pe stitu.

⁹Ñee qué ganna tu pa qué ziuu cani qué runi jneza ra runi mandar Dios la? Cadi quite ique tu laatu, purti nin cani napa jnadxii, nin cani runi cre bidó', nin cani riuu né xheela stobi, nin ca muxe', nin cani riuu né muxe', ¹⁰nin ca gubaana', nin cani rucaa ique puru si gapa bidxichi, nin ca binni güe', nin cani riguu dí, nin cani ruxhii pobre, nin tobi de ca nga qué ziuu ra runi mandar Dios. ¹¹Zacaca guca caadxi de laatu chiqué,

peru yanna ma bia ladxidó' to ne ma ulee chu Dios laatu, ne ma bixá stonda tu pur Señor Jesús ne pur Espíritu sti Dios stinu.

Yu'du sti Espíritu Santu

¹² Zándaca chu' tu ná: “Libre naa güne ni racaladxé.” Ne dxandí' libre laanu guni nu intiisi, peru nuu de laani qué zabee ndu nu gasti'. Zaa libre naa güne intiisi peru qué zudíee lugar icaya yaga lu ná nin tobi de laani. ¹³ Zándaca chu' stobi ná: “Endaró la? nuu para uchá ndaani cabe, ne ndaani cabe para idxá endaró.” Peru ziuu dxi unutilú Dios iropa cani. Ne cuerpu stinu la? napa nu ni cadí para quite nu luguíá gunaa, sínuque sti Señor ni, ne laa nga xpixuaana ni. ¹⁴ Bisibani Dios Señor de lade gue'tu', ne laca zusibani laanu pur enda nandxó' sti'.

¹⁵ Ñee qué ganna tu pa naca cuerpu stinu tindaa cuerpu sti Cristu la? Ne pa zacá ni la? ñee zaca tindaa cuerpu sti Cristu ca para güne ni tobi si ne cuerpu sti ti gunaa dxaba la? Qué ziuu dxi. ¹⁶ Ñee qué ganna tu pa chu' né tuuxa ti gunaa dxaba ma naca ca tobi si cuerpu la? Purti sicarí cá ni lu Xqui'chi Dios: “Neca chupa cabe peru zaca cabe tobi si.” ¹⁷ Peru tu ma nuu né Señor tobi si la? tobi si Espíritu napa né laabe.

¹⁸ Lausaana enda rapa jnadxii. Stobi stobi pecadu ni runi binni la? qué ruche ne cuerpu sti', peru ni gapa jnadxii la? ngue laca laa cuche ne cuerpu sti'. ¹⁹ Ñee ca'ru ganna tu pa cuerpu stitu nga yu'du sti Espíritu Santu ni nuu ndaani ladxidó' to la? Dios bidii laatu Espíritu ca, ne ma cadí stubi tu raca mandar tu. ²⁰ Purti ma uzí' Dios laatu, ne naro'ba gudixe be saca tu. Nga runi lausisaca laabe pur cuerpu stitu ne pur espíritu stitu, purti stibe cani.

Enda xheela'

7 Yanna ma chi tidxe laatu ni unaba diidxa tu naa lu gui'chi ni biseenda

tu lua que. Galán ñuni hombre pa qué nichaganá'. ² Peru para cadí gapa binni jnadxii la? jma galán cada hombre gapa xheela', ne zaqueca cada gunaa gapa xheela'. ³ Cada hombre naquiiñe ibani né xheela modo ma nexhe ibani binni ni ma bichaganá', ne zaqueca guni gunaa ne xheela'. ⁴ Ora ma bichaganá ti gunaa la? ma cadí laa runi mandar cuerpu sti', sínuque xheela'. Zaqueca ora ma bichaganá hombre, ma cadí laa runi mandar cuerpu sti', sínuque xheela'. ⁵ Cadí na tu qué gasi né tu xheela tu. Peru pa iropa tu racala'dxi tu usaana tu ni caadxi para ganda ucaa ique tu iní' né tu Dios la? zaa laguni ni. Peru ibigueta guni tu casi zeeda tu, purti nagana guni mandar tu cuerpu stitu xadxí, paxa ora gueda uquiinde binidxaba laatu.

⁶ Cayabe irá ndi laatu, cadí purti napa tu xidé guni tu ni, sínuque purti gasti naca ti guni tu ni. ⁷ Ñacaladxé irá hombre ñaca casi naa, peru nanna adxé ni gudixe Dios para cada tobi, ne cada tobi adxé adxé gracia bidii be laa.

⁸ Yanna, chi inié nia cani ca'ru ichaganá ne ca viuda. Galán pa guiaana ca sin ichaganá ca casi biaana'. ⁹ Peru pa qué ganda guiaana ca stubi ca la? zaa ichaganá ca', purti jma galán ichaganá cabe pa qué ganda guni huantar cabe stubi cabe.

¹⁰ Peru cani ma bichaganá la? chi tidxe laaca cadí ni na ique', sínuque ni na Señor, cadí usaana gunaa xheela'. ¹¹ Ne pa chu' ti gunaa usaana xheela la? napa xidé guiaana stubi, o pacaa la? ibigueta né xheela'. Ne zaqueca hombre, cadí ilaa né xheela'.

¹² Yanna ni chi tidxe ca xcaadxi la? naa sia' canié ni, ne cadí ni gudxi Señor naa. Pa nuu tuuxa hermanu napa xheela ni qué runi cre Cristu la? cadí ilaa né xheela pa na xheela cueza né laa. ¹³ Ne zaqueca pa nuu hermana napa xheela ni qué runi cre Cristu, ne na xheela

cueza né laa la? laca cadí usaana xheela'.

¹⁴Purti pa qué runi cre ti hombre peru runi cre xheela la? ziuu ndaaya pur xheela'. Ne zaqueca gunaa ni qué runi cre, laca ziuu ndaaya pur xheela'. Pa qué ñaca ni zacá la? ca xiiñi tu ñaca casi xiiñi caní qué runi cre, peru pur tobi de laatu ni ma runi cre la? ziuu cabe ndaaya'.

¹⁵Peru pa ma qué na ni qué runi cre cueza né xheela ni runi cre la? cadí uyubi modo ucueeza laabe, purti cadí guridxi Señor laanu para tinde nu. ¹⁶Purti zándaca ulá lu xheela lu, hermana. Zacaca lli, hermanu, zándaca ulá lu xheela lu'.

¹⁷Ni naca tu dxi uní' né Dios laatu la? nga ca aca tu yanna, purti nga ni gudixhe Señor para cada tobi de laatu. Nga ca nga rabe irá caní runi cre Cristu. ¹⁸Pa uní' né Dios tobi ni ma guca circuncidar la? zacá guíaana. O pa uní' né be tobi ni ca'ru gaca circuncidar la? cadí guni pur gaca circuncidar. ¹⁹Gasti naca pa guca circuncidar cabe o pa co', sínuque ni naquiiñe nga uzuuba cabe stiidxa Dios.

²⁰Cada tobi guíaana né ni naca dxi uní' né Señor laa. ²¹Pa nacu esclavu dxi uní' né Señor lli la? qué chi izaala'dxu'. Peru laca pa ruluí' zanda ireeu de laani la? biyubi modo gu'nu ni. ²²Purti ni naca esclavu dxi uní' né Señor laa la? naca naca ru esclavu peru ma bindaa Señor laa. Ne caní cadí naca esclavu dxi uní' né be laa la? ma naca esclavu stibe. ²³Ma uzí' Dios laatu, ne naro'ba gudixe be saca tu. Nga runi cadí udii tu lugar icá tu yaga lu ná binni guidxilayú. ²⁴Hermanu ca', modo naca tu dxi uní' né Dios laatu la? zacá laibani nezalú Dios yanna.

²⁵Qué ñabi di Señor naa xi gabe caní ca'ru ichaganá', peru racaladxe gulidxe laaca', ne cadí idxibi tu icaa tu ni. Jneza ni purti cayaacané Dios naa guné ni. ²⁶Naa rabe jma galán guíaana tu casi nuu tu ca, purti nagana xpida nu ca dxi ri'. ²⁷Pa ma napu xheelu la? cadí gu'nu pur ixale lu de laabe. Peru pa ca'ru

ichaganá lu la? cadí uyubu ichaganou'. ²⁸Peru pa ichaganá ti hombre la? cadí cuchee, ne pa ichaganá ti binni dxaapa laca cadí cuchee. Peru xi si la? zaca ni nagana para caní ichaganá', ne ñacaladxe nula'ya laatu de irá nga.

²⁹Hermanu ca', ndi nga ni cayabe laatu. Ma huaxié' dxi riaadxa laanu. Nga runi cadí izaala'dxi tu ni nuu ndaani guidxilayú ri'. Caní ma napa xheela la? guni xhiiña Dios bia' runi caní qué gapa xheela'. ³⁰Ne caní nuu triste la? cadí ulabi ca ni. Caní cayeche la? guni sica ni cadí cayeche', ne caní rizí' la? guni sica cadí sti cazí'. ³¹Ne caní caquiiñe de ni nuu ndaani guidxilayú ri la? cadí para nga si ibani ca'. Purti ma cadí'di guidxilayú cadu'ya nu ri'.

³²Ñacaladxe nibani tu sin niguu xaíque tu gastí'. Purti ti hombre ni ca'ru ichaganá zanda ucaa ique xhiiña Señor ne xi zanda guni para chu'la'dxi Señor.

³³Peru ti hombre ni ma bichaganá' jma cá ique ni nuu ndaani guidxilayú ri' ne xi zanda guni para chu'la'dxi xheela'.

³⁴Laca zacaca nga ma adxé gunaa ni ma bichaganá' ne ni ca'ru ichaganá'. Purti ni ca'ru ichaganá la? jma cá ique xhiiña Señor ne ximodo zanda guíaana cuerpu sti ne ladxidó' para Señor. Peru gunaa ni ma bichaganá' jma cá ique ni nuu ndaani guidxilayú ri ne xi zanda guni para chu'la'dxi xheela'.

³⁵Cayabe ndi laatu para bien stitu, ne cadí para cuaa doo laatu. Racaladxe acaniá laatu guni tu ni jneza ne ni nacha'hui', ti cadí chu' xiixa ucueeza laatu de ganaxhii tu Señor.

³⁶Pa nuu tuuxa ruuya ma cayo'xho xiiñi dxaapa ne ca'ru ichaganá', ne na cadí galán nga sínuque jma galán pa ichaganá be la? zaa guni ni cului'la'dxi'. Cadí cuchee pa ucheela laabe. ³⁷Peru pa nuu stobi na jma jneza gapa xiiñi dxaapa sin ichaganá', ne gastí cucueeza laa de guni ni ruluí'la'dxi la? laca jneza cayuni

pa zacá na ladxidó'. ³⁸Nga runi jneza cayuni ni cucheela xiñi dxaapa. Ne ni qué na ucheela xiñi dxaapa la? jma rusi jneza cayuni.

³⁹Ora ma bichaganá ti gunaa la? qué zanda gapa stobi laga nabani xheela', purti zacá na ley. Peru ora ma guti xheela be la? ma zanda ichaganá be tutiisi acalá'dxi be, peru gaca ni ti xpinni Señor. ⁴⁰Peru para naa zuluá sia' jma nayeche zabani be pa guiaana be stubi be, ne rabe nga ni cayabi Espiritu sti Dios naa.

Ni ma gu'ta lu bidó'

8 Yanna chi uzeete ca endaró ni ma gu'ta lu bidó'. Irá nu rabi nu ma nanna nu xi guni né nu ni. Ne pa zinanda nu ni nanna si nu la? nga para uchá nu enda naró' stinu. Peru pa ganaxhii nu ca hermanu stinu, zacané saa nu inisi nu lu stiidxa Dios. ²Pa nuu tuuxa ruzulú ma nanna xiixa la? ca'ru ganna bia' naquiiñe ganna. ³Peru ni nadxii Dios la? runibiá' Dios laa.

⁴Yanna huaxa ma chi uzeete ca endaró ni ma gu'ta lu bidó'. Laanu nanna nu, gastu nga ti bidó' ndaani guidxilayú, ne iruti ru stobi jma que tobi lucha Dios. ⁵Nuu stale ni napa cabe de dios, cásica ni cá xaibá' zaqueca ni nuu ndaani guidxilayú. Ne zacá para laacabe nuu stale dios ne stale señor. ⁶Peru para laanu la? tobi lucha si Dios nuu ne nga nga Dios Bixhoze nu, ne de laa beeda irá xixé cosa, ne para laa nabani nu. Ne zaqueca tobi lucha si Señor Jesucristu, ne pur laa nuu irá xixé cosa, ne pur laa nabani nu.

⁷Peru cadi irá binni riene chaahui pa tobi lucha si Dios nuu, ne nuu ru hermanu de yanna ridi'di ru bidó' lu xquenda biaani'. Ngue runi ora ro ca ni ma gu'ta lu bidó' ruzulú ca cuchee ca', purti cayó ca ni ma gu'ta lu bidó'. ⁸Nezalú Dios la? cadi jma nacha'hui nu pa idó' no, ne zaqueca cadi cuché' nu

pa qué idó' no. ⁹Peru xi si la? laguuya gá cadi purti si ma riene tu irá nga gueda uchenda tu cani jma huaxié' riene. ¹⁰Zanda quixhe nu ti ejemplu: gabi nu lii ma riene chaahui lu irá nga, ne chi tí lu ruua mexa ra yu'du sti ca bidó'. Ne gueda gu'ya sti hermanu ni cadi zuhuuaa chaahui lii. Laca zuquiinde laa go ni ma gu'ta lu bidó'. ¹¹Ne zándaca pur ni ma nannu ca inilitú sti hermanu ni huaxié' riene. Laca guti Cristu pur laa. ¹²Ne zacá gu'nu pur uchee ca hermanu ni huaxié' riene la? cuchee neu Cristu. ¹³Pur nga runi rabe pa pur ni gahua usaba hermanu stinne la? ma qué ziuu ru dxi gahua beela ni ma gu'ta lu bidó', ti qué usaba laabe.

Ni zanda guni ti apóstol

9 Naa naca apóstol sti Señor Jesucristu ne cadi caya yaga lu ná iruti binni guidxilayú. Biiya pia' Jesús, Señor stinne', ne laatu nga ni bine ganar lu dxi-iña stibe. ²Zándaca chu' tu qué guni cre pa apóstol naa, peru laatu huaxa nanna tu naca ni, purti ra bini cre tu Cristu bihuinni dxandí apóstol naa.

³Ndi nga ni rabe cani racala'dxi ganna pa dxandí naca ni o pa co'. ⁴Lácaxa qué gapa du derechu idó' do ne idé' du. ⁵Ñee qué gapa du derechu ichaganá du ti hermana ne sa né du laa, casi bichaganá ca xcaadxii apóstol ne ca bi'chi Señor ne Pedru la? ⁶Lácaxa naa sia' ne Bernabé qué gapa du derechu usaana du xhiña du para guni du xhiña Señor. ⁷Lácaxa ni rie guerra ngue ca uyubi ni iquiiñe'. Ñee nuu tu rudxiiba ti yaga cuananaxhi ne qué go xcuananaxhi ni la? Lácaxa nuu tu rigapa vaca ne qué re' leche stime. ⁸Ñee rulu' de naa sia' biale ni canié ri la? ñee cadi laca zacá na ley la? ⁹Sicari cá lu ley sti Moisés: "Cadi cu' lu guixhe xii ruua buey ora cayuni dxiña'." Ne cadi un' Dios zacá purti si rizaala'dxi ca buey, ¹⁰sínuque un' be ni casi ti ejemplu para

laanu. Ni rucaa zurcu la? nanna ziaxa saca cayuni dxiiña'. Ne zaqueca ni rigubi semiá, laca nanna ziaxa saca cayuni dxiiña'. ¹¹ Zaqueca pa ma bidxi'ba du ni reeda de Espíritu Santu lade tu la? ñee cadí jneza icaa du xiixa de laatu ni acané para ibani du la? ¹² Pa rulu' jneza acané tu ca xcaadxi la? ñee cadí jma rusi jneza acané tu la laadu la?

Peru qué huanaba du ni laatu purti rabi du zaa gua du irá ni laca laadu, ti cadí cuaquí du xiixa ni ucueeza stiidxa Cristu. ¹³ Ñee qué ganna tu pa endaró ni nuu ndaani yu'du sti Dios nga ro cani runi dxiiña ndaani yu'du que la? Ne zaqueca cani runi dxiiña lu altar, laca ro ca ni nexhe lu altar. ¹⁴ Zacaca nga gudixhe Señor ni para cani canayu' de evangeliu, ibani ca de evangeliu.

¹⁵ Neca zacá ni la? peru qué huayune pur icaa ni, ne cadí para udii tu ni yanna cucaa ni rarí'. Purti para naa jma galán ñate que ñaxha cabe naa enda nayeche ni napa ri': cayune xhiiña Señor sin guiaxa'. ¹⁶ Pa ñaxa saca cayué stiidxa Cristu la? ma cadí cayune gastí', purti cuchiiña naa güe ni. Ne pa qué güe ni la? nanna xi gueda iree xa' ya'. ¹⁷ Pa de naa ñale ñune ni la? ñanda nicá lua niguixe cabe naa. Peru cadí de naa biale gune ni, sínuque biaana ni ladxi naya'. ¹⁸ Zacá nga laani. Ni riaxa la? nga enda nayeche napa ra cayué stiidxa Cristu sin guiaxa', sin nicaa irá ni nicaa saca cayué ni.

¹⁹ Neca cadí caya yaga lu ná iruti', peru laca naa bine pur icaya yaga lu ná irá para gune ganar jma stale binni. ²⁰ Lade ca judíu la? bibane casi judíu para gune ganar ca judíu. Ne lade cani nabani xa'na ley la? laca bine irá ni na ley para gune ganar cani nabani xa'na ley, neca ma cadí caya yaga lu ná ley. ²¹ Zaqueca ra nuu cani nabani sin ley, bine casi ñaca qué ganna ley para gune ganar cani nabani sin ley. Peru rune ni na Dios ne nabane xa'na

ley sti Cristu. ²² Lade cani huaxié' riene rune sica huaxié' riene'. Rune zacá lade irá cabe tílasi zacá ganda ula'ya caadxi. ²³ Rune irá nga tílasi guni cre binni stiidxa Cristu, ti zacá laca ne naa guieche nia ni.

²⁴ Ñee qué ganna tu pa irá ni rie carrera ruxooñe', peru tobi si rícaa premiu la? Nga runi lauyubi uxooñe tu para icaa tu ni. ²⁵ Irá cani cuyubi guni ganar la? rapa ca laaca', ne runi ca ni para icaa ca premiu neca chupa chonna si gubidxa chi iquiiñe ni laaca'. Peru laanu la? zaca nu tobi ni qué ziuu dxi inilitíu. ²⁶ Nga runi rune tirá ruxooñe casi tobi ni cá ique guni ganar, ne laca rune casi tobi ni rucaa, ni qué runi si invite. ²⁷ Rucueeza laca naa purti rune mandar naa, quenquita bisiide xcaadxi binni ne naa pia' qué iree ndua'.

Enda rinanda bidó'

10 Hermanu ca', racaladxe usiete-nala'dxe laatu xi uca ca bixhoze gola nu ni uzá né Moisés chiqué. De irá ca uzá ca xaguete za sti Dios que, ne udi'di ca Nisadó' Xiñá'. ² Ra udi'di né cabe Moisés xaguete za ne nisadó' que la? bisihuinni cabe nuu cabe para chi nanda cabe laa. ³ Ne irá cabe gudó cabe endaró ni beeda de íbá', ⁴ ne zaqueca irá cabe güe' cabe nisa ni bidii Dios laacabe, ni bidá cue' dxa guie que. Ne guie que nga Cristu ni uzá né laacabe. ⁵ Neca ne irá nga, peru stale de laacabe qué ñuni ni riula'dxi Dios. Ngue runi binitilíu cabe ndaani gui'xhi'.

⁶ Yanna, irá ni bizaaca cabe que la? naca cani ejemplu para laanu, ti cadí chu'la'dxi nu ni cadí jneza casi bi'ni cabe. ⁷ Nin usisaca tu bidó' casi cá lu Xqui'chi Dios bi'ni caadxi de laacabe, ra na: "Gurí ca binni que, gudó ca ne güe' ca ne biasaca', gudxite ca modo na ique ca'." ⁸ Ne cadí chu' né nu gunaa, casi bi'ni caadxi de laacabe, ne ti dxi si guti veintitrés

mil de laacabe. ⁹Nin uyubi nu uché' né nu Dios de ra ma qué zanda guni huan-tar laanu, casi bi'ni caadxi de laacabe ne biquiichi beenda laaca guti ca'. ¹⁰Nin quiche ruua tu pur ni guni Dios, casi bi'ni caadxi de laacabe, ne beeda ti ángel ni runitilú, biiti laaca'.

¹¹Irá nga bizaaca ca bixhoze gola nu ne ucuá ni lu Xqui'chi Dios para izi'di nu idu'ya gá nu laanu, cani nabani nu ra ma zeda iluxe guidxilayú ri'. ¹²Nga runi pa nuu tu na ma zuhuaa chaahui la? guuya gá qué guiaba. ¹³Irá binni ridi'di enda naná ni cadí'di tu ca. Peru jneza runi Dios, ne qué zudii lugar gueeda xiixa luguiá tu ni qué zanda gua tu, sínuque laga zacané laatu tidi tu ni ora idxiña tu ni, ti ganda gua tu ni.

¹⁴Pur nga runi hermanu ni nadxiee ca', lausaana bidó', ne cadí guni cre tu laaca'. ¹⁵Ni cayabe laatu ri la? nanna cayabe ni binni nuu xpiaani', ne laatu zudii tu cuenta pa jneza ni. ¹⁶Ora runi nu casi bi'ni Señor gueela ma chi igaa que la? ricaa nu copa ni ma uluu Dios ndaaya', ti chu' nu ndaaya pur rini sti Cristu. Zaqueca ora ricaa nu pan, rindaa nu ridó' no. Laca runi nu ni para ihuinni caca nu ni nexhe icaa nu saca ucuá cuerpu sti Cristu lu cruz. ¹⁷Neca stale nu, peru raca nu tobi si ra indaa nu dxa pan que para idó' no, purti tobi si ni.

¹⁸Laguuya modo runi cani za de Israel. Cani ro ni ma gu'ta lu altar sti Dios, ñee cadí pur ni ro cabe que, raca cabe tobi si ne altar que la? ¹⁹Xi na tu cayabe laatu pue. Ñee cayabe laatu naca bidó' tuuxa, o risaca ni ra'ta lú ni la? ²⁰Co', sínuque ndi nga ni cayabe laatu: Irá ni riguiхе cani qué runi cre Dios lu bidó' stica la? cadí cusiga'de di cabe ni Dios, sínuque cusiga'de cabe ni ca binidxaba', ne qué racaladxe dia' gaca tu tobi si ne binidxaba'. ²¹Qué zanda di gue tu ruua copa sti Señor ne copa sti ca binidxaba', ne qué zanda di cui tu ruua mexa sti

Señor ne ruua mexa sti ca binidxaba'. ²²Ñee racala'dxi nu uchiichi nu Dios la? ñee jma nandxó' no que laabe la?

Xi zanda guni ca xpinni Cristu

²³Na cabe, libre binni guni ni gacala'dxi'. Dxandí ni, peru nuu de laani gastí zabee ndu nu. Dxandí libre binni guni intiisi, peru cadí irá ni zacané ca hermanu stinu iniisi lu stiidxa Dios. ²⁴Naquiñe uyubi nu acané nu stobi ne cadí uyubi nu para laasi nu.

²⁵Zaa go to intiisi beela ni ridoo luguiaa, peru sin inaba diidxa tu pa gu'ta ni lu bidó'. ²⁶Purti sti Señor idubi naca guidxilayú ne irá ni nuu ndaani ni.

²⁷Ne pa guni invitar tobi ni qué runi cre Cristu lii ti endaró ne gapu gana cheu' la? intiisi uzuhuaa cabe lú lu gudó, sin inaba diidxa lu xiixa de laani. ²⁸Peru pa chu' tuuxa gabi lii ma gu'ta endaró que lu bidó' la? óraque cadí go diou' ni pur ni gudxi ni lii que, ti cadí uchenda ni laabe. ²⁹Qué zuchenda ni lii, peru laga pa uchenda ni laabe ya'.

Zándaca chu' tu na': "Ñee purti uchenda ni stobi usaana de gune ni, neca qué uchenda ni naa la? ³⁰Pa rudiee diuxquixe Dios pur endaró ni gahua la? xiñee na cabe cuchee pa gahua ni."

³¹Ndi nga laani: pa go to o pa gue tu, o intiisi guni tu, laguni irá ni para usisaca tu Dios, ³²ne cadí guni tu gastí ni uchenda ca judíu, nin ca binni ni cadí judíu, nin ca xpinni Dios, ³³sínuque laguni casi rune': ruyube ni chu'la'dxi irá cabe. Qué ruyube ni acané naa sia', sínuque ni acané stale binni, ti ilá ca'.

11 Lachinanda ejemplu stinne casi zinanda ejemplu sti Cristu.

Xi nexhe guni gunaa ra cultu

²Hermanu ca', rieke nia laatu purti qué riuu dxi usiaanda tu naa, ne de yanna zinanda tu irá ni bisiide laatu, casi bisiide ni laatu. ³Peru racaladxe ganna

tu, Cristu nga xaíque sti irá hombre, ne hombre nga xaíque sti gunaa, ne Dios nga xaíque sti Cristu. ⁴Tutiisi hombre iní' né Dios o güi stiidxa Dios ra cultu nuu sombrero ique la? cadi culu' pa Cristu si nga xaíque sti'. ⁵Peru tutiisi gunaa iní' né Dios o güi né binni ni bilu' Dios laa xie ique la? rusicu' lu xheela', purti casi ñaca nuraa cabe ique. ⁶Pa nuu tuuxa gunaa qué na quiba lari ique la? laca ugá ique. Peru pa huandí rituí lú gunaa igá ique o iraa la? naquiiñe udxiiiba lari ique. ⁷Qué gapa hombre xidé utaagu ique, purti bizá' Dios laabe casi laa para usihuinni be pabiá' risaca Dios, peru gunaa la? uyá' para usihuinni pabiá' risaca hombre. ⁸Purti cadi lu xcustia' gunaa biree hombre, sínuque lu xcustia' hombre biree gunaa. ⁹Ne cadi uyá' hombre para gunaa, sínuque gunaa uyá' para hombre. ¹⁰Pur nga runi napa gunaa xidé utaagu ique para ihuinni napa tu runi mandar laa, purti cayuuya ca ángel laa. ¹¹Peru nezalú Dios la? qué ñuu hombre pa qué ñuu gunaa, ne qué ñuu gunaa pa qué ñuu hombre. ¹²Purti de hombre beeda gunaa, peru yanna rale hombre de gunaa, peru irá xixé ni reeda de Dios.

¹³Xi na tu ya'. Nee jneza iní' né gunaa Dios xie ique la? ¹⁴Irá binni nanna nituí lú hombre pa nudii lugar nigaa guicha ique. ¹⁵Peru pa udii gunaa lugar igaa guicha ique la? jma pe sicarú, purti para nga napa cabe guicha ique cabe, para utaagu ni ique cabe. ¹⁶Pa nuu tuuxa qué na guni irá nga la? ganna dxichi nga ca runi irá ca xpinni Dios, laadu ne ca xcaadxi.

Cadi jneza runi cabe ni bisaana Cristu gaca'

¹⁷Lu ni chi tidxe laatu ri, qué zabe laatu cayeche nia laatu. Purti runi tu cultu peru cadi jneza. Nga runi lugar de ñacané cani laatu para nuzuhuaa chaahui tu la? lágala jma rusi cuchee tu.

¹⁸Tobi la? ma gunna qué riuu tu tobi si ra cultu, ne rune cre caadxi de cani gudxi cabe naa. ¹⁹Purti nanna naquiiñe gaca ni zacá pa nuu caadxi ni cuchee lade tu, ti ihuinni uná nga ni cayuni jneza. ²⁰Peru pur modo nuu tu ca, ma cadi cayuni tu endaró xhi que casi gudixhe Señor gaca ni, ²¹sínuque cada tobi ricaa endaró xhi sti sin cueza ca xcaadxi, ne nuu ni candaana ru', ne laca nuu dede rixudxi. ²²Ñee qué gapa tu lidxi tu ra ño to ne ra ñe' tu la? Purti modo cayuni tu ca rulu' qué racala'dxi tu idxaaga tu ca xcaadxi xpinni Dios ne rulu' racala'dxi tu usitú tu lú cani qué gapa gastí'. Xi gabe laatu pue. Ñee ziche nia laatu pur ni cayuni tu ca la? Qué zanda di'.

Endaró xhi sti Señor

(Mt. 26.26-29; Mr.

14.22-25; Lc. 22.14-20)

²³Ni bisiide laatu la? biziide ni de Señor, ne ndi nga ni bi'ni be gueela pe bitoo cabe laabe que. Gucuaa be pan, ²⁴ne biluxe bidii si be diuxquixe Dios undaa be ni ne na be: "Ndi nga cuerpu stinne ni rudiee pur laatu. Ne cásica cayuni nu rarí yanna gueela la? zacaca nga racaladxe guni tu para guietenala'dxi tu naa." ²⁵Zaqueca bi'ni né be copa que. Biluxe si gudó xhi cabe para na be: "Copa ri nga rini stinne ne ra ixii ni zaguixhe Bixhoze ti modo cubi chu' né binni laa tobi si. Cada gue tu ni la? laguni ni para guietenala'dxi tu naa." ²⁶Purti cada go to pan ne gue tu ruua copa casi bisiidi Cristu laanu la? culu' tu binni guti Cristu pur laatu. Ne zuni tu ni dede dxi ibigueta be.

Modo icaa cabe Endaró xhi sti Señor

²⁷Yanna tutiisi go pan ne gue ruua copa sti Señor ne nanna cadi cayuni ni na Dios la? zagui'ba donda luguia', purti cuchee né cuerpu ne rini sti Señor. ²⁸Nga runi cada tobi gu'ya chaahui xi

modo nuu para go pan ne gue ruua copa que. ²⁹Purti tutiisi go ni ne gue ni casi ñaca ni intiisi endaró ne qué izaala'dxi pa cuerpu sti Señor ni la? zusaba ná Dios laa pur modo bi'ni ni. ³⁰Ne pur nga stale de laatu huaxié' napa stipa ne stale huará, ne laca nuu ni ma guti. ³¹Pa nidu'ya chaahui nu ximodo nuu nu la? ma qué ñaba ná nu. ³²Peru ora rusaba ná Señor laanu la? runi be ni para usiene be laanu, ti cadí inilitú né nu binni ni zinandá guidxilayú.

³³Nga runi, hermanu stinne ca', ora idxiña tu para guni tu endaroxhi que, lacueza irá tu uzulú tu juntú. ³⁴Ne pa nuu tobi candaana la? go ca raldixi, ti cadí guni tu cultu para guiaba ná si tu. Cani biaadxa nuzete rarí la? zusiene laatu ora chaa ra nuu tu.

Gracia ni rudii Espíritu Santu

12 Hermanu ca', racaladxe guiene tu de ca gracia ni rudii Espíritu Santu. ²Ma nanna tu dxi qué ñuni cre tu Dios la? uzá renda tu lu neza sti ca bidó' ni qué riní'. ³Pur nga runi racaladxe usiene laatu ndí': iruti zanda cu' dí Jesús pa cusin' Espíritu sti Dios laa. Zaqueca iruti zanda iní' Jesús nga Señor pa cadí Espíritu Santu cusin' laa.

⁴Sicarí nga zeeda ni: adxé adxé gracia ricaa cada tobi ni runi cre Cristu, peru tobi si Espíritu Santu rudii irá caní. ⁵Zaqueca adxé adxé modo guni nu xhiña Señor, peru tobi si Señor nuu. ⁶Laca adxé adxé ni runi cada tobi de laanu, peru tobi si Dios racané laanu guni nu irá ni. ⁷Rudii Espíritu Santu xiixa gracia cada tobi de laanu para acané saa nu. ⁸Gudixhe Dios xi gracia udii Espíritu que cada tobi. Nu tu ucuaa gracia para guiene chaahui ti iní' jneza, ne nuu tu ucuaa gracia para usiidi ni jma nagana, peru tobi si Espíritu bidii iropa ni. ⁹Ne laca Espíritu queca bidii fe stobi, ne laca laa bidii poder stobi para usianda binni

huará. ¹⁰Stobi bidii be poder laa para guni milagru, ne stobi bidii be gracia laa para güi né binni ni gabi Dios laa, ne stobi para ganna uná nga espíritu ni zeeda de Dios ne uná nga ni cadí zeeda de Dios, ne stobi para iní' idioma ni qué niziidi', ne stobi para usiene binni xi uní' ngue. ¹¹Peru Espíritu que si runi irá ni, purti cada tobi rudii be laa ni racala'dxi be.

Irá nu naca nu tobi si

¹²Zanda uchaaga nu cuerpu stinu ca xpinni Cristu. Ti cuerpu napa stale ndaa peru tobi si laa. Zacaca nga ca xpinni Cristu. Neca stale nu peru tobi si laanu. ¹³Naca nu tobi si cuerpu purti uyú' nisa nu pur tobi si Espíritu. Tutiisi naca nu, pa judú o pa cadí judú, pa esclavu o pa cadí esclavu peru irá nu ma ucuaa nu tobi si Espíritu.

¹⁴Cadí tindaa si napa cuerpu stinu, sínuque stale ndaa. ¹⁵Laga pa niná ti chu ñee cadí de cuerpu que laa purti cadí bataná laa, ñee pur nga cadí zeeda ni lu cuerpu que la? ¹⁶Zaqueca pa niná ti chu diaga cadí de lu cuerpu laa purti cadí guielú laa, ñee pur nga cadí zeeda ni lu cuerpu que la? ¹⁷Purti pa ñaca puru si guielú ñaca cuerpu stinu la? ximodo ñuna diaga nu ya'. O ximodo ñu' xii nu pa ñaca puru si diaga ñapa cuerpu stinu. ¹⁸Peru cadí zacá ni, sínuque cada ndaa gudixhe chaahui Dios lu cuerpu modo ucala'dxi'. ¹⁹Pa ñaca tobi si ni naca irá ni la? paraa ñuu cuerpu ya'. ²⁰Peru modo nuu ni la? dxandí stale ndaa ni, peru tobi si cuerpu.

²¹Qué zanda di iní' guielú nu, gabi bataná nu: "Cadi caquiñe dia' lii." Nin ique nu qué zanda gabi ñee nu: "Cadi caquiñe dia' laatu." ²²Sínuque tindaa de cuerpu stinu ni rulu' huaxié' riquiñe la? ngue pe nga ni jma riquiñe'. ²³Ne ca ndaa ni jma huaxié' risaca la? jma pe rusicha'hui nu laaca'. Ne ca

ndaa ni rituí lú nu ihuinni la? jma pe rapa chaahui nu laaca'. ²⁴Ne ca ndaa ni gastí naca ihuinni la? cadí caquiíne guiaapa chaahui'. Zacá pe gudixhe Dios gaca cuerpu stinu. Jma bisichaahui be caní caquiíne uzuchaahui', ²⁵ti cadí chu' dinde irá ni sínuque gapa saa caní laacani. ²⁶Pa acaná tinda la? zacaná irá xixé, ne zaqueca pa chu' tu usisaca tinda la? laca zieche né irá ca xcaadxi laa.

²⁷Laatu nga cuerpu sti Cristu, ne cada tobi naca tinda de laani. ²⁸Lade ca xpinni Cristu la? nirudó' ulí Dios ca apóstol, rairopa caní rui' né binni ni rabi be laaca', raguionna caní rusiidi', ne óraque caní runi milagru, caní rusianda binni huará, caní racané stobi, caní nexhe xhiíña Dios ladxi ná', ne caní riní' idioma ni qué niziidi'. ²⁹Peru cadí irá xpinni Cristu naca apóstol ne laca cadí irá rui' né binni ni gabi Dios laa, ne cadí irá rusiidi', ne cadí irá runi milagru, ³⁰ne cadí irá napa poder para usianda binni huará, ne cadí irá riní' idioma ni qué niziidi', ne zaqueca cadí irá rusiene binni ni uní' ngue. ³¹Neca adxé adxé gracia rudii Dios cada tobi, peru lauyubi gapa tu ca gracia ni jma riquiíne'. Yanna ma chí ulué laatu ti neza ni jma rusi sicarú.

Enda ranaxhii

13 Pa ninié irá idioma ni riní' irá binni guidxilayú ne dede ni riní' ca ángel, peru qué ñanaxhiee binni la? ñeda aca casi guiiba ni rixidxi laa o casi chin ni rixidxi reciu. ²Ne pa ñapa gracia ñue nia binni ni ñabi Dios naa ne ñene irá ni naga'chi ni qué riene binni, ne ñanna irá xixé ni zanda ganna binni, ne ñapa stale fe dede nutuuba dani de ra zuba, peru qué ñanaxhiee binni la? gastí nga naa. ³Zaqueca pa niguiize irá ni napa lu ca pobre para ño ca', ne dede nudiee cuerpu stinne nicá gui, peru qué ñanaxhiee laaca la? abati niqiiíne ni naa.

⁴Pa nadxii lu stobi la? qué zadxiichi né gá lu laa, ne zía lu laa. Pa nadxii lu stobi la? qué zuyubu tidu lú, ne qué zuchá lu enda naró' stiu' lú, ne qué zu'nu lii nandxó', ⁵ne qué zaníu' xiixa diidxa para guniná lu laa, qué zuyubu para lii siou'. Cadí neca gastí si guni lii maa cadxiichi neu laa, ne qué ziuu neu laa xiana. ⁶Pa nadxii lu stobi la? qué zieche lu ora uchee, sínuque ora guni jneza. ⁷Ne pa nadxii lu laabe la? zuni huantar lu laabe ne zuni cre lu laabe. Intiica gueda, nuu neu laabe tobi si ne qué zaree lu gana.

⁸Zadxiña dxi ma cadí naquiíne güi cabe ni gabi Dios laacabe, ne qué zaní' cabe idioma ni qué niziidi cabe, ne qué zaquiíne irá enda biaani ni riquiíne yanna. Peru qué ziuu dxi initalú enda ranaxhii.

⁹Caadxi si riene nu nagasi ri', ne zacaca rui nu ni gabi Dios laanu bia' randa si, ¹⁰peru zadxiña dxi ihuinni irá ni naya'ni', ne dxi que ma qué zaquiíne di ni nanna nu yanna ri'.

¹¹Dxi guca xcuidi la? uníe casi riní' xcuidi, uní' ique casi riní' ique xcuidi ne biene bia' riene xcuidi. Peru dxi ma biniise bisaana irá enda xcuidi que. ¹²Nachuundu cadu'ya nu yanna ri', casi ñaca nidu'ya nu irá cosa lu ti espeju yooxho', peru zadxiña dxi idu'ya chaahui nu caní casi ridu'ya saa nu lú nu yanna. Caadxi si riene nagasi ri', peru zadxiña dxi guiene chaahue irá cosa, casi runibiá' chaahui Dios naa. ¹³De lade irá nga la? ziaana chonna cosa ni jma risaca: guni cre nu Dios, ne icá lú nu laa, ne ganaxhii saa nu. Peru ni jma risaca lade guionna nga la? nga enda ranaxhii.

Enda riní' adxé idioma

14 Laucaa ique ganaxhii saa tu de idubi ladxidó' to, ne laca lauyubi gapa tu ca gracia ni rudii Espíritu Santu, peru nirudó' gracia para güi tu stiidxa Dios. ²Purti ora caní' tobi idioma ni

iruti riní' la? cadí caní' né di be binni guidxilayú, purti qué zanda guiene binni guidxilayú laabe, sínuque caní' né be Dios. Cusini' Espíritu Santu laabe xiixa ni ca'ru usiene Dios binni. ³Peru tobi ni rui' stiidxa Dios la? riní' né binni para acané laaca iniisi ca lu neza sti Dios, ne para usieche laaca', ne para cuaqui dxí ladxidó' ca'. ⁴Ni riní' sti idioma adxé la? racané laca laa, peru ni rui' stiidxa Dios, racané irá xpinni Cristu.

⁵Ñacaladxe nudii Espíritu gracia irá tu para niní' tu adxé idioma, peru ni jma ñacaladxe nga ñapa tu gracia para ñui' tu stiidxa Dios. Jma risaca ni rui' stiidxa Dios que ni riní' adxé idioma, purti pa qué chu' tu gabi binni xi na ni uní' ngue la? qué zacané di ni para uzuhuaa chaahui ca xpinni Cristu. ⁶Hermanu ca', ximodo ñacaniá laatu pa ñaa ra nuu tu ne ninié adxé idioma ne qué ñue nia laatu ni biluí' Dios naa, ne qué nusiene laatu ni ca'ru ganna tu, ne qué ñue nia laatu stiidxa Dios, ne qué nusiide laatu gastí ya'.

⁷Cadi nabani flauta ni ruxhidxi cabe, nin arpa, peru pa qué iree la'na stidxi cani la? ximodo ganna binni xi son que caxidxi ya'. ⁸Zaqueca pa icá corneta ne qué iree la'na la? nuu xa tu nanna pa che guerra. ⁹Zacaca nga zeda gaca tu. Pa iní' tu ni qué riene binni la? ximodo ndí ganna cabe xi caní' tu. Casí ñaca caní' stubi tu. ¹⁰Nabé stale idioma nuu ndaani guidxilayú ri', peru irá ni nuu xi riní'. ¹¹Peru pa qué randa riene nu xi na ca diidxa ni caní' tobi la? ruluí' adxé binni laabe ne adxé binni laanu. ¹²Zacaca laatu, yáquexa racala'dxi tu gapa tu gracia ni rudii Espíritu Santu la? lauyubi gapa tu ca gracia ni jma racané irá ca xpinni Cristu.

¹³Ngue runi, ni riní' adxé idioma la? naquiñe inaba lu Dios guiene ni para usiene ni binni. ¹⁴Purti pa inié nia Dios

sti idioma adxé la? espíritu si stinne caní' né laabe peru sin ne xquenda biaane'. ¹⁵Yanna, xi gune'. Sicarí gune': zanié nia laabe ne espíritu, peru laca zanié nia laabe ne xquenda biaane'. Zuunda nia laabe ne espíritu, peru laca zuunda nia laabe ne xquenda biaane'. ¹⁶Pacaa, pa udiu diuxquixe Dios ne espíritu si la? laga cani qué ñene ya'. Ximodo udii né cabe lii diuxquixe Dios. ¹⁷Neca pa galán bidii lu diuxquixe Dios, peru qué ñacanéu stobi que. ¹⁸Rudíee diuxquixe Dios purti jma rinié adxé idioma que irá tu, ¹⁹peru ora nuua ra cayaca cultu la? jma riuladxe inié neca gaayu si diidxa peru ne xquenda biaane' que inié chii mil diidxa de adxé idioma. Purti ora rinié ne xquenda biaane la? rusiide binni.

²⁰Hermanu ca', cadí iní' ique tu casi riní' ique xcuidi, sínuque lainí' ique casi riní' ique ni huaniisi, peru lagaca casi badu huiini luguiá enda malu. ²¹Sicarí cá lu Xqui'chi Dios: "Zanié nia ca binni ri de ruua hombre ni riní' adxé idioma, ne de ruua binni de adxé guidxi, peru nin ne zacá qué zucaa diaga ca naa, na Dios." ²²Zacá rihuinni ora riní' binni adxé idioma, riqiñe ni casi ti seña para cani qué runi cre, ne cadí para cani runi cre. Peru ora güi cabe xiixa ni biluí' Dios laa-cabe la? nga riqiñe para cani ma runi cre ne cadí para cani qué runi cre. ²³Nga runi ora cayuni tu cultu, pa irá tu caní' tu adxé idioma ne gueda chuu caadxi ni qué gapa gracia que, o ni qué runi cre, ñee qué zaná ca ngue cayaca ique tu la? ²⁴Peru pa irá tu cayuí' tu stiidxa Dios ne chu' tobi ni qué runi cre o tobi ni qué gapa gracia iní' adxé idioma la? ziuu ngue razón pur ni caní' tu que, ne pur laani zuuya paraa cuchee, ²⁵ne zahuinni irá ni ga'chi ndaani ladxidó'. Oraque ziba rilú ne zuisaca Dios, ne zaní' dxandí nuu né Dios laatu.

Modo naquiĩne aca cultu

²⁶ Yanna ndi nga laani, hermanu ca': ora guni tu cultu la? tobi gu'nda ti cantu, ne stobi usiidi xiixa, ne stobi güi né laatu xiixa ni bilu' Dios laa, ne stobi inf' adxé idioma, ne stobi usiene ni uní be. Peru irá ni laguni para acané saa tu. ²⁷ Ora nuu tu caní adxé idioma la? zaa inf' chupa o chonna si, peru tobi gá, ne óraque guiasa stobi usiene ni inf' cabe que. ²⁸ Peru pa qué guinni iruti tu usiene ni inf' cabe la? jma galán cadi uzuhuaa cabe inf' cabe, sínuque cada tobi inf' né Dios stubi. ²⁹ Zaqueca caní rui' ni gabi Dios laa. Laca zanda inf' chupa o chonna, ne ca xcaadxi que guuya chaahui pa jneza caní cabe. ³⁰ Peru pa ulu' Dios xiixa nacubi tobi de caní zuba cucaa diaga raqué la? igani ni caní que, para uzulú ngue. ³¹ Purti tu gabi Dios laa xiixa inf' la? zaa inf', peru tobi gá, tobi gá, ti irá tu iziidi tu, ne acané saa tu para udxii lú tu ni. ³² Ni rui' stiidxa Dios naquiĩne guni mandar espíritu sti'. ³³ Purti qué riula'dxi Dios chu' tu hueru hueru, sínuque riula'dxi be gata chaahui irá cosa.

Cásica irá ra raca cultu sti ca xpinni Cristu la? ³⁴ zaqueca lade tu, cadi inf' ca gunaa, purti cadi ne laacabe nexhe inf' cabe. Napa cabe xidé uzuuba cabe diidxa, purti nga ca cá lu ley. ³⁵ Ne pa racala'dxi cabe ganna cabe xiixa la? inaba diidxa cabe xheela cabe ralidxi cabe, purti cadi galán inf' gunaa ora cayaca cultu.

³⁶ Ñee na tu de laatu biale stiidxa Dios la? o na tu deru laatu huayuna diaga tu ni. ³⁷ Pa nuu tu na zanda güi né binni stiidxa Dios, o na ma bidii Espíritu Santu laa xiixa gracia la? napa xidé icaa ca diidxa ni cucaa lú tu ri casi stiidxa Señor. ³⁸ Peru pa qué na be icaa be ni la? cadi ulabi tu laabe.

³⁹ Nga nga laani, laucua ique güi né tu ca xcaadxi stiidxa Dios ne cadi cuee tu de

inf' cabe adxé idioma ni rusiní Dios laa-cabe. ⁴⁰ Peru ni rabe sia' laatu nga quixhe chaahui tu modo guni tu ca cultu stitu ti gaca caní jneza.

Bibani Cristu

15 Yanna la? hermanu ca', chi usi-etenaladxe laatu de evangeliu ni byue nia laatu. Laani nga bini cre tu, ne ma zuhuaa chaahui tu lú ni. ² Pa gapa tu ni casi byue nia ni laatu la? zalá tu, pa dxandí ma bini cre tu.

³ Nirudó' bisiide laatu ni biziide'. Ne ndi nga laani: guti Cristu para biaxa stonda nu, casi cá lu Xqui'chi Dios aca ni. ⁴ Bigaachi be ne bibani be rabionna gubidxa, casi cá lu Xqui'chi Dios. ⁵ Oraque uyé be ra nuu Pedru ne laca uyé be ra nuu irá ca apóstol. ⁶ Laca uyé be ra nuu jma de gaayu gayuaa hermanu tobi si lugar. Stale de laaca nabani ru de yanna, ne xcaadxi de laaca ma guti. ⁷ Ne uyé be ra nuu Jacobo ne óraque ra nuu irá ca apóstol.

⁸ Naa zeda gaca casi ba'du ni gule ca'ru iza xpeeu, purti de último bihuinni be ra nuaa'. ⁹ Jma huaxié' naa para ca xcaadxi apóstol, ne qué iquiiñe para gabi cabe naa apóstol purti uzaya nanda ca xpinni Dios. ¹⁰ Peru yanna ma naca ni naca' purti uca Dios nacha'hui ne naa, ne cadi pur gana si bi'ni be ni, purti huayune xhiña be jma que ca xcaadxi apóstol. Peru cadi naa dia' bine ni, sínuque ucané be naa para gunda bine ni. ¹¹ Peru gasti naca tu bi'ni dxiña lade tu, pa naa o pa laacabe, purti tobi si ni rusi'di du, ne nga nga ni bini cre tu.

Zabani ca xpinni Cristu

¹² Ma bisi'di du laatu bibani Cristu de lade gue'tu'. Yanna xiñee nuu ru de laatu na cadi dxandí ribani gue'tu'. ¹³ Purti pa qué ribani gue'tu la? nin Cristu qué nibani. ¹⁴ Ne pa qué nibani Cristu la? pur gana si canayuí du stiidxa be, ne laca pur

gana si bini cre tu, ¹⁵ ne canausiguii du ra cayuí du stiidxa Dios, purti canayuí du bisibani be Cristu, peru pa qué ribani gue'tu la? cadí dxandí ni. ¹⁶ Purti pa qué ribani gue'tu la? laca qué nibani Cristu. ¹⁷ Ne pa qué nibani Cristu la? pur gana si runi cre tu laabe ne qué nixá stonda tu. ¹⁸ Ne laca ma binitilú ca xpinni Cristu ni ma guti. ¹⁹ Ne pa nicá lú nu Cristu para ndaani guidxilayú ri si la? ñaana nu jma triste lade irá binni.

²⁰ Peru ndi nga laani: dxandí bibani Cristu de lade gue'tu', ne nirudó' laabe biasa be lade irá xixé cani ma guti. ²¹ Purti cásica pur tobi hombre bizulú enda guti la? zaqueca pur stobi hombre biuu enda ribani de lade gue'tu'. ²² Cásica rati irá binni purti za de Adán la? zaqueca zabani irá cani aca né Cristu tobi si. ²³ Sicarí nga gudixhe Dios aca ni: nirudó' ibani Cristu, ne dxi gueeda la? óraque ibani ca xpinni. ²⁴ Ne raqué nga iluxe ni, ra quixhe dxí Cristu irá xixé ni runi mandar ndaani guidxilayú, purti zunitilú be irá ni cadí jneza ni nuu lu guidxilayú, ne óraque ma zudii be ca xpinni be Dios Bixhoze be para guni mandar. ²⁵ Purti napa be xidé guni mandar be dede cuaqui dxí Dios irá cani cadí nuu né laabe tobi si. ²⁶ Ne ni unitilú be último nga enda guti. ²⁷ Sicarí cá ni lu Xqui'chi Dios: "Ma ula'qui Dios irá xixé cosa xa ñee be." Peru ra na ni irá xixé cosa ca la? cadí cuzeete di ni ne Dios nexhe xa ñee be, purti laa gudixhe irá ni xa ñee be. ²⁸ Gudixhe Bixhoze be irá ni xa ñee be, ne ora ma runi mandar be irá ni la? laca zuni mandar Bixhoze be laabe, ti laa aca xaíque sti irá ni.

²⁹ Pa cadí huandí ribani gue'tu la? xiñee nuu tu riuu nisa xcuenta cani ma guti pue. Xi para runi cabe ni pa qué lica ziuu dxi ibani gue'tu'.

³⁰ Ne laadu ya', xiñee rudí' du lugar riuu xpida du naxoo irá hora. ³¹ Hermanu ca', irá dxi nuua para gate', ne

zanda ganna tu dxandí ni, bia'ca dxandí rieche nia laatu pur ni bi'ni Jesucristu Señor stinu luguíá tu. ³² Naa zanda pe gabe laatu casi ñaca udiinde nia mani duxhu ndaani guidxi Efeso pur Cristu, peru xi nibee ndua' pa qué ribani gue'tu'. Ne pa ñaca cadí dxandí ni la? niní nu casi na dichu que: "Laidó' ne laidé', purti qué ganna nu pa nabani ru nu ixí'."

³³ Peru cadí udii tu lugar chu' tu quite laatu. Casi na cabe: "Pa idxaagu ni naxdaba la? zacá ni lii." ³⁴ Lacuu xpiaani tu ne cadí uchee ru tu, purti nuu de laatu ca'ru gunibiá' chaahui Dios. Cayabe ni laatu para ituí lú tu.

Ximodo ibani gue'tu'

³⁵ Peru zanda ca chu' tu inaba diidxa': "Ximodo ibani gue'tu ne ximodo cuerpu guiasa né cabe." ³⁶ Aque qué riene tu xa. Ñee qué ganna tu pa intiisi biidxi udxiiiba tu napa xidé gati para indani la? ³⁷ Ora rigui'ba ti biidxi', trigu o intiica biidxi', cadí biidxi queca iree, sínuque ma yaga huiini'. ³⁸ Ne Dios nga udii xpandaga ni, casi laa racala'dxi', ne maca gudixhe be xi bandaga gapa ni. ³⁹ Ne zaqueca cadí tobi si cuerpu nuu. Adxé cuerpu sti hombre para cuerpu sti mani', ne laca adxé cuerpu sti mani huiini para cuerpu sti benda. ⁴⁰ Nuu ni bizá' Dios para ibá' ne nuu ni bizá' be para ndaani guidxilayú, peru adxé modo sicarú ni nuu para ibá' ne adxé modo sicarú ni nuu para ndaani guidxilayú. ⁴¹ Ne adxé nga biaani sti gubidxa para biaani sti beeu, ne laca adxé ni para biaani sti ca luceru, ne laca adxé adxé biaani sti cada luceru.

⁴² Zacaca nga enda ribani gue'tu'. Riu'dxu cuerpu ni riuu ndaani yu, peru dxi guiasa ni la? zaca ni ti cuerpu ni qué ziu'dxu'. ⁴³ Ora rigaachi ni ndaani yu qué iquiñee ni, peru dxi guiasa ni zaca ni ti cuerpu sicarú. Ora rigaachi ni ndaani yu, qué gapa ni stipa, peru dxi guiasa ni huaxa ma napa ni stipa. ⁴⁴ Ora rigaachi

ni ndaani yu, naca ni cuerpu ni riquiñe para ndaani guidxilayú ri', peru dxi guiasa ni, zaca ni cuerpu ni iquiiñe ibá'.

⁴⁵ Sicarí cá lu Xqui'chi Dios: "Adán, primé hombre uca binni nabani." Peru zanda gabi nu Cristu nga rairopa Adán, ne laa naca ti espíritu ni rudii enda nabani. ⁴⁶ Ne zacá nga laani. Cadi nirudó' reeda cuerpu ni iquiiñe para ibá' sínuque ni iquiiñe para ndaani guidxilayú, ne óraque ru nanda ni iquiiñe para ibá'. ⁴⁷ Za primé hombre que de guidxilayú, purti de yu uyá', ne stobi que za de ibá'. ⁴⁸ Para enda nabani ndaani guidxilayú ri la? zeda gaca nu casi primé hombre ni uyá' de yu que, peru para enda nabani ibá' la? zaca nu casi ni beeda de ibá' que. ⁴⁹ Cásica rindee nu hombre ni uyá' de yu que yanna, zaqueca ziuu dxi chi ndee nu ni beeda de ibá' que.

⁵⁰ Racaladxé gabe laatu, hermanu ca', qué zanda chu' cuerpu ni napa nu ndaani guidxilayú ri ra runi mandar Dios, purti qué zanda chu' ni riu'dxu lade cani qué riu'dxu'. ⁵¹ Laguuya chaahui ni cucaa rarí di' purti racaladxé guiene tu ni iruti huayene. Cadi irá nu zati nu, peru irá nu zuchaa Dios laanu ⁵² dxi xhidxi último trompeta que. Ne zaca ni ti ratu huiini casi ora riguiñe laga cabe. Purti zaxidxi trompeta que ne óraque zandisa Dios ca gue'tu', ne ziasa né ca ti cuerpu ni qué ziu'dxu', ne zuchaa be irá nu. ⁵³ Purti riquiñe aca cuerpu ni riu'dxu ne ni rati ri ti cuerpu ni qué zati. ⁵⁴ Ne ora ma napa nu cuerpu ni qué ziu'dxu ne ni qué zati que la? dxi que nga aca ni casi cá lu Xqui'chi Dios: "Ma biluxe enda guti, purti ma bini ganar enda nabani. ⁵⁵ Ma qué zanda guniná ru enda guti, ne ma qué zanda guni ganar ni." ⁵⁶ Ra gastí pecadu la? qué zanda guniná enda guti, ne qué ñanda ñuni pecadu gastí pa qué ñuu ley. ⁵⁷ Peru gudí' nu diuxquixe Dios, purti laa nga acané laanu quixhe dxí nu ni pur ni bi'ni Jesucristu Señor stinu.

⁵⁸ Nga runi, hermanu stinne ni nadxiee ca', lauzuhuaa chaahui', ne cadi iree cue'tu, ne qué chu' dxi usaana tu de guni tu xhiiña Señor bia' ra ganda ti', purti maca nanna tu cadi pur gana si cayuni tu ni.

Ra bichaaga ca xpinni Cristu

16 Rarí chi uzeete de ofrenda ni cadopa para ca xpinni Cristu. Modo ca gudixhe guni ca hermanu ni nuu Galacia la? zaqueca laguni. ² Cada tobi de laatu, bia' acané Dios laa guni ganar la? cuee chu tindaa de lú ni cada domingo, ne lagapa ni ti ma cadi idopa ofrenda ora guenda'. ³ Laatu cui tu tu chiné ni Jerusalén, ne naa ma useenda nia laacabe carta ora chindaya'. ⁴ Ne pa naquiiñe chaa la? ziniá laacabe.

Ra cá ique Pablu che ra nuu ca binni Corinto

⁵ Napa xidé tide Macedonia viaje chaa ri'. De raqué iree chaa ra nuu tu. ⁶ Zándaca guiaana nia laatu caadxí, o pacaa la? ra nuu tu utiide ca beeu nananda, ne óraque ma acané tu naa chuaa neza ladu tiica chaa'. ⁷ Purti qué racaladxé tide sia' ra nuu tu yanna, sínuque racaladxé guiaana nia laatu xadxí huiini', pa na Señor. ⁸ Peru ziaana Efeso dede dxi Pentecostés, ⁹ purti zuxale ndaga puerta rarí para guné dxiiña ni iree ndu para Dios, ne laca nuu stale ni racalá'dxi ucueeza dxiiña que.

¹⁰ Pa che Timoteu ra nuu tu la? laguuya ximodo guiaa be lade tu ti cadi idxibi be, purti xhiiña Señor canayuni be cásica cayune'. ¹¹ Nga runi, nin tobi de laatu cadi udxii deche laabe, sínuque lauzuhuaa laabe neza ne enda nayeche para gueeda be ra nuua', purti ma cabeza laabe, laabe ne ca xcaadxi hermanu.

¹² Rarí chi tidxe laatu de Apolo, hermanu stinu. Birá ucuaya lú be niné be ca xcaadxi hermanu ra nuu tu, peru qué na be che be yanna. Peru zie be ora ganda.

¹³ Ne laatu la? lagataná ne lauzuhuaa chaahui lu ni runi cre tu. Lagaca hombre ne laudxii lú. ¹⁴ Ne intiisi guni tu, laguni ne amor.

¹⁵ Hermanu ca', maca nanna tu nirudó' Estéfanos ne ca binni lidxi bini cre lade irá binni Acaya, ne ma gudixhe ique ca acané ca irá ca xpinni Cristu. Ne ma gudixhe ique ca guiaana ca para si acané ca ca xpinni Cristu. ¹⁶ Rinaba laatu uzu-uba tu stiidxa irá hermanu casi laacabe, ne irá cani runi né laatu xhiiña Señor. ¹⁷ Neca qué ñanda ñeeda irá tu rarí', peru cayeche purti beeda Estéfanos ne Fortunato ne Acaico, beda guni ca ni ñuni tu. ¹⁸ Bisieche cabe ladxiduá' ne ladxidó' to. Laganna pabiá' risaca ca hermanu casi laacabe.

Diuxi

¹⁹ Laicaa stiuxi ca xpinni Cristu ni nuu Asia, ne zaqueca laicaa stale diuxi sti ca xcaadxii xpinni Señor, Aquila ne Priscila ne ca binni ni rie cultu raldixi ca'.

²⁰ Laicaa stiuxi irá hermanu, ne laquiidxi saa.

²¹ Naa nga Pablu. Ne naya pia' cucaa diuxi ri'.

²² Pa nuu tu qué na ganaxhii Señor Jesucristu la? dí nuu. Pa ñanda si ma ñeeda Señor stinu.

²³ Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu.

²⁴ Nadxiee irá tu pur Cristu Jesús. Amén.

RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU CORINTO

1 Naa nga Pablu. Naca apóstol sti Jesucristu purti gudixhe Dios gaca ni. Naa ne hermanu Timoteu cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', irá tu casi nuu tu ndaani guidxi Corinto ne laca idubi naca Acaya. ²Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Irá nagana udi'di Pablu

³Udí' nu diuxquixe Dios, Bixhoze Jesucristu Señor stinu, purti laca Bixhoze nu laa ne riá laanu. Laabe nga Dios stinu ne riguixhe dxí be ladxidó' no. ⁴Rusieche be laanu ora tiica acaná ladxidó' no, ne zacá rizi'di nu usieche nu stobi ni cayacaná ladxidó', cásica bisieche be laanu.

⁵Cadidi du stale ra nagana casi udi'di Cristu chiqué, peru bia'ca cadale enda naná ca la? bia' cá ca cusieche be laadu. ⁶Ne pa cayacaná du la? cayacaná du para acané du laatu guieche tu ne para ilá tu. Purti zacané Dios laadu tidi du ni, ne zusieche laadu. Zacá laca zanda tidi tu ni naná casi cadidi du sin quiche ruaa tu, purti nanna tu laca zusieche be laatu. ⁷Ne cadí nuu du xizaa pur laatu purti nanna du cásica nuu né tu laadu tobi si lu enda naná, zacaca zaca né tu laadu enda nayeche ni rudii Dios.

⁸Hermanu ca', racala'dxi du ganna tu pabiá' ucaná du dxi nuu du Asia. De tantu naná ni beeda luguiá du raqué, zácaxa du ma qué ñanda ñuni huantar ru du. Rabi du raqué ñati du. ⁹Para laadu ruluí' ma nexhe gati du. Peru guca ni zacá ti cadí icá lú du zanda ulá du laca laadu sínuque icá lú du Dios si zanda ulá laadu, purti laa dede gue'tu rusibani. ¹⁰Ne dxandí bilá be laadu de lu ná enda guti que, ne nanna dxichi du zulá ru be

laadu ora tiisi idxiña sti enda guti zacá laadu, ¹¹pa acané tu laadu, iní' né tu Dios pur laadu. Purti pa stale binni canaba acané Dios laadu la? laca stale binni zudii diuxquixe laa ora ma ucané laadu.

Xiñee qué ñe gá Pablu Corinto

¹²Laadu nanna dxichi du huazá du jneza lade irá binni, ne jma rusi lade tu. De ndaani ladxidó' do nanna du dxandí ni, ne nga ni jma rusieche laadu. Purti irá ni huayuni du, huayuni du de idubi ladxidó' do, casi na Dios. Cadi beeda ni de xquenda biaani du, sínuque ucané Dios laadu pur enda nacha'hui sti' para gunda bini du zacá. ¹³⁻¹⁴Ne ora rucá' du gui'chi lú tu la? rucá' du ni ganda gu'nda tu ne ni ganda guiene tu. Ma bizulú tu cayene tu zieche né tu laadu dxi gueeda Jesucristu, Señor stinu, cásica zieche né du laatu dxi que. Yanna racaladxe guiene chaahui tu ni.

¹⁵⁻¹⁶Nga runi gudixhe niganna laatu ora ziaa Macedonia ne laca ora nibigueta', para nusieche laatu chupa tiru. Oraque ma ñacané tu naa para ñaa Judea. ¹⁷Ñee na tu unió sia' ni la? Cadi zácaxa tu rune casi runi binni guidxilayú, riní' zie neca nanna qué zie. ¹⁸Cásica qué rusiguii Dios la? zacaca qué huayabi du laatu zuni du xiixa ni nanna du qué zuni du. ¹⁹Naa ne Silvanu ne Timoteu byuí' du stiidxa Cristu Jesús Xiiñi Dios lade tu. Ximodo ñanda ñabi du laatu zuni du xiixa pa nanna du qué zuni du ni, nanna nda du qué ñuu dxi ñuni Cristu zacá. ²⁰Sínuque laape be beda guni be irá ni ma bidii stiidxa Dios gaca'. Ngue runi ora riní' né nu Dios riní' nu "Amén" purti nanna nu zaca ni, casi guca stiidxa Dios dxi beeda Cristu, ne zacá ruisaca nu Dios.

²¹Dios huayacané laanu uzuhuá' chaahui nu lu neza sti Cristu, ne laca laa ulee chu laanu para laa. ²²Ne uluu Espíritu Santu ndaani ladxidó' no casi

ti seña dxandí zudii laanu ni ma uní' udii, ne laca Espíritu que nga seña ma stibe laanu. ²³Nanna Dios xi pur qué huayaa ra nuu tu. Ca'ru chaa purti qué racaladxe gune na'ya laatu. Gate pa cadi dxandí ni. ²⁴Cadi cuyubi du quixhe du xi guni cre tu, purti ma zuhuua chaahui tu lu ni runi cre tu. Ni cuyubi du la? nga acané du guieche tu.

2 Nga runi qué nina'ya nigune na'ya laatu sti tiru. ²Purti pa ñune na'ya laatu la? tu ru nusieche naa pa cadi cani bine na'ya que. ³Nga runi biseenda gui'chi que ra nuu tu, ne bicaa irá ni bicaa que, purti rabe lugar de nusieche tu naa laga ñniná tu naa. Nanna dxi'che pa guieche la? laca zieche tu. ⁴Nabé naganá uca ni para naa, dede ucaná ladxiduá' ne biete nisa lua ora cucaa gui'chi que lú tu, peru bine ni, cadi para gune na'ya laatu, sínuque para ganna tu pabiá' nadxiee laatu. ⁵Cadi naa sia' ucana'ya ra bichee tobi de laatu, sínuque de ti modo la? irá tu ucaná tu. Qué racaladxe gune ni jma naro'ba, nga runi unié "de ti modo".

Guni perdonar cabe ni bichee lade cabe

⁶Bia' ma bisaba ná tu hermanu ni bichee que la? bia' cá si laguni. ⁷Lausaana dxí nga yanna ne lauyubi usianda tu ni bi'ni be que, ne lausieche laabe ti cadi acaná ladxidó' be dede bia' ra ma qué zanda. ⁸Rinaba laatu ulu' tu laabe dxandí nadxii tu laabe. ⁹Bicaa gui'chi que lú tu, para guuya pa zuzuuba tu stiidxa de irá ni gabe laatu. ¹⁰Yanna, tutiica guni perdonar tu la? naa laca zune perdonar laa. Ni huayune perdonar la? huayune ni nezalú Cristu ne bine ni purti ma bini perdonar tu ni.

¹¹Guni nu zacá ti cadi quixhe dxí binidxaba laanu, purti ma nanna nu xi-modu runi be dxiiña'.

Ra nuu Pablu Troas

¹²Dxi yendaya Troas zigüé stiidxa Cristu. Ne neca bixhale Señor neza para gune dxiiña raqué, ¹³peru qué ñanda ñuu dxí ladxiduá' purti qué nidxela hermanu Titu, ngue runi biree raqué, uyaa Macedonia.

Racané Cristu laanu quixhe dxí nu irá'

¹⁴Peru diuxquixe Dios qué rudii lugar quixhe dxí xiixa laanu, ne raca ni zacá purti nuu né nu Cristu Jesús tobi si. Ne riqüiñe laanu para ireeche stiidxa', casi riahui ti xho' naxhi. ¹⁵Purti para Dios naca nu casi ti xho' naxhi ra cayuí nu stiidxa Cristu. Careeche ni lade cani ilá, ne zaqueca lade cani cananiti. ¹⁶Para cani cananiti la? naca nu casi ti xho' ni rusietenala'dxi laaca de enda guti ni cabeza laaca'. Peru para cani ilá la? naca nu casi ti xho' naxhi sti enda nabani ni udii Dios laaca'. Tuu ndi ñanda ñuni irá nga. ¹⁷Cadi canayuí du stiidxa Dios para guni ganar du, sínuque rui du ni de idubi ladxidó' do casi nexhe guni ca xpinni Cristu, purti ulí Dios laadu. Ne laa nanna dxandí ni.

Ra guta sti modo ixá stonda binni

3 Ora riní du zacá, ñee na tu ma chi ibigueta gabi du laatu tu naca du la? Ñee naquiñe chiné du gui'chi ra nuu tu para ganna tu tu naca du, casi runi xcaadxi la? o naquiñe gabi du laatu ucaa tu tu naca du lu ti gui'chi sa né du la? ²Cadi zacá di nga laani, sínuque laatu zeda gaca tu casi ti carta ni cá ndaani ladxidó' do, ne irá binni ruuya ni ne ruunda ni. ³Ne laca zeda gaca tu casi ti carta ni bicaa Cristu, ne rizá né du ni. Ne cadi ucuá né ni tinta sínuque ne Espíritu sti Dios ni nabani, ne cadi cá ni lu guie sínuque ndaani ladxidó' binni.

⁴Riní du zacá purti racané Cristu laadu ganna dxichi du Dios bi'ni ni.

⁵Nanna du gastu qué zanda guni du de laasi du, sínuque irá ni reeda de Dios. ⁶Laa bisiene laadu para ganda usi'di du binni modo gudixhe chu' né cabe laa tobi si, ma cadu pur ley ni cá lu gui'chi', sínuque pur Espíritu Santu. Purti riguxhe ley gati binni, peru Espíritu Santu rusibani.

⁷Bihuinni enda nandxó' sti Dios dxi ucuua Moisés ley ni ucuá lu guie que, ne bizaani lú dede qué ñanda ñuuya dxí ca binni Israel lú. Peru chaahui gá binitilú biaani que. Ne pa bihuinni enda nandxó' sti Dios ra ucuá ley ni riguxhe gati binni la? ⁸jma rusi zahuinni enda nandxó' stibe ra icaa binni ni cudii Espíritu Santu. ⁹Pa bia' cá bisaca ley ni rudxiiba donda ique binni la? jma rusi risaca stiidxa Cristu ni canayuí du, purti pur laani ma zanda ixá stonda nu. ¹⁰Nandxó' ley chiqué, peru yanna ma qué risaca ni, purti ma beeda ni jma nandxó'. ¹¹Pa bihuinni enda nandxó' lu ni qué nindaa la? jma rusi zahuinni enda nandxó' lu ni qué ziuu dxi inilitú.

¹²Nga nga ni cá lú du, ne nga runi riní du sin idxibi du. ¹³Qué runi du casi bi'ni Moisés, biseegu ti lari lú para qué ñuuya ca binni Israel ra binitilú biaani ni bizaani lú que. ¹⁴Peru cadu lú si Moisés bieegu', sínuque ne xquenda biaani ca binni que. Ne dede yanna rulu' ye'gu ru lu xquenda biaani cabe, purti qué riene cabe ora ru'nda cabe lu Xqui'chi Dios ni ucuá chiqué. Qué huaxele xquenda biaani cabe, purti Cristu si zanda uxhele ni. ¹⁵Ne dxandí dede yanna ora gu'nda cabe ni bicaa Moisés, qué riene cabe ni. ¹⁶Peru pa uyubi cabe Señor la? zaxele xquenda biaani cabe.

¹⁷Tobi si Señor ne Espíritu Santu. Ne ra ma nuu Espíritu stibe la? ma cadu cá cabe yaga lu ná ley. ¹⁸Laanu ma cadu da'gu lari que lú nu, sínuque ma naca nu casi ti espeju ra rihuinni enda nandxó' sti Señor, ne ze dxi zirooba enda nandxó'

stibe luguiá nu, ziyaca nu casi laabe, purti laabe cayuni be ni, ne laabe nga Espíritu Santu.

4 Dios bisaana dxiiña ri ladxi ná du purti guca nacha'hui ne laadu. Nga runi qué riré' du gana. ²Ne sicarí runi du dxiiña': qué ruca'chi du gastu ne qué runi du gastu ni nituí lú du pa ñanna binni. Purti cadu canaguite du binni ne cadu canauchá' du stiidxa Dios, sínuque canayuí du ni dxandí'. Ne zacá zanna irá binni jneza cayuni du nezalú Dios. ³Peru pa rulu' nacahui stiidxa Cristu ni canayuí du la? nacahui ni para cani cananiti. ⁴Qué runi cre ca purti rusicahui binidxaba xquenda biaani ca ti cadu guiene ca evangeliu ni rusihuinni enda nandxó' sti Cristu. Laa rulu' laanu ximodo Dios. ⁵Cadu canayuí né du binni tu naca du, sínuque canayuí du Jesucristu nga Señor. Ne laadu la? naca du casi mozo stitu purti nadxii du Jesús. ⁶Dios ca ni uní' chu' biaani dxi bizá' guidxilayú, laca laa bizaani ndaani ladxidó' no yanna, ti ganda gunibíá' nu enda nandxó' sti ni rusihuinni Jesucristu.

Ibani nu pur ni runi cre nu

⁷Nabé risaca ni bisaana né Dios laadu, peru laadu gastu nga laadu. Zeda gaca du casi guisu de yu, ne Dios cayuni irá ni ne enda nandxó' sti'. ⁸Ladu tiisi chuu du cabeza ni nagana laadu, peru rulu' be laadu modo iré' du de laani. Stale tiru qué riene du xiñee reeda ni luguiá du, peru qué riré' du gana. ⁹Nuu stale tu canaladxi laadu, peru qué rusaana Dios laadu. Neca huayuniná cabe laadu dede rulu' ma qué zanda guiasa du, peru riasa du runi seguir du. ¹⁰Ladu tiica chuu du canananda cabe guuti cabe laadu casi bi'ni cabe Jesús, peru rilá du, ne zacá rihuinni nabani Jesús ne cayapa laadu. ¹¹Xpinni Cristu laadu, nga runi irá dxi zadxagalú du enda guti, peru nabani ru du, ti ihuinni canaca du enda nabani

stibe lu cuerpu ni rati ri'. ¹²Ndi nga laani: rizá nanda enda guti laadu purti cayuí du stiidxa Cristu, peru laatu, cudii ni enda nabani ni qué zaluxe laatu.

¹³Casi cá lu Xqui'chi Dios: "Bine cre, nga runi unié'." Ne zacaca laadu. Runi cre pe du Dios, nga runi riní du sin idx-ibi du. ¹⁴Purti nanna du laabe bisibani be Jesús de lade gue'tu', ne laca zusi-bani be laadu casi bisibani be laa, para uchiña be laanu ra nuu be. ¹⁵Huadidi du irá nga para acané du laatu, ti icaa jma stale binni ni cudii Dios, ne zacá jma stale binni udii diuxquixe Dios para usisaca laa.

¹⁶Nga runi qué riré' du gana. Neca ze dxi ziyaana xcuerpu du sin stipa, peru espíritu stidu jma rusi ziyapa stipa. ¹⁷Purti cadi naro'ba enda naná ni nuu luguiá du ri', tobi zidi'di si ni, ne zudii ni laadu ti enda nayeche nabé naro'ba ni qué ziuu dxi iluxe. ¹⁸Nga runi cadi cazaala'dxi du ni cadu'ya du yanna ri', sínuque cabeza du ni chi ihuinni ru'. Purti zanitilú ni rihuinni yanna ri', peru qué ziuu dxi initalú ni qué rihuinni.

5 Zeda gaca cuerpu stinu casi ti yoo ra nabeza nu laga nuu nu ndaani guidxilayú, ne nanna nu pa initalú ni, nuu stobi bizá' Dios para laanu ibá', ni qué ziuu dxi initalú. ²Yanna para laanu pa ñanda si ma nibixhi nu ndaani yoo ni nuu ibá' que. ³Casi ñaca nibaquí nu lari para nuseegu laanu ti qué ñaana nu sin cuerpu. ⁴Laga nabani ru nu ndaani guidxilayú ri' cacaala'dxi nu casi ñaca nua nu xiixa nanaa. Cadi purti racala'dxi nu gati nu. Zacá la? ñaana nu sin cuerpu. Ni racala'dxi nu la? icaa nu cuerpu cubi que. ⁵Para nga pe nga bi'ni Dios dxi-iña luguiá nu ne ma bidii laanu Espiritu Santu casi ti seña zuni ni ma uní'.

⁶Nga nga cá lú nu, ne nanna nu laga napa ru nu cuerpu ri la? qué zanda chu' nu ra nuu Señor. ⁷Rinanda nu ni runi cre nu ne cadi ni ridu'ya nu. ⁸Peru casi

rabe laatu ca, cá lú nu idu'ya nu ni, ne dede rabi nu zaa ñati nu ne nusaana nu cuerpu ri para ñuu nu ra nuu Señor. ⁹Peru cuyubi nu guni nu ni chu'la'dxi be, pa nuu ru nu rarí', o pa chuu nu ra nuu be. ¹⁰Purti irá nu napa nu xidé idxiña nu nezalú Cristu para quixe laanu ni bini nu laga nabani nu ndaani guidxilayú ri', pa jneza o pa cadi jneza.

Modo chu' né binni Dios tobi si

¹¹Laadu ridxibi du Señor, nga runi ruyubi du ximodo usiene du binni stiidxa be. Dios nanna tu naca du, ne zacaca ribeza du ganna tu ni. ¹²Cadi cudxi'ba du laca laadu, sínuque cayabi si du laatu ni dxandí', ti ganda guieche né tu laadu ne para gapa tu xi gabi tu caní rudxi-iba tuuxa pur ni rihuinni de luguiá si, neca cadi dxandí' ni ca ngue. ¹³Pa ruluí' cayaca ique du la? cayaca ni para usisaca du Dios, ne pa ruluí' nuu xpiaani du la? nuu ni para ganda acané du laatu. ¹⁴Ma biene du tobi si guti pur irá', ne nga casi ñaca guti irá'. Nga runi, intiica guni du, runi du ni purti nadxii du Cristu. ¹⁵Cristu guti pur irá' nu ti bia' dxi ibani nu ma cadi ibani nu para laanu sínuque para laabe. Laabe nga guti be ne bibani be para laanu.

¹⁶Chiqué qué nisaca be para laadu, purti nisi biyubi du binni risaca ndaani guidxilayú ri'. Peru ma qué rulabi du tu naca binni, ne nga runi ma adxé modo ridu'ya du laabe yanna. ¹⁷Purti cani ma nuu né laabe tobi si, ma adxé ni cá ique, casi ñaca ma nacubi. Ma ulee Dios laa de modo uzá chiqué, ma irá ni nacubi para laa.

¹⁸De Dios zeeda irá nga. Laa bichiña laanu ra nuu para chu' né nu laa tobi si pur ni bi'ni Cristu, ne laca laabe ulí be laadu güi né du binni stiidxa be para ganda chu' né ca laabe tobi si. ¹⁹Ndi nga laani: pur ni bi'ni Cristu, biyubi be chu' né be binni tobi si, ne ma qué zaguu be

cuenta ni huachee né ca laabe. Nga na stiidxa be ni bisaana né be laadu güii né du binni. ²⁰ Biseenda Cristu laadu gueda tidxi du laatu uyubi tu chu' né tu Dios tobi si, casi ñaca Dios canaba laatu guni tu ni. ²¹ Qué ñuu dxi nuchee Cristu, peru bidxiiba Dios irá stonda nu luguiá be ne nga runi ra gaca né nu laabe tobi si ma gastí donda nuu luguiá nu nezalú Dios.

6 Runi né du Dios dxiiña', ne canaba du laatu usihuinni tu cadí pur gana si uca be nacha'hui ne laatu. ² Purti sicarí cá lu Xqui'chi be ra caní' né be binni:

Bigaanda stidxi tu naa,
dxi pe ma nuua para ucaa dia'ga laatu,
ne ucaniá laatu dxi ma gudixhe ula'ya
binni.

Nga na be. Ne dxandí ma bidxiña dxi acané be binni, ne yanna ri nga na be ulá be laaca'.

³ Runi du xhiiña du jneza sin uché' né du iruti', ti qué gapa ca xi pur iní' ca laadu nin ni canayuí du. ⁴ Laga irá modo racala'dxi du usihuinni du xhiiña Dios cayuni du. Nga runi huadidi du stale ni naná ne qué huaxhacala'dxi du, neca guiaadxa ni caqui'ñe du o gueeda xiixa naná luguiá du. ⁵ Huaguíñe cabe laadu, huaseguyoo cabe laadu, huayuni né cabe laadu ruidu pur ni canayuí du. Huayuni du dxiiña sin iziila'dxi du, huabee xcaanda du, huayaana du sin idó' do. ⁶ Ne laca sicarí rusihuinni du dxandí xhiiña Dios cayuni du: nabani du modo na, riene chaahui du ni canayuí du, qué rixhacala'dxi du de gaca du nacha'hui ne binni, nuu né Espíritu Santu laadu, nadxii du binni de idubi ladxidó' do, ⁷ rui du ni dxandí ne racané Dios laadu lu irá ni. Qué rizá né du xiixa ni ucá' lú né du, sínuque rizá du modo na Dios ne nga si nga racané laadu ora ugaani cabe xiixa luguiá du, ne nga ca rucá' lú né du cani cadí cayuni jneza. ⁸ Nuu tu rudxiiba laadu ne nuu tu rudxii deche laadu. Nuu tu riní' laadu ne nuu tu ru-

sisaca laadu. Napa cabe laadu casi ni rusiguii, peru cadí dxandí rusiguii du. ⁹ Nuu tiru runi cabe sica ni qué runibiá' cabe laadu neca runibiá' cabe laadu, ne nuu tiru rusihuinni cabe runibiá' chaahui cabe laadu. Nuu tiru ruluí' ma chi gati du peru de yanna nabani du. Huayuniná cabe laadu peru qué huayati du. ¹⁰ Neca racaná ladxidó' do peru nayeche nuu du, ne neca qué gapa du gastí peru stale ni rudí' du binni, purti neca ruluí' qué gapa du gastí, ma bidii Señor laadu irá ni.

¹¹ Hermanu de Corinto ca', huaní né du laatu sin uca'chi du gastí'. Huayabi du laatu irá ni nuu ndaani ladxidó' do.

¹² Laadu nabé nadxii du laatu, peru laatu huaxié' nadxii tu laadu. ¹³ Canié nia laatu casi ñaca tu xiiñe', ne rinaba laatu ganaxhii tu naa casi nadxiee laatu.

Laanu nga yu'du sti Dios

¹⁴ Cadi gaca né tu cani qué runi cre tobi si, purti zacá zeda gaca tu casi ti buey ni cadí cá né xcompañeru. Zanda xa guiu'cha ni jneza ni cadí jneza, o zanda xa guiu'cha biaani guelacahui.

¹⁵ Zanda xa sa né Cristu binidxaba tobi si. O zanda xa sa chupa tobi si, tobi runi cre Cristu, stobi qué runi cre. ¹⁶ Zanda xa chu' né yu'du sti Dios ca bidó' tobi si. Laatu nga yu'du sti Dios ni nabani, casi cá lu Xqui'chi ra na:

Zabeza nia laacabe ne zazaya lade cabe, ne zaca Dios stícabe ne zaca cabe xpinne'.

¹⁷ Ne laca cá ra na be:

Lairee de lade cabe ne laixele de laacabe, ne cadí cana tu ni cadí nayá para naa, ti icaa laatu,

¹⁸ ne gaca Bixhoze tu, ne laatu gaca tu xiiñe'.

Zacá na Dios ni runi mandar irá'.

7 Nga runi, hermanu ni nadxiee ca', yáquexa ma bidii stiidxa be laanu la? usiá nu laanu de irá ni runi dxaba xcuerpu nu ne espíritu stinu, ti sa nu

modo pe naquiñe sa ca xpinni be, cani ridxibi laabe.

Cayeche Pablu ma bichaa ca binni Corinto

²Laganaxhii laadu. Qué huaché' né du iruti', ne qué huayuni du pur uchee iruti', ne qué huaguite du iruti'. ³Cadi cayabe ni laatu para udxiiiba donda ique tu, purti maca gudxe laatu napa laatu ndaani ladxiduá'. Pa gati nu o pa ibani nu peru nuua nia laatu tobi si. ⁴Napa confianza laatu ne nabé riebe ni laatu. Neca nuua lu enda naná, peru nayeche nuua ne cadi caree gana.

⁵Dede dxi bedandá du Macedonia, qué ganda chu' dxí ladxidó' do. Ladu tica iré' du nuu ni cuchiiña laadu. Qué raaadxa tu ucaa lú laadu ne cadxibi ladxidó' do. ⁶Peru rusieche Dios ni caya-caná ladxidó', ne bisieche laadu ra bedandá Titu. ⁷Bieche du ra bedandá be, peru cadi nga si, sínuque laca bieche du ra byu' né be laadu pabiá' bisieche tu laabe. Gudxi be laadu pabiá' napa tu gana gu'ya tu naa, ne pabiá' ucaná ladxidó' to pur ni guca que, ne pabiá' riree tu favor stinne', ne jma rusi bieche ora gunna nga.

⁸Ora biiya ucaná tu chupa chonna gudbidxa ra bicaa gui'chi que lú tu, rabe pa ñanna qué nucaa ni. Peru ma cadi cayeeda di malaya naa. ⁹Ma cayeche', cadi purti bininá ni laatu, sínuque purti biquiñe ni para bixeles tu de ni cadi jneza. Ucaná tu modo na Dios ne zacá qué nuniti tu gastu pur ni bini du. ¹⁰Purto ora racaná ladxidó' binni modo na Dios la? rudxii lú ca neza ilá ca', ne qué reeda malaya laaca xiñee biyubi ca neza que. Peru ora acaná ladxidó' cabe modo racaná cani qué runi cre Dios la? zati cabe. ¹¹Laguuya si pabiá' galán biree ni para laatu ra ucaná ladxidó' to modo na Dios, pabiá' ucuá ique tu guni tu ni jneza ti ihuinni nga ni cuyubi tu guni tu,

pabiá' bidxiichi né tu laca laatu ne pabiá' bidxibi tu, pabiá' gupa tu gana gu'ya tu naa, ne pabiá' biyubi tu usaba ná tu ni bichee que. De irá modo bisihuinni tu ma gastu donda luguiá tu de ni cuze'te nu ri'. ¹²Cadi ni bichee si que cá ique ra bicaa gui'chi que lú tu, nin ni bichee né be que, sínuque jma bine ni para ulu' Dios laatu pabiá' risaca du para laatu.

¹³Yanna ma nuu dxí ladxidó' do ne laca nabé cayeche du purti nayeche beeda Titu pur irá modo bisieche tu laa. ¹⁴Pa bidxiiba laatu nezalú be ante che be ra nuu tu la? cadi catuí lua ti bine ni, purti cásica dxandí irá ni huayabi du laatu la? zaqueca dxandí ni gudxe laabe que. ¹⁵Ne jma rusi ranaxhii be laatu ora rietenala'dxi be modo bizuuba tu diidxa' ne modo bichagalú tu laabe, qué ñaca tu nayá', ne bidxibi tu laabe. ¹⁶Cayeche purti ma nanna cadi naquiñe chuaa xizaa pa zumi tu jneza.

Laudii ne gana

8 Hermanu ca', racala'dxi du güi né du laatu modo huayacané Dios ca hermanu ni nuu Macedonia. ²Neca huadi'di cabe ra nagana peru nayeche nuu cabe. Nga runi neca huaxié' napa cabe peru huadii cabe de idubi ladxidó' cabe para acané cabe stobi. ³Cayabe ni laatu purti nanna dxandí ni. Bidii cabe de idubi ladxidó' cabe bia' gunda, ne dede ni qué gapa cabe bidii cabe. ⁴Nabé ucuá cabe lú du udf' du lugar acané cabe ca xcaadxi hermanu, ⁵ne cadi nga si, sínuque bi'ni ru cabe jma: nirudó' bidii cabe xpida cabe Señor, ne óraque bisaana cabe ni ladxi ná du, casi na Dios guni cabe. ⁶Yanna ma cayabi du Titu che ra nuu tu para unduuxe ni bizulú lade tu chiqué, acané laatu utopa tu ti ofrenda para ca xpinni Cristu ni caquiñe'. ⁷De irá modo ma dxi'ba tu: runi cre tu Cristu de idubi ladxidó' to, ne ma nabé riene tu, ne nanna tu güi né tu ni stobi, ne runi tu

xhiiña Dios ne stale gana, ne nadxii tu laadu. Yanna riaadxa si iziidi tu acané tu ca xcaadxi xpinni Cristu.

⁸Cadi cayune mandar laatu guni tu ni, sínuque cuzeete ni bi'ni ca xcaadxi, ti ihuinni pa dxandí nadxii tu ca hermanu. ⁹Purti ma nanna tu pabiá' guca Jesucristu Señor stinu nacha'hui ne laanu. Neca stibe irá', peru beda ganna be xii nga enda pobre purti nadxii be laatu, ne bi'ni be ni ti ganda icaa tu irá ni cayaadxa laatu. ¹⁰Naa rabe galán para laatu unduuxe tu ni bizulú tu udubiza que. Ne gana bizulú tu acané tu. ¹¹Zacaca yanna launduuxe ni ne gana casi bizulú tu ni, ne lachinanda bia' napa tu. ¹²Pa udii binni de idubi ladxidó', zila'dxi Dios ni bia' tiica laani. Nanna be pabiá' napa binni, ne qué zanaba be laa ni qué gapa.

¹³Cadi cayabe laatu udii tu dede irá stitu stobi, ¹⁴sínuque para gapa tu bia'ca, bia'ca. Laga napa tu yanna la? laudii cani huaxié' napa, ne ora ma qué gapa tu ne napa cabe la? ma laacabe udii cabe laatu, ne zacá ziaana tu bia'ca. ¹⁵Casi cá ni lu Xqui'chi Dios: "Ni bitopa stale la? qué ñaana ru sti', ne ni bitopa huaxié' qué ñaadxa sti'."

¹⁶Diuxquixe Dios saca bisiaa Titu laatu, ne yanna ricá ique Titu acané laatu casi ricá ique laatu. ¹⁷De ndaani ladxidó' be biale che be ra nuu tu purti nadxii be laatu ne cadi purti si bisaana nia ni laabe.

¹⁸Chi use'nda né du laabe dxa hermanu ni nabé huayacané ireeche stiidxa Dios que. Irá ca xpinni Cristu rudxiiba laa. ¹⁹Ne laaca ulí ca laabe chiné be laadu ra chi saana du ni ma bidopa. Cayuni du irá ni para usisaca du Señor ne ti ihuinni napa du gana acané du. ²⁰Qué racala'dxi du iní binni laadu runi bidixichi ni cutopa du ri'. ²¹Nga runi cuyubi du guni du irá ni jneza, cadi nezalú Señor si, sínuque ne nezalú binni.

²²Laca cuse'nda né du Titu ne hermanu que sti hermanu. Huadu'ya du dxandí napa be gana guni be dxiiña ne jma rusi cá ique be ni yanna purti ma nanna be napa tu gana acané tu. ²³Pa chu' tu inaba diidxa laatu tu naca Titu la? lagabi laaca huazá né be naa, ne tobi si huayuni né be naa dxiiña ra ucané du laatu. Ne pa inaba diidxa cabe de xhupa hermanu que la? lagabi laacabe ca xpinni Cristu biseenda laaca ne dxandí ruisaca ca Cristu pur modo nabani ca'. ²⁴Yanna laulu' laacabe nadxii tu laacabe ti ganna irá ca xpinni Cristu ni, ti cadi na ca rucbee ra ruchaya enda naró' stitu.

9 Nanna zacané tu ca xpinni Cristu sin ca ucaa gui'chi lú tu. ²Ma nanna qué raxha ique tu para guni tu ni. Nga runi rudxiiba laatu lade ca binni Macedonia. Gudxe laaca', laatu de udubiza bizulú tu cayacané tu. Ne ora gunna cabe cayuni tu ni la? ucané ni casi irá cabe para bilui'la'dxi cabe bi'ni cabe ni. ³Peru cuseenda ca hermanu ri ra nuu tu para quixhená ca laatu, ti ihuinni dxandí ni bizeete de laatu, ⁴quenquita chiné tuuxa de Macedonia naa ne pa gu'ya ca'ru iluxe utopa tu ni la? zatuí lua purti unió zuni tu ni, ne laatu jma rusi zatuí lú tu. ⁵Nga runi unaba ca hermanu ri che ca', purti modo ruuya ni la? rulu' naquiñe sa niru cabe lua' ti acané cabe laatu iluxe idopa ni ma uní tu zudii tu. Pa ma nuu ni la? zahuinni cadi cudii tu ni purti canaba du ni laatu, sínuque de idubi ladxidó' to cayuni tu ni.

Ni rudxiiba stale, ricaa stale

⁶Laguietenala'dxi' ni rudxiiba huaxié' la? huaxié' ricaa, ne ni rudxiiba stale la? ricaa stale. ⁷Cada tobi udii bia' rulu'la'dxi', ne cadi acaná ladxidó' ti ma bidii ni, nin udii ni purti canaba cabe ni laa, purti nadxii Dios ni rudii ni laa de idubi ladxidó'. ⁸Dios zanda utale ni napa

tu, ti qué chu' dxi guiaadxa ni iquiiñe tu, ne gapa tu para acané tu lu irá xhiña Dios ni cayaca. ⁹Casi cá ni lu Xqui'chi Dios:

Rucheeche ná be ni napa be ne rudii be ni ca pobre.

Qué ziuu dxi guiaana be de aca be nacha'hui'.

¹⁰Dios rudii biidxi para udxiba nu, ne endaró para idó' no, ne laca laa udii laatu ni iquiiñe tu para acané tu lu xhiña', ti idale xpinni ra guni tu ni. ¹¹Qué ziuu dxi guiaadxa laatu gastu ni iquiiñe para acané tu cani caquiiñe', ne zacá ra chi saana du ni udii tu ca la? zudii cabe diuxquixe Dios. ¹²Purti ora racané nu ca hermanu zacá la? riquiiñe ni chupa modo. Tobi la? rapa ca ni caquiiñe ca', ne stobi la? stale binni rudii diuxquixe Dios. ¹³Pur ni chi guni tu ca, zahuinni cuzuuba tu stiidxa Cristu, ne ora gu'ya cabe ni la? zusisaca cabe Dios. Ne zudii cabe diuxquixe laa purti nabé ucané tu laacabe ne cadí laasi cabe, sínuque irá'. ¹⁴Ne zacá zanaxhii cabe laatu ne zaní' né cabe Dios pur laatu purti ma bisi-huinni tu enda nacha'hui sti Dios lu xpida tu. ¹⁵Diuxquixe Dios saca bidii Xiiñi pur laanu, de nin qué zanda idxela nu didxa para iní nu pabiá' sicarú ni bi'ni be pur laanu.

Naca Pablu xaíque stícabe

10 Naa nga Pablu. Cayaca nacha'hui ne laatu ne canié nia laatu ne diidxa nadó' casi ñaca Cristu caní' né laatu. Nu tu na ridxibe inié ora nuua lade tu. Ixele sia', óraque ru ma canié'. ²Peru gabe ca' laatu, laguni jneza ti cadí tinde nia laatu ora chaa ra nuu tu, purti qué zadxibe inié nia cani na cadí dxandí xhiña Dios ndi canayune'. ³Neca binni guidxilayú laadu peru qué rucá' lú du casi rucaa lú binni guidxilayú. ⁴Purti ni riqui'ñe du para ucá' lú né du la? cadí casi ni riqui'ñe binni guidxilayú, sínuque

nandxó' ni casi nandxó' Dios ni bidii cani laadu para uchiá' né du intiica ni quixhe cabe para cadí chindá stiidxa Dios ra nuu cabe. ⁵Ruse'gu du ruua cani riguiñe yu stiidxa Dios, cani raca nandxó' ne riguiñe xiixa para qué chu' tu gunibiá' Dios. Ruyubi du ucueeza du irá ni riní' ique binni guidxilayú, ti iní' ique ca ni na Cristu. ⁶Ne ora ma irá tu uní' tu zuzuuba tu diidxa la? zusaba ná du de laatu ni qué guni ni.

⁷Laatu ruuya tu ni rihuinni si. Pa nuu de laatu na ma xpinni Cristu laa la? ganna dxichi laca xpinni Cristu naa. ⁸Ne neca nabé ruzeete naca xaíque stitu, peru qué rituí lua inié ni, purti bisaana Señor naa guuya iniisi tu lu jneza, ne cadí para guutua ñee laatu. ⁹Cadí zácaxa tu cuchibe sia' laatu pur ni rucaa lu ca gui'chi ni ruseenda ra nuu tu. ¹⁰Nuu tu na ridinde nia laatu ne rinié naduxhu lu gui'chi ni rucaa lú tu, peru ora ma nuua ra nuu tu ma qué ruluí' pa zanda gune xiixa, ne qué ganna inié'. ¹¹Ganna ca cani caní' zacá, cásica ni rucaa lu gui'chi ora nuua zitu de laatu la? zacaca zanié ora chaa ra nuu tu.

¹²Zitu zuhuaa lua uchaaga naa cani rudxiiba laca laa. Gasti xpiaani cabe. Laca laacabe riní' cabe pa jneza cayuni cabe ne qué ruyubi cabe xi na Dios, ne ruchaaga bia' saa cabe ni runi cabe. ¹³Laadu qué zuni du dxiña ni qué riguiñe Dios guni du ne óraque udxiba du laadu ti bini du ni. Dios riguiñe ra guni du dxiña', ne biseenda laadu dede ra nuu tu ndaani guidxi Corinto. ¹⁴Ne cadí cayú' du lú ni gudixhe Dios para stobi, purti nirudó' laadu yeguí' du stiidxa Cristu lade tu. ¹⁵Qué rudxi'ba du laadu lu xhiña stobi, sínuque ribeza du idale fe stitu ti irooba xhiña du lade tu sin tidi du bia' ra ma nexhe guni du dxiña'. ¹⁶Ne óraque ma zanda chi güi du stiidxa Cristu ca xcaadxi guidxi ni nuu cherica de xquidxi tu, ra iruti ca'ru guni

dxiiña', purti qué zudxi'ba du laadu lu xhiiña stobi. ¹⁷Casi cá lu Xqui'chi Dios: "Tu acala'dxi udxiiba laa la? iní' ni bi'ni Señor pur laa." ¹⁸Purti qué risaca ni rudxiiba laca laa, sínuque ni rudxiiba Señor laa, ngue nga risaca.

Cani cadi dxandí apóstol

11 Pa ñanda si qué nucueeza tu naa ninié caadxi ni rulu' enda huati. Laudii lugar inié ni. ²Celoso naa ne laatu, casi celoso Dios ne laatu, purti napa laatu casi ti binni dxaapa ni ma bidiee para ichaganá Cristu, ne racal-adxe uchiña laatu ra nuu be nayá. ³Peru cadxibe chu' tu usiguui laatu casi bisiguui beenda que Eva, quite ique tu ne ma cadi chi nanda tu Cristu de idubi ladxidó' to. ⁴Purti ruuya rucaa diaga tu caní' reda usiidi laatu stiidxa stobi, cadi stiidxa Jesús ni yegüí né du laatu chiqué. Ne oraquca ricaa tu sti espíritu adxé para ni ma napa tu ca, ne runi cre tu adxé modo ilá tu. ⁵Zuluá' cadi jma huaxié' risaca' para ca xcaadxi ni zinanda tu ca, caní' na apóstol laa. ⁶Neca huaxié' naa para inié', peru riene chaahue ni rusiide', ne hualué ni laatu lu irá ni huayune'.

⁷Ñee bichee ra byue nia laatu stiidxa Dios sin ñaxa la? Bine casi ñaca gastí nga naa para udxiiba laatu. ⁸Casi ñaca ulana sti ca xcaadxi xpinni Cristu ra ucuaa ni biseenda ca lua' para gunda bine dxiiña lade tu. ⁹Purti ca dxi nuua lade tu ne biaadxa xiixa naa la? qué ninaba nin tobi de laatu ñacané naa, sínuque bedané ca hermanu de Macedonia ni caquiñe', ne zacá qué nuguaya gastí laatu ne qué ziuu dxi guñe ni. ¹⁰Napa stiidxa Cristu ndaani ladxiduá', ne zanda guni cre tu ni cayabe laatu ri'. Huayune dxiiña idubi Acaya sin guixa', ne iruti zanda gaxha naa enda nayeche ni rapa ora rune ni zacá. ¹¹Xiñee na tu rinié zacá ya'. Ñee purti cadi nadxiee laatu la? Dios nanna pabiá' nadxiee laatu.

¹²Peru zune rua' casi cayune ri para useegua ruua caní' ruyubi isaca purti runi dxiiña cáscica rune'. ¹³Cadi dxandí apóstol laacabe. Canausiguui si cabe binni, rutiidi cabe laacabe pur apóstol sti Cristu. ¹⁴Cadi enda ridxagayaa nga purti binidxaba laca rutiidi laa casi tobi ni zeeda de Dios. ¹⁵Zacaca runi ca xpinni be, ma na ca nacha'hui ca para guni cre binni laaca'. Peru zadxiña dxi uquixe Dios ni laaca'.

¹⁶Chi tidxe laatu sti tiru, cadi gapa tu naa de ni nahuati. Peru pa na tu nahu-ate la? laudii lugar naa inié casi riní' ni nahuati, ti laca ganda udxiiba naa caadxi. ¹⁷Rarí huaxa cadi Señor cayabi naa xi inié', sínuque canié huate sia' purti cudxiiba laca naa. ¹⁸Yáquexa stale tu rudxiiba laca laa pur ni runi ndaani guidxilayú la? naa laca zune ni. ¹⁹Laatu na tu nuu xpiaani tu, peru oraquca rucaa diaga tu caní' caní' enda huati. ²⁰Rudii tu lugar ucaa cabe laatu yaga, ne uxhii cabe laatu ne quite cabe laatu para gaxha cabe stitu, ne guni cabe menu laatu, ne capa cabe ruua tu. ²¹Rituí lua gabe ni laatu, qué ñapa du valor ñuni du laatu zacá.

Irá ra huayacaná Pablu

Peru pa nuu tu qué ridxibi udxiiba laca laa la? naa laca qué zadxibe guñe ni, neca inié casi riní' ni nahuati. ²²Pa na cabe hebreu laacabe la? naa laca hebreu naa. Pa binni Israel laacabe la? naa laaca. Pa za cabe de Abraham la? naa laca zaya de Abraham. ²³Pa na cabe runi cabe xhiiña Cristu la? naa jma rusi rune ni. Canié huate sia' rarí'. Huayune dxiiña jma que laacabe, huadiñe jma que laacabe, huayeguayuaa jma que laacabe. Stale tiru huayuaa naxoo, de yacadó' guuti cabe naa. ²⁴Gaayu tiru udiñe ca judíu naa, cada tiru ne treinta y nueve chicotasu. ²⁵Chonna tiru uluu cabe palu naa, ne bichá cabe

guie naa ti tiru, ne chonna tiru bi-aazi barcu ra ziaa ne bixuba laahua lu nisadó' ti dxi ne ti gueela'. ²⁶ Huazaya irá ladu, ne stale tiru huayuaa naxoo ra biree guigu ne ra biree gubaana lua', ne lade binni xquidxe', ne lade cani cadi binni xquidxe', ndaani guidxi ne ndaani gui'xhi', ne lu nisadó'. Laca huayuaa naxoo lade cani na hermanu laa peru cadi dxandí'. ²⁷ Huayune dxiiña naná dede ra bidxaga', ne nabé huabee xcaanda', huayaana sin gahua', huayate nisa. Ne laca stale tiru gastu ni gahua', huayaca na'nda ne huayaana sin lari gacua'.

²⁸ Peru cadi nga si, sínuque nuu ru ni cuchiiña naa. Nuua xizaa pur irá cani ma bini cre Cristu irá ra huayaa'. Riguaa xa ique laaca'. ²⁹ Ne pa nuu tobi qué ganda uzuhuaa chaahui', ñee na tu qué racaná ladxiduá' casi ñaca naa cayaca ni la? O pa nuu tu cayuni pur guiaba stobi, ñee na tu qué rudu naa la?

³⁰ Peru pa naquiiñe uchaya enda naró' stinne la? zuzeete ni rusihuinni gastu qué zanda gune stube'. ³¹ Dios, Bixhoze Jesucristu Señor stinu, ni qué ziuu dxi guiaana dxí de isaca, nanna cadi cusiguiee'. ³² Dxi nuua Damasco zuba ti gobernador ni bicuí rey Aretas, ne bizuhuaa gendarme ra puerta sti guidxi que para inaaaze naa, useguuoo naa. ³³ Peru uluu ca hermanu naa ndaani ti dxumi su, undete ca naa ra ventana sti lindaa ni nuu guidxi que, ne zacá bila'ya de lu ná be.

Irá ni bilu' Señor laabe

12 Qué zabee ndua' gastu udxiiiba laca naa. Ni jma naquiiñe nga uzeete irá ni bilu' Señor naa ne ni bi-iyá casi ñaca lu bacaanda'. ² Runebia'ya ti hombre ni runi cre Cristu, ma raca catorce año undisa Dios laabe yené laabe ibá', peru qué ganna dia' pa ne cuerpu stibe uyé o pa sin cuerpu. Dios si nanna.

³ Peru nanna uyé be, casi rabe laatu ca, pa ne cuerpu o pa espíritu si stibe nga qué ganna dia'. Dios si nanna. ⁴ Peru biasa be uyé be, ne ni bina diaga be raqué la? iruti zanda iní' ni, ne cadi nexhe iní' binni ni. ⁵ Ñanda nuchaya enda naró' stibe, peru qué zuchaya enda naró' stinne sin uzeete cani rusihuinni gastu qué zanda gune stube'. ⁶ Neca pe ñacaladxé nudxiiba laca naa, qué niree ni enda huati purti dxandí' ni. Peru qué rune ni, ti iruti udxiiiba naa jma que bia' ruuya cabe naca ne bia' inié'.

⁷ Nabé sicarú ni bilu' Dios naa ne ñanda ñabe naa risaca purti biiya irá ni. Peru para cadi gune ni, beeda ti yuuba luguia'ya casi ra ridaabi guichi. Biseenda binidxaba ni para guniná naa. ⁸ Ma chonna tiru unaba lu Señor cuee ni de naa. ⁹ Peru na rabi naa: "Naa nuua para acaníá lii, ne nga si caquiiñu'. Purti jma rihuinni enda nandxó' stinne ora cayaadxa stipa lii." Nga runi jma rieche ora huaxié' stipa napa', purti óraque jma rusi rihuinni enda nandxó' sti Cristu luguia'ya'. ¹⁰ Ne nga ca runi rieche ora racana'ya pur Cristu ne ora rudxii deche cabe naa, ne ora qué gapa ni caquiiñe', ne ora riladxi cabe naa, ne ora nuua lu ni nagana, purti nanna ora riaadxa stipa naa la? jma rusi racané Cristu naa.

¹¹ Ma bidxiiba laca naa casi runi tobi ni nahuati, peru laatu biquiinde tu naa gune ni. Laatu nga nudxiiba tu naa. Neca qué risaca gastu', peru qué risaca ni na apóstol laa que jma que naa, ne rusisaca sica tu laaca'. ¹² Bine dxiiña lade tu sin nixhacaladxé', ne bihuinni dxandí' apóstol naa pur ca seña ne milagru ne dxiiña nandxó' ni biiya tu bine lade tu. ¹³ Ti modo si qué ñune laatu casi bine ca xcaadxi xpinni Cristu: qué ñabe laatu ñacané tu naa. Laguni perdonar naa pa cadi jneza ni bine laatu ca.

**Ra cuzeete Pablu
pabiá' nadxii laacabe**

¹⁴Ma ne ndi raguionna tiru chaa ra nuu tu. Peru laca qué zanaba acané tu naa purti cadi cuyube stitu sínuque laatu. Cadi naquiñe utopa lú binni para bixhoze ne jñaa, sínuque bixhoze cabe ne jñaa cabe nga utopa lú para laacabe. ¹⁵Qué zia'ya unite irá ni napa pur laatu, dede nin xpida qué zia'ya para ganda acaniá laatu iniisi tu. Peru ruzuluá' sia' laga jma cayanaxhiee laatu la? jma huaxié' nadxii tu naa.

¹⁶Rulu' nuu de laatu na bisiguiee laatu ne udxite sia' laatu, neca nanna ca' qué nudiee lugar ñua' tu naa. ¹⁷O na tu udxite laatu ra biseenda cani uyé ra nuu tu que la? ¹⁸Unié nia Titu chi ganna laatu, ne biseenda nia laa sti hermanu. Ñee udxite si Titu laatu dxi uyé la? Ñee cadi tobi si modo uzá du, ne cadi iropa du bini du dxiiña de idubi ladxidó' do lade tu la?

¹⁹Zándaca ma na tu cuyubi si du guiaana du bien ne laatu. Peru cadi zacá di ni, sínuque caní du nezalú Dios ni na Cristu inf du. Ne cayuni du ni, hermanu ni naxiee ca', para acané du laatu. ²⁰Purti cadxibe chindaya cadi cayuni tu casi ñuuladxe ñuni tu. Ne zaqueca zándaca qué chu'la'dxi tu modo chaa ra nuu tu. Cadxibe gueda ndaya laatu nuu dinde tu, cada tobi qué na tidi stobi lú, cadxiichi tu, cada tobi cuyubi para laa si, caní saa tu, cayaani ná saa tu, cada tobi cudxiiba laca laa, ne cadi cayuni tu cultu jneza. ²¹Ne laca cadxibe guni laatu gueda usituí Dios stinne lua ne guuna ora guuya nuu caadxi de laatu ni huachee dede ma xadxi, ne ca'ru inaba perdón, ca'ru usaana enda rapa jnadxii ne irá ni cadi jneza ni riula'dxi xcuerpu.

Ra culidxe Pablu laacabe

13Ma ne ndi raguionna tiru chi ganna laatu, ne ora ma nuua ra nuu tu pa gueda nduu tobi xqueja stobi la? gabe ca' laatu, qué zaguixhe chaahue ni cayaca lade tu pa qué inf' chupa o chonna dxandí ni. ²Dxi yeganna laatu rairopa tiru que, gudxe irá tu, casi cani bichee chiqué zaqueca ca xcaadxi, pa guenda ra nuu tu sti tiru la? ma qué zutiide dia' ni zacá si. Ne yanna laga ca'ru chaa', cayabe ni laatu sti tiru. ³Ne ora ma nuua ra nuu tu, zuuya dxichi tu dxandí Cristu rusiní' naa. Nga nga racala'dxi tu ganna tu. Ne Cristu la? qué ridxibi laatu, sínuque rusihuinni enda nandxó' sti lade tu. ⁴Neca bisaana be enda nandxó' stibe para ucuá be lu cruz, peru yanna ma nabani be pur enda nandxó' sti Dios. Zaqueca uca du lade tu, rulu' gasti nga laadu, peru laca zabani du pur enda nandxó' sti Dios, purti nuu né du laabe tobi si, ti ganda acané du laatu.

⁵Laguuya chaahui ximodo nuu tu, pa zuhuua chaahui tu lu ni runi cre tu. Laguuya chaahui laca laatu. Ñee qué ganna tu pa ma nuu Cristu ndaani ladxidó' to, pa dxandí ma runi cre tu laa la? ⁶Ne rabe zudii tu cuenta dxandí xpinni Cristu laadu. ⁷Rinaba du lu Dios cadi uchee tu, cadi purti si racala'dxi du udxiba binni laadu, sínuque racala'dxi du de laatu guiale guni tu jneza, zaa naca udxiba tu laadu. ⁸Purti qué zanda ucá' lú du cani cayuni jneza, sínuque ziu' né du laaca tobi si. ⁹Nga runi zieche du pa cayuni tu jneza, neca ma qué isaca du para laatu. Ne qué ziaana dxí du de inf' né du Dios ti ganda ibani pe tu modo na. ¹⁰Cucaa ca' gui'chi ri lú tu ti ma qué gapa xidé tinde nia laatu ora chaa ra nuu tu. Purti bisaana Señor naa guuya iniisi tu lu jneza ne cadi para guutua ñee laatu.

¹¹ Yanna sicarú guiaana tu, hermanu ca'. Lauyubi guni tu jneza ne guieche tu, ne lauyubi chu' tu tobi si sin chu' dinde tu. Nadxii Dios laatu, ne zaguixhe dxí ladxidó' to, ne ziuu lade tu. ¹² Laugapa

diuxi saa ne laquidxi saa. ¹³ Irá ca xpinni Cristu cuseenda stiuxi tu.

¹⁴ Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu, ne laganna nadxii Dios laatu ne nuu né Espíritu Santu irá tu. Amén.

GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU GALACIA

1 Naa nga Pablu, apóstol sti Jesu-cristu. Cadi binni ulí naa ne cadi binni biseenda naa, sínuque Jesucristu biseenda naa, laa ne Bixhoze ni bisibani laa de lade gue'tu'. ²Naa ne ca hermanu ni nuu né naa rarí cucá' du gui'chi ri lú tu, xpinni Cristu ca', irá tu casi nuu tu Galacia.

³Dios Bixhoze nu ne Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to. ⁴Jesucristu bidii xpida para gudixe irá stonda nu ti ganda ilá nu de irá ni nadxaba ni nuu ndaani guidxilayú ri', casi na Dios Bixhoze nu guni be ni. ⁵Qué chu' dxi guiaana dxí de isaca be. Amén.

Tobi si modo rilá binni

⁶Nabé cadxagayaa pabiá' nagueenda caxele tu de Dios. Laa nda bichiña laatu ra nuu, ra uca Cristu nacha'hui ne laanu. Ne yanna ma adxé modo cayuni cre tu ilá tu. ⁷Peru gastu ru modo ilá nu. Caguíte si cabe laatu nga, ne racala'dxi cabe utiixhi cabe stiidxa Cristu. ⁸Tutiica giii né laatu sti modo ilá tu, cadi casi ni ma byuí né du laatu ca la? dí nuu, tutiica naca, neca pa naa pia' o ti ángel ni quiete de ibá'. ⁹Maca gudxe ni laatu ti tiru, ne yanna chi tidxe ni laatu sti tiru. Pa chu' tu güi né laatu sti modo ilá tu ne cadi casi ni ma biziidi tu ca la? dí nuu ngue.

¹⁰Xi na tu yanna. Ñee cuyube guiaana bien ne binni la? o cuyube guiaana bien ne Dios. Ñee ruyube guni ni chu'la'dxi binni la? Pa ñaca nuyube ñune ni chu'la'dxi binni la? ma cadi xhiña Cristu cayune'.

Modo bizulú byuí' Pablu stiidxa Cristu

¹¹Peru racaladxe guiene tu, hermanu ca', cadi de binni di zeeda evangeliu ni byue nia laatu ca. ¹²Purti ninla qué nicaa ni de binni la? ne ninla qué niziide ni de binni, sínuque Jesucristu biluí' ni naa.

¹³Ma nanna tu modo uzaya dxi yenanda ni runi cre ca judíu. Uzaya nanda ca xpinni Cristu, cani ulí Dios. Qué lica ña'ya laaca', dede ucaladxe nunitelulé' laaca'. ¹⁴Ne laca ma bina di-aga tu pabiá' udide lú stale binni xquidxe ni bia'ca naa purti jma yenanda ni runi cre ca judíu ne jma ucuá ique guni irá ni bi'ni ca bixhoze gola du. ¹⁵Dede dxi ca'ru gale maca ulí Dios naa ne ulee chu naa pur enda nacha'hui sti'. Ne dxi ma uyula'dxi be gunebia'ya Xiiñi be la? ¹⁶biluí' be laa naa para chi güe stiidxa lade cani cadi judíu. Peru qué nuyube nusiidi binni naa. ¹⁷Qué ñaa ra nuu ca apóstol ni nuu ndaani guidxi Jerusalén, cani maca naca apóstol chiqué, sínuque uyaa Arabia. De raqué bigueta Damasco sti tiru.

¹⁸Bindaa chonna iza para uyaa Jerusalén. Dxi que ru binebia'ya Pedru, ne biaana nia laa quince dia. ¹⁹Ne laca biiya Jacobo bi'chi Señor. Nin ru sti apóstol qué ñuuya'. ²⁰Cadi canié sia' irá ni cucaa lú tu ri', sínuque nanna Dios dxandí ni.

²¹De raqué biree uyaa Siria ne Cilicia. ²²Peru ca'ru gunibiá' ca xpinni Cristu ni nuu Judea naa chiqué. ²³Bina diaga si cabe na binni: "Dxa ni uzá nanda laanu chiqué, ni ucala'dxi nunitilú ni runi cre nu que, yanna ma ne laa canayuí' ni." ²⁴Ne bidii cabe diuxquixe Dios purti ma bine cre.

Pablu ne xcaadxi apóstol

2 Lu sti catorce año bigueta Jerusalén, naa ne Bernabé, ne yeniá Titu.

²Uyaa purti bilu' Dios naa chaa', ne raqué uní nia ca xaíque sti ca xpinni Cristu, naa sia' ne laaca'. Bisiene laaca xi canayué lade cani cadí judú ti gu'ya ca jneza ni, pacaá qué zaquíine dxi-ña ni ma bine ne ni cayune'. ³Nuu né Titu laadu raqué, peru qué nucaa cabe laa ñaca circuncidar, neca cadí judú laa. ⁴Peru uyuu caadxi hombre lade du na, aca circuncidar be. Na ca hermanu laaca', peru cadí dxandí'. Qué nulu' ca tu naca ca', para gunda biuu ca lade du. Beda undaachi si ca ximodo nabani du yanna ra ma cadí cá du yaga lu ná ley, ra ma nuu né du Cristu tobi si. Ucala'dxi ca nucaa ca laadu yaga sti tiru. ⁵Peru qué nudí' du lugar ñaca ni na ca', nin ti ratu huiini', purti racala'dxi du guiaana né tu ni dxandí evangeliu sti Cristu. ⁶Gasti nacubi qué ñabi cani nuu de xaíque sti ca xpinni Cristu naa, Ne qué rulabe tu naca cabe, purti nezalú Dios bia'ca risaca tobi risaca stobi. ⁷Qué ñabi cabe naa gasti sínuque biene cabe gudixhe Dios naa para güe stiidxa Cristu lade cani cadí judú, cásica gudixhe be Pedru chi güi ni lade ca judú. ⁸Purti ni gudixhe ca gaca Pedru apóstol lade ca judú la? ngue ca gudixhe naa gaca apóstol lade cani cadí judú.

⁹Naca Jacobo ne Pedru ne Juan xaíque lade ca xpinni Cristu ni nuu Jerusalén. Ne ora biene ca dxandí nuu né Dios naa la? bidii ná ca laadu, naa ne Bernabé, casi ti seña ma nuu né ca laadu tobi si, ti laadu chuu du ra nuu cani cadí judú, ne laaca che ca ra nuu ca judú. ¹⁰Ni unaba si cabe laadu la? acané du ca pobre, ne maca cá ique uyube gune nga de idubi ladxiduá'.

Ra gudinde né Pablu Pedru

¹¹Peru dxi bedandá Pedru ndaani guidxi Antioquía la? udinde nia laa. Gudxe laabe cadí jneza bi'ni be, ne dxandí bichee be. ¹²Purti dxi ca'ru

guedandá ca hermanu judú ni biseenda Jacobo la? gudó né be ca hermanu ni cadí judú tobi si. Peru beeda si ca hermanu que, bixebe be de cani cadí judú ne ma qué ño né ru be laaca', purti bidxi-ibi be cani beeda que, cani na naquiiñe gaca circuncidar ca xpinni Cristu. ¹³Ne yenanda ca xcaadxi hermanu judú ni nuu raqué ni bi'ni be, neca nanna ca cadí jneza ni. Dede Bernabé yenanda laacabe. ¹⁴Peru ora biyya cadí cudxii lú cabe guni cabe jneza casi na stiidxa Cristu la? rabe Pedru nezalú irá cani nuu raqué: "Neca judú lii peru cadí zinanda lu irá ni runi ca judú, sínuque nabani lu casi nabani cani cadí judú. Yanna xiñee cayabi lu cani cadí judú naquiiñe ibani ca casi nabani ca judú."

Pur fe si rilá binni

¹⁵Hermanu de Galacia ca', laadu judú laadu dede dxi gule du, ne qué ñuu dxi nibani du sin ley sti Dios casi nabani cani cadí judú. ¹⁶Peru ra beda ganna du iruti zuxhá Dios stonda purti si guni ni na ley sínuque ra guni cre Jesucristu la? laadu laca bini cre du para bixá stonda du. Peru bixá ni purti bi'ni cre du laabe ne cadí purti runi du ni na ley. Iruti qué zaxá stonda pur guni ni na ley.

¹⁷Yanna, pa cuyubi du ixá stonda du ra guni cre du Cristu la? rihuinni laca binni ruche laadu, casi cani cadí judú. Ñee zabi du Cristu bi'ni ni laadu la? Qué ziuu dxi. ¹⁸Peru pa ñaca ñabe binni qué zanda ixá stonda ca purti si guni ca ni na ley, ne óraque nucaa laaca ñuni ca irá ni na ni la? óraque huaxa nuchee'. ¹⁹Purti ma gute para ley. Laape ni biiti ni naa ti ma ibane para Dios. ²⁰Ne naa gute ra guti Cristu lu cruz. Ma cadí naa dia' ndi nabane', ma Cristu nabani lugua'ya', ne modo nabane yanna ri la? nabane ni purti rune cre Xiiñi Dios ni nadxii naa ne bidii xpida pur naa. ²¹Qué rucaa naya ni cudii Dios laadu para ilá du, purti pa

ñaca rixá stonda binni ra guni ni na ley la? pur gana si beda gati Cristu.

Qué rulá ley binni

3 Aque nahuati tu xa, hermanu de Galacia ca'. Tu udxite laatu para iree chu tu de ni dxandí. Modo bisíá du stíidxa du ra byuí du stíidxa Cristu lade tu la? casi ñaca bíiya dxichi tu ra cá be lu cruz. ²Lagabi naa, ñee ucuaa tu Espíritu Santu purti bí'ni tu ni na ley la? o purti bini cre tu ni bina diaga tu. ³Ñee dede racá ridxiña tu de nahuati tu la? Bizulú tu enda nabani cubi ni napa tu ca ra ucuaa tu Espíritu Santu. Yanna xiñee cuyubi tu unduuxe tu stubi si tu. ⁴Ñee pur gana si udi'di tu irá ni ma udi'di tu ca la? Tila ucané ni laatu biene tu xcaadxi. ⁵Dios ruchá ladxidó' to de Espíritu Santu ne rusihuinni enda nandxó' sti lade tu. Ñee na tu runi be ni purti zinanda tu ley la? Cadi pur nga dí', sínuque runi be ni purti runi cre tu stíidxa be ni bina diaga tu.

⁶Abraham laca bini cre ni gudxi Dios laa, ne zacá bixhá Dios stonda. ⁷Nga runi, laganna dxichi irá caní runi cre la? ca ngue nga xiiñi Abraham. ⁸Lu Xqui'chi Dios rihuinni maca uní' Dios dede chiqué zaxá stonda caní cadi judíu ra guni cre. Ne uní' be ni ra gudxi be Abraham ca diidxa sicarú ri', na be rabi be laa: "Pur líi zaguaa ndaaya idubi naca guidxilayú." ⁹Racá ridu'ya nu, uluu Dios ndaaya Abraham purti bini cre, ne pa guni cre nu casi bini cre be que la? ne laanu ziu' nu ndaaya ni uyuu be que.

¹⁰Maca cá lu Xqui'chi Dios: "Dí nuu irá caní qué guni irá xixé ni na ley." Nga runi, dí nuu caní cuyubi ilá ra guni ni na ley, purti iruti zanda guni irá ni na ni sin uchee. ¹¹Rihuinni dxichi qué zaxá stonda binni nezalú Dios tisi guni ni na ley. Purti sicarí cá lu Xqui'chi Dios: "Ni ma bixá stonda ra bini cre la? zabani."

¹²Qué riete gasti de enda runi cre lu ley, sínuque na ni: "Ni acala'dxi ibani xa'na ley la? napa xidé guni irá xixé ni na ni."

¹³Chiqué uyuu dí sti Dios luguíá irá nu purti qué ñanda ñuni nu irá ni na ley, peru yanna ma bilá Cristu laanu de laani. Laa ucuaa ni jlugar nu ra guti lu cruz. Purti cá ni lu Xqui'chi Dios: "Dí nuu irá ni icá lu cruz." ¹⁴Ne pur ni bí'ni Cristu que, ma zanda icaa caní cadi judíu irá ni bidii stíidxa Dios Abraham zudii laa, ne laca ma irá nu zanda icaa nu Espíritu Santu ni bidii stíidxa Dios useenda ra nuu caní guni cre.

Qué zanda uchiá ley ni uní' Dios

¹⁵Hermanu ca', chi tixhe ti ejemplu de binni guidxilayú. Ora udii stíidxa tuuxa stobi, ne icá ni lú gui'chi ne iropa ca guni firmar ca la? iruti zanda uchiá ni, nin cu' ru xcaadxi diidxa lú ni. ¹⁶Yanna, bidii stíidxa Dios Abraham zaguu ndaaya laa ne xiiñi' ne ni za de familia sti'. Qué ñabi di be laa, "ca xiiñi'", sínuque bizeete be tobi si, ne ngue nga Cristu. ¹⁷Ndi nga ni cayabe laatu: Bidii stíidxa Dios ulá Abraham ra guni cre, ne casi ñaca bini firmar ni. Nga runi qué zanda uchiá ley ni ma uní' be que, purti maca uní' be ni dxi ca'ru gata ley, ne udi'di ru tapa gayuaa treinta iza para beda gata ley. ¹⁸Ne pa ñanda nilá nu ra ñuni nu ni na ley que la? ma qué nilá nu modo bilá Abraham ra bini cre ni gudxi Dios laa.

¹⁹Yanna xi para nuu ley ya'. Nirudó' bidii stíidxa Dios Abraham. Oraque ru gudixhe ley para ihuinni rucheé binni. Gudixhe gá be ni laga si gueeda dxa ni za de Abraham, ni bizeete be dxi bidii stíidxa be laa que. Ne dxi bidii be ley la? bidii be ni ca ángel para udii ca ni Moisés. De laa ma udii ni ca xcaadxi. ²⁰Peru dxi bidii stíidxa be ulá be binni la? sin Moisés ne ca ángel, sínuque laasi be bí'ni be ni.

Xiñee gu'ta ley

²¹ Xi na tu, ñee nuu dinde né ley sti Moisés ni bidii stiidxa Dios guni que la? Qué ziuu dxi. Nuú xi pur gudixhe Dios ley, peru qué zanda ilá binni pur laani. Purti pa ñuu xiixa ley ni ñanda nudii enda nabani ni qué zaluxe la? ne nga si nixá stonda cani ñuni ni na ni. ²² Peru lu Xqui'chi Dios na: "Irá xixé binni bichee ne qué zanda iree de lu ná enda ruchee que." Nga runi gudixhe Dios icaa nu enda nabani que ra guni cre nu Cristu. ²³ Dxi ca'ru gueeda Cristu la? casi ñaca nuseguyoo ley que laanu, laga idxiña dxi ulul' Dios laanu ximodo ilá nu ra guni cre nu laabe. ²⁴ Ne irá ca dxi que gupa ley que laanu, ne bilul' laanu xi guni nu, casi rapa cabe ba'du ora zeda niisi. Peru dxi ma beeda Cristu la? bini cre nu laa, para bixhá Dios stonda nu. ²⁵ Ne ma cadí cayapa ley que laanu, purti ma runi cre nu Cristu. Ma cadí naquiiñe chu' tu gapa laanu.

²⁶ Yanna ma xiiñi Dios laatu purti ma runi cre tu Cristu Jesús ne nuu né tu laa tobi si. ²⁷ Irá ni ma uyuú nisa purti ma Xpinni Cristu laa la? nuu né Cristu tobi si. ²⁸ Ne zacá ma tobi si laanu. Ma cadí adxé judíu ne ni cadí judíu, ne ma cadí adxé mozo ne xpixuaana', ne cadí jma risaca hombre que gunaa, sínuque ma tobi si irá nu purti ma nuu né nu Cristu Jesús tobi si. ²⁹ Ne pa ma naca nu xpinni Cristu la? dxandí za nu de Abraham, ne zaca né nu laa ni bidii stiidxa Dios udii laa que.

4 Chi tixhe ti ejemplu de ni canié ri'. Ora nahuiini ti ba'du ni chi guiaana né irá sti bixhoze la? qué zanda di inf' xi gaca ni, purti laga nahuiini ru be, nuu be casi ñuu ti mozo, neca stibe irá ni. ² Napa ru be tu cayuuya laabe ne cayuni mandar laabe, laabe ne stibe, dede dxi idxiña dxi ma gudixhe bixhoze be icaa be ni. ³ Zacaca uca binni dxi ca'ru gueeda

Cristu. Uyuú ca casi ba'du purti ucuá ru ca yaga lu irá ni na binni guidxilayú. ⁴ Peru gunda dxi gudixhe Dios useenda Xiiñi'. Gule be de ti gunaa ne biniisi be xa'na ley sti ca judíu. ⁵ Biseenda Dios laabe beda ulá be laanu de lu ná ley que ti icaa laanu casi xiiñi'.

⁶ Ne para ihuinni ma xiiñi laanu la? uluu Espíritu sti Xiiñi ndaani ladxidó' no. Ne Espíritu que rabi laanu gabi nu laabe Bixhoze nu. ⁷ Nga runi ma cadí mozo stibe laanu, sínuque ma bi'ni be laanu xiiñi be, ne pa xiiñi be laanu la? zaca nu ni udii be ca xiiñi be.

Nuu Pablu xizaa pur ca xpinni Cristu ni nuu Galacia

⁸ Dxi ca'ru gunibiá' tu Dios la? ucuá tu yaga lu ná ni cadí dxandí Dios. ⁹ Peru yanna ma beda gunibiá' tu Dios, o gabi nu ma beda gunibiá' be laatu la? ximodo zanda ibigueta chi nanda tu ni na binni guidxilayú guni tu ya'. Rulul' racala'dxi tu icá tu yaga lu ná ni sti tiru. Qué iquiñe ni ne qué zanda acané ni laatu. ¹⁰ De yanna rapa tu laní ne ca beeu ni na tu jma nandxó', ne zaqueca ca dxi ne ca iza. ¹¹ Cadxibe nia laatu, quenquita pur gana si bine dxiña lade tu.

¹² Hermanu ca', rinaba laatu guni tu casi bine', purti naa beda gaca casi binni laatu, ma cadí casi judíu. Cadí cayabe laatu huachee né tu naa. ¹³ Laaca tu nanna tu huara'ya dxi bizulúa' byue nia laatu stiidxa Cristu. Nga runi biaana lade tu. ¹⁴ Neca huara'ya chiqué, qué nudxii deche tu naa, ne qué nibixhila'dxi tu enda huará stinne que, sínuque bichagalú tu naa casi nuchagalú tu ti ángel biseenda Dios, ne casi ñuni tu Cristu Jesús. ¹⁵ Uná irá enda nayeche ni gupa né tu naa que pue. Purti nanna dxi'che pa ñanda si dede guielú tu ñaxha tu nudii tu naa chiqué. ¹⁶ Nee bisaana tu de ganaxhii tu naa purti si gudxe laatu ni dxandí la?

¹⁷ Nuu tu ruyubi laatu, peru cadí para acané laatu, sínuque para uxhale si laatu de laadu ne de ni bisí'di du laatu, ti chí nanda tu laaca'. ¹⁸ Galán pa uyubi cabe stobi peru pa para acané cabe laa. Nga ca riuladxé', ne cadí ora si nuua nia laatu. ¹⁹ Xiiñe ca', pur laatu cayacana'ya sti tiru. Nuua nia ti yuuba casí ti gunaa ora chí gapa ba'du', ne ziaana yuuba ri ndaani ladxiduá' dede ora ma usihuinni tu cayuni mandar Cristu ndaani ladxidó' to. ²⁰ Ñacaladxé ñuua nia laatu yanna ca, ti ñue nia laatu diidxa', ne ma qué nucaa irá ni cucaa ri', purti qué idxela xi gune nia laatu.

Ejemplu sti Agar ne Sara

²¹ Lagabi naa, cani racala'dxi ibani xa'na ley. Ñee qué huayuna diaga tu xi na Xqui'chi Dios la? ²² Riete ra gupa Abraham chupa xiiñi'. Tobi la? xiiñi xcriada ne stobi que, xiiñi xheela'. ²³ Ni gupa criada que gule casi rale tutiisi badu huiini', peru stobi que gule purti bidii stidxa Dios gale. ²⁴ Nuu nga casi ti ejemplu. Iropa gunaa que zeda gaca casi iropa modo gudixhe Dios chu' né binni laa tobi si. Tobi que nga casi ra bidii be ley lu dani Sinaí, ne nga nga gabi nu Agar. Cani za de Agar que la? puru binni runi mandar laaca'. ²⁵ Zanda usaca nu laaca cani nabani xa'na ley ni bidii Dios Moisés lu dani Sinaí ni nuu Arabia que, ne nga nga ca binni Jerusalén purti de yanna cá ca yaga lu ná ley que. ²⁶ Peru nuu sti Jerusalén ibá', sti ca xpinni Cristu, cani ma cadí cá yaga lu ná ley, ne lade binni Jerusalén cubi que ziupa nu. ²⁷ Sicarí cá lu Xqui'chi Dios:
Lii, gunaa ni qué ñanda ñapa ba'du',
bieche'.
Bicaa ridxi de enda nayeche',
lii ni qué huayuu dxi ganna xii nga
xhiuba ba'du',

purti jma stale xiiñi gunaa ni bisaana xheela laa, que xiiñi gunaa ni nabeza né xheela'.

²⁸ Hermanu ca', laanu naca nu casi Isaac ni gule purti bidii stiidxa Dios gale que. ²⁹ Ne casi uzabi nanda xiiñi criada que xiiñi xheela pe Abraham la? zaqueca cayaca yanna. Rizabi nanda cani nabani xa'na ley ca xpinni Cristu. ³⁰ Peru xi na Xqui'chi Dios ya'. Cá ra gudxi Dios Abraham iladxi criada que, purti qué zanda icaa xiiñi criada ni chí caa xiiñi xpixu-aana'. ³¹ Ne laanu la? hermanu ca', zeda gaca nu casi xiiñi xheela pe Abraham ne cadí casi xiiñi criada que.

Lauzuhuaa dxiichi'

5 Ma cadí cá nu yaga, purti ma undadi Cristu laanu. Yanna lauzuhuaa dxiichi ti cadí ibigueta icá tu yaga.

² Naa nga Pablu, ne cayabe laatu pa gaca circuncidar tu la? ma iruti raca tu Cristu. ³ Sti tiru chí tidxe laatu, irá hombre ni gaca circuncidar la? napa xidé guni irá ni na ley. ⁴ Pa nuu de laatu cuyubi uxhá Dios stonda ra guni ni na ley la? ma bixeles de Cristu ne ma bicaa ná ni cudii Dios laanu para ilá nu. ⁵ Purti laanu dede dxi bini cre nu Cristu ma nuu né Espíritu Santu laanu, ne nga runi nanna nu zuxhá Dios stonda nu. ⁶ Ne pa ma xpinni Cristu laanu la? tobi si rudii ni pa uca circuncidar nu o pa co'. Ni risaca nga guni cre nu. Ne pa dxandí runi cre nu, zahuinni ni ra ganaxhii nu binni.

⁷ Laatu bizulú tu jneza, yenanda tu ni dxandí'. Yanna tu bicueeza laatu de chí nanda tu ni. ⁸ Ni cá ique tu yanna ca la? cadí zeeda ni de Dios ni uní' né laatu para chí nanda tu laa. ⁹ Cadí guiaanda laatu ni na cabe que: "Ne caadxí si levadura riasa idubi naca cuba pan." ¹⁰ Peru nanna dxi'che qué zabi'xhi pe tu, purti nuu né nu Señor tobi si. Ne laca nanna zusaba ná Dios cani cuchiiña laatu ca, tutiica naca.

¹¹ Hermanu ca', pa ñaca canausiide naquiiñe gaca circuncidar binni la? ma qué nizabi nanda cabe naa, casi runi cabe ora rue nia laacabe naquiiñe guni cre cabe guti Cristu lu cruz para ilá cabe. ¹² Ne cani cuchiiña laatu ca, cani cayabi laatu gaca circuncidar tu, ugá tu lu xcuerpu tu la? ñacaladxe nugá cabe idubi naca cabe tobi si tiru.

¹³ Hermanu ca', cadi uní' né Dios laatu para icá tu yaga, peru xi si la? cadi pur nga guni tu intiica na ique tu, sínuque laganaxhii stobi ne lagacané laa. ¹⁴ Pa guni tu ni na ca diidxa ri la? zuni tu irá ni na Dios: "Gunaxhii stobi cásica nadxii lu lli." ¹⁵ Peru pa caya'sa saa tu ne nisi cayaani ná saa tu la? laguuya gá qué unilú saa tu laatu.

Adxé ni na Espíritu Santu para ni na binni

¹⁶ Ndi nga ni cayabe laatu: Lasá modo rusiidi Espíritu Santu laatu, ne óraque ma qué zinanda tu ni na ique tu. ¹⁷ Purti adxé ni na Espíritu Santu guni tu ne adxé ni na ique tu, ne zacá nudinde cani, ne iropa cani caguba yu cani laatu. Nga runi qué zanda guni tu ni racala'dxi tu. ¹⁸ Peru pa cayuni tu ni na Espíritu la? ma cadi nuu tu xa'na ley.

¹⁹ Rihuinni dxichi irá ni runi cani zinanda ni na ique: riuu né ni cadi xheela', ricá ique ni nadxaba', ne nisi nga si ruyubi guni. ²⁰ Ruisaca bidó' ne runi brujería. Raca nanala'dxi stobi ne ruyubi diidxa', ne rapa envidia, ne ruyubi para laa si. Gasti si aca' maca cadxiichi, ne ruyubi xpinni. ²¹ Rizabila'dxi sti stobi, ne ruuti binni. Rixudxi, ne rizá gueela', ne cadi nga si, sínuque runi ru jma ni cadi jneza. Laguuya gá laatu, purti qué ziuu cani runi irá nga ra runi mandar Dios. Maca huayabe ni laatu ne ma cayabe ni laatu sti tiru.

²² Peru cani zinanda ni na Espíritu Santu la? nadxii binni ne nayeche nuu,

ne nuu dxí ladxidó'. Qué rixhacala'dxi stobi, ne qué runiná binni, ne nacha'hui'. Qué zaree chu de neza sti Dios, ²³ ne nadó', ne rapa xpia'. Pa chi nanda nu irá nga la? qué zuché' né nu nin ti ley. ²⁴ Ora ma xpinni Cristu laanu la? ma qué rinanda nu irá ni uyula'dxi nu chiqué, purti ma guti irá nga para laanu, ma cadi nabani nu modo na ique nu. ²⁵ Yáquexa ma napa nu enda nabani ni rudii Espíritu Santu la? chi nanda nu Espíritu que.

²⁶ Cadi galán udxi'ba nu laca laanu, paca zuchiichi saa nu. Ne cadi chu' envidia lade nu.

Gacané saa nu

6 Hermanu ca', pa gu'ya tu cuchee tobi de laatu la? laatu, cani zinanda Espíritu Santu, laulidxe laabe ne diidxa nadó'. Ne laca laguuya gá laatu, purti laca zanda chu' ni uquiinde laatu, ne guiaba tu. ² Pa nuu tu cadi'di ra naganá la? lagacané laa, ne zacá zuni tu ni gudixhe Cristu guni nu. ³ Pa nuu tu na naca tuuxa ne iruti naca la? cusiguii laca laa. ⁴ Cada tobi gu'ya chaahui ni cayuni, ne pa nanna jneza ni cayuni la? ziece né ni, ne qué zazaala'dxi ni cayuni stobi, ⁵ purti cada tobi zua' donda sti'.

⁶ Irá ni caziiidi stiidxa Dios la? naquiiñe acané ni cusiidi laa.

⁷ Cadi quite tu laca laatu, zácaxa tu zanda quite tu Dios. Iruti qué zanda quite laabe, purti irá ni udxiiba binni, ngue ca cuee. ⁸ Tu uyubi guni ni na ique la? zanitilú, peru tu uyubi ni na Espíritu Santu la? zudii Espíritu Santu laa enda nabani ni qué zaluxe. ⁹ Nga runi cadi iré' nu gana de guni nu jneza purti zadxiña dxi iree ndu ni bini nu, pa qué cui sa nu atrá. ¹⁰ Ora tiica ganda acané nu binni la? guni nu ni, peru jma pe naquiiñe guni nu ni lade ca hermanu.

Ni risaca nezalú Dios

¹¹ Laguuya', de naya cucaa ca letra ro' ri'. ¹² Cani racala'dxi ucaa laatu gaca circuncidar tu la? cayuni ca ni para usisaca binni laaca', ne para cadí chu' tu sabi nanda laaca casi rizabi nanda cabe caní rigüí né binni guti Cristu lu cruz para ulá binni. ¹³ Purti nin caní raca circuncidar qué runi ni na ley. Racala'dxi ca gaca circuncidar tu ti ganda isaca ca ra icá tu seña ca lu xcuerpu tu, purti zacá ma cayuni tu ni na ca'. ¹⁴ Naa la? qué zudxi-iba laca naa pa cadí pur ni bi'ni Cristu pur naa ra guti lu cruz. Purti ra guti be

lu cruz que la? guti guidxilayú para naa, ne naa gute para laa. ¹⁵ Ni nuu né Cristu tobi si la? tobi si rudii ni pa uca circuncidar o pa qué ñaca, purti cadí nga ni risaca nezalú Dios, sínuque ni risaca nga uchaa Dios laanu. ¹⁶ Pa zacá ziuu nu la? zata dxí ladxidó' no, ne zalasela'dxi Dios laanu, laanu ne irá caní dxandí xpinni.

¹⁷ Ma cadí ucaa lú ru tu ni bisiide laatu, purti nabé ma ucana'ya lu xhiña Cristu, ne ca pesu ni cá lade ri' rusihuinni dxandí xhiña be cayune'.

¹⁸ Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya laatu, hermanu stinne ca'. Amén.

GUT'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU EFESO

1 Naa nga Pablu. Naca apóstol sti Jesu-cristu purti gudixhe Dios gaca ni. Cuaa gui'chi ri lú tu, hermanu ca', casi nuu tu ndaani guidxi Efeso. Ma xpinni Dios laatu purti ma runi cre tu Cristu Jesús. ²Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Modo uca Dios nacha'hui ne laanu

³Nabé sicarú ni rudii Dios Bixhoze Jesucristu laanu de ibá'. Ma nuu ndaaya stibe luguiá nu purti nuu né nu Cristu tobi si. Nga runi udí' nu diuxquixe laabe.

⁴Dede dxi ca'ru cha guidxilayú, maca ulí be laanu para gaca nu xiiñi be. Ne gudixhe be gaca ni ra chu' né nu Cristu tobi si. Ne zacá ma qué zudxiiba be donda ique nu, sínuque zusiá be ladxidó' no. ⁵Nadxii be laanu, nga runi dede chiqué maca gudixhe be gueeda Cristu para uchiña laanu ra nuu be ti gaca nu xiiñi be. Ne gudixhe be ni zacá purti zacá gucala'dxi be gaca ni. ⁶Nga runi cadí guiaana dxí nu de usisaca nu laabe pur modo guca be nacha'hui ne laanu, ne pur irá ni bidii be laanu ra uca né nu Xiiñi be ni nadxii be tobi si. ⁷Nabé nadxii be laanu, nga runi guti Xiiñi be para bilá laanu, ne bisiá laanu de irá ni huaché' nu. ⁸⁻⁹Ne bisihuinni be pabiá' nadxii be laanu ra bixhele be xquenda biaani nu ti ganna nu irá ni gudixhe be gaca', ne guiene nu ni qué ñene binni chiqué. ¹⁰Ne ndi nga ni gudixhe be gaca': chu' irá ni nuu ibá' ne irá ni nuu ndaani guidxilayú tobi si, ne gaca Cristu xaíque sti irá xixé. Ne zaca ni, ganda si xhi ni.

¹¹Irá ni ma gudixhe be gaca la? runi be casi racala'dxi be. Ne dede chiqué gulí be laanu para chu' né nu Cristu tobi si, ne para icaa né nu irá ca xpinni be ni

chi udii be laaca'. ¹²Nirudó' laadu bini cre du Cristu, ne gudixhe Dios laadu para usihuinni du enda nandxó' sti', ti usisaca binni laa. ¹³Laatu laca bini cre tu ra bina diaga tu ca diidxa ni dxandí', ca diidxa sicarú ni bisiene laatu ximodo ilá tu. Ne ra bini cre tu Cristu, uluu Dios Espíritu Santu ndaani ladxidó' to casi ti seña ma xpinni laatu. Purti maca uní' zudii laabe caní guni cre. ¹⁴Ne Espíritu que nga rusiene laanu dxandí' zaca nu irá ni ma bidii stiidxa Dios udii ca xpinni, dxi nexhe icaa ca ni. Usisaca nu Dios pur enda nandxó' sti'.

Canaba Pablu usiene Dios caní ma runi cre

¹⁵Nga runi dede dxi gunna ma runi cre tu Señor, ne pabiá' nadxii tu irá ca xpinni Dios la? ¹⁶qué huayaana dxie de udiee diuxquixe Dios pur laatu, ne cada inié nia laabe ruzeete laatu lú be. ¹⁷Rinaba usiene Espíritu stibe laatu ximodo laabe, ti gunibiá' chaahui tu laabe. Laabe nga Dios sti Jesucristu Señor stinu, ne laabe nga Bixhoze nu ni nandxó'. ¹⁸Ne laca rinaba lú be uxhele be xquenda biaani tu ti guiene tu pabiá' galán ne pabiá' risaca ni nexhe udii be irá ca xpinni be. ¹⁹Ne rinaba laabe usiene be laatu pabiá' nandxó' be para acané be laanu, caní runi cre nu laabe. Enda nandxó' ri ca nga bisihuinni be ²⁰ra undisa be Cristu de lade gue'tu, ne bicuí be laa cue' be ibá'. ²¹Bi'ni be laa xaíque sti irá caní runi mandar, ne irá caní risaca, ne irá caní nandxó', ne tutiica ni zanda uze'te nu. Cristu nga xaíque sti irá xixé ni ma nuu, ne irá xixé ni gueeda ru'. ²²Gudixhe Dios irá xixé ni xañee be, ne bi'ni laabe xaíque sti ca xpinni be. ²³Ca xpinni be zeda gaca casi cuerpu stibe, ne laabe nga ique ni. Pa sin laabe gastí nga ca xpinni be purti laabe nga xaíque stica', ne laabe naaze be irá xixé.

Bilá Dios laanu purti nadxii laanu

2 Chiqué guca tu casi gue'tu para Dios, purti nisi bichee tu ne bi'ni tu ni cadi jneza. ²Yenanda tu ni na binni guidxilayú ne bi'ni tu ni na xaíque sti ca binidx-aba', purti laa nga runi dxiiña ndaani ladxidó' caní qué na uzuuba stiidxa Dios. ³Irá nu bibani nu zacá chiqué, bini nu ni gupa nu gana, bini nu irá ni na ique nu ne ni na xquenda biaani nu. Ne pur irá nga uyuu xiana sti Dios luguíá nu, casi nuu ni luguíá ca xcaadxi yanna. ⁴Peru nabé bilasela'dxi Dios laanu purti nadxii laanu. ⁵Nga runi ra bisibani Cristu, casi ñaca ne laanu bisibani, purti chiqué gupa laanu casi gue'tu pur irá ni biché' nu. Peru ma bilá nu purti nacha'hui be ne laanu. ⁶Ne laca ra bisibani be Cristu Jesús la? casi ñaca bisibani be ne laanu para cui né nu laa íbá'. ⁷Ne bi'ni be ni zacá para usihuinni be stobi dxi pabiá' nadxii be laanu ne pabiá' nacha'hui be ne laanu ra ma naca né nu Cristu Jesús tobi si. ⁸Pur enda nacha'hui stibe bilá be laatu, ne bi'ni be ni purti bini cre tu, ne cadi pur xiixa ni bi'ni tu, sínuque de laabe zeeda ni. ⁹Iruti qué zalá pur ni guni, ti qué chu' tu udxiiba laca laa. ¹⁰Laabe bizá' be laanu chiqué, ne yanna casi ñaca ma bi'ni be laanu nacubi ra uca né nu Cristu Jesús tobi si, para ganda guni nu ni jneza casi gudixhe be guni nu.

Naca nu tobi si pur Cristu

¹¹Laguietenala'dxi ni guca tu chiqué. Cadi judíu laatu, purti qué ñale tu lade caní ulí Dios dede chiqué, ne qué gapa tu seña sti circuncisión casi napa ca', ne laaca zácaxa ca qué ñuu dxi ñaca tu xpinni Dios. ¹²Ne dxi ca'ru chu' né tu Cristu tobi si la? laca qué ñuu né tu ca judíu tobi si. Nin qué ñanna tu ximodo beda gaca ca xpinni Dios, nin xi bidii stiidxa guni para laaca'. Uzá tu ndaani

guidxilayú sin ñunibiá' tu Dios, ne qué nibeza tu gastí de laa. ¹³Zitu uyuu tu de laabe chiqué, peru yanna ma bichiña Cristu laatu ra nuu be, ra uca né tu laa tobi si, purti guti, bixhii rini sti pur laatu. ¹⁴Ne laca laa gudixhe dxí lu enda ridinde sti ca judíu ne caní cadi judíu, ne bi'ni laacabe tobi si ra ulee enda ridinde que lade cabe. Casi ñaca uyuu ti lindaa galahui de laacabe chiqué purti guca nanala'dxi saa cabe, peru ma bixhá be lindaa que. ¹⁵Ra guti be lu cruz la? raqué bixhá be ley ra zeeda irá ni naquiñe guni ca judíu. Zacá nga gudixhe dxí be lu enda ridinde sti ca judíu ne caní cadi judíu, purti irá ca uca né ca laabe tobi si. ¹⁶Ne laca ra guti be lu cruz la? raqué gudixhe dxí be enda ridinde sti iropa guidxi que, ne bi'ni be laaca tobi si, ne bichiña be laaca ra nuu Dios.

¹⁷Dxi beeda be byuí' né be irá binni diidxa de enda nayeche ni rucueeza lu enda ridinde. Byuí' né be ni caní uyuu gaxha de Dios, ca judíu, ne laca byuí' né be ni laatu naca uyuu tu zitu de Dios chiqué. ¹⁸Ne yanna pur ni bi'ni be, ma irá xixé nu randa ridxiña nu ra nuu Dios, cásica ca judíu zaqueca caní cadi judíu, purti tobi si Espíritu Santu napa nu ndaani ladxidó' no. ¹⁹Chiqué guca tu casi caní nabeza xquidxi binni, peru yanna ma co', purti ma naca tu binni xquidxi ca xpinni Dios, ne ma binni lidxi Dios laatu. ²⁰Zeda gaca tu casi ti yoo ni cabí lu cimientu undaa ca apóstol ne ca profeta. Ne Jesucristu nga ni naaze yoo que. ²¹Laabe naaze be ni, nga runi cabí chaahui ni, caya'ta chaahui ca guie stini, ne carooba ni, dede idxiña dxi gaca ni ti yu'du ro' ni maca ulee chu be para Dios. ²²Ne laatu, hermanu ca', ra uca né tu Cristu tobi si, laca uca né tu irá ca xpinni tobi si, casi ñaca irá xixé nu naca nu ti yoo ra nabeza Espíritu sti Dios.

Gudixhe Dios Pablu chi güi stiidxa lade cani cadi judíu

3 Qué riaana dxie de inié nia Dios pur laatu. Naa nga Pablu, ne yeguayuaa yanna ri purti byue nia laatu stiidxa Cristu. ²Zuluá' ma nanna tu modo guca Dios nacha'hui ne naa, gudixhe naa güe nia laatu stiidxa Cristu. ³Biluf' naa ni iruti ñanna chiqué, bisiene pe naa de laani. Ma ru bizeete ni lu gui'chi ri'. ⁴Ne ora gu'nda tu ni la? zanna tu dxandí riene stiidxa Cristu ni iruti ñanna chiqué. ⁵Chiqué qué nusiene Dios ni iruti', peru yanna ma bisiene ni ca apóstol sti' ne ca xcaadxi ni rui' stiidxa'. Espíritu stibe bisiene ni laadu. ⁶Ndi nga ni biluf' be laadu: ma cadi ca judíu si chi icaa ni bidii stiidxa be udii be ca xpinni be, sínuque né cani cadi judíu, ra guni cre ca stiidxa Cristu. Ne ma tobi si laaca ne ca judíu ni ma bini cre, ne tobi si zacaá né ca ca judíu ni ma bidii stiidxa Dios udii cani guni cre Cristu Jesús.

⁷Qué risaca dia', peru gulí Dios naa güe stiidxa', purti guca nacha'hui ne naa. Ne zanda guni ni purti nuu né enda nandxó' stibe naa. ⁸Neca jma huaxié' risaca lade irá ca xpinni Dios, peru gudixhe naa chiniá ca diidxa de enda nayeche lade tu, cani cadi judíu, para güe nia laatu pabiá' risaca ni napa Cristu para laanu. ⁹Ma xadxí gudixhe Dios ni bizá' irá xixé ni nuu, xi chi guni yanna, peru qué nuluf' be ni binni. Yanna ma gudixhe be ni ladxi naya para güe ni. ¹⁰Gupa be ni chiqué ti usihuinni be ni luguiá ca xpinni Cristu yanna para gu'ya cani nandxó' ne irá cani risaca ibá' pabiá' jneza irá ni riguixhe be gaca'. ¹¹Dede dxi ca'ru cha guidxilayú maca gudixhe be guseenda be Señor Jesucristu, ne yanna ma guca ni gudixhe be que. ¹²Laanu ma guca né nu Cristu tobi si ra bini cre nu laa, nga runi ma zanda idxiña nu ra nuu Dios sin idxibi nu. ¹³Hermanu

ca', cadi chu' tu triste ti cayacana'ya pur laatu, sínuque laguieche purti zacá rihuinni pabiá' risaca tu.

Naro'ba amor ni napa Cristu para laanu

¹⁴Ora rietenaladxe irá ni gudixhe Dios ne ni ma bi'ni la? ruzuxi'be xa ñee. Laa nga Bixhoze Jesucristu Señor stinu. ¹⁵Ne de laabe za irá xixé, cásica cani nuu ibá' zaqueca cani nuu ndaani guidxilayú. ¹⁶Qué gapa enda nandxó' stibe paraa iluxe, ne rinaba laabe udii Espíritu stibe laatu de lú ni, bia' caquiñe tu para uzuhuaa chaahui tu. ¹⁷Rinaba laabe acané be laatu guni cre chaahui tu, ti ganda cueza pe Cristu ndaani ladxidó' to, ne icaa xcu xpida tu lu amor sti', ti qué lica iniibi tu. ¹⁸Rinaba lu Dios gusiene laatu ne irá ca xpinni pabiá' naro'ba amor ni napa Cristu para laanu. Zeda aca ni casi xiixa ni nabé nalaga, ne ziuula', ne guete', ne nasoo. ¹⁹Rinaba ganda guiene tu pabiá' nadxii be laanu, neca nanna iruti qué zanda guiene chaahui pe pabiá' ni. Peru rinaba lu Dios gusiene laatu xcaadxi ti idxá tipa ladxidó' to de irá ni naca.

²⁰Yanna, gusisaca nu Dios ni nandxó'. Laa zanda guni jma que bia' inf' ique nu inaba nu laa. Ne rihuinni enda nandxó' stibe ca luguiá nu. ²¹Qué chu' dxi guiaana dxí binni de usisaca laabe pur enda nandxó' stibe ni bihuinni luguiá ca xpinni be ra bilá Cristu laaca'. Amén.

Tobi si naca xpinni Cristu

4 Yeguayuaa purti rune xhiña Señor. Yáquexa ma ulí Dios laatu para gaca tu xpinni la? rinaba laatu sa tu jneza. ²Cadi udxiiiba tu laca laatu, sínuque lagaca nadó', ne cadi casi ze tu idxiichi né tu stobi. Lagacané saa ti ihuinni nadxii saa tu. ³Ma bi'ni Espíritu Santu laatu tobi si. Nga runi cadi chu' dinde tu, ti cadi ilaa saa tu. ⁴Ti cuerpu si napa

Cristu, ne nga nga ca xpinni, ne tobi si Espíritu nuu, ne laca tobi si ni chi udii Dios irá nu. ⁵Tobi si Señor nuu, ne tobi si ni runi cre nu, ne tobi si xi pur riuu nisa irá binni. ⁶Laca tobi si Dios nuu, ne laa nga Bixhoze irá nu, ne riquiñe laanu para guni nu xhiña', ne nuu ndaani ladxidó' no.

⁷Peru cada tobi nu napa nu dxiiña ni zanda guni nu, bia' gracia bidii Cristu laanu. ⁸Casi cá lu Xqui'chi Dios: Dxi biasa be ze be ibá' la? gudixhe dxi' be cani bicaa lú laabe, ne bidii be gracia binni para guni xhiña be.

⁹Xi riní' ni ra na ni "biasa be ze be ibá'" ya'. Riní' ni nirudó' biete be ndaani guidxilayú. ¹⁰Ne ni biete que ca nga ni gudxi'ba', para cadí guiaana tobi si lugar, sínuque chu' irá ladu. ¹¹Gudixhe be caadxi xpinni be para gaca apóstol, ne xcaadxi para güi né binni ni ulu' Dios laa, ne xcaadxi para sa né stiidxa Cristu, gabi binni ximodo ilá, ne xcaadxi para gaca pastor, ne xcaadxi para gaca maistru. ¹²Bidii be dxiiña que laaca para acané ca ca xcaadxi hermanu iziidi guni xhiña Dios, ti uzuhuaa chaahui irá xixé xpinni be. ¹³Ne zuni cabe dxiiña que, dede ora ma gaca nu tobi si lu ni runi cre nu, ne gunibí' chaahui nu Xiiñi Dios. Zacá zaniisi nu lu stiidxa Cristu dede idxiña dxi gaca nu casi laa. ¹⁴Ne ma qué zinanda nu intiica nacubi ni canausiidi binni, casi runi xcuidi, ti dxi rarí, sti dxi rarica'. Qué zinanda nu ni riguijhe binni nexhená para cuee chu laanu de ni jneza, ¹⁵sínuque zinanda nu ni dxandí', ne zanaxhii saa nu, ti jma rusi gaca né nu Cristu tobi si. Laa nga xaíque stinu. ¹⁶Laanu zeda aca nu casi cuerpu stibe, ne ma gudixhe chaahui be laanu casi nexhe chaahui irá ndaa lu ti cuerpu, ne bi'ni be laanu tobi si, casi gui'di cada ndaa lu ti cuerpu, para cadí iree cue' nu. Pa jneza cayuni cada ndaa de ti cuerpu

dxiiña la? jneza zaniisi binni que. Zaqueca laanu, pa cada tobi nu guni nu dxiiña ni gucuaa nu la? ze dxi jma rusi zuzuhua' chaahui nu ne ziyaxhii saa nu.

Naquiñe usihuinni xpinni Cristu nacubi xpida

¹⁷Yanna chi tidxe laatu xiixa, casi ñaca Señor cayabi ni laatu: ma cadí ibani tu casi nabani caní qué runibí' Dios, purti nabani ca casi na ique ca', ne abati zaquiñe ni laaca', ¹⁸ne nacahui xquenda biaani ca'. Qué gapa ca enda nabani ni rudii Dios, purti naguidxi ladxidó' ca ne qué na ca guiene ca'. ¹⁹Qué rituí lú ca guni ca intiica ni na ique ca', ne irá ni nadxaba', dede bia' gapa ca gana. ²⁰Peru laatu la? cadí nga di nga biziidi tu ra biziidi tu stiidxa Cristu. ²¹Pa dxandí stiidxa be bina di-aga tu ne biziidi tu ni zeeda de laabe la? ²²ma cadí ucaa ique tu ni ucuá ique tu chiqué, purti udxite si ni laatu bi'ni tu ni cadí jneza. ²³Ma naquiñe usihuinni tu ma nacubi tu dede ndaani ladxidó' to ne idubi xquenda biaani tu. ²⁴Naquiñe ibani tu modo naguixhe Dios ne usihuinni tu dxandí ma adxé laatu yanna, purti ma nayá xpida tu ne runi tu ni jneza.

²⁵Nga runi lausaana de usiguii tu, ne ora güi tu diidxa lainí' ni dxandí', purti irá nu ma naca né nu Cristu tobi si.

²⁶Ne pa idxiichi tu la? cadí udii tu lugar guiaazi gubidxa cadxiichi ru tu, sínuque lauyubi tidi ni nagueenda. Pacaa zuchee tu. ²⁷Cadí udii tu lugar aca xcustu binidxaba'.

²⁸Ni uca gubaana la? ma cadí cuana', sínuque ma iquiñe ná para guni dxiiña jneza, ti ganda gapa xiixa para acané caní qué gapa gastí'.

²⁹Cadí iní' tu diidxa ni guniná stobi, sínuque lainí' diidxa jneza ni zanda acané stobi uzuhuaa chaahui', ne ni

acané tutiica guna diaga ni iní' tu. ³⁰Ne cadí guniná tu Espíritu sti Dios, purti uluu Dios laabe ndaani ladxidó' to ti ihuinni ma sti laatu. Ne ziaana né be laatu dede dxi gueda caa Cristu ca xpinni.

³¹Lausaana de aca nanala'dxi tu binni, ne de idxiichi né tu laaca', ne de chu' tu xiana, ne de guni char tu tuuxa o cu' dí tu laa. Lausaana de uyubi tu izaaca stobi xiixa. ³²Ni guni tu la? lagaca nacha'hui ne stobi, ne lailasela'dxi saa. Laguni perdonar saa casi bini perdonar Dios laatu ra guca né tu Cristu tobi si.

Modo naquiñe ibani xpinni Cristu

5 Ma xiiñi Dios laatu ne nadxii laatu. Yanna laucaala'dxi gaca tu casi laa. ²Intiica guni tu lausihuinni nadxii saa tu casi nadxii Cristu laanu. Gunaxhii be laanu dede uná be bisiga'de be xpida be Dios para biaxa stonda nu. Ne uyula'dxi Dios ni bi'ni be que dede guca ni casi ti xho' naxhi para laa.

³Yáquexa ma xpinni Dios laatu la? ma cadí lica quiete enda rapa jnadxii lade tu, nin guni tu gastu ru ni nadxaba', nin uyubi tu gapa tu xiixa para laasi tu. ⁴Cadí usituí' tu lú stobi pur ni iní' tu, ne cadí iní' tu diidxa guidxa nin diidxa huati, sínuque laudii diuxquixe Dios. ⁵Ma nanna tu, nin tobi de caní riuu né ni cadí xheela', nin caní runi ru ni nadxaba', nin caní ruyubi gapa para laasi, qué ziuu ra runi mandar Cristu ne Dios. Purti ni ruyubi gapa para laasi la? rusisaca ni nuu ndaani guidxilayú ne ma qué rusisaca Dios. ⁶Cadí udii tu lugar chu' tu quite laatu, gabi laatu zaa guni tu irá nga. Cadí ucaa diaga tu laaca', purti nuu xiana sti Dios luguá irá caní qué na uzuuba stiidxa'. ⁷Cadí chu' né tu laacabe tobi si lu enda rucbee stícabé ca.

⁸Chiqué la? casi ñaca uyuu tu ra nacahui, peru yanna ma nuu tu ra naya'ni', purti ma nuu né tu Cristu tobi si. Yanna,

lasá casi naquiñe sa caní ma nuu ra naya'ni'. ⁹Purti pa canazá tu ra naya'ni la? zaca tu nacha'hui', ne zuni tu ni jneza, ne qué zusiguii tu. ¹⁰Lauyubi ganna tu xii nga riula'dxi Señor. ¹¹Cadí idxaaga tu caní canayuni ni cadí jneza, purti casi ñaca canazá ca lu guelacahui, sínuque lasá jneza ti ulu' tu laacabe cuhee cabe. ¹²Purti dede nituí' lua nuzee te ni runi cabe ra naga'chi'. ¹³Peru pa chu' cabe ra naya'ni la? zuuya cabe xi naca ni cayuni cabe. Purti ma bizaani biaani sti Cristu laacabe. ¹⁴Cási cá ni lú Xqui'chi Dios:

Bibani, lii ni nisiasasi'.

Biasa de lade gue'tu',

ne zuzaani Cristu lii.

¹⁵Yanna, laguuya chaahui ximodo sa tu, cadí casi caní qué riene, sínuque casi caní nuu xpiaani'. ¹⁶Laguni ni iree ndu laga zanda, purti nabé cayuni binni ni cadí jneza ca dxi ri'. ¹⁷Nga runi, cadí aca huati tu, sínuque lauyubi ganna tu xi na Señor. ¹⁸Cadí xhudxi tu, purti zunitilú ni laatu, sínuque laudii lugar idxá ladxidó' to de Espíritu Santu. ¹⁹Ora cayuí' tu diidxa la? lauzeete ni cá lu ca salmo, ne lu ca cantu, ne lu ca himno ni ruunda né tu Dios. Laguunda ne lausisaca Señor de idubi ladxidó' to. ²⁰Cadí guíaana dxí tu de udii tu diuxquixe Dios Bixhoze nu saca irá ni rudii laanu purti xpinni Jesu-cristu laanu.

Modo ibani né binni xheela ne xiiñi'

²¹Cada tobi de laatu guni ni chu'la'dxi stobi, purti ridxibi tu Dios.

²²Ne laatu, ca gunaa ni ma bichaganá', lauzuuba stiidxa xheela tu casi ruzuuba tu stiidxa Señor. ²³Purti xheela tu nga xaíque stitu, casi naca Cristu xaíque sti ca xpinni. Laa bilá laacabe, ne yanna ma naca cabe cuerpu sti'. ²⁴Ne cástica ruzuuba ca xpinni be stiidxa be la? zacaca naquiñe uzuuba tu stiidxa xheela tu de intiica.

²⁵Ne laatu, ca hombre ni ma bichaganá', laganaxhii xheela tu cáscica gunaxhii Cristu ca xpinni, dede bidii xpida pur laaca'. ²⁶Ne zacá ulee chu laacabe de ni nadxaba', ne bisiá ladxidó' cabe ra uyuu nisa cabe, purti bini cre cabe stiidxa'. ²⁷Ne zadxiña dxi uchiña laacabe ra nuu, ma bia ladxidó' cabe, ma gastí donda luguíá cabe, casi ti lari ni nayá guie' ni qué gapa nin ti guisi huini ra nacuxhu', nin tindaa ra cadí galán. ²⁸Laca naquiiñe ganaxhii hombre xheela casi nadxii cuerpu sti'. Ni nadxii xheela la? nadxii laca laa. ²⁹Purti iruti raca nanala'dxi cuerpu sti', sínuque ruyaana ni ne ranaxhii ni. Ne zacaca runi Cristu ca xpinni. ³⁰Zeda gaca ca xpinni be casi cuerpu stibe. Cada tobi de laanu naca nu tindaa, casi beela stibe ne dxita stibe. ³¹Sicarí na lu Xqui'chi Dios: "Zusaana hombre bixhoze ne jñaa para ichaganá xheela', ne neca chupa cabe peru zaca cabe tobi si." ³²Rusiidi ca didxa ca laanu xiixa ni risaca, neca naganá guiene nu ni, purti rabe ruzeete ni modo nuu né Cristu ca xpinni tobi si. ³³Peru laca rusiidi ni naquiiñe ganaxhii hombre xheela casi nadxii laca laa, ne irá gunaa guni ni na xheela'.

6 Ba'du ca', lauzuuba stiidxa bixhoze tu ne jñaa tu, purti nga nga jneza guni ca xpinni Cristu. ²Lade ca mandamientu zeeda tobi na: "Bizuuba stiidxa bixho'zo ne jñoo'." Ne nga nga primé mandamientu ra riete xi icaa nu pa guni nu ni na ni. ³Purti na ni pa guni nu zacá la? zabani nu nayeche', ne zabani nu xadxí ndaani guidxilayú ri'.

⁴Hermanu ca', cadí guni tu xiixa para uchiichi si tu xiiñi tu, sínuque lausiidi laacabe ne laulidxe laacabe. Lausiniisi laacabe modo na Señor.

Modo guni xpinni Cristu xhiiña binni

⁵Ne laatu, cani cayuni xhiiña binni, lauzuuba stiidxa xpixuaana tu. Laidxibi

laaca', ne laguni dxiiña de idubi ladxidó' to, casi ñaca xhiiña Cristu cayuni tu. ⁶Laguni dxiiña cadí ora si cayuuya cabe, para guiaana tu bien ne laacabe, sínuque laguni ni na Dios de idubi ladxidó' to, purti xhiiña Cristu cayuni tu. ⁷Laguni xhiiña tu ne gana purti cadí xhiiña binni cayuni tu, sínuque xhiiña Señor. ⁸Purti ma nanna tu zaguixe Señor cada tobi bia' ni jneza guni, pa cayuni xhiiña binni o pa laca xhiiña cayuni.

⁹Zacaca laatu, hermanu ca', lagaca nacha'hui ne cani cayuni xhiiña tu sin uchibi tu laaca'. Laguietenala'dxi tobi si xpixuaana né tu laacabe. Ne laa nga Señor ni nuu ibá'. Ne bia'ca risaca tobi risaca stobi nezalú be.

Lachuu listu casi soldadu

¹⁰Yanna la? hermanu ca', lachuu né Señor tobi si, ti uzuhuaa chaahui tu, purti nabé nandxó' be ne zacané be laatu. ¹¹Casi nuu ni riquiiñe soldadu para cadí usaba enemigu sti laa la? zacaca laiQuiiñe irá ni ma bidii Dios laatu para cadí usaba binidxaba laatu ne enda nexhená sti'. ¹²Purti cadí binni guidxilayú cadinde né nu, sínuque cadinde né nu ca xaíque sti ca binidxaba', ca espíritu ni runi mandar ndaani guidxilayú cahui ri', ne irá ca espíritu malu ni nuu neza ibá'. ¹³Nga runi, laiQuiiñe irá ni ma bidii Dios laatu, ti cadí cui sa tu atrá ora ucaa lú ni nadxaba laatu, ne ti ganda uzuhuaa dxichi tu ora ma gudixhe dxí tu ni. ¹⁴Casi cayabe laatu ca, lachuu listu casi soldadu. Ruxhii ca cinturón ndaani ca ti cadí uchiña xhaba ca laaca'. Zacaca laatu lauzuuhuaa chaahui lu ni dxandí', ti cadí chu' ni uchiña laatu. Laca rucaa cabe xiixa xpechu cabe para cadí tidi ni guniná laacabe. Zacaca laguni ni jneza ti qué ganda cu' xquichi binidxaba lade tu. ¹⁵Ne casi rucaa ñee soldadu zapatu para sa né ora chi tinde la? zacaca lachuu listu para güi tu stiidxa Cristu ni riguixhe dxí

ladxidó' binni. ¹⁶Ne nuu ru ni riqüiñe cabe. Rinaaze cabe escudu para qué cui flecha laacabe. Zacaca lauzuhuaa dxiichi lu ni runi cre tu ti ganda usuí' tu ca flecha ni cá gui ni undaa binidxaba laatu. ¹⁷Ne laca riguu soldadu cascu ique ti ilá ique. Zacaca laatu, laguietenala'dxi ma bilá tu, ti cadi utiixhi binidxaba ique tu. Ne rinaaze soldadu espada para ucaa lú né. Laatu laaca, laucáa lú ne espada ni rudii Espíritu Santu laatu, ne nga nga stiidxa Dios. ¹⁸Ne cadi guíaana dxí tu de iní' né tu Dios. Lainaba ni naquiiñe inaba tu, ne laguni ni modo uluf' Espíritu Santu laatu. Lagataná cadi cui sa tu atrá, ne lainaba pur irá ca xpinni Dios. ¹⁹Laca lainaba lu Dios pur naa ti ganna xi gabe binni ora inié', ne ti cadi idxibe usiene tutiica de stiidxa Cristu ni iruti ñanna chiqué. ²⁰Neca caya cadena yanna, peru

biseenda be naa güe nia binni ca diidxa ri xcuenta be. Lainaba laabe acané be naa güe nia ni binni casi racala'dxi be gune'.

Diuxi

²¹Chi useenda hermanu Tíquico ni nadxíee ra nuu tu. Qué rusaana ná be xhiiña Señor. Ne laabe zabi be laatu ximodo nuua', ne xi cayune'. ²²Purti para nga cuseenda laabe, para gabi be laatu ximodo nuu du, ne para acané be indisa ique tu.

²³Hermanu ca', rinaba lu Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu, quixhe dxí ladxidó' to ne acané laatu ganaxhii saa tu ne guni cre tu jma. ²⁴Dios cu' ndaaya irá cani qué riaana dxí de ganaxhii Jesucristu Señor stinu. Amén.

GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU FILIPOS

1 Naa nga Pablu. Naa ne Timoteu runi du xhiiña Jesucristu, ne cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', ca xpinni Dios ni nuu ndaani guidxi Filipos, laatu ne ca xaíque stitu ne ca diácono ni nuu lade tu. ²Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Caní' né Pablu Dios pur cani ma bini cre

³Cada guedasilú tu naa, nabé rudiee diuxquixe Dios, ⁴ne rieche ora inié nia laa pur laatu. ⁵Purti dede dxi bizulú bini cre tu qué huayaana dxí tu de acané tu naa ra canayué stiidxa Cristu. ⁶Dede chiqué bizulú Dios cayuni laatu nacha'hui', ne nanna qué zusaana ndahui be ni sínuque de ra iluxe ni dxi gueeda Jesucristu. ⁷Cadi cosa de enda ridxagayaa nga isaca tu para naa bia' cá, purti didi laaga tu ndaani ladxiduá', ne tobi si huayuni né tu naa dxiiña ni bidii Dios naa. Qué huasiaanda tu naa ra yeguayuaa casi nuua yanna ri', nin ra zuhuua lu justicia para inié dxandí ni na stiidxa Cristu, ne jneza chi nanda binni ni. ⁸Dios nanna pabiá' nadxiee irá tu, casi nadxii Cristu laanu, ⁹ne rinaba laabe acané be laatu jma rusi ganaxhii saa tu ne guiene chaahui tu xi racala'dxi be, ¹⁰ti ganna tu cui tu ni dxandí risaca. Zacá zabani tu jneza, ne qué zadxela donda luguíá tu dxi gueeda Cristu. ¹¹Ne zacané Jesucristu laatu ganda iquiiñe xpida tu para udxiiiba cabe ne usisaca cabe Dios ra gu'ya cabe pabiá' jneza nabani tu.

Para si Cristu nabane'

¹²Hermanu ca', racaladxe ganna tu, cadi cucueeza irá ni cazaaca ri de ireeche stiidxa Cristu, sínuque laga cayacáné ni para ireeche ni jma. ¹³Purti ma nanna irá ca dxu ni rapa ralidxi rey yeguayuaa purti rune xhiiña Cristu. ¹⁴Ne stale de ca hermanu ora bi'ya ca yeguayuaa la? jma rusi bidxii lú ca güi ca stiidxa Cristu. Ma qué rituf lú ca ne cayacáné Señor laaca cadi idxibi ca'.

¹⁵Huandí nuu caadxi canayuf' stiidxa Cristu purti nanala'dxi ca naa, ne para uchiichi si ca naa, peru laca nuu xcaadxi canayuf' ni de idubi ladxidó'. ¹⁶⁻¹⁷Runi ca ni ti nadxii ca naa, ne nanna ca nuua rarí purti gula'qui Dios naa güe stiidxa Cristu nezalú cani runi mandar. Peru ca xcaadxi que la? cayuni ni purti cuyubi si ca para laca laaca', ne cadi dxandí xhiiña Cristu cayuni ca'. Cuyubi si ca modo gaca ni jma nagana para naa ra yeguayuaa ri'. ¹⁸Peru para naa la? gasti naca ti cayuni cabe ni, purti pa cayuni cabe ni de idubi ladxidó' cabe o pa co', peru stiidxa Cristu canayuf' cabe, ne nga nga ni rusieche naa.

Ne qué ziaana dxie de guieche', ¹⁹purti caní' né tu Dios pur naa, ne laca cayacáné Espíritu sti Jesucristu naa, ne nanna zacané irá nga para iree de ra nuua ri'. ²⁰Peru ni jma cá ique' ne ni jma racaladxe nga cadi chu' dxi ituú lua güe stiidxa Cristu, sínuque inié sin idxibe', casi bine chiqué, ti usisaca Cristu pa ibane rua' o pa gate'. ²¹Purti para si Cristu nabane', ne gasti naca pa gate'. Jma rusi sicarú nga para naa. ²²Peru pa zanda ru gune xhiiña Señor laga nabane la? qué ganna xi cue', enda nabani la? o enda guti. ²³Nuua inchupa. Qué idxela xi gune'. Ñacaladxe ñate para ñuua ra nuu Cristu, purti nga jma galán para naa. ²⁴Peru ruuya jma galán para laatu pa ibane rua' xcaadxi. ²⁵Ne nga runi nanna

ziaana nia rua' laatu para acaniá laatu iniisi tu lu stiidxa Cristu, ne jma rusi guieche né tu ni runi cre tu. ²⁶ Ne ora ma nuaa lade tu sti tiru la? jma rusi zieche né tu naa, ne zusisaca tu Cristu pur modo ucané naa.

²⁷ Xi si la? lasá jneza casi na stiidxa Cristu, ne zacá pa chaa ra nuu tu o pa nuaa sti ladu, zanna nuu tu tobi si, ne zuhuuaa chaahui tu, ne irá xixé tu naca tu tobi si, cucaa lú tu para ireeche stiidxa Cristu ni ma bini cre tu. ²⁸ Cadi idxibi tu cani rucaa lú laatu, purti zacá zanna ca nexhe inilitú ca', peru laatu ma bilá Dios laatu ne nuu né laatu. ²⁹ Dichoso de laatu purti cadi cayuni cre si tu Cristu, sínuque ne cayacaná tu pur laa. ³⁰ Ma nuu né tu naa tobi si lu enda naná ni cadide ri'. Ma biiya tu irá ni udide pur Cristu chiqué, ne cadide rua' ni de yanna.

Ejemplu sti Jesucristu

2 Pa rusieche Cristu laatu ne nuu dxí ladxidó' to purti nadxii laatu, ne nuu né Espíritu sti laatu, ne nanna tu ganaxhii tu ne ilasela'dxi tu stobi la? ² lauchá ladxiduá' de enda nayeche'. Lachuu tobi si ne laganaxhii saa, lagaca tobi si lu ni quixhe tu guni tu, ne tobi si icá ique tu. ³ Cadi guni tu xiixa para si tidi tu lú stobi, nin para chu' tu udxiiiba laatu, sínuque cada tobi gaca nadó' ne usisaca stobi, ne cadi laca laa. ⁴ Cadi sti si tu ma cá ique tu, sínuque laucaa ique ni caquiñe stobi.

⁵ Laguietenala'dxi pabiá' nadó' uca Cristu Jesús dxi uzá ndaani guidxilayú, ne lachinanda ejemplu sti'. ⁶ Neca Dios laabe peru qué ña be tu naca be, ⁷ sínuque bisaana be enda Dios que para beda gaca be casi ti mozo ra gule be ndaani guidxilayú. ⁸ Ne ra ma naca be binni guidxilayú, bidii be lugar uca be bia' ri ti', ne bizuuba be diidxa dede uná be guti be lu cruz casi rati cani qué iquiñe'. ⁹ Ngue runi ma bidxiiba Dios laabe

ne bisisaca laabe jma que irá xixé, ¹⁰ ti ora guiete lá be guzuxibi irá cani nuu ibá' ne irá cani nuu ndaani guidxilayú ne irá cani nuu xaguete guidxilayú, ¹¹ ne iní ca nezalú irá: "Jesucristu nga Señor", ne zacá usisaca ca Dios Bixhoze be.

Modo ibani xpinni Cristu ndaani guidxilayú

¹² Hermanu stinne ni nadxiee ca', cásica bizuuba tu stiidxa dxi nuaa ra nuu tu la? jma rusi yanna nuaa zitu de laatu. Laucaala'dxi guni tu ni jneza, dede dxi ilá chaahui tu. Lagaca nadó' ne laidxibi. ¹³ Purti cadi stubi tu nuu tu, sínuque nuu Dios cayacané laatu ului'la'dxi tu guni tu ni na, ne zaqueca ti ganda guni tu ni.

¹⁴ Laguni irá ni sin quiche ruua tu ne sin tinde tu, ¹⁵ ti qué chu' tu gapa xi pur iní' laatu, ne ti ihuinni ma xiiñi Dios laatu, ne nayá ladxidó' to neca nabeza tu ndaani guidxilayú ni nadxaba', lade binni ni runi ni na ique sin gapa xpia'. Zeda gaca tu casi biaani ndaani guidxilayú cahui ri', ¹⁶ purti ra güi né tu laacabe diidxa ni rudii enda nabani, casi ñaca cuzaani tu lade cabe. Zacá zieche nia laatu dxi gueeda Cristu, ra ganna cadi pur gana si guzaya bine dxiiña lade tu. ¹⁷ Zeda gaca fe stitu casi ti ofrenda ni racaladxé usiga'de Dios, ne pa naquiiñe uxhiee rini stinne para iza chaahui ni la? zune ni de idubi ladxiduá', ti guieche nu tobi si. ¹⁸ Purti racaladxé guieche tu, ne laatu, cadi naa sia'.

Timoteu ne Epafrodito

¹⁹ Ribeza acané Señor Jesús naa ti guiuba guseenda Timoteu ra nuu tu chi guuya xi ze xa tu para ganda gata dxí ladxiduá'. ²⁰ Laasi be lade irá ni runi né naa dxiiña zanaxhii laatu casi nadxiee laatu, ne zacané laatu de idubi ladxidó'. ²¹ Purti ca xcaadxi la? jma ricá ique ca laca laaca', ne qué rizaala'dxi ca xhiñiñe Cristu. ²² Peru ma nanna tu pabiá'

rudxii lú Timoteu dxiiña ne modo huayacané naa ra canayué stiidxa Cristu, casi ñaca xiiñe laa. ²³Nga runi racaladxé guuiuba guseenda laabe, peru cabeza sia' ihuinni xi ziaa xa' rarí'. ²⁴Peru laca nanna zuseenda Señor naa ra nuu tu.

²⁵Biseenda tu Hermanu Epafrodito ra nuua para acané naa, ne dxandí bini né be naa dxiiña'. Tobi si bicaa lú né be naa ni ucala'dxi nucueeza dxiiña ri'. Peru zuluá' naquiiñe useenda laabe ra nuu tu yanna ²⁶purti nabé ma cabana be laatu ne nuu be xizaa gunna tu uca huará be. ²⁷Zacá uca ni, uca huará be dede bilá ñati be, peru biá Dios laabe, ne cadí laasi be sínuque ne naa. Pacaa la? jma rusi naro'ba yuuba ñuaa nia'. ²⁸Nga runi cuseenda laabe nagueenda, ti guieche tu ora gu'ya tu laabe, ne ma cadí chuua xizaa. ²⁹Lauchaga lú laabe ne stale enda nayeche'. Bi'chi tu nga laabe neza Señor. Ne laganaxhii irá casi laabe ca. ³⁰Purti dede bilá ñati be runi xhiiña Cristu. Nin qué lica ña be xpida be, nudii be ni ra ucané be naa xcuenta tu.

Rusiá Dios ladxidó' caní runi cre

3 Yanna la? hermanu ca', lauyubi enda nayeche ra nuu Señor. Qué rixhacaladxé dia' de ucaa nguca nguca, ne zaquiiñe ni laatu. ²Canazá caadxi ni qué iquiiñe', na naquiiñe iruugu tindaa lu xcuerpu binni para gaca xpinni Dios. Laguuya gá qué chí chite cabe laatu. ³Purti cadí tisi iruugu tindaa lu xcuerpu binni xpinni Dios laa, sínuque laanu nga xpinni Dios purti laanu runi nu ni na de idubi ladxidó' no, ne nanna nu qué zulá di xiixa ni guni nu laanu, sínuque Cristu si zanda ulá laanu. ⁴Neca naa ñanda nicá lua nila'ya pur ni naca'. Pa nuu tuuxa na zanda ilá pur ni naca la? naa jma rusi ñanda ninié ni. ⁵Bini circuncidar cabe naa lu xhono gubidxa de gule'. Zaya de Benjamín, xiiñi Israel. Hebreu naa de dxi gule', xiiñi hebreu. De enda rinanda ley

sti ca judú la? fariseu naa. ⁶Nabé gu-naxhiee ni zinanda ca judú, dede uzaya nanda ca xpinni Cristu, ucaladxé ñuute laaca'. Ne de na cabe ibani binni jneza casi na ley la? iruti ñanda niguu xqueja'. ⁷Irá nga bisaca para naa chiqué peru qué lica pe rizaaladxé caní, purti ni risaca para naa yanna la? nga Cristu. ⁸Ne cadí nga si, sínuque irá ni ma qué iquiiñe ni para naa, purti ma binebia'ya Cristu Jesús Señor stinne', ne laa si risaca para naa. Bisaana irá xixé ni para zinanda laabe, ne ma casi guixi ni para naa, purti ni jma racaladxé nga laabe, ⁹ne aca nia laabe tobi si, cadí purti bia ladxiduá' ra bine ni na ley, sínuque bia ni ra bine cre Cristu. Ne nanna rusiá Dios ladxidó' caní runi cre. ¹⁰Ni racaladxé sia' nga gunebia'ya chaahue Cristu, ne ganna xii nga enda nandxó' ni undisa laabe de lade gue'tu'. Laca racaladxé acana'ya casi ucaná be, dede ma cadí izaaladxé xpida casi qué nizaala'dxi be xpida be, ¹¹tílasi ganda ibane nia ti vida cubi casi tobi ni ma bibani de lade gue'tu'.

Premiu ni naguixhe Dios ibá'

¹²Naa ca nanna ca'ru ugaanda irá nga, ca'ru iza chaahui ni racala'dxi Cristu gaca', peru huaziaa tia' ndi', tílasi ganda ugaanda irá ni gudixhe be gaca'. ¹³Hermanu ca', cadí rabe dia' ma bigaanda irá nga, peru ni rune la? rusiaanda irá ni ma udi'di', ne rudxiee lua' ni cabeza naa neza ziaa', ¹⁴ti ganda chindaya icaa premiu ni naguixhe Dios ibá' para caní nuu né Cristu Jesús tobi si.

¹⁵Nga ca nga naquiiñe ucaa ique irá caní ma zuhuaa chaahui lu stiidxa Dios. Pa nuu tuuxa na cadí zacá ni la? zuluí' Dios laa. ¹⁶Peru xi si la? naquiiñe guni nu ne ibani nu bia' ma bizi'di nu.

¹⁷Hermanu ca', lachinanda modo rune', ne laca laundaachi caní ma nabani zacá. ¹⁸Ma ru huayabe ndi laatu, ne dede nanda nisa lua chí tidxe

ni laatu sti tiru. Nuu stale lade ca xpinni Cristu cadi cusihuinni pa dxandí guti Cristu pur laanu lu cruz. ¹⁹Zanitolú cabe purti rinanda cabe intiisi ului'la'dxi cabe ne rieche né cabe ni nusituí lú cabe. Nisi ni nuu ndaani guidxilayú ri ricá ique cabe. ²⁰Peru laanu binni de ibá' laanu, ne cabeza nu gueeda Señor Jesucristu de raqué, ti laa bilá laanu. ²¹Zuchaa be cuerpu yuudxu napa nu ri' para gaca ni casi cuerpu stibe ni qué ziuu dxi guiu'dxu'. Zuni né be ni enda nandxó' stibe ni napa be, ni rinaaze né be irá xixé.

Lauzuhuaa chaahui lu neza sti Señor

4 Hermanu stinne ca', nadxiee laatu ne ribana laatu. Laatu nga enda nayeche stinne', purti zeda gaca tu casi ti premiu ni bidii Dios naa. Yanna racaladxe gabe laatu uzuhuaa chaahui tu lu neza sti Señor.

²Rinaba hermana Evodia ne hermana Síntique chu' ca tobi si, purti benda ca neza Señor. ³Ne lii la? hermanu, bini neu naa dxiiña sin nixhacala'dxu'. Rinaba lii acanéu ca gunaa ca purti huayuni né ca naa xhiña Cristu, laaca ne Clemente ne xcaadxi. Cá lá cabe lu libru ra cá lá irá cani ma napa enda nabani ni qué zaluxe.

⁴Laguieche irá dxi purti xpinni Señor laatu. Ne sti tiru rabe laatu, laguieche'. ⁵Lagaca nacha'hui dede izaabi stiidxa tu. Ma zeda dxiiña dxi gueeda Señor.

⁶Cadi chu' tu xizaa de gastí', sínuque lainí' né Dios. Lainaba laa irá ni caquiñe tu, ne laudii diuxquixe laa. ⁷Ne óraque zaguiхе dxí ladxidó' to dede iruti zanda guiene ximodo ni. Ma qué zadxibi ladxidó' to, ne zata dxí xquenda biaani tu, purti nuu né tu Cristu Jesús tobi si.

Laucaa ique ni jneza si

⁸Yanna hermanu ca', ma para iluxe gui'chi ri', racaladxe gabe laatu, ucaa

ique tu ni dxandí si, ne ni naquiñe ulabi nu, ne ni jneza, ne ni nacha'hui', ne ni rusieche binni, ne ni guiaba laaca'. Laquixhe xquenda biaani tu lu ni jneza ne ni dxandí risaca.

⁹Ne lachinanda ni bisiide laatu, ni bisaana nia laatu guni tu, ni bina diaga tu unié', zaqueca ni biiya tu bine'. Laguni zacá, ne zaguiхе dxí Dios ladxidó' to.

Ucané ca binni Filipos Pablu

¹⁰Nabé cayeche ne cudiee diuxquixe Señor purti ma cayacané tu naa sti tiru. Cadi cayabe dia' bisiaanda tu naa purti bindaa tu para biseenda tu, sínuque nanna qué nidxela tu ximodo ñuni tu ni.

¹¹Ne laca cadi cayabe laatu huayaadxa naa xiixa, purti ma bíaa guieche nia bia' tiica napa'. ¹²Nanna xii nga enda pobre ne laca huayapa stale. Ma biziide ibane ratiisi ne sica tiisi, zuhuaa stale endaró lua la? o gastí', dede guiaana si ni napa', o qué lica gapa gastí'. ¹³Intiisi zanda gune purti nuu né Cristu naa ne racané naa. ¹⁴Peru galán bi'ni tu, ucané tu naa dxi caquiñe ni.

¹⁵Hermanu de Filipos ca', rietenala'dxi tu dxi nacubi canayué stiidxa Cristu, dxi biree de Macedonia que, laasi tu lade irá ca xpinni Cristu ulee tu lu ofrenda stitu biseenda tu lua'. Ne bi'ni tu ni purti dxandí bieche né tu stiidxa Dios ni bisiide laatu. ¹⁶Zaqueca dxi uyuaa Tesalónica, jma que ti tiru biseenda tu ni caquiñe'. ¹⁷Cadi cuyube usiga'de binni naa, sínuque cayuuladxe cayuni tu ni purti zacá cadale stitu ra nuu Dios. ¹⁸Ne ni biseenda né tu Epafrodito que la? ma napa jma que bia' caquiñe'. Zeda gaca ni casi ti ofrenda cusiga'de tu Dios ne casi ti xho' naxhi ni ziula'dxi be icaa be. ¹⁹Intiisi iquiñe tu zudii Dios stinne ni laatu, purti nuu né tu Cristu Jesús tobi si. Zabee be ni lu irá ni napa be ibá'. ²⁰Laabe nga Dios stinu, ne qué ziuu dxi guiaana dxí de isaca be. Amén.

Diuxi

²¹Laudii diuxi irá ca xpinni Cristu Jesús. Ne laicaa stiuxi ca hermanu nuu

né naa rarí'. ²²Laicaa stiuxi irá ca xpinni Cristu, nirudó' sti cani nuu raliidxi César.

²³Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya irá tu. Amén.

GUi'CHI BiCAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU COLOSAS

1 Naa nga Pablu. Naca apóstol sti Jesucristu purti gudixhe Dios gaca ni. Naa ne hermanu Timoteu ²cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', ca xpinni Dios ni nuu ndaani guidxi Colosas, cani runi cre Cristu. Dios Bixhoze nu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Cani' né Pablu Dios pur cani ma bini cre

³Cada iní né du Dios Bixhoze Jesucristu Señor stinu rudí' du diuxquixe laa pur laatu. ⁴Purti gunna du pabiá' runi cre tu Cristu, ne nadxii tu irá ca xpinni Dios. ⁵Ne runi tu zacá purti dede dxi ucuaa tu ca diidxa ni dxandí', ma nanna tu xi nuu chaahui para laatu ibá', ne nga nga ni cá lú tu yanna. ⁶Ne ma careeche ca diidxa que idubi naca guidxilayú. Caree ndu ni, ne cadale cani runi cre, cásica huayaca lade tu dede dxi binibiá' tu enda nacha'hui sti Dios ne gunna tu dxandí nadxii laanu. ⁷Laani nga bisiidi Epafra laatu. Nadxii du laabe ne huayuni né be laadu dxiiña'. Bi'ni be xhiiña Cristu lade tu sin niree be gana. ⁸Laabe gudxi be laadu pabiá' nadxii saa tu, casi racané Cristu ca xpinni ganaxhii saa. ⁹Nga runi dede dxi gunna du ni, qué huayaana dxí du de iní né du Dios pur laatu. Rinaba du laabe udii Espíritu Santu enda bi-aani laatu ne usiene laatu ti ganna pe tu xi racala'dxi be guni tu, ¹⁰para ganda sa tu modo naquiiñe sa ca xpinni Señor ne guni tu ni jma chu'la'dxi'. Zacá zaree ndu xpida tu, ne jma ziyunibiá' chaahui tu Dios. ¹¹Ne laca rinaba du laabe udii be stipa laatu ne enda nandxó' stibe, ti ganda guieche tu neca gueeda stale enda naná luguíá tu, ne cadí ixhacala'dxi tu, ¹²ne ganda udii tu diuxquixe Dios

Bixhoze nu saca bisisaca laanu ne uluu laanu ra naya'ni ti ganda icaa nu ni napa para ca xpinni. ¹³Ulee be laanu lu ná guelacahui ne ma uluu be laanu lu ná Xiiñi be ni nadxii be. ¹⁴Laa bilá laanu ne bixhá stonda nu ra guti pur laanu.

Irá ni bi'ni Xiiñi Dios

¹⁵Qué randa ridu'ya nu Dios, peru bisihuinni Xiiñi be tu naca be, purti casi laabe Xiiñi be, ne maca nuu Xiiñi be ante cha irá xixé ni nuu. ¹⁶Dxi bizá' be irá xixé ni nuu ibá' ne ni nuu guidxilayú la? Xiiñi be bi'ni irá ni, casi ni rihuinni, za-queca ni qué rihuinni, ni nandxó' ne ni runi mandar. Laa bizá' irá ni, ne para laa uya' ni. ¹⁷Maca nuu Xiiñi be que dxi ca'ru cha irá ni, ne laa naaze irá ni. Nga runi nexhe chaahui ru ni. ¹⁸Ne cadí nga si, sínuque laca laa nga xaíque sti ca xpinni. Laabe naaze be ca xpinni be. Zeda gaca ni casi ti cuerpu. Ca xpinni be nga cuerpu ca, ne laabe nga ique ni. De laabe biale cuerpu que purti nirudó' laabe bibani be de lade gue'tu para isaca be jma que irá xixé. ¹⁹Purti ucala'dxi Dios aca be irá ni naca. ²⁰Ne laca pur laabe gudixhe Dios chu' né irá xixé ni bizá' tobi si, cásica cani nuu ibá', zaqueca cani nuu ndaani guidxilayú. Guca ni ra guti be lu cruz.

²¹Chiqué qué ñuu né tu Dios tobi si, sínuque bicaa lú tu laa ra bi'ni tu ni cadí jneza, peru yanna ma bi'ni pur chu' né tu laa tobi si, ²²ra guti Cristu lu cruz dxi naca binni guidxilayú. Ne bi'ni be ni para cuae chu be laatu de ni nadx-aba', ti idxiña tu ra nuu be ma nayá ladx-idó' to, ne ma cadí dxi'ba donda ique tu. ²³Peru naquiiñe cadí ichaacha tu de ni runi cre tu, sínuque lauzuhuaa dxiichi casi ti yaga napa xcu guete'. Dede dxi bina diaga tu stiidxa Cristu ma nanna tu xi cabeza laatu. Yanna cadí ixhacala'dxi tu de cueza tu ni. Stiidxa be ca nga ca-

reeche idubi naca guidxilayú. Naa naca tobi de cani canaucheche ni.

Gudixhe Dios Pablu acané ca xpinni

²⁴ Cayeche cadide ra nagana yanna para acaniá laatu. Purti lu cuerpu stinne cazaa chaahui enda naná beda tidi Cristu pur ca xpinni. Ca xpinni be ca nga cuerpu stibe. ²⁵ Naa beda gaca tobi de cani runi dxiña lade ca xpinni be, purti gudixhe Dios ti dxiña laddi naya para acaniá laatu, usiide laatu stiidxa sin usi-aadxa gastí lú ni. ²⁶ Ma biluf' be ca xpinni be ni qué niná be nuluf' be iruti dede dxi uyá' guidxilayú. ²⁷ Gudixhe be uluf' be ni laaca ti ganna ca pabiá' sicarú ni gudixhe be guni be para irá xixé binni. Ndi nga ni gudixhe be gaca': gapa tu Cristu ndaani laddidó' to, ne zacá zasaca né tu laa ra nuu be.

²⁸ Canayuí né du irá binni stiidxa Cristu. Canaguxhe ná du laaca', ne canausi'di du laaca para iniisi chaahui ca lu stiidxa Cristu. ²⁹ Nga runi cayune dxi-ña bia' ganda ti', bia' stipa ni cudii Cristu naa.

2 Racadaxe ganna tu pabiá' cuyube acaniá laatu, laatu ne cani nuu ndaani guidxi Laodicea, ne irá ca xcaadxi ni qué huayuuya lua'. ² Tílasí zacá guieche laddidó' cabe ne ganaxhii saa cabe ti chu' cabe tobi sí, ne guiene chaahui cabe ni ma bini cre cabe ti ganda guieche né cabe ni, ra ganna dxichi cabe dxandí ni. Ne zacá zunibiá' chaahui cabe ni qué nuluf' Dios binni chiqué, ne nga nga Cristu. ³ Lu ná be nuu irá enda biaani ne enda riene. ⁴ Cayabe ni laatu ti cadí tutiica inf' diidxa sicarú maca ziguni cre tu laa. ⁵ Neca cadí nuua nia laatu, peru nuu né laddidú' laatu, ne rieche ganna ze tu jneza ne cadí cusaana tu de guni cre tu Cristu.

⁶ Cásica bisiguenda tu gaca tu xpinni Señor Jesucristu la? zacaca lasá né laa tobi sí. ⁷ Lausaana idubi xpida tu lu ná

be ti ma de laabe iree ni usiniisi laatu casi ricaa xcu ti yaga ndaani yu. Ne lauzuhuaa dxiichi lu ni runi cre tu casi biziidi tu ni. Ne cadí guiaana dxí tu de udii tu diuxquixe Dios.

Pabiá' ma bichaa xpinni Cristu

⁸ Laguuya gá laatu né cani canayuí' ni biree de xquenda biaani binni. Cadí dxandí ni, sínuque binni guidxilayú gudixhe ni casi na ca naca guidxilayú, ne cadí de Cristu zeeda ni. ⁹ Purti irá xixé ni naca Dios uyuu luguíá Cristu dxi naca binni guidxilayú. ¹⁰ Ne laatu ma stitu irá ni, purti ma nuu né tu Cristu tobi sí. Ne laa nga xaíque sti irá espíritu ni runi mandar ne ni nandxó'.

¹¹ Ne ra uca né tu Cristu tobi sí la? laca uca circuncidar tu, peru cadí casi raca circuncidar cani ricaa seña lu xcuerpu, sínuque bini circuncidar Cristu laatu ra ulee laatu de lu ná enda ruche. ¹² Ne ra uyuu nisa tu casi ñaca bigaachi né tu laabe, ne laca casi ñaca bibani né tu laabe, purti bini cre tu nandxó' Dios ni bisibani laabe de lade gue'tu'. ¹³ Chiqué uyuu tu casi gue'tu pur irá stonda tu ne purti qué ñapa tu ley sti Dios. Peru yanna ra bisibani Dios Cristu, bisibani ne laatu ne bixhá stonda tu. ¹⁴ Bixhá be irá donda dxi'ba ique nu sti ni biché' né nu ley stibe. Casi ñaca bicaa be ni lu cruz ne raqué binitilú ni. ¹⁵ Ra guti Cristu lu cruz raqué gudixhe dxí ca binidxaba ni racala'dxi unitilú xhialma nu. Bisituf' be lú ca nezalú binni ra bisihuinni be ma laabe naaze be laaca'.

Cadí tutiica ma zinanda tu

¹⁶ Nga runi cadí izaala'dxi tu pa inf' cabe laatu pur ni go to o pur ni gue tu, nin pa qué rapa tu dxi ro' nin ra iree beeu huini', nin dxi enda riziila'dxi'. ¹⁷ Gu'ta irá nga para chi nanda binni dxi ca'ru gueeda Cristu, naca ni casi bandá sti Cristu. Peru yanna ma beeda Cristu

la? ma laa pe naquiiñe chi nanda cabe. ¹⁸Cadi ulabi tu cani racala'dxi cuee laatu de ni napa Dios para laatu, cani runi laa nadó', ne rusisaca ca ángel. Riuu cabe lú ni qué riene cabe ne raca cabe nandxó' pur ni riní' ique si cabe. ¹⁹Ma cadi nuu né cabe Cristu tobi si. Laa nga ique sti cuerpu, ne ca xpinni be nga cuerpu ca. Laabe rudii be irá ni iquiiñe ca para inisi ca ne gaca ca tobi si casi gudixhe Dios gaca ni.

²⁰Ma guti né tu Cristu. Nga runi ma gue'tu laatu para irá ni riguixhe binni guidxilayú chi nanda nu. Ne pa zacá ni la? xiñee runi ru tu ni na cabe, casi ñaca runi mandar ru binni guidxilayú laatu. ²¹Rabi cabe laatu: "Cadi cana tu ndi', cadi go to nga, ne cadi inaaaze tu ndica'." ²²Irá ni na cabe cadi cana tu ca la? zanitilú ora iquiiñe binni laa. De binni guidxilayú zeeda irá ni rusiidi cabe ne ni riguixhe cabe guni binni. ²³Dxandí ru-lu' riene cabe purti nabé rinanda cabe modo gudixhe cabe usisaca binni ca ángel, ne runi cabe laacabe huaxié', ne runiná cabe laacabe. Peru qué rucueeza irá nga laacabe de guni cabe ni na ique cabe.

Lauyubi ni zeeda de ibá'

3 Yáquexa ma bibani né tu Cristu de lade gue'tu la? lauyubi gapa tu ni zeeda de ibá' ra zuba Cristu cue' Dios. ²Laucaa ique ni nuu ibá', ne cadi ni nuu ndaani guidxilayú. ³Purti guti né tu Cristu, ne yanna ma nuu né xpida tu laa ra nuu Dios. ⁴Cristu nga enda nabani stinu, ne dxi ihuinni be la? laca zahuinni né tu laabe ne zasaca né tu laabe.

⁵Nga runi, lagaxha irá ni zeeda de guidxilayú ri ndaani ladxidó' to. Nin tobi de laatu cadi chu' né ni cadi xheela', nin guni gastu ni nadxaba'. Cadi chi nanda tu ni na ique tu, nin ului'la'dxi tu guni tu ni cadi jneza. Ne cadi nisi bidxichi ma cá ique tu gapa tu, purti ra guni tu zacá la? ma nga nga ni cusisaca tu,

ne cadi Dios. ⁶Pur irá nga zusaba ná Dios cani qué ruzuuba stiidxa'. ⁷Zacaca bibani tu chiqué, bi'ni tu irá nga. ⁸Peru lausaana ni yanna. Cadi guni tu xiana, cadi idxiichi tu, cadi uyubi tu guniná tu stobi, cadi cu' dí tu binni, ne cadi iní' tu diidxa guidxa. ⁹Ne cadi usiguii saa tu, purti ma bisaana tu ni uca tu chiqué, ma qué runi tu irá ni bi'ni tu. ¹⁰Ma adxé laatu yanna. Ma bichaa Dios laatu, ne ze dxi jma rusi ziuchaa laatu, cayuni laatu casi laa, dede gunibiá' chaahui tu laa. ¹¹Yanna ma gastu naca pa judfú binni o pa cadi judíu, nin pa uca circuncidar o pa co'. Gastu naca pa de adxé guidxi, ne pa qué ganna gastí', nin pa esclavu o pa co'. Sínuque ni risaca nga gaca ca xpinni Cristu ne gapa ca laa ndaani ladxidó' ca'.

¹²Nadxii Dios laatu ne ulí laatu para laa. Nga runi laguiá binni ne lagaca nacha'hui ne laaca'. Cadi udxiiiba tu laca laatu, lagaca nadó', cadi idxiichi tu neca uyubi cabe uchiichi cabe laatu. ¹³Cadi ixhacala'dxi saa tu, ne laguni perdonar ni guni stobi laatu. Casi bini perdonar Cristu laatu, zacaca laguni. ¹⁴Peru jma naquiiñe ganaxhii saa tu, purti zacá zaca pe tu tobi si. ¹⁵Laudii lugar quixhe dxí Dios ladxidó' to, purti para nga uní' né laatu gaca tu tobi si. Ne laudii diuxquixe laa.

¹⁶Lauchá tipa ladxidó' to de stiidxa Cristu. Lausiidi saa ne laquixhená saa ne stale enda biaani'. Laguunda salmo ne himno ne cantu sti Dios, ne maca cudii tu diuxquixe laa ndaani ladxidó' to. ¹⁷Irá ni guni tu ne irá ni iní' tu, laguni ni casi naquiiñe guni ca xpinni Señor Jesús. Ne laudii diuxquixe Dios Bixhoze nu, ne zu-caa diaga laatu purti xpinni Jesús laatu.

Modo ibani né binni xheela ne xiñi'

¹⁸Hermana ca', lauzuuba stiidxa xheela tu, purti zacá naquiiñe guni ca xpinni Señor. ¹⁹Ne laatu, hermanu ca', laganaxhii xheela tu ne cadi aca né tu

laaca naduxhu'. ²⁰Ne laatu, ba'du ca', lauzuuba stiidxa bixhoze tu ne jñaa tu de irá', purti nga nga riula'dxi Señor. ²¹Hermanu ca', cadi uyubi tu uchiichi tu xiiñi tu, ti cadi iree ca gana.

Modo guni xpinni Cristu xhiiña binni

²²Laatu, cani cayuni xhiiña binni, lauzuuba stiidxa xpixuaana tu, cadi ora si cayuuya ca para guiaana tu bien ne laaca', sínuque laguni ni de idubi ladxidó' to purti ridxibi tu Dios. ²³Irá ni guni tu la? laguni ni de idubi ladxidó' to, casi ñaca xhiiña Señor cayuni tu, cadi xhiiña binni. ²⁴Ma nanna tu naguixhe chaahui Señor ni udii laatu saca bi'ni tu dxiiña'. Purti xhiiña Cristu cayuni tu, ne laa nga xpixuaana pe tu. ²⁵Peru tu guni ni cadi jneza la? ziaba ná pur ni bi'ni'. Purti nezalú Dios, bia'ca risaca tobi risaca stobi.

4 Laatu, cani napa ni cayuni xhiiña', cadi quite si tu laaca', sínuque laguni ni jneza para laaca'. Laguietenala'dxi laca napa tu xpixuaana tu ibá'.

Lainí' né Dios

²Cadi guiaana dxí tu de iní' né tu Dios, ne lagataná ora cayuni tu ni, ne laudii diuxquixe laa. ³Laca lainí' né Dios uxhale ti neza para güi du stiidxa Cristu ni qué ñanna binni chiqué. Purti pur laani yeguayuaa. ⁴Ne lainaba ganda usiene chaahue ni binni casi nexhe guni ni.

⁵Lasá jneza nezalú cani qué runi cre, ti iree ndu ni guni tu lade ca'. ⁶Lagüí' diidxa jneza, ni guiaba binni. Lauyubi ganna tu modo icabi tu laaca'.

Diuxi

⁷Zabi hermanu Tíquico laatu ximodo nuaa'. Nadxii du laa ne qué huasaana

de guni né laadu xhiiña Señor. ⁸Para nga nga cuseenda laabe ra nuu tu, para gabi be laatu ximodo nuu du, ne para acané be laatu udxii lú tu. ⁹Ziné hermanu Onésimo laabe, binni xquidxi tu que. Laca nadxii du laa, ne qué riaana dxí de guni xhiiña Señor. Iropa cabe zabi cabe laatu xi irá cayaca rarí'.

¹⁰Laicaa stiuxi Aristarco ni yeguayuaa nia', ne sti Marcu xprimu Bernabé. Casi huayabe laatu, pa che be ra nuu tu la? lauchagalú laabe. ¹¹Ne laca laicaa stiuxi Jesús ni rabi cabe Justu que. De lade ca hermanu judíu, guionna si cabe huayacané cabe naa güe nia binni modo runi mandar Dios. Ne nabé huasieche cabe naa. ¹²Ne laicaa stiuxi Epafras, binni xquidxi tu ni cayuni xhiiña Cristu. Qué riaana dxí be de iní' né be Dios pur laatu de idubi ladxidó' be. Rinaba be uzuhuaa chaahui tu, ne ucaa ique tu guni tu irá ni na Dios. ¹³Naa nanna pabiá' riguu xa ique be laatu, laatu ne cani nuu ndaani guidxi Laodicea ne Hierápolis. ¹⁴Laicaa stiuxi Doctor Lucas, hermanu ni nadxii nu, ne sti Demas.

¹⁵Laudii diuxi ca hermanu ni nuu ndaani guidxi Laodicea. Laca laudii diuxi hermana Ninfas ne cani rie cultu raldixi. ¹⁶Ora ma biuunda gui'chi ri lade tu la? lauseenda ni ra nuu ca hermanu ni nuu Laodicea. Ne laaca useenda ca gui'chi ni bicaa lú ca gu'nda tu. ¹⁷Lagabi Arquipo gu'ya unduuxe chaahui dxiiña ni bisaana Señor ladxi ná'.

¹⁸Rarí ma naa pia' cucaa diuxi ri'. Naa nga Pablu. Laguietenala'dxi yeguayuaa. Dios cu' ndaaya laatu. Amén.

PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU TESALONICA

1 Naa nga Pablu. Naa ne Silvanu ne Timoteu cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', ca xpinni Cristu ni nuu ndaani guidxi Tesalónica, cani ma nuu né Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu tobi si. Rinaba laacabe cu' cabe ndaaya laatu ne quixhe dxí cabe ladxidó' to.

²Qué riaana dxí du de udf' du di-uxquixe Dios pur irá tu, ne cada iní né du laabe ruze'te du laatu. ³Runi tu xhi-ña Dios purti runi cre tu laa ne nadxii tu laa, ne qué huasaana tu de icá lú tu Jesucristu Señor stinu. Ne irá nga ruze'te du lu Dios ora riní né du laa. ⁴Hermanu ca', nadxii Dios laatu, ne nanna dxichi du gulí be laatu. ⁵Purti dxi ucuaa tu stidxa Cristu la? qué nicaa tu ni pur modo byuí né du ni laatu, sínuque purti bi'ni Espíritu Santu dxiiña luguíá tu. Ne uní du de idubi ladxidó' do purti nanna du dxandí ni cayuí du. Laaca tu nanna tu ximodo uzá du lade tu para gunda ucané du laatu.

Rieche Pablu modo runi cre binni Tesalónica

⁶Ne dxi ma ucuaa tu stiidxa Dios la? bizulú tu bibani tu modo ca bi'ya tu uzá du lade tu, modo biluf' Señor laatu. Ne bisieche Espíritu Santu laatu ra ucuaa tu ca diidxa que, neca udi'di tu ra naganá. ⁷Zacá guca tu ti ejemplu para irá ca xpinni Cristu ni nuu Macedonia ne ni nuu Acaya, ⁸purti laatu bicheeche tu stidxa Señor irá ladu. Ne cadí binni Macedonia ne Acaya si nanna pabiá' runi cre tu Dios, sínuque dede cani nuu zitu ma nanna ni. Ne yanna ma cadí naquiñe güi né du ni laacabe, ⁹purti ma laape cabe cayuí' cabe modo bichagalú tu laadu dxi uyuu du ra nuu tu, ne modo bisaana tu ca

bidó' para cayuni tu ni na tobi lucha Dios ni nabani. ¹⁰Laca cayuí' cabe pabiá' cá lú tu ibigueta Xiiñi Dios de ibá'. Cuzeete Jesús ni bisibani be de lade gue'tu que. Laa zulá laanu dxi usaba ná be binni guidxilayú.

Modo bi'ni Pablu dxiiña Tesalónica

2 Hermanu ca', laaca tu nanna tu cadí pur gana si uyuu du ra nuu tu. ²Nanna tu neca udinge né cabe laadu ne bininá cabe laadu ndaani guidxi Filipos peru ucané Dios laadu para gunda bidxiña du xquidxi tu ne byuí né du laatu stidxa be sin nidxibi du, neca uyuu tu bicaa lú laadu. ³Nanna du jneza ni bisidi du laatu, ne qué nusiguii du para niguite du binni nicaa stiidxa du. ⁴Bisaana Dios stiidxa ladxi ná du purti nanna zanda güi du ni jneza, ne zacá cayuí du ni. Laa nanna xi nuu ndaani ladxidó' do, ne cuyubi du guni du ni chu'la'dxi be ne cadí ni chu'la'dxi binni. ⁵Laatu nanna tu qué ñuu dxi nugá du laatu ne qué ñuu dxi nuyubi du nicaa si du xpueltu tu. Dios nanna nayá ladxidó' do. ⁶Qué nuyubi du nisaca du lade tu, nin lade xcaadxi binni, neca ñanda nisaca du purti Cristu biseenda laadu. ⁷Sínuque uca du nadó' ne laatu, casi runi ti gunaa ne ca xiiñi', rusiniisi laaca'. ⁸Pa ñanda la? cadí stidxa Dios si nudí' du laatu, sínuque ne xpida pe du, tantu nadxii du laatu.

⁹Hermanu ca', laatu nanna tu bini du dxiiña ridxí ne huaxhinni para gupa du ni udidi né du dxi laga cayuí né du laatu stiidxa Cristu, ti cadí gua nin tobi tu laadu.

¹⁰Xpinni Cristu ca', biiya tu modo uzá du lade tu, ne laca biiya Dios. Ne pur modo uzá du que la? bihuinni xpinni Dios laadu. Bini du jneza, ne qué gapa binni xi pur udxiiba donda ique du, purti qué nuché' du. ¹¹Nanna dxichi tu uní né du cada tobi tu casi riní' né bixhoze binni laa. Ucané du laatu para cadí iree

tu gana, ¹²ne gudxi du laatu sa tu casi naquiine sa ca xpinni Dios. Laa guridxi laatu para ganda chu' tu ra runi mandar, ne gu'ya tu enda nandxó' sti'.

¹³Qué riaana dxí du de udí' du diuxquixe Dios purti ucuaa tu ca diidxa byuí né du laatu casi stiidxa Dios ne cadí casi stiidxa binni. Ne dxandí stiidxa Dios ni. Ne dede dxi bini cre tu ni, cayuni ni dxiiña ndaani ladxidó' to. ¹⁴Hermanu ca', dxi bininá ca binni xquidxi tu laatu la? bizaaca tu casi bizaaca ca xpinni Dios ni nuu Judea, caní ma bini cre Cristu Jesús. Neca judíu laacabe peru laca ca judíu bininá laacabe. ¹⁵Ne laca judíu biiti Señor Jesucristu, ne laca biiti ca ca profeta chiqué, caní byuí' né laaca stiidxa Dios, ne yanna ma uladxi ca laadu. Qué runi cabe ni na Dios, ne ridxela saa né cabe irá binni. ¹⁶Racala'dxi cabe ucueeza cabe laadu de güi né du ca binni ni cadí judíu diidxa', ti cadí ilá ca'. Ne zacá caaa chaahui stonda ca judíu, ne yanna huaxa ma nuu pe xiana sti Dios luguiá ca'.

Cá ique Pablu ibigueta Tesalónica

¹⁷Hermanu ca', biré' du ra nuu tu caadxi, peru ladxidó' do biaana né laatu, ne pa ñanda si guiuba nidu'ya du laatu. ¹⁸Ucala'dxi du ñuu du. Naa, jma que ti tiru biyube ñaa', peru bicueeza binidxaba laadu. ¹⁹Laatu nga cá lú du usieche tu laadu, ne usihuinni tu xhiña du dxi gueda Jesucristu Señor stinu, ti ganda guieche né du ni bini du. Nga runi napa du gana idu'ya du laatu. ²⁰Purti laatu nga raca né du nandxó' ne rieche né du.

3¹⁻²Tantu cá ique du laatu dede ma qué ñanda nibeza du jma. Bise'nda du hermanu Timoteu ra nuu tu para ganna du xi ze xa tu. Ma iropa si du biaana du ndaani guidxi Atenas. Nabé huayuni né Timoteu laadu xhiña Dios, ne rizá né laadu ra canayuí né du binni stiidxa Cristu. Nga runi bise'nda du laa

ra nuu tu para acané laatu uzuhuaa chaahui tu ne guieche né tu ni runi cre tu, ³ti cadí chu' tu iree gana ne enda naná cadí'di tu ca. Maca nanna tu irá nu napa nu xidé tidi nu zacá. ⁴Dxi nuu ru du lade tu gudxi ca du laatu zeeda enda naná luguiá nu, ne ma biya tu cayaca ni zacá. ⁵Nga runi, biya sia' ma qué ganda chu' dxí ladxiduá' la? biseando tobi yeguuya pa de yanna zuhuaa dxiiichi tu lu ni runi cre tu. Purti nuua xizaa pa ma gudxite binidxaba ique tu, bichiá dxiiña bine lade tu.

⁶Peru yanna ma bigueta Timoteu de Tesalónica. Bisieche be laadu ra na be, de yanna runi cre tu casi chiqué ne nadxii saa ru tu. Ne laca gudxi be laadu rieche tu ora rietenala'dxi tu laadu, ne cásica laadu zaqueca laatu napa tu gana gu'ya tu laadu. ⁷Zacá nga laani, hermanu ca', neca nabé naná ni cadí'di du, peru bieche du ora gunna du zuhuaa dxiiichi ru tu. ⁸Yanna ma undisa ique du, ne ma nuu du gana purti gunna du qué huaree chu tu de Señor. ⁹Dede qué idxela du diidxa udí' né du diuxquixe Dios pur laatu ne pur irá modo huasieche tu laadu nezalú be. ¹⁰Ridxi ne huaxhinni caní né du laabe, canaba du laabe idu'ya du laatu para acané du laatu iza chaahui ra riaadxa ru guni cre tu.

¹¹Rinaba du acané Dios Bixhoze nu ne Jesucristu Señor stinu laadu ti ganda chi ganna du laatu. ¹²Ne acané Señor laatu jma rusi ganaxhii saa tu ne ganaxhii tu irá binni casi nadxii du laatu. ¹³Ne cadí ibi'xhi ique tu sínuque guíaana tu para laa si, ti cadí quiba donda ique tu nezalú Dios Bixhoze nu dxi guedané Señor Jesús irá xpinni.

Modo racala'dxi Dios ibani ca xpinni

4 Hermanu ca', bisí'di du laatu modo racala'dxi Dios sa tu, ne cayuni tu ni. Yanna rinaba du laatu jma rusi guni tu

ni. Cayabi du ni laatu purti ma xpinni Jesús laanu.

²Ma nanna tu xi irá gudixhe Jesús gabi du laatu guni tu. ³Ni racala'dxi Dios nga sa tu jneza, cadí chu' né tu ni cadí xheela tu. ⁴Ne cada tobi tu lacueza né xheela tu modo riula'dxi Dios, ne laganaxhii laa purti risaca. ⁵Cadí guni tu casi runi caní qué runibiá' Dios, rapa ca xheela ca para sí gaca xcustu ca'. ⁶Nin tobi de laatu qué chi chite tu hermanu stitu de ní cuze'te du ri', purti nabé naná zusa ná Señor ni guni ni. Maca gudxi du ni laatu. ⁷Purti uní' né Dios laanu para guni nu ni nacha'hui', cadí ni nadxaba'. ⁸Cani qué ulabi ni cayabi du laatu ri la? cadí zácaxa cadí culabi binni guidxilayú, sínuque cadí culabi Dios. Laa nda bidii laanu Espíritu Santu sti'.

⁹De enda ranaxhii saa la? cadí naquiñe ucaa gui'chi lú tu, purti maca bisiidi Dios laatu guni tu ni. ¹⁰Ne rihuinni cayuni tu ni, purti nadxii tu irá ca hermanu ni nuu idubi Macedonia. Peru rinaba du laatu, hermanu ca', laganaxhii jma que bia' nadxii tu yanna. ¹¹Cadí ma canazá tu cherí cherica', sínuque laucaa ique xhiña si tu, ne laguni dxiiña', casi gudxi du laatu guni tu. ¹²Zacá qué zapa caní qué runi cre Cristu xi pur iní' laatu, ne qué ziaadxa laatu gastí'.

Modo ibigueta Señor

¹³Hermanu ca', racala'dxi du ganna tu xi raca binni ora ma guti, ti qué chu' tu triste casi caní qué nuyubi nulá Cristu laa. ¹⁴Runi cre nu cásica guti Jesús ne bisibani Dios laa zacaca zusibani be caní guti ma runi cre laa para guedané ca laa.

¹⁵Nga runi racala'dxi du ganna tu xi na Dios: pa nabani nu dxi ibigueta Señor, qué zazá niru nu lú caní ma guti. ¹⁶Purti sicarí nga chi aca ni. Zacá ti ridxi casi ora cayuni mandar tuuxa, ne laca zucaa tobi de ca ángel ni jma risaca ridxi, ne zaxidxi trompeta sti Dios, ne ziete Señor

de ibá'. Nirudó' ibani ca xpinni Cristu ni ma guti, ¹⁷ne óraque laanu caní nabani, guiasa né nu laaca tobi si lu bi para idxaaga nu Señor lade za. Ma qué ziuu ru dxi ixele nu de laa. ¹⁸Lagüü' ni lade tu para gueiche saa tu.

5 Hermanu ca', cadí naquiñe ucaa xi beeu o xi dxi gueeda Señor, ²purti maca nanna dxichi tu dxi gueeda be la? mala guiuu be, casi riuu gubaana huaxhinni. ³Ruluf' gastí chi gaca, nuu dxí guidxi, mala inaaze be laaca casi rinaaze yuuba ti gunaa ora ma gunda dxi gapa ba'du'. Zacá zazaaca cabe, ne óraque ma qué zalá cabe. ⁴Peru laatu, hermanu ca', ma biree tu ra nacahui, ma qué zanda inaaze dxi que laatu, purti cabeza tu ni. ⁵Ma cadí nuu tu lu guelacahui, purti ma zinanda tu ni dxandí ni gudixhe Dios, casi ñaca cuzaani be laatu. ⁶Yanna, gataná nu ne cu' xpiaani nu. Cadí gaca nu casi caní qué runi cre, casi ñaca nisiasa ca'. ⁷Purti huaxhinni nga rasi binni ne laca huaxhinni rixudxi. ⁸Peru laanu, zanda gabi nu ma birá gueela para laanu. Nga runi naquiñe cu' xpiaani nu, uzuhúa' dxichi nu lu ni runi cre nu ne ganaxhii saa nu, ne guietenala'dxi nu ma bilá nu. Irá nga zapa laanu. ⁹Purti cadí gudixhe Dios laanu para guiaba ná nu, sínuque para ganda ilá nu pur Jesucristu Señor stinu. ¹⁰Laa guti pur laanu ti ganda cueza né nu laa tobi si, pa nabani ru nu, o ma guti nu dxi gueeda. ¹¹Nga runi lausieche saa cásica cayuni tu, ne cada tobi uyubi uzuhuaa chaahui stobi.

Ra culidxe Pablu ca hermanu

¹²Hermanu ca', rinaba du laatu icaa tu stiidxa caní runi dxiiña lade tu, caní za niru lú tu ne rabi laatu xi na Señor guni tu. ¹³Lausisaca laacabe ne laganaxhii laacabe purti cayuni cabe dxiiña que. Ne cadí chu' dinde tu.

¹⁴ Hermanu ca', laulidxe cani nachaaba lade tu, cani qué na guni dxiiña'. Lagacané cani cadxibi, ne cani ca'ru uzuhuaa chaahui, ne cadí ixhacala'dxi tu laaca'.

¹⁵ Laguuya gá qué chí uquixe tu ní guni binni laatu, sínuque lagaca nacha'hui ne irá hermanu, ne zaqueca cani qué runi cre.

¹⁶ Cadí usaana tu de guieche tu, ¹⁷ ne lainí' né Dios sin guíaana dxí tu. ¹⁸ Inti-ica izaaca tu, laudii diuxquixe Dios purti nga nga ní na be guni cani ma nuu né Cristu Jesús tobi sí.

¹⁹ Laudii lugar guni Espíritu Santu dxiiña luguiá tu. ²⁰ Laicaa stiidxa cani rui' né laatu ní rabi Dios laa. ²¹ Lauyubi uná

nga ní jneza, ne nga laguiaana né. ²² Ne laixele de irá xixé ní nadxaba'.

²³ Dios riguixhe dxí ladxidó' no, ne rinaba du laa usiá pe xpida tu ne xquenda biaani tu ne espíritu stitu, ne idubi naca tu, ti qué quiba donda ique tu dxi gueeda Jesucristu Señor stinu. ²⁴ Zuni Dios irá nga luguiá tu, purti runi ní riní', ne laa uní' né laatu.

²⁵ Hermanu ca', lainí' né Dios pur laadu.

²⁶ Laudii stale diuxi irá hermanu ne laquidxi dxiichi laaca'.

²⁷ Señor bidii naa dxiiña ri', nga runi cayabe laatu gu'nda tu gui'chi ri ne zalú irá ca hermanu. ²⁸ Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya laatu. Amén.

RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU CA XPINNI CRISTU NI NUU TESALONICA

1 Naa nga Pablu. Naa ne Silvanu ne Timoteu cucá' du gui'chi ri lú tu, hermanu ca', ca xpinni Cristu ni nuu ndaani guidxi Tesalónica, caní ma nuu né Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu tobi sí. ²Rinaba laacabe cu' cabe ndaaya laatu ne quixhe dxí cabe ladxidó' to.

Modo usaba ná Dios cani qué nulabi laa

³Hermanu ca', naquiiñe cadí guiaana dxí du de udi' du diuxquixe Dios pur laatu. Jneza guni du ni purti cadu'ya du ze dxi jma rusi ziyuni cre tu, ne jma rusi cayanaxhii saa tu, de irá xixé tu. ⁴Nga runi ratiica chuu du lade ca xpinni Dios rulu' du pabiá' rieke né du laatu. Rui né du laaca pabiá' runi cre tu ne modo qué huaxhacala'dxi tu neca cayaani ná cabe laatu ne cadí'di tu ra nagana. ⁵Zacá nga rihuinni jneza runi Dios. Cayacaná tu yanna purti xpinni be laatu, peru zacané ni para ihuinni ma nuu tu para chu' tu ra runi mandar be.

⁶Peru zuni Dios jneza. Zusaba ná cani cayaani ná laatu ca. ⁷Ne laca zudii izi-ila'dxi cani cayacaná casi laanu. Zuni be ni dxi quiete Señor Jesús de ibá' ne ca ángel ni jma nandxó' sti'. ⁸Purti ziete lade bele para usaba ná cani qué nicaa stidxa', ne qué ñunibiá' Dios. ⁹Zundaa be laaca ra qué ziuu dxi iree ca lu ná enda naná, ne qué ziuu ca ra nuu be, ne qué zuuya ca enda sicarú ne enda nandxó' stibe, ¹⁰dxi gueeda be para usisaca ca xpinni be laabe. Irá ca zudxiiba ca laabe. Ne laatu ziuu tu lade cabe purti bini cre tu stiidxa be ni byuí né du laatu.

¹¹Pur nga runi qué riaana dxí du de iní né du Dios pur laatu ti ganda usihuinni tu cadí pur gana si gulí be laatu.

Laca rinaba du laabe acané be laatu ne enda nandxó' stibe, ti gaca tu nacha'hui bia' gudixhe be gaca tu, ne acané be laatu lu dxiña ni cayuni tu purti runi cre tu Cristu. ¹²Zacá zusisaca tu Jesucristu Señor stinu pur modo nabani tu, ne laa zusisaca laatu purti uca ca nacha'hui ne laatu, laa ne Dios.

Zeeda ti hombre ne enda nandxó' sti binidxaba'

2 Hermanu ca', rarí ma chi uze'te du dxi gueeda Señor Jesucristu, dxi gueda caa laanu. ²Rinaba du laatu cadí chu' tuuxa utiixhi ique tu nin cu' xizaa laatu, gabi laatu ma beeda Señor. Cadí guni cre tu laacabe neca na cabe Espíritu Santu bilu' ni laacabe, o nga uní' cabe ra cultu, nin pa quiete ni lu xiixa gui'chi useenda cabe lú tu na cabe laadu bise'nda du ni. ³Nin de ti modo qué chi udii tu lugar usiguui cabe laatu. Purti qué zadxiña dxi que, dede qué gaca irá ni ma nexhe gaca'. Ziasa stale binni zucaa lú Dios, ne laca zeeda ti hombre nuu né binidxaba', ni ma nexhe inilitú. ⁴Zucaa lú be irá ni zeeda de Dios ne irá ni quixhe binni usisaca. Dede zadxiña dxi cui be jlugar Dios ndaani yu'du sti', ma na be Dios laabe.

⁵Qué rietenala'dxi tu gudxe ni laatu dxi nuua lade tu la? ⁶Peru nuu ni cucueza de gueeda be ante ganda xhi be, ne laatu nanna tu tu laa. ⁷Ma cayaca xhiña be, peru qué zeeda be dede qué ixele ni cucueza laabe que. ⁸Oraque zeeda be, peru zadxiña dxi guuti Señor Jesús laabe ne bi iree ndaani ruua. Casi gu'ya be gueeda Jesús, zunitilú enda nandxó' sti laabe. ⁹Zedané hombre que enda nandxó' sti binidxaba'. Zuché be lú binni, zácaxa ca cayuni be milagru ne stale enda ridxagayaa. ¹⁰Zuni be irá ni ganda para quite be cani maca nexhe inilitú, cani qué niná nicaa ni dxandí para nilá. ¹¹⁻¹²Qué riná ca guni cre ca ni, nga

runi rudii Dios lugar irenda ca' ne guni cre ca ni cadi dxandí', ti zacá guiaba ná ca purti jma uyuula'dxi ca ni nadxaba'.

Maca ulí Dios laatu

¹³Nadxii Señor laatu, hermanu ca', ne naquiiñe cadi guiaana dxí du de udí' du diuxquixe Dios pur laatu, purti maca gulf be laatu dede dxi bizulú guidxilayú, para ilá tu ra usiá Espíritu Santu ladxidó' to ne guni cre tu ni dxandí'. ¹⁴Para nga uní' né be laatu ra byuí' né du laatu stiidxa Jesucristu Señor stinu, ti ganda isaca né tu laa.

¹⁵Hermanu ca' lauzuhuaa chaahui', ne cadi usiaanda tu irá ni bisí'di du laatu dxi nuu du lade tu, nin ni huacá' du lú tu. ¹⁶⁻¹⁷Nabé nadxii Dios laanu ne uca nacha'hui ne laanu, nga runi bidii laanu ti enda nayeche ni qué zaluxe, ne gudixhe ni sicarú para laanu. Yanna rinaba du laabe ne Jesucristu Señor stinu usieche cabe ladxidó' to ne acané cabe laatu iní' tu ne guni tu puru si ni nach'hui'.

Lainí' né Dios pur laadu

3 Hermanu ca', ma para iluxe du, rinaba du laatu iní' né tu Dios pur laadu ti guiuba ireeche stiidxa Señor, ne icaa cabe ni irá ladu casi ucuua tu ni. ²Ne lainaba lu Dios ulá laadu de lu ná caní qué na guni jneza, caní runi ni na ique, purti cadi irá binni runi cre. ³Peru zuni Señor ni ma uní', zuzuhuaa chaahui laatu ne zapa laatu de irá ni nadxaba'. ⁴Nanna dxichi du cayacané Señor laatu, nga runi cayuni tu ni gabi du laatu ne zuni ru tu ni. ⁵Señor gacané laatu ganna tu pabiá' nadxii Dios laatu, ne guni tu casi bi'ni Cristu: cadi ixhacala'dxi tu.

Tu qué guni dxiiña' cadi go

⁶Hermanu ca', cayabi du laatu casi ñaca Señor Jesucristu ñabi ni laatu, laix-

ele de tutiica hermanu ni qué na guni dxiiña ne qué na guni casi bisí'di du laatu. ⁷Maca nanna tu naquiiñe guni tu casi bini du dxi uyú' du lade tu. Qué ñu' si du lade tu sínuque bini du dxiiña'. ⁸Ne qué nidó' si du xqueta binni, sínuque bini du dxiiña ridxí ne huaxhinni bia' ra gunda ti', para cadi gua nin tobi tu laadu. ⁹Neca jneza nudii tu laadu ni nibani né du pur ni naca du, peru bini du ni para uluí' du laatu ximodo guni tu. ¹⁰Purti gudxi ca du laatu dxi nuu du lade tu, tu qué guni dxiiña la? cadi go. ¹¹Cuze'te du ni purti gunna du nuu de laatu qué na guni dxiiña', canaundaachi si ni cayuni stobi. ¹²Yanna racala'dxi du ulidxe du caní qué na guni dxiiña ca, ne gabi du laaca guni ca dxiiña jneza ti gapa ca ni ibani né ca', purti nga nga ni na Jesucristu Señor stinu.

¹³Ne laatu la? hermanu ca', cadi ixhacala'dxi tu de guni tu jneza. ¹⁴Pa nuu tu-uxa qué na guni ni cucá' du ri la? lagu-uya chaahui tu laa ne cadi idxaaga tu laa, ti ituí' lú. ¹⁵Peru cadi gapa tu laa casi ni nanala'dxi laatu, sínuque laulidxe laa casi enda bi'chi'.

Señor cu' ndaya laatu

¹⁶Riguixhe dxí Señor ladxidó' no, ne laa pe quixhe dxí ladxidó' to irá dxi ne intiica gueeda luguia' tu. Chu' né Señor irá xixé tu.

¹⁷Naa nga Pablu. Naa pia' cucaa diuxi ri'. Sicarí rucaa lu irá ca gui'chi stinne', ti ihuinni naa rucaa caní.

¹⁸Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya irá tu. Amén.

PRIME GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TIMOTEU

1 Naa nga Pablu. Naca apóstol sti Jesucristu purti nga nga ni na Dios ne Señor Jesucristu. Gudixhe Dios ulá laanu ra guni cre nu Jesucristu, ne nga runi ma cá lú nu laa. ²Cucaa gui'chi ri lú lu, Timoteu, xiiñe neza Jesucristu Señor stinu. Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu gu'ya lii ne cu'ndaaya lii ne quixhe dxí ladxidó' lo'.

Xi guni né Timoteu cani rusiidi ni cadí dxandí'

³Dxi ma chi guiaaxha guenda Macedonia, gudxe lii guiaanu Efeso, ne ngaca nga racaladxé gabe lii yanna. Zaa nuu lu racá para ucueezu lú cani canausiidi ni cadí dxandí'. ⁴Ne ga'bu laaca usaana ca ca cuentu yooxho', ne de usirooba ca historia sti ca bixhoze gola nu. Rutinde diidxa si ni laacabe, ne qué racané ni ganna binni ni gudixhe Dios gaca ra guni cre binni laa.

⁵Cayabe lii gu'nu ni ti acanéu laacabe guía ladxidó' cabe, ne cadí chu' ni uchiiña xquenda biaani cabe, ne guni cre cabe de idubi ladxidó' cabe ti ganda ganaxhii saa cabe. ⁶Nuu tu biree chu de irá nga, ne ma nisi ni qué iquiiñe ricaa yu né ca'. ⁷Racala'dxi cabe usiidi cabe xi na Dios, peru qué riene cabe xi na be ne qué riene cabe ni riní' cabe. Peru rusiidi cabe casi ñaca nanna cabe.

⁸Nanna nu jneza ley ni bidii Dios Moisés, peru pa iquiiñe cabe ni casi gudixhe be ni. ⁹Naquiiñe guietenala'dxi nu qué ra'ta ley para cani cayuni jneza sínuque para cani cuchee, cani qué na uzuuba diidxa', cani qué runi ni na Dios sínuque ni na ique, cani qué rizaala'dxi pa nuu Dios sínuque jma ricá ique ni nuu ndaani guidxilayú ri', cani guuti bixhoze o jña, o binni, ¹⁰cani riuu né ni

cadi xheela', ca muxe', cani riba'na xiiñi binni, cani rusiguii, ne cani runi jurar iní' ni dxandí peru qué runi ni. Para ca nga nga gu'ta ley ne para tutiica ucaa lú ni jneza iziidi binni. ¹¹Rihuinni jneza ni purti nga ca na ca diidxa galán ni biaana ladxí naya güe', stiidxa Dios ni nandxó' ne risaca.

Modo biá Dios Pablu

¹²Cayacané Jesucristu Señor stinu naa cayune dxiiña ri'. Ne rudiee diuxquixe laa saca bisisaca naa bia' para gune xhi-ña'. ¹³Bi'ni be ni neca unié laabe chiqué, uzaya nanda ca xpinni be, ne udinde nia laaca'. Peru biá Dios naa purti ca'ru gune cre dxi bine ni, ne qué ganna xi cayune'. ¹⁴Nabé guca Señor nacha'hui ne naa, ucané naa bine cre laa ne gunaxhiee laa. Zacá runi be ora ma nuu né nu Cristu Jesús tobi si.

¹⁵Dxandí ni chi uzeete ri', ne irá binni nicaa ni de idubi ladxidó': beeda Cristu Jesús ndaani guidxilayú, beda ulá cani cuchee. Naa ca' jma bichee'. ¹⁶Nga runi bilasela'dxi Dios naa, purti zacá jma bihuinni enda nacha'hui sti Jesucristu, para gu'ya cani ma nexhe guni cre laabe, xi bi'ni be naa, ne laca gapa ca enda nabani ni qué zaluxe. ¹⁷Qué ziuu dxi guiaana dxí Dios de guni mandar guidxilayú. Qué ridu'ya nu laa, ne qué zati. Laa nga tobi lucha Dios ni nabani. Nga runi usisaca nu laa ne udí' nu diuxquixe laa.

¹⁸Cusaana nia lii dxiiña ri', Timoteu xiiñe'. Ma nannu xi uní' ca hermanu chiqué, dxi bizeete ca ni gudxi Dios laaca de lii. Bietenala'dxi xi na cabe ti udxii lú lu xhiña lu sin cui sa lu atrá. ¹⁹Cadi guiaana dxi de guni cre lu Cristu ne cadí gu'nu ni nannu cadí jneza, purti nuu tu huayuni ni nanna cadí jneza, ne biaba. ²⁰Zacá bi'ni Himeneu ne Alejandro. Ma bisaana laaca lu ná binidxaba ti iziidi ca cadí iní' ca Dios.

Modo iní' né binni Dios

2 Nirudó' chi tidxe lii gu'yu iní' né cabe Dios pur irá xixé binni, ne inaba cabe laa cu' ndaaya laaca', ne acané laaca', ne udií cabe diuxquixe laa pur irá ca'.² Naquiiñe iní' né nu Dios pur presidente ne irá ni runi mandar, ti ganda chu' dxí xquidxi nu, ne ibani nu sin cu' xa ique nu gastí'. Ne ibani nu modo racala'dxi Dios ti qué gapa binni xi pur iní' laanu.³⁻⁴ Zacá nga riula'dxi Dios iní' né tu laa, ne jneza ni. Laa bilá laanu, ne racala'dxi ulá irá binni, ne ganna ca ni dxandí'.⁵ Tobi lucha Dios nuu, ne tobi si tu zanda iní' né laabe pur laanu, Jesucristu ni beda gaca binni guidxilayu.⁶ Dxi bidxiña dxi gudixhe Dios ihuinni racala'dxi ulá irá binni la? beda gati Cristu, beda tixe saca ilá cabe.⁷ Ne nga runi biseenda naa güe nia cani cadí judíu stiidxa', usiide laaca ni dxandí ti guni cre ca'. Dxandí ni canié', cadí cusiguiee', purti ma xpinni Cristu naa.

⁸ Racialadxe iní' né ca hermanu de irá guidxi Dios, peru gu'ya chaahui ca pa nayá ladxidó' ca', pa cadí cadxiichi ca', pa cadí nuu dinde né ca iruti para guni ca ni.⁹ Ne ca hermana la? cadí gacu ca lari ni cadí jneza gacu xpinni Cristu, nin uyubi ca chu'la'dxi binni laaca pur modo guni ca ique ca' o gaze ca oro o perla o gacu ca lari nabé risaca,¹⁰ sínuque uyubi ca chu'la'dxi binni laaca purti nacha'hui ca ne runi ca jneza casi naquiiñe guni ca xpinni Dios.¹¹ Ne cui dxí ca ra cultu ucaa diaga ca' ti iziidi ca'.¹² Qué rina'ya usiidi gunaa ra cultu nin gapa ca xixi dxiña para guni mandar ca hombre, sínuque ucaa diaga ca sin iní' ca'.¹³ Purti nirudó' bizá' Dios Adán, óraque ru bizá' Eva.¹⁴ Ne cadí Adán di bisiguii binidxaba', sínuque Eva, ne laa bichee.¹⁵ Peru zalá gunaa ra gapa xiiñi pa guni cre ne ganaxhii Dios ne gaca nacha'hui ne chu' xpiaani'.

Modo ibani ca xaíque sti xpinni Cristu

3 Casi na cabe que: Pa nuu tuuxa cá ique gaca xaíque sti ca xpinni Cristu la? jneza ni cá ique guni.² Peru ganna ca, naquiiñe ibani jneza, cadí gapa chupa chonna gunaa, sínuque xheela si, ne ganna ucueeza laa ne cu' xpiaani', ne cadí guni gastí para iní' binni laa. Ne naquiiñe chu' para uchagalú binni ora tica gueda quiete ralidxi, ne ganna usiidi'.³ Naquiiñe gaca ni tobi ni qué rixudxi ne qué ruyubi diidxa ne qué runi ni cadí jneza para si gapa bidxichi, sínuque tobi ni nacha'hui', ne nadó', ne cadí nisi cá ique gapa bidxichi,⁴ tobi ni nanna guni mandar ndaani lidxi ne usiidi ca xiiñi uzuuba diidxa sin icabi ruua.⁵ Purti pa qué ganna be guni mandar be ndaani lidxi be la? ximodo zanda gapa be ca xpinni Dios ya'.⁶ Cadí gaca ni tobi ni deru cayuni cre, paxa ora gueda udxiba laca laa ne guiaba ná casi biaba ná binidxaba'.⁷ Naquiiñe gaca ni tobi ni risaca, cadí nezalú ca hermanu si, sínuque ne nezalú cani qué runi cre, ti cadí chu' tu iní' laabe para gaca ni na binidxaba'.

⁸ Zaqueca ni gaca diácono, gaca ni tobi nabani jneza ne runi ni riní', ne qué rixudxi, ne qué runi ni cadí jneza para si gapa bidxichi,⁹ ne chí nanda ni biluf' Dios laanu guni cre nu, sin iree chu de laani.¹⁰ Naquiiñe ihuinni pa zaquiiñe be para dxiña ca, óraque ru icaa be ni.¹¹ Zaqueca ca gunaa ni guni dxiña ca, laca naquiiñe ibani jneza, cadí iní' binni, ganda ucueeza laa, ne cadí quite si binni.

¹² Diácono laca naquiiñe cadí gapa chupa chonna gunaa, sínuque xheela si, ne ganna guni mandar ndaani lidxi ne ucueeza lú ca xiiñi'.¹³ Purti diácono ni runi xhiña jneza la? rudxiiba cabe laa, ne óraque jma rusi zanda güi né binni modo runi cre Cristu Jesús.

Nandxó' ni runi cre nu

¹⁴Ma naguixhe chaa ra nuu lu', peru cucaa ga'ya ndi lu' lu', ¹⁵quenquita indaa guenda'. Peru ma nannu ximodo naquiiñe gu'nu dxiiña lade ca xpinni Dios ni nabani. Laacabe cayapa cabe stiidxa be ndaani guidxilayú ri', ne cucueeza cabe cani rucaa lú ni. ¹⁶Iruti zanda inf' cadí nandxó' ni runi cre nu, neca nagana guiene binni ni casi ze'. Ndi nga laani: Beda gaca Dios binni guidxilayú: bisihuinni Espíritu Santu qué nuchee be, ne biiya ca ángel laabe. Bireeche stiidxa be lade irá binni, uyuu tu bini cre laabe, ne bigueta be ibá'.

Ziuu tu iree chu

4 Cayabi dxichi Espíritu Santu laanu, dxi mayaca gueeda Cristu ziuu tu iree chu de ni runi cre nu, zinanda enda rusiguii ne irá ni rusiidi binidx-aba'. ²Zuna diaga cabe ni de ruaa cani nabé rusiguii dede ma qué racaná ladx-idó'. ³Zabee ca de ichaganá binni ne laca zabee ca de go binni xiixa endaró, neca Dios bizá' ca endaró ca para go ca xpinni ne udii ca diuxquixe laa. ⁴Nazaaca irá ni bizá' Dios. Qué gapa nu xi pur udxí' nu nin tobi de laani, sínuque icaa nu ni, ne udf' nu diuxquixe laa. ⁵Zanda idó' no ni, purti ra udf' nu diuxquixe laabe riguu be ndaaya ni.

Modo ibani Timoteu lade ca hermanu

⁶Pa gusiidu ca hermanu casi cayabe lii ri la? zu'nu xhiiña Jesucristu jneza, ne laga cayu'nu ni la? zidxá ladxidó' lo de stiidxa Dios ni runi cre nu, ca diidxa galán ni maca zinanda lu de ma xadxí. ⁷Cadi quitu stiempu lu luguá ca cuentu yooxho ni rícaa yu né binni, sínuque bicaa ique sa lu gaxha de Dios. ⁸Caadxi si racané ejerciciu cuerpu stinu para gapa stipa, peru ni zacané pe laanu la? nga

uyubi nu sa nu gaxha de Dios, purti nga zaquiiñe laanu lu enda nabani ni napa nu yanna ri' ne ni gueeda ru'. ⁹Dxandí ni, ne irá binni nicaa ni de idubi ladx-idó'. ¹⁰Nga runi laanu runi nu dxiiña', ne rudxí' lú nu ni nagana, purti ma cá lú nu Dios ni nabani, ni cayapa irá binni, jma rusi cani runi cre laa.

¹¹Gudxi ca hermanu guni irá nga, ne bisiidi chaahui ni laaca'. ¹²Biyubi modo infú', bi'ni jneza, gunaxhii ca xcaadxi, bini cre de idubi ladxidó' lo', ne bibani nayá para uluf' lu cani ma runi cre ximodo sa ca', ti cadí udxii deche ca lii tisi nahuiini lu'. ¹³Laga cabeza lu guenda', bichiña irá ca hermanu, biinda né laaca stiidxa Dios, bisiidi chaahui ca hermanu ne ucané laaca udxii lú ca lu xhiiña Dios. ¹⁴Biquiiñe gracia ni uní' Dios icoou dxi gudixhe ná ca hermanu gola luguá lu'.

¹⁵Bicaala'dxi gu'nu irá ni cayabe lii ri', de idubi ladxidó' lo', ti gu'ya cabe ze dxi ziyene lu jma. ¹⁶Biiya ibani lu jneza ne zaqueca biiya usiidi lu ni jneza ne cadí iree chu lu de laani. Pa chi nanda lu irá ni cayabe lii ri la? zalá lu' ne laca zulá lu cani cusiidi lu'.

Modo guni Timoteu xhiiña Dios

5 Cadi tinde neu ti hermanu ni ma nagola, sínuque uní' né laa ne didxa nadó' casi niní' neu bixho'zo'. Ne gupa cani nahuiini casi bi'chi lu'. ²Ne zaqueca ca gunaa gola, laca gupa laaca casi jñoou', ne ca binni dxaapa huiini casi biza'nu sin inf' ique lu gastí de laaca'.

³Gucané ca viuda ni huandí qué gapa tu gu'ya laa. ⁴Peru cadí naquiiñe gacané nu ca viuda ni napa xiiñi o xiaga, purti naquiiñe iziidi ca xiiñi cabe gacané laa-cabe saca bisiniisi cabe laaca', purti nga nga riula'dxi Dios guni binni, ne jneza ni. ⁵Ni dxandí viuda, qué gapa tu gu'ya laa la? ma Dios si cá lú, ne zaní' né laa ridxí ne huaxhinni. ⁶Peru viuda nabani modo na ique la? cadí ulabi tu laa. Casi ñaca

ma guti. ⁷Gudxi laacabe guni cabe irá ni cayabe lii ri', ti cadí iní' binni laacabe. ⁸Ti hermanu ni qué ulabi ca lisaa ne jma rusi pa qué ulabi ca binni lidxi, ma biree de ni runi cre, ne zeda aca jma nadxaba que ni qué runi cre.

⁹Lu gui'chi ra ricá lá ca viuda, laucáa lá ca viuda si ni ma bisaa sesenta año, ni qué nibeza né stobi laga nabani xheela'.

¹⁰Laguuya pa runibiá' binni laabe pur xixa nacha'hui huayuni be, casi pa jneza bisiniisi be xiiñi be, pa huachagalú be binni ralidxi be, pa huayacané be ca hermanu sin aca be nayá', pa huayacané be cani cadí'di ra nagana, o stobi stobi enda nacha'hui ni bi'ni be.

¹¹Peru cadí ucaa tu lá ca viuda nahui-ini ru', purti zuquiinde laaca ichaganá ca ne ma zusaana ca xhiiña Cristu, ¹²neca ma bidii stiidxa ca guni ca ni. Zacá zagu'i'ba donda ique ca'. ¹³Ne cadí nga si, sínuque laca ríaa cabe enda nachaaba', ma canazá cabe yoo pur yoo. Ne ni jma rusi feu riziidi cabe uchá cabe cuentu ne riguu ruua cabe ratiisi ne riní' cabe ni cadí jneza iní' cabe. ¹⁴Nga runi racaladxe ichaganá ca viuda ni nahuiini ru', gapa ca xiiñi ca', ne cui ca yoo, ti cadí gapa binni xi pur iní' ca xpinni Cristu.

¹⁵Purti nuu caadxi de laaca ma bitiixhi binidxaba ique.

¹⁶Pa nuu tuuxa hermanu o hermana napa viuda lade binni lidxi, naquiñe acané laabe, ti cadí gua ca xpinni Cristu laabe ne zacá zugaanda ni idopa para ca viuda ni dxandí qué gapa tu gu'ya laa.

¹⁷Naquiñe udii tu ni ibani né ca hermanu gola naca xaíque lade tu, cani cayuni xhiiña jneza, jma rusi cani qué rusaana ná de güi stiidxa Dios ne usidi'. ¹⁸Purti na Xqui'chi Dios: "Cadi cu' lu guixhe xii ruua buey laga cayuni dxiña'." Ne laca na ni: "Naquiñe guiaxa ni runi dxiña'."

¹⁹Cadi ucaa dia'gu pa gueda nduu tuuxa xqueja ti hermanu gola pa cadí

né ca chupa chonna hermanu ni bi'ya dxandí bichee be. ²⁰Peru tutiica cuchee la? udinde né laa nezalú irá hermanu, ti idxibi ca xcaadxi. ²¹Chi tidxe ca' lii nezalú Dios ne Señor Jesucristu ne ca ángel sti', bi'ni irá ni cayabe lii ri'. Bisaba ná cani uchee, tutiica naca. ²²Cadi casi zeu' quixhu tuuxa guni xhiiña Dios, ne cadí chi chuu lu lu enda ruchee sti stobi, sínuque biyubi cadí uchee lu'.

²³Para ma cadí aca huará xhaata lu la? cadí gueu' nisa si, sínuque ne caadxi vinu.

²⁴Nuu tu rihuinni cuchee de ca yanna. Ne nuu la? dede dxi cuidxi Dios cuenta laa ihuinni ni. ²⁵Zaqueca irá enda nacha'hui guni binni rihuinni dxichi, ne neca qué nihuinni ni yanna, peru qué ziaana ni ra naga'chi'.

6 Hermanu ni cayuni xhiiña binni la? naquiñe uzuuba stiidxa xpixuaana ti qué chu' tu iní' Dios nin ni rusi'di nu. ²Ne pa laca hermanu xpixuaana be la? cadí pur nga qué izaala'dxi be guni be ni na, sínuque jma rusi ucaa ique be guni be xhiiña', purti hermanu stibe ni nadxii be cayacané be. Byu' ni ne bisiidi ni.

Enda ruyubi gapa bidxichi

³Tutiica usiidi adxé para ni gudxe lii ca, ne qué rícaa stiidxa Jesucristu Señor stinu nin ni runi cre nu la? ⁴zedá gaca tobi ni rudxiiba laca laa ne qué ganna gastí'. Cadi nazaaca, nisi cuyubi icaa yu né xiixa diidxa'. Racá nga ruzulú enda ruyubi tidi lú stobi, enda ridinde, enda runiná saa ne diidxa', ne enda qué runi cre saa. ⁵Qué ríaaana dxí cabe de tinde cabe, purti ma bicahui xquenda bi-aani cabe, ma qué ganna cabe xii nga dxandí'. Zácaxa cabe ti modo para gapa binni bidxichi nga chi nanda Cristu. Bixele de laacabe. ⁶Dxandí ricu ca xpinni Cristu, pa guieche né ca bia' napa si ca'. ⁷Gasti qué ñedané nu ndaani guidxilayú ne gastí qué ziné nu ra chuu nu. ⁸Nga

runi, zaa naca gapa nu bidxichi, inque si napa nu ni idó' no ne ni gacu nu, nga si guieche né nu. ⁹ Cani ruyubi gapa bidxichi la? riaba ndaani ná binidxaba', ne rizabila'dxi ni qué iquiiñe', ni runiná si binni. Rusiu'dxu ni xpida cabe ne runitilú ni laacabe. ¹⁰ Enda ranaxhii bidxichi nga xcu enda ruchee. Nu tu huaree chu de Dios pur laani ne nabé huayacaná.

**Guni Timoteu irá ni
biaana ladxi ná' sin idxibi**

¹¹ Peru lii, yáquexa ma xpinni Dios lii, bixe de irá nga. Bi'ni pur ibani lu jneza ne pur sa lu gaxha de Dios. Cadi usaanu de guni cre lu laa, ne gunaxhii laa de idubi ladxidó' lo'. Cadi iree lu gana, ne uca nadó'. ¹² Bidxii lú ni runi cre lu'. Ma napu enda nabani ni qué zaluxe, biiya gá qué chi undaa lu ni, purti para nga uní' né Dios lii, ne uní' lu nezalú stale binni ma runi cre lu Cristu. ¹³⁻¹⁴ Yanna, ni chi tidxe lii rarí di la? chi tidxe ni lii nezalú Dios ni rudii enda nabani irá xixé, ne nezalú Jesucristu ni qué nidxibi niní' ni dxandí dxi zuhuaa lú Poncio Pilatu. Nezalú cabe cayabe lii gu'nu irá ni biaana ladxi nou' gu'nu', ne bi'ni ni jneza casi nexhe gu'nu ni, dede dxi gueeda Jesucristu Señor stinu. ¹⁵ Zuseenda Dios

laabe dxi gudixhe gueeda be. Laa nga tobi lucha Dios ni risaca ne ni nandxó', xaíque sti irá rey ne irá xixé ni runi mandar. ¹⁶ Laa ti qué ziuu dxi gati', ne nabé naya'ni ra nuu dede iruti qué zanda idxiña. Nin ti binni guidxilayú qué huayuya laa ne qué zanda gu'ya laa. Lausisaca laabe purti iruti ru nandxó' casi laabe. Amén.

¹⁷ Gudxi cani napa bidxichi cadi aca nayá né ca xpidxichi ca', ne cadi icá lú ca ni purti zanda guiaana ca sin gastí'. Sínuque icá lú ca Dios ni nabani purti laa rudii laanu irá ni usieche laanu. ¹⁸ Gudxi laacabe gaca cabe nacha'hui', gacané cabe binni de idubi ladxidó' cabe, ne cadi gaca cabe naguibi', sínuque iquiiñe cabe xpidxichi cabe para acané cabe stobi. ¹⁹ Zacá zutopa lú cabe ni dxandí risaca ne ni iquiiñe laacabe stobi dxi, ne ma qué zundaa cabe enda nabani ni qué zaluxe.

²⁰ Timoteu, gupa dxiichi dxiiña ni biaana neu'. Qué chi ucaa dia'gu ca didxa ricaa yu né cabe ni cadi zeeda de Dios, nin ni na cabe enda biaani peru cadi dxandí'. ²¹ Nu caadxi zinanda ni, ne biree chu de ni runi cre.

Dios cu' ndaaya lii. Amén.

RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TIMOTEU

1 Naa nga Pablu. Naca apóstol sti Jesucristu purti gudixhe Dios gaca ni. Canayué nia binni stiidxa enda nabani rícaa nu ra riu' né nu Cristu Jesús tobi si. ²Cucaa gui'chi ri lú lu, Timoteu, xiiñe ni nadxíee'. Rinaba lu Dios Bixhoze nu ne Cristu Jesús Señor stinu guiá lii, cu' ndaaya lii, ne quixhe dxí ladxidó' lo'.

Usihuinni Timoteu xi runi cre

³Zinanda Dios de idubi ladxiduá' casi bi'ni ca bixhoze gola', ne cada inié nia laabe ridxí ne huaxhinni rinaba laabe pur lii, ne rudíee diuxquixe laabe. ⁴Rietenaladxe pabiá' biina lu dxi biree ra nuu lu'. Yanna ñacaladxe ñuuya lii ti nidxá ladxiduá' de enda nayeche'. ⁵Laca rietenaladxe pabiá' runi cre lu Dios casi bini cre jñooou bida ne jñooou', Na Loida ne Na Eunice. Ne nanna zacaca runi cre lu de idubi ladxidó' lo'.

⁶Dxi gudixhe naya luguíá lu', bidii Dios gracia lii para gu'nu xhiñá'. Biquiñe ni casi zeda yu'nu', cadí gapu siou' ni. ⁷Purti bidii Dios laanu Espíritu sti', cadí para guni laanu namuxe', sínuque para udii stípa laanu udxí' lú nu, ne acané laanu ganaxhii nu binni, ne cu' xpiaani nu. ⁸Nga runi cayabe lii güi lu stiidxa Señor sin idxi'bu ne cadí ituí lú lu tisi yeguayuaa pur laabe, sínuque uyuu né laadu lu enda naná ni nexhe para caní güi stiidxa be, bia' stípa udii Dios lii. ⁹Laa bilá laanu ne ulee chu laanu para laa, cadí pur ni bini nu, sínuque purti nga ucala'dxi be. Dede dxi ca'ru cha guidxilayú maca gudixhe be gaca be nacha'hui ne laanu ra chu' né nu Cristu Jesús tobi si. ¹⁰Yanna ma bihuinni ni ra beda ulá Jesucristu laanu lu ná enda guti, ne beda udii enda nabani ni qué zaluxe caní guni cre stiidxa'.

¹¹Gulí Dios naa güe stiidxa', ne biseenda naa chi usiide ni caní cadí judú. ¹²Nga runi cayacana'ya yanna. Peru cadí catuí lua', purti ma nanna dxi'che tu rune cre, ne nanna dxi'che zanda gapa be irá ni gudixhe lu ná be dede dxi gueeda be.

¹³Yenanda ni bisiide lii purti nga nga ni dxandí'. Cadí ixele lu de ni runi cre nu, nin usaanu de ganaxhii lu binni. Zanda ganaxhii saa nu purti nuu né nu Cristu Jesús tobi si. ¹⁴Napa nu Espíritu Santu ndaani ladxidó' no, ne laa zacané lii gu'nu ni bisaana Dios ladxi nou'.

¹⁵Nannu xi bi'ni ca de Asia naa. Bisaana ca naa stube', ra zeeda Figelo ne Hermógenes. ¹⁶Peru rinaba lu Dios guiá hermanu Onesíforo ne binni lidxi purti stale tiru bisieche naa. Neca yeguayuaa qué nituí lú be, ¹⁷sínuque casi bedandá be Roma beda yubi be naa dede ra bidxela be naa. ¹⁸Ne nannu pabiá' ucané be laanu ndaani guidxi Efeso. Rinaba lu Dios guiá laabe dxi cuidxi cuenta binni.

Casi ti soldadu sti Jesucristu

2 Ne lii la? xiiñe', ma nannu nuu Dios para acané caní nuu né Cristu Jesús tobi si. Bidii lugar acané be lii. ²Irá ni bi'yu bisiide binni, bisiidi ni caní nannu zanda usiidi ni stobi.

³Guca soldadu cha'hui sti Jesucristu. Cadí ixhacala'dxu ora tidi lu ra nagana. ⁴Qué zanda gaca tuuxa soldadu ne gapa sti dxiiña tobi si tiru, purti naquiñe guiaana be para guni be irá ni na xaíque stibe. ⁵Zaqueca ni riguite juego laca naquiñe quite jneza, pacaá qué zacaa premiu. ⁶Ne ni guni dxiiña rañaá la? nirudó' laa icaa ni udii rañaá sti'. ⁷Bi-iyá chaahui ni cayabe lii ri', ne zusiene Señor lii irá ni.

⁸Bietenala'dxi xi na stiidxa Cristu ni canayué'. Za be de David ne bibani be de lade gue'tu'. ⁹Cayacana'ya ne yeguayuaa casi gubaana purti cayué stiidxa be que.

Naa yeguayuaa peru stiidxa be cadí yeguyoo. ¹⁰ Qué riguiche ruaa tide irá ni, para gacaniá caní gulí Dios, ti laca ganda ilá ca ra gacané ca Jesucristu tobi si, ne gapa ca enda nayeche ni qué zaluxe.

¹¹ Ndi nga laani:

Pa gati né nu laabe la?

laca zabani né nu laabe.

¹² Ne pa gacaná nu pur laabe la?

laca zuni mandar né nu laabe.

Pa udxí' deche nu laabe la?

laabe laca zudxii deche be laanu.

¹³ Peru neca uché' né nu laabe,

laabe qué zuchee né be laanu,

purti qué zuchee né Dios ni ma uní'.

Guni Timoteu dxiña casi riula'dxi Dios

¹⁴ Bisietenala'dxi ca hermanu irá nga, ne gudxi laaca nezalú Señor cadí icaa yu ca xiixa diidxa huati si, purti qué racané ni iruti', sínuque ruchenda si ni caní guna diaga ni. ¹⁵ Bicaala'dxi gu'nu dxiiña modo chu'la'dxi Dios ti qué gapu xi pur ituí lú lu nezalú. Bisiidi stiidxa be jneza. ¹⁶ Cadi icaa yu lu diidxa ni cadí zeeda de Dios, nin intiica diidxa ni qué racané iruti', purti caní runi zacá la? ze dxi jma rusí zixele ca de Dios. ¹⁷ Zeda gaca ni casi ti enda huará ni ruuti ne ricá. Zareeche ni lade binni. Zacá canausiidi Himeneu ne Fileto. ¹⁸ Ma qué runi cre ca ni dxandí', ne na ca ma bisibani Dios ca gue'tu'. Zacá caguu cabe xizaa caadxi ni ma runi cre. ¹⁹ Peru caní ma xpinni Dios la? qué zanda ibi'xhi', purti ma stibe laaca', casi cá lu gui'chi': "Runibiá' Señor uná nga ni dxandí' xpinni." Ne laca cá: "Ni dxandí' xpinni Señor la? naquiiñe ixele de irá ni cadí jneza."

²⁰ Ndaani ti yoo ro' nuu traste de oro ne de plata, ne laca nuu de yaga ne de yu, caadxi para ora aca xiixa risaca ne xcaadxi para irá dxi. ²¹ Para iquí'ñe nu lu xiixa ni risaca ne guni nu xhiña Señor la? naquiiñe ixele nu de irá ni nadx-

aba', ne óraque zaquí'ñe nu para intiisi ni nacha'hui'.

²² Stale ni cadí jneza riguba yu caní nahuiini ru'. Bixelexe de laacani ne bidxii lú ibani lu jneza. Binni cre Dios ne gunaxhii binni ne biyubi cadí tinde tu, lii ne irá caní canaba lu Dios de idubi ladxidó' para acané laaca'. ²³ Cadi ulabi lu diidxa huati si ni qué riní' gasti', purti ma nannu rutinde si ni binni. ²⁴ Bi'ni casi naquiiñe guni caní cayuni xhiña Señor: cadí uyubu diidxa', sínuque guca nacha'hui ne irá binni, bisiidi laacabe jneza ne cadí iree lu gana. ²⁵ Uní' ne diidxa nadó' ora culidxe lu caní qué na icaa stiidxa Dios. Zanda ca ucuudxi be ladxidó' ca', inaba ca perdón laabe, ne ganna ca xii nga dxandí'. ²⁶ Ne zacá zaxele lú ca ne zaree ca lu ná binidxaba ra naaze laaca para uzuuba ca stiidxa'.

Dxi gueeda Cristu

3 Laca naquiiñe gannu jma nagana zaca ni ora mayaca izaa xhi guidx-
ilayú. ² Purti zuyubi binni para laa si, ne nisi bidxichi zacá ique ca'. Zuni ca laaca nandxó' ne zaca ca nayá', ne zaguíñe yu ca stiidxa Dios. Ma qué zuzuuba ca stiidxa jña ca ne bixhoze ca' ne qué zulabi ca laacabe. Zabani ca modo na ique ca' ne nin zanna ca pa nuu Dios. ³ Qué zanaxhii ca binni ne qué zía ca iruti', ne nisi zazá ca zaní' ca binni. Qué zanda ucueza ca laca laaca de guni ca ni na ique ca'. Zuniná cabe binni ne zaca nanala'dxi cabe irá ni jneza. ⁴ Zutoo cabe xhamigu cabe, ne qué zuni lú cabe guni cabe intiisi, ne zudxiiba cabe laca laacabe. Zuyubi cabe ni chu'la'dxi cabe lugar de nuyubi cabe Dios. ⁵ Zaná cabe runi cre cabe Dios, peru qué zusihuinni cabe enda nandxó' sti'.

Qué chi idxaagu casi laacabe. ⁶ Lade cabe zeeda caní richuu raldixi binni riguite ique ca gunaa nahuiini ique, caní nanna nabé huachee, caní rinanda irá

ni rului'la'dxi'. ⁷Ruyubi ca iziidi ca de irá', peru qué zanda guiene ca ni dxandí'. ⁸Chiqué uyuu chupa bruju bicaa lú Moisés, Janes ne Jambres. Casi bi'ni cabe que, zaqueca cayuni cani canaucaa lú ni dxandí yanna. Ma bicahui xquenda bi-aani cabe ne ma qué zaquiñe cabe para lade cani runi cre. ⁹Peru qué zaguite cabe binni xadxí, purti zuuya ca nahuati si cabe, ne zeda iluxe cabe casi cani bicaa lú Moisés que.

Ni na Pablu guni Timoteu

¹⁰Peru lii, ma nanna chaahui lu ni bisiide' ne modo bibane', xi cá ique gune', ne xi rune cre. Qué huaxhacal-adxe iruti', sínuque huayanaxhiee' irá', ne nannu irá ni udide ¹¹ra uzabi nanda cabe naa, ne irá modo ucanay'a'. Ne laca nannu xi bizaaca ndaani guidxi Antioquía, Listra ne Iconio, pabiá' uzá nanda cabe naa, peru bilá Señor naa de irá ni. ¹²Zacaca zaca irá ni racala'dxi sa modo na Cristu Jesús, zazabi nanda cabe laaca'. ¹³Peru cani canauchee ne canausiguii la? ze dxi jma rusi zinitilú ca'. Caguite ca binni ne caguite binidx-aba laaca'.

¹⁴Peru lii, qué chi undaa lu ni ma biziidi lu', ni nanna dxichi lu dxandí'. Runibióu' ni bisiidi ni lii, ¹⁵purti dede dxi nahuini lu biziidi lu ni cá lu Xqui'chi Dios ni zanda usiene lii ximodo ilá binni ra guni cre Cristu Jesús. ¹⁶Irá Xqui'chi Dios, Espíritu Santu uní' xi icá, ne nuu ni para usiidi ni laanu ne para ulidxe ni laanu ne para gabi ni laanu paraa cuché' nu ne para acané ni laanu ibani nu casi na Dios, ¹⁷ti iziidi chaahui ca xpinni Dios para ganda guni irá ni riree ndu.

4 Zeeda Jesucristu casi rey para cuidxi cuenta irá binni. Nezalú be ne nezalú Dios cayabe lii ²güi lu stiidxa be. Byuí' ni ora tiisi, pa ruluí' zacaabe ni o neca ruluí' qué zacaabe ni. Bicuudxi laacabe, biluí' laacabe paraa cuchee cabe,

ne bilidxe laacabe. Zacá bisiidi laacabe sin ixhacala'dxu'. ³Purti zadxiña dxi ma qué zaná cabe ucaa diaga cabe cani rusi-idi ni dxandí', sínuque zuyubi cabe adxé adxé tu usiidi laacabe ni chu'la'dxi cabe. ⁴Zudxii deche cabe ni zeeda de Dios ne jma zacá ique cabe ni riguixhe binni. ⁵Peru lii, biyya qué chi utiixhi cabe i'cu', ne cadí ixhacala'dxi lu enda naná ni gueeda luguíá lu'. Bicaa ique güi lu sti-idxa Cristu ne bi'ni irá ni bisaana Dios ladxi nou'.

⁶Ma nanna mayaca guuti cabe naa. Ma cadxiña xhiora'. ⁷Bine xhiñña Dios dede bia' ra gunda ti', qué nixele de ni rune cre. Casi ñaca bixooñe ne irá stipa stinne', ne yanna ma yendaya lu raya. ⁸Cabeza ti premiu naa saca bine xhiñña jneza. Zudii Señor ni naa dxi ganda dxi icaa ni. Laa huaxa juez ni runi jneza. Cadi para naa sia' napa be, sínuque ne para irá ni cá lú guiuba ganda dxi gueeda be purti nadxii laabe.

Ra canaba Pablu gueeda Timoteu

⁹Biyubi gueda guuyu naa nagueenda. ¹⁰Purti ma bisaana Demas naa. Jma cá ique ni nuu ndaani guidxilayú ri', ne ma ze Tesalónica. Crescente ze Galacia, ne Titu ze Dalmacia. ¹¹Ma Lucas si nuu ne naa rarí'. Biyyubi Marcu guedanéu ora gueedu', purti zanda acané naa lu xhi-ñña Dios. ¹²Ma ze Tíquico Efeso. Naa biseenda laa raqué. ¹³Dané xhamarra ni bisaana Troas, ralidxi Carpu, ora gueedu', ne ca libru stinne'. Ne qué chi usiaandu ca gui'chi stinne'.

¹⁴Nabé huayuniná Alejandro, herrero que, naa. Zuquixe Señor irá ni laabe. ¹⁵Biyya gá lii ne laabe, purti nabé huacaa lú be ni rusi'di nu.

¹⁶Primé tiru bichiña cabe naa ra nuu justicia iruti qué ñacané naa. Irá ca bisaana ca naa. Rinaba lu Dios cadi uquixe ni laacabe. ¹⁷Peru Señor huaxa qué nixele de naa ne ucané naa biree de

raqué. Casi ñaca bilá naa de ruua lion, ne zacá gunda yegüé stiidxa Cristu lade irá cani cadí judíu. ¹⁸Ne nanna zulá Señor naa de irá ni nadxaba', ne zapa chaahui naa dede idxiña dxi chiné naa ibá' ra runi mandar. Qué chu' dxi guíaana dxí nu de usisaca nu laabe. Amén.

Diuxi ne ndaaya'

¹⁹Bidii diuxi Prisca ne Aquila ne irá binni lidxi Onesíforo. ²⁰Biaana Erasto

ndaani guidxi Corinto. Ne Trófimo huará, bisaana laa Mileto. ²¹Biyubi gueedu ante ganda ca beeu nanda. Ucuua stiuxi Eubulo, Pudente, Linu, Claudia, ne ca xcaadxi hermanu.

²²Chu' né Señor Jesucristu lii ne cu' Dios ndaaya irá tu. Amén.

GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU TITU

1 Naa nga Pablu ne naca apóstol sti Jesucristu para acaniá caní ma gulí Dios, ti guni cre chaahui ca', ne usiide laaca ni dxandí', ti ibani ca modo na be ²ne icaa ca enda nabani ni qué zaluze. Qué rusiguii be, ne dede dxi ca'ru cha guidxilayú uní' be zaca nu enda nabani ca. ³Bidxiña dxi ulul' be ni binni ne bisaana be ni ladxi naya güe ni. Cayune ni purti laabe gudxi be naa gune ni. Laabe bilá be laanu. ⁴Cucaa gui'chi ri lú lu, Titu, xiñe neza Jesucristu ni runi cre nu. Rinaba lu Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu, ni bilá laanu, cu' ndaaya lii ne quixhe dxí ladxidó' lo'.

Xi irá naquiñe guni Titu Creta

⁵Bisaana lii lu isla Creta para unduxe lu dxiiña bizulú nu, ne irá guidxi cui lu ti hermanu gola, quixhe lu laa sa niru lú ca xpinni Cristu ni nuu ndaani guidxi que, casi bisiide lii gu'nu ni. ⁶Naquiñe cui lu tobi ni nabani jneza, ni qué gapa chupa chonna gunaa sínuque xheela si. Ne gu'yu pa runi cre ca xiiñi be Cristu ne pa qué riní' binni laaca purti rizá gueela ca ne qué ruzuuba ca diidxa'. ⁷Purti ora ma naca cabe xaíque la? ma biaana xhiña Dios lu ná cabe. Nga runi naquiñe gaca ni tobi ni nabani jneza, ne cadí tobi ni ruyubi gaca ni na si, nin ni nandá' ique, nin ni rixudxi, nin ni ruyubi diidxa', ne nin ni runi ni cadí jneza para si gapa bidxichi. ⁸Sínuque gaca ni tobi ni nuu para uchagalú binni ora tiica gueda quiete ralidxi, ni nacha'hui', ni nanna ucueza laa, ne ni runi jneza, ni rucaala'dxi guni ni na Dios, ne qué runi ni na ique. ⁹Gaca ni tobi ni runi cre stiidxa Cristu casi pe biziidi ni, ti ganda acané xcaadxi ra usiidi ni, ne laca para ganda useegu ruua caní rucaa lú ni.

¹⁰Purti cayasa stale cucaa lú ni yanna, jma rusi lade ca judíu ni ma bini cre Cristu. Riní' ca ni zeeda si de xiga ique ca', ne riguite ca binni. ¹¹Ca nga nga naquiñe guieegu ruua, purti canauchenda ca caadxi hermanu ne idubi familia sti'. Cusiidi cabe laaca ni cadí jneza, ne cayuni cabe ni para si gapa cabe ni idxá cue' cabe.

¹²Laca tobi de laacabe, ti hombre nuu xpiaani de Creta, uní' xi naca ca binni xquidxi ra na: "Ca binni laadu nisi rusiguii ca'. Zeda gaca ca casi bi'cu', nalá ca ne nachaaba ca'."

¹³Ne dxandí ni, nga runi cayabe lii aca néu laacabe naduxhu', ti iziidi cabe chi nanda cabe stiidxa Cristu jneza, ¹⁴ne ma cadí ulabi cabe irá cuentu ribee ca judíu, nin ni riguijhe binni ni qué riná icaa ni dxandí'.

¹⁵Para caní cá ique ni nacha'hui la? irá ni nacha'hui para laaca'. Peru para caní qué runi cre, caní cá ique ni nadxaba la? gastí ni nacha'hui para laaca', purti dede xquenda biaani ca ne ladxidó' ca nayuudxu'. ¹⁶Na ca runi cre ca Dios, peru pur ni runi ca rihuinni cadí dxandí ni. Feu xpia' ca', ne qué runa ca'. Qué zaquiñe ca para ni nacha'hui'.

Ni usiidi Titu ca hermanu

2 Peru lii bisiidi casi na stiidxa Cristu. ²Bisiidi ca hermanu ni ma nagola sa ca jneza, ucueza ca laaca', ne cu' xpiaani ca'. Cadí iree chu ca de ni runi cre ca', ne cadí guiaana dxí ca de ganaxhii saa ca', ne cadí iree ca gana. ³Zaqueca bisiidi ca hermana ni ma nagola sa modo naquiñe sa ca xpinni Dios. Cadí iní' cabe binni ne cadí xhudxi cabe, sínuque usiidi ca ni jneza pur modo ibani ca', ⁴para gu'ya ca gunaa ni nahuiini ru', ti ganaxhii ca xheela ca ne ca xiiñi ca', ⁵cu' xpiaani ca' ne guiaana ca para si xheela ca', guni ca xhiña ca jneza, gaca ca nacha'hui ne binni, ne uzuuba ca stiidxa

xheela ca', ti qué gapa binni xi pur iní' stiidxa Dios.

⁶Laca bisiidi cani nahuiini ru cu' xpi-aani'. ⁷Uzá jneza, biluí' laacabe modo ibani cabe. Ne zaqueca ora usiidi lu laacabe, bisiidi laacabe jneza ne cadí quite neu laacabe. ⁸Biyubi modo iní' lu ti qué gapa cabe xi pur iní' cabe lii. Zacá zatuí' lú tutiica ucaa lú ni rusiidi lu', purti qué zadxela ximodo ga'ni ná laanu.

⁹Bilidxe cani runi xhiiña binni uzuuba ca stiidxa xpixuaana ca', ne guni ca ni usieche laaca'. Cadi icabi ruua ca', ¹⁰nin cuana ca sti xpixuaana ca', sínuque guni ca xhiiña ca jneza, ti zacá gu'ya irá binni pabiá' sicarú stiidxa Dios ni bilá laanu.

¹¹Ma bihuinni pabiá' nacha'hui Dios, ne pur enda nacha'hui stibe ca zanda ilá irá binni. ¹²Ne laca pur laani rusiidi be laanu usaana nu irá ni bini nu dxi ca'ru gunibíá' nu laabe, ne irá ni riula'dxi binni guidxilayú guni, ti ma cadí ibani nu ndaani guidxilayú ri modo na ique nu, sínuque modo riula'dxi be, ¹³laga cabeza nu enda nayeche uní' be udii be laanu, o zanda gabi nu dxi idu'ya nu enda nandxó' guedané Jesucristu, Dios stinu ni bilá laanu. ¹⁴Laa bidii xpida pur laanu para bilá laanu de lu ná enda nadxaba', ne bisiá' laanu para gaca nu xpinni pe' ne icá ique nu guni nu ni jneza.

¹⁵Bisiidi irá nga laacabe, ucané laacabe cadí cui sa cabe atrá, ne bilidxe laacabe, qué chi dxi'bu'. Biiya gá qué uchee lu', ti qué gapa cabe xi pur ma qué ulabi cabe lii.

3 Bisietenala'dxi laacabe uzuuba cabe stiidxa presidente ne cani runi mandar ndaani xquidxi cabe sin ucaa lú cabe laaca', ne chu' cabe para guni cabe intiica ni jneza. ²Cadí iní' cabe binni, ne cadí uyubi cabe diidxa', sínuque gaca cabe nadó', ne gaca cabe nacha'hui ne irá binni.

³Purti laanu laca guca nu nahuati chiqué, qué nuzu'ba nu stiidxa Dios,

ne uzá renda nu, ucuá nu yaga lu ná irá enda nadxaba biluí'la'dxi nu guni nu. Bibani nu para si guniná nu stobi ne tidi nu lú, ne uca nanala'dxi saa nu. ⁴Peru bidxiña dxi biluí' Dios pabiá' nadxii laanu ra bilá laanu. ⁵Bilá be laanu cadí purti bini nu xiixa enda nacha'hui, sínuque purti biá be laanu. Bisiá be ladxidó' no, bisaana be laanu casi nacubi ne bidii be Espíritu Santu laanu acané laanu ma cadí ibani nu casi bibani nu chiqué. ⁶Bichá tipa be ladxidó' no de Espíritu Santu pur ni bi'ni Jesucristu pur laanu. ⁷Ne zacá bixá stonda nu pur enda nacha'hui stibe, ne yanna ma cá lú nu udii be laanu enda nabani ni qué zaluxe.

⁸Dxandí ni, ne racaladxe gu'ya lu iziidi chaahui cabe ni, ti ucaa ique irá ni ma runi cre Dios guni jneza. Nga nga ni risaca ne ni riquiñe para irá binni. ⁹Peru cadí udiuu lugar icaa yu né cabe diidxa huati, nin usirooba cabe historia sti ca bixhoze gola cabe nin tinde diidxa cabe pur ley sti Moisés, purti enda huati si nga riuu né cabe ne gastí zabee ndu cabe ne laani.

¹⁰Pa nuu tuuxa nisi rutinde ca hermanu la? udinde né laa bia' chupa tiru, ne pa qué na ulabi lii la? uladxi laa. ¹¹Ne bia' ni bi'ni be ca, nannu ma biree chu be, ne laca laabe biyubi be quiba donda ique be.

¹²Chi useenda Artemas o Tíquico ra nuu lu'. Casi chindá cabe bi'ni pur chi guuyu naa Nicópolis, purti raqué rabe utiide ca beeu nanda ri'. ¹³Ucané Apolo ne abogadu Zenas bia' ganda. Bidii ni caquiñe ca ti cadí guiaadxa gastí laaca neza che ca'. ¹⁴Ne zacá zaziidi ca xpinni nu gaca nacha'hui ne acané cani caquiñe', ti iquiñe xpida ca'.

Diuxi

¹⁵Irá ni nuu né naa rarí cuseenda stiuxi lu'. Bidii diuxi irá cani nadxii nu,

cani runi cre ni runi cre nu. Dios cu'
ndaaya irá xixé tu. Amén.

GUI'CHI BICAA SAN PABLU LU FILIMON

1 Naa nga Pablu. Yeguayuaa purti cayune xhiña Jesucristu. Naa ne Timoteu cucá' du gui'chi ri lú lu', Filimón, hermanu ni nadxii du, ni runi né laadu dxiiña tobi si, ²ne lú irá ca xpinni Cristu ni rie cultu rali'dxu', ne lú hermana Apia ne hermanu Arquipo ni runi né laanu xhiña Dios. ³Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne quixhe dxí ladxidó' to.

Pabiá' nadxii Filimón Señor

⁴Cada inié nia Dios ruzeete lii ne rudiee diuxquixe laa, ⁵purti ma gunna pabiá' runi cre lu Señor Jesús ne pabiá' nadxii lu laa ne irá ca xpinni Dios. ⁶Nuu tu bini cre ra bi'ya pabiá' zinandu ni runi cre lu'. Rinaba lu Dios acané laacabe guiene chaahui cabe pabiá' sicarú irá ni rudii Cristu ca xpinni. ⁷Nabé nayeche nuua', ne ma nuu gana ladxiduá' pur modo huayanaxhii lu ca xpinni Dios, purti huasieche lu ladxidó' irá ca'.

Canaba Pablu Filimón uchagalú Onésimo

⁸Yáquexa naca apóstol sti Cristu ñanda niguixhe xi ñu'nu', ⁹peru jma racaladxe inaba ni lii purti nadxii saa nu. Tobi la? ma nagola', ne stobi, yeguayuaa purti cayune xhiña Cristu. ¹⁰Rinaba lii pur Onésimo xiiñe neza Cristu. Ndaani lidxi guiiba ri uca be xiiñe ra ucaniá laabe bini cre be.

¹¹Chiqué qué niqiiñe be de esclavu stiu', peru yanna ma zaqiiñe be para

lii ne para naa. ¹²Cudxigueta laabe ra nuu lu'. Bichagalú laabe casi nuchagalú lu naa. ¹³Ñacaladxe ñaana nia laabe ra nuua ri', ra yeguayuaa purti byue stidxa Cristu, para ñacané be naa casi ñacanéu naa pa ñuu lu rarí'. ¹⁴Peru qué zune gastí sin ganna xi nou'. Qué racaladxe gu'nu xiixa purti si cayabe ni lii, sínuque purti guiale ni de ndaani ladxidó' lo'. ¹⁵Zándaca bixebe be de lii xadxi huiini ti icoua piou' laabe yanna. ¹⁶Ma cadí casi esclavu si sínuque ma casi bi'chi lu ni nadxii lu'. Nadxiee laabe, lii jma rusi naqiiñe ganaxhii lu laabe. Gupa laabe casi xpinni lu ne casi bi'chi lu neza Señor.

¹⁷Yanna, pa napu naa casi tobi ni runi neu dxiiña tobi si la? bichagalú laabe casi nuchagalú lu naa. ¹⁸Ne pa huayuni be lii xiixa o nuzaabi be lii la? naa quixe ni. ¹⁹Rarí naa pia' cucaa ndi': Naa quixe ni, sin gabe lii laca nuzaabi lu naa xpida lu'. ²⁰Bi'ni ni canaba lii ri purti ma xpinni Señor lii. Bisieche ladxiduá' casi enda bi'chi neza Cristu.

²¹Cucaa ndi lú lu', ti rabe zuni lu ni canaba ri', ne nanna zu'nu jma que nga. ²²Laca rinaba lii guni chaahui lu ra guiaana'. Purti nanna canaba tu lu Dios chaa ra nuu tu, ne rabe zacabi be laatu. Zuseenda be naa ra nuu tu.

Diuxi

²³Ucuaa stiuxi Epafra ni yeguayuaa nia purti cayuni xhiña Cristu Jesús, ²⁴ne sti Marcu ne Aristarco ne Demas ne Lucas, cani cayacané naa.

²⁵Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya laatu. Amén.

GUI'CHI UCUA LU CA BINNI HEBREU

Xiiñi pe Dios beda iní' né laanu

1 Stale tiru ne stale modo huaní' né Dios ca bixhoze gola nu. Chiqué, ora racala'dxi be gabi be laaca xiixa la? uní' né be ti profeta para gabi ni laaca'. ² Peru yanna ri ma Xiiñi pe be biseenda be, beda iní' né laanu. Ne ma bisaana be idubi naca guidxilayú, ne irá xixé ni nuu, lu ná Xiiñi be, purti ne laa bizá' né ni laabe. ³ Bia'ca nandxó' be nandxó' Xiiñi be, ne casi laabe Xiiñi be. Nandxó' Xiiñi be, ne laa naaze guidxilayú lu ná', ne ni iní' la? napa xidé gaca'. Ra biluxe bixhá Xiiñi be xpecadu nu, bigueta ra nuu be ibá', ne ma zuba cue' be ra cayuni mandar be.

Jma risaca Xiiñi Dios que ca ángel

⁴ Jma bisisaca Dios laabe que ca ángel, purti Xiiñi laabe, ne nga runi dxi'ba be ca ángel. ⁵ Qué ñuu dxi ñabi Dios tobi de ca ángel Xiiñi', peru Jesucristu gudxi be ni laa, na be:

Lii nga Xiiñe'.

Dede yanadxí zusihuinne Xiiñe lii.

Bigueta bizeete be Jesucristu sti tiru, na be:

Naa nga Bixhoze be,

ne laabe nga Xiiñe'.

⁶ Ne dxi biseenda be Xiiñi be lugola ndaani guidxilayú, uní' be na be:

Irá ángel stinne zusuxibi xa ñee be.

⁷ Chiqué bicaa ti profeta ca diidxa ri lu Xqui'chi Dios:

Runi Dios ca ángel sti casi bi,

ne nuu tiru runi be laaca casi bele.

⁸ Peru ra riete Xiiñi Dios la? na ni bicaa salmo que rabi laabe:

Lii nga Dios,

ne qué ziuu dxi guiaana dxí de guni mandar lu',

ne zuni mandar lu jneza.

⁹ Rucaa ique lu guni lu ni nacha'hui', ne nanala'dxi lu ni nadxaba'.

Nga runi ma bisieche Dios stiu' lii jma que irá xixé.

¹⁰ Ne laca na ni bicaa salmo que rabi laabe:

Señor, lii bizá' lu guidxilayú dxi uyá', ne laca lii nga bizá' lu ibá'.

¹¹ Zadxiña dxi inilitú irá ni bizá' lu', peru lii nuu rou'.

Zio'xho guidxilayú ne ibá'

casi rio'xho xhaba binni.

¹² Ne zutopa lu cani casi rutopa binni xhaba,

ne zaca cani nacubi.

Peru lii la? zaqué si nuu lu',

ne qué zuchaa lu',

ne qué zazaa xhiza lu'.

¹³ Laca cá lu gui'chi ra na Dios rabi Xiiñi': Gudá' cui gá lu cuee

laga quixhe dxie irá cani rucaa lú lii,

dede ora ma biaba ca xa ñee lu'.

Peru qué huayuu dxi gabi be tobi de

ca ángel stibe zacá. ¹⁴ Purti ca ángel la?

espíritu si laaca', ne runi ca xhiiña be.

Ruseenda be laaca rigacané ca ca xpinni

be ni chi ilá.

Naquiiñe ulabi nu modo nexhe ilá nu

2 Nga runi laanu, yáquexa ma Xiiñi pe Dios beeda iní' né laanu la? jma

pe naquiiñe ulabi nu stiidxa Xiiñi be ni byuí' né cabe laanu que. Pacaa la? zán-

daca ixele nu de laani chaahui chaahui'.

² Chiqué la? ángel gudxi binni xi na Dios

guni ca', ne bisaca ni uní' ca que. Purti

tu qué nulabi ca diidxa que, ne qué ñuni

ni na cani la? bisaba ná Dios laaca purti

bichee ca'. ³ Yanna, ñee na tu cadí jma

nagueenda usaba ná be laanu pa qué

ulabi nu stiidxa Señor Xiiñi be ni beeda

ulá laanu que la? Purti nirudó' Señor uní'

modo ilá binni. De raqué cani bina di-

aga ni de ruua be byuí' né ca ni laanu,

casi bina diaga ca ni. ⁴ Laca bisihuinni

Dios dxandí ni uní' cabe que purti bi-huinni nuu né enda nandxó' sti laacabe, ne bi'ni cabe stale milagru ne ni bidx-agayaa binni. Ne laca bidii laacabe Espíritu Santu para ucané laacabe, ne cada tobi bi'ni dxiña bia' gracia bidii Espíritu que laa.

Beda aca Cristu casi ca bi'chi'

⁵ Cadi ángel di gudixhe Dios guni mandar guidxilayú ora ma uca nacubi casi bize'te du nagasi, sínuque binni. ⁶ Lu ti salmo cá ra caní' né tobi Dios:

Tu naca hombre para quietenala'dxi lu laa.

Tu naca binni para ulabi lu laaca'.

⁷ Lii bizá' lu laaca ne bi'ni lu laaca jma huaxié' que ca ángel, peru cadi para guiaana ca zacá.

Nabé bisisaca lu laaca',

de bisaanu irá xixé ni bizá' lu ladxi ná ca' ⁸ para guni mandar ca ni.

Ne dxandí bisaana Dios irá ni nuu ndaani guidxilayú lu ná binni para guni mandar. Ca'ru sica guni mandar binni irá ni yanna ri', neca ma gudixhe be ni lu ná ca'. ⁹ Peru ridu'ya nu Jesús, ma cayuni ni. Beda gaca be binni guidxilayú, ne laga nuu be guidxilayú la? laca uca be jma huaxié' que ca ángel. Bidii be lugar bininá enda guti laabe purti nga ni ucala'dxi Dios, gati be jlugar irá xixé binni guidxilayú. Nga runi yanna ma nandxó' be ne nabé ma bisisaca Dios laabe.

¹⁰ Dios bizá' irá xixé ni nuu, ne napa irá ni ladxi ná'. Peru bidii be Jesús Xiiñi be beda acaná, purti biiya be pa qué ñacaná Xiiñi be la? que ñanda niqiiñe para nizá niru lú irá ca xpinni ni chi nduu ra nuu be. ¹¹ Purti tobi si Bixhoze cani bia ladxidó' ne ni bisia' ni que, ne nga runi qué rituí lú guni bi'chi ca xpinni. ¹² Cá ni lu gui'chi ra na be rabi be Bixhoze be:

Zusiide ca biche de lii,

ne ra idxiña ca zuunda cantu para usisaca lii nezalú ca'.

¹³ Ne nuu sti lugar ra na be:

Dios si cá lua'.

Ne bigueta na be:

Rarí nuua nia ca xiiñe ni bidii Dios naa.

¹⁴ Binni guidxilayú laanu. Laabe laca beda gaca be binni guidxilayú para gunda guti be. Ne ra guti be que, gudixhe dxí be lu enda nandxó' sti binidxaba', purti chiqué la? binidxaba nga gunaaze dxiichi enda guti lu ná'. ¹⁵ Bi'ni Jesús zaqué ti ma qué idxibi nu enda guti, purti nuu binni de tantu ridxibi gati rulu' ma naaze enda guti laa idubi nabani.

¹⁶ Cadi beeda Jesús ndaani guidxilayú para acané ca ángel, sínuque beda acané be cani za de Abraham. ¹⁷ Gupa be xidé guca be casi pe ca bi'chi be, purti zacá si zanda guiá be laanu, ne uzuhuaa be lu Dios pur laanu casi runi ti sacerdote gola ni runi xhiña jneza. Ne laca zacá gunda gudixe be ni biché' nu. ¹⁸ Bi'ni binidxaba pur nuhee be, ne naná guca ni para laabe. Nga runi zanda acané be cani cuquiinde binidxaba laa.

Jma risaca Jesús que Moisés

3 Hermanu ca', ne laatu zeeda tu lade cani ulee chu Dios para laa. Nga runi laguietenala'dxi Cristu Jesús. Biseenda Dios laabe guidxilayú, beda gaca be sacerdote gola stinu. ² Jneza bi'ni be irá ni biseenda Dios laabe beda guni be ndaani guidxilayú, casi bi'ni Moisés chiqué. Laca jneza bi'ni ne gupa chaahui ca xpinni Dios. ³ Peru qué zanda uchaaga nu Moisés Jesús purti jma risaca Jesús que laabe, zanda gabi nu casi ti yoo, jma risaca xpixuaana ni que cani runi si dxiña ndaani ni. ⁴ Irá yoo napa xpixuaana', peru Dios nga xpixuaana irá xixé ni nuu. ⁵ Dxandí bi'ni Moisés xhiña Dios xpixuaana jneza, ne gupa chaahui ca xpinni be, ne uní' ni gudxi be laa iní', ni chi tidxi be binni. ⁶ Peru Cristu la? Xiiñi pe

Dios laa ne runi xhiña Bixhoze jneza. Bisaana Bixhoze be laabe gu'ya be ca binni lidxi. Laanu nga ca binni lidxi Bixhoze be pa qué usaana nu de guni cre nu laabe ne cueza nu ne stale enda nayeche dxi gueda caa be laanu.

Ra naguixhe Dios iziila'dxi ca xpinni

⁷ Guietenala'dxi nu ra cá lu Xqui'chi Dios ni uní Espíritu Santu. Ndi nga na be:

Pa iní' né Dios laatu yanadxí,

⁸ cadi guni tu ladxidó' to naguidxi casi bi'ni ca bixhoze gola tu dxi uzá ca ndaani gui'xhi ne bichiichi ca laabe.

⁹ Casi na be:

Idubi naca cuarenta año bichiichi cabe naa,
ne biyubi cabe pabiá' zanda gune huan-
tar laacabe,
neca biiya cabe irá ni bine para laacabe
ca dxi que.

¹⁰ Nga runi bidxiiche nia laacabe ne gudxe óraque: "Nisi canauchee ca binni ri'.

Qué riná ca guni ca ni rabe'."

¹¹ Nga runi bidxiiche nia laacabe ne bine ti juramentu,
qué ziuu dxi chu' cabe ra nudiee laacabe
para niziila'dxi cabe.

¹² Yanna hermanu ca', laguuya gá laatu, cadi laca aca ladxidó' to nadxaba' ne qué guni cre tu Dios ni nabani, paca zaxele tu de laa. ¹³ Ni guni tu la? cada tobi ulidxe stobi irá dxi laga zanda, ti cadi uchee tobi de laatu sin ganna, ne aca naguidxi ladxidó', ne ma qué ulabi Dios. ¹⁴ Purti naca pe nu xpinni Cristu, pa qué icha'cha nu de ni runi cre nu, cásica bini cre nu dxi ucuaa nu stiidxa'.

¹⁵ Sti tiru cusietenala'dxe laatu ni cá lu Xqui'chi Dios ra na:

Yanadxí ca, pa iní' né Dios laatu,
cadi guni tu ladxidó' to naguidxi
casi bi'ni cani bichiichi laabe que.

¹⁶ Tuu nga cuzeete be ra na be bina diaga stiidxa Dios ne qué nulabi ni. Cuzeete be cani ulee Moisés ndaani guidxi Egipto.

¹⁷ Nabé bidxiichi né Dios laacabe idubi cuarenta año uzá cabe ndaani gui'xhi que, purti qué ñaana dxí cabe de nuchee né cabe laa. Nga runi ndaani gui'xhi que guti cabe. ¹⁸ Purti bi'ni Dios ti juramentu, qué zaguu laacabe ra niziila'dxi cabe saca qué nuzuuba cabe stiidxa'. ¹⁹ Zacá ridu'ya nu qué ñanda ñuu ca binni Israel ra ze ca para niziila'dxi ca purti qué ñuni cre ca'.

4 Ne pa zacá uca ca binni que la? yanna laanu naquiiñe gataná nu ti qué aca nu casi uca cabe, ne ma qué chu' nu ra iziila'dxi nu, neca ma gudixhe Dios icaa nu ni. ² Purti laca ma bina diaga nu stiidxa be casi bina diaga cabe, peru qué niquiiñe ni para laacabe purti bina diaga cabe peru qué ñuni cre cabe ni. ³ Peru laanu ma ucuaa nu stiidxa Dios, nga runi ziu' nu ra chi udii laanu para iziila'dxi nu, neca laacabe qué ñuu cabe. Casi cá ni lu gui'chi ra bizeete Dios de laacabe: Bidxiiche nia laacabe ne bine ti juramentu ma qué ziuu dxi chu' cabe ra niziila'dxi cabe.

Qué ñuu ca binni que ra niziila'dxi ca', cadi ti ca'ru aca chaahui ni, purti maca gudixhe chaahui Dios ni dede dxi uyá' guidxilayú. ⁴ Cá ca diidxa ri lu Xqui'chi Dios:

Lu gadxe gubidxa de cuzá' Dios guidxilayú biziila'dxi de irá dxiña ni bi'ni'.

⁵ Ne laca cá ca diidxa ri lú ni:

Qué ziuu dxi chu' ca ra niziila'dxi ca'.

⁶ Qué ñuu ca binni que ra niziila'dxi ca', purti qué nuzuuba ca stiidxa Dios, peru nuu tu ziuu purti ma gudixhe Dios aca ni. ⁷ Udi'di ru stale iza de bichee ca binni que, bisiní' Dios David, ne cá ni lu Xqui'chi be ra na David:

Pa iní' né Dios laatu yanadxí
cadi guni tu ladxidó' to naguidxi.

Zacá nanna nu gudixhe ru Dios ti dxi iní' né laanu, ne yanna nga laani. ⁸Purti dxi ma guti ca binni ni bichee que la? gunda biuu né Josué ca xcaadxi que ndaani guidxi ra na Dios iziila'dxi ca'. Paca la? qué nuzete ru Dios sti dxi. ⁹Nga runi nanna nu chi udii ru Dios ca xpinni ra iziila'dxi chaahui ca'. ¹⁰Ne irá ni chu' raqué zaziila'dxi de xhiña', casi biziila'dxi Dios dxi binduuxe xhiña bizá' guidxilayú. ¹¹Nga runi huaziuu ti nu ndi para ganda chu' nu ra chi iziila'dxi nu, ne cadí guaba nu casi biaba ca binni ni qué nuzuuba stiidxa Dios que.

¹²Stiidxa Dios la? rudii enda nabani laanu, ne nandxó' ni. Jma naduxhu ni que ti puñal ni naduxhu iropa ladu, purti zanda guiaazi ni dede jma guete', dede ndaani dxita. Ora ma yendá stiidxa be que ndaani ladxidó' no la? ribee irá ni nuu ndaani ladxidó' no, ne ni cá lu xquenda biaani nu, para ganna nu ximodo laanu. ¹³Gasti nuu ndaani guidxilayú ni qué zanda gu'ya Dios. Ruuya dxi-chi be irá xixé ni nuu, ne laabe cuidxi be cuenta laanu.

Jesús, sacerdote gola

¹⁴Napa nu ti sacerdote gola ni nabé nandxó', ni riní' pur laanu, ne nga nga Jesús, Xiiñi Dios ni ma nuu ra nuu Bixhoze. Nga runi naquiñe cadí icha'cha nu de ni ma runi cre nu. ¹⁵Beda gaca sacerdote gola stinu binni guidxilayú ne udi'di irá ni rididi nu. Xi si la? qué nuhee be. Zanda guiá be laanu purti nanna pe be xii nga nagana para laanu, ne zanda acané be laanu ora ma qué ganda sa nu. ¹⁶Nga runi zanda idxiña nu ra nuu Dios stinu ni nadxii laanu sin idxibi nu, purti nacha'hui be, riá be laanu, ne zacá zacané be laanu ora caqui'ñe nu tu acané laanu.

5 Gulí Dios ca sacerdote gola para iní' né laa pur binni, ne para quixhe ca ni guedané binni usiga'de Dios lu altar,

ne para idxiña né ca rini sti mani ni ma guti ra nuu Dios, para guiá ni huachee ca binni que. ²Peru qué rixhacala'dxi cabe caní qué riene ne caní rucnee, purti laca binni guidxilayú laacabe ne laca zanda uchee cabe. ³Ne purti rucnee cabe la? laca naquiñe guedané cabe ni usiga'de cabe Dios para guaxa stonda cabe, casi runi cabe pur binni.

⁴Peru iruti zanda gudxiiba laca laa aca sacerdote gola, sínuque Dios nga ribí tu aca ni, casi ulí Aarón, primé sacerdote gola. ⁵Nin Cristu qué nudxiiba laca laa, sínuque Dios ulí laabe para aca be sacerdote gola stinu. Purti maca cá lu Xqui'chi Dios ra na rabi laabe:

Lii nga Xiiñe'.

Dede yanadxí zusihuinne Xiiñe lii.

⁶Ne laca cá sti lugar lu Xqui'chi Dios ra na rabi laabe:

Lii nga sacerdote gola, ne qué ziuu dxi guiaana dxí de aca lu ni, casi Melquisedec.

⁷Dxi uyuu Cristu ndaani guidxilayú, unaba lu Dios nulá laa de enda guti que, dede biina ne bicaa ridxi. Bicaa diaga Dios laabe purti qué nudxiiba be laca laabe sínuque bi'ni be irá ni na. ⁸Peru neca Xiiñi Dios laabe, udi'di be irá enda naná que para biziidi be uzuuba be didxa'. ⁹Bi'ni be irá ni gudixhe Bixhoze be guni be, ne pur ni bi'ni be ca zalá irá caní uzuuba stiidxa be. ¹⁰Ne ma bi'ni Dios laabe sacerdote gola, casi Melquisedec.

Nagana ibigueta tobi ni usaana de guni cre

¹¹Napa stale ni nusiide laatu de irá ndi', peru nagana usiene ni laatu yanna purti huaxié' rucaa ique tu iziidi tu. ¹²Ma xadxí de bini cre tu, mápeca ñanda nusiidi tu stobi, peru naquiñe uzulú tu iziidi tu stiidxa Dios sti tiru, purti nin ra jma qué igana ca'ru guiene tu. Nu tu casi ba'du', leche si zanda gue tu, qué zanda go to gueta. ¹³Purti caní re' leche

si la? nga casi ca binni ni ca'ru guiene chaahui ni rusiidi stiidxa Dios laanu guni nu, purti para laani, ba'du cayadxi ru laacabe. ¹⁴Peru cani ma zanda go gueta la? nga cani ma nanna uná nga jneza ne uná nga ni cadí jneza, purti ma bíaa ca guni ca jneza.

6 Nga runi, naquiñe ucá' ique nu iniisi nu lu stiidxa Dios ne cadí guiaana nu casi cani deru cuzulú caziidi de Cristu. Dede dxi bizulú nu, ma bizi'di nu naquiñe guni cre nu Dios ne usaana nu modo bibani nu dxi ca'ru gunibíá' nu stiidxa'. ²Ma bizi'di nu de enda riuu nisa, ne ma bizi'di nu ni runi ca hermanu gola, riguxhe ná ca luguíá sti hermanu para chu' ndaaya'. Ne ma nanna nu ziuu dxi guiasa binni de lade gue'tu', ne óraque zabidxi Dios cuenta laanu, ne qué ziuu dxi idxaa ni iní' be dxi que. ³Peru cadí tiisi ma bizi'di nu bia' cá, guiaana dxí nu, sínuque huaziuu ti nu ndi', pa na Dios.

⁴Pa gusaana tobi de guni cre Cristu la? iruti zanda uchiña laa ra nuu be sti tiru. Purti ma biene stiidxa be ne ma biya enda nacha'hui sti Dios, ne ma ucuaa Espíritu Santu. ⁵Ma bidii cuenta galán stiidxa Dios, ne laca ma biene xi chi aca dxi usihuinni Dios enda nandxó' sti'. ⁶Ne pa usaana be irá ni la? ma qué zanda ru uchaa be laabe, ne casi ñaca cabigueta cucaa be Cristu lu cruz sti tiru pur ni nuu ndaani ladxidó' be, ne cayuni be para uxidxi cabe Cristu. ⁷Zeda aca binni casi ti layú ni re' irá nisa guie ni guiaba lú. Pa cuee ndu layú que xiixa para ni runi dxiñá lú la? zaguu Dios ndaaya ni. ⁸Peru pa nisi guixi ne gui'xhi udii ni la? qué iquiñe ni para gastí', ne ziaba dí sti Dios luguíá ni, ne zia'qui ni.

Zuni Dios ni ma uní'

⁹Peru neca cayabe irá ndi laatu, hermanu ni nadxiee ca', nanna ziuu tu ndaaya', ti nanna ma bilá tu. ¹⁰Nanna jneza runi Dios, ne qué zusiaanda irá

enda nacha'hui ni huayuni tu ca xpinni purti nadxii tu laa. Huayacané tu laaca ne cayacané ru tu laaca dede yanna. ¹¹Ne racaladxe cadí guiaana dxí nin tobi de laatu de guni xhiña be ne enda nayeche', ti icaa tu irá ni racaladxi be udii be laatu. ¹²Cadí ichaaba tu, sínuque laguni casi cani ma napa ni bidii stiidxa Dios udii binni. Cacaabe ni purti runi cre cabe ne cadí caree cabe gana.

¹³Guietenala'dxi nu de dxi bidii stiidxa Dios Abraham. Bini jurar be pur laca laabe purti iruti ru jma nandxó' que laabe para ñuni jurar be pur laa. ¹⁴Na be rabi be Abraham: "Dxandí zaguaa ndaaya lli ne zutale ca xiiñi lu'." ¹⁵Ne uleza Abraham sin nixhacala'dxi dede bidxiña dxi ucuaa ni uní' Dios zudii laa. ¹⁶Ora runi jurar binni la? runi jurar pur tobi ni jma nandxó' que laa, ti guni cre ni caní' né be que dxandí zuni be ni. ¹⁷Peru iruti ru jma nandxó' que Dios. Nga runi bini jurar be pur laca laabe ti ganna dxichi cani cudii stiidxa be que dxandí zuni be ni ma uní' be, ne qué zuchaa be gastí'. ¹⁸Ra uní' be ne ra bini jurar be que bisaa be ni chupa, ne nanna nu qué zusiguii be. Ne irá nga rusieche laanu, laanu cani biyubi nu acané be laanu, ne cá lú nu ni bidii stiidxa be udii be laanu. ¹⁹⁻²⁰Nanna dxichi nu zuni be irá ni ma uní' be, ne nga nga ni naaze dxichi ladxidó' no ti qué iniibi nu, casi rinaaze ancla barcu para qué iniibi. Nga runi ma cadí cá lú nu ni nuu ndaani guidxilayú ri', sínuque ni nexhe ibá' para laanu ra ma nuu Jesús zuhuaa lu Bixhoze pur laanu, ne qué ziuu dxi guiaana dxí be de aca be sacerdote gola casi Melquisedec.

Jesús zeda gaca casi Melquisedec

7 Melquisedec ca nga uca rey de Salem, ne laca uca sacerdote sti Dios ni nandxó'. Guietenala'dxi nu ni uca dxi zeeda Abraham de ra yetixhe dxí ca rey que. Biree Melquisedec bichagalú laabe

ne uluu ndaaya laabe. ²Oraque ulee be tindaa tindaa lu irá ni né be, bidii be laa casi ti diezmo ni ricaa sacerdote. Ni riní' lá Melquisedec la? “rey ni runi mandar jneza”. Ne laca gudxi cabe laabe “rey ni riguixhe dxí lu enda ridinde”, purti nga ni riní' diidxa Salem. ³Ra cá de laabe lu Xqui'chi Dios la? qué riete gasti de bixhoze be nin jña be nin bixhoze gola be, nin dxi gule be nin dxi guti be. Ne zacá zeda aca be casi Xiiñi Dios, purti qué riete pa uyuu dxi biree be de sacerdote gola.

⁴Laguuya si pabiá' bisaca be, purti dede Abraham bixhoze gola nu bidii laabe tindaa tindaa de lu irá ni guxha ca rey que. ⁵Lu ley sti Moisés cá, ulí Dios ca xiiñi Leví aca sacerdote, ne gudxi laacabe icaa cabe diezmo dede sti ca bi'chi cabe neca laca za ca de Abraham casi laacabe. ⁶Peru Melquisedec, neca cadí xiiñi Leví laa, ucuua diezmo ni bidii Abraham laa, ne uluu ndaaya Abraham. Abraham nda bidii stiidxa Dios laa. ⁷Peru rarí ridu'ya nu uluu Melquisedec ndaaya laabe, ne irá binni nanna jma risaca ni riguu ndaaya que ni riuu ndaaya'. ⁸Ca sacerdote ni ricaa diezmo yanna ri la? binni guidxilayú laaca', ne zadxiña dxi gati ca', peru Melquisedec qué riete lu Xqui'chi Dios pa guti. ⁹Ca xiiñi Leví ni nuu de sacerdote yanna la? rudii binni laaca diezmo. Peru zanda gabi nu casi ñaca laca bidii cabe diezmo Melquisedec chiqué, ra bidii Abraham ni laabe, dxi yechagalú be laa que. ¹⁰Purti neca ca'ru gale Leví chiqué, peru xiñi Abraham laa, ne ra bidii Abraham diezmo Melquisedec la? casi ñaca ne laabe bidii be.

¹¹Pa qué ñuu sacerdote ni za de Leví, qué ña'ta di ley. Yanna pa ñanda nusiá cabe ladxidó' binni bi'ni ni na ley que la? ma qué niqiiñe ñeeda sti sacerdote casi Melquisedec ni cadí za de Aarón. ¹²Ne ra bidxaa sacerdote la? laca bidxaa ley.

¹³Ne sacerdote cubi ni cuze'te nu ri la? nga Jesucristu, ne cadí za be de familia sti Leví, sínuque za be de adxé xiiñi Israel, ne nin tobi de familia stibe qué ñaca sacerdote. ¹⁴Purti irá binni nanna gule Jesús Señor stinu lade ca xiiñi Judá, ne qué ñuu dxi nuzee'te Moisés Judá dxi uní' tuu nga aca sacerdote.

¹⁵⁻¹⁶Ne rihuinni dxichi jma risaca Cristu que ca xcaadxi sacerdote, purti casi Melquisedec laa. Guca be Sacerdote peru cadí purti gule be lade familia ni na ley gaca sacerdote, sínuque purti nandxó' be; qué ziuu dxi gati be. ¹⁷Purti cá lu Xqui'chi Dios ra na rabi Xiiñi': Lii nga sacerdote gola casi Melquisedec, ne qué ziuu dxi iree lu de laani.

¹⁸Zacá ma ucuá ná ley ni guta chiqué purti qué ñanda ñuni gasti'. ¹⁹Qué ñanda nusiá ni ladxidó' binni. Nga runi gudixhe Dios sti modo ni dxandí zaqiiñe para uchiña laanu ra nuu.

²⁰⁻²¹Dxi uní' Dios tu aca sacerdote lade ca xiiñi Israel la? qué ñuni di juramentu. Peru dxi uní' be aca Cristu sacerdote la? dxi que huaxa bi'ni be juramentu. Casi cá lu Xqui'chi be ra na: Ma bi'ni Dios ti juramentu, ne qué ziuu dxi uchiá ni. Ne ndi nga na be dxi bi'ni be juramentu que, na be rabi be Xiiñi be:

Lii nga sacerdote casi Melquisedec, ne qué ziuu dxi iree lu de gacu ni.

²²Nga runi nanna dxichi nu jma zanda uchiña Jesús laanu ra nuu Dios que ca sacerdote uyuu chiqué. ²³Dxi ca'ru gueeda Jesús la? qué ñanda ñaana ti sacerdote si, purti rati, ne óraque riuu stobi adxé. ²⁴Peru qué ziuu dxi gati Jesús, nga runi qué ziuu dxi iree de aca sacerdote stinu. ²⁵Zanda ulá be caní uchiña be ra nuu Dios ne ma qué zanitilú ca', purti qué ziuu dxi gati be, ne nuu be para iní' né be Dios pur laaca'.

²⁶Ne sacerdote casi pe laabe ca, nga ni caquiñe nu. Nacha'hui be ne nayá ladx-

idó' be, purti qué ñuu dxi nuclee be. Qué ñaca né be cani cuchee tobi si, ne ma bidxiiba Dios laabe ibá'. ²⁷ Adxé laabe para ca sacerdote ni uyuu chiqué, purti ca ngue la? irá dxi gupa ca xidé biiti ca tuuxa mani', ne biné' ca rini stime lu altar para usiga'de ca Dios. Nirudó' runi cabe ni para guíaxa xpecadu pe cabe, ne óraque ru guni cabe ni para sti binni. Peru Cristu la? ti tiru si bisiga'de rini sti' Dios pur irá nu, dxi guti be que, ne ma cadí naquiñe guni ru be ni sti tiru. ²⁸ Cani uca sacerdote gola purti cá lu ley sti Moisés aca ca ni la? bichee ca', purti binni guidxilayú laaca'. Peru bi'ni Dios ti juramentu ra gudixhe aca Xiiñi sacerdote gola. Nga nuu jlugar ley yanna. Ne qué ñuu dxi nuclee Xiiñi be que.

Zuhuaa Jesús lu Dios pur laanu

8 Lade irá ni cucaa lu gui'chi ri la? ¹ Ndi nga ni jma racaladxe ganna tu: iruti ru stobi casi Jesucristu, sacerdote gola stinu ni ma nuu ibá', zuba cue' Dios ni nandxó'. ² Ma nuu be de sacerdote ndaani ti yu'du ni dxandí yu'du ni bicuí Dios, cadí ni bicuí binni. ³ Irá sacerdote gola nuu para quixhe ca ni guedané binni usiga'de Dios lu altar, ne para idxiña né ca rini sti mani ni ma guti ra nuu Dios para guía ni huachee ca binni que. Jesucristu, sacerdote gola stinu, laca gupa xidé bisiga'de xiixa Dios. ⁴ Pa ñuu ru be ndaani guidxilayú la? qué ñaca be sacerdote purti nuu ru sacerdote caguxhe ni chi usiga'de cabe Dios casi na ley sti Moisés guni cabe. ⁵ Peru yu'du ni nuu ca sacerdote ndaani la? zeda aca ni casi bandá si sti yu'du ni nuu ibá' que. Guietenala'dxi nu xi gudxi Dios Moisés dxi ma chi ucuí yu'du que, na Dios rabi laabe: "Biiya gu'nu ni casi pe ni bilué lii lu dani que." ⁶ Peru jma risaca xhiñi Cristu que xhiñi ca xcaadxi sacerdote que, purti ra bi'ni Dios laabe sacerdote gola la? laca gudixhe ti modo cubi chu'

né nu laa tobi si, ti modo jma galán para ni gudixhe ra bidii stiidxa Moisés que. Jma galán ni purti jma naro'ba ni bidii stiidxa be guni be para laanu.

⁷ Pa ñaca ñanda ñuu né binni Dios tobi si modo gudixhe ni chiqué la? ma qué niqiiñe niguixhe sti modo yanna. ⁸ Bizeete be qué niqiiñe ni guta chiqué purti nisi bichee ca binni que. Cá lu Xqui'chi be ra na be:

Binni Israel ne binni Judá ca':
Zadxiña dxi quixhe sti modo chu' né tu naa tobi si,

⁹ peru cadí casi gudixhe para ca bixhoze gola tu dxi uluaa naya ná ca para ulee laaca de ndaani guidxi Egipto. Purti qué ñuni ca ni gudxe laaca ñuni ca'. Nga runi bisaana laaca'.

¹⁰ Ndi nga chi gune para ca binni Israel dxi idxiña dxi que:

zucaa ca mandamientu stinne lu xquenda biaani ca ne ndaani ladxidó' ca',

ne óraque huaxa zapa ca naa de Dios stica',

ne zaca ca xpinne'.

¹¹ Ne óraque ma cadí naquiñe usiidi cabe bi'chi cabe nin binni xquidxi cabe para gunibiá' ca tuu nga Señor, purti irá cabe zunibiá' cabe naa dede ni jma nahuini hasta ni jma huaniisi lade cabe.

¹² Zuxhaya stonda cabe,
ne qué ziuu dxi guietenaladxe pa uyuu dxi bichee né cabe naa.

Nga nga ni gudxi be laaca'. ¹³ Ne ra bizeete be ti modo cubi, rihuinni para laabe ma bio'xho stobi que, ne ora ma bio'xho xiixa la? ma chi inilitú.

Yu'du ni nuu ndaani guidxilayú ne ni nuu ibá'

9 Yanna rarí chi du'ya nu ximodo uyuu né Dios ca xpinni chiqué, ne ximodo nuu né laanu yanna. Chiqué gudixhe be ximodo guni ca binni que cultu, ne bizá'

cabe ti yu'du para aca ni ndaani'. ²Bicuí cabe ti carpa ne nga uyé de yu'du stícabe. Naca ni chupa ndaa, ne ndaani tindaa que la? nuu candeleru de oro ne mexa ra nexhe ca pan ni ma uyuu ndaaya'. Ne rabi cabe ni "Lugar Ra Nandxó". ³Para chu' cabe ndaani sti ndaa que la? napa cabe xidé tidi cabe ti cortina, ne raqué nga rabi cabe ni "Lugar Ra Jma Nandxó". ⁴Nuu ti altar de oro ndaani ni ra riguu cabe gu'xhu', ne laca nuu ti guiña de oro ni napa cabe casi ti seña ma bidii stiidxa Dios laacabe aca cabe xpinni, ne ndaani ni nuu ca guie ra cá ca mandamientu ni bidii Dios Moisés que, ne laca nuu ti rii de oro ra dxá caadxi maná ne vara sti Aarón ni ulee bandaga chiqué. ⁵Ne luguiá guiña que zuhuaa chupa figura casi ángel sicarú dede ria'qui biaani', ne ruchii bandá sti xhiaa cani ra ruchá cabe rini sti ca mani ni rusiga'de cabe Dios. Peru nagasi qué zanda uze'te nu xi riní irá ni.

⁶Zacá nga nexhe chaahui irá ni nuu ndaani carpa que, ne irá dxi riuu ca sacerdote ndaani primé ndaa que para riguni xhiña'. ⁷Peru rairopa ndaa que la? sacerdote gola si riuu, ne neca laabe la? peru ti tiru si zanda chu' be lu tubiza. Ne para chu' be, napa be xidé chiné be rini ni usiga'de be Dios pur irá ni bichee ca binni que iza que sin ganna, ne ni bichee be. ⁸Racá rihuinni cusiidi Espíritu Santu laanu, laga zuhuaa ru primé ndaa que la? qué ñanda ñuu binni Lugar Ra Jma Nandxó' que. ⁹Ne irá nga nuu casi ti ejemplu para laanu yanna. Purti neca biiti ca sacerdote que mani', ne bichá ca rini stime lu altar, peru neca zacá, qué ñanda ña pe ladxidó' ca binni que. ¹⁰Bisiidi ca sacerdote que laaca xi na ley zanda go ca', ne xi zanda gue ca ne ximodo usiá ca ladi ca', peru biquiñe irá nga laga si quixhe Dios ni jma riquiñe'.

¹¹Peru ma beeda Cristu, ne ma laa naca sacerdote gola. Ne pur laa ma

ucuaa nu irá ni galán ni bidii stiidxa Dios chiqué zudii binni, ne yanna ma cayuni be dxiiña ndaani yu'du stibe, yu'du ni jma galán ne jma nandxó' que irá yu'du', purti cadí binni bizá' ni, ne cadí ndaani guidxilayú nuu ni. ¹²Ma adxé laabe para ca xcaadxi sacerdote gola que, purti ra biuu be ndaani Lugar Ra Jma Nandxó' que la? maca tobi si tiru biuu be, peru qué ñuu né be rini sti chiva nin sti yuze huiini', sínuque rini pe stibe, ne nga nga ni bilá laanu. ¹³Chiqué ora uchee né tuxa ley sti Moisés la? ruchá cabe rini sti yuze ne sti chiva luguiá be, ne laca ruzaaqui cabe ti yuze huiini, ne ruchá cabe dé stime luguiá be para tidi ni bichee be que, ne aca be nayá, peru de luguiá si. ¹⁴Ne pa biquiñe irá nga para bisiá laacabe la? jma rusi nandxó' rini sti Cristu, purti ucané Espíritu ni bidii Dios laabe gudixhe be xpida be casi ti ofrenda ni nayá ne bisiga'de be ni Dios. Ne rini bixhii be que nga usiá ladxidó' no de irá ni biché' nu chiqué, ne uchaa laanu ti ibani nu casi na Dios ni nabani.

¹⁵Ne pur ni bi'ni Cristu que, ma bidii stiidxa Dios binni guidxilayú sti tiru, ma gudixhe ti modo chu' né cabe laa tobi si. Chiqué laca bidii stiidxa be ca bixhoze gola nu, peru bichee né ca laabe. Peru ra guti Cristu, raqué bixaxa xpecadu irá', cásica cani uní' né be chiqué, zaqueca cani caní' né be yanna, para udii be laaca enda nabani ni qué zaluxe. ¹⁶Ora ma chi gati binni la? rusaana testamentu. Peru neca cá ni lu gui'chi', qué zaca ni pa ca'ru gati be. ¹⁷Purti laga nabani ru ni bi'ni ni que la? qué zanda icaa cabe ni. ¹⁸Nga runi dxi bidii stiidxa Dios ca xpinni chiqué la? uca firmar né ni rini. ¹⁹Guietenala'dxi nu ximodo uca ni: biinda né Moisés ca binni que irá ca mandamientu ni cá lu ley que, ne óraque ucuaa be ti lari de lana xiñá' ne ti rama hisopo, bigadxe be ni de rini sti yuze huiini ne sti chiva, ne nisa, ne biruba be ni lu

libru ra cá ley sti Dios que, ne laca biruba be ni luguiá ca binni que. ²⁰ Ne rabi be ca binni que: “Ndi nga rini ni cayuni firmar ca mandamientu ni caguixhe Dios para guni tu.” ²¹ Ne óraque biruba Moisés rini que ndaani yu'du que ne lu ni riquiñe para cultu stícabe. ²² Pur ni cá lu ley nanna nu irá ni guía naquiñe guía ne rini, ne pa qué ixii rini la? qué zanda guiaxa xpecadu cabe.

Rini sti Cristu rusiá binni de ni huachee

²³ Carpa ni bizá' Moisés que, ne irá ni uyuu ndaani ni que la? caadxi si rulu' cani laanu ximodo ibá'. Randa ria cani ra idxá cani rini sti mani'. Peru naquiñe guía ni nuu ibá' ne rini sti tuuxa ni jma risaca que mani'. ²⁴ Nga runi ra nuu Cristu yanna la? cadi ndaani yu'du ni bicuí binni, sínuque ibá' biuu be, caní' né be Dios pur laanu. Purti ca yu'du ni nuu ndaani guidxilayú la? naca cani casi bandá si sti ni nuu ibá'. ²⁵ Ne ma qué zaguixhe ru be xpida be sti tiru para guiaxa xpecadu binni, casi runi ca xcaadxi sacerdote gola, cada iza riuu ca ndaani Lugar Ra Jma Nandxó', riuu né ca rini, peru cadi stica'. ²⁶ Pa ñuni be casi runi ca la? nanna panda tiru ñati be dede dxi uyá' guidxilayú ya'. Peru cadi zacá di nga laani, sínuque dxi gunda dxi la? beda uxhii be rini stibe para guiaxa xpecadu binni ne ma qué ziuu ru dxi guni be ni. ²⁷ Irá binni guidxilayú napa xidé gati ti tiru, ne óraque ma cuidxi Dios cuenta laaca'. ²⁸ Zacaca beda gati Cristu ti tiru si para guiaxa xpecadu irá binni guidxilayú, ne ziuu dxi ibigueta be rairopa tiru peru ma cadi para quixe be ni huachee binni, sínuque para ulá chaahui be cani cabeza laabe.

10 Qué ñanda di nudii ley sti Moisés irá ni galán ni ma gudixhe Dios para binni guidxilayú, peru zanda gabi nu naca ni casi bandá sti ni qué ni-

huinni chiqué. Purti neca bi'ni binni casi cá lu ley que, bixhii ca rini sti mani para bisiga'de ca Dios, peru neca ne nga qué ñanda ña chaahui ladxidó' ca', ne cada iza ribigueta ca para guni ca ni sti tiru. ² Pa ñaca nusiá rini ni ruxhii cabe que ladxidó' cabe la? ma ñaana dxí cabe de ñuni cabe ni, purti ñanna cabe ma bia ladxidó' cabe. ³ Peru cadi zacá di nga laani, sínuque cada iza ora uxhii cabe rini que la? jma rusi rietenala'dxi cabe ni huachee cabe. ⁴ Purti qué zanda ixá stonda binni ne rini sti yuze ne sti chiva.

⁵ Nga runi dxi bedandá Cristu ndaani guidxilayú, na rabi Bixhoze: Qué ñuula'dxu nicoou rini sti mani', nin xiixa nusiga'de cabe lii, sínuque gudixhe lu naa gueda aca binni guidxilayú.

⁶ Ne qué ñuula'dxi lu irá ni ruzaaqui cabe, ne rini ni ruxhii cabe para guiaxa stonda cabe.

⁷ Nga runi rabe lii: “Dios stinne', rarí nuua para guni ni na lu', casi cá ni lu Xqui'chi lu de naa.”

⁸ Rarí ridu'ya nu xi na Jesucristu. Na be qué racala'dxi Dios uxhii cabe rini sti mani', nin usiga'de cabe xiixa laa, nin uzaaqui cabe tuuxa mani para guiaxa stonda cabe, neca nga cá lu ley guni cabe. ⁹ Oraque na be: “Rarí nuua para guni ni na lu'.” Ne ra uní' be zacá la? bichiá be enda ruxhii rini sti mani para guiaxa pecadu, ne bisihuinni be chi guni be ni ma gudixhe Dios aca'. ¹⁰ Ne yanna ma uca ni gudixhe Dios que, purti ma bidii Jesucristu xpida para guiaxa stonda nu tobi si tiru, ne pur ni bi'ni be que ma bia ladxidó' no.

¹¹ Irá dxi ma nuu ca sacerdote, ma cuxhii rini sti mani', peru qué ziuu dxi quixe rini que ni bichee binni. ¹² Peru Jesús la? ti tiru si bixhii rini sti', ne ngue si para bixaxa irá ni. Oraque ze be ibá' ne ma zuba be cue' Dios. ¹³ Ne raqué cabeza be dede

dxi ma guta dxí irá ni rucaa lú laabe xa ñee be. ¹⁴Ti ofrenda si bisiga'de be Dios chiqué, ne ma cadí naquiiñe ru gastí para guíaxa ladxidó' irá caní ma bixá stonda.

¹⁵Ne nanna nu dxandí ni bize'te nu ca, purtí rusiene Espíritu Santu ni laanu pur ni cá lu Xqui'chi Dios ra na:

¹⁶Dxi ganda dxi que, zaguixhe sti modo chu' né cabe naa tobi si,

ne dxi que zucaa ca mandamientu stinne lu xuenda biaani cabe ne ndaani ladxidó' cabe.

¹⁷Ne laca na Señor:

Ma qué ziuu ru dxi guíetenaladxé pa uyuu dxi bichee né cabe naa.

¹⁸Zacá nga laani, pa ma bixhá Dios stonda nu la? ma cadí naquiiñe quixhe nu xiixa lu altar para guíaxa stonda nu.

Idxiña nu ra nuu Dios

¹⁹Chiqué la? sacerdote gola si zanda chu' ndaani Lugar Ra Jma Nandxó' sti yu'du que. Peru yanna laanu, hermanu ca', ma zanda chu' nu Lugar Ra Jma Nandxó' ni nuu ibá', purtí bixhii Jesucristu rini sti pur laanu. ²⁰Ra guti be que la? bixhele be ti neza cubi para laanu, ne ma biu' nu lu neza sti enda nabani que dede guíu' nu ibá'. Zanda gabi nu ma undadi be cortina ni ucuá ndaani yu'du que, ne ma zanda guíu' nu. ²¹Ne ma napa nu ti sacerdote gola ni nuu para gu'yá ca xpinni Dios. ²²Nga runi idxiña nu ra nuu Dios de idubi ladxidó' no, ne guni cre pe nu zacané laanu, purtí ma bisía rini sti Cristu ladxidó' no de irá ni biché' nu, ne ma bia cuerpu stinu ne nisa yá ra uyí' nisa nu. ²³Yanna, inaaaze dxi-ichi nu ni ma runi cre nu, purtí nanna nu qué zaguíte si ni bidii stiidxa laanu, sínuque zuni ni ma uní'. ²⁴Ne naquiiñe ucá' ique nu acané saa nu para ganaxhii nu jma, ne guni nu ni nacha'hui'. ²⁵Ne cadí guni nu casi caní rusaana de che cultu, sínuque cada tobi acané stobi para indisa ique, ne jma rusi yanna purtí

cadu'ya nu ma zeda dxiña dxi gueeda Jesucristu Señor stícanu.

²⁶Purtí pa ma nanna nu xii nga jneza, peru uyubi nu uché' nu la? ma gastí zanda usiga'de nu Dios para guíaxa stonda nu. ²⁷Ne pa nuu tu guni zacá la? ganna dxichi zusaba ná Dios laa dxi usaba guí para unítílú irá ni bicaa lú laa. ²⁸Chiqué pa uchee né tuuxa ley sti Moisés, ne iní' chupa o chonna dxandí ni la? maca zigati ngue, ne neca ninaba be nilá be, qué ñanda. ²⁹Ne pa zacá bi'ni cabe caní bichee né ley sti Moisés la? jma rusi naná zaca para caní udxii deche Espíritu sti Dios ni nadxii laaca', ne casi ñaca ruutu ñee ca Xiiñi Dios purtí qué rulabi ca rini ni bixhii para ihuinni dxandí zuni Dios ni ma uní'. Ne laca rini que bisía ladxidó' ca'. ³⁰Ma nanna nu ca diidxa ni uní' Dios chiqué: "Xcuenta nuu ni, ne naa uquixe ni laacabe", na be. Ne laca cá ca diidxa ri lu guí'chi: "Zuzuhuaa ca xpinni Dios nezalú para iní' ca xi huayuni ca'." ³¹Nabé naná zaca para caní cuchee ora gueda guíaba ca lu ná Dios ni nabani.

³²Peru laguíetenala'dxi dxi nacubi binibíá' tu stiidxa Cristu, qué nixhacala'dxi tu, neca nabé naná ni udi'di tu. ³³Gunaaze cabe caadxí de laatu, bininá cabe laaca ne bini burla cabe laaca nezalú binni, peru qué nusaana tu laaca', sínuque biaana né tu laaca'. ³⁴Ne zaqueca qué nusaana tu ca hermanu ni biegyoo, ne qué niguu xa ique tu dxi ucuaa caní nanala'dxi laatu stitu, purtí nanna tu jma galán ni napa tu ibá', ne ngue la? qué ziuu dxi iníti lú. ³⁵Ne pa zacá uzá tu chiqué la? zaqueca guni tu yanna, ne cadí usaana tu de guni cre tu Dios, purtí naro'ba ni chí udií laatu. ³⁶Naquiiñe cadí ixhacala'dxi tu, ti ganda guni tu ni na Dios ne icaa tu ni ma uní' zudii laatu. ³⁷Cá ca diidxa ri lu Xqui'chi Dios:

Nagueenda zeda dxiña dxi nexhe gueeda Señor.

Ma qué zandaa di'.

³⁸ Zabani cani ma bia ladxidó' purti runi cre ca'.

Peru ni ibigueta atrá la? ma qué zieche nia día' laaca',

na Señor. ³⁹ Peru laanu la? cadí zeeda nu lade cani ribigueta atrá ne rinitilú, sínuque lade cani napa enda nabani ni qué zaluxe purti runi cre.

Ni dxandí runi cre Dios

11 Pa dxandí runi cre nu Dios la? qué zagú' xa ique nu de ni cabeza nu udii be laanu, ne neca ca'ru ihuinni irá ni, peru casi ñaca ma cadu'ya nu ni yanna, purti runi cre nu laabe. ² Bieche né Dios ca bixhoze gola nu chiqué purti bini cre ca laa.

³ Runi cre nu Dios, nga runi nanna nu uyá' guidxilayú ra uní' be gaca ni. Dxi ca'ru iní' be, qué nihuinni gastí', peru yanna ma ridu'ya nu ni.

⁴ Rarí chi du'ya nu modo bini cre caadxi de ca bixhoze gola nu chiqué. Purti bini cre Abel Dios, nga runi jma uyuula'dxi Dios ni bisiga'de be laa, que ni bisiga'de Caín. Ne pur nga runi uní' Dios ma nayá ladxidó' be, ne ucuaa ni bisiga'de be laa que. Zacá ridu'ya nu neca ma guti be peru de yanna ruzeete cabe pabiá' bini cre be Dios.

⁵ Ne laca purti bini cre Enoc Dios, nga runi undisa Dios laa, yené laa ibá' sin ñati, ne biyubi cabe laa, peru qué nidxela cabe laa, purti ma undisa Dios laa. Lu Xqui'chi Dios rabi laanu, ante che be ibá', uyuula'dxi Dios ni bi'ni be. ⁶ Peru qué zanda guni binni ni riula'dxi Dios pa qué runi cre. Purti para idxiña cabe laabe la? napa cabe xidé guni cre cabe nuu be ne rulabi be cani uyubi laabe.

⁷ Ne laca purti bini cre Noé Dios, nga runi bizuuba stiidxa Dios ra gudxi Dios laa xi chi aca. Ne neca ca'ru gu'ya be ni,

peru bi'ni be ni na Dios, bizá' be arca ra bilá né be binni lidxi be que. Pur modo bini cre be que bisihuinni be pabiá' cuchee binni guidxilayú, ne bieche né Dios laabe, purti riebe né cani runi cre laa.

⁸ Abraham laca purti bini cre Dios, nga runi bizuuba stiidxa'. Biree de xquidxi sin ganna paraa che', ucuaa neza, uyé guidxi ni gudxi Dios laa zudii laa ne ca xiiñi'. ⁹ Ne neca casi ñaca nuu be xquidxi binni, peru biaana be ndaani guidxi ni ma gudxi Dios laabe zudii laabe que. Biaana be raqué purti bini cre be Dios, neca ndaani carpa si uleza be, ne zaqueca uleza ca xiiñi be, Isaac ne Jacob, purti ne laaca bidii stiidxa Dios. ¹⁰ Bi'ni be zaqué purti cá lú be icaa be guidxi ni bicuí Dios para laabe ibá', guidxi ni qué ziuu dxi initalú.

¹¹ Laca zanda guietenala'dxi nu, qué ñanda ñapa Sara xiiñi'. Peru neca ma udi'di de ra ñapa be xiiñi be la? beda gapa be tobi purti bini cre be zuni Dios ni ma gudxi laabe. ¹² Zacá ridu'ya nu neca nabé ma huaniisi Abraham para gapa xi-iñi', peru beda idale xiiñi casi luceru ne casi yuxi sti nisadó'.

¹³ Irá cabe guti cabe runi cre ru cabe Dios. Neca ca'ru icaa cabe ni bidii stiidxa Dios zudii laacabe, peru casi ñaca biiya cabe ni de zitu ne bieche né cabe ni. Ne uní' cabe cadí ndaani guidxilayú ri nga xquidxi cabe sínuque zidi'di si cabe ndaani ni. ¹⁴ Purti ni iní' zacá la? rihuinni cabeza chu' ndaani xquidxi pe'. ¹⁵ Purti pa nucaa ique cabe nibigueta cabe guidxi ra biree cabe la? ñanda ca nibigueta cabe raqué. Peru cadí nga di nga ni ucala'dxi cabe, ¹⁶ sínuque ucala'dxi cabe ti guidxi ni jma galán, o zanda gabi nu guidxi ni nuu ibá'. Ne pur nga runi qué rituí lú Dios aca Dios stí-cabe. Ne ma naguixhe chaahui ti guidxi para laacabe.

¹⁷ Chiqué bitiiidi Dios Abraham ti prueba para gu'ya pa dxandí runi cre be laa, ne bihuinni dxandí runi cre be. Purti uná be udixhe be tobi lucha xiiñi be para nusiga'de be laa Dios, neca ma gudxi Dios laabe, na rabi laabe: ¹⁸ “De Isaac nga uzulú idale xiiñi lu'.” ¹⁹ Bi'ni be zaqué purti ma runibiá' be Dios ne ma nanna be dede gue'tu zanda usibani. Zacá zanda gabi nu casi ñaca guti Isaac ne bigueta bibani para ucuua bixhoze laa sti tiru.

²⁰ Dxi uluu Isaac ndaaya Jacob ne Esaú ne gudxi laaca xi chi aca dxi ma guti la? gunda uní Isaac de ni chi aca ru purti bini cre Dios. ²¹ Jacob laca purti bini cre Dios, nga runi dxi ma chi gati uluu ndaaya iropa xiiñi José, ne neca ma lu ti bastón zucá be peru bisisaca be Dios. ²² Dxi mayaca gati José bietenala'dxi gudxi Dios laa napa ca israelita xidé iree ca de ndaani guidxi Egipto, para gudixhe xi guni né cabe dxita sti dxi iree cabe. Bi'ni be zaqué purti bini cre be ni uní Dios que.

²³ Ora gule Moisés la? biiya bixhoze be ne jña be pabiá' galán laabe, para bicaachi ca laabe chonna beeu, ne qué nidxibi ca ni na rey Faraón. Bi'ni cabe zaqué purti bini cre cabe Dios. ²⁴ Ne zaqueca bini cre Moisés Dios dxi ma huaniisi, ngue runi qué ñuula'dxi ñaca xiiñi xiiñi dxaapa rey Faraón. ²⁵ Purti neca ñeche né be irá ni ñapa be, peru chupa chonna si gubidxa, ne qué ñuula'dxi Dios ni. Ne pur nga ulí be acaná né be ca binni xquidxi be. ²⁶ Para laabe la? jma risaca acaná be casi ucaná Cristu, que ñapa be irá ni nuu ndaani guidxi Egipto, purti bicaa ique be ni chi udii Dios laabe.

²⁷ Ne laaca purti bini cre be Dios, ngue runi biree be de ndaani guidxi Egipto sin nidxibi be rey que neca cadxiichi né laabe, ne bidxii lú be neza ze be purti casi ñaca cayuuya be Dios neca qué rihuinni.

²⁸ Ne laca purti bini cre be Dios, nga runi bi'ni be ni gudxi Dios laabe, biné' be rini irá ra puerta sti ca binni Israel dxa gueela que, ti qué guuu ángel guuti lugola stica'. ²⁹ Ne laca purti bini cre cabe Dios, nga runi gunda udi'di cabe ra nabidxi. Ne ra ucala'dxi ca binni Egipto nidi'di casi udi'di cabe la? bi-laahua ca'.

³⁰ Ne laca purti bini cre ca binni Israel Dios, nga runi biaba lindaa sti guidxi Jericó dxi bidii ca vuelta guidxi que gadxe gubidxa. ³¹ Zaqueca Rahab, gunaa dxaba que, bilá dxi binitilú irá binni xquidxi purti bini cre Dios ne bichagalú ca xpinni be dxi yeundaachi ca ndaani xquidxi.

³² Xi ru zanda gabe laatu ya'. Ñuu-ladxe ñue nia laatu de Gedeón ne Barac ne Sansón ne Jefté ne David ne Samuel ne ca profeta. Peru ma qué zanda. ³³ Irá cabe bini cre cabe Dios. Nga runi gunda gudixhe dxí cabe rey, ne bini mandar cabe jneza, ne ucané Dios laacabe casi bidii stiidxa zacané laacabe. Ne laca bini cre cabe, nga runi gunda biseegu cabe ruua lion, ³⁴ ne bisu' cabe gui naro'ba', ne bilá cabe de ra ñati cabe ne espada. Ne cani ridxibi para ucaa lú la? bicaa lú ca sin nidxibi ca' dede gunda binidé ca ca dxu ni bicaa lú laaca'.

³⁵ Laca uyuu caadxi gunaa runi cre Dios, guti binni lidxi ne bibani. Ne laca uyuu xcaadxi xpinni Dios guti ra bininá cabe laa purti runi cre Dios, ne qué niná ca nilá ca', purti nanna ca jma galán gati ca ti ibani né ca Dios. ³⁶ Ne uyuu xcaadxi ni bini burla cabe laa, ne gudiñe cabe laa dede bindiibi cabe cadena laa ne biseguyoo cabe laa. ³⁷ Nu tu guti purti bichá cabe guie laa, ne nuu ni bi'ni cabe laa chupa ndaa, ne nuu ni bitiiidi cabe ra nagana para nuxhele cabe laa de Dios ne nuu ni biiti cabe de espada. Ne nuu ni uzá nacu xquidi dendxu ne xquidi chiva, guti zí ca', ne nagana uca para laaca',

ne ucaná ca'. ³⁸Tan nacha'hui cabe, cadi para laacabe guiaana cabe lade binni guidxilayú ni nadxaba'. Uzá ca gui'xhi ne lade dani ne ndaani cueva ne ndaani bizé. ³⁹Bieche né Dios irá cabe pur modo bini cre cabe, peru ca'ru icaa cabe ni uní Dios udi laacabe guti cabe. ⁴⁰Purti ma gudixhe xiixa jma galán, ne cadi para laasi cabe sínuque ne para laanu. Nga runi na cueza cabe icaa né cabe ni laanu.

Idu'ya dxí nu Jesús

12 Ma bidu'ya nu modo uzá ca binni ni bini cre Dios chiqué. Zaqueca laanu, udxí' lú nu sa nu lu neza ni gudixhe Dios para laanu sin ixhacala'dxi nu. Ne para ganda chindá nu la? naquiñe usaana nu irá ni rucueeza laanu, ne zaqueca usaana nu de uché' nu, ti ma cadi icá nu yaga lu ná ni. ²Cadi guiaana dxí nu de idu'ya dxí nu Jesús, purti nirudó' laa uzá lu neza udixhe Dios sa caní runi cre laa, ne yendá de ra nexhe chindá. Guietenala'dxi nu pabiá' naná guca para laabe ra ucuá be lu cruz que, peru qué nizaala'dxi be gati be zaqué, purti nanna be nabé zieche be ora ma udi'di be ni. Ne zaqué uca ni, udi'di si irá enda naná stibe que la? ze be ibá', ne ma zuba be cue' Dios ni nandxó'.

³Laguuya si laatu pabiá' bininá caní ruche laabe, ne ora guietenala'dxi tu modo udi'di be que la? qué zadxaga tu, ne qué zabí sa tu atrá. ⁴Zándaca nabé naná cayaca para laatu ra cucaa lú caní ruche laatu, peru ca'ru chindá tu dede ra gati tu. ⁵Ruluf' ma biaanda laatu ni cá lu Xqui'chi Dios ra na:

Xiiñe', cadi udxii dechu Dios ora tinde né lii,
ne cadi guiaanu triste ora usaba ná lii.
⁶Purti ridinde né be caní nadxii be,
ne rusaba ná be caní ma napa be casi xiiñi be.

⁷Cadi ixhacala'dxi tu ti cusaba ná be laatu, purti cayuni be casi runi binni xi-

iiñi'. Lácaxa nuu xiiñi binni ni qué rusaba ná bixhoze laa. ⁸Peru pa qué rusaba ná Dios laatu casi rusaba ná ca xcaadxi la? cadi xiiñi pe laatu sínuque napa laatu casi xiiñi gui'xhi si. ⁹Dxi nahui'ni nu la? rusaba ná bixhoze nu laanu, ne ridxibi nu laa. Yanna jma rusi udi' nu lugar guni mandar Bixhoze nu ni nuu ibá' laanu, ti icaa nu enda nabani. ¹⁰Chupa chonna si iza bini mandar bixhoze nu ne jñaa nu laanu, ne udiñe ca laanu para izi'di nu bia' nanna ca'. Peru Dios nanna xi caquiñe nu, ne nga runi rusaba ná laanu, ti gaca nu nacha'hui casi laa. ¹¹Dxandí iruti rieche ora cayaba ná', sínuque riaana triste purti naná ni. Peru nabé racané ni caní nuu para iziidi', purti ora ma udi'di ni la? zuuya cabe ma zanda sa cabe jma jneza, ne ma nuu dxí ladxidó' cabe.

Cadi udxii deche binni Dios

¹²Nga runi pa ma bidxaga tu la? lacuu stipa ná tu ne ñee tu, ¹³ne lasá jneza sin iree chu tu, purti zacá zacané tu uzuhuaa chaahui stobi ni ruluí' chi guiaba.

¹⁴Laguni bia' ganda para cadi chu' dinde né tu iruti', ne lagapa xpida tu nayá purti tu cadi nayá xpida la? qué zanda gu'ya Señor. ¹⁵Laguuya gá nin tobi de laatu cadi udxii deche Dios ora racala'dxi gacané laatu, ne zaqueca nin tobi de laatu cadi aca casi xculá rusindá intiica gata cue'. ¹⁶Ne nin tobi de laatu cadi chu' né tuuxa ni cadi xheela', ne nin tobi cadi usaana de ganaxhii ni zeeda de Dios, casi bi'ni Esaú chiqué. Pur ti bladu endaró si bitoo irá derechu ni gupa de enda lugola sti'. ¹⁷Ne nanna tu ximodo beeda iree ni laabe. Purti ora ucala'dxi be nicaa be ndaaya sti bixhoze be, ma qué niná bixhoze be, ne neca biina be peru ma huadxí ngue para uchaa be ni bi'ni be.

¹⁸Ma bidxiña tu ra nuu Dios, peru cadi casi bidxiña ca binni Israel laabe lu dani

Sinaí chiqué. Bidxiña cabe ñee dani que, ne bihuinni bele, ne biseegu guelacahui idubi dani que, ne biete ti bi yooxho ne nisa guie. ¹⁹ Bina diaga cabe uxixi trompeta, ne bizulú Dios uní' né laacabe. Peru de tantu bidxibi cabe, unaba cabe ma cadí iní' ru be. ²⁰ Ma qué ñanda ñuni huantar cabe ni caní' be que, purti na be rabi be laaca: "Tutiica uxhaata ñee lu dani ri' napa xidé gati', naca ni binni o mani'. Lauchá guie laa o laguuti laa ne flecha." ²¹ De tantu bidxibi cabe irá ni cayuuya cabe que, dede Moisés na: "De tantu cadxibe dede cayaca di'te'."

²² Peru laatu, ma bidxiña tu ra nuu Dios. Casi ñaca ma nuu pe tu ra nuu be ibá', ne zuhuuaa ñee tu lu dani Sion, ne nuu tu ndaani guidxi Jerusalén, xquidxi Dios ni nabani, peru cuzeete Jerusalén ni nuu ibá' cadí ni nuu ndaani guidxilayú. Ne raqué nuu irá ca ángel stibe, nin iruti qué ñanda nugaba laaca'. ²³ Ne laca nuu ca xpinni Dios ni bibani chiqué, caní ma biuu ibá', zanda gabi nu ma xquidxi ca ibá'. Casi cayabe laatu ca, ma bidxiña tu ra nuu Dios ni cuidxi cuenta irá binni, ne laca ra nuu be nuu ca espíritu sti irá ca binni ni nacha'hui ni uyuu chiqué, caní ma bisía be ladxidó'. ²⁴ Ne laca ma bidxiña tu ra nuu Jesús, ni bedaguni ni gudixhe Dios gaca para ganda chu' né binni laa tobi si. Bixhii Jesús rini sti', ne jma risaca rini ni bixhii be que, que rini ni bixhii Abel.

²⁵ Laguuya gá cadí chu' dxi ma qué na tu ucaa diaga tu ora iní' né Dios laatu. Purti pa qué nilá caní qué nulabi laabe ra bilidxe be laaca ndaani guidxilayú la? jma rusi qué zalá nu pa qué ulabi nu laabe yanna ra culidxe be laanu de ibá'. ²⁶ Dxi uní' né be laaca que la? bini-ibi dxacha guidxilayú, peru yanna na be rabi be laanu: "Zuniibe rua' guidxilayú sti tiru si, ne cadí guidxilayú si, sínuque ne ibá'." ²⁷ Ne ra bizeete be uniibi ru be guidxilayú la? zanda guiene nu zadxiña

dxi iniibi irá xixé ni bizá' be, ne zanitilú caní óraque, para guiaana ni qué ziuu dxi initilú. ²⁸ Qué ziuu dxi iluxe enda runi mandar sti Dios ne ma uluu laanu lade ni. Nga runi cadí guiaana dxí nu de udí' nu diuxquixe laabe ne ganaxhii nu laabe de idubi ladxidó' no, ne idxibi nu laabe ne guni nu ni na be ti guieche né be laanu. ²⁹ Purti laabe nga Dios stinu ne zeda aca be casi gui ni runidé irá ni nadxaba'.

Modo guni binni ni chu'la'dxi Dios

13 Cadí guiaana dxí tu de ganaxhii saa tu casi enda bi'chi'. ² Cadí guiaanda laatu uchagalú tu caní zeeda de sti guidxi, purti ra huayuni cabe zacá la? nuu tu huachagalú ángel sin ganna.

³ Laguietenala'dxi caní yeguyoo, casi ñaca yeguyoo né tu laaca', ne zaqueca caní cayacaná, casi ñaca cayacaná né tu laaca'.

⁴ Cadí gapa tu enda xheela casi enda riguite. Caní ma bichaganá la? cadí uchee né xheela', purti zusaba ná Dios caní rapa jnadxii ne caní riuu né xheela stobi.

⁵ Cadí ibani tu para gapa si tu bidxichi, sínuque laguieche né bia' tiica napa tu, purti na Dios rabi laanu: "Qué zusaana laatu ne qué ziaana dxie de acaniá laatu." ⁶ Nga runi zanda iní nu sin chu' nu xizaa: "Racané Señor naa. Nga runi qué zadxibe ni guni binni naa."

⁷ Laguietenala'dxi ca hermanu ni uca xaíque stitu, ni byu' né laatu stiidxa Dios. Laguuya modo biree ndu xhiña cabe, ne laguni cre Dios casi bini cre cabe.

⁸ Qué ziuu dxi idxaa Jesucristu de ni naca. Cásica laabe neegue', zaqueca yanadxí, ne zaqué si guiaana be. ⁹ Cadí udii tu lugar chu' tu quite laatu, usiidi laatu cadí go to xiixa ti jma uzuhuaa dxi-ichi tu, purti qué huayacané ni caní runi ni. Dios si zanda uzuhuaa chaahui laanu.

¹⁰Casi ñaca ñapa nu ti altar ibá', ne zanda icaa nu ni nexhe lú ni para go espíritu stinu. Peru nin tobi de ca sacerdote ni zinanda ley, qué zanda go ni nexhe lu altar que. ¹¹Chiqué ruuti cabe mani', ne riné sacerdote gola rini stime ndaani Lugar Ra Jma Nandó' para guiaxa xpecadu binni. Peru cuerpu stime, ruzaqui cabe laa zitu huiini de ra nabeza binni. ¹²Zaqueca bi'ni cabe Jesús; biiti cabe laa zitu huiini de guidxi, ne raqué bixhii rini sti para biaxa stonda binni. ¹³Para ca binni que, qué nisaca Jesús. Nga runi yesaana ca laabe zitu huiini de guidxi. Peru yanna laanu chuu nu ra nuu be neca laca qué risaca nu para laaca'. ¹⁴Purti gastu guidxi ra zanda guiaana nu ndaani guidxilayú ri ni qué zanitilú. Nga runi cabeza nu ni gueeda ru', ni qué zanitilú. ¹⁵Yáquexa ma bichiña Jesucristu laanu ra nuu Dios la? cadí guiaana dxí nu de usisaca nu Dios purti ra udx'i'ba nu laa pur irá ni huayuni para laanu la? casi ñaca cusiga'de nu laa xiixa galán. ¹⁶Cadi usiaanda tu aca tu nacha'hui ne binni, ne udii tu tindaa de ni napa tu cani qué gapa, purti casi ñaca nusiga'de tu ni Dios ne nga nga ni riula'dxi'.

¹⁷Lauzuuba stiidxa cani nuu de xaíque stitu. Laguni ni gabi ca laatu purti qué rixhacala'dxi ca de gapa ca laatu, ti nanna ca Dios iní' pa jneza cayuni ca'. Pa guni tu zacá la? zieche né cabe xhiña

cabe, ne qué zaca ni naná para laacabe, ne jma rusi zanda acané cabe laatu.

¹⁸Lainí' né Dios pur laadu, purti nanna du nayá ladxidó' do nezalú be, ne ni racala'dxi du nga irá ni guni du, guni du jneza. ¹⁹Ne jma rusi canaba lú tu iní' né tu Dios ti ganda ibigueta ra nuu tu nagueenda.

Ndaaya ne diuxi

²⁰Señor Jesucristu nga Pastor ni nandxó' stinu ni rapa chaahui laanu. Purti ra gudixhe Dios sti modo chu' né binni laa tobi si la? uca firmar ni ne rini stibe, peru bisibani Dios laabe de lade gue'tu'. ²¹Yanna rinaba lu Dios, ni riguixhe dxí ladxidó' binni, udii laatu irá ni naquiiñe tu para ganda guni tu ni na, ti irá nu aca nu modo racala'dxi aca nu. Ne zanda aca ni purti ma runi cre nu Jesucristu. Cadi guiaana dxí nu de usisaca nu laabe. Amén.

²²Hermanu ca', rinaba laatu cadí ixhacala'dxi tu ca diidxa ni rulidxe laatu ri', purti cadí xirooba di gui'chi bicaa lú tu. ²³Laucaa diaga ni chi tidxe laatu ri': Ma bindaa cabe hermanu Timoteu, ne pa gueeda nagueenda la? ziniá laa ra nuu tu ora chaa'.

²⁴Laudii diuxi irá cani napa tu de xaíque lade tu, ne irá ca hermanu. Ne laícaa diuxi sti ca hermanu de Italia.

²⁵Dios cu' ndaaya irá tu. Amén.

GUI'CHI BICAA SANTIAGU

1 Naa nga Santiagu. Rune xhiña Dios ne xhiña Señor Jesucristu. Lu gui'chi ri cugapa diu'xe laatu, hermanu ca', caní za de ca doce xiiñi Israel, caní reeche ndase lade stale guidxi.

Zusiene Dios ni inaba ni laa

²Hermanu ca', laguieche né intiica enda naná gueeda luguiá tu. ³Purti nanna tu pa tidi tu ni sin iree chu tu de ni runi cre tu, zacané ni laatu iziidi tu cadí iree tu gana. ⁴Lauyubi iziidi tu uzuhuaa chaahui tu sin ixhacala'dxi tu, intiica gueeda. Zacá zaniisi tu lu stiidxa Dios. Ziene chaahui tu ni na, ne zuni tu ni.

⁵Pa nuu tuuxa de laatu ca'ru guiene chaahui xi naquiiñe guni la? inaba lu Dios usiene laa ne zusiene Dios laa. Purti tutiica inaba', rudii Dios ni laa de idubi ladxidó' sin tinde né laa. ⁶Peru ora inaba be la? naquiiñe guni cre be zaca be ni canaba be que, ne cadí cu' xa ique be pa zudii Dios ni o pa co'. Purti ni riguu xa ique zeda aca casi ola sti nisadó', riguiñe ntaa bi laa cherí cherica'. ⁷Nga runi, ni inaba ne cu' xa ique la? cadí cueza icaa xiixa de Dios. ⁸Purti ni ti dxi runi cre, sti dxi ma qué ganna pa runi cre la? qué zanda udxii lú neza ze'.

⁹Ti hermanu ni qué gapa gastí ndaani guidxilayú ri naquiiñe guieche purti risaca nezalú Dios. ¹⁰Zaqueca ti hermanu ni napa bidxichi, laca naquiiñe guieche purti ma nanna qué risaca nezalú Dios tisi napa bidxichi. Purti zantilú irá ni napa be que, casi rinitilú guie' gui'xhi'. ¹¹Ora ríree gubidxa nabé nandá', riguii yaga gui'xhi que ne riaba ca guie' que. Zacá rinitilú enda sicarú sti'. Zacaca zantilú ricu laga canazá canayubi gapa jma bidxichi.

Ora gueeda ni nagana

¹²Zieche ladxidó' caní tidi ni naná sin ixhacala'dxi', purti pa qué ixhacala'dxi cabe la? zudii Dios laacabe enda nabani ni qué zaluxe. Nga nga premiú uní' udii irá caní nadxii laa. ¹³Ora chu' ni uquiinde laanu uché' nu la? cadí zácaxa nu Dios cuquiinde laanu, purti qué zanda uquiinde ni nadxaba Dios, ne qué ruquiinde Dios iruti'. ¹⁴Ni riula'dxi nu ni cadí jneza, nga nga ni ruquiinde laanu, purti ricá ique nu ni, ne zacá randa riguba yu ni laanu dede inaaze dxiichi ni laanu. ¹⁵Ne ni qué usaana de icá ique ni cadí jneza la? zuchee. Ne ni qué usaana de uchee la? zati.

¹⁶Laguiene chaahui, hermanu ca': ¹⁷Irá ni nacha'hui ne irá ni dxandí sicarú reeda de ibá'. Zeeda ni de Dios ni bizá' ca biaani sti ibá', ne laa rudii ni laanu. Qué ziuu dxi uchaa be tu naca be, nin ti guisi. ¹⁸Bidii be enda nabani laanu ra bini cre nu stiidxa be ni rusiene laanu ni dxandí', ne bi'ni be ni purti de laabe biale guni be ni, ti nirudó' laanu iré' ndu nu lade irá ni bizá' be.

Ni dxandí cayuni ni na Dios

¹⁹Hermanu ni nadxíee ca', lachuu para ucaa diaga tu, peru cadí nisi undaa ruua si tu xiixa, ne cadí casi ze tu idxiichi tu. ²⁰Purti ora cadxiichi tuuxa la? qué zanda guni ni chu'la'dxi Dios. ²¹Nga runi lacuee irá ni nadxaba de ndaani ladxidó' to, ne lausaana irá ni cadí jneza. Laucaala'dxi chi nanda tu stiidxa Dios ni ma ucuá xcu ndaani ladxidó' to, purti nga nga ni zanda ulá laatu.

²²Laguietenala'dxi naquiiñe guni tu ni na ca diidxa ca, ne cadí ucaa diaga si tu caní. Pa zacá cayuni tu la? caguíte si tu laca laatu. ²³Purti tobi ni ucaa diaga stiidxa Dios sin guni ni na ni la? zeda aca casi tobi ni bi'ya laa lu ti espeju. ²⁴Bi-iyá si be laabe, biree be ze be, ne bisi-

aanda be ximodo laabe. ²⁵Peru pa izi'di chaahui nu ley sti Cristu ni jma risaca, ne izaala'dxi nu guni nu ni na ni, sin usia'nda nu ni ma bina diaga nu la? zaguu Dios ndaaya irá ni runi nu.

²⁶Pa nuu tobi de laatu zácaxa runi ni na Dios, peru qué rucueeza ruua de iní' ni cadí jneza la? caguite laca laa, purti cadí dxandí cayuni ni na Dios. ²⁷Ndi nga ni na Dios Bixhoze nu: Pa dxandí racala'dxi nu guni nu ni na, acané nu ca bizabi ne ca viuda ni cadí'di ra nagana, ne ibani nu jneza, ma cadí casi nabani ca binni ni qué rulabi Dios.

Bia'ca ulabi nu tobi ulabi nu stobi

2 Hermanu ca', yáquexa ma runi cre tu Jesucristu Señor stinu ni jma risaca lade irá xixé la? lausaana de usisaca tu binni pur ni naca ndaani guidxilayú. ²Purti pa chu' ti hombre ra cayuni tu cultu, nuu aníu de oro ná' ne nacu lari risaca, ne chu' stobi nabé pobre nacu lari yuxe, ³ne jma ulabi tu ni nacu lari cha'hui que, ne gabi tu laa: “Gurí rarí jma galán”, ne gabi tu pobre que: “Bizuhuaa racá, o gurí xa ñee ri” la? ⁴zacá culabi tu tobi jma que stobi, ne runi tu ni purti cadí jneza ni cá ique tu.

⁵Hermanu ni nadxiee ca', lauca di-aga: gulf Dios ca pobre ndaani guidxilayú ri ti isaca ca ra guni cre ca laa, ne icaa ca irá ni naguixhe chaahui be ra runi mandar be para icaa cani nadxii laabe. ⁶Peru laatu qué rulabi tu ca pobre. Ñee, cadí ni napa bidxichi nga ni ruxhii laatu la? ne cadí laca laacabe nga riguba yu cabe laatu ra nuu juez la? ⁷Ne cadí laca laacabe riguu dí cabe Cristu ni naca tu xpinni la?

⁸Cá ti ley lu Xqui'chi Dios ni jma risaca, na ni: “Gunaxhii stobi cásica nadxii lu lii.” Ne pa dxandí cayuni tu casi na ni ca la? jneza cayuni tu. ⁹Peru pa rulabi tu tobi jma que stobi la? cuchee tu, ne zagui'ba donda ique tu, purti cadí

cayuni tu casi na ley que. ¹⁰Neca ti mandamientu si uchee né cabe lade irá xixé, peru pur tobi que zagui'ba donda ique cabe, casi ñaca ma bichee né cabe idubi naca ley. ¹¹Dios uní': “Cadi chu' neu ni cadí xheelu'.” Ne laca laa uní': “Cadi guutu'.” Yanna pa qué riuu neu ni cadí xheelu', peru ruuti lu la? cuchee neu ley. ¹²Laatu ma zinanda tu ley sti Cristu ni qué rucaa binni yaga, peru jma rusi naquiñe guni tu jneza ne zaqueca inf tu. ¹³Ne pa qué guiá tu stobi la? qué zía Dios laatu, sínuque zudxiiba donda ique tu. Peru pa guiá tu stobi la? Dios laca zía laatu.

Ximodo ihuinni pa runi cre tobi

¹⁴Hermanu stinne ca', pur gana si iní' tobi runi cre pa qué runi jneza. Ñee na tu zanda ilá be purti si na be runi cre be la? ¹⁵Pa qué gapa ti hermanu o ti hermana ni cuaqui' ne nin ni tidi né dxi, ¹⁶ne ñabi tobi de laatu laa: “Sicarú uyé, uyu xidxaa ne gudó de ra idxá lu’”, peru qué nudii laabe ni caquiñe be la? ñee na tu ucané ngue laabe la? ¹⁷Zacaca nga cani na runi cre peru qué runi jneza. Qué iquiñe modo runi cre cabe que.

¹⁸Zándaca chu' tu na': “Lii runi cre lu peru naa rune jneza.” Ximodo zanda ganna pa dxandí runi cre lu, pa qué ru'nu jneza. Naa zanda ulué lii dxandí rune cre purti rune jneza. ¹⁹Lii nou' runi cre lu tobi si Dios nuu. Jneza nga. Peru nga ca runi cre ca binidxaba ne raca diti ca'. ²⁰Pa runi cre lu ne qué gu'nu jneza la? pur gana si runi cre lu'. Ñee, qué riene lu nga la? hombre huati.

²¹Xi pur bixhá Dios stonda Abraham, bixhoze gola nu ya'. Purti jneza bi'ni be ra bidii be xiiñi be ñati para nusiga'de be laa. ²²Bihuinni bini cre be purti bi'ni be jneza. Nga runi bisaca fe stibe nezalú Dios. ²³Zacá uca ni casi cá lu Xqui'chi Dios ra na: “Bini cre Abraham Dios, ne nga runi uní' Dios ma qué uzaabi be

gasti.' Ne gudxi cabe laabe xhamigu Dios.

²⁴Ma biiya tu, neca rabi nu ma runi cre nu, peru qué zaxá stonda nu pa qué guni nu jneza. ²⁵Zacaca bizaaca lú Rahab, casi cá lu Xqui'chi Dios. Chiqué uca be ti gunaa dxaba', peru bichagalú be ca xpinni Dios ni biseenda Josué xquidxi be, ne biluf' be laaca sti neza che ca ti qué igaa ca'. Ñee, cadí pur ni bi'ni be que bixhá Dios stonda be la? ²⁶Purti cásica qué iquiñe xcuerpu nu sin espíritu stinu la? zaqueca nga qué iquiñe modo runi cre nu pa qué guni nu jneza.

Xi naca ludxi binni

3 Hermanu stinne ca', cadí stale de laatu uyubi aca mastru, purti naquiñe guni binni ni usiidi', pacaa jma rusi naná zaca para laa dxi uzuhuaa nezalú Dios. ²Irá nu ruché' nu. Peru pa nuu tuuxa qué riuu ora in' ni cadí jneza la? laa huaxa ma biziidi guni ni na Dios, ne ma zanda ucueeza laca laa de guni intiica ni cadí jneza. ³Riguu binni frenu ruua mani para guni ni na ca', ne pur frenu si que la? randa riné cabe laame ladu acala'dxi cabe. ⁴Laca zaqueca barcu, neca naro'ba ni peru raca mandar ni pur ti timón huiini'. Ne ora acala'dxi bi yooxho chiné ni ladu na la? rucueeza timón huiini que ni para udxii lú ni ladu na ni cusá ni que. ⁵Yanna, casi frenu ne casi timón que la? zaqueca nga ludxi nu. Neca nahuiini ni peru naro'ba ni runi ni. Laguuya si laatu pabiá' nahuiini ti batee, peru zanda ucaa gui ni ti gui'xhi ro'. ⁶Ne ludxi nu laca zeda aca casi ti batee, ne casi xiixa ni dxá de enda nadxaba'. De ra nuu binidxaba biaaxha batee que, ne rucaa gui irá ni runi nu. Nuu ni lade xcuerpu nu, ne rusiu'dxu ni idubi nu. ⁷Zanda idó' irá clase mani', mani huiini', beenda', ne ca mani ni nuu ndaani nisadó', ne ma huasidó' binni laaca'. ⁸Peru qué zanda usidó' no ludxi nu, ne qué zanda ucueeza nu ni,

purti nadxaba ni. Casi ñaca napa ni venenu ni ruuti. ⁹Riqui'ñe nu ni para udí nu diuxquixe Dios Bixhoze nu, ne laca laani rigú' dí né nu binni ni bizá' Dios casi laa. ¹⁰Ruaa ca ruisisaca né nu Dios, ne ruua queca rigú' dí né nu binni. Hermanu stinne ca', cadí jneza guni nu zacá. ¹¹Zanda xa iree nisa naxhi ne nisa xi de ti ra candani nisa. ¹²Hermanu stinne ca', ñee zanda udii yaga du'ga aceituna, ne yaga uvas udii du'ga la? Zacaca qué zanda indani nisa naxhi ra candani nisa xi.

Ni dxandí riene

¹³Pa nuu de laatu riene ne nuu xpiaani la? uluf' ni pur modo nabani sin udxiiiba laca laa, ti ihuinni dxandí riene. ¹⁴Peru pa go dí laatu xiñee didi stobi lú tu, ne cada tobi uyubi para laa si la? cadí zácaxa tu riene tu purti cadí dxandí ni. ¹⁵Cadí de Dios zeeda irá nga, sínuque zeeda ni de guidxilayú. Zacá runi binni ni qué runibiá' Dios, ne de binidxaba zeeda ni. ¹⁶Purti pa cayó dí laatu xiñee didi stobi lú tu, ne cada tobi cuyubi para laa si la? qué zanda chu' tu tobi si, ne nisi zuni tu ni cadí jneza. ¹⁷Peru ni ma bisiene Dios laa la? ma qué lica zucaa ique ni nadxaba', qué zuyubi diidxa', ne qué zucaa lú, sínuque zaca nadó' ne ziuu razón. Ziá binni ne zuni stale enda nacha'hui de idubi ladxidó', ne cadí para udxiiiba binni laa. ¹⁸Zaree ndu xhiña caní runi pur chu' binni tobi si, purti cayuni ca jneza ne laca cayacané ca ca xcaadxi guni jneza.

Ni nadxii guidxilayú

4 Xiñee ridinde tu ne rindaa saa tu pue. Ñee cadí zeeda ni purti cada tobi ruyubi ni chu'la'dxi si la? ²Purti nuu de laatu ora cayuula'dxi xiixa ne qué ganda icaa la? dede ñanda ñuuti para nicaa ni. Ridinde diidxa tu ne ridxela saa tu, purti racala'dxi tu ni napa stobi

peru qué idxela tu ximodo gapa tu ni. Qué rícaa tu ni racala'dxi tu purti qué rinaba tu ni Dios. ³O paca la? rinaba tu ni, peru qué rudii be ni laatu purti cadí jneza ni cá ique tu ora canaba tu ni, sínuque racala'dxi si tu ni para chi chite tu. ⁴Laatu zeda aca tu casi tobi ni cuhee né xheela'. Ñee qué ganna tu qué zanda ganaxhii nu Dios ne ganaxhii ca nu guidxilayú la? Pa chu' né nu binni guidxilayú tobi si la? cucá' lú nu Dios. ⁵Lu Xqui'chi Dios nuu ra cá ca diidxa ri': "Espíritu Santu ni bidii Dios laanu racala'dxi laanu para laasi." Ñee na tu cá si ni lu gui'chi la? ⁶Peru qué rusaana dxí Dios de acané laanu. Laca cá lu Xqui'chi be: "Rudxii deche Dios caní rudxiiba laca laa, ne racané caní qué rudxiiba laca laa." ⁷Laudii lugar guni mandar Dios laatu, ne cadí ulabi tu binidxaba', stubi stubi zaxele de laatu. ⁸Laidxiña gaxha de Dios, ne laa zadxiña gaxha de laatu. Gabe ca' laatu, caní cuhee né Dios ca', lausiá xpida tu casi ñaca niguiibi ná tu. Ne zaqueca laatu, caní racala'dxi ganaxhii Dios ne ganaxhii ca guidxilayú, lausiá ladxidó' to. ⁹Cadí quite né tu enda ruchee, sínuque lachuu xizaa, ne lachuu triste ne laguuna'. Lugar de nuxidxi tu, laguuna', ne lugar de ñeche tu, lachuu triste. ¹⁰Lagaca nadó' nezalú Señor, ne laa zuisaca laatu.

Iruti udxiiba donda ique stobi

¹¹Hermanu ca', cadí iní' saa tu, purti pa iní' tu ti hermanu stitu, ne udxiiba tu donda ique la? cadí laasi be caní' tu sínuque laca caní' tu ley ne na tu cadí jneza ni. Ne pa iní' tu zacá la? lugar de ñuni tu ni na ley que, laga cusisaca tu laatu jma que laani. ¹²Dios gudixhe ni, ne laa si zanda udxiiba donda ique binni, ne laca laa si zanda ulá o unitilú. Lii, iruti naca lu para udxiiba lu donda ique stobi.

Zeda aca enda nabani casi gupa

¹³Yanna laucáa diaga ni chinié ri', purti nuu de laatu na: "Yanadxí o ixí ziuu nu tal guidxi, ne ziaana nu raqué tubiza. Raqué zazí nu ne zutó' no para cuee nu stale bidxichi." ¹⁴Xiñee riní' tu zacá, nin qué ganna tu xi chí aca ixí'. Ñee na tu ze ru enda nabani napa tu ca la? Cadí zacá di nga laani, sínuque zeda aca enda nabani stinu casi gupa riaba siadó' ne sti ratu ma gastí'. ¹⁵Ndi nga ni niní' tu: "Pa na Señor la? zabani nu ne zuni nu ndi ne ndica'." ¹⁶Peru laatu runi tu laatu nandxó' purti qué ribeza tu xi na xa Dios. Ne irá ni guni zacá la? cuhee. ¹⁷Cani ma nanna xii nga jneza ne qué guni ni la? cuhee né Dios.

Caguihená Santiagu ca ricu

5 Yanna, laucáa diaga, ricu ca'. Laguuna ne laucáa ridxi pur enda naná ni chí gueeda luguiá tu. ²Ma qué zaquiñe irá bidxichi ni napa tu ca, ne mápeca cayó bandaa xhaba tu. ³Ma cá tini oro ne plata stitu, ne zusihuinni tini que stonda tu, purti zunidé ni laatu casi runi gui. Cutopa lú tu bidxichi para iquiiñe laatu stobi dxi, peru laca laani usihuinni ni stonda tu dxi usaba ná Dios laatu. ⁴Huaguite si tu caní huachuugu semiá stitu, ne qué huaguixe tu laaca', ne yanna casi ñaca culuí' ni laatu. Ne ma bina diaga Señor Dios stidxi caní ulee né laatu guela. ⁵Ndaani guidxilayú ri huayapa tu irá ni huayacala'dxi tu, ne huayuni tu irá ni gapa tu gana. Huachá tu ladxidó' to casi ti yuze ni caroo para gati'. ⁶Huadxiiba tu donda ique caní nayá ladxidó', huayuuti tu laaca sin indisa ná ca lú tu.

Tidi binni ra nagana sin ixhacala'dxi'

⁷Peru laatu, hermanu ca', cadí ixhacala'dxi tu irá ni cayuni cabe laatu ca. Lacueza ganda dxi gueeda Señor. Laguya modo runi caní riguu biní: qué

rixhacala'dxi ca laga cabeza ca guiaba primé nisa guie ne rairopa para cuee ca guela. ⁸Zaqueca laatu, neca cazaaca tu irá nga, cadí ixhacala'dxi tu, ne cadí cui sa tu atrás, purti ma zeda yuba dxi gueda Señor. ⁹Hermanu stinne ca', cadí cu' saa tu xqueja tu, ti qué quiba donda ique tu, purti ma zeeda Dios gaxha, ne laa udxiiiba donda ique cabe. ¹⁰Hermanu stinne ca', laguni casi bi'ni ca profeta ni byuí' né binni stiidxa Señor chiqué. Qué nixhacala'dxi ca neca udi'di ca ra nana. ¹¹Ridu'ya nu yanna pabiá' nayeche biaana cabe ora ma udi'di cabe ra nana sin nixhacala'dxi cabe. Casi uca Job: nabé naná ni beeda luguíá be, peru qué nibí sa be atrás. Ne nanna tu xi bi'ni Señor para laabe óraque, purti riá Señor binni, ne rilasela'dxi laaca'.

¹²Yanna laiziidi chaahui ni chi tidxe laatu ri': cadí guni jurar tu, nin pur ibá', nin pur guidxilayú, nin pur intiica, sínuque lainí' "Ya" o "Co", ne nga si, ti cadí quiba donda ique tu.

Naquiiñe iní' né binni Dios

¹³Pa nuu tobi de laatu cadí'di ra nana la? iní' né Dios. Pa nuu ni cayeche

la? gu'nda cantu. ¹⁴Pa nuu tobi de laatu huará la? useenda caa ca hermanu gola de lade cani runi cre, iní' né ca Dios pur laabe ne xhubi ca aceite ladi be laga canaba ca lu Señor acané laabe. ¹⁵Ne pa dxandí runi cre ca zuni Dios ni canaba ca la? zalá be, ne zandisa Señor laabe, ne pa huachee be la? zuxhá Señor stonda be. ¹⁶Pa nuu tobi de laatu nanna ma bichee la? gabi ca xcaadxi hermanu xi bi'ni', ne cada tobi de laatu iní' né Dios pur ca xcaadxi, ti aca tu nazaaca de irá modo. Ora riní' né ca xpinni Dios laa de idubi ladxidó' ca la? rugaanda stiidxa ca lú be. ¹⁷Uca profeta Elías binni guidxilayú casi laanu, ne ti tiru unaba be lu Dios de idubi ladxidó' be cadí usaba nisa guie, ne zaqué uca ni. Qué ñaba nisa guie guidxi que chonna iza aronda'. ¹⁸Bigueta uní' né be Dios peru ngue ma canaba be guiaba nisa guie, ne dxi que ru' biaba nisa guie ne bigueta biree guela.

¹⁹Hermanu ca', pa iree chu tobi de laatu de ni dxandí', ne ganda udxigueta stobi laabe la? ²⁰ganna ni bidxigueta laabe que, tutiica ni udxigueta tobi ni ma biree chu la? zulá ngue de lu ná enda guti ne zaxá stonda ngue.

PRIME GUI'CHI BICAA SAN PEDRU

Cucaa Pedru gui'chi lu cani reche ndase

1 Naa nga Pedru. Naca apóstol sti Jesucristu. Cucaa gui'chi ri lu ca xpinni Dios ni ma cadí nabeza xquidxi, caní reche ndase neza Ponto, Galacia, Capadocia, Asia, ne Bitinia. ²Hermanu ca', gulí Dios Bixhoze nu laatu casi gudixhe guni chiqué. Guridxi be laatu ra uní' né Espíritu Santu laatu para guía ladxidó' to ne rini sti Jesucristu ne para uzuuba tu stiidxa'. Dios ucheeche ndaaya laatu ne quixhe dxí pe ladxidó' to.

Ni cabeza laanu ibá'

³Usisaca nu Dios, Bixhoze Jesucristu, Señor stinu. Nabé bilasela'dxi be laanu, nga runi bidii be laanu ti enda nabani cubi, casi ñaca gule nu sti tiru. Ne uca ni ra bisibani be Jesucristu de lade gue'tu'. Yanna ma nanna dxichi nu laca zabani nu, ⁴ne zaca nu ni cayapa chaahui be para laanu ibá'. Qué zanda inítilú ni, nin guiú'dxu ni, nin guió'xho ni. ⁵Laatu runi cre tu Dios, nga runi cayapa laatu ne enda nandxó' sti' laga cabeza tu ulá be laatu de caní nuu ndaani guidxilayú ri'. Ma nexhe guni be ni dxi izaá xhi guidxilayú.

⁶Ne pur irá nga rieche tu, neca naquiñe acaná tu caadxi yanna ri', peru tobi zidi'di si nga. ⁷Zeda gaca fe stitu casi oro. Ne casi rutiidi cabe oro lu gui para ihuinni pa dxandí oro la? zacaca cadí'di tu ra naná para ihuinni pa dxandí runi cre tu. Ne pa tidi tu ni sin guiaba tu la? zasaca fe stitu jma que oro, purti oro rinitilú. Nga runi pa usihuinni tu dxandí runi cre tu Dios la? zudxiiba be laatu ne zusisaca be laatu dxi gueeda Jesucristu.

⁸Qué huayuuya tu laabe peru nadxii tu laabe. Ne neca qué ruuya tu laabe, peru runi cre tu laabe ne rieche tu dede qué ridxela tu xi iní' tu, de tantu ridxá ladxidó' to de enda nayeche'. ⁹Purti nanna tu bilá be xhialma tu. Ne bi'ni be ni purti bini cre tu.

¹⁰Chiqué bizeete ca profeta de ni cudii Dios laanu yanna ri', ne nabé undaa ique né cabe ñene cabe xii ni. ¹¹Bisiene Espíritu sti Cristu laaca de enda naná ni chi tidi Cristu, ne pabiá' zasaca be ora ma udi'di be ni. Biyubi cabe ñanna cabe tu laabe ne padxí gaca irá ni cayabi Espíritu que laacabe. ¹²Peru gudxi Dios laacabe cadí para laacabe ni caní' Espíritu que, sínuque para laanu. Ne ca diidxa que ca nga ma bina diaga tu de ruaa caní byuí' né laatu stiidxa Cristu. Gunda bisidi cabe ni laatu pur enda nandxó' sti Espíritu Santu ni biseenda Dios de ibá'. Ne tan sicarú irá ni la? dede ca ángel ñu-ula'dxi ca ñene chaahui ca ni.

Na Dios gaca nu nacha'hui'

¹³Nga runi lacuu xpiaani tu ne laguni ni dxandí risaca. Laquixhe idubi xquenda biaani tu lu ni cabeza tu udii Dios laatu dxi gueeda Jesucristu. ¹⁴Lagaca casi ba'du ni ruzuuba diidxa', ne ma cadí guni tu ni na ique tu casi bi'ni tu dxi ca'ru gunibiá' tu Dios. ¹⁵Lagaca nacha'hui de irá ni guni tu casi nacha'hui Dios ni uní' né laatu para gaca tu xpinni. ¹⁶Casi cá lú Xqui'chi Dios ra na: "Lagaca nacha'hui', purti zacá naa."

¹⁷Nga runi pa ma rabi tu laabe Bixhoze tu la? laidxibi la' laabe bia' dxi nabani tu ndaani guidxilayú. Qué zudxi-iba be donda ique tobi jma que stobi sínuque cada tobi bia' ni bi'ni'. ¹⁸Ma bilá Dios laatu de irá enda qué iquiñe ni bisaana né ca bixhoze gola tu laatu. Ne nanna ca tu bi'ni be ni ra gudixhe be irá ni nuzaabi tu. Peru qué niguixe né be ni xiixa ni rinitilú casi oro ne plata,

¹⁹ sínuque gudixe né be ni rini sti Jesu-cristu ni risaca jma que irá xixé. Laa guti casi ca dendxu huiini ni bisiga'de cabe Dios chiqué. Ulí cabe ni jma galán ne ni nazaaca para bisiga'de cabe laa. ²⁰ De ante cha guidxilayú maca gudixhe Dios gaca Cristu zacá, peru deru bisihuinni be ni para bien stitu. ²¹ Purti pur Cristu runi cre tu laabe. Laabe bisibani be Cristu de lade gue'tu', ne bisisaca be laa. Nga runi runi cre tu laabe ne cá lú tu laabe.

²² Hermanu ca', dede dxi ucané Es-píritu Santu laatu uzuuba tu stiidxa Cristu la? bia ladxidó' to, ne ma zanda ganaxhii tu hermanu stitu. Ne zacá laguni, laganaxhii saa de idubi ladxidó' to. ²³ Laatu ma gule tu sti tiru, ma cadí de binni guidxilayú ni rati, sínuque gule tu de stiidxa Dios ni qué ziuu dxi initalú ne ni rudii enda nabani. ²⁴ Casi na lu Xqui'chi Dios:

Írá binni zeda gaca casi yaga gui'xhi',
ne enda risaca stícabe zeda gaca casi
guie' stini.
Ne casi ribidxi yaga gui'xhi ne riaba guie'
sti la? zacaca zadí'di enda risaca
stícabe.

²⁵ Peru stiidxa Señor qué ziuu dxi initalú. Ne laani nga ca diidxa byuf' né cabe laatu, ni ruló binni.

2 Lausaana de icá ique tu ni cadí jneza, ne lausaana de usiguui tu. Cadí gaca tu nacha'hui de luguíá si, ne cadí gache lú tu sti stobi, ne cadí sa né tu cuentu. ² Lagaca casi ba'du deru gule, rulu'la'dxi gue leche. Zacaca laatu laului'la'dxi ganna tu stiidxa Dios ti jma rusi guiene tu para ilá tu. ³ Pa dxandí ma bidii tu cuenta pabiá' nacha'hui Señor la? laguni zacá.

Cristu guie ni nabani

⁴ Laidxiña ra nuu Señor. Laabe zeda gaca be ti guie ni nabani. Qué nisaca be nezalú binni peru Dios gulí laabe ne bisisaca laabe. ⁵ Laatu laca zeda gaca

tu guie ni nabani. Nga runi laudii lugar iquiiñe Dios laatu ra ucuí xhiu'du ni qué rihuinni. Chiqué bisiga'de ca sacerdote dendxu Dios. Yanna ma racala'dxi be iquiiñe be laatu casi sacerdote stibe para usiga'de tu laabe ni riale ndaani ladxidó' to. Nga huaxa ziula'dxi be icaa be, ne zanda guni tu ni purti runi cre tu Jesucristu. ⁶ Cá lu Xqui'chi Dios ra na:

Caguixhe Cristu ndaani guidxi Sion casi ti guie para inaaze dxiichi yu'du stinne', ne yu'du ca nga ca xpinne'. Laabe nga ni ulié ni jma risaca. Tu guni cre laabe la? qué ziuu dxi gueeda malaya laa.

⁷ Risaca be para laatu, caní runi cre laabe. Peru para caní qué runi cre la? zeda gaca be casi ni cá lu Xqui'chi Dios: Guie ni bisa'bi caní cucuí yoo que, guie que pe naaze yoo que yanna.

⁸ Laca cá ni sicarí':
Zaca be casi ti guie ni irenda ñee cabe
para guiaba cabe,
purti qué rulabi cabe stiidxa be, ne maca
nexhe guiaba caní runi zacá.

Ca xpinni Dios

⁹ Peru laatu la? gulí pe Dios laatu para gaca tu xpinni, ne naca tu casi sacerdote para guni tu xhiña rey stinu ni nuu ibá'. Ma naca tu ti guidxi ni ulee chu be para laabe. Ma sti pe be laatu. Ne gudixhe be gaca ni zacá para gabi tu binni rihuinni pabiá' nandxó' be pur ni runi be, purti ulee be laatu de lu guelacahui ne uluu be laatu lu biaani sicarú stibe. ¹⁰ Qué ñaca tu xpinni be chiqué, peru yanna ma xpinni be laatu, ne zaqueca iruti ña laatu, peru ma biá be laatu.

Enda ruzuuba diidxa'

¹¹ Hermanu ni nadxiee ca', laatu nuu tu ndaani guidxilayú casi ni canazá xquidxi binni. Nga runi rinaba laatu cadí ucaa ique tu ni cadí jneza, purti irá nga riguba yu laatu ladu initalú xhialma tu.

¹²Lasá jneza lade cani qué runi cre Dios, neca riní' cabe laatu ne napa cabe laatu casi binni malu, peru zuuya cabe pabiá' jneza runi tu, ne zacá zusisaca cabe Dios dxi cuidxi cuenta irá xixé.

¹³Lauzuuba stiidxa irá cani runi mandar ndaani guidxilayú, purti nga ni racala'dxi Señor, naca ni presidente ni jma risaca lade cani runi mandar, ¹⁴o naca ni cani ruseenda be para usaba ná cani ruchee ne para udxiiba cani runi jneza. ¹⁵Purti sicarí nga racala'dxi Dios guni tu: guni tu jneza para useegu tu ruua ca binni huati ni qué ganna xi riní'.

¹⁶Ma qué rucaa Dios laatu guni tu ni na ley para ilá tu, peru cadí tisi qué rucaa be laatu guni tu ni la? uchee né tu ni, sínuque laibani modo riula'dxi Dios, purti ma stibe laatu. ¹⁷Laguni respetar irá binni. Laganaxhii irá ca hermanu. Laidxibi Dios. Laguni respetar presidente.

Xi guni tu ora acaná tu

¹⁸Hermanu ca' ni napa xpixuaana', lauzuuba stiidxa ca', ne laguni respetar laaca'. Ne cadí ni nacha'hui ne ni nadó' si, sínuque ne cani naduxhu'. ¹⁹Purti zaguu Dios ndaaya laatu pa qué idxiichi tu ora tinde né cabe laatu neca cadí cuchee tu, ne guni tu ni purti racala'dxi tu guni tu ni na Dios. ²⁰Pa guiaba ná tu purti cuchee tu, ne qué idxiichi tu, ñee na tu ma cayuni tu xiixa nga la? Peru pa guiaba ná tu neca cadí cuchee tu, ne qué idxiichi tu la? óraque huaxa cayuni tu xiixa para guieche né Dios laatu. ²¹Para nga uní' né be laatu, purti laca ucaná Cristu pur laatu. Yanna laguni casi bi'ni Cristu. ²²Laabe qué nuchee be ne qué nusiguii be, ²³ne ora uluu dí cabe laabe, qué niguu dí be laaca'. Ne ora ucaná be, qué ñabi be laaca gapa gá si ca laaca', sínuque bisaana be irá ni lu ná Dios ti laa ruuya irá cosa jneza. ²⁴Byua' be irá stonda nu lu cuerpu stibe dxi ucuá

be lu cruz que, para ma cadí ibani nu lu pecadu sínuque ibani nu jneza casi na Dios. Ne sti ni ucaná be que la? laatu bilá tu. ²⁵Chiqué bireeche ndase tu casi dendxu ni cananiti, peru yanna ma bigueta tu ra nuu Cristu. Laa nga Pastor stitu ni cayapa xhialma tu.

Ximodo ibani cani ma bichaganá'

3 Hermana ca', lauzuuba stiidxa xheela tu, purti pa nuu de laaca qué runi cre stiidxa Cristu la? zándaca iguudxi ²ra gu'ya runi xheela jneza ne runi respetar laa. Ne zacá cadí naquiiñe iní' pe tu para ucuudxi tu laaca'. ³Cadí ucaa ique tu enda ruzuchaahui de luguiá si, casi modo guni tu ique tu, o gaze tu oro, o gacu tu lari ni jma risaca, ⁴sínuque laucaca ique gaca tu nacha'hui ne binni, ne gaca tu nadó', purti nga nga enda sicarú ni risaca ne zalú Dios, ne nga nga enda sicarú ni qué rinitilú. ⁵Zacá nga bizuchaahui ca gunaa ni uyuu chiqué, cani uzá gaxha de Dios. Bini cre ca Dios de idubi ladxidó' ca', ne bizuuba ca stiidxa xheela ca'. ⁶Casi bi'ni Sara, bizuuba stiidxa Abraham dede gudxi laa señor sti'. Ne zaca tu casi Sara, pa guni tu jneza, ne qué idxibi tu.

⁷Zacaca laatu, hermanu ca', lauyubi modo guiene tu xheela tu. Lagaca nacha'hui ne laacabe, cadí purti si jma nadá cabe que laatu, sínuque ne laca purti ma bidii Dios laacabe enda nabani ni qué zaluxe, cásica bidii ni laatu pur enda nacha'hui sti'. Zacá laguni ti cadí uchiña gastí laatu ora iní' né tu Dios.

Caní cayacaná purti cayuni jneza

⁸Yanna la? cayabe irá tu: lachuu tobi si, ne lailasela'dxi saa, ne laganaxhii saa casi enda bi'chi'. Lagaca nacha'hui ne cadí udxiiba tu laca laatu. ⁹Neca uchee né binni laatu, cadí uquixe tu ni laaca', ne pa cu' dí ca laatu, cadí cu' dí tu laaca', sínuque lainaba lu Dios cu'

ndaaya laaca'. Purti nga nga bi'ni Dios ne laatu, uní' né laatu para cu' ndaaya laatu.

¹⁰ Sicarí cá lu Xqui'chi Dios:

Ni racala'dxi ibani nayeche' ne tidi dxi galán la?

ucueeza de iní' ni cadí jneza

ne ucueeza ruua de usiguii,

¹¹ ixele de ni nadxaba' ne guni ni jneza,

uyubi ximodo idxaaga irá binni,

ne guni ni de idubi ladxidó'.

¹² Purti rapa Señor caní runi jneza,

ne rucaa diaga be laaca ora iní' né ca laabe,

peru rudxii deche be caní runi ni nadxaba'.

¹³ Tu zanda ga'ni ná laatu pa puru si ni jneza cuyubi tu guni tu ya'. ¹⁴ Peru

pa cayuni tu jneza ne acaná tu la? dichoso de laatu. Cadí idxibi tu binni

guidxilayú, ne cadí uchibi iruti laatu,

¹⁵ sínuque lausisaca Cristu ndaani ladxidó' to. Laguietenala'dxi laa nga Señor

stitú. Ne lagataná para icabi tu caní racala'dxi ganna xii nga runi cre tu, peru

laicabi laaca ne diidxa nadó' ne respetu.

¹⁶ Lasá jneza ti ganna tu nayá ladxidó' to.

Ne zacá zatuí lú caní cananí laatu purti si xpinni Cristu laatu, ra gu'ya ca dxandí

runi tu jneza. ¹⁷ Pa acaná tu ra cayuni tu jneza la? zaa, pa nga ni na Dios. Peru pa

acaná tu ra cuchee tu la? laatu cuyubi tu ni.

¹⁸ Purti Cristu laca ucaná, dede guti para bixaa ni biché' nu. Ti tiru si guti

be pur irá nu. Qué ñuu dxi nuchee be peru ucaná be sti irá ni biché' nu, para

uchiña be laanu ra nuu Dios. Guti cuerpu stibe, peru qué ñati xhialma be. ¹⁹ Ne

uyé xhialma be que, yegüí' né ca espíritu yeguyoo diidxa'. ²⁰ Qué nuzuuba

ca alma que diidxa chiqué dxi bizá' Noé arca. Laga cuzá' Noé arca que, qué nixha-

cala'dxi Dios, uleza pa ninaba ca perdón laa. Peru xhono si binni bilá ndaani

arca que ra undisa nisa ni. ²¹ Ne zanda gabi nu zeda gaca nisa que casi ra uyú'

nisa nu para bilá nu. Ne uyú' nisa nu, cadí para usiá nisa que ra nabii' ladi

nu, sínuque para usihuinni nu ma bia ladxidó' no ne canaba nu lu Dios acané

laanu sa nu modo na. Bilá be laanu purti bibani Cristu de lade gue'tu'. ²² Ne ma

nuu Cristu ibá' zuba cue' Dios, ne irá ca ángel ne caní runi mandar ne caní

nandxó' ruzuuba ca stiidxa be.

Iquiñe tu gracia bidii Dios laatu

4 Nga runi cásica ucaná cuerpu sti Cristu la? zaqueca laatu laca cadí

idxibi tu acaná tu, purti ni ma ucaná pur Cristu la? casi ñaca ma guti para enda

ruchee, ² ti ibani para guni ni na Dios, bia' dxi ibani ndaani guidxilayú ri', ne

cadí ni na ique. ³ Ma bia' cati de guni tu irá ni runi caní qué runibiá' Dios.

Chiqué uyuu né tu laacabe tobi si lu irá viciu. Ucuá ique tu ni cadí jneza, uxu-

dxi tu, bi'ni tu saa para xhudxi si tu, ne yenanda tu ca bidó', neca nexhe cadí chi

nanda tu laaca'. ⁴ Yanna ma ridxagayaa cabe xiñee qué rizá né tu laacabe lu irá

ni cadí jneza ni runi cabe ne nga runi riní' cabe laatu. ⁵ Peru napa cabe xidé

uzuhuaa cabe nezalú Dios ni ma nuu para cuidxi cuenta irá xixé, cásica caní

nabani zaqueca caní ma guti. ⁶ Nga runi bireeche stiidxa Cristu lade caní ma guti.

Guti ca casi rati irá binni guidxilayú peru nabani né xhialma ca Dios.

⁷ Ma zeda dxiña dxi iluxe irá xixé ni nuu ndaani guidxilayú. Nga runi lacuu

xpiaani tu ne cadí ucaa ique tu ni cadí jneza, ti ganda iní' né tu Dios de idubi

ladxidó' to. ⁸ Ne ni jma naquiiñe la? ganaxhii saa tu, purti pa nadxii tu stobi

la? neca uchee né laatu qué zuquixe tu ni laa. ⁹ Lauchagalú saa sin quiche ruua tu.

¹⁰ Cada tobi iquiñe gracia ni bidii Dios laa para acané ca xcaadxi, para ihuinni

jneza cayuni né gracia bidii Dios laa. ¹¹ Ni napa gracia para iní' la? güi' né

binni stiidxa Dios. Ne ni napa gracia para

acané stobi la? guni ni bia' stipa ni bidii Dios laa. Ne irá xixé ni guni tu, laguni ni para gusisaca tu Dios purti xhiiña Jesucristu cayuni tu. Cadi guiaana dxí nu de usisaca nu laabe, ne qué ziaana dxí be de guni mandar be.

Ximodo tidi xpinni Cristu ni nagana

¹²Hermanu ni nadxiee ca', cadi idx-agayaa tu ora gueeda xiixa ni nabé naná luguia tu, maca nanna tu zaca ni. ¹³Sínuque laguieche purti cayacaná tu casi ucaná Cristu, ne zacá zadxá ladxidó' to de enda nayeche dxi gueeda be, dxi ihuinni pabiá' risaca be. ¹⁴Dichoso de laatu pa cu' dí cabe laatu tisi xpinni Cristu laatu, purti nuu né Espiritu sti Dios ni nandxó' laatu. Laacabe riní' cabe laabe peru laatu ruisaca tu laabe. ¹⁵Peru pa acaná tu, cadi gaca ni pur ni huayuni tu, cadi guuti tu, cadi cuana tu, nin guni tu xiixa ru ni cadi jneza, nin cu' ruua tu ratiica si. ¹⁶Peru pa acaná tu-uxa purti runi cre Cristu la? cadi itu' lú, sínuque udii diuxquixe Dios purti xpinni Cristu laa.

¹⁷Ma bidxiña hora cu' bia' Dios stonda xpinni, ne pa uzulú né be laanu la? xi gaca xa de caní qué rizaala'dxi stiidxa be ya'. ¹⁸Casi cá ni lu Xqui'chi be: "Pa nagana ilá ni nacha'hui la? xi gaca xa de caní qué runi cre Dios, ne caní qué runi jneza ya'." ¹⁹Nga runi, pa cayacaná tu purti nga nga ni gudixhe Dios para laatu la? cadi guiaana dxí tu de guni tu jneza ne lausaana xhialma tu lu ná Dios ni bizá' laanu, purti laa qué zusaana laatu.

Culidxe Pedru ca xpinni Cristu

5 Yanna la? chinié nia caní naca hermanu gola lade ca xpinni Cristu. Naa laca naca hermanu gola casi laatu. Naa biiya pia' ra ucaná Cristu, ne ziuua lu enda nandxó' stibe, casi laatu, dxi ganda dxi ihuinni ni. ²Rinaba laatu, hermanu gola ca', lagapa ca xpinni Dios,

caní bisaana be lu ná tu. Laguni ni de idubi ladxidó' to casi racala'dxi Dios, ne cadi purti napa tu xidé guni tu ni, nin pur bidxichi, sínuque laguni ni de idubi ladxidó' to. ³Cadi guni mandar tu laacabe casi ñaca laatu nga xpixuaana cabe, sínuque lasá jneza ti gu'ya cabe ximodo ibani cabe. ⁴Ti ora gueeda Pastor ni naca xaíque sti irá xixé nu la? zudii laatu ti premiú ni qué ziuu dxi inilitú.

⁵Zaqueca laatu, hermanu ni nahuiini ru', lauzuuba stiidxa ca hermanu gola. Ne irá tu laizaala'dxi saa, sin udxiba tu laca laatu, purti cá lu gui'chi ra na ni: "Nanala'dxi Dios ni runi caní rudxiiba laca laa, peru racané be caní qué rudxiiba laca laa." ⁶Laganna gastí nga laatu nezalú Dios ni nandxó', ti udxiba be laatu dxi naguixhe be guni be ni. ⁷Cadi chu' tu xizaa, sínuque laquixhe irá ni lu ná be, purti laabe cayapa be laatu.

⁸Lacuu xpiaani tu ne lagataná, purti canazá binidxaba', enemigu stitu, canananda laatu casi ti lion ni canaguu beedxe', canayubi tu uxuuxe. ⁹Lauzuhuaa dxiichi lu ni runi cre tu, ne laucua lú laabe, purti nanna tu cadi laasi tu cadi'di tu ni, sínuque zacaca cayacaná ca hermanu stitu ni nuu irá ladu. ¹⁰Ne ora ma ucaná tu caadxi la? jma rusi zaniisi tu lu stiidxa Dios, zuzuhuaa chaahui be laatu, ne zudii be stipa laatu ne zuni be laatu naguidxi. Laabe racané be laanu, uní' né be laanu para isaca né nu Jesucristu lu enda nandxó' sti ni qué ziuu dxi iluxe. ¹¹Laabe qué ziuu dxi guiaana dxí be de isaca be ne guni mandar be. Amén.

Diuxi

¹²Napa Silvanu casi ti hermanu ni qué riree chu lu jneza Dios. Laa ucané naa bicaa gui'chi huiini ri lú tu. Bicaa ni para acaniá laatu indisa ique tu ne para gabe laatu irá ni bidii Dios laatu, irá ni rusi-

huinni pabiá' nadxii laatu. Yanna cadí
ichaacha tu de ni runi cre tu.

¹³Ca xpinni Cristu ni nuu Babilo-
nia, cani gulí Dios cástica gulí laatu,
cuseenda ca stiuxi tu, ne Marcu xiiñe

laca cuseenda stiuxi tu. ¹⁴Laugapa diuxi
saa ne laquidxi saa purti hermanu laatu.

Gata dxí ladxidó' to irá tu, ca xpinni
Jesucristu. Amén.

RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN PEDRU

Cucaa Pedru gui'chi lu ca xpinni Cristu

1 Naa nga Simón Pedru. Rune xhiña Jesucristu ne naca apóstol sti'. Cucaa gui'chi ri lu irá caní ma runi cre casi runi cre du. Jneza runi Jesucristu, Dios stinu ni bilá laanu, ucané para bini cre tu casi pe runi cre du. Nabé risaca modo runi cre nu. ²Lauyubi gunibí' chaahui tu Dios ne Jesús Señor stinu ti jma rusi cu' ca ndaaya laatu ne quixhe dxí ca ladxidó' to.

Ximodo gaca ca xpinni Cristu

³Nandxó' Dios ne ma gudixhe irá ni cacuiñe nu para ibani nu modo na, ne zaca nu ni ra gunibí' chaahui nu Jesús. Laa guridxi laanu ra biluí' laanu enda nandxó' ne enda nacha'hui sti'. ⁴Ne laca pur enda nandxó' stibe ca bidii stiidxa be guni be ni nabé galán para laanu, ne nabé risaca ni, purti zudii be laanu Espiritu stibe ti gaca nu casi laabe, ne zalá nu de irá enda nadxaba ni rinanda binni ndaani guidxilayú ri'. ⁵Ma biiya tu irá ni runi be para laanu, ne yáquexa ma runi cre tu la? laucaca ique sa tu jneza, ne cadí nga si sínuque lauyubi guiene chaahui tu stiidxa Dios. ⁶Zacané ni laatu iziidi tu ucueza tu laatu de guni tu ni na ique tu, ne ma cadí iree tu gana, ne laudii xpida tu Dios para guni tu ni na. ⁷Ne laca lauyubi gaca tu nacha'hui ne binni, ne laganaxhii laaca de idubi ladxidó' to.

⁸Pa uyubi tu guni tu irá nga la? zanda iqiiñe Jesucristu Señor stinu laatu, ne zahuinni cadí pur gana si runibí' tu laabe. ⁹Peru pa qué uyubi tu guni tu ni la? zeda aca tu casi ni nacheepa lú, o casi ni huaxié' riná. Ne caní rizá zacá rulu' ma bisiaanda pa bisí' Dios ladx-

idó'. ¹⁰Nga runi, hermanu ca', lauyubi usihuinni tu dxandí uní' né Dios laatu ne ulí laatu. Zacá qué ziuu dxi guiaba tu, ¹¹ne zuxhele ndaga Dios puerta para laatu ora ma chi chuu tu ra nuu Jesucristu Señor stinu ni bilá laanu. Laa qué ziuu dxi guiaana dxí de guni mandar.

¹²Nga runi qué ziaana dxie de usietenaladxe irá ndi laatu, neca ma ucuaa tu ni dxandí ne ma zuhuua chaahui tu lú ni. ¹³Ne laga nabane rua' la? rabe naquiñe usietenaladxe laatu para gataná tu. ¹⁴Purti ma bilu' Señor Jesucristu naa mayaca usaana guidxilayú ri'. ¹⁵Peru rabe chi acaniá laatu bia' ganda ti' laga nuua rua', ti qué chu' dxi guiaanda ni laatu neca ma gute'.

Cani bi'ya enda nandxó' sti Cristu

¹⁶Dxi bisidi du laatu de enda nandxó' sti Jesucristu Señor stinu ne gudxi du laatu zabigueta be guidxilayú la? cadí de xiga ique si du biree ni, sínuque bidu'ya pe du enda nandxó' stibe. ¹⁷Purti dxi bisisaca Dios laabe la? ne laadu nuu du raqué, ne bidu'ya du pabiá' bizaani ladi be óraque, dede riaqui biaani', ne bina diaga du ra uní' tobi de ibá', na: "Ndi nga Xiiñe ni naxiee', ne ni rusieche naa." ¹⁸Bina diaga pe du ca diidxa que, purti nuu né du Señor lu dani ra uní' Dios ni nandxó'.

¹⁹Ne pur ni bidu'ya du ne ni bina diaga du que, jma rusi runi cre du irá ni bicaa ca profeta sti Dios chiqué. Laatu laca zuni tu jneza pa ulabi chaahui tu ni bicaa cabe, purti naca ni casi ti biaani ruzaani lu guelacahui, laga si idxiña dxi gueeda Cristu. Purti dxi gueeda be zeda gaca casi ora ma birá gueela ne ma cuzaani xpiaani dxi, purti zuuya chaahui tu ne ziene tu irá ni. ²⁰Peru laguietenala'dxi': cadí nisi ze si usiidi binni stiidxa Dios casi racala'dxi'. ²¹Purti dede nin ca profeta sti Dios qué nusiidi ca ni ucala'dxi si

ca', sínuque uní' ca ni na Dios casi gudxi Espíritu Santu ni laaca'.

Cani rusiidi ni cadi dxandí'

(Judás 4-13)

2 Chiqué laca uyuu profeta lade ca binni Israel ni na profeta sti Dios laa, peru cadi dxandí ni. Ne zaqueca zaca lade tu, ziuu tu usiidi laatu ni cadi dxandí zeeda de Dios. Zaguite cabe laatu ne enda rusiguii stícabe ne zudxii deche cabe Señor ni bilá laacabe, peru nagueenda zanitílú cabe. ²Stale binni zinanda laacabe ne zuni irá enda nadxaba ni runi cabe, ne pur laaca zaguiñe yu binni stiidxa Cristu ne neza sti'. ³Nisi bidxichi ricá ique cabe, nga runi zaguite cabe laatu ne zusiidi cabe laatu intiica ni cadi dxandí para si gaxha cabe stitu. Peru dede ma xadxí maca bidxiiba Dios donda ique cabe, ne qué zalá cabe de lu ná'.

⁴Purti nin ca ángel ni bichee chiqué qué ñá Dios laaca' sínuque uladxi laaca', biseenda laaca gabiá ne biseguyoo laaca ra nacahui, cá ca cadena laga cabeza ca dxi cuidxi be cuenta irá xixé. ⁵Zaqueca qué ñá be ca binni ni qué nulabi laabe chiqué, sínuque biseenda be ti nisa ro' dede bilaahua ca', ne guti irá ca'. Peru bilá be Noé ni gudxi laaca nusaana ca irá enda ruchee stica', laasi ne xcadxé binni. ⁶Laca qué ñá be binni Sodoma ne Gomorra, bizaahui be laaca dede gucadé ca'. Bi'ni be ni ti idxibi irá binni ni qué rulabi laabe, ne ganna ca xi cabeza laaca'. ⁷Peru dxi binitílú be Sodoma la? bilá be Lot, ti hombre runi jneza ni nabeza ndaani guidxi que, purti laa si qué ñula'dxi modo nabani ca binni que. ⁸Irá dxi racaná ladxidó' be ora gu'ya be ne guna diaga be irá enda nadxaba cayuni ca binni que, purti laabe runi be jneza. ⁹Zacá nga rulá Dios ni zinanda laa ora cadi'di ca ra nagana, peru cani qué rulabi

laabe la? rusaana be laaca para guiaba ná ca dxi cuidxi be cuenta irá'.

¹⁰Ne jma rusi zusaba ná be cani canayuni ni na ique ne canananda intiica chu'la'dxi', cani qué na guni mandar Señor laa. Raca ca nandxó' ne qué rulabi ca iruti'. Qué ridxibi ca', nin para guni ca burla cani risaca ibá'. ¹¹Nin ca ángel jma risaca ca ne jma nandxó' ca' qué riguu dí ca laacabe nezalú Dios.

¹²Peru laacabe nabani cabe casi mani purti qué gapa cabe enda biaani'. Riguiñe yu cabe ni qué riene cabe. Ne casi mani rale para igaa si ne gati la? zaqueca zaca cabe. ¹³Zaguixe cabe ni bi'ni cabe. Zacaná cabe casi bininá cabe stobi. Enda nayeche stícabe nga guni cabe intiica na ique cabe idubi dxi. Ora ro né cabe laatu nisi cá ique cabe ni nadxaba' ne runi yuudxu cabe lade tu dede riní' binni laatu.

¹⁴Qué zanda gu'ya cabe ti gunaa maca racala'dxi cabe chu' né cabe laa, ne qué lica rixhacala'dxi cabe de uchee cabe, ne zacá ruquiinde cabe cani cadi zuhuua chaahui lu neza sti Señor. Ma bía cabe uyubi cabe para laasi cabe. Peru ma dxi'ba dí ique cabe. ¹⁵Cananiti cabe purti bisaana cabe neza cha'hui sti Dios, ne ma ucuaa cabe neza uzá Balaam, xiiñi Beor, ni bichee né Dios para si guni ganar bidxichi. ¹⁶Peru gudó Balaam echada pur enda nadxaba sti', ra uní' né ti burru laa casi riní' binni, ne raqué bíaana dxí enda huati sti profeta que.

¹⁷Qué iquiñe cabe. Zeda gaca cabe casi bizé sin nisa, o casi za ni riné bi yooxho'. ¹⁸Ninóu' nuu xpiaani cabe para iní' cabe, peru qué iquiñe ni riní' cabe. Pur irá enda nadxaba ni runi cabe ruquiinde cabe cani deru biree lade cani runi ni cadi jneza. ¹⁹Rabi cabe laaca jma galán ora cadi cá binni yaga purti zacá zanda guni cabe intiica gacala'dxi cabe, peru laape cabe cá cabe yaga lu enda nadxaba', purti intiica ni qué ganda usaa nu la? cá nu yaga lu ná ni. ²⁰Ne pa

ibigueta tobi ni ma binibiá' Jesucristu ne chu' lu ná enda nadxaba sti guidxilayú ri sti tiru la? zanaaze dxiichi ni laa ne nabé naná zaca para laa, jma que dxi ca'ru gunibiá' Señor stinu ni bilá laanu. ²¹Jma galán ñaca para laabe pa qué ñunibiá' be neza cha'hui sti Señor, que ibigueta be ora ma binibiá' be ni ne ixele be de ni gudixhe Dios chi nanda nu. ²²Nuu ti dichu na: "Ribigueta bi'cu ra bidxi'ba' ne bihui ni ma guze nisa nayá ribigueta ndaani nisa beñe." Zacaca zeda gaca cani ribigueta lu enda nadxaba sti tiru.

Dxi ibigueta Cristu

3 Hermanu ni nadxiee ca', ma ne ndi rairopa gui'chi ucaa lú tu, ne lu iropa ni cusietenaladxe laatu ti iní' ique tu ni jneza. ²Laguietenala'dxi ni uní' ca profeta sti Dios chiqué, ne ni gudixhe Señor ni bilá laanu guni nu, casi bisiidi ca apóstol ni laatu.

³Nirudó' laguiene ni chi tidxe laatu rarí di': dxi mayaca gueeda Señor ziasa caadxi ni nabani casi na ique, ne zuni burla Dios. ⁴Zaná ca': "Cadi na be zeeda be la? xi guca xa yanna ca'ru gueeda be. Ma guti ca bixhoze gola du, peru ze ru guidxilayú cásica laa dxi nabani cabe ne dede dxi uyá' ni." ⁵Peru ndi nga ni qué na ca binni que guiene, dede chiqué maca nuu ibá', ne ra uní' Dios cha guidxilayú, uyá' ni. Ndaani nisa biree guidxilayú, ne lu nisa nuu ni de yanna. ⁶Ne laca nisa binitilú guidxilayú chiqué, dxi bilaahua ni que. ⁷Peru ibá' ne guidxilayú ni nuu yanna ri la? cadí nisa di unitilú cani, sínuque ma gudixhe Dios unitilú ni ne gui. Ne laca gui que unitilú irá cani qué rulabi laabe, dxi cuidxi be cuenta laaca'.

⁸Peru laatu la? hermanu ni nadxiee ca', cadí guiaanda laatu: para Señor la? ti dxi nga casi ti mil iza, ne ti mil iza casi ti dxi. ⁹Cadi de que candaa Señor

para guni ni ma uní' casi na caadxi binni, sínuque cabeza be inaba irá binni perdón laabe, purti qué racala'dxi be inilitú nin tobi.

¹⁰Peru qué zabi be iruti padxí gueeda be, sínuque zaca ni casi reeda gubaana huaxhinni, qué zaguixhená be iruti'. Zaxidxi laa ra inilitú ibá' ne zacá gui irá luceru dede inilitú, ne zaqueca zacá gui guidxilayú ne irá ni nuu ndaani ni.

¹¹Yáquexa ma nanna tu ximodo chi inilitú irá ni la? lauyubi udii tu idubi xpida tu Dios para guni tu ni na, ¹²laga cabeza tu dxi sti', ne laguni pur gaca ni nagueenda. Zacá gui xaibá' dxi que, ne zia ca luceru. ¹³Peru laanu cabeza nu, casi bidii stiidxa be, ti guidxilayú cubi ne ti ibá' cubi ra gastí enda nadxaba'.

¹⁴Nga runi, hermanu ni nadxiee ca', laga cabeza tu gueeda be la? laguni pur idxela be laatu cayuni tu jneza ne gastí donda nuu luguíá tu ne nuu né tu laabe tobi si. ¹⁵Ne laguietenala'dxi cabeza Señor stinu sin ixhacala'dxi purti racala'dxi ilá binni. Ne nga ca huacaa hermanu Pablu ni nadxii nu lu ca gui'chi ni huaseenda lú tu, purti zacá bisiene Dios ni laa. ¹⁶Ne ruzeete be ni lu irá ca gui'chi ni huacaa be, lade cani nuu caadxi ni nagana guiene nu. Binni ni qué riene, ni cadí zuhuaa chaahui la? ricaa ni adxé modo, casi runi cabe xcaadxi Xqui'chi Dios. Peru zanitilú cabe pur ni cayuni cabe.

¹⁷Nga runi hermanu ni nadxiee ca', yáquexa ma nanna tu ni la? laguuya cadí chi nanda tu ni rusiidi binni ni qué ruzuuba stiidxa Dios ti cadí guiaba tu de ra ma zuhuaa dxiichi tu. ¹⁸Sínuque lauyubi gunibiá' chaahui tu Señor Jesucristu ni bilá laanu, ne laca lauyubi gaca tu nacha'hui casi laabe. Laabe jma risaca be lade irá xixé, ne qué ziuu dxi guiaana dxí be de isaca be. Amen.

PRIME GUI'CHI BICAA SAN JUAN

Stiidxa enda nabani

1 Chi güe nia laatu stiidxa Jesucristu ni rudii laanu enda nabani ni qué zaluxe. Maca nuu be dxi uyá' guidxilayú ne bidxiña dxi biuu be ndaani guidxilayú ne bina diaga du laabe ne bidu'ya du laabe. Bidu'ya dxichi du laabe ne gudan du laabe, ²ne ma cayué nia laatu ni bidu'ya du que. Racaladxe guiene tu cadí uyá' be sínuque maca nuu be dxi uyá' guidxilayú. Uyuu be ra nuu Bixhoze be peru beeda be ra nuu du ne binibiá' du laabe.

³Cayué nia laatu ni bidu'ya du ne ni bina diaga du, ti chu' né tu laadu tobi si casi nuu né nu Dios tobi si ne Jesucristu Xiiñi'. ⁴Ne cucaa ni lu gui'chi ri para laatu ti guieche chaahui tu pur irá ni.

Dios zeda gaca biaani

⁵Cayabi du laatu ni bisiidi Jesucristu laadu, ne ndi nga laani: Dios zeda gaca casi biaani', ne enda ruchee stinu zeda gaca casi guelacahui, ne gastí guelacahui ra nuu be. ⁶Nga runi pa gabi nu nuu né nu laabe tobi si peru canauché' nu la? cusiguii nu ne cadí dxandí nuu né nu laabe tobi si. ⁷Peru pa dxandí sa né nu laabe ra naya'ni la? ma irá nu zaca nu tobi si ne zusiá rini sti Jesucristu Xiiñi be laanu de irá ni huaché' nu.

⁸Pa gabi nu qué huaché' nu la? cusiguii nu laca laanu ne qué lica ganna nu xii nga ni dxandí'. ⁹Peru pa uxhuba donda nu lú be nanna dxichi nu zuni be ni ma uní' be, zuxhá be stonda nu ne zusiá be ladxidó' no de irá ni nadxaba', purti jneza ni runi be. ¹⁰Pa gabi nu qué huaché' nu la? caní nu rusiguii be, ne cadí dxandí ma ucuaa nu stiidxa be.

Nuu tu caní' pur laanu

2 Xiiñe huiine ca', cucaa irá ndi lú tu para cadí uchee tu. Peru pa chu' tu uchee la? napa nu tu caní' né Dios pur laanu, Jesucristu ni qué ñuu dxi nuchee. ²Laabe gudixe be saca bixá stonda nu, ne cadí sti si nu, sínuque ne sti irá xixé binni guidxilayú.

³Pa cayuni nu ni gudixhe Cristu guni nu la? zacá nanna dxichi nu runibiá' nu laa. ⁴Tutiica na runibiá' laabe, peru qué runi ni na be la? cusiguii, ne qué lica ganna xii nga ni dxandí'. ⁵Peru ni runi ni na be la? nadxii laabe de idubi ladxidó'. Zacá rihuinni dxandí nuu né nu laabe tobi si, pa guni nu ni na be. ⁶Ni na nuu né Dios tobi si la? naquiñe sa casi uzá Cristu.

Ni nexhe guni nu

⁷Hermanu ca', cadí caguihe xiixa nacubi guni tu, sínuque cucaa ni maca nanna tu dede dxi bizulú tu bicaa diaga tu stiidxa Dios. Ne ndi nga laani: "Laganaxhii saa." Maca gu'ta ni dede chiqué ne maca bina diaga tu ni. ⁸Peru casi ñaca nacubi ni yanna, purti ma beeda Cristu ni dxandí biaani', ne ma cadí canazá nu lu guelacahui casi chiqué. Ma cayaca ni bina diaga tu guni tu que, purti bi'ni Cristu ni, ne laatu laca cayuni tu ni purti ma nadxii saa tu.

⁹Ni na ma nuu ra naya'ni peru nanala'dxi stobi la? nuu ru ra nacahui. ¹⁰Ni nadxii stobi la? canazá ra naya'ni ne qué ziuu ni usaba laa. ¹¹Peru ni nanala'dxi stobi la? nuu ru lu guelacahui ne qué ganna pa ladu che', purti canazá ra nacahui ne ma bisicheepa ni lú.

¹²Cucaa ndi lú tu, xiiñe huiine ca', purti ma guca perdonar ni bichee tu pur ni bi'ni Cristu. ¹³Cucaa ndi lú tu, caní jma huaniisi, purti ma runibiá' tu Cristu ni maca nuu dxi uyá' guidxilayú. Cucaa

ndi lú tu, cani zeda niisi ru' purti ma gudixhe dxí tu binidxaba'.

Ni ma bicaa lú tu, xiiñe huiine ca', bicaa ni purti ma runibiá' tu Dios. ¹⁴Ni ma bicaa lu cani ma huaniisi la? bicaa ni purti ma runibiá' tu Cristu ni maca nuu dxi uyá' guidxilayú. Ne ni bicaa lu cani zeda niisi ru la? bicaa ni purti ma zuhuaa dxiichi tu ne ma napa tu stiidxa Dios ndaani ladxidó' to ne ma gudixhe dxí tu binidxaba'.

¹⁵Cadi ganaxhii tu guidxilayú nin ni nuu ndaani'. Ni nadxii guidxilayú la? cadi nadxii Dios. ¹⁶Ndaani guidxilayú ri' riula'dxi binni guni ni na ique ne gapa irá ni gu'ya', ne gaca tuuxa nezalú ca xcaadxí. Peru cadi de Dios zeeda irá nga, sínuque de binni guidxilayú. ¹⁷Canitilú guidxilayú ne irá ni nuu ndaani ni que, peru qué ziuu dxi initilú ni guni ni na Dios.

Ni dxandí ne enda rusiguii

¹⁸Xiiñe huiine ca', ma cadxiña dxi iluxe guidxilayú. Ma huayuna diaga tu ziasa tobi ucaa lú Cristu, ne de ca yanna ma nuu stale cayuni casi chi guni ngue. Nga runi nanna nu ma cadxiña dxi que. ¹⁹Uyuu cabe lade nu peru cadi de laanu laacabe. Purti pa ñaca de laanu laacabe la? ñaana né cabe laanu. Biree cabe ti ihuinni cadi irá ni nuu né laanu de laanu laa.

²⁰Peru laatu, ma bidii Cristu Espíritu Santu laatu ne irá tu riene tu xii nga dxandí'. ²¹Cadi cucaa ndi lú tu purti qué ganna tu ni dxandí', sínuque purti nanna tu ni, nga runi cucaa ni lú tu. Ne ma nanna tu, ni zinanda ni dxandí la? qué rusiguii. ²²Tuu nga rusiguii pue. Ni na cadi dxandí Jesús nga ni nexhe gueeda que. Ni iní' zacá la? nga nga ni cucaa lú Cristu ca, purti qué na guni cre laabe, nin Bixhoze be. ²³Ni qué runi cre Xiiñi Dios la? laca qué runi cre Dios. Peru ni

nuu né Xiiñi be tobi si la? laca ma nuu né laabe tobi si.

²⁴Cadi ixele tu de ni ma bina diaga tu dede dxi bizulú bini cre tu. Pa gapa tu ni ndaani ladxidó' to la? qué zaxele tu de Dios nin de Xiiñi'. ²⁵Ma bidii stiidxa Jesucristu udii laanu enda nabani ni qué zaluxe.

²⁶Bicaa nga lú tu purti nuu tu racala'dxi quite laatu. ²⁷Peru laatu, ma bidii Jesucristu laatu Espíritu Santu. Ma cadi caquiñe tu tu usiidi laatu, purti irá ni naquiñe ganna tu, zusiidi Espíritu que laatu. Qué zusiguii be laatu sínuque zabi be laatu ni dxandí'. Laguiaana né Cristu tobi si, casi cayabi be laatu guni tu.

²⁸Nga nga laani, xiiñe huiine ca', cadi ixele tu de Cristu ti cadi idxibi tu ora gueeda be ne cadi itu' lú tu ora gu'ya tu laabe. ²⁹Pa ma nanna tu jneza ni runi Jesucristu la? laca ñanna tu xiiñi Dios cani runi jneza.

Ca xiiñi Dios

3 Laguuya si pabiá' nadxii Dios laanu dede rabi laanu xiiñi'. Ne dxandí xiiñi be laanu. Qué ganna binni pa xiiñi be laanu ne qué riene ca laanu purti qué runibiá' ca laabe. ²Hermanu ni nadxiee ca', ma xiiñi Dios laanu, peru ca'ru ganna nu ximodo pe chi aca nu dxi gueeda Cristu. Ni nanna si nu la? zaca nu casi laa purti zadu'ya nu ximodo pe laa. ³Ne irá cani cá lú gueeda be para gaca ca zacá la? ruyubi cadi uchee casi qué ruchee Jesucristu.

⁴Ora cuchee binni la? cadi cayuni ni gudixhe Dios gaca', ne nga nga pecadu. ⁵Laatu ma nanna tu beeda uxhá Jesucristu stonda nu, ne laa gastí donda luguía'. ⁶Nga runi cani nuu né laabe tobi si, qué ziaana lu ná enda ruchee, ne ni qué uyubi iree de lu ná ni la? qué runibiá' laabe ne qué ganna ximodo laabe. ⁷Cadi udii tu lugar chu' tu quite laatu, xiiñe huiine ca'. Ni nabani jneza la? nga nga

ni ma bia ladxidó' casi nayá ladxidó' be. ⁸Peru ni nisi canauechee la? xpinni binidxaba laa, purti dede bizulú binidxaba nisi cuchee. Nga runi beeda Xiiñi Dios, beda uchiá xhiña binidxaba'.

⁹Ca xiiñi Dios la? zuyubi cadí uchee purti ma za ca de Dios. Ma qué ziula'dxi ca uchee ca', purti ma xiiñi Dios laaca'.

¹⁰Sicarí nga rihuinni uná xiiñi Dios ne uná xiiñi binidxaba': tutiica qué guni jneza ne cadí nadxii stobi la? cadí xiiñi Dios laa.

Ganaxhii saa nu

¹¹Nga nga ni bina diaga tu dede dxi bizulú bini cre tu: naquiñe ganaxhii saa nu. ¹²Cadí gaca nu casi Caín, purti laa xpinni binidxaba laa. Biiti bi'chi purti si bi'chi bi'ni jneza ne laa co'.

¹³Hermanu stinne ca', cadí idxa-gayaa tu pa gaca nanala'dxi binni laatu.

¹⁴Laanu ma biré' nu lu ná enda guti, ma napa nu enda nabani ni qué zaluxe. Rihuinni ni purti nadxii nu binni. Ni cadí nadxii binni la? nuu ru lu ná enda guti.

¹⁵Ni nanala'dxi stobi la? zeda aca casi cani ruuti binni. Ne nanna tu qué gapa cani ruuti binni enda nabani ni qué zaluxe. ¹⁶Biluf' Jesucristu laanu xi pe nga enda ranaxhii ra guti pur laanu. Ne laanu laca naquiñe quixhe nu xpida nu pur stobi. ¹⁷Pa nuu tuuxa napa ni caquiñe ne gu'ya qué gapa stobi gastí', ne qué guiá laabe la? ximodo na nadxii Dios.

¹⁸Xiiñe huiine ca', cadí gabi si nu nadxii nu binni sínuque ganaxhii nu laaca de idubi ladxidó' no ne usihuinni nu ni ra acané nu laaca'.

Ximodo rihuinni uná nga xpinni Dios

¹⁹Zacá zanda ganna nu dxandí xpinni Dios laanu ne zanda chu' dxí ladxidó' no ne zalú. ²⁰Ne pa nuu nu xizaa purti cayabi ladxidó' no laanu cadí jneza cayuni nu la? guietenala'dxi nu, jma

nandxó' Dios que laani ne laa nanna irá ni nuu ndaani ni.

²¹Peru hermanu ca', pa cayabi ladxidó' no laanu cayuni nu ni na Dios la? zanda idxiña nu laa sin idxibi nu, ²²ne intiica inaba nu laabe zudii be laanu purti cuzu'ba nu stiidxa be ne cuyubi nu guni nu ni riula'dxi be. ²³Ne ndi nga ni gudxi be laanu guni nu: guni cre nu Jesucristu Xiiñi be, ne ganaxhii saa nu casi gudxi laanu guni nu. ²⁴Caní guni ni na be ca, nuu né laabe tobi si ne laabe nuu né be laa. Nanna nu nuu né be laanu purti bidii be Espíritu stibe laanu.

Ximodo ganna nu uná ni napa Espíritu sti Dios

4 Hermanu ni nadxiee ca', cadí tutiica na cusiní' Dios laa maca ziguni cre tu, sínuque laguuya chaahui pa dxandí napa be Espíritu sti Dios. Purti ma canazá stale ni cananí' zacá. ²Sicarí zanna tu pa Espíritu sti Dios napa cabe o pa co': ni runi cre beda gaca Jesucristu binni guidxilayú, laa napa Espíritu sti Dios. ³Ne pa qué runi cre cabe zacá la? qué gapa cabe Espíritu sti Dios sínuque napa cabe espíritu sti ni gueda ucaa lú Cristu que. Ma ru huayuna diaga tu zeeda be ne mápeca nuu be ndaani guidxilayú.

⁴Xiiñe huiine ca', laatu xiiñi Dios laatu, ne ma gudixhe dxí tu cani rusiguii que, purti jma nandxó' ni nuu né laatu que ni nuu né cani zinanda guidxilayú.

⁵Laacabe guidxilayú zinanda cabe. Nga runi de guidxilayú ribee cabe ni rui' cabe, ne rucaa diaga cani zinanda guidxilayú laacabe. ⁶Peru laanu zinanda nu Dios ne rucaa diaga cani runibiá' Dios laanu; peru cani qué runibiá' Dios qué rucaa diaga laanu. Zacá rihuinni uná nga riní' ni rabi Dios laa, ne uná riní' ni rabi dxa ni rusiguii que laa.

De Dios reeda enda ranaxhii

⁷Hermanu ni nadxiee ca', naquiñe ganaxhii saa nu purti nadxii Dios irá nu. Nga runi ni ganaxhii binni zacá la? xiñi Dios laa ne runibiá' Dios. ⁸Peru ni cadí nadxii stobi la? qué huayuu dxi gunibiá' Dios, purti de Dios nga reeda enda ranaxhii. ⁹Biluf' laanu pabiá' nadxii laanu ra biseenda tobi lucha Xiiñi ndaani guidxilayú, beda udii laanu enda nabani ni qué zaluxe. ¹⁰Ne sicarí rihuinni xi pe nga enda ranaxhii: cadí laanu ganaxhii nu laabe, sínuque laabe ganaxhii be laanu ne biseenda be Xiiñi be beda tixe irá ni huaché' né nu laabe.

¹¹Hermanu ni nadxiee ca', pa nadxii Dios laanu bia' cá la? laca naquiñe ganaxhii saa nu. ¹²Iruti qué huayuu dxi gu'ya Dios, peru pa nadxii saa nu la? nuu né be laanu tobi si ne rihuinni dxandí nadxii nu laabe.

¹³Nanna nu dxandí nuu né nu laabe tobi si, ne laabe nuu né be laanu tobi si, purti bidii be laanu Espíritu stibe.

¹⁴Bidu'ya du beeda Xiiñi be ne ma cayú né du binni biseenda be laa beda ulá binni guidxilayú. ¹⁵Tutiica runi cre dxandí Xiiñi Dios Jesús ne riní' ni nezalú binni la? nuu né Dios tobi si, ne Dios nuu né laa tobi si.

¹⁶Nanna nu ne runi cre nu nadxii Dios laanu. De Dios nga reeda enda ranaxhii. Nga runi ora nadxii saa nu rihuinni nuu né nu Dios tobi si, ne Dios nuu né laanu tobi si. ¹⁷Ne ora ma dxandí nadxii nu Dios la? ma qué zadxibi nu cuidxi be cuenta laanu, purti nanna nu nuu né nu laabe tobi si, casi nuu né Jesucristu laabe tobi si, neca nuu nu ndaani guidxilayú. ¹⁸Peru pa ridxibi nu idxiña dxi que la? cadxibi ru nu gusaba ná be laanu ne rihuinni ca'ru ganaxhii chaahui nu laabe, purti qué zanda idxibi nu tobi ni nadxii nu, ne ni nanna nu nadxii laanu.

¹⁹Nadxii nu laabe purti nirudó' laabe ganaxhii be laanu. ²⁰Pa nuu tu na nadxii Dios peru nanala'dxi stobi la? rusiguii. Purti pa qué zanda ganaxhii be stobi, nin ne ruuya be laa la? ximodo zanda ganaxhii be Dios qué ruuya be laa ya'. ²¹Ndi nga ni gudixhe Cristu guni nu: ni ganaxhii Dios la? laca naquiñe ganaxhii binni.

Zanda quixhe dxí nu enda nadxaba'

5 Pa ma runi cre nu Jesús nga Cristu ni biseenda Dios la? ma xiiñi Dios laanu. Ne pa nadxii nu Dios Bixhoze nu la? laca zanaxhii nu ca xiiñi'. ²Pa nadxii nu Dios ne runi nu ni na la? rihuinni laca nadxii nu ca xiiñi'. ³Sicarí nga ganaxhii nu Dios: guni nu ni na. Ne cadí naganana ni na be guni nu, ⁴purti pa ma xiñi be laanu la? zanda quixhe dxí nu irá enda nadxaba ni nuu ndaani guidxilayú. Zanda guni nu ni purti ma runi cre nu Cristu. ⁵Iruti qué zanda quixhe dxí enda nadxaba sti guidxilayú ri' pa qué runi cre Jesús nga Xiiñi Dios.

Ximodo rihuinni tuu nga Cristu

⁶Ra uyuu nisa Jesucristu ne ra guti bihuinni tu laa. Cadí ra uyuu nisa si bihuinni Dios biseenda laa, sínuque ne ra bixhii be rini ra guti be. Nga ni rabi Espíritu Santu laanu, ne dxandí ni riní'. ⁷Chonna nuu ibá' na dxandí ni: Dios Padre ne Xiiñi ne Espíritu Santu. Chonna cabe peru tobi si laacabe. ⁸Ne nuu chonna modo ndaani guidxilayú rihuinni dxandí ni: tobi ra uyuu nisa be, stobi ra guti be, ne laca rabi Espíritu Santu laanu dxandí ni. Ne ni na Espíritu Santu la? ngue ca riní' xhupa ca. ⁹Ricaa nu ni rabi binni laanu, ne jma rusi naquiñe icaa nu ni rabi Dios laanu. Rabi be laanu Xiiñi be Jesús. ¹⁰Ni runi cre Xiñi Dios la? rabi ladxidó' laa dxandí ni na Dios. Peru ni qué runi cre Dios la? na rusiguii Dios purti ma gudxi Dios laanu Xiiñi Jesús peru qué ñuni cre. ¹¹Ndi nga

ni gudxi be laanu: zudii be laanu enda nabani ni qué zaluxe, ne nuu ni lu ná Xiiñi be. ¹²Ni ma nuu né Xiiñi be tobi si la? ma napa enda nabani ca, peru ni cadí nuu né Xiiñi be tobi si la? qué gapa enda nabani ni qué zaluxe.

Gasti xi pur chu' nu xizaa

¹³Cucaa ndi lú tu, caní ma runi cre Xiiñi Dios, ti ganna tu ma napa tu enda nabani ni qué zaluxe.

¹⁴Nanna dxichi nu pa inaba nu ni riu'la'dxi Dios gaca la? zucaa diaga laanu.

¹⁵Cásica nanna nu zucaa diaga be laanu la? zaqueca nanna nu zudii be ni.

¹⁶Pa gu'ya tu cuchee ti hermanu, peru cadí enda rucbee para unitilú la? lainí' né Dios pur laabe ne zudii laabe enda nabani, pa dxandí cadí enda rucbee ni runitilú ni. Nuú enda rucbee ni runi-

tilú, ne cadí cayabe laatu iní' né tu Dios pur caní rucbee zacá. ¹⁷Irá enda rucbee nga pecadu ne zalú Dios, peru nuú enda rucbee ni qué runitilú pe'.

¹⁸Nanna nu qué riaana caní ma xiiñi Dios lu ná enda rucbee, purti rapa Jesucristu Xiiñi Dios laaca', ne qué zaga'na binidxaba laaca'.

¹⁹Nanna nu xpinni Dios laanu, ne laca nanna nu naaze dxichi binidxaba idubi guidxilayú.

²⁰Laca nanna nu ma beeda Xiiñi Dios, ne bisiene laanu ti gunibiá' nu tobi lucha Dios. Nuú né nu Jesucristu Xiiñi be tobi si. Laa nga tobi lucha Dios, ni maca nuú dxi uyá' guidxilayú ne laa rudii enda nabani ni qué zaluxe. ²¹Xiiñe huiine ca', cadí ucuí tu stobi jluar Dios, nin binni nin xiixa ru'. Amén.

RAIROPA GUI'CHI BICAA SAN JUAN

Ni dxandí ne enda ranaxhii

1 Naa naca ti hermanu gola. Cucaa gui'chi ri lú tu, xpinni Cristu ca', irá xixé tu casi nuu tu racá. Dios ulí laatu. Dxandí nadxiee laatu ne cadí naa sia' sínuque ne irá caní runibiá' ni dxandí'. ²Nadxii du laatu purti zinanda tu ni dxandí' casi zinanda du. Napa nu ni ndaani ladxidó' no ne qué ziuu dxi iree chu nu de laani. ³Dios Bixhoze nu ne Señor Jesucristu cu' ndaaya laatu ne ilasela'dxi laatu ne quixhe dxí ladxidó' to. Nanna zuni cabe zacá purti nadxii cabe laatu.

⁴Nabé bieche ora biiya zinanda caadxi de laatu ni dxandí casi gudixhe Dios Bixhoze nu guni nu. ⁵Yanna hermanu ca', rinaba laatu ganaxhii saa nu. Cadi nacubi ni cayabe laatu guni tu ri' sínuque maca nanna nu ni dede dxi bizulú bini cre nu. ⁶Pa nadxii saa nu la? cayuni nu ni na Dios guni nu, purti ni na be guni nu nga ganaxhii saa nu, casi bina diaga tu de chiqué.

Cani canausiguii

⁷Nuu stale canazá canausiguii, ma na ca cadí dxandí beda aca Cristu binni guidxilayú. Cani caní' zacá la? cusiguii, ne cucaa lú Cristu. ⁸Laguuya gá qué chi guiaana xhiiña tu sin iree ndu. Lauyubi icaa tu irá ni napa Dios para laatu.

⁹Ni iree chu de ni bisiidi Cristu la? qué runibiá' Dios. Peru ni chi nanda ni bisiidi Cristu la? laa huaxa dxandí runibiá' Dios, Bixhoze nu ne Xiiñi'. ¹⁰Pa che tu-uxa chi ganna laatu ne gacala'dxi usiidi adxé para ca diidxa ri la? cadí uchagalú tu laa ralidxi tu nin gabi tu laa Dios cu' ndaaya laa. ¹¹Purti ni gabi laabe zacá la? cayacané laabe lu xhiiña be.

Diuxi

¹²Napa rua' stale ni ñabe laatu peru qué na'ya ucaa ni lu gui'chi', purti cá ique chaa ra nuu tu para güe nia pia' ni laatu, ti iza chaahui enda nayeche stinu. ¹³Cuseenda ca xpinni Cristu ni nuu rarí stiuxi tu. Laca ulí Dios laaca casi ulí laatu.

RAGUIONNA GUI'CHI BICAA SAN JUAN

Pabiá' jneza runi Gayu

1 Naa naca ti hermanu gola. Cucaa gui'chi ri lú lu', Gayu xhamigua ni dxandí nadxiee'.

²Hermanu ni nadxiee', rinaba lu Dios cu' ndaaya lii de irá modo, ne guni lii naguidxi nazaaca, cástica cayacané lii sa lu gaxha de laa. ³Nabé bieche beeda caadxi hermanu gudxi naa pabiá' jneza canazá lu purti zinanda lu ni dxandí'.

⁴Gasti ru ni rusieche naa jma que ganna zinanda ca xiiñe ni dxandí'.

⁵Hermanu ni nadxiee', jneza runi lu ora racanéu ca hermanu, ne jma rusi cani zeeda de sti guidxi. ⁶Huayuí' né cabe ca hermanu de rarí pabiá' nadxii lu laacabe. Yanna, ucané la' laacabe de ni caquiñe cabe para che cabe ra nexhe che cabe, casi na Dios aca ni. ⁷Biree cabe ziguni cabe xhiiña Jesucristu, ne qué huaná cabe acané cani qué runibíá' Dios laacabe. ⁸Nga runi naquiñe gua nu laacabe ti acané nu laacabe güi cabe stidxa Dios.

Ra cuchee Diótrefe

⁹Bicaa gui'chi lu ca xpinni Cristu ni nuu racá, peru qué na Diótrefe ulabi

ni rabi du, purti racala'dxi aca xaíque stícabe. ¹⁰Nga runi ora chaa racá la? zulidxe laabe xiñee cusiguii be binni, canazá be cananí' be laadu, ne cadí nga si sínuque qué ruchagalú be ca hermanu. Ne ora racala'dxi ca xcaadxi guni ni la? ribee be laaca de guni ca ni ne qué riná be chu' ca ra cultu.

¹¹Hermanu ni nadxiee', cadí chi nandu ni cadí cayuni jneza sínuque ni cayuni jneza. Purti ni cayuni jneza la? xpinni Dios laa, peru ni canauchee la? qué huayuu dxi gu'ya Dios.

Za'bi stiidxa Demetriu

¹²Irá binni ruzeete pabiá' jneza runi Demetriu ne rihuinni dxandí ni. Laadu laca rui né du ni binni, ne nanna tu qué rusiguii du.

Diuxi

¹³Napa stale ni gabe lii peru qué na'ya ucaa ni, ¹⁴purti rabe mayaca guuya lii. Oraque zanda güi nu diidxa'.

¹⁵Gata dxí ladxidó' lo'. Cuseenda ca xhamigu lu stiuxi lu'. Bigapa diuxi la' cada tobi de ca xhamigu nu.

GUI'CHI BICAA SAN JUDAS

Cucaa Judas gui'chi lu cani ulí Dios

1 Naa nga Judas bi'chi Jacobo, ne rune xhiiña Jesucristu. Cucaa gui'chi ri lú tu, hermanu ca'. Nadxii Dios laatu ne ulí laatu para laa, ne ma cayapa Jesucristu laatu. ²Dios ilasela'dxi laatu ne quixhe dxí ladxidó' to ne ganaxhii laatu.

Cani rusiidi ni cadi dxandí'

(2 Pedro 2.1-17)

³Hermanu ni nadxiee ca', ma xadxí rabe nucaa ti gui'chi lú tu para nusiide laatu de modo bilá nu, peru yanna ruuya jma naquiiñe inaba laatu cadi idxibi tu ucaa lú tu cani na cadi jneza modo runi cre tu Cristu. Laatu nanna tu zacá bidii Dios ni laatu ne qué ziuu dxi uchaa ni. ⁴Purti sin ganna nu ma biuu caadxi ni qué runi cre Dios lade nu. Ricaa cabe enda nacha'hui sti Dios para guni cabe ni na ique cabe. Ne zacá qué rusihuinni cabe pa Dios nga tobi lucha xaíque sti irá binni, laa ne Jesucristu Señor stinu. Dede chiqué maca cá lu Xqui'chi Dios xi enda naná gueda iluxe né cabe.

⁵Maca nanna tu ni, peru racaladxe usi-etenaladxe laatu ni guca ca binni xquidxi nu. Neca ulee Dios laacabe de ndaani guidxi Egipto, peru bidxiña dxi binitilú caadxi de laacabe, cani qué ñuni cre laa. ⁶Ne ca ángel ni qué niná ñaana ra bisaana Dios laaca la? bisaana ca ni, ne yanna ma nuseguyoo Dios laaca xa'na guelacahui ni qué zaluxe, para cueza ca dxi cuidxi Dios cuenta laaca'. ⁷Ne cásica bizaaca ca ángel que, zaqueca guca ca binni Sodoma ne Gomorra ne ca guidxi ni nuu gaxha de laaca'. Bisaba Dios gui ne binitilú laacabe purti uyuu né cabe ni cadi xheela cabe ne uyuu né cabe muxe'. Yanna guietenala'dxi nu ni ti cadi guni

nu casi bi'ni cabe que, purti irá tu guni zacá zalá lu gui ni qué ziuu dxi gyuí'.

⁸Zaqueca canazá ca hombre ni cayabe laatu ri'. Para laacabe la? ni ixuí' lú cabe nga ni dxandí', ne runi dxaba saa cabe xcuerpu cabe. Qué ruzuuba cabe stiidxa Dios ne riguu dí cabe cani risaca nezalú Dios. ⁹Dxi udine né ángel Miguel binidxaba' runi xcuerpu gue'tu Moisés, qué niguu dí be laa sínuque gudxi be laa: "Ladxi ná Dios rusaana lii", neca naca nda be ángel ni jma nandxó'. ¹⁰Peru ca hombre ni cayabe laatu ri la? riguu dí cabe ni qué riene cabe. Runi cabe ni na ique cabe casi runi mani', ne nga ni runitilú laacabe.

¹¹Gapa gá si cabe laacabe, purti cayuni cabe casi bi'ni Caín, ne pur bidxi-chi ma biree chu cabe casi biree chu Balaam. Ne casi bicaa lú Coré Dios chiqué la? zaqueca cayuni cabe, ne zaqueca zanitilú cabe. ¹²Ro to guetauntu purti nadxii saa tu. Ne laacabe reda chuu cabe lade tu ne runi yuudxu cabe purti qué rituí' lú cabe ne qué rulabi cabe iruti', sínuque cá ique cabe de laasi cabe. Zeda gaca cabe casi za sin gupa, riné bi laaca cherí cherica'. Laca zeda gaca cabe casi yaga ni qué ricá cuananaxhi lú neca ma gunda xhi, ne casi yaga ni ma bibidxi dede xcu ne ma guxha cabe laa. ¹³Ne zeda gaca cabe casi ola sti nisadó' orarisa ni naro'ba ne ruchiacha ni bupu. Zaqueca rucheche cabe enda nadxaba stícabe. Laca naca cabe casi luceru ni canazá renda. Ma nexhe chaahui ti lugar ra nacahui do' para laacabe. Raqué nga chu' cabe ne raqué nga guiaana ca cabe.

¹⁴Laca de laacabe uní' Enoc dxi bisini' Dios laa, ne Enoc nga tobi de ca xiiñi xiiñi Adán. Na be: "Casi ñaca bi-iyá zedané Señor jma de chii mil xpinni, ¹⁵zeeda para cuidxi cuenta binni ne para udxiiiba donda ique irá cani qué ñuni jneza, pur irá enda nadxaba stica', ne pur modo uluu dí ca laabe." ¹⁶Peru laga

ca'ru gueeda be la? nisi canadxiichi stubi ca', ne cananí' ca binni, rinanda ca irá enda nadxaba ni na ique ca'. Rudxiiba ca laca laaca' ne nuu tiru rugá ca binni para si udii laaca ni racala'dxi ca'.

Culidxe Judas cani runi cre

¹⁷ Peru laatu, hermanu ni nadxiee ca', laguietenala'dxi xi na ca apóstol sti Jesucristu Señor stinu chiqué. ¹⁸ Gudxi cabe laatu: “Dxi mayaca iluxe guidxilayú, stale binni zuxidxi stiidxa Cristu, ne zazá ca modo na xquenda biaani huati ca'.”

¹⁹ Ne ma cayuuya tu cayaca ni. Ma nuu cani cuyubi indaa saa ca xpinni Cristu. Nisi cá ique ca ni nuu ndaani guidxilayú, ne qué gapa ca Espíritu sti Dios. ²⁰ Peru laatu, hermanu ni nadxiee ca', lauyubi uzuhuaa chaahui tu lu ni runi cre tu, ne lainaba acané Espíritu Santu laatu ora iní' né tu Dios. ²¹ Cadi ixele tu de Dios ni nadxii laatu laga cabeza tu dxi udii Señor

Jesucristu laanu enda nabani ni qué zaluxe. Ne zuni be ni purti rilasela'dxi be laanu.

²² Lagacané cani ca'ru uzuhuaa chaahui lu ni runi cre. ²³ Laguni pur ulá tu laacabe casi ñaca cabee tu laacabe lu gui, ne laguiá irá binni ni qué runibíá' Dios. Lagacané laaca', peru laguuya gá qué chi cá enda nadxaba stica laatu. Laixele de enda rucbee stícabe casi rixele tu de xiixa ni ribixhila'dxi tu.

Usisaca nu Dios

^{24–25} Tobi lucha si Dios nuu ni ulá laanu. Ne laabe jma riene be ne randa rapa be laatu para cadi guiaba tu. Zuchiña be laatu ra nuu be, ma nayá ladxidó' to ne nayeche tu. Cadi guiaana dxí nu de usisaca nu laabe ne udxí'ba nu laabe, purti qué ziuu dxi guiaana dxí de isaca be ne de aca be nandxó'. Amen.

NI BILU' JESUCRISTU APOSTOL SAN JUAN

1 Ndi nga ni bilu' Dios Jesucristu para ulu' ca xpinni xi ma zeda dxiña dxi aca'. Biseenda be ti ángel stibe beda ulu' ni Juan, tobi de ca xpinni be. ²Ne laa bicaa irá ni bi'ya', ni gudxi Dios Jesucristu ulu' laa.

³Dichoso cani gu'nda gui'chi ri ne cani ucaa diaga ni cá lú ni, ne icaa ni na ni, purti ma zeda dxiña dxi gaca ni ma uní Dios chi aca.

Ni bicaa Juan lu ca xpinni Cristu ni nuu Asia

⁴Naa nga Juan. Cuaa gui'chi ri lu ca xpinni Cristu ni nuu ndaani gadxe guidxi sti Asia. Qué huayuu dxi guiaadxa Dios, ne nuu be yanna ne nexhe gueeda be. Rinaba laabe cu' be ndaaya laatu ne quixhe dxí be ladxidó' to, laabe ne gadxe espíritu ni ruzuhuaa lú be ra zuba be lu trono, ⁵ne Jesucristu ni rulu' laanu ni dxandí ne jneza runi ni. Nirudó' laa bibani de lade gue'tu', ne runi mandar irá xaíque ni nuu ndaani guidxilayú. Nadxii be laanu ne bisiá né be rini stibe ladxidó' no. ⁶Bidxiiba be laanu casi cani runi mandar ne bi'ni be laanu sacerdote para guni nu xhiña Dios Bixhoze be. Iruti ru nandxó' casi laabe. Cadi guiaana dxí de usisaca binni laabe. Amén.

⁷Zuuya tu zeeda be lade za. Ne irá binni zuuya laabe, dede ni bindizi lanza laabe, ne zuuna cabe ora gu'ya cabe laabe. Dxandí zacá zaca ni.

⁸Na Señor Dios ni jma nandxó':

—Naa bizuluá' irá', ne naa unduuxe ni, casi zeeda A ne Z lu alfabetu. Nuaa yanna, qué huayuu dxi guiaadxa', ne qué ziuu dxi guiaadxa'.

Ra bi'ya Juan enda nandxó' sti Cristu

⁹Hermanu stitu naa ne nuaa nia laatu tobi si ra cayacaná tu ne lu enda runi mandar sti Dios. Ne laca huayacané Jesucristu naa cadi ixhacaladxe', casi cayacané laatu. Biseguyoo cabe naa lu isla Patmos purti canayué stiidxa Dios ne irá ni nanna de Jesucristu. ¹⁰Raqueé nuaa ti domingu, dxá ladxiduá' de Espiritu Santu ne bina dia'ga ucuá ti ridxi neza deche casi ti trompeta, ¹¹na rabi naa:

—Naa bizuluá' irá', ne naa unduuxe ni, casi ca letra A ne Z. Bicaa ni gu'ya lu ri lu gui'chi ne biseenda ni lu ca xpinni Cristu ni nuu ndaani gadxe guidxi sti Asia. Cuzeete Efeso, Esmirna, Pérgamo, Tiatira, Sardis, Filadelfia, ne Laodicea.

¹²Para bidxigueta lua' guuya tu caní' né naa, ne biiya gadxe candeleru de oro. ¹³Ne galahui de laacani biiya zuhuuaa tuuxa rulu' ti hombre, nabaqui ti gamixa' de yanni ñee ne xi' ti cinturón de oro xpechu. ¹⁴Naquichi bé guicha ique casi be ne ruzaani guielú be casi bele. ¹⁵Ne ruzaani ñee be casi bronce ni uluu cabe lu gui para bisiá cabe. Ne zeda aca stidxi be casi rixidxi ra cadi'di stale nisa. ¹⁶Naaze be gadxe luceru lu ná be ladu derechu, ne nugasa ruua be ti espada naduxhu iropa ladu, ne ruzaani lú be casi ruzaani gubidxa.

¹⁷Ora biiya laabe biaba xa ñee be casi tobi ni ma guti. Peru gudixhe ná be lugua'ya ne rabi be naa:

—Cadi idxibi lu'. Naa bizuluá' irá', ne naa unduuxe ni. ¹⁸Naa nabane'. Gute peru bibane ne ma qué ziuu ru dxi gate'. Naaze ca llave sti enda guti ne sti ra ri-aana ca gue'tu'. ¹⁹Yanna bicaa ni bi'ya lu ri', ni nuu yanna ne ni gueeda ru'. ²⁰Ndi nga riní' ni bi'ya lu ca: gadxe luceru bi'ya lu naaze que la? nga cani cayapa ca xpinne ni nuu gadxe guidxi que, tobi cada guidxi. Ne gadxe candeleru ca, nga

cani runi cre ni nuu ndaani ca guidxi que.

Ni gudxi Cristu Juan gabi cani nuu Efeso

2 Bicaa ni chi tidxe lii ri lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Efeso: “Sicarí na dxa ni naaze gadxe luceru lu ná ne canazá lade gadxe candelero de oro que: ²Nanna xi irá runi tu, pabiá' huayuni tu dxiña ne pabiá' cadi caxhacala'dxi tu ne qué ridxaaga tu cani nadxaba'. Ne cadi casi ze tu ninanda tu ni na apóstol laa, sínuque biyubi tu pa dxandí ni laaca' ne biiya tu cadi dxandí ni laaca'. ³Qué huaxhacala'dxi tu. Huayacaná tu ne nabé huayuni tu xhiña' purti nadxii tu naa ne qué huabí sa tu atrá. ⁴Xi si la? ma cadi nadxii tu naa casi chiqué. ⁵Laguietenala'dxi pabiá' ma bixele tu de naa ne lainaba perdón Dios ne laguni xhiña' casi bi'ni tu chiqué. Pacaa la? nagueenda ziaa ra nuu tu ne zaxha candelero stitu laatu. ⁶Peru nuu ru ni runi tu jneza. Nanala'dxi tu ni runi cani rabi cabe “nicolaíta”. Naa laca nanaladxe ni. ⁷Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne': Irá ni quixhe dxí ni uquiinde laa la? zudíee laa go cuananaxhi sti yaga ni rudii enda nabani ni nuu ndaani jardín sti Dios.”

Ni gabi be cani nuu Esmirna

⁸Ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Esmirna: “Sicarí na ni bizulú irá', ne ni unduuxe ni, ni guti ne bibani: ⁹Nanna xi irá runi tu ne irá ra nagana ni huadi'di tu. Pobre laatu peru napa tu ni dxandí risaca. Nanna pabiá' riguu dí cabe laatu, cani na judíu laa peru cadi dxandí ni. Xpinni binidxaba laacabe. ¹⁰Cadi idxibi tu irá enda naná chi gueeda luguíá tu. Zuseguyoo binidxaba caadxi de laatu para gu'ya pa zanda uxhele irá tu de ni runi cre tu. Zandaa ni bia' chii gubidxa. Peru qué chi ixele

tu dede dxi gati tu, ne zudíee laatu enda nabani casi ti premiu. ¹¹Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne': Ni qué ixele la? qué ziuu lu rairopa enda guti.”

Ni gabi be cani nuu Pérgamo

¹²Ne ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Pérgamo: “Sicarí na ni napa espada naduxhu iropa ladu que: ¹³Nanna xi irá runi tu. Nanna nabeza tu ra runi mandar binidxaba'. Peru qué huaree chu tu ne qué huasaana tu de guni cre tu naa, nin dxi biiya tu biiti cabe Antipas, ra nabeza binidxaba que. Laa qué ñaana dxí de ñui' stiidxa'. ¹⁴Ra cuchee si tu la? nuu caadxi lade tu ni zinanda ni bisiidi Balaam, dxa ni gudxi Balac guni para uchee ca binni Israel que. Yo, na ca binni Israel, gudó ca ni gu'ta lu bidó' ne uyuu né ca ni cadi xheela ca'. ¹⁵Ne laca nuu caadxi lade tu qué ná usaana ni rusiidi ca nicolaíta, ne nanaladxe ni. ¹⁶Nga runi cayabe laatu inaba tu perdón Dios ne usaana tu xpia' tu. Pacaa nagueenda ziaa ra nuu tu ne zadinde nia laaca ne espada nasa ruua ri'. ¹⁷Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne': Ni quixhe dxí irá ni uquiinde laa la? zuyaana laa endaró ni napa ibá' ne zudíee laa ti guie quichi cá ti lá cubi lú ni iruti ganna, sínuque ni icaa si ni que.”

Ni gabi be cani nuu Tiatira

¹⁸Ne ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa xpinne ni nuu Tiatira: “Sicarí na Xiiñi Dios ni ruzaani guielú casi bele ne ñee casi bronce ni bisiá cabe que: ¹⁹Nanna xi irá runi tu, pabiá' nadxii tu naa, pabiá' runi cre tu, pabiá' runi tu xhiña', ne pabiá' qué rixhacala'dxi tu. Jma runi tu xhiña yanna que chiqué. ²⁰Xi si la? rudii tu lugar guiaana Jezabel lade tu. Na be Dios cayabi laabe xi iní' be peru cusiguii si be, caguite be ca xpinne para

chu' né ni cadi xheela' ne go ni ma gu'ta lu bidó'. ²¹ Huadiee dxi laabe para ninaba be perdón Dios, peru qué na be usaana be modo nabani be. ²² Yanna chi usaba naya laabe, zaca huará be. Ne zusbaba naya cani rucaa diaga laabe pa qué guiaana dxí ca'. ²³ Ne zuute ca xpinni be. Zacá zanna irá xpinne nanna xi cá lu xquenda biaani binni ne xi nuu ndaani ladxidó'. Ne zaguixe cada tobi de laatu bia' ni bi'ni'. ²⁴ Peru ca xcaadxi de laatu ni cadi zinanda modo nabani cabe ca, ne qué huaziidi ni na cabe enda nuu xpiaani sti binidxaba', ma qué zuguaya rua' laaca gasti'. ²⁵ Xi si la? guiaana ca casi nuu ca yanna dede ora chaa ra nuu ca'. ²⁶ Ni quixhe dxí irá ni uquiinde laa ne guni ni rabe dede ra iluxe guidxilayú la? zudiee laaca guni mandar ca ca xcaadxi binni, ²⁷ casi bidii Bixhoze ni naa. Zuni mandar cabe casi ñaca ne ti bara de guiiba', ne zunidé cabe ca binni que casi racadé guisu. ²⁸ Ne zudiee laacabe luceru ni rindani siadó'. ²⁹ Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne'."

Ni gabi be cani nuu Sardis

3 Ne ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Sardis: "Sicarí na ni napa gadxe espíritu sti Dios ne gadxe luceru que: Nanna xi irá runi tu. Ma guti tu, neca za'bi diidxa nabani tu. ² Ca'ru ixele chaahui pe tu, nuu xcaadxi ra zinanda tu ni jneza. Yanna, laibani, lauzuhuaa dxiichi lu ni napa ru tu, purti mayaca inilitú ni. ³ Laguietenala'dxi ni ma biziidi tu. Lachinanda ni ne lainaba perdón Dios. Pa qué guni tu ni la? ziaa ra nuu tu sin ganna tu, casi rie gubaana'. ⁴ Peru nuu ru xcaadxi lade tu ni qué ninanda modo ze tu. Ma bia ladxidó' cabe casi ñaca nacu cabe lari quichi', ne zazá né cabe naa saca qué niree chu cabe de naa. ⁵ Ni riguixhe dxí irá ni uquiinde laa la? zacu lari quichi ne

qué zuxhaya lá lu gui'chi ra cá lá ni napa enda nabani ni qué zaluxe. Zanié xpinne laaca nezalú Bixhoze' ne nezalú ca ángel. ⁶ Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne'."

Ni gabi be cani nuu Filadelfia

⁷ Ne ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Filadelfia: "Sicarí na tobi lucha Señor ni qué rusiguii: Naaze llave sti rey David, ne ora uxhele iruti zanda useegu', ne ora useegua' iruti zanda uxhele'. ⁸ Nanna xi irá runi tu. Ma bixhele puerta para laatu, ne iruti zanda useegu ni. Purti neca huaxié' laatu para ucaa lú tu ni cadi jneza, peru huacaa tu stiidxa ne huasihuinni tu xpinne laatu. ⁹ Nga runi zuchiña ca xpinni binidxaba uzuxibi xa ñee tu, cani na judfu laa peru cadi dxandí ni, cusiguii si ca'. Zune ni para ganna ca nadxiee laatu. ¹⁰ Bizuuba tu stiidxa ra gudxe laatu cadi ixhacala'dxi tu. Nga runi zapa laatu dxi gueeda enda naná idubi naca guidxilayú para ihuinni uná nga xpinne'. ¹¹ Nagueenda zenda'. Cadi undaa tu ni ma napa tu ti qué chu' tu gaxha laatu ni nexhe icaa tu. ¹² Ni quixhe dxí irá ni uquiinde laa la? zune laa casi ti pilar ndaani xhiu'du Dios stinne' ne qué ziuu dxi iree raqué. Zucaa lá Dios stinne' lucuá cabe ne lá xquidxi Dios stinne', Jerusalén cubi ni guiete de ibá' ra nuu Dios stinne'. Ne zucaa la'ya lucuá cabe, ti lá cubi. ¹³ Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu ca xpinne'."

Ni gabi be cani nuu Laodicea

¹⁴ Ne ni chi tidxe lii rarí di la? bicaa lu ni cayapa ca xpinne ni nuu Laodicea: "Sicarí na ni qué rusiguii sínuque irá ni riní' la? jneza ni, ne de laa zeeda irá ni bizá' Dios: ¹⁵ Nanna xi irá runi tu. Nanna cadi cayuni pe tu ni rabe', ne ca'ru usaana chaahui tu ni. Casi ñaca cadi

nandá' tu ne cadí nananda tu, sínuque nadxaa si. Jma galán pa ñaca tu nananda o nandá'. ¹⁶Peru purti nadxaa si tu la? zabee laatu de ra nuaa', casi ñaca nidx-iba laatu. ¹⁷Na tu ricu laatu, qué huazaca tu gastí', ne gastí cayaadxa laatu. Nin ganna tu pa biree uniti tu dede ña binni laatu. Qué gapa tu gastí', nin ni gacu tu, ne nacheepa lú tu. ¹⁸Nga runi cayabe laatu sí tu oro cha'hui lua', ti dxandí aca tu ricu, ne laca sí tu lari quichi gacu tu ti qué ituí lú tu nuu tu xie ladi tu. Ne laca lasí coliriu idaa guielú tu para iná tu. ¹⁹Rulidxe cani nadxiee ne ridinde nia laaca'. Nga runi lainaba perdón Dios ne laguni xhiña ne gana. ²⁰Laguuya' zuhuaa ra puerta ladxidó' to, cuxhidxe naya'. Ni ucaa diaga stidxe ne uxhele ladxidó' guiuua la? casi ñaca zahua xhie nia laa, ne laa zo xhi né naa. ²¹Tu quixhe dxí irá ni uquiinde laa la? zuni mandar ne naa casi cayune mandar nia Bixhoze', purti gudixhe dxie ni biquiinde naa. ²²Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga ni cayabi Espíritu Santu xpinne'."

Cusisaca cabe Dios ibá'

4 Udi'di si irá nga la? biya dxie ne bi-
iya zuxele ndaga ti puerta ibá', ne na
dxa ridxi bina dia'ga rulu' trompeta que,
rabi naa:

—Udxi'ba rarí', ulué lii irá ni chi aca
ru'.

²Oraque pe dxá ladxiduá' de Espíritu
Santu, ne biya zuhuaa ti asientu raqué,
ti trono ra ribí ni runi mandar, ne zuba
tuuxa lú ni. ³Ne ruzaani ni zuba raqué
casi ti guie jaspe o cornalina. Naguu ti
arcu iris le' trono que, rulu' guie es-
meralda. ⁴Nuu trono que galahui de sti
veinticuatro trono. Ne zuba ti binni gola
lu cada trono, nacu lari quichi ne nuu
corona de oro ique. ⁵Biree xpiaani rayu
lu trono ni nuu galahui que, ne ucuá
ridxi ne uxidxi rayu. Cá gui gadxe ndaa
guiiri bidxi nezalú trono que. Zeda gaca

cani gadxe Espíritu sti Dios. ⁶Ne nexhe
casi lapa nisa ra lu trono que, rulu' es-
peju naya'ni'.

Nuu tapa bultu nabani cue' trono que,
tobi cada ladu, napa stale guielú nezalú
ne neza deche. ⁷Primé que rulu' ti lion
ne rairopa que rulu' yuze. Raguionna
que napa lú binni, ne raidapa que ru-
lu' ti bisiá canapapa. ⁸Cada bultu que
napa xhoopa xhíaa, cá guielú xaguete ne
luguiá'. Ne idubi dxi idubi gueela cucaa
ca ridxi:

Tobi lucha Señor Dios ni jma nandxó',
ni nuu yanna ne qué huayuu dxi
guiaadxa', ne qué ziuu dxi guiaadxa'.

⁹Cusisaca ca ni zuba lu trono que, ni
qué ziuu dxi gati', ne cudii ca diuxquixe
laabe. Cada guni ca ni, ¹⁰ruzuxibi idubi
veinticuatro binni gola que nezalú ni
zuba lu trono ni qué ziuu dxi gati que.
Ne riguixhe ca corona stica nezalú be,
ne na ca':

¹¹Señor Dios stidu,

lii siou' nga naquiiñe udxi'ba du
ne usisaca du ne iní du nandxó' lo'.

Purte lii bizá' lu irá xixé ni nuu.

Uyá' ni ne nuu ru ni purti nga ni na lu'.

Ra qué idxela gá cabe tu uxhele gui'chi'

5 Ne biya naaze ni zuba lu trono que ti
gui'chi lu ná' ladu derechu, cá nezalú
ne neza deche. Dopa ni, ne gui'di né ni
gadxe sellu. ²Ne biya ti ángel nandxó'
cucaa ridxi:

—Tu risaca bia' para uxhele gui'chi ri
ne indadi ca sellu stini.

³Peru iruti nuu para uxhele ni, nin
ibá', nin guidxilayú, nin xaguete guidx-
ilayú. Dede nin para guuya dxí si ca ni
qué ñanda. ⁴Ne bicaa ridxi biina purti
qué nidxela iruti ni nuu para uxhele
gui'chi que, nin ñuunda ni, nin ñuuya dxí
ni. ⁵Oraque na tobi de ca binni gola que
rabi naa:

—Cadi gu'na lu'. Nuu tobi ni nuu para uxhele ni, tobi ni zeeda lade xfamilia Judá, za de David, ne zeda aca casi ti lion. Laa nuu para indadi gadxe sellu stini que, ne uxhele ni, purti gudixhe dxí irá ni bicaa lú laa.

⁶Oraque biiya zuhuua ti Dendxu huiini nezalú trono que, galahui de ca bultu ne ca binni gola que, rihuinni ra biiti cabe laa. Napa gadxe cachu ne gadxe guielú, ne ca guielú que riní' gadxe espíritu sti Dios ni biseenda idubi guidxilayú. ⁷Ucuaa be gui'chi naaze ni zuba lu trono que. ⁸Ne casi unaaze be gui'chi que bizuxibi idapa bultu que ne ca binni gola que nezalú be. Cada binni gola napa ti arpa ne ti braseru de oro dxá de gu'xhu rindá' naxhi. Zeda aca gu'xhu que stiidxa ca xpinni Dios ra uní' né ca laa. ⁹Cayu-unda ca ti cantu cubi. Sicarí na ni:

Lii risaca lu bia' para icaa lu gui'chi ca ne indadi lu ca sellu stini.

Purti guti lu ne uzí' neu laadu rini stiu' para Dios, irá du ni za du de irá ladu, de irá guidxi ne de irá idioma ni riní' binni.

¹⁰Ne bi'ni lu laadu sacerdote para guni du xhiña Dios, ne rey para guni mandar du binni guidxilayú.

¹¹Oraque biiya dxie ne bina dia'ga stidxi jma ángel, de nin iruti ñanda nugaba laaca', naguu ca le' trono que, ne stidxi ca bultu que, ne stidxi ca binni gola que. ¹²Cucaa ca ridxi:

Risaca Dendxu huiini biiti cabe que. Naquiiñe udxí'ba nu laa purti nandxó' ne risaca ne riene ne napa stipa.

¹³Ne laca bina dia'ga stidxi irá ni bizá' Dios, irá ni nuu ibá' ne ni nuu ndaani guidxilayú ne xaguete guidxilayú ne ndaani nisadó' na ca':

Cadi guiaana dxí nu de udxí'ba nu ne usisaca nu ni zuba lu trono ca, ne Dendxu huiini'.

Stícabe irá enda risaca ne irá enda nandxó'.

¹⁴Ne na idapa bultu que:

—Zacá aca ni.

Ne bizuxibi ca binni gola que bisisaca ca ni qué ziuu dxi gati'.

Ra uladi gadxe sellu

6 Biiya ora bixhele Dendxu huiini que primé sellu ne uní' tobi de ca bultu que casi ora rixidxi rayu, na:

—Gudá' gu'yu'.

²Biiya ti mani quichi', ne naaze ni dxi'ba laame que ti bara. Bidii cabe laa ti la'pa ne biree zitixhe dxí cani ucaa lú laa.

³Ora bixhele be rairopa sellu bina dia'ga na rairopa bultu que rabi naa:

—Gudá' gu'yu'.

⁴Biree sti mani xiñá', ne ucuaa ni dxi'ba laame que ti espada ro' ne orde para guni yaya ndaani guidxilayú ne guni pur guuti saa binni.

⁵Ora bixhele be raguionna sellu bina dia'ga na raguionna bultu que rabi naa:

—Gudá' gu'yu'.

Biya dxie ne biiya ti mani yaase' ne naaze ni dxi'ba laame ti balanza. ⁶Ne bina dia'ga ti ridxi lade ca bultu que na:

—Ti litru arroz zasaca bia' ti dxi dxiiña ne bia' cá ca zasaca chonna litru xuba'. Peru cadi guni yuudxu tu aceite ne vinu.

⁷Ora bixhele be raidapa sellu bina dia'ga na raidapa bultu que rabi naa:

—Gudá' gu'yu'.

⁸Biya dxie ne biiya ti mani guchi, dxi'ba tobi laame lá “Enda guti”. Ne nanda stobi laa lá “Ra riaana ca gue'tu”. Ucuaa Enda guti que orde chi guuti binni galaa de galaa guidxilayú. Nuu tu zati ra cadinde, nuu tu zati de enda rindaana, nuu tu zati de enda huará, ne nuu tu zuuti mani duxhu laa.

⁹Ora undadi be ra iza gaayu sellu que, biiya xa'na altar nexhe xhialma cani biiti binni laa purti qué ñaana dxí ca de

ñui' né ca binni stiidxa Dios. ¹⁰ Cucaa ridxi ca':

—Tobi lucha Señor ni qué rusiguii, padxí udxiiiba lu donda ique ca binni nuu ndaani guidxilayú ni biiti laadu, ne uquixe lu ni laaca'.

¹¹ Para bidii cabe laaca lari quichi gacu ca', ne gudxi cabe laaca iziila'dxi ca laga si izaac ca', purti riaadxa gati xcaadxi hermanu ni cayuni ru xhiña Cristu casi bi'ni ca'.

¹² Ora undadi be ra izaac xhoopa sellu que biya dxie ne uca ti xu ro'. Biyaase lana gubidxa ne bixiñá rini beeu. ¹³ Ne biaba ca luceru cá ibá' guidxilayú casi riaba du'ga ri'ni ora rundubi bi yooxho'. ¹⁴ Ne bidopa ibá' casi ridopa gui'chi', ne biduuba irá dani ne irá isla de jugar. ¹⁵ Ne irá ni runi mandar ndaani guidxilayú ne irá binni risaca ne irá binni napa ne irá capitán ne irá ca justicia ne irá ni cá yaga ne ni cadí cá yaga, irá cabe bicachi lú cabe ndaani cueva ne lade ca guie sti dani. ¹⁶ Ne na cabe rabi cabe ca dani ne ca guie que:

—Laguiaba luguiá du, laucaachi laadu ti qué gu'ya ni zuba lu trono que laadu ne cadí usaba ná Dendxu huiini que laadu.

¹⁷ Purti ma gunda dxi ro' nexhe guiaba ná binni, ne tuu ndi zanda guni huantar ni.

Cani ibi lade cani za de Israel

7 Udi'di si irá nga la? biiya tapa ángel zuhuaa idapa ladu guidxilayú, cucueza ca bi, ti cadí lica undubi bi lu guidxilayú, nin lu nisadó' nin lu yaga. ² Ne laca biiya zeeda sti ángel de neza rindani gubidxa, né sellu sti Dios ni nabani. Bicaa ridxi tapa ángel ni ma ucuaa orde guniná layú ne nisadó', ³ na rabi laacabe:

—Cadi guniná tu layú nin nisadó' nin ca yaga dede qué ucá' du sellu sti Dios stinu lucuá ca xpinni.

⁴ Biluxe ucuaa si cabe sellu que, bina dia'ga panda tu ucuaa ni, ti gayuaa cuarenta y cuatro mil lade cani za de Israel: ⁵ doce mil ni za de Judá, doce mil ni za de Rubén, doce mil ni za de Gad, ⁶ doce mil ni za de Aser, doce mil ni za de Neftalí, doce mil ni za de Manasés, ⁷ doce mil ni za de Simeón, doce mil ni za de Leví, doce mil ni za de Isacar, ⁸ doce mil ni za de Zabulón, doce mil ni za de José, ne doce mil ni za de Benjamín.

Ra cusisaca irá xpinni Dios laa

⁹ Udi'di si irá nga biya dxie ne biiya zuhuaa jma binni nezalú trono ne nezalú Dendxu huiini que, dede iruti ñanda nugaba laaca'. Za ca de irá ladu ne de irá guidxi ne irá idioma riní' binni. Nacu cabe lari quichi', ne naaze cabe ziña. ¹⁰ Irá cabe cucaa cabe ridxi:

Dios stinu ni zuba lu trono bilá laanu, laa ne Dendxu huiini'.

¹¹ Naguu irá ángel le' trono que, laani ne ca binni gola ne idapa bultu que. Ne biiaba rilú ca nezalú trono que, bisisaca ca Dios, ¹² na ca':

Amén. Qué chu' dxi guiaana dxí nu de usisaca nu Dios stinu ne udi' nu diuxquixe laa.

Stibe irá enda nandxó', irá enda biaani', irá enda risaca ne irá stipa.

¹³ Oraque na tobi de ca binni gola que rabi naa:

—Tu ca nga nacu lari quichi ca, ne padé beeda ca'.

¹⁴ Para rabe laabe:

—Qué ganna dia', señor. Lii nannu tu laacabe.

Para na be rabi be naa:

—Ca nga nga ni udi'di ra jma nagana ne udiibi ca xhaba ca' ne bisiquichi né ca ni rini sti Dendxu huiini'. ¹⁵ Nga runi zuhuaa cabe nezalú trono sti Dios, cusisaca cabe laa ridxí ne huaxhinni ndaani yu'du ro' sti'. Ne zapa ni zuba lu trono ca laacabe. ¹⁶ Qué zandaana cabe ne qué

zati cabe nisa. Qué zuzaaqui gubidxa laacabe ne qué zaca nandá' cabe. ¹⁷ Purti zapa Dendxu huiini ni zuhuaa nezalú trono que laacabe casi riaapa dendxu'. Ziné laacabe ra candani nisa rudii enda nabani. Ne zucuiidxi Dios irá nisa riete lú cabe.

Ra izaá gadxe sellu iladi'

8 Ora undadi be ra izaá gadxe sellu que, dxí do' uyuu ibá' bia' galaa ora. ² Ne biiya gadxe ángel ni ruzuhuaa nezalú Dios, bidii cabe laaca gadxe trompeta. ³ Oraque beeda sti ángel naaze ti braseru de oro, bizuhuaa ra nuu altar. Bidii cabe laa stale gu'xhu para uguucha ni stiidxa ca xpinni Dios ra uní' né ca laa, ne quixhe ni lu altar de oro ni nuu nezalú trono que. ⁴ Udxí'ba né gu'xhu que stiidxa ca xpinni Dios dede ra nuu Dios. ⁵ Oraque ucuaa be braseru que bichá be de gui ni nexhe lu altar que, bisindaa be ni guidxilayú. Uca ruidu ne uxidxi rayu ne uyuu xpiaani rayu ne uca xu.

Ra uxidxi trompeta

⁶ Ne uyuu gadxe ángel ni naaze trompeta que listu para uxhidxi.

⁷ Ra bixhidxi primé ángel que trompeta biaba granizu ne gui ndaani guidxilayú, iropa ni nucha ni rini. Casi ñaca guidxilayú chonna ndaa, uya'qui tindaa guidxilayú, yaga ne guixi nagá' ni nuu lú ni.

⁸ Ra bixhidxi rairopa ángel que trompeta biaba casi ti dani cá gui ndaani nisadó' ne guca tindaa ni rini. ⁹ Binitilú caadxi mani ni nuu ndaani nisadó' que. Biaana xhupa de bia' ni guti que qué ninitilú. Zaqueca uca ca barcu.

¹⁰ Ra bixhidxi raguionna ángel que trompeta biaba ti luceru ro' de ibá', caya'qui casi ti guiri bidxi. Biaba ni luguíá caadxi guigu ne ra candani nisa, peru biaana xhupa tantu de bia' ra biaba ni que. ¹¹ "Ajenjo" lá luceru que, xiixa ni

nandá' casi xculá'. Bindá nisa biaba ni lú que ne guti stale binni ni güe' ni.

¹² Ra bixhidxi raidapa ángel que trompeta ucaná tindaa gubidxa ne tindaa beeu ne caadxi luceru. Ne biaana tindaa dxi ne tindaa gueela sin biaani'.

¹³ Bigueta biya dxie ne bina dia'ga canapapa ti ángel galahui ibá', cucaa ridxi:

—Ria'ya cani nuu ndaani guidxilayú. Nagana zaca para laaca ora uxhidxi xhonna ángel ca trompeta.

9 Ra bixhidxi ra izaá gaayu ángel que trompeta biiya biree ti luceru de ibá' biaba guidxilayú ne bidii cabe laa llave sti ti bizé ro' ni qué gapa ra iluxe. ² Bixhele ruua bizé que ne biree gu'xhu ndaani ni casi ora caya'qui ti zuquii ro'. Bisicahui gu'xhu que lu gubidxa ne lu bi. ³ Biree jma gusú lade gu'xhu que, canapapa ndaani guidxilayú, ne uca came casi meuxubi ne gunda biquiichi came binni. ⁴ Ne gudxi cabe laacame cadi guniná came ca guixi ga' ni nuu ndaani guidxilayú nin ca yaga nin gasti ni nagá', sínuque ca binni si ni cadi cá sellu sti Dios lucuá. ⁵ Peru cadi para guuti came laaca', sínuque para guniná si came laaca gaayu beeu. Zuquiichi came laaca casi ruquiichi meuxubi. ⁶ Zuyubi binni gati ca dxi que, peru qué zanda. Ne para laacabe pa ñanda si ñati cabe, peru zaxele enda guti de laacabe.

⁷ Zeda aca came casi caballu ni nuu listu para che guerra. Nuu casi la'pa de oro ique came ne casi lú binni lú came. ⁸ Napa came guicha ique came casi guicha ique gunaa, ne laya came casi laya lion. ⁹ Nanda xiixa xpechu came casi guiba para cadi acaná came ne rixidxi xhiaa came casi rixidxi ra zidi'di stale carretón ziuxooñe ra cayaca guerra. ¹⁰ Napa came xcola came casi xcola meuxubi. Lu punta ni nuu ni guniná né came binni idubi gaayu beeu que. ¹¹ Naca ángel sti bizé que xaíque stí-

came. Abadón lá ángel que diidxa hebreu, ne diidxa griegu la? Apolión. Ni riní ni la? “Ni runitilú”.

¹²Ma udi'di ti yuuba'. Riaadxa ru xhupa.

¹³Ra bixhidxi ra iza xhoopa ángel que trompeta bina dia'ga ucuá ti ridxi lade idapa cachu sti altar de oro ni zuhuua nezalú Dios que. ¹⁴Na ni rabi ni ángel ni bixhidxi trompeta que:

—Bixhedxe idapa ángel ni liibi uría guigu Eufrates.

¹⁵Ne bixedxe idapa ángel ni ma nexhe para dxi idxiña hora ne dxi ne beeu ne iza guuti ca caadxi binni, ne guiaana xhupa tantu de bia' gati que. ¹⁶Bina dia'ga panda soldadu stica', bia' chupa millón, dxi'ba mani'.

¹⁷Sicarí nga modo biiya ca caballo ne cani dxi'ba laacame. Nanda guiiba xiñá ne azul, ne naguchi xpechu cani dxi'ba laacame que. Ne ique came zeda aca casi ique lion, ne caree bele ne gu'xhu ne azufre ndaani ruua came. ¹⁸Ne biiti ni biree ndaani ruua came que caadxi binni. ¹⁹Runiná né came ni riree ndaani ruua came, ne laca runiná né came xcola came. Purti casi beenda xcola came, napa ique.

²⁰Ca xcaadxi binni ni qué ñati lu guionna plaga que, nin ne zacá qué nin-aba ca perdón Dios para nusaana ca irá ni runi ca'. Ne qué ñaana dxí ca de nussaca ca binidxaba' nin bidó' de oro ne de plata ne de bronce ne de guie ne de yaga, neca qué zanda iní' cani nin gu'ya cani nin sa cani. ²¹Nin qué niná ca nusaana ca de ñuuti ca binni nin de ñuni ca brujería nin de ñuu né ca ni cadí xheela ca', ne nin de niba'na ca'.

Ángel naaze gui'chi'

10 Oraqe biiya zeda yete sti ángel de ibá', nandxó', renda ti za ne nuu arcu iris ique. Ruzaani lú casi gubidxa ne ruluí' bele ñee. ²Naaze be

ti gui'chi zuxele' ne bizuhuaa ñee be ladu derechu lu nisadó' ne ladu biga lu guidxilayú. ³Bicaa be ridxi casi ora riguu beedxe lion ne uxidxi gadxe rayu, bicabi laabe. ⁴Casi uxidxi rayu que, ucaladxe nucaa xi na cani, peru bina dia'ga uní' tobi de ibá', na rabi naa:

—Cadi ucoou, purti cadí para ganna binni ni.

⁵Ne undisa ná dxa ángel ni biiya zuhuua ñee lu nisadó' ne lu guidxilayú que ibá', ⁶ne bini jurar pur ni qué ziuu dxi gati', ni bizá' ibá' ne irá ni nuu ndaani' ne guidxilayú ne irá ni nuu ndaani', ne nisadó' ne irá ni nuu ndaani', na:

—Ma qué zandaa ru', ⁷ma chi aca ni gudxi Dios ca profeta aca', ucaa si ra iza gadxe ángel que trompeta. Oraqe zuluí' Dios binni ni qué nihuinni chiqué.

⁸Bigueta uní' dxa ni uní' né naa de ibá' que, na rabi naa:

—Yecaa gui'chi zuxele naaze ángel ni zuhuua ñee lu nisadó' ne lu guidxilayú ca.

⁹Oraqe uyaa ra nuu ángel que, gudxe laa udii naa gui'chi que, para na rabi naa:

—Gucuaa, gudó' ni. Nanaxhi dxiña zaca ni ndaani ruua lu', peru ora ma nuu ni ndaani lu zaca ni nandá'.

¹⁰Para ucuaa gui'chi naaze ángel que, gudahua'. Ne dxandí nanaxhi dxiña uca ni ndaani ruua', peru biluxe si gudahua ni, nandá' uca ni ndaane'. ¹¹Oraqe rabi cabe naa:

—Napu xidé güi neu binni diidxa sti tiru, ga'bu laaca xi na Dios chi aca stale guidxi ni riní' adxé adxé idioma, de ra irá idioma riní' binni, ne stale de cani runi mandar.

Cani chi useenda Dios güi stiidxa'

11 Oraqe bidii cabe naa ti gueere casi ti metru ne rabi cabe naa:

—Biosa, uluu bia' yu'du ro' sti Dios ne altar. Ne bigaba panda cusisaca laabe raqué. ²Peru cadí cu' bia' lu patiu stini ni

nuu fuera, purti ma bidii Dios ni ca binni cadí judíu, ne zuutu ñee ca xquidxi Dios chonna iza aronda'. ³Zuseenda chupa xpinne de lutu chi güi stiidxa ti mil chupa gayuaa sesenta día.

⁴Zeda aca cabe iropa yaga olivo ne iropa candelero ni zuhuaa nezalú Señor, xpixuaana guidxilayú. ⁵Pa chu' tu gacala'dxi guniná laacabe zaree gui ndaani ruuaa cabe zuzaaqui laa. Zacá zati tutiica ucaa lú laacabe. ⁶Nandxó' cabe. Zanda useegu cabe ibá' ti cadí guiaba nisa guie biá' tica dxi güi cabe stiidxa Dios. Ne laca zanda guni cabe nisa rini ne guniná cabe guidxilayú bia' tica acala'dxi cabe ne adxé adxé plaga. ⁷Peru ora ma biluxe xhiiña cabe zaree ti mani ngola ndaani dxa bizé que, zucaa lú laacabe ne zaguiхе dxi laacabe dede zuuti laacabe. ⁸Ziaana xcuerpu cabe lu calle sti guidxi ro' ra ucuá Señor stinu lu cruz. Zeda aca guidxi que casi Sodoma ne Egipto. ⁹Zuuya dxi binni laacabe chonna gubidxa aronda', binni de irá guidxi ne de irá idioma, ne qué zaná ca igaachi cabe. ¹⁰Zieche binni ma guti cabe dede zuni ca saa ne zusiga'de saa ca xiixa purti nabé bininá cabe laaca'. ¹¹Peru tidi si chonna gubidxa aronda que, zusibani Dios laacabe ne zuzuhuaa cabe ne irá ni gu'ya laacabe zadxibi. ¹²Oraque zuna digaga cabe zaní' né tuuxa laacabe de ibá', zabi laacabe:

—Laqui'ba rarí'.

Ne zagui'ba cabe lade ti za nezalú caní nanala'dxi laacabe. ¹³Ne zaca ti xu ro', zanitilú tindaa de guidxi que ne zati gadxe mil binni. Nabé zadxibi ca xcaadxi binni que ne zuisaca ca Dios ni nuu ibá'.

¹⁴Racá iluxe rairopa yuuba', peru zeeda ru stobi.

Ra izaad gadxe trompeta xhidxi

¹⁵Oraque biyya bixhidxi ra izaad gadxe ángel que trompeta ucuá stale ridxi ibá', na:

Ma bidxiña dxi guiaana irá xixé ni runi mandar ladxi ná Dios ne Cristu sti', ne qué ziaana dxi de guni mandar.

¹⁶Ne bizuxibi ca binni gola zuba lu trono que, bisisaca ca Dios, ¹⁷na ca':

Señor Dios ni nandxó',

nuu lu ne qué huayuu dxi guiaadxa lu ne qué ziuu dxi.

Diuxquixe pe lii purti ma bilu' lu enda nandxó' stiu';

ma bizulú lu guni mandar lu'.

¹⁸Bidxiichi binni guidxilayú,

peru ma bidxiña dxi usaba ná lu laaca' ne cuidxu cuenta caní ma guti.

Zaguixe lu caní bi'ni xhiiña lu', byu' stiidxa lu',

caní biaana para lii siou' ne bisisaca lii, caní risaca ne caní qué risaca.

Ne zunitilú lu caní binitilú guidxilayú.

¹⁹Oraque bixelex yu'du ro' sti Dios ni nuu ibá', ne bihuinni lugar ni jma nandxó'. Uyuu xpiaani rayu, uxidxi rayu, uca ruidu, uca xu ne biaba ganizuu.

Ra bihuinni ti gunaa ne ti dragón

12 Oraque bihuinni ti seña ro' ibá', ti gunaa renda gubidxa, nexhe beeu xa ñee, ne nuu ti la'pa de doce luceru ique. ²Naca xiiñi be ne cucaa be ridxi, cayuuba ndaani be, purti mayaca gale badu huiini'. ³Bihuinni ru sti seña ibá', ngue ma ti dragón ngola xiñá', napa gadxe ique ne cada ique nuu ti la'pa', ne napa chii cachu. ⁴Gudiñe xcola me caadxi luceru, biaba guidxilayú. Bizuhuaa me nezalú gunaa que para gabi me xiiñi casi gale. ⁵Uxana gunaa que ti badu nguiuu huiini ni nexhe guni mandar, casi ñaca ne ti guiiba'. Peru casi gule badu huiini que ucuua Dios laa yené laa ra nuu trono sti'. ⁶Ne bixooñe gunaa que biaazi gui'xhi', yeguaana ti lugar ra naguiхе chaahui Dios para guiaapa ti mil chupa gayuaa sesenta día.

⁷Oraque udinde cabe ibá'. Bicaa lú Miguel, tobi de ca xaíque sti ca ángel,

ne ca xpinni dxa dragón. Laca bicaa lú dragón ne ca xpinni. ⁸Peru qué ñanda ñuni ganar ca'. Ma qué ñanda ñuu ca ibá'. ⁹Ulá me ndaani guidxilayú, laame ne ca xpinni me. Laame nga dxa beenda yooxho ni lá diablu ne binidxaba', ni rusigui irá binni que.

¹⁰Oraque bina dia'ga ucuá ti ridxi de ibá':

—Ma bidxiña dxi ulá Dios stitu laanu. Ma chí usihuinni enda nandxó' sti', chi guni mandar, laa ne Cristu sti'. Purti ma uladxi be ni uluu xqueja ca hermanu stinu, dxa ni uluu xqueja ca nezalú be ridxí ne huaxhinni que. ¹¹Gunda gudixhe dxí ca laabe purti guti Dendxu huiini que pur laaca', ne purti qué nidxi-ibi ca ñui' ca xpinni Cristu laaca', neca nanna ca zándaca gati ca'. Qué ña ca xpida ca'. ¹²Laguieche', cani nuu ibá', peru lagapa gá si laatu cani nuu ndaani guidxilayú ne ndaani nisadó', purti ma biete binidxaba ra nuu tu ne cayó dí laa ti nanna ma huaxié' dxi napa.

¹³Ora bi'ya dragón que ma ulá ndaani guidxilayú, uzabi nanda jña badu huiini que. ¹⁴Peru bidii cabe chupa xhíaa ro' casi xhíaa bisía gunaa que para gunda bipapa ne zacá bilá de lu ná mani que. Uyé be ndaani gui'xhi ra nexhe chaahui guiaapa be chonna iza aronda'. ¹⁵Peru bindaa mani que nisa ndaani ruua. Ne uca ni casi guigu para niné ni laabe. ¹⁶Peru ucané guidxilayú laabe, güe' nisa que. ¹⁷Jma rusi gudó dí laame óraque, bidxiichi né me gunaa que. Para biree me zitinde né me cani za de laabe, cani ruzuuba stiidxa Dios ne zinanda stiidxa Jesucristu.

Ra biree chupa mani ngola

13 Bizuhuaa uría nisadó' ne biiya biree ti mani ngola ndaani nisa, napa gadxe ique ne chíi cachu. Nuú ti la'pa cada xcachu ne cá ti diidxa lu cada ique me ni riguu dí Dios. ²Sicarí nga

mani ni biiya que: ruluí' me beedxe', ne casi ñee oso ñee me, ne casi ruua lion ruua me. Bicuí dragón que laame guni mandar me jlugar, ne bidii laame enda nandxó' sti'. ³Biiya ucaná ti ique me dede ruluí' ñati me, peru bianda ni, ne nabé bidxagayaa binni ne yenanda laame. ⁴Bisacaca ca dragón que purti bicuí laame guni mandar me ne laca bisacaca ca laame, na ca':

—Iruti ru casi mani ri', ne iruti zanda ucaa lú laame.

⁵Gucuaa me lugar uní' me stale diidxa guidxa ne uluu dí me Dios, ne bini mandar me cuarenta y dos beeu. ⁶Zacá bi'ni me, uní' me Dios, uluu dí me laa ne yu'du sti' ne irá ni nuu ibá'. ⁷Laca bidii Dios lugar ucaa lú me ca xpinni dede quixhe dxí me laaca', ne zaqueca guni mandar me irá guidxi, irá ladu, irá binni riní' adxé adxé idioma. ⁸Ne bisacaca irá binni ni nuu guidxilayú laame, cani cadí cá lá lu gui'chi sti Dendxu huiini ni guti que. Dede dxi ca'ru cha guidxilayú ucuá lá cani chi caa enda nabani ni qué zaluxe lu gui'chi que.

⁹Ni racala'dxi guiene la? ucaa diaga. ¹⁰Ni useguyoo binni la? laca zieguyoo, ne ni guuti né espada la? laca né espada zati. Rarí nga naquiñe cadí ixhacala'dxi ca xpinni Dios ne cadí usaana ca de guni cre ca'.

¹¹Oraque biiya biree sti mani ngola ndaani yu, napa chupa cachu casi xcachu dendxu', peru rucaa ridxi casi dragón. ¹²Ucuaa me irá enda runi mandar sti dxa mani ucaná ique dede bilá ñati que, ne bini mandar me nezalú. Ne bi'ni me para bizuxibi irá binni nuu ndaani guidxilayú xa ñee ni bianda ique que. ¹³Laca gunda bi'ni me stale ni bidxagayaa binni dede bisaba me gui de ibá' ndaani guidxilayú. ¹⁴Zacá udxite me binni, ne irá ni ucuaa me lugar guni me nezalú dxa mani ucaná ne espada peru qué ñati que. Ne bicaa me irá binni uzá'

ti bidó' chura mani que. ¹⁵Ne laca bidii Dios lugar bisibani me bidó' que ti ganda iní', ne guuti irá ni qué na usisaca laa. ¹⁶Ne na me ucaa irá binni ti seña lu ná ladu derechu o lucuá — cani risaca ne cani qué risaca, ricu ne pobre, ni cá yaga ne ni cadí cá yaga. ¹⁷Iruti qué ñanda nutoo nin nizi' pa qué gapa seña que, ne nga nga lá mani que o número sti'. ¹⁸Rarí nga riqiuiñe enda biaani'. Tu napa enda biaani la? cuec número sti mani que. Riní' ni lá ti hombre. Ne ndí nga número que: xhoopa gayuaa sesenta y seis.

Ra bi'nda 144,000 binni

14 Oraqe biya dxie ne biiya zuhuua Dendxu huiini que lu dani Sion. Zuhuaa né ti gayuaa cuarenta y cuatro mil binni laabe, ni cá lá be ne lá Bixhoze be lucuá. ²Ne bina dia'ga ti ruidu casi ora rixidxi stale nisa ne casi ora rixidxi-laa rayu ne casi ora cuxidxi stale binni arpa. ³Cayuunda cabe ti cantu cubi nezalú trono ne nezalú idapa bultu ne ca binni gola que. Iruti ru ñanda niziidi cantu que, sínuque ti gayuaa cuarenta y cuatro mil que si ni bilá lade irá binni guidxilayú. ⁴Ca ngue nga cani qué ñuni dxaba laa luguíá gunaa, sínuque bibani ca jneza, ne canananda ca Dendxu huiini que ladu tiica che'. Bilá cabe lade irá binni, casi ñaca nirudó' laacabe gu'de cabe Dios ne Dendxu huiini que. ⁵Qué ñuu dxi nusiguii cabe. Nayá ladxidó' cabe ra zuhuua cabe nezalú trono sti Dios.

Ra bicaa chonna ángel ridxi

⁶Oraqe biiya sti ángel zipapa galahui ibá', zigüí né binni stiidxa Cristu ni qué ziuu dxi initalú. Zigüí né be ni binni de irá ladu, de irá guidxi, ni riní' adxé adxé idioma. ⁷Bicaa be ridxi, rabi be laaca' —Laidxibi Dios ne lausisaca laa, purti ma bidxiña dxi cuidxi cuenta binni. Lau-

sisaca ni bizá' ibá' ne guidxilayú ne nisadó' ne ra rindani nisa.

⁸Nanda sti ángel laabe, na:

—Ma binitilú Babilonia, guidxi ro' que, purti bicaa ni enda nadxaba stini xcaadxi guidxi, casi ñaca nuxhudxi ni laaca'.

⁹De raqué nanda sti ángel, zeda ucaa ridxi:

—Gapa gá si cani usisaca mani que ne bidó' sti', ne udii lugar icá seña que lu ná o lucuá. ¹⁰Purti ma nexhe xi chi aca cabe, qué zagu'ba ná Dios ra usaba ná laacabe. Ziuu cabe lade bele ra caya'qui azufre nezalú ca ángel sti Dios ne Dendxu huiini que. ¹¹Ne qué ziuu dxi gyuí' gui ra cayacaná cabe que. Qué lica zaziila'dxi cani ruisaca mani que ne bidó' sti' o ricaa seña sti', nin ridxi nin huaxhinni. ¹²Rarí nga riqiuiñe cadí ixhacala'dxi ca xpinni Dios ni runi ni na ne qué rixele de Jesús.

¹³Oraqe bina dia'ga uní' né tuuxa naa de ibá' rabi naa:

—Bicaa ni chi tidxe lii ri': "Dede yanadxí dichoso cani gati nuu né Señor tobi si." Dxandí ca diidxa ca, na Espíritu Santu, purti zaziila'dxi cabe de irá dxiña bi'ni cabe.

Ma gunda dxi

¹⁴Oraqe biya dxie ne biiya ti za quichi', ne zuba tobi lu za que ruluí' Hombre Biseenda Dios. Nuu ti la'pa de oro ique ne naaze ti gandxu naduxhu'. ¹⁵Biree sti ángel ndaani yu'du ro' ni nuu ibá', bicaa ridxi ni zuba lu za que, na:

—Uluu gandxu sti', bichiña cani ma nuu para idxiña, purti ma gunda dxi idopa ca' casi semiá ora ma nuu para iruugu'.

¹⁶Para uluu ni zuba lu za que gandxu sti', bitopa ca xpinni Dios ni nuu ndaani guidxilayú.

¹⁷Oraqe biree sti ángel ndaani yu'du ro' que, laca naaze ti gandxu duxhu'.

¹⁸Ne biree sti ángel ra nuu altar ni rapa gui ni nexhe lu altar que. Bicaa be ridxi ángel ni naaze gandxu que, rabi be laa:

—Uлуу gandxu stiu' bichuugu ca be'za uvas ni nuu ndaani guidxilayú, purti ma giii cani.

¹⁹Para uluu ángel que gandxu sti', bitopa cani ne bichá cani ndaani pila para ixii cani. Zacá nga usaba ná Dios cani qué ñuni cre laa. ²⁰Ulee cabe ca uvas que de ndaani guidxi, yeguutu ñee cabe cani. Biree zia' rini ndaani pila que dede bigaanda ni ndaani yanni caballu. Gu'ta ni bia' chonna gayuaa kilómetru idubi uriá pila que.

Ra ma chi iluxe enda naná

15 Biiya sti seña naro'ba ibá' dede bidxagayaa. Biiya gadxe ángel naaze gadxe plaga, ma ra iluxe enda naná, purti ma ne nga tidi xiana sti Dios.

²Ne laca biiya xiixa ruluú espeju nucha gui, ti lapa si nexhe ni casi ra'ta nisadó'. Ne uriá ni zuhuaa cani qué nususaca dxa mani ngola que ne bidó' sti', ne qué nicaa seña stime. Naaze cabe arpa ni bidii Dios laacabe. ³Cayuunda cabe cantu bi'nda Moisés ni bi'ni xhiña Dios que, ne sti Dendxu huiini que. Na ni: Naro'ba ne de enda ridxagayaa irá ni runi lu',

Señor Dios ni jma nandxó'.

Jneza ne sicarú irá ni riguixhe lu',

lii ni runi mandar irá guidxi.

⁴Tuu nga qué idxibi lii ne usisaca lii ya', Señor,

purti iruti ru casi lii.

Ne zeda uzuxibi irá binni xa ñee lu' purti ma bihuinni jneza ni runi lu'.

⁵Oraque biya dxie ne biiya zuxele yu'du ro' sti Dios ni nuu ibá', lugar ni jma nandxó'. ⁶Ne biree gadxe ángel naaze plaga que ndaani ni, nacu lari quichi', nayá guie' dede ruzaani', ne xi' cinturón de oro xpechu cabe. ⁷Bidii ti bultu nabani que cada tobi de laacabe ti copa de

oro. Dxá ca copa que de xiana sti Dios ni qué ziuu dxi gati'. ⁸Ne bichá enda risaca ne enda nandxó' sti Dios yu'du que de gu'xhu'. Ne iruti ñanda ñuu dede ora ma birá idubi gadxe plaga ni né ca ángel que.

Ra bindaate cabe copa ra dxá xiana sti Dios

16 Bina dia'ga ucuá ti ridxi ndaani yu'du ro', na rabi gadxe ángel que:

—Lachiundaate gadxe copa ra dxá xiana sti Dios ca ndaani guidxilayú.

²Para biree ti ángel, yeundaate copa sti lu guidxilayú, ne biree gui'dxu yuudxu nabé riuuba ladi irá binni napa seña sti mani que ne rusisaca bidó' stime.

³Oraque bindaate rairopa ángel que copa sti lu nisadó', ne uca ni rini casi rini sti gue'tu'. Ne guti irá ni nuu ndaani nisadó'.

⁴Raguionna ángel que bindaate copa sti luguíá irá guigu ne irá ra candani nisa, ne uca cani rini. ⁵Ne bina dia'ga na ángel sti nisa:

—Jneza bi'ni lu ra bisaba ná lu ca binni ri', Señor Dios, tobi lucha ni nacha'hui'. Qué huayuu dxi guiaadxa lu', ne nuu lu'. ⁶Purti bixhii cabe rini sti ca xpinni Dios ne cani byuí' stiidxa lu'. Yanna ma biquixe lu ni laacabe, bigué' lu laacabe rini. Nga biyubi cabe.

⁷Laca bina dia'ga na tuuxa de lu altar: —Dxand', Señor Dios ni jma nandxó', jneza guridxi lu cuenta ca binni que.

⁸Raidapa ángel que bindaate copa sti lu gubidxa ne dede biree bele lu gubidxa bizaacqui binni. ⁹Nabé bidxuí' ladi irá binni, peru nin ne zaqué qué ninaba ca perdón Dios, ne qué nususaca ca laa, lágala uluu dí ca laa xiñee biseenda ca plaga que.

¹⁰Ra izaa gaayu ángel que bindaate copa sti lu trono sti dxa mani que, ne bicahui do' ra runi mandar me, ne biduyu-

uba laacabe dede gudó yaa cabe ludxi cabe. ¹¹Peru nin ne zaqué qué ninaba cabe perdón Dios para nusaana cabe irá ni cayuni cabe, lágala uluu dí cabe Dios ni nuu ibá' purti cayuuba ladi cabe ra-biree gui'dxu'.

¹²Ra izaá xhoopa ángel que bindaate copa sti lu guiigu Eufrates ne bibidxi nisa stini para tidi ca rey ni zeeda de neza rindani gubidxa.

¹³Oraque biiya biree chonna espíritu dxaba casi bidxi ñee gaa ndaani ruua dragón ne ndaani ruua dxa mani que, ne ndaani ruua ni na profeta laa peru cadí dxandí ni. ¹⁴Espíritu sti binidxaba laaca', ne gunda bi'ni ca milagru. Yeu-topa ca irá ni runi mandar ndaani guidxilayú para aca ca tobi si ucaa lú ca Dios ni jma nandxó' dxi uzulú cuidxi cuenta binni.

¹⁵Na Señor:

—Laguuya', zenda casi reeda gubaana'. Dichoso ni nexhená ne nacu lari ora guenda', ti cadí gu'ya binni laa xie ladi ne ituí lú.

¹⁶Ne bichiña ca caní runi mandar que ti lugar rabi cabe Armagedón, diidxa hebreu.

¹⁷Ra izaá gadxe ángel que bindaate copa sti lu bi, ne ucuá ti ridxi de lu trono ni nuu ndaani yu'du ro' ibá', na ni:

—Ma biluxe irá ni.

¹⁸Oraque uyuu xpiaani rayu ne uca ruidu ne uxidxi rayu ne uca ti xu ro', jma naro'ba que ni huayaca dede dxi nuu binni guidxilayú. ¹⁹Uca guidxi ro' que chonna ndaa, ne bixá irá guidxi ndaani guidxilayú. Ne bietenala'dxi Dios pabiá' bichee ca binni Babilonia ne bisaba ná laacabe. ²⁰Binitilú irá isla ne irá dani. ²¹Biaba granizu ro' luguiá binni. Nanaa ni bia' cuarenta kilu. Ne uluu dí cabe Dios xiñee biseenda plaga ro' que luguiá cabe.

Ra guiaba ná gunaa dxaba'

17 Oraque bidxiña tobi de ca ángel ni naaze ca copa que, ne na rabi naa:

—Gudá' ulué lii modo chi guiaba ná gunaa dxaba ni zuba lu nisadó'. ²Uyuu né caní runi mandar ndaani guidxilayú laabe ne bicaa be enda nadxaba stibe irá binni, casi ñaca nuxhudxi be laaca'.

³Lu irá ni culu' Espíritu Santu naa, casi ñaca yené ti ángel naa ndaani gui'xhi'. Raqué biiya ti gunaa dxi'ba ti mani ngola xiñá'. Cá jma diidxa ladi mani que ni riguu dí Dios, ne napa me gadxe ique me ne chii xcachu me. ⁴Nacu gunaa que lari xiñá ne moradu, ne naze oro ne guie ni risaca ne perla. Naaze be ti copa de oro ne casi ñaca ndaani ni dxá irá enda nayuudxu ni bi'ni be, casi ra biuu né be ni cadí xheela be. ⁵Cá ti lá lucuá be, iruti qué riene chaahui'. Ndi nga laani: “Babilonia, guidxi ro' que, jñaá irá gunaa dxaba ne irá ni runi enda nadxaba idubi guidxilayú.” ⁶Oraque biiya naxudxi be. Bixhudxi rini sti ca xpinni Dios ne sti caní guti ra canayu' stiidxa Jesús laabe. Nabé bidxagayaa ora biiya laabe. ⁷Oraque na ángel que rabi naa:

—Xiñee cadxagayaa lu'. Nagana guiene binni ni bi'yu ca, peru zabe lii xi riní' irá ni, casi mani napa gadxe ique ne chii cachu ca ne gunaa ni dxi'ba laame. ⁸Mani ngola ni bi'yu ca la? uyuu me chiqué peru yanna ma co'. Zaree me ndaani dxa bizé que ante initilú chaahui me. Dede dxi ca'ru cha guidxilayú maca ucuá lá binni ni gapa enda nabani ni qué zaluxe. Ne zadxagayaa caní cadí cá lá lu gui'chi que ora gu'ya mani ngola ca, purti uyuu me chiqué ne yanna ma co' peru zahuinni me sti tiru.

⁹Rarí riquiñee enda biaani'. Gadxe ique ca la? riní' gadxe dani ra ribí gunaa ca. ¹⁰Ne laca riní' caní gadxe rey. Gaayu de laaca ma biasa ne zuba tobi yanna.

Gueeda ru stobi, ne ora gueeda ngue qué zandaa di'. ¹¹ Mani ngola ni uyuu chiqué ne yanna ma co' ca la? nga nga ra izaaxhono rey neca naca me tobi de gadxe que. De raqué ma inilitú pe me.

¹² Chii cachu ni bi'yu ca la? nga chii rey ni ca'ru cui'. Peru zabí ca de rey caadxi laga zuba mani ca. ¹³ Ne ziuu ca tobi si, zudii ca guni mandar mani ca jlu-gar ca'. ¹⁴ Zucaa lú ca Dendxu huiini que peru zaguixhe dxí laaca', purti laa nga Xafique sti irá rey ne irá ni runi mandar. Ne cani nuu né laabe la? guridxi Dios laaca ne ulí laaca para aca ca xpinni be ne qué zusaana ca laabe.

¹⁵ Ne laca na ángel que rabi naa:

—Nisadó' ni bi'yu zuba gunaa dxaba que lú la? riní' ni guidxi ne binni ni riní' adxé adxé idioma. ¹⁶ Ne zaca nanala'dxi chii cachu ni napa mani que dxa gunaa dxaba que, ne zusaana ca laabe xie ladi be sin gastí'. Zo ca xpeela be ne zuzaaqui ca laabe. ¹⁷ Bi'ni cabe ni bilui'la'dxi cabe ra uyuu cabe tobi si, ne bidii cabe guni mandar mani ngola que, peru uluu Dios ni ndaani ladxidó' cabe para gaca ni ma gudixhe gaca'. ¹⁸ Ne gunaa ni bi'yu ca la? zeda aca ti guidxi ro'. Laani runi mandar ni irá rey ni nuu ndaani guidxilayú.

Ra riete ziaba Babilonia

18 Udi'di si irá nga, biiya zeda yete sti ángel de ibá' ni nabé risaca ne dede ria'qui biaani ladi be ne biaani ndaani guidxilayú ra biete be. ² Cucaa be ridxi:

—Ma biaba Babilonia, ma binitilú guidxi ro' que. Ma uca ni lidxi binidxaba ne ca espíritu sti' ne ca mani huiini ri-papa ni ribixhila'dxi binni. ³ Purti bicaa ni enda nadxaba stini binni irá guidxi, casi ñaca bixhudxi ni laaca'. Ne casi ñaca uca ni jnadxii cani runi mandar ndaani guidxilayú. Ne ra udxite ni xpidxichi ni lu enda nadxaba bisirricu ni cani rutoo ndaani guidxilayú.

⁴ Oraque bina dia'ga uní' stobi de ibá', na:

—Lairee de ndaani guidxi ca, xpinne ca', ti qué chu' tu lu enda ruchee stini, ne qué inaaze enda naná ni gueeda luguiá ni laatu. ⁵ Purti huachee ni dede nucaa ique enda ruchee stini ibá', ne qué huasi-aanda Dios irá ni huayuni ni. ⁶ Laguni laani casi bi'ni ni laatu. Lauquixe laani chupa tantu ni bi'ni ni laatu. Laugué' ni chupa tantu jma naduxhu que ni bigué' ni laatu. ⁷ Biyubi ni irá ni ucala'dxi ni. Yanna lausaba ná ni bia' queca. Na ni: “Rarí zuba casi reina. Cadi viuda naa, ne qué ziuu dxi acana'ya'.” ⁸ Nga runi ti dxi si ziaba stale plaga luguiá ni. Ziuu tu gati zi', ziuu tu gu'na', ziuu tu gati', ne ziuu tu icá gui, purti nandxó' señor Dios ni bidxi-iba donda ique ni.

⁹ Zuuna cani runi mandar ndaani guidxilayú, cani gupa laani casi jnadxii ne uyuu né ni lu irá enda nadxaba stini ora gu'ya ca ma cá gui ni. ¹⁰ Zaxele ca de laani. Zadxibi ca enda naná stini. Ne zaná ca':

—Lástima, Babilonia, guidxi ro'. Nandxó' lo', peru tobi ze si binitilú lu'.

¹¹ Zaqueca zuuna cani rutoo. Zuuna né ca guidxi que, purti ma iruti sí irá stica': ¹² oro, plata, guie ni risaca, perla, lari cha'hui', seda, lari moradu ne naxiñá', irá clase yaga rindá' naxhi, irá ni uyá' de marfil, ne de yaga risaca, ne de bronce ne de guiba' ne de mármol, ¹³ canela ne irá guixi rindá' naxhi, ne gu'xhu rindá' naxhi, ne mirra, ne nisa rindá' naxhi, ne vinu, ne aceite, harina cha'hui', ne trigu. Ne laca rutoo cabe yuze, dendxu', mani', carretón, ne dede binni. ¹⁴ Zabi cabe guidxi que:

—Ma qué gapu irá ni uyuula'dxu que. Ma qué ziuu dxi ibigueta irá enda risaca ni gupu que.

¹⁵ Cani uca ricu ra bitoo irá ni lu guidxi que zaxele de laani. Zadxibi ca enda

naná stini. Zuuna né ca ni ne zía ca ni,
 16 ne zaná ca':

—Lástima guidxo ro' que. Zeda gaca ni casi ti gunaa nacu lari cha'hui', moradu ne naxiñá' ne naze oro ne guie ni risaca ne perla, 17 ne tobi ze si binitilú irá enda risaca que.

Irá ni runi dxiña lu barcu ne ca xaíque stica', ne cani ze lú ni ne irá ni runi dxiña lu nisadó', cayuuya ca ni de zitu. 18 Ne ora bi'ya ca caree gu'xhu ra cacá gui ni la? bicaa ca ridxi:

—Gasti ru sti guidxi casi guidxi ro' ri'.

19 Bichá ca yu ique ca', biina ca ne bicaa ca ridxi:

—Lástima guidxi ro' ca. Bisirricu ni irá ni napa barcu ne xpidxichi ni, ne tobi ze si binitilú ni.

20 Peru laguieche né ni bizaaca ni ca, laatu cani nuu ibá', ne ca apóstol, ne cani rui' stiidxa Dios, ne irá ca xpinni. Purti ra bisaba ná Dios ni, biquixe laani ni bi'ni ni laatu.

21 Oraque uluu ná ti ángel nandxó' ti guie casi guie sti molinu, bindaa ndaani nisadó', ne na:

—Zacaca zalá Babilonia, guidxi ro' que, ne qué zahuinni ru ni. 22 Qué ziuu ru dxi uxhidxi cabe arpa lu calle stiu', nin flauta nin trompeta, ne iruti qué lica zuni dxiña', nin molineru nin iruti ru'. 23 Qué zahuinni biaani ra nuu lu', ne qué zaca enda xheela'. Ziaana dxí irá ni, neca jma gutaná ca xpinni lu para utoo para irá binni ndaani guidxilayú, ne udxite lu ique irá binni ne brujería stiu'.

24 Ndaani guidxi ca bixii rini sti cani byuí' stiidxa Dios ne ca xpinni be, ne rini sti irá cani biiti binni.

19 Udi'di si irá nga, bina dia'ga cacá ridxi ibá', casi ora cucaa stale binni ridxi, na ca':

¡Aleluya! Usisaca nu Dios stinu purti nandxó' ne bilá laanu.

2 Jneza ribidxi be cuenta binni

purti ma bisaba ná be dxa gunaa dxaba ni bicaa enda nadxaba sti binni guidxilayú.

Biquixe be laa saca biiti ca xpinni be.

3 Bigueta na ca':

—Usisaca nu Dios. Qué ziuu dxi gyuí' guidxi que.

4 Oraque bizuxibi idubi veinticuatro binni gola ne ca bultu nabani que, bisisaca ca Dios ra zuba lu trono, na ca':

—¡Amén! ¡Usisaca nu Dios!

5 Ne ucuá ti ridxi de lu trono que, na: Lausisaca Dios stinu, irá tu, cani runi xhiña be, ne irá ni ridxibi laabe, cani risaca ne cani qué risaca.

Ra ichaganá Dendxu huini'

6 Laca bina dia'ga ti ridxi casi ora rucaa ridxi stale binni, ne casi ora rixidxi ra zidi'di stale nisa ne casi rixidxi rayu ro', na:

Usisaca nu Señor Dios stinu ni jma nandxó', purti ma bizulú cayuni mandar.

7 Guieche nu dede idxá ladxidó' no de enda nayeche', ne usisaca nu laabe, purti ma bidxiña dxi ichaganá Dendxu huini que,

ma zuchaahui ni chi chaganá'.

8 Nacu lari cha'hui', nayá ne ruzaani'.

Laa zanda gacu ni purti zeda gaca lari que casi enda nacha'hui ni bi'ni ca xpinni Dios.

9 Oraque na ángel que rabi naa:

—Bicaa ni chi tidxe lii ri': Dichoso cani ma nexhe che enda xheela sti Dendxu huini'.

Ne laca rabi be naa:

—Dios un' ca diidxa ca, ne dxandí cani.

10 Bizuxi'be xa ñee ángel que, nususaca laa, peru óraque na:

—Cadi gu'nu nga. Naa laca rune xhiña Dios casi ru'nu', lii ne ca xcaadxi her-

manu stiu' ni qué riree chu lu stiidxa Jesús. Bisisaca Dios.

Stiidxa Jesús rui' cani rabi Dios laa xi iní'.

Ni dxi'ba caballu quichi'

¹¹ Oraque biiya zuxele ibá' ne biree ti caballu quichi'. Nuú tobi runi jneza pe' ne riní' irá ni dxandí', ne laa dxi'ba laame. Jneza rucaa lú be ne jneza ribidxi be cuenta. ¹² Ruzaani guielú be casi bele, ne nuú jma la'pa ique be. Né be ti lá iruti ru ganna sínuque laasi be. ¹³ Nadxé' daata xhaba be de rini, ne lá be Stiidxa Dios. ¹⁴ Nanda ejércitu ni nuú ibá' laabe, dxi'ba ca mani quichi ne nacu ca lari cha'hui', naquichi bé ne nayá guie'. ¹⁵ Nasa ruua be ti espada naduxhu iropa ladu ni quixhe dxí né be ca guidxi ni ucaa lú laabe, ne zuni mandar be laaca', ne zaca be naduxhu ne laaca'. Zuniná be laaca casi rutu ñee cabe uvas ra usaba be xiana sti Dios ni nandxó' luguia' ca'. ¹⁶ Cá caadxi diidxa lu xhaba be ne lu co're be, na: "Xaíque sti irá rey ne irá ni runi mandar."

¹⁷ Oraque biiya ti ángel zuhuaa lu guidxa bicaa ridxi irá mani huiini ripapa, na:

—Latá', laidxiña ra endaró xhi ro' chi udií Dios. ¹⁸ Latá' go to xpeela ca rey ne ca comandante ne irá ni rinaaze guiiba', xpeela caballu ne ni dxi'ba laaca', xpeela irá binni, cani cá yaga ne cani cadí cá yaga, cani risaca ne cani qué risaca.

¹⁹ Ne biiya dxa mani ngola que ne ca rey sti guidxilayú ne ejércitu stica'. Bidxiña ca para ucaa lú ca dxa ni dxi'ba caballu quichi que ne ejércitu sti'. ²⁰ Bigaa dxa mani ngola que, laa ne ni byuí' stiidxa' ne ni bi'ni milagru nezalú que. Pur irá milagru que bicuudxi binni para ucaa seña sti mani que ne bisisaca bidó' stime. Iropa ca ulá ca lu bele ra caya'qui azufre, idubi nabani ca'. ²¹ Ne ca xcaadxi que la? guti né ca espada ni nasa ruua

dxa ni dxi'ba caballu que, ne gudó ca mani huiini que xpeela ca dede ra bidxá ca'.

Ra yeguyoo binidxaba'

20 Udi'di si irá nga biiya zeda yete ti ángel de ibá', naaze llave sti dxa bizé ro' que ne ti cadena ro'. ² Unaaze be dragón, dxa beenda yooxho ni rabi cabe binidxaba que, bindiibi be laa ti mil iza. ³ Bisaba be laa ndaani dxa bizé que. Raqué biseguyoo be laa. Biseegu dxiichi be ruua ni ti ma cadí usiguii binni. Izaa si ti mil iza, óraque ma undaa cabe laa caadxi.

⁴ De raqué biiya caadxi trono zuba cani ma gudixhe Dios cu' bia' stonda binni. Laca biiya xhialma cani bigá cabe yanni purti canayu' xpinni Jesús laa, ne canayu' stiidxa Dios, ne qué nuzuxibi ca xa ñee dxa mani ngola que ne xpidó', ne qué nudii ca lugar nicá seña stime lucuá ca' nin lu ná ca'. Biiya bibani cabe ne bini mandar né cabe Cristu ti mil iza. ⁵ Nga nga primé ra bibani gue'tu'. Peru ca xcaadxi gue'tu la? que nibani di ca' dede ora ma udi'di mil iza que. ⁶ Dichoso cani ibani primé que. Ma bia ladxidó' ca'. Ma qué zanda guniná rairopa enda guti laacabe, sínuque zaca cabe sacerdote para guni cabe xhiiña Dios ne xhiiña Cristu, ne zuni mandar né cabe laa ti mil iza.

⁷ Tidi si ti mil iza que zundaa cabe binidxaba de ra yeguyoo. ⁸ Zacá zusiguii binni idubi naca guidxilayú. Zusiguii Gog ne Magog ne zuni laacabe tobi si para ucaa lú né cabe laa. Nabé stale cabe, casi yuxi sti nisadó'. ⁹ Ne biiya zeda gui'ba cabe bia' xilaga guidxilayú, uluu cabe le' ra nuú ca xpinni Dios ne dxa guidxi nadxii Dios que. Peru biseenda Dios gui de ibá' binidé laacabe. ¹⁰ Ne ulá dxa binidxaba bisiguii laacabe que lu gui ne azufre ra ma nuú dxa mani ngola que ne ni byuí' stiidxa'. Qué ziuu dxi iree ca raqué, ne zacaná ca ridxi ne huaxhinni.

Ra cuidxi Dios cuenta binni

¹¹ De raqué biiya ti trono ro' naquichi bé, ne biiya zuba Dios lú ni. Bixele guidxilayú ne ibá' de ra nuu be, ne ma gasti lugar ra ñaana ca'. ¹² Biiya zuhuaa cani ma guti nezalú Dios, cani risaca ne cani qué risaca. Ne bixele caadxi libru, ne laca bixele libru de enda nabani. Ne guridxi be cuenta cani ma guti, casi cá lu libru que ni bi'ni ca'. ¹³ Biree ca gue'tu ni nuu ndaani nisadó' ne biree irá gue'tu ni nuu ra riaana cani cabeza cuidxi Dios cuenta laa. Ne bidxiiba Dios donda ique irá cabe, cada tobi ne ni bi'ni'. ¹⁴ Oraque ulá enda guti ne jlugar lu gui que. Nga nga rairopa enda guti. ¹⁵ Raqueca ulá cani cadí cá lá lu libru de enda nabani que.

Ibá' cubi ne guidxilayú cubi

21 Udi'di si nga biiya ti ibá' cubi ne ti guidxilayú cubi, purti ma binitilú ibá' ni uyuu chiqué ne guidxilayú laaca, ne ma gasti nisadó'. ² Biiya dxi'che Jerusalén cubi, guidxi ro' sti Dios, zeda yete de ibá' de ra nuu Dios. Zuchaahui casi ti gunaa ora chi chaganá'. ³ Bina dia'ga ucuá ti ridxi reciu de ibá', na:

—Biiya', ma nabeza Dios lade binni. Laape be zabeza né be laaca'. Zaca ca xpinni be, ne laabe zaca be Dios stica'. ⁴ Zuchaa be nisa riete lú ca', ne ma qué ziuu ru enda guti nin enda ruuna nin enda racaná ladxidó' nin yuuba', purti ma udi'di irá ni uyuu chiqué.

⁵ Oraque na ni zuba lu trono que: “Biiya', cayune irá xixé cosa nacubi.” Ne laca na:

—Dxandí irá diidxa ri', zanda guni cre lu ni.

⁶ Bigueta rabi be naa:

—Ma uca irá ni nexhe aca'. Naa bizuluá', naa unduuxe', casi ca letra A ne Z. Ni cayati nisa la? gueeda ra nuua', zusiga'de laa nisa ni rudii enda nabani.

⁷ Tu qué cui sa atrá la? zaca irá nga. Naa zaca Dios stica' ne laaca zaca ca xiiñe'.

⁸ Peru cani namuxe', cani qué runi cre, cani qué iquiiñe', cani ruuti binni, cani riuu né ni cadí xheela', cani runi brujería, cani ruzuxibi xa ñee bidó', ne cani rusiguii, ira xixé ca zalá ca lu gui ne azufre. Nga nga rairopa enda guti.

Jerusalén cubi

⁹ Nuú gadxe ángel naaze gadxe copa ra dxá últimu xcadxe plaga. Beeda tobi na rabi naa:

—Gudá' ulué lii novia, xheela Dendxú huiini'.

¹⁰ Lu ni culu' Espíritu Santu naa que, yené ángel que naa lu ti dani ro' ne nasoo, ne bilu' naa Jerusalén guidxi ro' sti Dios zeda yete de ibá' de ra nuu Dios, ¹¹ dede ria'qui biaani guidxi que de enda nandxó' sti Dios. Zeda aca xpiaani ni casi ti guie ni nabé risaca. Rulu' ni jaspe, rihuinni biaani ni casi vidriu. ¹² Napa ni ti lindaa naro'ba ne nasoo, ne napa lindaa que doce puerta'. Zuhuaa ti ángel cada ra puerta', ne cá lá doce tribu ni za de Israel lu ca puerta', tobi cada tobi. ¹³ Napa ni chonna puerta neza rindani gubidxa, chonna guía', chonna neza riazzi gubidxa, chonna guete'. ¹⁴ Zuba ni lu doce guie, ne cada guie cá lá ca apóstol sti Dendxu huiini que, bia'si doce.

¹⁵ Naaze ángel ni caní' né naa que ti vara de oro para cu' bia' né guidxi que ne puerta' ne lindaa stini. ¹⁶ Bia'ca ziuula guidxi que bia' queca de xilaga. Uluu bia' ángel que ni. Napa ni chupa mil chupa gayuaa kilómetru de ziuula', ne de nasoo, ne bia' queca de xilaga. ¹⁷ Oraque uluu bia' be lindaa stini. Napa ni sesenta y cuatro metru. Biquiiñe be metru casi riquiiñe binni.

¹⁸ Naca lindaa que de guie jaspe, ne guidxi que de oro cha'hui casi vidriu ni nayá. ¹⁹ Zuchaahui ca guie ni zuba ni lú de irá clase guie risaca. Primé

que zuchaahui ne guie lá jasje, rairopa zafiro, raguionna ágata, raidapa esmeralda, ²⁰ raigaayu ónice, lu xhoopa que cornalina, lu gadxe que crisólito, lu xhono berilo, lu ga' topacio, lu chii crisoprasa, lu once jacinto, ne lu doce que amatista. ²¹ Idubi doce puerta stini naca de perla, cada puerta naca de ti perla si, ne de oro cha'hui calle ro' stini, dede rihuinni biaani casi vidriu.

²² Qué ñuuya nin ti yu'du ndaani guidxi que, purti Señor Dios ni nandxó', laa ne Dendxu huiini que, naca yu'du stini. ²³ Ruzaani enda nandxó' sti Dios ni, ngue runi cadi caquiiñe ni gubidxa nin beeu. Ne Dendxu que nga biaani stini. ²⁴ Irá xixé binni ni ma bilá zazá lu biaani stini, ne irá xixé rey ni bini mandar ndaani guidxilayú zedané enda risaca sti ra nuu ni. ²⁵ Qué zieegu puerta stini ridxí ne qué zaxhinni raqué. ²⁶ Ziné cabe enda nandxó' ne enda risaca sti irá xixé guidxi ra nuu ni. ²⁷ Peru qué ziuu dxi chu' xixa ni nabiidi raqué, nin ni qué iquiiñe', nin ni rusiguii, sínuque ziuu cani cá si lá lu libru de enda nabani ni napa Dendxu huiini que.

22 Oraque bilu' ángel que naa ti guigu nayá guie'. Ne ndaani ni riree nisa ni rudii enda nabani, ne naya'ni dxindxi ni casi vidriu. Candani ni ra nuu trono sti Dios ne sti Dendxu huiini que. ² Didi ni galahui calle ro' sti guidxi que, ne iropa uría ni zuhuaa yaga rudii enda nabani. Ricá cuanaxhi lu ni irá beeu, ne riquiiñe bandaga stini para usianda binni. ³ Qué ziuu gastí ni nadxaba raqué sínuque trono sti Dios ne sti Dendxu huiini chu' raqué ne zuisaca ca xpinni be laabe. ⁴ Zuuya dxichi pe ca laabe ne zacá lá be lucuá ca'. ⁵ Qué zaxhinni raqué, ne ma qué zaquiiñe cani nuu raqué linterna nin xpiaani gubidxa purti Señor Dios nga gaca biaani stícabe. Ne qué ziuu dxi guiaana dxí de guni mandar cabe.

Ma cadxiña dxi gueeda Cristu

⁶ De raqué na ángel que rabi naa:

—Dxandí ca diidxa ri', ne zanda guni cre lu cani. Señor Dios ni bisiní' ca profeta, laa biseenda ángel sti' beda ulu' ca xpinni xi ma zeda dxiña dxi gaca'.

⁷ Na Señor:

—Nagueenda zenda'.

Dichoso cani ulabi stiidxa Dios ni cá lu gui'chi ri'.

⁸ Biya dxi'che ne bina dia'ga irá ni guca ri'. Biluxe si bina dia'ga' ne biiya cani, bizuxi'be xa ñee ángel culuf' ni naa que para nususaca laa, ⁹ peru na rabi naa:

—Cadi gu'nu nga purti naa laca cayune xhiiña Dios casi cayunu', lii ne ca hermanu stiu' ni rui' ni gabi Dios laa ne irá xixé ni rulabi ni cá lu gui'chi ri'. Lausisaca Dios.

¹⁰ Ne laca rabi be naa:

—Cadi ucaachi lu irá ni cá lu gui'chi ri', purti mayaca idxiña dxi gaca irá ni.

¹¹ Peru laga ca'ru ganda dxi gaca ni la? cani cuchee la? zuchee ru ca', ne cani cayuni ni nadxaba la? zuni ru ca ni, peru cani nacha'hui la? zuni ru ca enda nacha'hui' ne cani ma biree chu para Dios la? qué zaxee de laa.

¹² —Zacá zaca ni. Zenda nagueenda ne zedaniá ni usiga'de binni, cada tobi bia' ni bi'ni'. ¹³ Maca nuaa dxi bizulú irá ni, ne zaluxe irá ni, naa nuaa rua'. Naa bizuluá' naa unduuxe', casi ca letra A ne Z.

¹⁴ Dichoso cani guia ladxidó' casi ñaca niguiibi xhaba, purti laaca zaca ca cuanaxhi ni rudii enda nabani ne ziuu ca ra puerta sti guidxi que. ¹⁵ Peru cani qué runi cre ne cani runi brujería ne cani riuu né ni cadi xheela' ne cani ruuti binni ne cani ruzuxibi xa ñee bidó' ne cani rusiguii la? irá xixé ca ziaana ca fuera.

¹⁶ Ne laca na Jesús:

—Cuseenda ángel stinne chi usiene ni ca xpinne'. Za David de naa ne naa zaya de laa. Naa nga luceru ruzaani siadó'.

¹⁷ Na Espíritu Santu ne xheela Dendxu huiini que:

—Gudá'.

Ne ni guna diaga la? iní':

—Gudá'.

Ni cayati nisa la? queda gué nisa ni rudii enda nabani sin quixe gastí'.

¹⁸ Irá xixé tu, cani ucaa diaga stiidxa Dios ni cá lu gui'chi ri', gabe ca' laatu: lu gui'chi ri zeeda ca plaga ni chi usaba Dios luguíá binni, ne pa chu' tu cu'

xcaadxi diidxa lu ni cá rarí la? Dios laca zaguu lu plaga sti'. ¹⁹ Ne zaqueca, pa chu' tu cuee xiixa lu stiidxa Dios ni cá lu gui'chi ri la? zuxhá Dios lá lu libru de enda nabani, ne ma qué ziuu ndaani xquidxi Dios ni riete lu gui'chi ri'.

²⁰ Na ni caní':

—Dxandí zenda nagueenda.

—Zacá gaca ni. Gudá' Señor Jesús.

²¹ Jesucristu Señor stinu cu' ndaaya irá tu. Amen.